



BANCROFT LIBRARY



Digitized for Microsoft Corporation
by the Internet Archive in 2006.
From University of California Libraries.
May be used for non-commercial, personal, research, or educational purposes, or any fair use.
May not be indexed in a commercial service.





aus ben

## Vereinigten Staaten

pon

Nord-Amerika.

Ben \* 5 5

Erster Band.

Leipzig

Berlagebuchhandlung von 3. 3. Weber.

1853.

The Bancroft Library

Ma. 1105

## Briefe aus Nord-Amerika.

Erfter Banb.



# Priefe

aus ben

## Vereinigten Staaten

von

Nord-Amerika.

Von \* \* \*

Erfter Band.

------

Leipzig

Verlagsbuchhandlung von 3. 3. Weber. 4853.

E166 B62 Pt.1-2

#### Vorrede.

Briefe aus ben Bereinigten Staaten von Nordamerika von einem Namenlofen, und nicht einmal eine Borrede von dem Berfasser, die Aufschluß gabe, sondern von einem ebenfalls namenlosen Gerausgeber — in der That, das ift eigenthümlich und klingt verdächtig! Nun ja, eigenthümlich ifts, indeß unverfänglich und kaum einer Erklärung

bedürftig.

Der Verfaffer machte eine wiffenschaftliche Reise nach Nord = und Gudamerifa fowie nach Weftindien , und ftellte fich unter Undern bie Aufgabe, feinen beutschen Landeleuten ein treues Gemalbe bes phyfifchen und geiftigen, fowie bes Gefchafte = und bes gefelligen Lebens und ber politischen Ginrichtungen in ben Bereinigten Stagten gu entwerfen. Er felbft hatte bie Befchreibungen ber nordamerifanischen Berhältniffe entweder febr oberflächlich ober unwahr und untreu gefunden; in ben meiften Reifeschilderungen waren bie Glangpunkte berausgestellt und ausgeschmudt, bie Nachtfeiten ber Buftanbe aber mit Stillichmeigen übergangen ober überfirnift. Er hatte fich baber in vielen Beziehungen bitter getäuscht gefeben und baburch war in ihm ber Borfat zur Reife gedieben, fich langer als urfprunglich beabsichtigt in ben Bereinigten Staaten aufzuhalten, um bas zu ent= werfende Gemalde befto treuer und forgfältiger ausführen zu fonnen. Seine Darftellungen wihmete er zunächft feinen vertrauten Freunden, fie maren somit nicht fur bas größere

Bublifum bestimmt; da sich aber die Rückfehr bes Bersfassers nach Deutschland über Gebühr verzögerte und durch längere Zurückhaltung ein Theil des Nugens seiner Briese verloren gehen mußte, so faßten seine Freunde den Entsschluß, die Briese ohne seine Ermächtigung drucken zu lassen, in der Hoffnung, daß er seine Zustimmung dazu

nicht versagen würde.

Der Berausgeber, welcher beauftragt murbe, Diese Briefe zum Drucke fertig zu machen, bat an bem Inhalte und an ber Sprache berfelben eine Beranberung nicht por= genommen. Er betrachtete biefe Mittbeilungen als eine wirksame Arznei gegen bas jest in Deutschland graffirende evidemische Auswanderungsfieber, und hofft, es werden bie Auseinandersetzungen bes Berfaffers ben beutschen Regierungen, wie Privatleuten, und zwar Reichen und Armen, willfommen sein, weil Jeder badurch Gelegenheit erhalt, fich eine treue Borftellung von ben gepriesenen Glückfeligkeiten ber neuen Welt bilben zu fonnen. Moge ber vatriotische Bunich bes Berfaffere, burch feine Schilberungen recht Biele feiner Landsleute von ber Auswande= rung abzuhalten, eben fo gewiß in Erfüllung geben, als fein Streben erreicht worden ift, Diejenigen, welche fich von einer Ueberfiedlung nach ben Bereinigten Staaten nicht abhalten laffen wollen, mit praktifch nüplichen Borfchlägen gur Reise und gur erften Ginrichtung in ber neuen Seimath auszustatten und in feinen Mittheilungen brauchbare Unterlagen zur nabern Renntnig und richtigern Beurtheilung bes noch in vielen Beziehungen rathfelhaften Landes gu liefern.

Leipzig, ben 6. December 1852.

Der Herausgeber.

Broke Government is a unitary property of the second of th

### Inhaltsverzeichniß.

Erster Brief.	
Klima: im Allgemeinen, besonders aber in den mittleren und westlichen Staaten sehr veränderlich und ungesund, der Sommer sehr heiß, der Winter abwechselnd sehr kalt und wiederum mild. — Boben und Boden=Erzeugnisse: Reis, Baumwolle, Tabak, Buckerrohr, Chinessischer Thee, Orangen, Citronen, Ohst, Wein und Getreibe. — Bau marten: Kiefern, Fichten, Cypressen, Cedern, Buckerahorn, esbare Kastanien, viele Arten Nüßbäume, Bambusrohr und verschiedene Arten von Eichen. — Mineralien: Eisen,	Seite
Steinkohlen, Blei, Kupfer, Silber, Gold und Salz	3
Geringachtung der deutschen Einwanderer Seitens der gebornen Amerikaner. — Ursachen	32
Dritter Brief.	
Die Frage: wird ber Streit zwischen ben fublichen Stlavenstaaten und ben nörblichen Gegnern ber Stlaverei zu einem Bruche ber Union in eine nörbliche und fubliche halfte führen? wird grundlich verneint. — Die Bestrebungen ber Stlavenhalter, bas Institut ber Stlaverei in Amerika zu erweitern und zu berewigen. — Beschreibung ber Negerrace	62

#### Vierter Brief.

Geite

105

144

191

Reise ber Auswanderer nach dem Innern der Bereinigten Staaten. — Die nöthige Borsicht gegen Betrüger, Räuber und Taschenbiebe. — Ankunft am Bestimmungsorte. — Gast und Rosthäuser, Breise derselben. — Berufsgeschäfte, handwerker, Abvocaten, Aerzte, handarbeiter, Arbeitslöhne, Apotheker, Geistliche, Schullehrer.

#### Sünfter Brief.

Farmerei (Landwirthschaft) — Knechte, Mägbe, schwer und nur für sehr hohen Lohn zu erlangen, selten brauchbar. — Butter-Mildwirthschaft. — Maaße. — Berschiedene Arten Getreibe, ihr Ertrag auf dem Acte, Preise, Benugung, Urbarmachung des Bodens, Unkosten dabei. — Rath, Ansiedlungen in abgelegenen Gegenden zu vermeiden. — Die Beschwerden der Anlage und beim Berkaufe der Produkte, als Gründe dagegen. — Größere Ansiedlungen erft nach jahrelangem Aufenthalte in der Union und nach erlangter Kenntnis der Berhältnisse zu gründen.

#### Sechster Brief.

Die Ankunft im Winter ist für alle Einwanderer, besonders aber für arme nachtheilig: denn die Dampsboote frieren im Eise ein. — Farmhäuser — Brunnen und Wasser — Obst, Obstgärten, Weinbau. — Das Berpachten der Farmen, Betrügerei der Farmer. — Biehzucht. — Geflügelzucht

### Briefe

aus ben

## Vereinigten Staaten

bor

Nord = Amerifa.

#### Erster Brief.

Klima: im Allgemeinen, besonders aber in den mittleren und westlichen Staaten sehr veranderlich und ungesund, der Sommer sehr heiß, der Winter abwechselnd sehr kalt und wiederum mild. — Boden und Boden-Erzeugnisse: Reis, Baumwolle, Tabak, Zuderrohr, Chinnesscher Thee, Orangen, Sitronen, Obst, Wein und Getreide. — Baumarten: Riefern, Fichten, Cypressen, Cedern, Zuderahorn, esbare Kastanien, viele Arten Nugbaume, Bambustohr und verschiedene Arten von Eichen. — Mineralien: Gisen, Steinkohlen, Blei, Kupfer, Silber, Gold und Salz.

Sighland, Illinois, den 20. November 1851.

#### Mein theurer Bernhard!

Aus Deinem letten Briese habe ich mit Verwunderung ersehen, daß Du die Absicht haft, nach den Bereinigten Staaten von Nordamerika auszuwandern und daß sich eine große Anzahl Versonen aller Stände entschlossen haben, nicht allein Deinem Beispiele zu folgen, sondern fogar mit Dir zu gehen, um eine neue Ansiedlung im Westen zu grüns

ben. Obgleich nun ber lettere Plan gewiß ber zweckmäßigfte für neue Einwanderer ift, fo wird er boch felten ausgeführt, wegen ber Schwierigkeit, eine gewiffe Ungahl von Berfonen zusammenzuhalten, wenn es vielen von ihnen schon vor ber Unfunft an ihrem Bestimmungeorte leicht wird, unter febr gunftigen Bedingungen Beschäftigung zu erhalten und weil bas lange, enge Beifammenfein mabrend ber Reife auf bem Seefchiffe und ben Flugbampfern viele Menfchen entzweit, welche früher nie baran zweifelten, baß fie für ihre gange Lebenszeit als Freunde bei einander mohnen murden. Abge= feben aber von Eurer neu zu gründenden Unfiedlung, fo ift bie Auswanderung nach ber Union ein Schritt, ber einer forg= fältigen Ueberlegung bedarf; denn obgleich bie große Debr= zahl aller Auswanderer hier febr zufrieden lebt, fo giebt es boch fehr Biele, welche es fchwer bereuen, ihr Baterland verlaffen und fich unfäglichen Muben und Entbehrungen ausgesett zu haben. Es icheint mir, bag bie meiften von bier nach Europa gefendeten Briefe und bie über bie Berei= nigten Staaten geschriebenen Bucher bas hiefige Leben im Allgemeinen zu gunftig ichildern und baburch eine Menge Leute gur Ueberstedlung nach Amerika veranlaffen, welche fich für lange Beit und fogar fur bie Dauer ihres Lebens bier höchst unglücklich fühlen. Wer in Europa und na= mentlich in Deutschland ein mäßiges Auskommen hat und im Stande ift, Die bort fo reichlichen Benuffe ber Runft, Literatur und bes feinern geselligen Lebens fich zu verschaffen, und noch mehr, wer ichon an biefe gewöhnt ift, follte nie baran benten, nach ben Bereinigten Staaten auszuwan= bern, ausgenommen er ware aus befonderen Rudfichten bazu

genothigt. Es giebt vorzugemeife gemiffe Rlaffen von Leuten, welche fich bier febr mohl fühlen und es nie bereuen, hierher gekommen zu fein, obichon auch bie meiften von biefen bei ihrer erften Unfunft in ber neuen Beimath, befon= bers wenn fie vereinzelt landen und nicht ichon Freunde und Bermanbte vorfinden, ein Gefühl von Bangigfeit, Berlaffenheit und Corge befällt. Unter allen Auswanderern befinden fich hier Raufleute, Sandwerker, Aderbauer, Sandarbeiter und Rapitaliften am wohlften und fommen bald in fo viel beffere Berbaltniffe, ale fie im Baterlande verließen, daß Biele bie Borguge ber neuen Beimath über= fchaten und bie ber alten vertennen, ja von biefer fogar mit Bitterfeit fprechen, infofern ihnen bort bie Möglichkeit einer forgenfreien Bukunft fo febr erschwert wurde. Bon allen Unfommlingen find bier Die politischen Flüchtlinge Die unglücklichften, ale bei ihnen gewöhnlich bie innigfte Un= banglichkeit an bas Baterland vorhanden ift, bie meiften mit Sandarbeiten und ber Sprache unbefannt find und bes= halb lange ein febr trauriges, fummerliches Leben führen. Ein gleiches Loos trifft bier viele mohlhabend antommende, aber mit bem praftischen Leben wenig befannte Berfonen, welche burch verfehlte Speculationen und Betrügereien ihr Bermogen verloren und endlich verlaffen , verhöhnt und verzweifelt im tiefften Glenbe ihre Tage beschließen.

Ich wiederhole Dir, Dein Entschluß, nach Amerika überzusiedeln, hat mich gewundert, es mir aber auch zur Pflicht gemacht, Dir die nachstehenden Zeilen zur Beherzisgung zu senden, damit Du Dein Borhaben noch gehörig überlegen und auch manche Deiner erwähnten Reisegefährten

noch warnen fannft, ehe fie fich zu einem Schritte entschliefen . ber, wenn gethan , nur febr Wenigen geftattet, ben Rummer getäuschter Erwartungen burch Rückfebr in bie Beimath zu lindern. Um Dir aber einigermaßen einen Begriff von dem zu geben, mas Du hier zu erwarten haft, muß ich verschiebene Berhaltniffe und Buftanbe berühren und biefe einzeln ber Reihe nach beleuchten. 3ch hoffe, Du wirst mich für einen ziemlich unparteiischen Berichterstatter halten, wiffend, daß ich mit großer Borliebe für die Union bierber fam, fast alle Staaten berfelben, bie gulett bingugekommenen ausgenommen, bereifte und lange genug bier bin, um meine Erfahrungen mit gutem Gewiffen Muswanderungeluftigen gur Bebergigung vorzulegen. Da jedoch meine Absicht ift, Dich und Deinesgleichen abzuhalten, aus romantischer Wanderungeluft angenehme Berhältniffe zu verlaffen und in dem Lande ber Berheißung bitter getäufcht zu werben, fo berücksichtige ich nächft bem Rlima zuerft Lebensbedingungen, welche die in Europa verwöhnten Berfo= nen vorzugeweise berühren, und erft fpater laffe ich eine allge= meine Uebernicht ber biefigen Buftanbe folgen.

Wer sein Vaterland verläßt, um anderswo eine neue Seimath zu suchen, thut dies freiwillig nur aus dem Grunde: seine Lage zu verbessern und glücklicher zu leben; wer aber zu diesem Behuse einen ungesunden Ausenthaltsort wählt, begeht insofern einen großen Irrthum, als alle Glücksgüter sehr ungenießbar werden, wenn man häusig an Unwohlsein oder Krankheiten leidet. Dies ist ein Grund, der viele sehnsüchtig nach der Union Blickende und Europamüde bestimmen sollte, ihre Auswanderungsgelüste zu be-

fampfen, benn bie pontinischen Gumpfe, bie mittlere Beich= felgegend und bie offinbischen Klufigebiete abgerechnet giebt es wohl wenig fo ungefunde Gegenden, als biejenigen ber Bereinigten Stagten, mobin ber Strom ber europaifchen und besonders ber beutschen Auswanderung fich ergießt. Das unbeschreiblich veranderliche Wetter und bie nachtheili= gen örtlichen Ginfluffe find entweder zu wenig befannt, ober bie fur ben Erwerb gunftigen Berhaltniffe fo angiebend, baß jährlich Tausende fich in ben ungefundeften Bezirken niederlaffen, welche, wenn zeitig gewarnt, biefes nie ge= wagt hatten. Zwar ift bas Rlima ber Unionestaaten, welche fich vom 25. bis zum 49. Grabe M. B. erftreden, natur= licherweise außerordentlich verschieden, allein ba bie Debr= gahl ber Ginmanberer nach ben mittleren Staaten bes Be= ftens gieht und nur ein fleiner Theil im Often ober ben groferen Stäbten bes Gubens bleibt, fo fpreche ich auch bier porzugeweise von bem Klima ber mittleren am Dbio, Diffiffippi und Miffouri gelegenen Stagten. Die Stagten Ohio, Indiana, Illinois, Missouri und Jowa bieten nur febr wenig Bericbiebenbeit im Rlima bar; Michigan, Bis= confin, Minesota, nordlich von jenen gelegen, haben etwas gleichmäßigere , faltere Winter, wogegen bie füblich vom Dhio-Fluffe und Miffouri liegenden Staaten eines weniger falten Winters fich erfreuen, jeboch ben Upril = und Dai= froften ebenfo ausgefest find, als wie jene. Das Rlima ber erfigenannten Staaten und namentlich bas von Minois, als fo ziemlich in ber Mitte gelegen, mag als Regel und Bergleichspunft für bas ber übrigen gelten. Wenn ich aber von einer Regel im Busammenhange mit ben biefigen Bit=

terungsverhältniffen fpreche, fo barfft Du breift annehmen, baß, wie in ber englischen Sprache, ebensoviele Ausnah= men, als ber Regel untergeordnete Falle vorkommen. Im Allgemeinen fann man nur fagen, bag es 3 bis 4 Monate mahrend bes Sommers hier heißer ift, als in Central= amerika ober im Innern von Afrika, und daß man bin= wiederum vom 15. November bis Mitte April jeden Tag in Gefahr kommen tann zu erfrieren. Ift nun bie Site bes Sommere fcon an und fur fich groß genug, um vom Bewohnen biefer gesegneten Gefilde abzuschrecken, fo reicht er in feiner Liebenswürdigkeit boch jedenfalls bie Balme noch bem Winter; benn etwas Wibrigeres als ben biefigen Win= ter fann man fich wirklich nicht vorstellen. Seftiger Froft bis zu 22 Grad unter Rull nach Regumur, mit einem ichneibend icharfen Nordweftwinde, wechfelt mit warmen Regen, Schnee, einigen schonen hellen, ziemlich beißen Tagen, und wieder Regen mit Schnee und Ralte fo un= aufhörlich ab, daß man mahrend bes größten Theiles bes Winters buchftablich faum bas Saus verlaffen fann ; benn die Wege find hier meiftens noch in einem praadamitischen Buftande und ber Boben theils weicher, tiefer Sumus, theils fetter Lehm. Raum ift ber Boben einmal fo ausge= trodnet, bag man hofft, in furger Beit fahren gu fonnen, fo regnet, schneit, friert es wieber fo entsetlich, bag bas gange Land mit zollbickem Glatteife überzogen ift, fo baß man meilenweit schlittschuhlaufen, hingegen mit aller Muhe fein Pferd aus bem Stalle und ebensowenig ein anbred Stud Bieh von dem Plate megbringen fann, wo es nich gerade befand, ale ber Regen anfing auf ben Schnee zu fallen und alsbald wieber in Gis verwandelt zu werben Gine Ericeinung, von welcher ich noch nie gebort, babe ich bier leiber oftere gefeben , nämlich bie , baf Baume vom Glatteife fo bid und vollständig überzogen waren, bag nicht allein viele Aefte burch bie zuweilen mehr als vierfach ihre eigene Schwere überfteigenbe und auf ihnen rubenbe Laft ab= gebrochen wurden, bag junge Baume nicht blos bis gur Erbe gebogen wurden und fo Weg und Wald in ein un= burchbringliches Berhau verwandelten, fondern bag fogar alte und ftarte Baume, befonbere wenn fie ber Wind bewegte ober fie etwas schief gewachsen waren, umfielen ober aud im Stamme abbrachen. Es bat fich mehrmals ereignet, baß ich Nachmittage bei beiterem Simmel ausritt und nach Berlauf einiger Stunden nur mit Mube wieder meine Farm erreichen fonnte, weil wegen bes fchnell eingetretenen Regens und Froftes bie Wege burch Glatteis faum noch fur Rof und Mann zu betreten und burch bie abgefallenen Zweige ober heruntergebogenen ober abgebrochenen Baume nur mit Berluft von Saut und Rleibungeftuden theilweise gu benuten waren! Gind einmal einige Bolle Schnee gefallen und Du fahrst mit bem Schlitten aus, fo fannst Du auch unter gehn Malen mit Gewißheit barauf rechnen, bag bie Pferbe Dich neun Dal mit ber größten Unftrengung auf bem Schmute wieber nach Saufe ichleppen muffen. Deshalb wird hier auch meiftens Abends nach Sonnenuntergange fcblittengefahren, weil man bann nur ficher fein fann, bag ber Schnee nicht fo fchnell als am Tage por ber ploglich hell und ftrahlend burch bie Wolfen brechenben Sonne verfcwinden fann. Temperaturmechfel von 70 Grad Fahren=

heit ober 30 Réaumur an einem Tage tommen alle Winter öfters vor. Seftige Ralte tritt gewöhnlich mit Nordweft= wind, welcher faft ohne Ausnahme brei Tage bauert, ein. Um vierten Tage fteigert ein burchbringend falter und fchar= fer Sübwind die Ralte noch mehr und bewirft erft am zwei= ten Tage feiner Dauer Thauwetter. Gehr felten folgt auf ben Sudwind unmittelbar wieder ein Nordwefter, gewöhn= lich bleibt einige Tage ber Thermometer über bem Gefrier= puntte. Faft alle Winter berricht Wochen, ja fogar einen gangen Monat lang eine milbe Frühlingeluft, fo bag Beil= chen und andre Blumen blühen und bie Baumknospen an= schwellen, jeboch unerwartet und ploblich, aber gewiß und verberblich folgen Ende Bintere ober Anfang Fruhjahre noch falte Tage und Wochen, welche mit unserem Wohlbefinden ebenso unverträglich find, als mit hoffnungen auf eine leidliche Obsternte. Ich habe hier am 15. April ein heftiges Gewitter erlebt, welches fich in acht Boll hohen Schnee auflöste und vom 6. bis 10. Mai Nordwind mit fo ftarkem Frofte und Schneefall, daß Dbft und Trauben faft überall erfroren. Dergleichen Frofte verbreiten fich an benselben Tagen und Nächten über die ganze Union und beschädigen bie Baumwollen=, Tabaf = und Buckerernten bis nach Florida, Louisiana und Texas hin bedeutend, ja fie töbten fogar ohngefähr aller vier Jahre bie Drangen = und Citronenftamme in Louifiana und andern füblichen Staaten. Aehnlich aber, wie auf die Pflanzenwelt, wirken diefe grellen Wetterwechsel auf die Menschen. Unfre Nervenftim= mungen mahrend biefer Sprunge von Barme zu Ralte, von Regen zu Schnee und von Feuchtigkeit zu fibirischem Froft

und Trodenheit haben fich mir immer abnlich ben Sarmo= nien eines Piano's bargeftellt, welches ein Bfufcher burch fortwährendes links und rechts Dreben bes Stimmhammers in Ordnung gebracht zu haben glaubt und mit barbarischer Fingerfertigkeit felbstgefällig vor unfunftlerifchen Ohren ertonen läßt. Unaufhörlicher Suften und Schnupfen, Wech= felfieber , Rheumatismen , Augenentzundungen und Rerven= fieber find bie gewöhnlichen Begleiter biefer unerhörten und fast niemals vorauszubestimmenben Wechsel. Wohl giebt es im Winter viel mehr heitre und fonnige Tage, als in Deutschland, allein wer fich burch ben wolfenlofen Simmel verleiten läßt, in bas Freie zu geben, findet balb in bem bo= benlofen Schmute ein unüberfteigliches Sindernig bes Fort= fommens. Sogar gu Pferbe fann man in vielen Begenben nicht burch bie moraftahnlichen Felber ober Brarien und wo bas Reiten einigermaßen möglich ift, muß man fich auf einen langfamen Schritt beschränfen und zuweilen noch abfteigen, um bem Pferbe aus bem Schlamme gu helfen. Saufig ift bie Berborbenheit ber Bege Beranlaffung, baß Lanbleute faum Solz genug für ihren eignen Bebarf aus ben naben Balbern holen tonnen und bag in Stabten me= gen bes Mangels und ber Unmöglichfeit ber Bufuhr Golg und Steinkohlen einen außerorbentlich boben Breis erhal= ten. Minber hinderlich als auf bem Lande ift ber Roth und Schmus in Stabten, allein auch in letteren erschwert er alle Gefchafte und fort in bobem Grabe bie gefelligen Ber= gnugungen, befonders fur bie Frauen, welche oft Monate lang, zu Wagen ausgenommen, bas Saus nicht verlaffen fonnen. Daß ich bier nicht an bie großen atlantischen

Städte wie Boston, New York, Philadelphia, Baltimore u. f. w. denke, wo dieselbe Reinlichkeit und Bequemlichkeit für Fußgänger auf den Straßen zu finden ist, wie in den Hauptstädten Europa's, bedarf kaum der Erwähnung, denn ich berücksichtige hier vorzugsweise den Westen der mitteleren Staaten und schreibe aus Illinois unter dem 38. Grade nördlicher Breite.

Es wird Dir faum glaublich erscheinen, bag in einem Lande, welches mit Gubitalien, Gubfpanien und Briechen= land in gleicher geographischer Breite liegt und wo im Commer bie Site einen mehr als tropischen Brab erreicht, fo beftige und plopliche Ralte eintreten fonne; allein bas 2luf= fallende diefes Umftandes erklärt fich leicht durch die einfache Thatfache, daß bie ungeheure Cbene zwischen ben Felfenge= birgen (1500 Meilen weftlich) und ben Alleghany = ober Appalachan-Gebirge (500 Meilen öftlich vom Miffiffippi), eine Entfernung von 2000 Meilen, ganglich von Gebirgen entblöft und bemnach ben von ben Polargegenben eifig ber= abbrausenden Nordwinden unbarmbergig preisgegeben ift. Die wenigen im Often ber Union befindlichen Gebirge ziehen nich unter ben Namen : ber Weißen = , Grunen=Alleghany= Berge vom Staate Maine burch New-Sampfhire, Bermont, Maffachusetts, Connecticut, New-Dort, Bennsplvania, Birginia, Nord-Carolina, Tennessee, und enden als niedre Bügel im Morboften von Alabama. Die bochften Spiten Diefer Gebirge find : ber fcmarze Berg 6500 Fuß, in Mordfarolina und ber Washington 5500 Fuß hoch in Maine, wenige ber übrigen Berge erreichen eine Sobe von 4000 Buß. Bon Nordfarolina aus erftredt fich eine Bergfette,

bie blauen Berge nach bem öftlichen Birginien, die höchsten Gipfel nicht über 2000 Fuß hoch und läuft in Delaware und New-Jersey in niedre Gügel aus. Unbedeutend, wie diese Gebirgszüge sind, gewähren sie dennoch ben zwischen ihnen und dem atlantischen Deean gelegenen Ländern einen wohlthätigen Schutz gegen die Nordwinde im Winter und verschaffen ihnen Kühlung und Regen im Sommer. Ueberhaupt sind sämmtliche Gebirgsgegenden oder Hochebenen der Bereinigten Staaten gesund, dagegen die meisten Flußgebiete und reichen, angeschwemmten Ländereien der Gesundheit wenig günftig.

11m Dir einen recht flaren Begriff zu geben, welchen wohlthätigen Schut die Gebirge gegen die falten Nordfturme gewähren, vergleiche nur bas Klima und bie Brobucte von Rord = und Gubbeutschland und wieberum von Subbeutschland und Dberitalien, Die Lander nördlich und füblich von ben Karpathen , vom Samus und Altai. 3m Winter theilen wir unbedingt bas Echicffal Gubfibiriens, mas die unmittelbare Windcommunication mit ben Bolar= gegenden betrifft, nur haben bie gludlichen Gibirier ben Borqua vor une vorane, baf fie 4 bis 5 Monate lang aute Schlittenfahrt behalten, wenn es einmal gefchneit bat, ober fonft gute Wege, fobald es angefangen gu frieren ; benn ihre fürlichen Grenggebirge verhindern burch Abhaltung ber Subwinde ben ichnellen Temperaturwechsel und erlauben ben verschiedenen Geschöpfen, fich gehörig mit Ralte und Winter vertraut zu machen und bagegen abzuharten. Gin zweiter Grund, warum die nordlichen und befonders die nordweftlichen Winde eine fo burchbringende Ralte bringen, liegt barin, baf fie über Taufende von Meilen beschneiter ober gefrorener Steppen (ber malblofen Brarien), ober mit Gis bebeckter Morafte ober Sugmaffer-Seen weben, ebe fie zu und gelangen. Dies ift ebenfalls ein Borgug, ben wir mit Gi= birien und Rugland gemein haben und auf ben man burch praftische Erfahrung mehr aufmerksam gemacht wird, als burch allen geographischen Unterricht. Noch nie habe ich in fo furger Beit fo reifend fchnelle Bechfel von Barme auf Ralte empfunden, ale bier. Buweilen überlegt man lange, ob man einen warmen ober leichteren Rock im Winter anziehen foll, man prüft Thermometer, sucht fich Rath im Aussehen des himmels und ber Richtung des Windes, und bennoch muß man oft nach wenigen Schritten umfehren um die nach befter Gin = und Borausficht gemählten Rlei= ber zu wechseln. \*) Der heftigste Platregen verwandelt fich zuweilen binnen wenig Minuten in feinen Gieregen und bie Erbe friert in Beit von einer Biertelftunde fteinhart. 3ch habe einmal einen Safen an einer fcmutigen Stelle eingefroren gefunden und Schweine muffen öfters mit Mexten aus dem festgefrorenen Schmute berausgehacht werben, wenn fie fich zuviel Zeit nahmen, bas Trockne zu gewinnen.

Buweilen ift es wochenlang mahrend eines der Winter=

<sup>\*)</sup> Ein Yankee aus Bofton, ber nach bem Westen ausgewandert war und seinen zurudgebliebenen Berwandten einen Begriff von der Beränder- lichkeit seiner neuen heimath geben wollte, schrieb ihnen, daß er sich einen sehr warmen und einen leichten Anzug Abends vor sein Bett gelegt, daß aber beim Erwachen das Wetter fortwährend so schnell gewechselt habe, daß er nie mit Aus und Anziehen beim Wechseln fertig geworden sei und sich Betteidet gewesfen zu Bett gelegt habe, ohne ein einziges Mal bekleidet gewesfen zu sein!!!

monate fo warm, bag man bei offnen Fenftern und ohne Feuer fich einer mahren Frühlingswärme erfreut, ober es ift Abende fo fchwill, bag man eine leichte Dede zu beiß findet, und gleichwohl andert fich bas Wetter binnen wenigen Mi= nuten fo ganglich, bag man faum schnell genug Feuer ma= chen fann, ober, wenn ichon eingeschlafen, halberfroren ermacht. Mun bente Dir ben Rachtheil fur Die Gefundheit von Rindern ober Erwachsenen, welche nicht ftete bie größte Bornicht beobachten. Berücknichtige babei noch bie elenbe, nachläffige Bauart ber Säufer, burch welche ber Wind in allen Richtungen blaft und Du fannft Dir einen Begriff machen von ben Unnehmlichkeiten bes hiefigen Winters. 3ch versichere Dir, bag ich mich schon oft 1000 Meilen nord= lich ober 2000 füblich gewünscht habe, um biefes baglichen Zwitterklima's lebig zu fein, wo man ftete auf alle Falle gefaßt fein muß, wie ber Borpoften vor bem Veinbe und gleichwohl oft burch anscheinend gunftige Wetteran= zeichen zu Bernachläffigung ber fo nöthigen Borfichtsmaß= regeln verleitet wird. In wiefern ber veranberliche Winter auf ben Ackerban nachtheilig einwirft, fannft Du Dir ben= fen, boch bavon fpater. Als Ausnahme von ber Regel fom= men wohl auch angenehmere Winter vor und biefe werben bann bas Thema fo häufigen und enthusiaftischen Lobes, baß fich fo Mancher bestimmen läßt, bes gepriefenen Rlima's fich zu erfreuen und burch eigne Erfahrung belehrt ben Tag verwünscht, wo er zum erften Male von bem berrlichen Winter ber mittleren Staaten ber Union borte. Bon 1837 auf 1838 erfreuten wir uns hier eines fehr angenehmen Wet= tere. Enbe October fror es einige Dale ftart genug, um ber Landschaft ein winterliches Ansehen zu geben; später blieb bas Wetter mild und hell mit einigen leichten Nachtfrösten bis zum 16. Januar; bann fror es aber plöglich nach heftigem Regen und blieb kalt bis zum 25. Februar (am 22. hatten wir noch 22 Grad R. unter Null). Bon biesem Tage an stieg ber Thermometer fast täglich auf 20 über Null und kein weiterer Frost erfolgte.

Ginen eigentlichen Frühling giebt es bier nicht; benn faum ift ber Frost vorüber, fo tritt auch eine afrifanische Site ein, welche bis Mitte April, ja fogar zuweilen noch Unfange Mai von Frost und Schneefall unterbrochen wird. Nur wenn bie Lengmonate feucht find, findet anstatt ber gewöhnlichen Site eine unangenehme Ralte ftatt. Die Bug= vogel kommen bier faft einen gangen Monat früher, als in Deutschland, ziehen aber zuweilen nach einem Monate wie= ber in vollem Buge nach Guben, wenn ein Nachwinter ein= tritt. Mai und die erfte Salfte bes Juni find in ber Regel trocken, von Mitte Juni bis dahin im Juli entladen fich fast täglich sehr schwere, von ben frachenbsten Donnerschlägen , bie man nur irgendmo horen fann , häufig gundenben Bligen und oft auch von Sagel begleitete Gewitter, welche nach biefer Periode immer feltner werben und einer anhal= tenben Trodenheit weichen, in Folge welcher balb alle flei= nen Flüßchen und nicht felten auch viele Quellen und Brunnen versiegen. Die Bige bes Commers ift, wie fchon er= wähnt, im hochften Grade unerträglich und geeignet, bem enthusiaftischften Liebhaber ber Landwirthschaft bie geträum= ten Freuden des neu ermählten Berufes zu verleiben. Wir haben hier vom Mai bis Ceptember zuweilen brei Monate bintereinanber taglich 29 - 330 R. Sige im Schatten gehabt, wobei fich fein Luftchen rubrte, und nicht einmal Regen ober Gewitter eine Abfühlung verschafften. Un er= quidenben Schlaf mar namentlich mahrend ber gangen Beit nicht zu benten, benn felbst mabrend ber Racht vermindert fich faum bie brudenbe Schwule, was boch fonft in allen anderen Ländern, wo ein ahnlicher Sitegrad vorfommt, bebeutend ber Fall ift. Der Commer von 1851 zeichnete fich in unserer Gegend burch Trockenheit und Site aus, mahrend nur etwa hundert Meilen nördlich von hier ber Regen faft fortwährend in Stromen floß und Die Ernten gerftorte; 1849 fand baffelbe in unferer Gegend ftatt und 1850 hatten wir ebenfalls eine fehr ichlechte Ernte wegen zu anhaltenber Site und Trodenheit. Gallige Rrantheiten, Sonnenftich, Behirnleiben, Sautausschläge und fehr häufige Blutschmären find unmittelbare und bäufige Folgen biefer übermäßigen Site, welche ben Rorper burch eine allgemeine Abspannung und Erichlaffung febr geneigt fur Wechselfieber macht. Er= fchöpft, wie ber Menfch, ift auch bie gange Begetation, benn fcon Ende August ift alles Gras fo wie bas Laub ber mei= ften Baume burr und bie Garten erfcheinen vertrochnet und mit Ausnahme ber Dalien faft alles ihres Schmuckes beraußt.

Der herbst ift bie einzige erträgliche Jahreszeit, wenn bie hitze nicht zu lange bauert. Man spricht viel vom in = bischen Sommer und versteht barunter einen langen, warmen, trochnen herbst, allein ich versichere Dir, er ist sehr selten und überlebt nicht oft bie Mitte bes November. Dieses Jahr z. B. hatten wir schon vor brei Wochen und

Briefe aus Mort-Amerifa.

feitbem öfters Froft, einigemal leichten Schneefall und Regen genug, um die Gegend in einen gelinden Moraft zu vers wandeln. Unter indischem Sommer versteht man daher eigentslich mehr den Erfahrungsfat, daß ein erträgliches Wetter hier während einiger Monate möglich sei und daß es schon Serbste gegeben habe, in denen ein solches wirklich stattgessunden habe. Als Regel darf man den indischen Sommer jedoch durchaus nicht betrachten; seit 1845 habe ich wenigsitens noch keinen Serbst erlebt, welcher irgend einem deutsschen Serbste gleichgestellt werden könnte. Der Spätsommer und Serbst sind die Jahreszeiten, wo die Gallens und Wechstelster sehr allgemein herrschen.

Das Klima ber nördlichften Staaten ber Union hat in= sofern einen bedeutenden Borgug vor bem ber mittleren, als baselbft ein gleichmäßiger ununterbrochener Winter berricht, ohne bag bie Ralte einen höheren Grad erreicht, als g. B. im füblichen Illinois. Schnee liegt meiftens ben gangen Winter über und schütt nicht allein die Feldfrüchte vor bem Erfrieren, fondern gestattet auch ben Ginmobnern viele no= thige Gefchäfte im Freien zu beforgen und fich leicht alle möglichen Bedürfniffe aus ber Nabe und Ferne zu verschaf= fen. Die Gleichmäßigkeit bes Winters und bie baburch mög= liche freiere Bewegung fur bie Menfchen erhalt bie letteren gefund; benn obichon ber Commer felbft im Morben ber Staaten Minesota, Wisconfin und Joma ziemlich beiß ift und die Site felbft zuweilen bis 320 R. über Rull fteigt, fo ift boch der Gesundheitszuftand im Allgemeinen vortrefflich. Bon Wechsel = ober Gallenfiebern findet fich feine Spur, ebensowenig von Sautausschlägen ober Schwaren. Die Leute

find ruftig, fraftig und feben blubend aus, nicht wie bier gelb und gelbgräulich. Mehrere meiner Nachbaren , welche nach St. Paulo in ber Mabe ber St. Antonyfalle bes Diffiffippi gezogen maren, meil fie bier felbft bei ber größten Bornicht nicht gefund werben fonnten, haben fich bort fort= mabrend mobl befunden. Der befte Beweiß von der Bor= züglichkeit biefer norblicheren Staaten ift ber, bag in ben= felben nur wenige Merzte und fo vereinzelt leben , baf felbit in Orten von 3-4000 Ginwohnern fein einziger zu finden ift. Cobald in ben norblichen Staaten und felbit in ben Territorien bis an die nordbritische Grenze ber Frühling einmal anbricht, mas gewöhnlich Mitte April geschieht, fchreitet ber Bflangenwuchs burch feine Nachtfrofte mehr un= terbrochen voran. Die Begetation ift fast biefelbe, wie bier, und befonders gebeihen Baigen, Kartoffeln, Gemufe und alle Arten von Dbft ausgezeichnet, bie Balber enthalten vortreffliches Brenn = und Rutholz, fraftige Gichen, aber auch himmelhobe Tannen und Richten. Gbenfo findet man Waldland und Prarie abwechselnd, mas den neuen Unfied= lern fo febr willfommen ift.

Die öftlichen Staaten erfreuen fich im Ganzen eines ansgenehmeren Klima's, als die westlichen, insofern die Gewalt der Nordwinde durch die Gebirge gebrochen und hite so wohl als Kälte durch die Seewinde gemäßigt werden. Daß die Nähe des Meeres einen sehr mildernden Einstluß auf hohe Grade von Frost und hite hat, ersieht man aus dem Klima von Großbritannien und den tropischen Inseln. Auf keiner der letzteren z. B. findet ein so hoher Wärmegrad statt, als in Illinois oder Missouri, und Schottland, welches doch

im Durchschnitte zehn Grabe nördlich von Deutschland liegt und fast burchgängig gebirgig ift, ift fo viel warmer als biefes, bag z. B. bie Schnepfen, welche bekanntlich burch Deutschland hindurchziehen und in Guditalien und Afrifa überwintern, im Berbfte von Norwegen nach Schottland fommen , bis zum April bort bleiben und bann wieder nach Norwegen hinübergieben. Ferner machfen in Schottland Rhodobendronarten, Ilex, Viburnum (laurus tinus) und Jasmine (lettere beiden zu Weihnachten blübend) im Freien, welche die Winterfälte in Nordbeutschland nicht aushalten fonnten. Wenn nun auch Infeln in Bezug auf ben gunfti= gen Ginfluß bes Meeres einen großen Bortheil vor blogen Ruftenftrichen großer Continente voraus haben, fo ift boch auf ben letteren bie Wirfung ber gleichmäßigeren Seetempe= ratur hinreichend bemertbar. Die Site bes Commers ift in ben öftlichen Staaten bis hinauf nach Bofton ungleich größer ale in Deutschland, und erreicht noch zuweilen im September 32 0 R. im Schatten , allein bieje heißen Tage find feltner und wechseln mit fühleren, fobald ber Wind fich nach Often breht. Der Winter ift bis nach New-Dork ohn= gefähr dem deutschen gleich, mas Dauer und Strenge beffelben betrifft. Weiter nach Guben wird er immer gelinder und scheint fich an ben Gebirgen von Nordfarolina gang gu brechen; benn ichon in Gudfarolina findet man felten ober niemals Froft, wenigstens feltner als in Neu-Drleans, meshalb auch bie Pflanzenwelt von Gubfarolina in einzelnen Formen, g. B. Palmengewächsen, mehr bem tropischen Charafter fich nähert, als Louisiana, welches burch fein Gebirge por ben Ginfluffen ber Mordwinde gesichert ift und bem ber

von Norben nach Guben ftromenbe Miffiffirvi ungufborlich falte Luftftrome und eifige Baffermaffen guführt. Die Com= merhite ber füblichen und fuboftlichen Staaten ift ber von Illinois gleich, nur mit bem Unterschiebe, bag in letteren fomobl in ber Mabe ber Rufte als auch ber Bebirge öftere fühlende Winde eine angenehme Abwechselung in ber Tem= vergtur bewirken. Alle größeren Städte ber Union erzeugen burch ben hoben, in ihnen herrschenden Sigegrad, verbun= ben mit ben unvermeidlichen nachtbeiligen Ausbunftungen ein Miasma, welches befonders fleinen Rindern häufig gefährlich wirb. Diefe verfallen ber fogenannten Commer = franfheit, an welcher jährlich wohl ein Dritttheil aller Rinder unter zwei Jahren fterben. In New-Dorf g. B. fin= ben fich nicht felten wochentlich über 100 Rinder unter 5 Jahren in ben Sterbeliften und in St. = Louis zuweilen bis 50. Auf bem Lande ift bie Rrantheit, bestebend Unfangs in Wechfelfiebern mit Diarrhoe und fpater fchleichendem Fieber, weniger häufig und gefährlich.

In Charleston und Neu = Orleans herrscht zuweilen im Spätsommer und herbste bas gelbe Ficher epidemisch unter ben Fremden. Trot ber Leichtigkeit, mit welcher man biese Krankheit in ihrem Entstehen heilen oder sie verhüten kann, ift es boch rathsam für Auswanderer, sich nach jenen Orten erst im Winter zu begeben, damit sie sich entweder nach und nach akklimatisiren, oder weiter reisen können, ehe bie Kranksbeit ausbricht.

Bon allen Theilen ber Union find es blos die gebirgigten Gegenden von Virginien, Nordkarolina und Kentucky, welche dem neuen Cinwanderer aus Deutschland ein angenehmeres Klima barbieten, als sein vaterländisches, indem bie Sommer wohl etwas wärmer sind als in Deutschland, die Winter hingegen bedeutend milder, so daß der Landwirth z. B. mit Sicherheit darauf rechnen kann, nur halb so viele Wintervorräthe zu bedürfen, als in den mittleren Staaten jenseits der Alleghanys oder im Norden. Pennsylvanien, News Worf und die sechs sogenannten Yankees oder Neuenglands Staaten haben einen Winter, wie in Nordbeutschland und ein ziemlich gesundes Klima. In Bennsylvanien sieht man jedoch in der ganzen Union die kräftigsten Gestalten und frischesten Gesichter. In den Yankees Staaten giebt es zwar wenig Wechsels und Gallensieber, wohl aber sehr viele Schwindssüchtige.

Nach biefer gebrangten Darftellung bes Klima's ber Bereinigten Staaten lag uns einen Blick werfen auf feine Brodutte. Die Bflanzen und Baumgattungen find fich faft in allen Staaten, mit Ausnahme von Gubfaroling, Floriba, einem fleinen Theile von Oftgeorgien, Louisiana und Texas ziemlich gleich, doch herrschen in einzelnen Theilen verschie= bene Baumarten vor, wie g. B. auf fandigem Boben am Golf von Mexito, wie unterm 45ften Grabe am obern Miffif= fippi und in Maine bie Riefern und Fichten, in Gumpfen ber mittleren und füblichen Staaten bie Cupreffen und Ce= bern, in manchen Gegenden von Dhio, Pennsylvanien, Inbiana, Michigan ber Buckeraborn, Raftanien (egbare) und viele Arten Rugbaume. Bis nach bem füblichen Illinois finden fich Gumpfe mit Bambusrohr bewachsen, welches im Suben wohl breimal fo bid wird und viele Quabratmeilen mit undurchdringlichem Dicichte bebeckt und nur bem Wilbe

und ben Baren einen willfommenen Unblid gewährt. Gine arofe Manniafaltigfeit verschiedener Gichenarten finbet fich über bie gange Union verbreitet, wiewohl bie immergrune Eiche blos im außersten Guben vortommt. 3br Blatt ift fchmal und buntelgrun glangent, ihr Stamm niebrig und bie fehr bichten langen Alefte bilben eine halbfugelformige Rrone. Der Baum ift nicht icon, gewährt aber berrlichen Schatten und bas trefflichfte Solz zum Schiffbau. Die Balber ber füdlichsten Staaten bieten einen traurigen Unblid bar, indem von ben Meften ber Baume fußlanges graues Mood (bier "fpanisches Mood", auf ben beutschen Gebirgen "Bodebart" genannt) herabhangt. Obgleich manche Rei= fende biefe häßliche Berunftaltung ber übrigens fconen Stämme "graciofe Feftons" genannt und fie ichon gefunden haben, fo wirft Du boch gewiß mit mir barin übereinftim= men, bag biefes graue, ftraff und fpis berabhangende Doos, ein Produkt großer Fenchtigkeit in ber Luft, welches in ber That langen Bocksbarten tauschend ahnlich fieht, burchaus einen widerlichen Gindruck hervorbringen muß. Mun hat zwar ein großer Gelehrter behauptet: de gustibus non est disputandum, allein in biefem Falle gehört eine große Liebhaberei für bas Abgeschmackte und Unschone bagu, um Bodsbarte mit graciofen Guirlanden zu vergleichen!

In Garten und in öffentlichen Anlagen findet man in ben füdlichen Staaten allerdings reizende Gewächse, z. B. unter den Gedüschen viele paradiesisch dustende Jasmine, vielsfarbige Sybistus, Granaten, die Traubenmirthe (lagerstroemia) mit der vollen, rothen Traubenblüthe; unter den Baumen die schöne Magnolia, und in Orleans mitten in der

Stadt eine ohngefähr 40 Fuß bobe Dattelpalme. Die lettere und bas Buckerrohr haben ichon Manchen einigermaßen entichabigen muffen für bas, mas er in Louifiang fuchte und nicht fand. Ich muß gestehen, ich hoffte in biefem Staate eine mehr tropische Begetation zu treffen und war nicht wenig überrafcht, als bie Balber fich anscheinend nur burch bie Moosverunftaltungen von ben nördlicheren unterschieben. Mur in Gumpfen am Golf und Bonfchartrainfee, wo fleine feche bis fieben Suß bobe Fächerpalmen, übrigens aber nur traurig verfrüppelte und halb im Absterben begriffene Baume nich fanden und bin und wieder eine Baffionsblume, ichien fich ein füblicheres Streben im Pflanzengebiete zu verrathen, aber leider erschien ber Versuch als ein mifglückter und mehr Carrifatur als Nachahmung, und man fieht recht wohl, wie ber Ginfluß ber wenigen falten Tage bes Wintere felbft bis an die Ufer bes mexikanischen Meerbufens die fühn auf= ftrebende Tropenvegetation mit eifiger Sand im Reime erfticft. Um jedoch Louisiana vor bem Borwurfe zu retten, als erzeuge es bei feinem neun Monate bes Jahres bauernben Bact= ofenklima nichts Tropisches als Mosquitos und Alligators. fo pflangte ein frangofischer Beiftlicher einen Dattelfern in feinem Blumengarten, pflegte bas von Gebauben ringsum= gebene und gefcutte Baumchen mit ber größten Sorgfalt und vermachte bem Baume bei feinem Ableben fein ganges Eigenthum: einen gangen Sauferblod. Der Baum muß bem Teftamente gemäß fteben bleiben, wo er ift und bie fleinen barum liegenben Sauschen burfen nicht verandert werben, damit die Burgeln nicht beim Grunograben zc. befchabigt wurden. Der Mann hat fich jebenfalls bas Ber= bienst erworben, seinen Mitbürgern eine Seltenheit geschenkt und erhalten zu haben; ob der lette Wille aber noch lange berücksichtigt werden wird, ist mehr als zweiselhaft, da der Baum, wie Dattelbäume überhaupt, eher häßlich, als schön zu nennen und der Werth des Grundeigenthums in Neu-Orleans so erstaunlich gestiegen ist, daß ein muthmaßlicher Erbe des Testators es leicht dahin bringen könnte, daß ihm, statt der Palme, die Einkunste von einigen hunderttausend Dollars zugesprochen werden.

Das Buderrohr ift mit größerem Bortheile fur bie Gi= genthumer, ale bie Palmengucht in Louifiana eingeführt worden und hat bem Staat zu großem Wohlstande verhol= fen. Wenn es auch zuweilen vom Frofte leibet, fo hat bies boch nur Ginfluß auf eine Ernte; bie Burgel wird baburch nicht beschäbigt. Unbere Tropengewächse gebeiben nicht, und felbft Drangen und Citronen erfrieren ohngefahr aller vier Sabre. 3mar treiben bie Burgeln wieber neue Schöflinge, allein ba biefe wieder erft nach einigen Jahren Früchte tragen, fo gehören bie letteren als Produtte von Louifiana nur unter bie Geltenheiten und Ausnahmen. - Das gewöhnliche beutsche Obft gebeiht bort mit Ausnahme ber Pflaumen und Erbbeeren ebensowenig, und Pfirfichen tragen nur noch in gepflafterten Gofen. Enbe Februar ift man ficher, baf feine Kröfte mehr tommen und pflangt Rartoffeln und anbere Bemufe, welche bann ichon im Dai zugleich mit ben Pflaumen und anderen Früchten reif find. Da im Innern von Louifiana mabrend neun Monaten eine afrifanische, felten von einem Luftden gefühlte Site berricht und in einer großen Stadt biefer Uebelftand noch um Bieles läftiger wirb, fo zieht sich, wer nur kann, mährend des Sommers auf Landhäuser an der Rüste der Seeen ober des Golses zurück, oder macht Reisen nach fühleren Gegenden des Nordens. In Charleston, Südkarolina, geschieht dasselbe und daher ist letztere Stadt sowohl als Neu-Orleans im Sommer wie ausgestorben. Im October kehren die Bewohner wieder zurück und dann geht es mit einem Eiser und einer Haft an die Geschäfte, von denen man in Europa keinen Begriff hat.

Das Klima von Subfarolina wurde fich zum Baue bes Buckerrohres eigentlich noch beffer eignen, als bas von Louisiana, allein ber Boben thut bies meniger. Letterer Staat befteht großentheils aus neugngeschwemmtem Lande, während jener, wie überhaupt bie fammtlichen öftlichen Staaten bis an das Appalachangebirge offenbar früher ben Meeresgrund bilbeten und nur burch bas Burudtreten bes atlantischen Oceans gebildet wurden; der Boben ift baber mehr fandig, und wenn auch im Berlaufe ber Beit fich bin und wieder Ablagerungen von Dammerbe gebildet haben, fo befinden fich biefe boch meiftens an feuchten, tiefen Stellen und find entweder zu naß, oder nicht ausgebehnt genug, um großartige Unpflanzungen von Buckerrohr zu begunftigen; beshalb wird in Subfarolina vorzugsweise Reis und Baum= wolle und die lettere fast ausschließlich in den übrigen fub= lichen Staaten gebaut. In Nordfaroling bat man feit ei= nigen Jahren angefangen Thee zu pflanzen. Die von China eingeführten Pflanzen gebeihen vortrefflich und liefern ein vorzügliches Getrant, und es ift wohl faum zu bezweifeln, baß bie Bereinigten Staaten in nicht allzuferner Beit burch bie Ausfuhr von Thee ebenso mit China wetteifern werben,

als bies jest ichon hinfichtlich ber Baumwolle gefchieht. Die zunächft füblich vom Dhio und in gleicher Sohe weftlich vom Miffiffippi gelegenen Staaten erzeugen als Ausfuhr= artifel vorzüglich Tabak und außer biefem noch vortreffliche Bferde und Maulthiere. Getreide gedeiht nicht gut und wer= ben baber zur Nahrung fur Menfchen und Bieh hauptfach= lich türkischer Weizen (Maiz, indisches Korn) und fuge Kar= toffeln (Bataten, convolvulus batatas) gezogen. Nördlich vom Dhio erzeugt ber Boben vom Staate Dhio an öftlich portreffliches Getreibe, mehr westlich bingegen gebeiht bieses weniger gut und ber Maiz beffer. Da nämlich bie Winter zu naß und veränderlich find, bald ftarter Froft, bald febr marmes Wetter ftattfindet, fo friert bas Wintergetreide gu= weilen gang aus, fo bag es im Frühjahre umgepflügt werben muß, ober wird boch wenigstens mehr ober weniger befchabigt. Der Froft behnt bie feuchte Erbe aus und hebt fie, und fo merben naturlich die Getreidemurgeln mit geho= ben, und ba beim Thauen die Erde fich wieder erweicht und allmählig fenft, fo bleiben bie Burgeln bei öfterer Bieberholung biefes Betterwechsels größtentheils über ber Erbe fteben und erfrieren ober vertrochnen. Ferner tritt in ben Staaten Indiana, Illinois und Miffouri im Fruhjahre bie Site fo plotlich ein, daß bie Salmfruchte zu ichnell reifen und baher leicht und unvollkommen im Rern werden, weshalb bas Mehl weniger gut und ber Preis beffelben niebri= ger ift, als bas von Wisconfin, Jowa und Minesota. In biefen Staaten ift ber Winter gleichmäßiger, ber Schnee bleibt Monate lang liegen und ichutt bie Saaten bor ber beftigften Ralte. Das Rorn bes Betreibes reift langfamer,

wird vollsommner, schwerer und erhält einen bessern Breis. In den mittleren Staaten gewinnt der Weinbau jährlich an Aufschwung und, nach den bisherigen Ersahrungen zu schliessen, wird er noch häusiger, als er es jetzt schon ist, die erzgiebigste Quelle des Wohlstandes werden. Vorläusig erzwähne ich nur, daß man den Reinertrag für den Acker jährelich im Durchschnitt auf 300 Dollar rechnet.

Unter ben Walbbaumen giebt es vom Norben bis nach bem Guben ber Union verschiebene, welche vortreffliche Früchte tragen, 3. B. verschiedene Arten fehr wohlschmedenber Bflaumen, fleiner Kirschen, Maulbeeren, Persimons (Diospyros virginiana), bon benen bie größten einer großen grunen Bflaume gleichkommen, gelb ausseben, aber erft geniegbar find, nachdem es gefroren bat. Ihr Gefchmad ift, wenn fie gang weich find , vortrefflich und bem feinften Dbfte gu vergleichen. Die Papans machfen meiftens an feuchten Stellen im Balbe (bie borbergenannten, die Maulbeerbaume ausgenommen, an offenen Plagen, an Bachen, Solgrandern), bier in unserer Begend auf bunnen, niederen Stammen, im Suben auf hohen Baumen (annona triloba). Die im Deto= ber reife Frucht fieht gelblich grun aus, ift vier Boll lang, zwei Boll bick und hat bas Aussehen einer furgen, bicken Gurte. Das Innere berfelben ift fo faftig, bag man es burch eine Deffnung in ber Schale aussaugen fann. Es fcmedt fehr fein und gewürzig, ähnlich ber trovischen Unone, ober einem Fruchtereme. Wilbe Mepfel finden fich in unglaub= licher Menge und find getrodnet und in Buder gefocht fehr wohlfchmedend. Wenn die meift in großen Gruppen beifammen machfenden Baume in ber Bluthe fteben, fo gemahren fie in Berbindung mit ben ungähligen zugleich mit ihnen blühenben wilben Rofen einen zauberisch herrlichen Unblick und verbreiten einen mahrhaft paradiefischen Duft.

Bon Beeren findet man eine große Mannigfaltigfeit und außer ben in Deutschland bekannten im Morben ber Union noch eine febr große, rothe außerorbentlich schmadhafte Breifelsbeere. Der Maiapfel (podophyllum peltatum), ein etwa fußhohes Waldgewächs, blüht im Mai weiß, ähnlich bem Belleborus und reift im August. Jebes Stammchen bat oben zwei Blatter und über benfelben eine gelbe, einer flei= nen Citrone abnliche, angenehm fuß = fauerlich ichmedenbe Frucht. Weinreben fehr verschiebener Urten giebt es in allen Laubwälbern und Gebufchen in Ueberfluß. Gie machfen bis in die Wipfel ber hochsten Baume und bilben an ben Balb= randern wirflich reizende Guirlanden. Ihre Bluthe erfüllt bie gange Gegend mit einem veilchenartigen Wohlgeruch und bie Trauben find febr wohlfchmedend und geben einen ftar= fen, trinkbaren Bein. In ben fuboftlichen Staaten habe ich auf fandigen Sugeln einen in Bufchform, abnlich ben Johannisbeerbufden, aber bis 10 Fuß boch machfenben Weinftod, bort Musquetine genannt, gefunden, welcher nur einzelne fehr große, aber außerorbentlich angenehm und bem Mustateller ahnlich ichmedenbe Beeren tragt. In Weftinbien machft berfelbe Buich in ber Nabe ber Seefufte, aber ohne Früchte zu tragen, wenigstens fonnte ich zu feiner Jahreszeit welche baran entbeden.

Was das Thierreich betrifft, so erlässest Du mir wohl eine Aufzählung seiner Angehörigen, selbst ber am häusig= sten vorkommenden. Bei Gelegenheit der später zu machen=

ben Mittheilungen über Jago und Landleben werbe ich Dir einige ber er= und verwünschteften fchildern. Sier nur foviel, baß in ben Walbern und auf ben Brarien fich ein Ueberfluß an Wild und in ben Seen und Fluffen von Fifchen finbet. Um Dir und Underen jedoch einen Begriff von der gewöhn= lichen Uebertreibung von Reisebeschreibern zu geben, fo ver= fichere ich Dir, 1) bag ich trop meiner vielen Reifen burch Die aangen Bereinigten Staaten noch nie einen Baren im Freien gefeben; 2) bag mir noch nirgends Jemand gu Geficht gekommen ift, in beffen Gegenwart ein Big von ivaend einer Schlange vorfam, ber nachtheilige Folgen gehabt hatte, und 3) daß ich mich lieber zweimal von Sforpionen, als einmal von einer Wespe ftechen laffen will. Ich weiß aus Erfahrung, wie fehr fich viele Berfonen, besonders weib= liche Auswanderer, vor biefen brei Thiergattungen fürchten, und wie fehr Manche beruhigt fein werben, wenn fie horen, baß bie Storpionen (nur im Guben häufig und auch in ben Bergen von Miffouri vorkomment) gang unschablich, Die Baren nur mit Muhe zu finden und bie Schlangen gar nicht zu berücksichtigen find.

Da ich Dir in ber Folge noch einige Bemerkungen über bie fruchtbarsten Gegenden zusenden werde, so ist es vor der Hand ziemlich überstüffig, über Mineralogie und Geologie der Union viel zu sagen. Es ist ja ohnehin allgemein bestannt, daß in dem unermestlichen Gebiete derselben fast alle Arten Metalle und Gesteine vorsommen. Der Bergbau wird noch fast überall sehr roh und nachlässig betrieben. Für tüchtige Bergleute ist daher hier ein weites Feld der Thätigkeit. Eisenwerke giebt es besonders bei Pittsburg in

Bennsplvanien und in ben Gifenbergen von Miffouri, Gold= und Silberbergwerke (außer in Ralifornien und Dregon) in Nordfarolina, Blei wird am häufigften gefunden in ber Umgegend von Galena, Illinois. Un Roblen ift ein großer Ueberfluß in ber Union; am reichhaltigften find aber wohl die Lager in Bennsylvanien, Illinois, Miffouri und Jowa. In biefem Staate befindet fich jufolge ber neueften Untersuchungen bes Dr. Dwen, lange bes des Moines-Fluffes und westlich von demfelben bis an den Miffouri rei= dend ein Steinkohlenlager von 100 guß Dide und ohnge= fahr 20,000 Quabratmeilen Ausbehnung, faft zu Tage auslaufend. Dicht bei Bitteburg zeigt fich Mutter Natur den Gifenwerfen (Sobofen) fo gunftig, wie ich es noch nir= genbe andere, ale bei Glasgow in Schottland gefehen. Gi= fenerg und Steinfohle find nämlich schichtenweise mit einan= ber vermachsen, fo daß bie aufgehauenen Studen zugleich bas Erz und bie zum Schmelzen beffelben nöthigen Rohlen liefern. Man läßt fie von ben Bergen herunter in bie Schmelzöfen rollen, gundet fie an und erhalt als unmittels bares Brodukt das reine und gang vorzüglich gute Gisen. — Un bem oberen See findet man bas Rupfer nur wenige Fuß unter ber Erboberfläche in unerschöpflicher Menge und ben reichsten Lagern ber Welt. Salzwerke trifft man an febr vielen Orten in ber Union, Die wichtigften in Spracus im Staate New = Dorf und in Ristiminetas, Alleghany und Beauer in Bennfplvanien, in welchen letteren jahrlich über eine Million Bufbel Galg gewonnen werben, in Spracus über brei Millionen.

## 3meiter Brief.

Geringachtung der beutschen Ginwanderer Seitene der geborenen Amerifaner. - Urfachen.

Sighland, Illinois, den 27. November 1851.

Lieber Freund!

Meinem Versprechen gemäß beeile ich mich, Dir sobalb als möglich meine Erfahrungen über die Vereinigten Staaten nach und nach vorzulegen, damit Du dieselben erwägen kannst, ehe Du vielleicht unabänderliche Vorbereitungen zur Nebersiedelung in die westliche Hemisphäre triffst. Je mehr ich nämlich täglich belehrt werde, wie oberstächlich gewöhnlich das Leben und Treiben in der Union von Reisebeschreisbern geschildert wird, wie sie nur die Lichtseiten des Landes darstellen und die langen, dunkeln Schlagschatten ganz unsberührt lassen, je mehr ich Leute kennen lerne, die sich hier höchst ungläcklich fühlen und gern wieder in ihre Seimath zurückkehrten, wenn die Neise bis hierher nicht ihre Mittel erschöpft hätte, desto mehr sühle ich das Bedürfniß, denen

eine treue Darftellung ber biefigen Berbaltniffe zu geben, welche mit Ueberlegung bei einem Unternehmen von fo gro-Ber Wichtigkeit, wie bie Auswanderung fur jeden vernunf= tigen Menschen fein follte, zu Berfe geben. Giebt es aber für benjenigen , welcher fich eine neue Beimath mablen will, nachft ber Frage nach bem Rlima, eine wichtigere als bie: "wie wirft Du in bem Lande Deiner Beftimmung aufge= nommen werden?" und wenn er bort, "falt, beracht= lich," wurde er bann als Mann von Burbe und Gelbftachtung fich zu einem Schritte entschließen, welcher ihn bem Spotte und ber Berachtung aussett? 3ch munichte, ber Begenftand meines heutigen Briefes ware ein erfreulicherer, allein mit bitterem Grolle im Bergen muß ich Dir es gefteben und möchte es gern jedem deutschen Manne in die Ohren fchreien : bie Deutschen find als Nation in ben Bereinig= ten Staaten verachtet, ja von ben Nordameri= fanern gehaßt und erhalten in ber amerifanischen Breffe die Rollen der Dummfopfe und Narren. Die Benennung: Dutchman (fprich Dotschman) ift ein halber Schimpfname, obwohl fie auch häufig von Leuten gebraucht wird, welche nicht wiffen, bag german beutsch beißt und ber Alehnlichkeit bes Klanges wegen Deutsch mit dotch überseben. Die Umerifaner halten burchschnittlich bie gebilbeteren Deutschen, besonders wenn fie fich burch feinere Sitten und Rleidung bor ber Daffe ber armen, meniger civilifirten Auswanderer auszeichnen, für Leute eines befon= beren Bolfstammes und nennen fie Germen, wogegen bie letteren ohne Widerrebe für Dutch gelten. Indeffen balt ber bummfte Umerifaner fich felbft für etwas Befferes, No=

bleres, als ben gescheibteften German. Wie etwa früher ber Geburtsadel ben Bürgerlichen, wie ber Chrift bem Juden fich gegenüber und überstellte, so hier ber Amerikaner bem Deutschen.

Diefer für den beutschen Rationalftolz fo demuthigende Umftand hat einmal feinen Grund in ber Nationaleitelkeit ber Umerifaner, zweitens in bem Erscheinen befüscher Trupven auf englischer Seite während bes amerikanischen Freiheits= frieges, und brittens in ber Frembartigkeit und Conberbarkeit bes Aussehens ber meiften beutschen Ginmanderer ber einhei= mifchen Bevölkerung gegenüber. Obgleich Rationalftolz und Nationaleitelfeit immer fehlerhafte und abstoßende, ftets auf Mangel humaner Biloung begründete Gigenichaften find, fo kann man fie boch eher einem Bolke verzeihen, welches in neuerer Beit bie Rolle ber Germanen ober Normanner über= nommen, nur mit bem Unterschiede, bag es die Segnungen ber Civilisation babin verfett, mobin es als Ervberer ge= langte. Gleichwie wir gewiffe Bratenfionen bei einer wirk= lich schönen oder anmuthigen Frau oder bei einem fehr ge= scheidten und geiftreichen Manne übersehen, welche bei denen, Die Diese Gigenschaften zu besitzen fich einbilden, bochft la= cherlich erscheinen, so muffen wir es ben Amerikanern, welche feit bem Beginne ihrer Revolution auf bem Schlacht= felde sowohl, als in der Gesetgebung, in großen nationalen wie induftriellen Unternehmungen fo Außerordentliches geleiftet und an Muth, Gelbftaufopferung und gaber Beharr= lichfeit felbst bie alten Romer übertroffen haben, - nicht zu boch anrechnen, wenn fie fich für tüchtigere Leute halten, als Unbre, welche noch nicht folche Proben ihres Werthes

abgelegt haben. Wenn wir gegen ein folches Bolt nicht nachfichtig fein wollen, was follen wir bann zu bem lächer= lichen Duntel ber Chinefen, Bortugiefen ober Spanier fagen, welche theils nie einen anderen Grund bagu harten , als ihre Beschränftheit, theils ichon langft feiner Grofthat fich mehr rühmen konnten? Ift es nicht ben Nationalftolg bis gur Frechheit getrieben , wenn ein Gouverneur einer fpanischen Rolonie einem beutschen Schiffe (ber Brigg "Auguste" von Bremen im Jahre 1848) befiehlt, Die beutsche Flagge abgunehmen? und noch bagu ebe er gehort haben fonnte, bag Die englische Regierung erflart hatte: Die beutsche Flagge wie eine Biratenflagge behandeln zu wollen, bevor fie nicht von England anerkannt fei! Wenn nun eine ber gefunken= ften Nationen und eine ber am humanften fein wollenden fich fo grobe Berftofe gegen bie Schidlichfeit zu Schulden fommen laffen und es magen durfte, eine Mation, wie bie beutsche, fo frech zu beleidigen, fann man fich bann noch über bie Umerifaner mundern, wenn fie fich ben Deutschen gegenüber, von beren wirklichen Beimischen Berhaltniffen fie febr wenig fennen, anmagend benehmen, befonders ba Die große Mehrzahl ber Ginmanderer zu ben ungebildetften, robeften und armften Bewohnern Deutschlands gebort?

Daß die Umerikaner eine ganz befondere Abneisgung gegen die Deutschen haben, hat allerdings seinen guten Grund; benn es waren ja allein im Jahre 1776 16,000 beutsche Solvaten von England zur Unterdrückung ber Freiheit in Amerika gekaust worben. Schon bamals erregte biefer Umstand in ben vereinigten breizehn Brovinzen eine solche Erbitterung gegen bas Mutterland, baß er bie Unabhängig-

feitserklärung befchleunigte. Die beutschen Truppen, von ber beffischen Regierung verfauft, waren ben Umerikanern nur als Seffen befannt und von ihnen, da fie fich durch besondere Uniformen von den Engländern unterschieden und fogleich in ber erften Schlacht auf Long Joland am 26. August 1776 burch ihre Tapferkeit auszeichneten, febr ge= fürchtet. Die amerikanische Miliz namentlich bielt längere Beit keinen ihrer Ungriffe aus, bis endlich zu Beihnachten 1776 ohngefahr 1000 Mann Seffen und 500 Englander von Washington bei Trenton nach furzer Gegenwehr gefangen murben. Diefes Greigniß verringerte febr bie Furcht vor ben Beffen, obgleich fich biefelben faft immer mit wabrer Bergweiflung ichlugen, weil - ihre eignen und bie engli= fchen Offiziere fie verfichert hatten, bag bie Umerifaner - Menichenfreffer feien und alle Bermundete und Gefangene fogleich verfpeiften! Dbgleich nun bie gefangenen Seffen, von ihren Feinden fehr gut und gu= porkommend behandelt, meiftens in ber republikanischen Urmee Dienfte nahmen und nach bem Rriege als Unfiedler im Lande blieben, fo murben fie boch im Allgemeinen von ben Amerikanern als unberufene Ginmischlinge noch mehr gehaßt, als bie Englander. Ge ift auch nicht zu vermun= bern, bag bie Gulfeleiftungen beutscher gurften zu Gunften Englands eine um fo größere Erbitterung gegen bie Deut= fchen bervorrufen mußten, als bie Frangofen und Spanier ber jungen Union mit großen Opfern Beiftand leifteten. Mun gehörten zwar einige Deutsche zu ben beften Offizieren in ber republifanischen Armee, fo g. B. Die Barone Steuben , v. Ralb und Wimpfen , welcher lettere Chef bes Ge= niemefens in Bafbingtons Generalftabe mar; allein aller Rubm, alle Auszeichnung einiger Weniger fann bie Schuß= munden und Bajonetistiche von 16,000 Mann nicht aus= gleichen und viele hundert und taufend Familien, welche durch die hessischen Waffen einzelner ihrer Mitglieder beraubt wurden, haben ben Namen ber Seffen und Deutschen bem Saffe und ber Bermunichung ber Gegenwart und Nachwelt überliefert, ohne vielleicht auch nur einmal gehört ober er= mahnt zu haben , bag einige Deutsche ber Sache ber Freiheit mit eblem Gifer gebient haben. Berichiebene Diftrifte und Städte haben ben Namen von Steuben und v. Ralb erhal= ten, allein ber bes Muglichsten von allen, ber Wimpfens, ift, foviel ich weiß, in ber amerikanischen Geographie nir= gende verewigt worden. Gin Beweis, wie fehr die Beffen in ber Union gehaft murben, ift ficherlich bie Benennung eines bem Weizen in Bennfplvanien namentlich fehr gefährlichen Infettes (tipula destructor), welches bier nur unter bem Namen ber heffischen Fliege befannt ift.

Seume's Schriften enthalten eine sehr aussührliche Darftellung ber Art und Weise, wie die armen Teusel, welche
sich später in Amerika so verhaßt machen mußten und ben
beutschen Namen für ewige Zeiten brandmarkten, zu dem
feindlichen Dienste gezwungen und welche Drangsale sie
auszuhalten hatten, ehe sie nur an die Schlachtbank gebracht wurden. Unwillkührlich ruft mir diese für jeden Deutschen so schnachvolle Angelegenheit des Dichters wahren
Spruch in das Gedächtniß zuruck: "das ist der Fluch der
bösen That, daß sie fortwirkend Boses muß gebären."
Daß die gegen die Amerikaner sechtenden beutschen Truppen,

abgesehen von bem Saffe, ber ihnen als Feinden zu Theil wurde, jenen als fo verkäufliche Waare verächtlich werden mußten, verfteht fich von felbit, und bis auf den beutigen Tag werben bie Deutschen bier als eine Menschenrace betrachtet, welche, ohne eigne Burbe und Gelbitftanbigfeit, von irgend einem ichlauen Intriguanten fich zu allen moglichen Gewaltstreichen verleiten ober zur bemuthigften Unterwürfiakeit bereden läßt. Ja man kann fogar vielen Ameri= fanern die lächerliche Unsicht nicht benehmen, daß die Deut= schen ein affatischer Bolfestamm feien, wie die Turkomanen, Slavonier u. a., welchen ihrer Abstammung zufolge ber Charafter ber Unterwürfigkeit und bes Knechtischen angebo= ren und in ihnen unvertilgbar fei. Daber giebt es auch bier eine große Angahl wohldenkender Patrioten, welche fürch= ten, daß durch bie ftets zunehmende beutsche und, wie fie meinen, ben republikanischen Satzungen und Gewohnheiten feindliche Ginwanderung ber amerikanischen Freiheit Gefahr brobe. Tropbem nun, daß bie Ankunft fo vieler fraftiger Arbeiter und bedeutender Rapitale außerordentlich viel zu bem unvergleichlich schnellen und fraftigen Aufblüben ber Union beiträgt, betrachtet man boch ben materiell fo wich: tigen Buwache für gefährlich für bie fünftige Wohlfahrt bes Landes und empfängt nicht allein bie neuen Ankömm= linge mit scheelen Augen, sondern bestrebt fich auch, ihnen bas Erlangen ber Burgerrechte zu erschweren. Du fannft Dir benten , bag es fur einen Deutschen im bochften Grabe emporend fein muß, in ben Blattern biefer Bartei, welche Die Natives genannt werben, täglich bie beleidigenoften Un=

griffe gegen bie Fremben überhaupt und gang besonders gegen bie Deutschen zu finden.

Der britte Grund biefer Abneigung ber Amerifaner gegen unfre Landsleute ift in bem außeren Erscheinen ber großen Mehrzahl ber Ginmanberer zu fuchen. Es ift fcmer, einem in Deutschland lebenden Deutschen, wenn er nicht gu= fällig als reisender Sandwerter mit ben armeren Rlaffen aller Gauen in Berührung getommen ift, einen Begriff von bem Aussehen ber Reisenden eines Auswandererschiffes gu geben. 3ch hatte früher einen großen Theil meines Bater= landes bereift und geglaubt, binlanglich mit Trachten und Gewohnheiten aller Rlaffen und Gegenden beffelben bekannt gu fein, allein Gruppen, Scenen und Trachten, wie fie mir in Bremerhafen und Sabre am Bord von Raffagierschiffen ober in ber Mahe ber Werfte vorkamen , hatte ich noch nie gefeben. Co viel Unreinlichkeit, Bernachläffigung, Scham= lofigfeit hatte ich unter Deutschen niemals zu finden erwartet. Der Beig erscheint ebensowohl in Lumpen und Schmut gebullt, als die bitterfte Armuth, burch Drud und Entheb= rung hervorgerufener verthierter Stumpffinn zeigt fich neben ber Frechheit aus benfelben Quellen hervorgegangener Ent= fittlichung - aber bie ichandlichfte aller Rrantheiten, bie Wafferschen, an welcher fast alle Zwischenbedepaffagiere leiben und gewöhnlich schon, was sowohl ihre Saut, als auch ihre Kleidung betrifft , zeitlebens gelitten haben , brudt ber Gefammtheit einen fo ausgeprägten Charafter barmonischer Bermahrlofung auf, bag es Diemanden zu verbenfen ift, wenn er burch bas Meugere folder Leute unwillführ= lich abgeftoßen wird.

Aehnlich wie die Unreinlichkeit und Mermlichkeit fällt ber Schnitt ber Rleibung ber meiften beutschen Ginmanberer in Amerika auf. Zwar fieht man wohl nirgends in ber Belt, Irland ausgenommen, mehr zerriffene Rleibungsftude tragen, als bier, allein die Form berfelben ift fo viel mo= bischer ober zwedmäßiger, daß die neuen Unfommlinge mit ibren langen, plumpen Rocken und fonftigen vielfach ver= ichiebenen häßlichen Provinzialtrachten eine ebenfo auffallende Ericheinung barbieten, als bie fogenannten volnischen Juben , Slovaken ober gemeinen Ruffen bei uns. Bebenke nun noch, bag während bes engen Beifammenlebens auf bem Schiffe alle üblen Folgen ber Unreinlichkeit mit jedem Tage nich vermehren, wie die Quabrate ber Entfernungen, fo wirst Du es febr natürlich finden, bag Ungeziefer aller Urt und gewiffe Sautkrantheiten in hohem Grabe unter ben Reisenden vorkommen. Zuweilen gesellen fich zu diefen Pla= gen noch bogartige, anstedende Fieber, welche viel bagu bei= tragen, ben Willfommen ber bamit Behafteten um Dieles fälter zu machen. Das bedächtige, bem raschen, fast leicht= finnigen Charafter ber amerikanischen Bevolkerung fo ent= gegengefette, phlegmatisch erscheinenbe Benehmen ber Deut= ichen macht auf jene ebenfalls einen unangenehmen Gindruck, ber noch baburch erhöht wird, bag bie für bie neuen Gin= wanderer fo nothwendige Sparfamteit bier oft den Unschein bes Beizes und ber Knauserei gewinnt. Der Amerikaner, sobald er genug verdient, fleidet fich modifch und verschafft fich fogleich bie Unnehmlichkeiten einer hübschen Wohnung und möglichst guter Roft, während die Debrzahl ber Deut= schen, weil sie nie an dergleichen gewöhnt waren, in ihrer früheren Dürftigkeit fortleben, felbit wenn ne nich binrei= chende Mittel zu einer Berbefferung ihrer Lage erwarben, ihre mitgebrachten Rleiber forttragen und lieber ihren Ber= bienft zurudlegen. Diefer Unterschied in Gewohnheiten und Lebensweise erscheint ben Amerikanern als verächtlich und gemein und hat Beranlaffung zu pobelhaften, aber leiber allgemein verbreiteten Schimpfreden gegeben, welche unverholen gegen bie Deutschen gebraucht werden, g. B. Dutch boor (beutscher Lümmel), dutch beggars (bie beutschen Bettler), german paupers, black dutch (foviel ale beut= icher Neger), a dam'ned shabby dutchman (ein verbamm= ter lumpiger Deutscher)! Zwar wird fich ein gebildeter Ume= rifaner nie eine folche Meugerung gu Schulden fommen laffen, allein robe Menfchen werden felbst gelegentlich ben gebildetften, bestgekleideten Mann fo fchimpfen, wenn fie wiffen, bag er ein Deutscher ift.

Die häufig unter ben beutschen Einwanderern vorkommende Trunksucht ist eine gewöhnliche Ursache des schlechten Ruses, in welchem unste Landsleute hier stehen; denn wenn auch dasselbe Laster früher in der Union sehr allgemein versbreitet war, so haben es doch die Temperanzgesellschaften und die allgemeine Meinung bedeutend seltner gemacht, so daß man unter den gebildeten Amerikanern kaum jemals eine Spur davon entbeckt.

Die religiösen Unsichten erwecken bei ben Eingebornen in boppelter Beziehung Abneigung gegen bie beutsche Einswanderung, erstens beshalb, weil viele fehr bigotte und gänzlich unter bem Ginflusse ihrer Geiftlichkeit stehenbe Katholiken, besonders aus Westphalen und Baiern, und

zweitens weil fehr viele Freigeifter aus allen Theilen Ber= maniens hierher fommen. Die ersteren fürchtet bas Bolf im Allgemeinen als blinde Werkzeuge in ben Sanden ber Romlinge und ber Jefuiten insbefondere, Die letteren find allen Arten von Schwarzrocken, welche burch bie Berbreitung bes Unglaubens bas Verfiegen ihrer leichten und reichen Er= werbsquellen gefährbet feben, Steine bes Unftofies, wesbalb fie auch nicht verfehlen, ihren jest noch nicht unbedeutenden Einfluß anzuwenden, ihre ftrenggläubigen Landoleute gegen Die gottlosen Deutschen aufzuheten, welche fo viel oder fo wenig glauben, als sie wollen, nicht in die Rirche geben und fogar fo frevelhaft find, Conntage Mufit zu machen und - o ber unverzeihlichen Gunde - fogar - bente Dir bas Berbrechen - gu tangen. Go lächerlich auch biefe Berfeterungsgrunde jedem Bewohner bes europäischen Continentes erscheinen mogen, fo werden biefelben bennoch nicht allein von den Englandern, fondern auch von den Umerika= nern für ungeheure Gunden und Berftoffe gegen bas erfte Buch Mofis gehalten - und gerade weil schon mancher ein= geborene Burger ber Union anfängt, aufgeklarter zu merben und ben Sonntag in heiterer Frohlichkeit in Gefellschaft fei= ner deutschen Mitburger zu begeben, eifern die Pfaffen besto wahnsinniger und broben ben Sabbathichandern mit Bech und Schwefel und anderen erhitenden Onabenbezeugungen bes Fürsten ber Finfterniß. Es ift natürlich, bag bie Beift= lichkeit aller Confessionen bier eifersuchtiger und angitlicher über bie Glaubensheerde macht, als andersmo; benn wie Du weißt, bekummert fich ber Staat um bas Simmlische nur in aftronomischer Sinsicht und stellt es ben Leuten frei,

ob sie sich zu irgend einer Religionsform bekennen wollen, und wohl verstanden: zur Unterhaltung von Geistlichen und Kirchen ihr meistens fauer verdientes Geld ausgeben wollen oder nicht. Auch ift es vor dem Gesetz völlig überslüssig, die Kinder tausen und sich kirchlich trauen zu lassen, denn die Trauung vor dem Friedensrichter, ja selbst die einsache Erstärung vor Zeugen, daß sich ein Bärchen als Cheleute bestrachten, ist vollkommen hinreichend, um die Che in jeder Beziehung für rechtsgültig zu machen. \*) Tauszeugnisse werzen niemals verlangt, da z. B. bei Erbschaftsangelegensheiten die vom Staate gehaltenen und beaussichtigten Ges

<sup>\*)</sup> Die folgende burch bie Deffentlichkeit ber Gerichte allgemein befannt gewordene Thatfache liefert ben Beweis fur obige Ungabe und wird Dir hoffentlich bee Lefene nicht unwerth erscheinen. Dhngefahr vor einem Sahre befand fich in einem Brivathaufe ju Albany im Staate Rem-Dort eine frohliche Gefellichaft von Damen und herren. Unter andern Unterhaltungen murben auch Scenen aus Theaterftuden ober Spruchworter ausgeführt, wobei ein junger Berr B. und ein junges Mabchen C. die Rollen von Mann und Frau übernahmen. Ale die Gefellichaft in der beften Laune von der Belt fich ju verabichieden begann, bot herr B. der Fraulein C. ben Urm , um fie ale feine Gattin , ale welche fie fich bor vielen Beugen freiwillig ertlart, nach Saufe ju fuhren. Dan betrachtete Unfange ben Borichlag ale einen, wenn auch nicht fehr feinen Scherg, fand aber balb gum größten Schrecken, bag B. im vollen Ernfte fprach und unter feiner Bedingung fein Recht fich ftreitig machen laffen wollte. Endlich willigte er ein, bag feine neuvermählte Gattin in bas elterliche Saus gurudfehren burfe, bie ber Richter über ben Fall zu feinen Gunften entichieden haben wurde. Coon am nachften Morgen bot der fehr reiche, extemporirte Schwiegerpapa bem Schwiegersohne 10,000 Dollars, wenn er von feinen Anfpruchen abstehen und ben Fall nicht bor Gericht tommen laffen wolle. allein B. weigerte fich und das Lettere gefchah. Die Eltern von Fraulein C. erfannten gwar bie Gultigfeit ber Che, wenn folche bor Beugen als beftebend erffart wird an , meinten aber , in gegenwartigem Falle fei ja bas Gange nur Gpiel gewefen - bennoch entschied ber Richter ju Gunften B.'s mit ber Bemerfung : Das Gefet ertenne feine folden Auenahmen an, übrigens aber folle man mit fo hochwichtigen Dingen nicht fcherzen! Die jungen Leute find feitbem ein gludliches Barchen geblieben.

burteliften vollkommen fo überzeugend und vor Gericht gul= tiger find für bie Veststellung bes Beweises irgend einer Ber= fonlichkeit, ale bie Tauffcheine. Daber giebt es benn auch unter ben Deutschen sehr viele, welche die Taufe und firch= liche Trauung als überfluffige und koftspielige Lurusartikel balten und biefelben baber nicht in Gebrauch ziehen, und aus bemielben Grunde auch fich bie Leichenreben und Seelen= meffen verfagen. Gegen biefe boshaftigen Berachter alles Beiligen und Geiftlichen wird nun ber bigotte Umerifaner fonntäglich und unterschiedliche Male mabrend ber Boche bald mit ber Donnerstimme des Löwen in ber Bufte, bald mit von Thranen bes Rummers erfticten Worten aufgefta= delt. Dbaleich nun neben ben amerikanischen auch gabl= reiche beutsche Baptiftengemeinden hier vorhanden find, welche behufs ber Darftellung bes Jordan wenigstens eines Fluffes ober Teiches bedürfen, um einen einzigen Auser= mablten von feinen Gunden reinzumafchen, und obgleich fie bies fogar bei Schnee und Gis zu Oftern im Freien ins Werk feben, indem fie ben Neuaufzunehmenben ruchwarts in bas Waffer ftogen und untertauchen, - fo werben boch alles beffen ungeachtet bie beibnischen Dutchmen von ben Bfaffen als fürchterlich fchmarge Schafe ober vielmehr rei= Bende Wolfe aufgeführt und bem frommen Saffe ber Glaubigen empfohlen.

Abgesehen von ben vorausgeschickten Weranlassungen zu ben Bornrtheilen der Amerikaner gegen die Deutschen kom= , men noch die folgenden: 1) das linkische, fast plumpe Be= nehmen und der Mangel aller politischen und häufig auch allgemeinen Bilbung des bei weitem größeren Theiles ber

Ginmanderer, 2) die Untenntniß ber Sprache, welche bie beiden Nationalitäten getrennt erhalt und bei beginnender Unnaberung berfelben zu häufigen Digverftanbniffen Beranlaffung giebt, und 3) die Unfunft febr vieler ichlechter Subjecte und bas Ueberfenden von verurtheilten Dieben und Mörbern von Geiten beuticher Regierungen. Was ben erften Bunft betrifft, fo fällt icon ben Stattbewohnern in Deutschland bie Schwerfälligfeit und lintifche Saltung ber Landbewohner und ebenfo wieder bas einzelner beutscher Stämme bem ber andern gegenüber auf. Roch viel niehr muß bies aber hier ftattfinden, wo ber Bolfscharafter ein viel lebhafterer ift als ber beutsche, mo bie Belenkigkeit bes Rörpers burch freiere Bewegung und Wetteifer in allen möglichen Uebungen und Rraftaußerungen gebildet mird und wo im Allgemeinen ichon im Anaben = und Junglingsalter bas eifrige Bemuben, bie besten und feinften Sitten und Manieren anzunehmen und nachzuahmen, mahrzunehmen ift. Es ift leicht begreiflich, bag in einem Lande, in welchem ber armfte Rnabe gu ben bochften Staatsamtern gelangen fann (ber jetige Prafident Fillmore mar Schneiber = und Senator Douglaß von Illinois Tifchlerlehrling u.f. m.), ein regeres Streben nach höherer Ausbildung, forperlich fowohl als geiftig, vorhanden fein muß, als bort, wo ber Bauer Bauer, ber Sandarbeiter ftets nur Sandarbeiter und ber Sandwerfer auch ewig nur Sandwerfer bleiben muß. Wo es noch Rlaffen und Stände giebt und biefe getrennt erhalten werben ober auch als foldje bleiben muffen, entwickeln fich nicht allein Rlaffengeift, fontern auch Rlaffengebräuche und Manieren. Das fur ben unvermeiblichen Stand Roth=

wendigste wird erlernt, und nicht mehr, und jede möglich erreichbare Berfeinerung ber Sitten wird als überfluffig, läftig und von ben Kameraben verhöhnt ober verlacht, als Biererei verworfen. Je ansprucholoser und gebrückter ber Stand, befto geringer bie Ausbilbung bes Beiftes und Ror= pers und befto rober die Sitten und plumper bas Beneb= men. Da nun vielleicht neun Behntheil aller beutschen Gin= wanderer in Die Freistaaten in ihrer Beimath zu den unteren, ärmeren Bolksschichten gehörten, so ift es nicht zu verwun= bern, wenn die Deutschen im Allgemeinen ben Amerikanern, bei welchen eine mehr gleichmäßige Ausbildung aller Burger stattfindet, als ein roberes, ungebildeteres Bolf ihrem eig= nen gegenüber erscheinen. In diesem Borurtheile werden fie leiber noch baburch bestärft, daß viele Berfonen aus Gegen= ben Deutschlands hierherkommen , wo eine wirklich bumane Bildung noch wenig Fortschritte gemacht hat und wo neben einer zuweilen unverkennbaren geistigen Ausbildung eine unglaubliche Robbeit ber Sitten, Plumpheit ber Manieren und burch Provingialvorurtheile erhaltene Teh= lerhaftigkeit ber Sprache vorherricht. Die burch Gelbmittel fehr häufig unterstütten Unsprüche solcher Versonen ver= schaffen ihnen bei ihren Landsleuten einen gewissen Ginfluß und Rang, welcher und ebenfalls in ben Augen ber Ameri= faner, Die bas lettere ebenfomobl als bas linfifche Beneb= men und die Schroffheit, ja Robbeit ber Ausbrucksweise recht mohl bemerken, herabsett. Dazu fommt noch, bag es hier manchen gang ungebildeten, aber frechen Gefellen burch Lug und Trug gelingt, fich Bermogen, ober burch Bungenfertigfeit, Intrigue und Unverschämtheit fich einen,

befonders auf die neuesten Ankömmlinge stützenden Anhang zu verschaffen und somit eine Rolle zu spielen, wodurch ebenfalls die Einheimischen nicht zu unseren Gunsten eingenommen werden. Da eine große Anzahl deutscher Einwanzderer in Deutschland sich niemals an politischen Fragen betheiligte, so geschicht dies hier, wo ihnen Berhältnisse, Bersonen und Sprache noch fremd sind, noch weniger. Die Amerikaner betrachten dies als eine Art fklavischen Stumpfsinns; da jedoch nach und nach viele Deutsche stumpfsinns; da jedoch nach und nach viele Deutsche stumpfsinns, so such jede politische Partei vor der Wahl durch allerhand Schmeicheleien ihre Stimmen zu gewinnen. Vor der Wahl nennt man die Deutschen: "german friends and citizens" — nach der Wahl werden die dummen dutchmen wieder außgelacht und die besiegte Bartei überhäuft sie mit Anzüglichkeiten und Beleidigungen.

Die Unkenntniß der Sprache wirkt außerordentlich gegen die neuen Ankömmlinge in der Union, weil die Amerikaner mit den Engländern die Brätension gemein haben, daß wer zu ihnen komme, ihre Sprache sprechen musse, ja daß es sogar einen Mangel an Bildung verrathe, mit derselben unsbekannt zu sein. Nicht selten treiben die Angehörigen beider Bölker diese Anmaßung bis zum Lächerlichen, indem sie im Auslande die Leute englisch anreden, wenn sie nicht verstanzen werden, durch Schreien, wie bei Schwerhörigen, sich verständlich zu machen suchen und wenn auch dieses nicht gelingt, sich ärgerlich zu einem Landsmanne mit den Worzten umdrehen: "Der einfältige Kerl versteht mich nicht!" Es ist augenscheinlich, daß sie dadurch zu verstehen geben: der italienische, französsische oder spanische Kutscher, Bootz

führer ober Bebiente folle mehr verftehen, als ein enalischer ober amerikanischer Gentleman; allein vielleicht wurde fich noch nie einer ber letteren feiner Naivetat bewußt. In ihren eignen Reichen fonnen fie nun allerdings verlangen, daß man ihre Sprache fpreche, wie bies überhaupt jeder Nation zusteht; jedoch konnen ebenso bie Fremben fo viel Soflichkeit vorausseten, bag man ihnen von Seiten ber Ginheimischen bas Verftanbnig erleichtere, wie bies im Allgemeinen bie romanischen Bölfer und alle gebildeten Germanen und Gla= ven thun; allein die Engländer und noch mehr die Ameri= faner vermeiben es formlich, irgend Etwas verfteben gu wollen, mas nicht vollfommen verständlich gesprochen wird, wenden sich spöttisch ab und entschlagen sich fogar nicht fel= ten eines vortheilhaften Geschäfts, wenn es mit fehlerhaft englisch sprechenden Fremden abgeschlossen werden foll. Diese Abneigung ber Amerikaner gegen bie Deutschen, ihre Sprache, Sitten und Gebrauche geht foweit, daß fie ge= wöhnlich Gegenden, wo fich viele ber letteren ansiedeln, überbruffig werben, ihr Gigenthum verkaufen und weiter= ziehen. Fängt ber Dentsche endlich an, fich einigermaßen in ber englischen Sprache verständlich zu machen, und fieht ber Umerikaner, bag er ihn burch unklare ober zweideutige schriftliche ober munbliche Contrafte übervortheilen fann, fo wird er fich möglicherweise zu einer beiden nur halbverftand= lichen Unterhaltung berablassen, sich feines betrügerisch er= langten Bortheiles burch bas Gefet, bas er mohl, jener aber nicht kannte, versichern und gleichwohl ein ehrlicher Mann bleiben; benn erftens bat ibm und ber Welt ber Spruch bes Richters bewiesen, bag er Recht hatte, und zweitens hat er ja auch nur einen Dutchman geprellt. Dergleichen Betrügereien verschaffen hier benen, die sie begehen,
ben Auf eines gescheidten Mannes (smart sellow) und werben auch sehr bald von den früheren Einwanderern gegen
die späteren verübt. Der Betrogene muß sich in Demuth sügen, weil Schlauheit, Sprach = und Sachkenntniß gegen
ihn waren, und sich freuen, wenn er nicht immer neuen
Gaunern in die Hände fällt. Das Berhältniß der neuen
Einwanderer den älteren und Amerikanern gegenüber ist
ohngefähr gleich dem der Füchse zu den alten Sausern unter
den Studenten; der Fuchs muß leiden, schweigen und zufrieden sein, wenn er sich eine leidliche Existenz ohne zu
große Opfer sichern kann, bis ihn Zeit und Erfahrung den
alten Burschen gleichstellen.

Seitdem die Auswanderung nach Amerika einen so aus

gerordentlichen Ausschwung genommen, kommen verhält=

nismäßig eine viel größere Anzahl Berbrecher und schlechten

Genndels hierher, als früher; besonders haben nich viele

derselben unter dem Namen politischer Flüchtlinge hier eine

günstige Aufnahme verschafft. Wo so viele flüchten und

auswandern mußten, ward es Solchen, welche sich wegen

Betrügereien und anderer Berbrechen zu entsernen gezwun=

gen waren, leicht, diesen Beweggrund auch als ben ihrer

Uebersiedlung nach Amerika anzugeben. Sie wurden überall

mit offnen Armen empfangen, weiter empfohlen und ver=

schwanden endlich in tieses Dunkel oder in das Zuchthaus,

nachdem sie eine Menge gutmüthiger Leute auf die infamste

Art betrogen und bestohlen hatten. Ich werde Dir später

einige Beispiele solcher Gaunereien mittheilen und die Hel=

ben berfelben namentlich aufführen , bamit Du einen Begriff befommit; wie weit die Nichtswürdigkeit geht, und Dich möglichst bavor bewahren fannst, falls Du noch herüber= fommft. Es ift burch fo viele infame Induftrieritter ben wirklich politisch Berfolgten und Geachteten allerdings bie gaffliche Aufnahme hier bedeutend erschwert worden, aber es bleibt ben Leuten bier nichts Anderes übrig, als in ber Ausübung ber Gaftfreundschaft außerordentlich vorsichtig zu fein und lieber keinen Fremden aufzunehmen, um fich von fo Diebischen unpolitischen Ausreißern nicht bestehlen oder betrugen zu laffen. Obgleich nun bie Gaunerftreiche ber letteren hauptsächlich gegen Deutsche gerichtet find, so erfahren boch auch die Umerikaner in Folge ber Deffentlichkeit ber Berichtsverhandlungen biefe bedauerlichen Borgange und fürchten vermehrte Bufuhr biefer Artifel. Gang befonbers aber wurden fie emport, als vor einigen Jahren fich ploglich bie Nachricht verbreitete, daß die deutschen Regierungen ihre fchweren Berbrecher nach ben Bereinigten Staaten fchicften und daß wirklich von Oldenburg zwölf ber schwerften Berbrecher in Nem-Mort frei an bas Land gefett worden feien. Ein allgemeiner Schrei ber Entruftung erhob fich burch bas gange Land und Du wirft mohl glauben, bag bie Teinbe ber Deutschen biefen Borfall auf Die nichtswürdigfte Beife außbeuteten und alle beutschen Ginwanderer verdächtig zu ma= chen fuchten. Indeffen thaten bie Deutschen New-Dorks, entruftet über die Infamie biefes Borfalles, alles Mögliche, um die Verbrecher fo schnell als möglich einfangen zu helfen, mas auch bald gelang. Der ehrlose, ben beutschen Ramen beschimpfende Schiffecapitan mußte bie Morber und Diebe

wieder an Bord nehmen, bedeutende Caution fur beren nichere Bewachung ftellen und feine fuße Laft auf Schiffeun= foften wieder babin guruckliefern, wober fie gekommen ma= ren; bie Regierung ber Union ließ burch ihren Conful eine nachbrudliche Beschwerbe in Samburg und Oldenburg einreichen und forgte bafur, bag burch ben Congreg fogleich ein Gefet angenommen murbe, bem gemäß jeber Schiffs= capitan, welcher Berbrecher am Bord feines Schiffes nach ben Bereinigten Staaten brachte, nicht allein in fchwere Strafe verfiel, fondern auch gezwungen werben follte, un= mittelbar mit denfelben wieber beimzufegeln. Das Schiff haftet für bie Gelobufe und wird im Biederholungefalle confiscirt und ber Rapitan eingestedt. Die beutschen Gesell= ichaften ber Ruftenftabte gaben fich alle Drube, burch ihre europäischen Correspondenten zu erfahren, wenn bergleichen Schandlichkeiten etwa wiederholt murben, um bie amerikanischen Sicherheitsbehörden fogleich von ber Thatfache benachrichtigen zu fonnen. Allein Dant fei es bem Benehmen ber hiefigen Regierung und bem Gifer ber Deutschen in ber Union, bas Berbrechen gegen bas Bolkerrecht bat fich nicht wiederholt. Seitbem bat die Union mit England und Frantreich eine Uebereinfunft gur gegenseitigen Auslieferung von Berbrechern geschloffen und baburch ben Ginwanberern aus beiben Reichen einen befferen, weniger miftrauischen Empfang gefichert. Möchten boch bie beutschen Regierungen bald biefem Beifpiele folgen, fowohl zum Ruten ber Deutsch= ameritaner, als auch Deutschlands felbft, weil bie Ueber= einfunft zur gegenseitigen Auslieferung von Berbrechern manchen leichtfinnigen Menschen, welcher unter ben gegen=

wärtigen Verhältnissen mit seinem Naube unangefochten in Amerika leben kann, von einem Verbrechen abhalten würde, wenn er weiß, daß er auf Verlangen von bort an seinen früheren Wohnort ausgeliefert wird. Die Leichtigkeit und Schnelligkeit der Reise von Deutschland nach der Union macht eine solche Maßregel zur Pflicht für jede humane und eivilisitet Regierung.

3ch habe ichon früher bemerkt, bag bie Deutschen hier mit bem Spignamen Dutchman bezeichnet werben, und laffe bier furz bie nachstebenbe Erflarung folgen. Gin Dutchman ift eigentlich ein Sollander und ber Name Diefes Bolfes; burch bie Entbeckung bes Subsons (1609) burch hollandi= fche Schiffer und die Unlegung von New-Mort und mehrer anderer Orte in beffen Rabe ift bas Wort dutch in ber Union febr befannt geworden; benn obgleich Deu-Umfter= bam, fo bieg bamals New-Dorf, ichon 1674 mit feinem gangen Bebiete (Meu-Niederland) an England abgetreten wurde, so war und ift noch bis auf ben heutigen Tag ber Sauptgrundbefit in ber Stadt und bem Gebiete bes Subfon in den Sanden ber Nachkommen biefer erften bollandischen Unfiedler. Die Alehnlichkeit ber Gefichtszüge und Sprache ber letteren mit benen ber ersten beutichen Ginmanberer und bie Benennung beutsch, welche sich bie neuen Unfomm= linge gaben, anftatt german, hat zur Verwechselung bes Deutsch und dutch (dotsch) und zu ben geographischen Miß= verständniffen Beranlaffung gegeben. Die Deutschen beißen bemnach bei ber Maffe bes Bolfes unwiderruflich dutch, und für bie Sollander bat man mit mahrhaft frangofischer Leichtigfeit ein neues Sauptwort ersonnen und nenut fie:

Hollander! Die letteren find als Nation hier geachtet, obgleich sie durch ihre nationellen Eigenthümlichkeiten und befonders durch die wenig heldenmüthige Weise, mit der die Bewohner von Neu-Amsterdam sich an die Engländer ergaben, die Beranlassung waren, daß das Wort dutch eine lächerliche und verächtliche Bedeutung bekam.

Du wirft wohl niemals erwartet haben, ein fo fchlim= mes Urtheil über unfer Bolf von einem andern zu horen, welches in Deutschland im Allgemeinen fo geliebt und geachtet wird, und ich muß gefteben, ich war häufig im boch= ften Grabe erbittert über bas Benehmen ber Danfees gegen unbehülfliche ober wegen Armuth und langjähriger Unterbrudung in ihrem Meußern allerbings wenig fich empfeh: lenbe Deutsche. Satte ich eine Abnung gehabt von bem, mas ich bier erfahren babe, batte auch nur einer ber vielen Schriftsteller über bie Bereinigten Staaten bie Babrbeit gefaat ober gewußt über bas Berbaltnif, in welchem wir bier zu ben Gingeborenen fteben, fo batte mich Nichts vermogen tonnen, bierber zu geben. Denn welcher nich felbit achtenbe Mann fann in einem Lande gludlich leben, in welchem feine Landeleute im Allgemeinen verachtet und verlacht, und obwohl von ben Gesethen geschütt, boch von ben Bewohnern als eine nur gebulbete und untergeordnete Race betrachtet werden? Liegt nicht in jeder fpottifchen Bemerkung über bie Dutchmen , ware fie auch verbient , ftete eine indirecte Beleibigung gegen jeben von und? Biele unfrer Lanboleute troften fich zwar bamit, bag bie wirklich gebilbeten Deutichen, benen fo Mancher anzugeboren glaubt, welcher es nicht ift, in febr großer Achtung bei ben Umerikanern ftanben, und finden fich burch ben ihnen perfonlich gewährten Borgug entichabigt für bie täglichen Beleidigungen gegen ibr Bolf, bedenken aber nicht, daß fich jeder Amerikaner bochlich verwundern wurde, wollte fich ber eingebildete Lands= mann für gleichbegabt halten mit einem von ihnen ober für etwas Befferes, als ber Schlechtefte. Die Maffe bes Bolfes ift ohne allen Zweifel bier bedeutend gebilbeter und bat fei= nere Sitten als in Deutschland, allein eine wirklich bumane Bilbung, wie fie jest unter ben Deutschen fo häufia gefunden wird, ift bier viel feltner und baber fommt es auch, daß häufig die oberflächlich und mehr äußerlich ge= bilbeten Amerikaner bas feinere Gefühl ihrer beutschen Gorer verleten, wenn fie ftreng in ben Schranken bes Unftanbes und fern von allen beleidigenden Bemerkungen über jene ge= blieben zu fein meinen. Obgleich in folchen Fällen bie Berletung unabsichtlich stattfindet, fo verurfacht sie gleichwohl eine brennende Wunde und läßt es nicht gu, daß ein Deut= scher, welcher fich in seinem Bolte achtet und bie Ghre bes letteren zu ber feinigen macht, hier fich jemals fo glücklich als anderswo und niemals wirklich heimisch fühlen fann. Freilich ift es wahr, daß unter ben Schwarzen fein Schwar= ger auffallend ift, wie unter ben Weißen, und bag gemiffe Nationalfehler unter ben Ginheimischen, welche im Auslande aar nicht befannt geworben, fprüchwörtlich geworden find und im hochften Grabe auffallen. Go habeiches anfange fur eine malizible Berleumdung und gallische ober fpanische Stichelei gehalten, als ich zum erften Male von querelle allemande, - tête carrée - el bebe como un Aleman (er trinft wie ein Deutscher) u. f. w. horte, und es an etwas berben Unt= worten nicht fehlen laffen. Allein je langer ich Gelegenheit babe, unferen Charafter mit bem anderer Bolfer zu verglei= chen, befto mehr finde ich es bestätigt, bag jene und anbre ähnliche Ausbrucke völlig begründet find. Go fällt auch bier bas gefellige Benehmen felbst ber fogenannten gebilbeten Deutschen auf. Die letteren laffen fich leicht imponiren, aber ichwer, wenn jemals, überzeugen, ber Amerifaner bingegen läßt fich leicht burch Grunde beftimmen (baber ber Einfluß fluger und tuchtiger Rebner), aber niemals burch Gewalt ober perfonlichen Ginfluß beherrschen. Wenn Deutiche zu einer Beforechung und Berathung gusammenkommen, fo beabsichtigt jeder von vornherein fest auf feiner Meinung zu beharren und bie Uebrigen für biefelbe zu geminnen; bleiben auch biefe hartnädig, wie er felbft, fo wird man beftig, die Erörterung artet in Streit und biefer in Bank aus, baufig von Schlägen ober Duellen gefolgt. Dag ich bier nicht von ben wirklich parlamentarischen Berathungen fpreche, wirft Du begreifen, benn biefe baben gnerfannt gu= nächst England in unserem Baterlande ben anftanbigften, wenn auch nicht erhabenften Charafter behauptet. Man fann fich einbilden, bag bier bas Benehmen vieler unferer Lanboleute noch einen grelleren Begenfat gegen bie ruhigen Befprechungen und Gefellschaften ber Gingeborenen bilbet, weil, wenn auch Mancher von jenen in ber Beimath für Freiheitsbestrebungen verfolgt wurde, boch nur wenige einen wirklichen Begriff von Freiheit haben. Dag biefe ihrem Befen nach in ber größtmöglichen Gerechtigfeit fur Alle bestehe, ahnet nur eine fleine Ungahl und baber findet man auch hier eine Menge Deutscher, welche Ungebundenheit,

Bugellofiafeit und maglofe Frechbeit für bas Wefen ber Freiheit balten. Da fie ben Amtmann und Gensb'armen nicht mehr hinter fich, wohl aber häufig geläufige Bungen und berbe Fäufte haben, überdies gewöhnt find, fich an Brugeleien zu ergoben, fo bestreben fich biefe Leute, fich bier möglichst hervorzuthun und geltend zu machen. Bon ber Robbeit folden Gefindels fannft Du Dir feinen Begriff machen und ebenfowenig von dem übeln Rufe, in welchen fie ihre Landsleute bei ben Amerikanern bringen; benn überall erregen ein Paar fchlechte Gubjecte mehr Auffehen, als Sunderte von ruhigen Burgern, und begeht ein Deutscher ein Berbrechen, fo fällt die üble Rachrede auf die gange Nation, und dies um fo mehr, ba man an Namen und Sprache fogleich erkennt, zu welcher er gehort. Die Irlan= ber betragen fich im Allgemeinen noch unendlich viel fchlech= ter als die ichlechteften Deutschen, allein für fie haben die Umerikaner ftarke Sympathie, \*) weil fie gefdworne Feinde ber Englander find, und außerbem erkennt man weber am Namen noch an ber Sprache fo beutlich, zu welchem Bolfe bie Diffethater gehören. Die Frangofen find in viel geringerer Bahl vorhanden als Deutsche ober Irlander, geschmeidiger, höflicher und nicht fo altfrankisch gekleidet als erftere, und willtommener, weil man in ihnen immer noch bankbar die alten Bundesgenoffen ehrt. Bir Deut= ichen find hier burchaus in einer falschen Stellung und wer=

<sup>\*)</sup> Im gegenwärtigen Augenblide wird der Borfchlag im Senate zu Bashington gemacht, sich bei der englischen Regierung für die verurtheileten irländischen Batrioten in Neu-Südwallis zu verwenden, während dies noch niemals für deutsche Batrioten geschehen ist.

ven aus berselben, so lange das Andenken an den amerikanischen Revolutionskrieg nicht erlischt, niemals herauskommen und sie nur dann verbessert sehen, wenn, wie es allerbings schon jest der Fall ist, eine mehr civilisirte Einwanberung längere Zeit gedauert hat.

Nach bem Borbergebenben wirft Du mich vielleicht befculbigen , bie biefigen Berhaltniffe , befonbere in ihrer Beziehung zu ben Deutschen, burch eine zu schwarze Brille betrachtet zu haben, und fragen, ob benn bie vielen guten Gigenschaften unferes Bolfes nicht im Stanbe gemefen finb, ihnen eine gunftigere Stellung zu verschaffen? Darauf verfichere ich Dir, was ben erften Bunkt betrifft, bag Richts von bem Befagten übertrieben ift, und bezüglich bes zweiten, bag bie Deutschen fich ben Ramen tuchtiger Ackerbauer und Arbeiter erworben haben. In allen untergeordneten Stellungen, ale Diener im Saufe und in Rauflaben, ale Arbeiter auf bem Lande und Sandwerter find fie gern ge= feben und gefucht, weil fie, besonders wenn unlangft erft eingewandert, zuverlässiger und unterwürfiger find, als bie Amerifaner. Als Landpachter werben fie auch von ben Amerifanern felbft andern vorgezogen, fobalb fie aber auf irgenb . eine Urt eigne Geschäfte anfangen ober fich gar um ein ihnen zugängliches Staatsamt bewerben wollen, zu welchem Gingeborene genug vorhanden find, fo zeigt fich fogleich wieber bas alte, unveränderte Vorurtheil und erfchwert ihnen möglichft bas Gelingen. Dennoch gelangen, wie ich Dir später ausführlicher angeben werbe, bie meiften Deutschen zu Boblftand und leben im Gangen zufrieben, weil Biele bie Schmach ihres Bolfes bier ebensowenig empfinden als

brüben, fich ebenso gebulbig bem Unvermeidlichen fügen und am Ende niemals einen boberen Bunich als ben bes ma= teriellen Wohllebens fannten. Gabe es nun feine andere Wahl, als in Deutschland zeitlebens zwischen Sunger und bem Erfrieren zu ichweben ober nach ben Bereinigten Ctaa= ten auszuwandern und sich damned shabby dutchman nen= nen zu laffen, fo fonnte man es ber Mehrzahl ber Sungern= ben und Frierenden nicht verbenten, wenn fie hierher famen, allein ba es noch fehr viele andre und schonere Lander giebt als die Union, wo unfre Landsleute mit Freuden aufge= nommen werben, fo rathe ich Niemandem, hierher zu geben, besonders wenn in den tropischen oder anderen warmen Län= bern noch gunftigere Aussichten für bas Wohlergeben vorhanben find als hier. Es fehlt nur baran, bag bie Bahn gebrochen werde und daß die beutschen Regierungen in pleno ein hubiches Stud Land aussuchen und ankaufen, etwa bie Mosquitofufte, eine Proving von Brafilien ober einen Strich von Afrika, um barauf eine beutsche Rolonie angulegen und für die Sicherheit und bas Fortkommen ber erften Einwanderer zu forgen. Wie follte man fich wundern, wenn man ein fo kolonisirtes Land nach zehn Jahren fahe und mit Stolz empfande, bag Deutschland burch bie Auswan= berung an Rraft gewonnen, anstatt, wie bisher, baran verloren hatte. Ihr folltet Euch Alle für biefen Plan inter= effiren und Guch möglichst bemühen, bag er in Ausführung fame. Bebenft nur ben außerorbentlichen Bortheil fur bas Mutterland fowohl als auch für die Auswanderer, welche nicht, wie jest überall, nur unter Frembe fommen, froh . fein muffen, wenn fie ihre Muttersprache verlernt haben und

bie Uffen andrer Bolfer geworden find, fondern unter ihren eignen Landoleuten, wenn auch in einem neuen Wirfungs= freise fortfahren, ihrem Baterlande anzugeboren. Wenn Du nur einmal, wenn auch im Fluge, einen Theil ber Millio= nen Acter geseben hatteft, welche beutscher Fleiß urbar gemacht und in üppig tragende Fluren verwandelt bat, wenn Du bie vielen schonen beuschen Unfiedelungen , ihre schonen Landhäufer und Städte erblickt hatteft, fo wurde Dein Berg mit Behmuth erfüllt werben, bag alle biefe Thatigfeit ber Deutschen einem Bolte zugute fommt, welches jene mit Un= bank lohnt, daß ber beutsche Rame schon in ber zweiten Beneration häufig geandert und bie Sprache ebenfo fchnell ganglich verloren geht. Trop ber brei Millionen Ginwohner beutscher Abstammung geht es unserem Bolfe und Namen bier, wie bem Rhein in Solland, er verliert fich im Sande, wie bie Lehrer und Lehrbucher ber Geographie fagen. Db= gleich nun ber in Solland über 2300 guß breit eintretenbe Rhein in machtigen Stromen bem Dere zufließt und fleißig und gutwillig jahrlich bundert Tausende von Tonnen verschiedener Guter nebft einer Ungahl Berfonen trägt, fo wirb er boch mit Undank behandelt, indem alle feine Sauptmun= bungen anbre Namen bekommen und balb Baal, Maas, Merme, Lect und Miel beigen. Mur ber fcmachfte Urm bes ehrmurbigen Stromes behalt ben Namen Rhein (oude Rhyn) und geht, nachdem er noch vorher, befonders in ber Wegend von Leyden, ungablige Ranale gefüllt, bei Ratwyk felbit als Ranal funftlich und gerade ausgegraben in bas Meer. Co= bald unfer ehrwürdiger Strom, ber Stolz ber europäischen Bluffe, gewaltig und ehrfurchtgebietend bas Land ber Gol=

lander betritt und es ber Schifffahrt und bem Ackerbaue gu= gänglich macht, wird er von der Ignorang undankbar mit fremben Namen belegt. Berade fo gefchieht es ben Deutschen in ben Bereinigten Staaten; mehre Millionen Rachfom= men Eingewanderter erhalten durch ihre Geburt in der Union ben Namen Amerikaner, alle welche noch nicht ober schlecht englisch fprechen, beißen Dutchmen, und nur wenige erhal= ten bie ihnen wirklich zukommenbe Benennung ber Germen; alles Gute aber, mas fie bewirken, die Macht, die fie ber Union erringen helfen zur Gee und zu Lande, im Rriege und Frieden, fommt nur auf Rechnung ber Amerikaner. Doch genug von der gewiffenlosen Bergeudung der deutschen Rraft im Auslande; ich barf taum hoffen, bag mein Rolo= nisationsvorschlag, welchen ich vielleicht später ausführlicher befprechen werbe, ju einer Beit Unterftutung findet, mo gange beutsche Lander bem Ginfluffe ber Fremben geopfert wurden und Deutschland noch gebuldig ben Rhein = und Sundzoll gabit. Che wir aber bie in ber Butunft gewiffe beutsche Rolonie grunden, ift es jedem feiner Abstammung fich nicht schämenden Deutschen und jedem überhaupt, melder ein freundlicheres Rlima fucht und alle Bortheile, Die er fich burch Auswanderung verschaffen fann, zu erlangen wünscht, zu rathen, lieber nach Mittel = ober Gubamerifa ober nach Auftralien zu geben, als nach den Bereinigten Staaten. 3ch versichere Dir, bag die Dankees blutige Thrä= nen weinen und die d-d shabby dutchmen mit ber groß= ten Buvorfommenheit, zu fich einladen und behandeln mer= ben, wenn ber Strom beutscher Auswanderung eine andere Richtung nimmt und es ihnen unmöglich macht, ihre elenben hätten und schlecht bebauten Felber nebst Bieh und sonstigen Waaren ben dutch beggars für gutes beutsches Gelb
theurer zu verkaufen als allen anderen Nationalitäten.
Glaube mir übrigens, daß wenn viele unserer Landsleute dabeim so frugal und erbärmlich lebten und auf der anderen
Seite so thätig, rührig und spekulativ sein wollten, als
hier, wenn unbebautes Land dem Andauer zugänglich gemacht, der Innungszwang und Standesunterschied ausgehoben oder gemildert würde, so könnte der größte Theil der
hiesigen deutschen Ansiedler im Baterlande viel besser und
glücklicher leben, als hier.

## Dritter Brief.

Die Frage: wird ber Streit zwischen den füblichen Sflavenstaaten und zwischen ben nörblichen Gegnern der Stlaverei zu einem Bruche der Union in eine nördliche und subliche Hälfte führen? wird grundlich verneint. — Die Bestrebungen der Stlavenhalter, das Institut der Stlaverei in Amerika zu erweitern und zu verewigen. — Beschreibung der Negerrace.

Bighland, Illinois, den 4. December 1851.

## Theuerfter Robert!

In einem Deiner letten Briefe sprichst Du Deine Besforgniß aus wegen einer bevorstehenden Trennung der südslichen Staaten von den nördlichen und fragst mich, warum die Bewohner der ersteren nicht die europäische Einwanderung nach ihren Grenzen zu ziehen suchen? Ich will mich bestreben, beide Bunkte so viel als möglich zu erörtern und nur zu Deiner Beruhigung sogleich vorausschicken, daß ich weder die Trennung der Union, noch eine zahlreiche deutsche Auswanderung nach den Stlavenstaaten für möglich halte, und zwar ganz besonders der Stlaven wegen.

Wenn man bie amerikanischen Beitungen seit ohngefähr

einem Jahre gelefen und weber in ber Union gelebt hat, noch mit ber hiefigen Politit vertraut war, fo mochte es aller= binge bas Unfeben haben, ale wenn eine brobenbe, bem Bürgerfriege unmittelbar vorausgebende Aufregung ge= berricht habe und noch berriche; und man wird es faum glaublich finden, bag, mabrend im Congresse von Trennung, Gewalt und bewaffnetem Widerstande gesprochen murbe und man in mehreren fublichen Staaten anscheinend Borberei= tungen bagu traf, auch nicht ein wohlunterrichteter Mann im Lande baran glaubte und bag Jeber ruhig, wie gewöhn= lich, feinen Geschäften nachging, obne fich auch nur im Beringften um das Rullificationsgeschwät zu befümmern. Die Bolfevertreter in Washington benutten bie aufregende Frage, um politisches Rapital baraus zu machen, febr viel Gifer fur bie Intereffen ihrer befonderen Staaten gu geigen, um - wieber gum Senator, Deputirten ober noch etwas Ginbringenderem gewählt zu werben. Die füblichen Cflavenhalter ichienen fur bas gottliche Inftitut ber Sflaverei formlich begeiftert zu fein und bie Ausbreitung beffelben in Die neuerworbenen Staaten von Gottes = und Rechtswegen zu fordern ; fie fprachen von Auflosung ber Union, um bas Bolf im Norden zu ichreden, wohl miffend, bag fein achter Republifaner biefelbe billigt, und baburch ihren 3med zu er= reichen. Die Bewohner ber füdlichen Staaten find urfprung= lich Rachkommen ber englischen Ariftokratie und fuchen bas Brincip, welches ihre Borfahren in Memtern und Bohl= ftanbe erhielt, auch in ben Bereinigten Staaten zu verewi= gen. Denn obwohl bie Eflavenftaaten in Betreff ber Gin= wohnerzahl bei weitem bie Minderheit bilben im Bergleich

zu ben Freien, jo haben fie boch feit ber Unabhangigfeiter= flärung vielmehr an Ausbehnung, was ben Flächenraum ber nenaufgenommenen Staaten betrifft, gugenommen als lettere, und die hochften Staatsamter mit einer größeren Un= gabl ihrer Burger befett, als biefe. \*) Die Sflaverei und ihre Bertreter hatten bemnach in ber Union einen unverhaltnigmäßig großen Ginfluß erlangt, welcher früher nur infofern begrengt worden war, als man im Congreg bestimmt hatte, daß nördlich vom Dhiofluß und ber Mordgrenze vom Staate Miffouri Die Sflaverei nirgenbe eingeführt werben burfe (Missouri compromise line). Durch die Erwerbung ber neuen Gebiete von Mexifo erhielten aber biefem Bertrage zufolge bie Stlavenhalter bas Recht, fich in benfelben mit ihren Stlaven niederzulaffen und alfo neue Stlavenftaaten ju grunden; ba ftand Wilmot, ein zweiter Wilberforce, im Congresse auf und machte ben Borichlag, burch ein Ge= fet bie weitere Ausbreitung ber Sflaverei zu verbieten (Wilmot proviso). Dies war ein Feuerbrand, ber gunbete und in ber gangen Republit in jeber Gutte besprochen wurbe. Gang constitutionell war nun Diefer Untrag wohl nicht, aber zeitgemäß und praftifch, um biefe unbeilschwangere Ungelegenheit endlich zur Entscheidung zu bringen. Stlavenritter ergurnten fich gewaltig ob biefes Unfinnens und brohten mit Ausscheidung aus ber Union. Die prin= ciplofen , felbftfuchtigen Politifer aller Staaten benutten

<sup>\*)</sup> Die von 1789 bis 1850 neuaufgenommenen 8 freien Staaten enthalten 323,887 Quadratmeilen und 5,310,426 Einwohner, Die feitbem zur Union getretenen 10 Effavenstaaten 688,553 Quadratmeilen und 5,998,028 Einwohner.

Die Aufregung, um fcone Reben zu halten, Gelegenheit zu haben, fich um bas Baterland verdient zu machen und ihrer Berdienfte megen wieder ermählt zu werben. Der Staat Maffachuffetts, in welchem bie Intelligenz ber Union ihren Sauptfit bat, beantwortete die Trennungsdrohung von Gud-Rarolina mit einer Bittichrift an ben Congreg, Diefen Stgat und alle anderen, welche es wunschten, friedlich und mit Bergnugen aus ber Union ausscheiden zu laffen. Alle vernünftigen Leute bes Mordens theilten biefen Bunfch, mohl miffent, bag bies Verfahren bie füblichen Don Quirotes am ichnellften zum Schweigen bringen wurbe. Da traten aber schnell bie Politifer von Profession zusammen, wiesen nach, bag bie neuen Gebiete fich burchaus nicht zu Sflavenstaaten eigneten, die Streitfrage zum Theile alfo badurch erledigt fei, gaben burch bas fogenannte fugitive slave law (Sflavenjagogefet) ben fublichen Staaten einige Bergunfti= gungen und fuchten es auf biefe Art zu verhindern, baß Diefe Angelegenheit burch allgemeine Abstimmung und ben unmittelbaren Ginfluß des Boltes entschieden wurde.

Um die anscheinend sehr einsache, in der Birklichkeit aber außerordentlich verwickelte Frage richtig beurtheilen zu können, ist es nöthig, einen Blick zu werfen 1) auf die Ueberseinkunft der Staven = und freien Staaten zur Zeit der Grünsdung der Union, 2) auf den Zustand der neuen, von Meriko theils eroberten, theils für zwanzig Millionen Dollar gefauften Gebiete, und 3) auf die zu derselben Zeit schon vorshandenen Stlavenstaaten. Was den ersten Bunkt betrifft, so bestand in den englisch=amerikanischen Colonien die Sklaverei, durch die Engländer eingeführt, in allen Staaten. Im

Suben, mo reichere Grundbesiter mobnten und bas Rlima nich mehr für Benutung ber Meger eignete, hatte fich bie Ginfuhr berfelben befonders vermehrt und daburch die Saupt= quelle bes Reichthums ber Pflanger abgegeben. Alls baber im Congresse zu Philabelphia ber Antrag fur Freilaffung aller Stlaven geftellt wurde, war es nicht zu verwundern, baß bie nördlichen Staaten, in welchen fich nur wenige ber letteren befanden, biefe Magregel fogleich in Ausführung brachten, die füdlichen hingegen fich ihr hartnädig wider= fetten und ale Bedingung ihres Beitritte gur Republit feft= stellten, bag weber bie Regierung, noch bie Gesetzgebung ber Union fich in ihre innern Angelegenheiten, foweit biefe bie Eflaverei betrafen, mifchen burften. Die lettere behielt Da= ber in ben Staaten Birginien, Delaware, Maryland, Nordund Gud-Rarolina Beftand, und obwohl der Megerhandel durch Einfuhr von Außen aufgehoben wurde, fo dauerte er boch zwischen biefen funf Staaten unbeschränkt fort. Weil nun aber vom Auslande feine Deger mehr zugelaffen mur= ben und bemnach ber Werth ber einmal vorhandenen fich bald verdoppelte, fo wurden die Besitzer derfelben immer ab= geneigter, fie freizugeben.

Batrioten wie Franklin, Washington, Sefferson u. A. hatten sich nun zwar bald überzeugt, baß die Sabsucht ber Pflanzer in den füdlichen Staaten allen Bestrebungen für Abschaffung der Stlaverei sehr entschieden entgegentrat, und mit Bedauern dem Suden ein Zugeständniß gemacht, in der Boraussetzung, daß der Menschenhandel auf die einmal damit verpesteten Staaten und Territorien beschränkt bleiben würde; allein die Sklavenhalter nahmen sehr bald ein Geset in An-

fpruch, welches jebem Burger ber Bereinigten Staaten geftattet, nich irgendwo in ben Territorien ber Mation mit feinem Gigenthume niebergulaffen, indem ne erffarten: Die Meger feien ihr Gigenthum, und verbreiteten auf diefe Urt unter bem Schute ber Befete bie Stlaverei über ein unermegliches Bebiet. Dag bie fich nun fcon von biefem unwurdigen Inftitute befreit habenben Staaten von biefer unfittlichen Ginwanderung frei blieben, verfteht fich von felbft. 3ch muß, um verftandlicher gu fein, mich bes Unebrudes Territorium bebienen, worunter man bier alle nur wenig ober noch gar nicht angefiebelte Gebiete verftebt. Ihre Begrenzung ift nicht genau beftimmt und ihre Benennung richtet fich entweder nach benachbarten Staaten, wie g. B. Miffouri=Territorium, ober icon fruber porbandenen Ramen folder Gegenden (Utah-Territorium etc). Cobald bie Bevölferung eines Territoriums 70,000 Gin= mobner beträgt, mablt fie fich ein Staatsparlament, Congregmitglieder fur ben Unionscongreß, giebt fich eine Berfaffung , bestimmt feine Grengen , foweit biefe nicht fcon burch benachbarte Staaten gefichert find, und lagt bann burch feine Abgeordneten in Washington um Aufnahme in Die Union als Staat nachsuchen, welche auch faft ohne Ausnahme erfolgt, fobald bie Berfaffung des neugebildeten Staates ben Catungen ber Foberalconftitution in feiner Beife widerspricht. Die füblichen Territorien find nun na= mentlich ben Stlavenhaltern befonders gunftig und von ih= nen ale nichere Beute auserfeben.

Der Grund zu biefer Auswanderung der Pflanzer nach neuen Gebieten liegt theils in der außerordentlichen Bermeh-

rung ber Bevölkerung, sowohl ber weißen, als ber ichwarzen. theils in ber unangenehmen Nachbarfchaft ber nördlichen freien Staaten, theils aber auch in ber Berichlechterung bes fchon lange bebauten Bodens. Unftatt nun biefen zu verbeffern und nach wie vor Tabaf ober Baumwolle zu gieben, geben die Birginischen, Rentuckyschen u. a. Bflanger mit ihren Regern nach Louiffana ober Texas und legen bort auf unerschöpflich reichen Landereien um fo vieles einträglichere Buckerplantagen an. Machdem aber ber Goldreichthum Rali= forniens bekannt wurde, ging ihr ganges Streben babin, biefes Territorium zu einem Sklavenstaate zu machen, indem fie fcon im Voraus bie Millionen berechneten, welche einige hundert Reger ihnen durch die Goldwafche erwerben murben. Es ift leicht begreiflich, daß fo glanzende Ausfichten ber äußersten Unstrengungen für beren Bermirklichung werth ma= ren und daß die Goldgier biefer fühlichen Amerikaner fie gu ber fur bie Union unausloschlichen Schmach verleitete, in einem Lande die Sklaverei wieder einführen zu wollen, wo fie Die meritanische Republik früher schon abgeschafft hatte. Satten bie Sflavenritter boch Teras zur emigen Schande für freie Manner wieder zum Sflavenftaate gemacht, warum follte es benn nicht mit Ralifornien gelingen! Allein theils wirkliches Chr = und Schamgefühl, theils aber auch bie Furcht, bag burch Negerarbeit ben freien Beifen ber Gewinn in ben Goldwäschen und Minen Raliforniens entzogen werben mochte, veranlagte biefe, Alles aufzubieten, mas bagu bei= tragen fonnte, Diefes Territorium in einen freien Staat gu verwandeln, und weil die große Mehrzahl der erften Gin= wanderer aus ben freien nörblichen Staaten fammte, fo ent=

schied fich auch die Bevölkerung beffelben fast einstimmig ba= für, Ralifornien zu einem folden zu machen, und verlangte por zwei Jahren bie Aufnahme als Staat in bie Union. Die fühlichen Staaten waren im bochften Grabe barüber aufgebracht, bag ihnen ihre goldenen Soffnungen fo fchnell vernichtet worben maren, und bag fünftigbin ein Befiger von bunberten von Megern ebenfogut graben und mafchen muffe, wie jeber andere gewöhnliche Dlenfch, wollte er in Ralifornien in ben Minen fein Glud verfuchen; fie verbin= berten baber burch alle möglichen Schliche und Rabalen bie Aufnahme bes neuen Staates in bie Union, in ber Erwar= tung, es werde ihnen vielleicht noch gelingen, benfelben für Die fühlichen Intereffen zu gewinnen. Bei biefer Belegen= beit famen nun alle feit langerer Beit unberührt gebliebene Streitfragen zwischen ben nördlichen und füdlichen Staaten zum Borichein und murben in Bafbington mit großer Er= bitterung verhandelt. Die Freunde ber unbedingten Frei= laffung alter Reger beantragten biefe, und bie Sflavenhalter antworteten mit ber Drohung ber Auflösung ber Union und baburch, bag fie ihre Bedürfniffe nicht mehr von Abolitio= niften fauften. Die Befiter von Negern beschwerten fich befondere barüber, baß fie flüchtige Stlaven aus ben freien Staaten nicht wieder erlangen fonnten und bag biefes un= nachbarliche, ihr Gigenthum gefährbende Benehmen nicht fcblimmer fein fonnte, wenn die freien Staaten von Feinden ftatt Freunden bewohnt waren. Gie willigten baber nicht eber in die Aufnahme Raliforniens als Staat in Die Union, als bis ber Congreß ein Befet erlaffen hatte, bemgemäß jeber Bflanger feine in freie Staaten geflüchteten Reger bort mit

Bulfe von Berichtsperfonen festnehmen und nach geliefertem Beweise, baß fie fein Gigenthum find, wieder guruck auf feine Pflanzung, ober überhaupt wohin er will, führen barf. Diefes Gefet enthält einen Bargarabben, nach welchem jeber. Bewohner eines freien Staates, welcher fich weigert, nach vorausgegangener Aufforderung bes Befigere ober eines Beamten gur Gin= fangung eines flüchtigen Stlaven behülflich gu fein und ihn vor ben Richter, welcher über Die Gultigfeit bes Befiganfpruches zu ent= icheiben hat, zu bringen, in ichwere Strafe fällt und daß alle Fang = und Gerichtofen bon ber Unionsregierung und nicht von bem Eigenthümer getragen werben! Den Ginbruck, ben folche Berordnungen auf Leute, welche meiftens bie Stlave= rei vermunichen, machen, fann man am beften beurtheilen. wenn man fich felbft in die Lage berfelben verfent. Burbeft Du Dich burch irgend eine Strafe bestimmen laffen, einen Deger fangen zu helfen, welcher feine Freiheit burch bie Flucht erlangt zu haben glaubt und fich lieber auf ben Tob ver= wunden, als gutwillig ergreifen läßt? Gewiß nicht; nun benke Dir aber die Erbitterung ber wirklichen Abolitionisten (Leute, welche auf irgend welche Urt bie Cflaverei abgeschafft zu feben munichen, und mare es felbst burch einen Aufftand ber Schwarzen gegen ihre Berren), die im vollen Ernfte ein gutes Werk gethan zu haben glauben, wenn fie einen Reger zum Davonlaufen vermögen konnten, bente Dir, fage ich, ihre Entruftung, wenn man ihnen zumuthet, bie Flüchtlinge allenfalls mit gewaffneter Sand wieder in ihre Knechtschaft

gurudgubeforbern! Die es vorauszusegen mar, ift es ge= tommen ; bie Bewohner ber freien Staaten belfen ben fluch: tigen Cflaven viel eber zum Entfommen ober befreien fie lieber aus ber Bewalt ber Scheriffs, wenn jene babin gera= then waren, als bag fie fich zum Ginfangen berfelben berge-Bereits ift es ichon zu Aufläufen und bewaffneter Wirersetlichkeit gegen bie Beborben und in Folge bavon zu langwierigen Proceffen gefommen, welche größtentheils gu Gunften ber Abolitioniften ausfielen, und bald wird bas Gefet entweder blos im Buchftaben befteben, ober wieber abgeschafft werben; benn ba es ein burch einen Theil gewiffenloser nordlicher Bolitifer bem füdlichen Ginfluffe gemachtes Bugeftanbnig barftellt, fo ift bas Bolf ber freien Staaten biefer unverbienten Bergunftigung burchaus feind= lich gefinnt. Die Eflavenhalter fonnen nämlich nicht mehr verlangen, als bag man ihr Berhaltnig zu ben Megern bul= bet, und ba bas Wefet bie Eflaven als Gigenthum betrachtet, fo mogen fie, wie jeber andre Burger im Falle bes Berluftes, baffelbe auf ihre Roften fuchen und nehmen, wo fie es finden. Warum follen nun aber bie füblichen Bflanger begunftigt fein und noch bagu mit Berletung bes Gefühles und von Grundfaten, welche bie wirtlich freien Umerifaner mit andern civilifirteren Nationen theilen? Sat bas Gold bes Subens, ober haben es Schmeicheleien und ichwelgerische Gaftmabler in Bafbington babin gebracht, bag ein bie Mehrzahl bes amerifanischen Bolfes fo beleidigendes Gefet im Congresse burchgeben konnte? That man es wirklich bes Friedens wegen? ober fürchtete man wirklich bie Drohungen ber Stlavenritter? Sicherlich nicht, es ware benn, bag breizehn und eine halbe Million Ginwohner fich vor feche und einer halben, welche noch außerdem drei Millionen Stlaven zu bewachen haben, zu fürchten batten!

Satten nicht alle gewiffenhafte Albgeordnete ber freien Staaten benen ber Stlaven haltenben erflaren muffen : "wir wollen Guch Gerechtigkeit wiberfahren laffen nach bem Buchftaben ber Conftitution, bamit begnügt Guch ober thut, was ihr wollt, allein muthet uns nicht zu, bag wir ber Majorität ber Nation zu Guren Gunften Sohn fprechen follen." Allein trot bem , bag im Congresse 146 Abgeord= nete ber nördlichen und nur 89 ber füdlichen Staaten vor= banben maren, festen boch bie letteren ihren Willen burch, bas fugitive slave law wurde erlaffen und als ein ben Efla= venhaltern gemachtes Bugeftandniß (compromise) für die Bulaffung Raliforniens als Staat in Die Union betrachtet! Es ift wohl feine Frage, daß ein großer Theil ber Cflaven= befiger bie Cflaverei fur ein Uebel halt und bag fie gern ihre Neger für ben Breis berfelben los fein wurden; fic fe= ben bas fchlimme Ende ihrer verborbenen focialen Berhalt= niffe berannaben und miffen recht gut, bag ihre Constitution an einem Rrebeschaben leidet, welcher biefelben trot bes jest blühenden Aussehens untergräht; und bennoch bilden fie nich ein, burch einen Schnitt an einem fremden Rorper fonne ihr Uebel entfernt werben! Unftatt baran zu benten, wie, und offen zu erklaren, bag mit ber Beit bas entehrende Ber= hältniß zwifchen Sflaven und herrn aufgehoben werben follte, ftellen fie ben Bunfchen und Rechten ihrer Nachbarn übermüthigen Trot entgegen! Wohl ift es mahr, bag aus ben an die nordlichen Staaten grenzenben Eflavengebieten

jährlich Biele entflieben und fich entweder in jenen verbergen ober bis nach Canada, wo fie augenblicklich frei find, ju gelangen fuchen; und ebenfo gewiß ift es, bag mancher Kanatifer aus dem Morben bie Neger bes Sübens zur Flucht ober Wibersetlichkeit anzuregen fucht; allein bies find Uebel, welche burch die Trennung ber Union nur noch unendlich verschlimmert werben wurden, und baber ift bie Drobung außerordentlich lächerlich. Man bat aus ben in ben Stlavenstaaten gufammengerufenen Conventionen bebufe ber Berathung über ihren Austritt aus ber Union erfeben, bag bie Mebraabl ber Ginwohner gegen biefes Treiben gestimmt ift. und zwar mit Recht. Denn mare es wirklich mahr, bag bie freien Staaten im Allgemeinen eine unmittelbare Freilaffung ber Farbigen bezweckten, murbe ein Rrieg mit benfelben gegen Diefen Plan ichuten? Burbe er nicht mahrend beffelben ohne allen Zweifel ebenfo gewiß unmittelbar ausgeführt werden, als er jest bochftens in ben Ropfen blos einzelner Fanatifer fpuft? Die freien Staaten haben nach ber Bablung vom vorigen Sahre eine Bevolferung von 13,580,075, bie Eflaven haltenben hingegen nur von 9,677,225, von welchen 3,178,055 Cflaven find. Da nun bie letteren fich ohn= fehlbar auf bie Geite ber freien Staaten fchlagen murben und als im Lager bes Feinbes befindlich wohl gezählt zu werden verdienen, fo fteht bas wirkliche Berhaltnig wie 16,758,130 gu 6,499,170. Bebenft man noch, bag von Diefen letteren alle biejenigen, welche feine Cflaven befigen, und folche, welche zum Beften bes Staates gern zu Opfern und bemnach zur Freigebung ihrer Reger bereit find, feinen Theil am Rampfe nehmen werden, fo erscheint bie Drohung

der Stlavenritter, Gewalt brauchen zu wollen, als eine große Abgeschmacktheit. Außerdem ist die See = und Landmacht, die Arsenale ic. in den Händen der Regierung, welche bisher stets gegen die Anarchisten mit Entschiedenheit aufgetreten ist.

Uebrigens bilben Fluffe, wie ber Miffouri, Dhio und Miffiffippi ein fo ungerreifliches Band zwifchen ben nördli= den und füblichen Staaten, bag an eine Trennung berfelben fchon aus biefem Grunde nicht zu benten ift. Diefelben find bie Bulgabern eines großen Theiles ber Stlavenstaaten und fonnen niemals von ftreitenden Parteien zugleich benutt werben. Der Stärkere wird fie allein benuten, und webe bem Suben, wenn er es zum Rampfe auf ben genannten Stromen und an ihren Ufern tommen läßt. Die freien westlichen Staaten fonnen febr gut ohne ben Guben besteben, ba fie jest ichon burch die oberen Seeen, Ranale und Gifenbahnen in ebenso birekter Berbindung mit Dew=Dork, als mit Deu= Orleans find, allein Louisiana, Miffisppi, ber Diten von Texas 2c. konnen ber Bufuhr aus bem Morben nicht entbeh= ren! Glaubst Du nun wohl, daß die Berren Stlavenritter bies nicht ebensogut miffen, als ich? und fanuft Du bem= nach noch Beforgniß begen wegen bes Berfallens ber Union? Bahrhaftig, ich wünschte, jene waren mit Blindheit gefchlagen und ihr Uebermuth triebe fie zu Feindseligkeiten, es mare bas größte Glud für bie Union und für bie Menfchheit; benn binnen brei Monaten wurden alle Eflaven frei, alle ihre Berren besiegt fein und bemuthig wieder um Aufnahme in bie Union bitten, welcher fie fo bubenhaft hohngesprochen, und bann waren bie Freiftaaten wirklich bas, was ihr Mame andeutet, und konnten als Mufter bienen für alle Bolter.

Bas nun bie neuen von Merifo an bie Bereinigten Staaten abgetretenen Bebiete betrifft, fo bestand in ihnen mabrent ber fpanifchen Dberherrichaft bie Cklaverei, fie murbe jedoch völlig abgeschafft, nachbem Merifo fich als Republif constituirt batte. Bare es nun nicht eine unvertilabare Schanbe, wenn bie Eflaverei in biefe ganber wieber eingeführt werden follte, wie es leider ichon mit Teras aeschehen, und noch bagu von einem Bolte, bas fich fur bas beite, nobelite und civilifirtefte balt? Und fannft Du es glauben, bag bas Uneble eines folchen Beginnens noch nirgends in ber Union gerügt worden ift, und bag man nur über bie Gefetlichkeit beffelben vorläufig im Congreffe fprach, infofern nämlich in Neu-Mexiko noch bie mexikanischen Gefete por ber Sand gultig bleiben mußten? Es fcheint, bag bie jetigen Umerifaner über ben Bortheil alle anderen Rudfich= ten vergeffen, und bag alle Schaam ba überfluffig ift, mo Die auten Geschäfte anfangen. Die Umerifaner im Illgemeinen werfen ben Danfees (ben Bewohnern ber funf norboftlichen Staaten) ein Spruchwort vor, welches bie Bater ben Cohnen bei beren Gintritt in bie Wefchafts= welt mit auf ben Weg geben; es lautet: "make money, myson, honestly, if you can-but make money errrirb Dir Gelo, mein Cobn, auf ehrliche Beife, wenn Du fannft, aber ermirb jebenfalls Gelo", allein man follte meinen, bies fonne überhaupt als Grundfat aller Umerifa= ner gelten; benn bas fait accompli fcneibet bei ihnen alle Nachfragen über ben Erwerb bes Reichthums ab. Gin worthy man (ein murbiger Mann) beißt baber bier ein rei= der Dann, und ehrlich ift, wie in China, jeber, welcher nicht gesetlich einer Spitbüberei überführt werben kann. Die Selbstsucht geht über Alles, und baher barf man sich nicht wundern, daß man unter diesem Bolke so eifrige und wahrhaft enthusiastische Bertheidiger ber allerdings für die herren sehr vortheilbringenden Stlaverei sindet.

Ein Beschönigungegrund für bie Ausbreitung biefes Inflitute in Territorien ober neue Staaten ift folgenber. Man fagt, daß dadurch die Neger aus ben Dhio = und nord= lichen Diffiffippiftaaten, mo fie weniger Ruten bringend find, herausgezogen und lettere baber balo in freie Staaten verwandelt werden murben. Dies ift unbestritten mabr, dient aber nur bazu, die Eflaverei bauernber und bas Loos ber Meger harter zu machen. Denn je weniger ber Sflave nutlich ift, befto geringer fein Werth und ber Wiberftand gegen feine Freilaffung, je reicher bingegen ber Ertrag feiner Arbeit, befto weniger Aussicht auf Freilaffung. In Birgi= nien, Kentucky, Maryland, Delaware, Tennessee und Miffouri ift ber Boben vieler Plantagen ichon fo ausgesogen, daß es fich kaum noch ber Mühe lohnt, dieselben burch De= ger bearbeiten zu laffen, und bag bie Befiter geneigt find, gegen geringe, burch bie Eflaven felbst erschwingliche Ber= gutung biefelben frei zu laffen und bas Land an freie weiße Arbeiter zu vermiethen, ober in fleinen Studen- zu verfaufen. Außerbem verringert noch bie Saufigkeit ber Flucht ben Werth ber Farbigen, Die Menschlichkeit gebildeter Berren belohnt häufig treue Dienste burch bie Freilassung und fichert ben Stlaven jebenfalle eine mohlwollenbe Behand= lung. Der Freigelaffene ift in biefen volfreichen, viele große Stabte enthaltenben Staaten im Stande, fich ein fleines

Bermögen zu erwerben und mit Sulfe beffelben nach Liberia, ber amerikanischen Colonie für freie Farbige auf ber Rufte von Afrifa, auszuwandern. Auf biefe Art ftand bie baldige Aufbebung ber Sflaverei zunächft in ben genannten Staaten in Aussicht; allein burch die Bersetung ber Reger in füdlichere, im höchsten Grabe fruchtbare Gegenden erzielt ber Befiter einen bei weitem größeren Bortheil, als früher. Der Werth ber Cflavenarbeit verdreifacht fich und baber schwindet auch jede Soffnung auf Abschaffung berfelben. Die felten gelingenden Fluchtversuche ber Stlaven laffen feine ähnliche Furcht über bie Sicherheit biefer Art Gigenthums wie in ben alten Staaten aufkommen, bie auswandernben Bflanger find gewöhnlich bie wenigst civilifirten und milben, und baber ift burch Ueberfiedelung ber farbigen Bevolferung nach neuen Staaten ober Gebieten bie Möglichkeit bes Frei= werbens berfelben in weite Ferne hinausgeschoben, und wird ja einem Meger die Freiheit geschenft, fo findet er wenig Ge= legenheit, für fein Fortfommen zu forgen, und verfällt ber Urmuth ober bem Berbrechen.

Aus bem Borhergehenben wird Dir einleuchten, baß wenn nicht balb entscheibenbe Schritte geschehen, um ber Stlaverei Einhalt zu thun, bies immer schwieriger werben wird, theils burch die immer anwachsende damit behaftete Ländermasse, theils aber auch wegen der außerordentlichen Bermehrung der Farbigen durch die Fortpflanzung; denn ohne daß nachweisbar oder wahrscheinlich seit 1790 von Afrika oder den Colonien Neger in die Bereinigten Staaten eingeführt wurden, hat sich boch seitbem ihre Anzahl von 697,397 auf 3,178,055 vermehrt. Um Dir aber einen

Begriff von ber Schwierigfeit ber Abschaffung ber Sflaverei zu machen, fo bebente, welchen Wiberfpruch ber barauf ge= richtete Borfchlag icon 1789 fand, wo die Eflavenbevol= ferung, ben Ropf burchschnittlich zu 300 Dollar gerechnet, 209,219,100 Dollar werth mar, und welches Schicffal ein folder Antrag jest haben wurde, wo ein Eflave zuweilen bis zu 1500 und 2000 Dollar vertauft wird, ber Gingelne baber im Durchschnitt minbeftens zu 600 Dollar, und bie gesammte farbige Sflavenbevölferung auf 1,906,833,000 Dollar zu schätzen ift. Es mare unbillig, zu verlangen, baß eine fo große Summe freiwillig geopfert werben folle, blos auf ben Bunich ber Abolitioniften, allein ebenfo ungereimt ift ber Borichlag ber Sflavenhalter, bag wenn jene ben Werth ber Deger erstatteten, biefelben fofort freigelaffen wer= ben follten. Weber die Ginen noch die Undern werben fich jemale zu fo bebeutenden Opfern verfteben, und baber hat man auch verschiedene andere Wege vorgefchlagen, um bie fünftige Befreiung ber Stlaven anzubahnen und baburch gewaltsame Magregeln zu verhüten. Alle biese Blane jedoch find infofern mangelhaft, als fie ben Pflangern zu furze Friften ftellen und nicht dafür forgen, bag bie Farbigen aus bem Lande entfernt werben. Bielleicht wird ein von mir entworfener mehr Anklang finden, ba er beide Ginwande befeitigt. Ich beantrage nämlich, daß gefetlich beftimmt werde : jeder nach Berlauf von 25 Jahren geborene Reger foll frei fein. Der Berr feiner Aleltern hat ihn bis gum 16ten Sahre unentgeltlich zu erhalten, benn bis zu biefem Alter fann er burch seine Arbeit verbient haben, was er in feiner Rindheit an Nahrungsmitteln und Rleidung gefostet hat.

Bom 16ten bis 21ten Jahre bleibt er bei seinem Erzieher, ober falls dieser ihn nicht beschäftigen will, bei einem Ansbern für den geringen Lohn von 20 Dollar jährlich mit der Bedingung, daß er als Handwerker beschäftigt würde und Unterricht im Lesen, Schreiben und Rechnen erhalte. Die erworbenen 100 Dollar kommen in die Kassen des Staates, welcher überhaupt die Freigeborenen unter seine besondere Aussicht zu nehmen hat, und für diese Summe wird der Neger nach Liberia übergeschifft und noch mit einigen Werkzeugen seines Handwerkes ausgestattet. Die Entsernung der freien Farbigen aus dem Lande ist eine unerlästliche Folge ihrer Besreiung, denn die Negerrace kann der Ersahrung gemäß nicht mit gleichen Berechtigungen neben der weißen bestehen.

In der Stellung der Neger in den Stlavenstaaten ift eine zweisache Beziehung zu den Beißen zu unterscheisden, nämlich 1) die als Stlaven und 2) diejenige als Geschöpfe einer untergeordneten Race. In ersterer hinsicht sind sie überall Gegenstände besonderer Fürsorge; man möchte recht viele und diese im besten Stande haben. Die Herren wetteisern mit einander über den Borzug des Ausssehens und der guten Kleidung. Es ist abgeschmackt, anzunehmen, daß der Stlave mißhandelt, schlecht genährt oder überarbeitet werde, da er ja den Haupttheil des Bermögens seines Herren bildet und von seinem Bohlergehen das Einstommen desseiben abhängt. Uebrigens sichern die Gesetze die Farbigen hinlänglich vor schlechter Behandlung, und die Strasen der von Weißen begangenen Bergehen sind ungleich härter, als die der Stlaven. Ich habe vielsache Gelegenheit

gehabt, mich über die Schickfale ber Neger zu unterrichten, und ich kann Dir versichern, daß ich nicht einmal Zeuge einer unwerdienten harten Behandlung derfelben gewesen wäre zaußerdem spricht auch ihre außerordentliche Bermehrung das für, daß sie leiblich wenigstens keine Entbehrungen oder Leisden zu dulden haben. Ihre Serren behandeln sie gütig und gewähren den besten, und überhaupt allen Dienern ein unsumschränktes Bertrauen, sodaß die sogenannten Sausiklawen fast mit derselben Serzlichkeit und Nachsicht behandelt werden, als Familienmitglieder.

Gang verschieden bingegen ift bie Beziehung bes Negers zu bem Weißen, als Wefen einer verschiedenen Race. Sier erscheint nur ber Aethiopier bem Kaukasier gegenüber, und letterer betrachtet fich um fo vieles beffer und höher über jenem ftehend, als etwa ber Suhnerhund über bem Dops. Selbft bie entferntefte Undeutung eines Europäers auf gleiche Abstammung ober Befähigung beiber Racen erregt Unwillen bei ben meisten Amerikanern, und bie gleiche Meinung von einem Farbigen in einem freien Staate ausgesprochen erregt ihren Efel und Born. Die Manner find nun gwar nicht febr bebenklich in ihrem Umgange mit Regerinnen, allein eine weiße, felbst bie gemeinfte Frau, wurde schon ber Gebanke einer Umarmung eines Regers mit Abichen erfüllen und ihr bas Geftatten berfelben zum Berbrechen angerechnet werben. Gin Reger, welcher fich biefes Berbrechen gu Schul= ben fommen läßt, wird ohne Onabe gum Tobe verurtheilt. Es ift ein Blud, bag biefe Grundfate gelten und baß Daburch wenigstens in Amerita ber größeren Berbreitung biefer Race Grengen find.

Che ich Dir meine eigne Meinung über biefen fo oft in Zweifel gezogenen Raceunterschied mittheile, lag mich Dir in ber Rurge ben Ginbruck Schilbern, ben bie Meger und die Eflavenverhaltniffe auf mich gemacht haben. Alls ich nach Amerika fam, theilte ich ben Bunfch ber meiften Europäer für bie fcnellfte Befreiung ber Efla= ven, und murbe biefen überall geholfen haben, mo fie Gewalt gebraucht hatten. 3ch traumte, wie wir es fruher thaten, nur von Eflaven und Retten, bachte an bie un= erhörten Qualen und Graufamkeiten und hielt felbit bas Traueriviel von Santi für einen einfachen Act ber Berech= tigkeit. In New-Dork bewies ich auf alle mögliche Weise ben Farbigen meine Theilnahme, fprach viel mit ihnen und beschenkte fie reichlich. Auf meiner Reise nach Bittsburg fuhr ich im Gilmagen mehre Tage und Nachte mit brei Beiftlichen. Meine Bibelfestigfeit und meine besonderen eregetischen Renntniffe und meine Begeifterung für bie Stlaven wirften bei ihnen fo fehr zu meinen Bunften, baf fie abwechselnd meine Cicerones in Bittsburg murben und mich in ihre Seminare und zu Abolitionsmeetings führten. Unter letteren verftand ich bamale Bufammen= fünfte von Männern, um über Plane gur unmittelbaren Befreiung ber Eflaven zu berathen; ich begab mich baber zur bestimmten Stunde an ben bezeichneten Drt und fam zu meiner Bermunberung (es war an einem Bochentage von 6 bis 8 Uhr Abende) in eine Rirche, wo in nafelnbem Sone, geftüst auf altväterische Bibelterte und in allgemei= nen Ausdruden bie Stlaverei ale von Gott verpont barge= ftellt und fehr bagegen geeifert murbe. Der Bortrag fowie Briefe aus Morb=Amerifa.

Die gange Art und Weise, Die Sache gu behandeln, erschien mir zu gabm, unbedeutend und befriedigte mich feineswegs. Damals mußte ich aber noch nicht, bag irgend Etwas, mas bier burchgesett werben foll, burch irgend eine fchlau angewendete Bibelftelle zur Glaubensfache gemacht werden muß, bamit bie Gläubigen es festhalten und mit unermüdlichem Eifer und unüberwindlicher Bahigfeit zur Ausführung bringen. In ben Rirchen wird baber am ficherften bie Befreiung ber Stlaven betrieben, wie auch von ihnen bie Mägigkeits= vereine ausgingen. In Louisville betrat ich zum ersten Male ben Boben eines Stlavenstaates und fab an einem ichonen Sonntage im Freien ein Dutend fcmerbetrunkener Reger. Trothem nun, daß ich auf beutschen Universitäten, in Loubon und Irland bas Bollkommenfte in biefem Genre ge= feben und erlebt zu haben glaubte, fo hat doch die unverho= lene Bestialität bieser Reger in mir einen formlichen Cfel gegen biefelben erregt und meine Sympathien für fie bebeutend abgefühlt. Es verrieth fich in ihrem Benchmen fo viel Robbeit, fo viel Wildthierisches, daß ber betrunkenfte Ruffe ober Irlander noch als Cavalier gegen diefe Schwarzen er= schienen mare. Alls ich später nach Louisiana fam, besuchte ich zuweilen Bflanger und erkundigte mich bei ihnen über ben Buftand ihrer Reger. Giner berfelben, ein ausgezeichnet gebildeter und menschenfreundlicher frangofischer Creole, bat mich einige Male bringend, in meinen Fragen und Bemer= fungen vorsichtiger zu fein und nie bergleichen in einem Eflavenftaate ju außern, weil mich jeber anbre als ein guter Freund für einen Abolitioniften halten, mich ankla= gen und es babin bringen wurde, bag ich binnen 24 Ctun=

ben bes Landes verwiesen fei, benn in biefer Beziehung verftebe man feinen Spag. Mit meinem Creolen, einem mah= ren Weltweisen, konnte ich indeg fehr offen fprechen, und als ich ihm meine Bermunderung erflarte, bag er, ber fei= nen Regern bie iconiten Saufer in ben reigenoften Umge= bungen gebaut und für ihr Boblergeben in jeder Beziehung geforgt hatte, wie ein Freund, erwiderte er mir Folgendes: "Sie werben mir zugeben, bag ein jeber vernunftiger Beife querft für feine Familie, bann gunachft für feine Baterftabt, ferner für feinen Staat, bann fur fein Baterland und wenn er biefe Pflichten erfüllt bat, eber für feine eigne Race als für eine fremde zu forgen hat. Baren wir fo meit, baß wir für die weiße Bevolkerung Nichts mehr zu thun hatten, bann fonnten wir für bie ichwarze uns bemühen; allein ba für bie Erziehung jener noch fehr viel geschehen muß, wollen wir auch biefe nur fo weit zu beforbern fuchen, als es unfre Pflicht ift. Die Neger find unfre angestammten Beinde und freffen une auf, wenn wir uns nach Afrika ber= fteigen, ja fie geben ihrem Teufel fogar eine meiße Farbe. Wir hingegen behandeln fie menschlich und gewähren ihnen fogar ben Schut ber Gefete. Die Race ift feiner großen Entwickelung fabig, benn fie ift feit Taufenben von Jahren auf ber nämlichen Bildungoftufe fteben geblieben, beshalb wollen wir auch unfre Muhe nicht an fie wegwerfen, fon= bern fie vielmehr ba anwenden, wo fie von Rugen fein fann. 3ch habe Beranftaltung getroffen, bag meine Stlaven nach meinem Tobe freigelaffen und mittelft eines Theiles meines Bermogens nach Afrifa gefchafft werben. 3ch murbe bas ichon jest thun, wenn ich nicht fürchten mußte, bei meinen

Landsleuten deshalb in eine falfche Stellung zu kommen; nach meinem Tode fällt diese Rücksicht weg und Niemand kann meinen Sohn darum scheel ansehen, wenn er den letze ten Willen seines Vaters zur Ausführung bringt."

Ich war erstaunt über die eigenthumliche Confequenz biefes feltenen Mannes, welcher auf ber einen Seite feinen Stlaven manches Opfer brachte, auf ber andern aber wie durch eine unübersprüngliche Rluft von ihnen getrennt mar. Nie werde ich die in Kosmopolite-place, so hieß seine Blan= tage, verlebten Stunden vergeffen und Dir vielleicht ein anderes Mal mehr von meinem Freunde und feinen großartigen Unlagen, worunter g. B. ein prachtvolles Gebäude für eine Atabemie beftimmt, ergablen. Seither habe ich nun in Landern, wo die Stlaverei bestand, Gelegenheit gehabt, mit ben Gigenthumlichkeiten ber athiopischen Race mich binlänglich befannt zu machen, und bin nach forgfältiger Prüfung zu ber Ueberzeugung gekommen, daß diefelbe wirklich fo charafteriftisch von ber kaukasischen verschieden ift und in ber Möglichkeit ihrer Entwickelung fo tief unter ber letteren ftebt, bag beibe unmöglich auf gleichem Buge und unter benfelben Befeten neben einander leben fonnen. \*) Schon ber nordamerikanische Indianer steht in seinen forverlichen

<sup>\*)</sup> Man hat behauptet, daß die Neger berfelben geistigen Entwickelung fahig seien, als die Beißen, weil einzelne berfelben sich als Rechner ober in verschiebenen Fächern hervorgethan hatten; allein weil es gerade nur Einzelne bis zur Annaherung an die Bildung der Beißen gebracht haben, so beweist dies ebensowenig, als die Runstferrigkeit von gut abgerichteten Ranatienvögeln oder Pferden, welche Nechnen, Borte zusammensehen ze. gelernt haben, die Gleichberechtigung und Gleichbefähigung bieser gangen Thierklassen mit ben Menschen andeutet.

und geiftigen Fabigfeiten unter bem Beifen, allein ber De= ger erreicht ben Indianer noch in feiner Beziehung. Der erftere bat einen Sang gur Raulbeit, welcher ihm felbft bie Albaeichloffenheit bes Gefängniffes burchaus nicht läftig werben läßt, fobald er nur gut zu effen befommt. 3ch glaube, es gibt feinen anberen Menschen, welcher biefen Bug mit bem Reger gemein hat, ber Indianer, Indier und Mongole fterben lieber Sungere, wenn frei, als bag fie bie Befan= genschaft, wenn auch von allem Ueberfluffe begleitet, erbul= ben. Der Meger weiß überhaupt gar nicht, mas Freiheit ift, und fehnt fich eben fo menig banach, ale er fie zu benuten verfteht; wer taber bie Meger als Eflaven für fo ungludlich halt, als es Weiße in berfelben Lage fein wurden, betrachtet bice Berhaltniß aus einem gang falfchen Gefichte= punfte, gerade als wollte man einen im Bogelbauer ein= geschloffenen Ranarienvogel, beffen Boreltern ichon feit Sahrhunderten in ber Gefangenschaft geboren murben, ebenfo bedauern, als eine eben erft gefangene und eingesperrte Schmalbe. Die Meger haben fich in Ufrita fcon feit Taufenben von Jahren in einem Ruftanbe ber Anechtschaft be= funden und leben noch jett in einem folchen, von bem bie weiße Race fich faum eine Borftellung machen fann. Der Alethiopier fann feinen Begriff von Gelbftftanbigfeit haben ; benn fein Leben und Gigenthum ift jeden Augenblick ber Billfür feiner Ronige, Beamten ober Briefter anbeim ge= geben. Wenn g. B. ber erftere fich öffentlich zeigt, wird jeber Unterthan obne Gnabe gefopft, welcher es wagt, nach bem fdmargen Gefichte feines Berrichers zu fchielen. Er muß fich flach auf ben Boben bas Beficht in ben Staub gebrudt mer-

fen, benn es ift ein tobesmurbiges Berbrechen, bas Untlit bes mächtigen Berrichers ichauen zu wollen. Gin Gleiches ift ber Fall bei gemiffen Processionen, wo bas Stehenblei= ben ober Aufblicken nach dem Seiligthum ebenfalls auf ber Stelle mit Enthauptung bestraft wirb. Um Geburtstage des Königs werden eine Angahl Personen, zuweilen nach befonders erfreulichen Ereigniffen bis 30 auf einmal gefopft, bamit fie als Botichafter zu ben in Gott ruhenden Borfah= ren feiner wolligen Majeftat fich begeben und benfelben von ben glorreichen Rriegsbegebenheiten und Sandelsgeschäften ihres Nachfolgers Nachricht in jene Welt bringen fonnen. Sollteft Du es glauben, baß zu bem Umte biefer fopflosen Couriere in bas Reich ber Schatten Freiwillige aufgerufen werden, und daß ber Andrang zu biefem Chrenpoften bei Weitem ben Bebarf überfteigt? Die auserwählten Wolltopfe fnicen mit mabrer Begeifterung nieder und erfterben in Demuth, indem ihnen ein Leibhufar mit fcharfem Sabel ben Ropf auf einen Sieb abhaut. Ift Die Majeftat nicht bei Raffe, fo wird mit ben Nachbarn ein Rrieg begonnen, blos um Menschen zum Berkaufe zu fangen. Gro-Bere Rinder und Leute im mittleren Allter werben fortgeführt. fleine Rinder hingegen, alte Personen und Schwervermun= bete werben fogleich getobtet und verfpeift, mogu vorzuge= weise gemisse Beteranenbataillone beordert werden. Falls die Jahreszeit für ben Rrieg nicht gunftig ift ober berfelbe gu umftandlich erscheint, läßt ber Berrscher von feinen Lanbestindern die erforderliche Bahl greifen und verfaufen; baff babei bas Gigenthum berfelben mit bem Befiter geht, verftebt fich von felbft. Madchen und Frauen werben zu jeber Beit für bie Sarems bes Ronigs und ber Beamten megge= nommen, wo man fie ichon genug findet, und auch biefe rührenden Beweise huldvoller Berückfichtigung werden von ben braven Unterthanen mit gebührenber Sochachtung und Dankbarkeit als folche anerkannt. Diefe fcon feit undent= lichen Beiten ausgeübte Despotie bat alle anderen Rucffich= ten als die ber abicheulichsten aller Unterwürfigkeiten fo gang= lich beseitigt, bag bas Bolt fogar fein Gefühl für Familien= banbe mehr fennt. Go verfaufen bie einzelnen Familien= mitglieber einander nicht felten, wenn eines bas anbre mit Lift in bie Sande ber Raufleute bringen fann. 3ch babe eine Negerin gesehen, welche für zwei Flaschen Branntwein von ihrer Mutter verfauft wurde und biefen Umftand fehr wohl fannte. Ja bie Reger besiten nicht einmal bie Energie, ihre Berfaufer zu haffen, fonbern betrachten fie gewifferma= Ben als gescheibte, achtbare Leute. Giner meiner Bekannten befag zwei Reger, welche von ben übrigen ihm Geborigen mit gang besonderer Rudficht behandelt wurden. Diefe bei= ben ältlichen Berren hatten auf ber Rufte von Ufrifa ein Boot beseffen, in welchem fie Früchte, Fische zc. zum Berfaufe an bie fremben Schiffe brachten, und hatten babei ge= legentlich ihre Ruberer ober andere gute Freunde, melde eine Luftfahrt mit ihnen machen wollten, an bie Fremben verfauft. Dies Geschäft hatte fie zu wohlhabenben Leuten gemacht und murbe aus Beig fortgefett, bis endlich ein fchlauer Schiffscapitan, nachbem er einige ihrer Opfer von ihnen erhandelt, die beiben herren als Bugabe mit in ben Rauf und fie felbit als Eflaven mitnahm. Bufällig famen fie zu bemfelben Berren , welcher ichon einige ber von ihnen

Betrogenen befaß, allein anftatt von biefen mit Berachtung und Abscheu empfangen zu werben, begrüßten fie fich gegen= feitig febr freundlich und bie beiben Lettgekommenen übten bald einen überwiegenden Ginfluß über die andern aus. In Westindien und Brafilien eingeführte Afrikaner fühlen fich febr balb beimifch und um fo Bieles gludlicher, baf fie felbit als Freie nicht wieder in ihre Beimath gurud wollen. Ich habe viele foeben von Afrika angekommene Reger, aber niemals einen betrübten ober traurigen unter ihnen gesehen. Einmal war ich fogar auf einem von ben Englandern ge= faverten Stlavenschiffe im Augenblicke, als baffelbe in bem Safen ankam, und obgleich bie Schwarzen noch in ihrem Reiseanzuge, bicht auf einander gedrängt und bie Weiber von ben Mannern fich nur burch ein eisernes Gitter getrennt befanden, fab ich bennoch weder Trauer noch Rummer, fonbern bochftens eine etwas einfältige Berblufftheit auf ben Befichtern. Gin in ben Colonien nur wenige Tage ober Wochen früher angekommener Neger halt fich für etwas viel Befferes und Ausgezeichnetes, als einen eben erft ausge= schifften. 3ch habe öftere mit Entruftung gefeben, wie noch ziemlich neue Stlaven in ben Colonien ihre frifchangekom= menen Landoleute verlachten und verhöhnten, gerabe wie es bie Deutschen in ber Union thun, welche ichon langere Beit bafelbft berweilten und auf Neuanlangenbe ale "Grune" mit übermüthigem Mitleiden herabschauen.

Die ber Negernatur entsprechende bespotische Behandlung hat fie roh und wild erhalten und in ihnen Unlagen und Gefühle ausgetilgt, wann sie sie jemals befagen, und ihnen andre verliehen, welche sie anderen Menschen durchaus ver=

ächtlich machen. Der Aethiopier hat durchaus feinen Begriff von Schamhaftigfeit, Chrlichfeit, Treue, bagegen befitt er viel Berftellung , Diebesfinn , Graufamkeit und eine unerhörte Lascivität. Wenn er nicht zum Arbeiten gezwun= gen wird, thut er es nur felten und fliehlt lieber feine Be= burfniffe. Wenn man fich einen Begriff machen will von ber Nichtswürdigkeit freier Neger, gebe man nach Santi und febe ihre Lebensweise an. Der größte und flügfte Dieb und Morber wird bort Raifer, melder bann fein halbverhunger= tes fchmarges Gefindel jährlich zur Erntezeit gegen bie benach= barte Republik ber Dominikaner führt, um bort mo moglich ben Bedarf feines jährlichen Unterhaltes von ben fleißigen Weißen zu ftehlen. Die reigende frangofifche Colonie ift zur Bufte geworben, wo früher Plantage an Plantage nich fügte und bas Bange einem anmuthigen Barten glich, ficht man jest taum bin und wieber ein Stud Welb ober einige Raffeebaumchen. Anftatt 475,165, wie 1806, merben jest taum 20 Centner Buder ausgeführt, und mit allen übrigen Produften, ben edlen Solgarten ausgenommen, welche wild im Walbe machfen, verhalt es fich ebenfo. 3ch vernichere Dir, wenn man bie gludlichen Tropengegenben, welche noch Millionen der fleißigen Anbauer Glud und Reich= thum bieten, gefehen bat, wird man mit Trauer erfüllt bei bem Bedanken, bag fie von folchem Diebesgefindel, wie bie freien Neger, in Wildniffe verwandelt werben follen, wie es leiber ichon mit bem größten Theil von St. Domingo und bem englischen Weftindien geschehen ift und geschieht; benn wo ber Deger mit bem Beifen auf völlig gleichen guß ge= ftellt und von einer auswärtigen Partei gang befonders ge=

fcutt ift, ift es für anftandige Leute ber letteren Race un: moglich, zu bleiben, gerade fo, wie ein gebildeter Mann, welcher burch Umftanbe genöthigt wurde, in eine gemeine Ancipe einzutreten, seinen Sternen bankt, wenn er fich aus ber ichlechten Gefellichaft entfernen fann. Satte man bie burch nichtswürdige Spekulanten verführten Gefährten von Lopez anstatt nach Cuba lieber ben braven Dominikanern, welche ben Often von St. Domingo noch als unabhängige Republik gegen die rauberischen Santianer behaupten, zu Gulfe gefchickt, fo batten biefe 500 Mann wohl bingereicht, um Er. faiferliche Soheit Fauftin ben Erften mit feinen Wollföpfen zu Paaren zu treiben und wieder einigermaßen an Die Arbeit zu gewöhnen. Es ift zu bedauern, bag bie brei großen Seemachte und bie gehn fleinen bie an Angahl fo viel schwächeren Dominifaner ben fortwährenden Räube= reien ber Santianer ausgesett laffen.

Albgesehen von den Charaktersehlern der Neger verrathen sie auch körperlich, daß sie zu einer verschiedenen und wenisger ausgezeichneten Nace gehören, als die unsrige. Ihr schösnes Aleußere ist hinlänglich beschrieben und abgebildet, als daß wir uns hier in ästhetischer Hinsch damit besassen sollein die folgenden Merkmale sind Dir vielleicht weniger bekannt und deshalb erwähnenswerth: 1) besigen alle Neger einen so ekelhast widerlichen Geruch (ähnlich dem mit Knoblauch vermischten Modergeruch) der Haut und besonders des Schweißes, daß man in ihrer Nähe llebelkeit empsindet; 2) hat ihre Stimme stets etwas Nohes, Nauhes, Bolterndes. Im Dunkeln kann man an dem Laute der Worte stets den Neger erkennen; ja schon bei den Kindern ist dies

auffallend, ihr Geschrei verrath eine gewiffe Wildheit und läßt ihre Abstammung bei einem Rinderconcert von verschiebenen Racen erkennen. 3) kommen bei ben Aethiopiern nicht felten feche Bactgabne an einer Seite einer Rinnlabe vor, welches wohl bei Uffenarten Regel, aber bei Raufaffern meines Wiffens noch nie vorgekommen ift. Ihre Babne felbit find bon verschiedener Substang ale bie unfrigen, benn ba ein hober Grad von Abel ber Reger an gewiffen Gebiffor= men kenntlich ift, fo geben fie ben Rabnen verschiebene Formen, indem fie bie natürliche baburch abanbern, baf fie balb bie Mitte bes untern Babnranbes bogenformig mit Steinen austlopfen, bald bie Mitte bes Bahnes fteben laffen und ihn nach ben ihm gunachftftebenben bin ebenfo ver= unftalten. Die Bahnreibe erhalt baburch bas Unfeben einer tiefausgefeilten Gage, behalt aber in ber Regel biefe Form bis in bas hochfte Alter, ohne bag bie Babne brandig merben, obichon zuweilen ein gutes Drittbeil berfelben megge= flopft mar. Wer von und burfte bas wohl an feinem beften Bahne magen? 3ch habe mehre folde hochablige Boll= fopfe gefeben, welche ihr Babnbiplom noch in febr porge= rückten Jahren unverändert und matellos befagen. 4) ift bas grobe, fraufe Saar ber Neger von berfelben Befchaf= fenheit an ben verschiedenen Rorvertheilen feine befonbere Empfehlung. Es fam mir immer por, als ob ich eine . Schubburfte angriff, wenn ich einen Regertopf berührte. Durch forgfältiges und fleißiges Rammen wird es boch niemals länger und glatter, als bei einem groben Schafe. Die Barte mancher Neger bestehen in einigen fohl= schwarzen wolligen Floden, anscheinend von Motten gerfref=

fen, und geben ben weniger bamit Behafteten ein gang befonderes gerupftes Unfeben. 5) bat die athiopische Race eine viel langere Ferfe, ale bie weiße, baufig frumme ober ziemlich gekrümmte Beine und weiter von einander ftebende Suftknochen, wodurch ihr Bang madlig und schwankend wird. Un Rraft und Ausbauer übertrifft ber Weife ben Mohren in fo bobem Grade, bag felbft in ben Tropenge= genden einer ber erfteren bequem foviel arbeiten fann, als vier ber letteren. Bei aller Abwartung und Pflege, welche ben Cflaven zu Theil mirb, erliegen fie boch Rrantheiten viel schneller als die Weißen, und besonders ift die Sterb= lichkeit unter ben freien Megern, welche fich felbst überlaffen find, im Berhaltniß außerorbentlich groß. Collteft Du es glauben, baß bie Cflavinnen febr häufig ihre eigenen Cauglinge auf febr gebeime und verbächtige Weife umbringen, nur bamit fie biefelben nicht zu pflegen brauchen, obichon ne mabrend bes Stillens nur einen fleinen Theil ihrer gewöhnlichen Geschäfte zu verrichten haben? Wird auf Plantagen bie Aufnicht auf die Mütter und Neugebornen vernach= lässigt, fo kann man sicher sein, bag nur wenige ber lette= ren bas Alter von zwei Monaten erleben. Mus biefem Grunde bezahlen viele Pflanger ben Müttern bie Summe von feche bis fieben Thalern, wenn bie Rinder berfelben feche Wochen alt geworben find, und laffen fie mahrend biefer Beit gar feine Arbeiten verrichten. Die Gleichaultigfeit biefer Race für ihre Ungehörigen fpricht ficher nicht zu ihren Gun= ften und unterscheibet fie mesentlich von ben weißen Frauen, welche, wenn arm, bie barteften Arbeiten zu thun haben, und bennoch ihre Rinder mit unbegrenzter Gelbstaufopferung

pflegen. Bas ben fcmargen Schonen an Bartlichfeit für ihre Sprößlinge abgeht, erfeten fie reichlich burch die übertriebenfte Bubfucht und Leidenschaft fur Bergnugungen im Allgemeinen und für bas Tangen insbesondere. nige grme Frauen in Deutschland haben mabrend ihrer gangen Lebenszeit fo viel geselligvergnügte Stunden gehabt, als eine Sflavin in einem Monate genießt, und was bie Arbeit betrifft, fo arbeitet eine Tagelöhnerin ober Bafchfrau in Europa reichlich viermal mehr, als die geplagtefte Regerin. Bene muffen babei für ihre Rinder forgen und geben bem Alter mit Rummer entgegen, mahrend biefe im Falle von Rrantheit ober Altersichwäche von ihren herren eben fo gut erhalten und gefleidet werden muffen, ale in ihrer Jugend und bei fraftiger Gefundheit. Bas bie Rinder betrifft, fo fommen biefe in Die auf jeder Bflanzung befindlichen Rinberbewahranstalten, worin fie beffer als von ihren eigenen Müttern gehalten werben.

Das Borhergehende mag Dir vielleicht wie ein Wibersfpruch gegen meinen früher geäußerten Wunsch, daß die Stlaverei nicht weiter ausgebreitet werden möchte, erschienen sein, insosern der günstige Zustand, in welchen die Afrikaner durch die Stlaverei in Amerika versetzt werden, die Fortsdauer derselben eher wünschenswerth, als verwerflich macht. Wenn wir das Verhältniß blos mit Verücksichtigung der Schwarzen betrachten, wäre diese Ansicht wohl auch die richtige, allein so gewiß der Justand der äthiopischen Nace durch ihre Versetzung nach Amerika und ihre Annäherung an die Weißen sich unendlich verbessert, ebenso unumstößlich wahr ist die Thatsache, daß aus demselben Grunde den letzteren

ein ebenso großer Nachtheil erwächst und daß die schönsten Länder ber Erbe bem fleißigen , civilifirten Europäer entzo= gen werben, um ben nur halbeulturfähigen Regern und ih= ren entarteten Berren ale Bergnugungeplate zu bicnen. In Betreff ber erften Bemerkung ift zu erwähnen , baß Die Ammen und Barterinnen ber Rinder ber Bflanger fast ohne Ausnahme Negerinnen find und als folche bevorzugt gewöhnlich zur personlichen Bedienung ber Serrschaft im Saufe bleiben. Ihre genaue Befanntschaft mit ben ihnen anvertrauten Rleinen gewährt ihnen fur bie Bufunft einen gemiffen Ginflug, zu beffen möglichfter Sicherung und Benutung fie bie Rinder zu allen Arten von fleinen Diebereien und Lügen verleiten, bamit fie burch folche gemeinschaftliche Bebeimniffe und bie gelegentliche Unbrobung, fie zu entdeden, jene immer in ihrer Gewalt behalten. Auf die Knaben im garteften Alter wirken biefe fchamlofen laseiven Warterin= nen ichon auf eine im bochften Grade verberbliche Weise ein und fuchen diefelben burch ihre Liebkofungen an fich zu feffeln. Daber ift bie eingeborene mannliche weiße Bevolkerung ber Sflavenstaaten in fo hohem Grabe und zwar schon von frühester Jugend an bemoralisirt, bag fie neben einem ge= . wiffen aristofratischen Dünkel ihre Frivolität und Unmora= lität öffentlich zur Schau tragen und fich felbftgefällig mun= bern, bag man irgend Etwas höher ftellen fonne, ale Reich= thum, Genuß und bie burch fein Moralgeset beschränfte Bahl ber Mittel, zu beiben zu gelangen.

So hart als biefes Urtheil erscheinen mag, jo taufente fältig wirft Du es bestätigt finden, wenn Du Stlavenstaaten bereifest. Die unbändigste Berschwendung, orientalischer

Lurus, bas ehrlofe Bagardfpiel, verberblich hohe Betten, Böllerei jeder Urt werben Dir täglich als charafteriftisch in bem Leben ber Bflanger, befonders ber ber füdlichften Staaten entgegentreten. Bunberbarer Beise find bie in ben= felben geborenen weißen Frauen fast in jeder Sinsicht bas Gegentheil ber Manner! Auffallend ift Diefe Erscheinung jedenfalls auf ben erften Blick, allein fie erklart fich febr na= türlich baburch, bag bie Mütter ihre Tochter ftets um fich haben und fie nie aus ben Augen laffen, bamit fie bem Gin= fluffe ber allgemeinen Sittenverberbniß entgeben. Unter bie= fer unausgesetten, liebevollen Aufficht bleiben bie Madchen bis zu ihrer Berheirathung und erlangen bis zu biefer Beit, fern von geräufchvollen gefelligen Bergnugen, einen Grab von Ausbildung zu bem Berufe ebler Beiblichkeit, wie man ibn felten anderswo fo allgemein trifft. Borzugliche Erziehungsauftalten unterftuten bie Aeltern hinreichend beim Unterrichte ber Tochter, allein bas Beifpiel und bie gartlichfte Sorgfalt ber meiftens feingebildeten Mütter ift ohnstreitig Die Saupturfache ber Liebenswürdigfeit und fanften Unmuth ber Greolinnen, welche unverholen bas Treiben und bie Wachheit ihrer Landeleute verachten und nothwendigerweise ben fern bon bem Ginfluffe ber Stlaverei erzogenen Man= nern ben Vorzug geben.

Der zweite von mir angeführte Grund als Nachtheil ber Ausbreitung ber Sflaverei ist durch die Negerrevolution auf Hapti und beren Volgen hinlänglich als triftig erwiesen. Den englischen, französischen und spanischen Colonien in Westindien sieht ein ähnliches Schickfal bevor, wenn nicht bald Maßregeln dagegen ergriffen werden. Auf dem

berrlichen Jamaica, auf Martinique, St. Lucia und anderen. Infeln find Grundbesite mit ben großgrtigften Gebauben und Maschinen fast werthlos. Die freien Meger wollen wenig ober gar nicht arbeiten, benn fo lange noch einige Weiße zur Cultur bes Bodens vorhanden find, fonnen fie fich ja vom Stehlen ernähren! England will freilich Weftinbien ganglich ruiniren, bamit es von bort feine Concurreng für Oftinbien, mo es jest feine gange Rraft und Thatigfeit vereinigt, zu fürchten bat, und indem es einigermaßen bem Stlavenhandel fteuert, überschwemmt es feine weftindischen Colonien mit allen burch feine Rriegsmarine erbeuteten Negern, welche als Lehrlinge (Apprentices) borthin geschickt Warum führt man Dieselben nicht lieber wieder nach Ufrifa? Will man ben Negern als Race wirflich Ge= legenheit geben, auf eine bobere Stufe ber Civilisation gu gelangen, fo lege man in Afrifa viele Unffebelungen, wie Liberia, an, ichice ihnen tuchtige Leute, welche fie Acferbau. Gewerbe, Bucht und Ordnung lehren, anstatt Branntwein, Flinten und Bulver, ben gegenwärtigen Saupttaufchartifel.

Bie wenig es übrigens ber englischen Regierung Ernst ist, ben Stlavenhandel zu unterdrücken, wirst Du aus den folgenden, von mir aus den besten Quellen geschöpften d. h. von englischen Beamten, Scoofficieren und mehren lang= jährigen Bewohnern von Afrika erhaltenen Bemerkungen ersehen. Jedes englische Ministerium, gleichviel ob Whig oder Torn, sucht sich dadurch den Einstluß einer großen Anzahl von Wählern zu sichern, daß es auf die Wünsche derzielben eingeht, und da der größte Theil der Dissen ters aus religiösen Gründen eifrige Abolitionisten sind, so tritt

auch jedes Ministerium scheinbar sehr entschieden gegen den Sklavenhandel auf. Allein da man recht gut weiß, daß bei der Lauheit der übrigen verbündeten Mächte zur Unterstrückung desselben ein mit dem Wohle des englischen Bolkes unvereinbarer Auswand ersorderlich sein würde, so geschieht bei dem Scheine der äußersten Thätigkeit doch nur sehr wenig zu diesm Behuse. Würde es nicht viel einfacher und minder koftspielig sein, von der spanischen und brasilianischen Regierung, welche allein den Negerhandel noch begünstigen, entschieden zu verlangen, daß sie unter keiner Bedingung Sklaven in ihre Gebiete einführen ließen? Würden nicht ein Dutzend englische Kriegsschisse, denen sich dem gegenseitigen Vertrage gemäß französische, amerikanische ze. anschlies sien Würten, der gerechten Forderung den gehörigen Nachstruck geben?

Die englische Regierung weiß durch ihre Gesandten, Consuln, Marineofficiere, durch ihre Richter bei den Stlazvencommissionsgerichten ze. so gewiß und besser, als die Beswohner spanischer Colonien und Brasiliens selbst, daß jährelich Tausende von Negern von Afrika gegen eine Abgabe an die Regierungsbeamten in diesen Ländern eingeführt werden, warum thut sie nichts Entschiedenes, dies zu vershindern? Gin und wieder wird einmal ein Stlavenschissi genommen, allein wie wenige sind dies von der Unzahl, welche den Ocean durchkreuzen! Die den englischen Kriegsschiffen ertheilten Besehle und Berordnungen selbst sind von der Art, daß sie den Zweck berselben sehr häusig selbst verseiteln. So ist z. B. gesehlich bestimmt, daß alle Officiere und die Mannschaft eines Kreuzers, welcher ein Stlavens

ichiff genommen bat, für jeben am Bord befindlichen Neger nach Berhältniß ihres Ranges eine gewiffe Belohnung, Brifengelber, erhalten. Sat fich jedoch bie Befatung bes Stlavenschiffes vertheidigt und auf bie Englander gefeuert, fo werben bie auf bemfelben befindlichen Reger ebensowohl wie bie Beifen fur friegogefangen erflart und feine Brifengelber ausgezahlt. Da nun aber bie meiften Megerhandler biefe Berordnung fennen und wohl miffen, daß die Mann= schaft bes englischen Rriegeschiffes lieber einige hundert ober taufend Pfund Sterling empfängt, als Michts, fo find fie in ber Regel wohl bewaffnet und broben, wenn fich ihnen eines ber letteren nabert, fo lange mit Widerstand, als ihnen bas Entfommen möglich erscheint, in ber ficheren Boraus= febung, bag ber englische Rreuger feinen icharfen Schuß feuert, wenn er hoffen barf, ihnen bei einer anderen Gele= genheit alle Aussicht auf Flucht ganglich abschneiben zu fonnen. Mus biefem Grunde fteben nicht felten bie engli= fchen Kriegsschiffe von ber Berfolgung ab, wenn bas Stlavenfahrzeug auf fie gefeuert hat, mit bem Borfate, baffelbe nicht aus ben Mugen zu verlieren, und es vielleicht bei Windftille mit wohlbemannten Booten, oder bei gunftigerem Winde zu nehmen. Daß unter folchen Umftanben manche aute Brife entfommt, ift leicht begreiflich.

Wie wenig aber überhaupt bie Befehlshaber und Officiere ber zur Unterbrückung bes Stlavenhandels an der Rüfte
von Afrika ze. stationirten Kriegsschiffe in ihrem Berufe
eifrig sind, beweist der Umstand, daß sie nicht selten bie Niederlassungen der Sauptnegerhändler auf der Küste von
Guinea und anderen Orten besuchen, sich in den mit dem bochften Luxus ausgestatteten Saufern zuweilen tagelang mit bem Beften von Allem, mas unfer Planet an Speifen und Betranten barbietet, gaftfrei bewirthen laffen und mab= rend ihrer feurigen Libationen faum abnen, bag gang in ber Nabe aus Mebengebauben Sunberte von Negern in größter Stille und Geschwindigfeit an Bord ber ihrer harrenden Schiffe gebracht und in unerreichbare Gerne geführt werben! Wenn bie englische Regierung nur einigermaßen Ernft zeigen wollte, mußte fie biefe infamften aller Unftal= ten, wo jährlich hunderttaufende von Dollars auf Die nichts= wurdigfte Beife gewonnen werben, fammtlich von Grund aus zerftoren, wie fie es ohngefahr bor gebn Jahren mit einzelnen gethan. Denn ohne bie auf ber Rufte von Afrifa anfaffigen meißen Stlavenhandler murben bie ichwarzen Majeftaten meber für ihre Rricgsgefangenen fo leichten Ub= fat haben, noch nach Belieben Gewehre und Schiegbebarf erhalten zur fchnellen und gefahrlofen Befiegung ihrer fchlechtbewaffneten Feinde. Daburch wurde bie gewinnbrin= gende Beranlaffung zu ben Menschenraubzugen wegfallen, ber Cflavenhandel nach Augen wenigstens mahricheinlich aufboren und fur bie bebauernswurdigen Reger eine beffere Bufunft beginnen.

Als den vorzüglichsten Grund für die Nothwendigkeit des Fortbestehens der Sklaverei und der Negerarbeit übershaupt hat man die hitze des Tropenklimas, welche dem Guropäer anhaltende oder anstrengende Beschäftigung im Freien werböte, angeführt; allein mit Unrecht, denn letzterer kann jedes Klima bei Anwendung gewisser Borsichtsmaßregeln besser ertragen, als der Neger, und wenn nach und nach an

bie Site gewöhnt, länger und anhaltender arbeiten, als diefer. Uebrigens bedarf es in den Tropenländern, wie ich Dir
später auseinandersehen werde, ohngefähr nur der Hälfte der Unstrengungen, als in nördlichen Gegenden, um den Lebensunterhalt zu gewinnen, weshalb eine weiße Bevölkerung
ber ersteren nicht allein viel glücklicher als in letzteren leben, sondern auch den bisher durch Neger erzielten Ertrag
bes bebauten Bodens bedeutend vergrößern würde. Da jedoch die Hülfe weißer Arbeiter kostspieliger und weniger zuverlässig ist, als die der Staven, so kann der jetzige Plantagendau nicht bestehen und bedarf einer Abänderung, wenn
freie weiße Leute künftig die Produkte der Tropenzone erzeugen sollen.

Gegenwärtig gehören Land, Arbeiter, Gebäude, Ma= schinen und überhaupt Alles, was zur Berftellung bes zum Berfaufe fertigen Buders, Raffee's, ber Baumwolle ic. nothig ift, einem einzigen Manne, und man halt bie Bereini= gung aller biefer Besitzungen in einer Sand fur bie nothwendige Bedingung bes Gewinns bei ber Darftellung biefer Erzeugniffe! Dag bies fehr wenig Geschäftstenntnig verrath, ergibt g. B. ber Bergleich mit bem Getreibebau. Was würde man wohl von der Behauptung benten, daß Arbei= ter, Feld, Mah = und Drefchmaschinen, Mühlen und Bactereien burchaus einer Berfon gehören mußten, um ben Weigen = und Roggenbau betreiben und ben Brodverfauf er= möglichen zu können? Würde man nicht die Ginfalt einer folden Meinung belacheln? Go gewiß aber früher alle Betreibebauer ihren felbst erzeugten Roggen ober Weigen gwi= ichen zwei Steinen zerklopften und eigenhandig ihr tägliches

Brob bavon verfertigten, ober in großen Deierhöfen im Großen baffelbe Beschäft auf alleinige Rechnung betrieben, ebenfo gewiß wird binnen nicht zu ferner Beit ber Blanta= genbau aufhören muffen, wenn bie Produktion bes Buders, Raffee's ic. portheilhafter auf bie Art bes Getreibebaues ftattfindet. Gine Angahl Landleute werben nämlich jeber ein Stud Band mit Buderrohr, Raffeebaumen ic. bepflangen und ibre Ernte Demjenigen, welcher bie Mafchinerie befitt, ebenso vertaufen, wie jest bie Salmfruchte, ben Dais zc. bem Müller ober Branntweinbrenner, und ba auf biefe Beife Beber einen verhältnigmäßigen Untheil am Gewinne erhalt, fo wird biefe Beranderung einen befto wohlthätigeren Gin= fluß auf bie Bevölferung ber Tropengegenben ausuben; benn anftatt aus einigen wenigen fehr reichen Leuten und vielen Stlaven wird fie aus vielen gleichmäßig wohlhaben= ben und unabhängigen Burgern, bem iconften Berhaltniffe für bas Gebeiben ber Staaten, befteben. Die verschwenderi= fchen, hochmuthigen Befiger vieler Stlaven und ausgebehn= ter Plantagen werben zwar biefe naturgemäße Entwickelung ihres bisher monopolifirten Erwerbzweiges für eine Unmög= lichfeit erflären und ihr möglichft entgegenwirfen, allein biefelbe ebensowenig verhindern als aufhalten fonnen.

Daß sich Stlavenstaaten für biesen Fortschritt nicht eigenen, ift schon aus bem Letztgesagten ersichtlich; ein anderer Grund bafür ift jedoch noch ber, baß ber freie Sandarbeiter in einem Stlavenstaate nicht füglich bestehen kann, theils weil ber Lohn zu gering ist, theils aber auch, weil wegen ber verberblichen bort herrschenben Ansichten körperliche Arsbeit gleichsam für entehrend gehalten wird, insosen man

ne als eine blos ben Negern gutommenbe Beschäftigung anfiebt. Der Beife fann inmitten einer gablreichen ichwargen Bevolferung bochftens als Sandwerter, Runftler, Raufmann ober Gelehrter mit Unftand leben, wenn er nicht Pflanger ift. Die Schwarzen felbft verachten einen weißen Sandarbeiter, nennen ibn einen weißen Reger, und halten ihn, als einen fich felbft erniedrigenden Mann, fur ben fcwarzen untergeordnet, und jemehr ber weiße Sa= gelöhner bem Sflaven Wohlwollen zeigt, wie bied z. B. bei ben weißen Deutschen ber Fall ift, besto fvöttischer und geringschätiger wird er von ihnen behandelt, fodaß unfere Landsleute fogar nicht felten von ben Regern als Dutchmen belächelt und über bie Achfel angefeben merben. Schwarze halt fich als Gingeborenen für beffer als ben Fremden und fucht biefen auf alle mögliche Beise zu bevortheilen. Welcher Europäer wollte fich baber wohl in einem Stlavenstaate niederlaffen, um von ben Weißen fast fo megwerfend wie ein Neger, und felbft von biefem noch gering= fchätig behandelt zu werben? In ber neuern Beit haben fich bie Bewohner von Birginien, Nordfarolina , Tenneffee und Rentuch viele Mube gegeben, Ginmanberer nach ihren Staa= ten zu ziehen, allein ohne befonderen Erfolg; benn obgleich bas Rlima biefer Lander, befonders in ben Gebirgen, bas angenehmste in ber Union ift, fo halt boch theils bie Menge ber in biefen Staaten immer noch vorhandenen Reger, theils ber große Abstand bes Bermögens ber reichen Pflanger, theils auch bie ftete Gefahr eines Stlavenaufftanbes ober von Ginzelnen berfelben begangener Gewaltthätigkeiten ben Europäer von biefen Staaten fern. Texas und Miffouri find Die einzigen Stlavengebiete, in welchen fich viele Deutsche nieberlaffen, allein auch fie wurden vielleicht ichon boppelt fo bevolkert fein, als fie es find, wenn fie freie Staaten maren; benn ber Befiger einer Farm neben einer großen von Negern bestellten Bflangung wird entweder fortwährend burch Die Diebereien und Robbeiten ber letteren geplagt ober fo febr von ber gewöhnlich febr lieberlich und unfauber betrie= benen Wirthschaft angeekelt, bag er fich je eber je lieber auf und bavon macht. Das Rlima von Texas begunftigt ben Blantagenbau mehr und bie Landwirthschaft im Rleinen weniger, ale Miffouri, und baber verlaffen viele Europäer erfteren Staat wieder und gieben nordwarts. 3m Allgemeinen ift es in Teras zu troden, fehlt an Waffer und Bolz, und in übrigens gut gelegenen Gegenden, wie Caftroville und Neubraunfele zc. machen bie Comanches = Indianer baufig Raubanfalle, ja ftehlen ben Unfiedlern bie Pferbe aus ben Saufern, wohin fie ber großeren Sicherheit wegen gebracht werben, ober fie überfallen auch bie Ginmanberer auf der Reife nach biefen entfernten Gegenden, berauben und ermorben fie. Ueber bie verschiedenen Auswanderungsgefell= schaften, welche Personen borthin fandten, wird außeror= bentlich geflagt. Die Schuld mag theils an bem fehlerhaft gemachten Plane, theils an pflichtvergeffenen, betrugerischen Agenten gelegen haben, fo viel ift hinlanglich erwiefen, baß bie meiften Ginmanderer nach Unfunft in bem gepriefenen und gelobten Lande fich fur entfetlich betrogen hielten, na= menlofe Blagen und Entbebrungen auszustehen hatten und nich glücklich schätten, wenn sie von bort weg und nach ben nördlichen freien Staaten fommen tonnten. Froft tommt in Texas felten bor, gleichwohl flagen bie meiften Bewohner im Winter viel über Ralte, wegen bes heftigen rauben Dorb= windes. Die Felder werden ichon im Februar beftellt. Korn gebeiht gut, wird aber fo wenig gebaut, daß beffen Breis, fowie ber anderer Lebensmittel eine ungeheure Sohe er= reicht. Unter anderen Urfachen trägt bie häufig große Ent= fernung ber Abfahorte und ber Mühlen febr viel zu biefer Steigerung ihres Werthes bei. Die Sauptausfuhrartifel aus Texas find jest ichon Buder und Baumwolle, welche auf großen, mit ben bazu gehörigen Bebauben und Mafchi= nen versehenen Pflanzungen gezogen werben; weshalb Far= mer und fleine Rapitaliften fich baran nicht betheiligen fon= nen, ausgenommen fie bilben eine Gefellschaft und betreiben nach Uebereinkunft und bem Berhaltniffe ihrer Mittel ein Jeber verschiedene Zweige bes Geschäftes. Go lange aber, bis biefe Art von Geschäftsverbindungen, welche Anfangs leicht Berwürfniffe berbeiführen, nicht ichon langere Beit fich praktisch erwiesen haben und formlich in bas Leben getreten find, wie in anderen gandern die verschiedenen Breige bes Getreidebaues und ber Mehlfabrifation, wird auch fur ben unbemittelten Europäer Texas, wo fich größerer Reichthum burch Stlavenarbeit fo überwiegende Bortheile zu verschaffen im Stande ift, ein viel ungunftigerer Unfiedelungeplat fein. als ber Morben ber Union ober bie burch Eflaverei nicht beflecten Republifen von Mittel = und Gubamerifa.

## Vierter Brief.

Reise der Auswanderer nach dem Innern der Bereinigten Staaten. — Die nöthige Borsicht gegen Betrüger, Rauber und Taschendiebe. — Anfunft am Bestimmungsorte. — Gast- und Kosthäuser; Breise derfelben. — Berussgeschäfte: handwerker, Abvocaten, Aerzte, handarbeiter, Arbeitelohne, Apotheker, Geistliche, Schullehrer.

Sighland, Illinois, ben 20. Decbr. 1851.

Werther Freund!

In meinen früheren Briefen habe ich nicht umbin gefonnt, Dir einige ber Schattenseiten ber Bereinigten Staaten zu zeigen, heute laß mich eine kurze Schilberung ber hiesigen Berhältnisse beginnen, bamit Du barnach Deinen Entschluß ber Auswanderung einigermaßen einrichten kannst.
Erwarte aber nicht mehr, als ich von meinem Wohnorte
aus geben kann; benn ich bin viel zu gewissenhaft, um Dir
einen allgemeinen, die ganze Union umfassenben Bericht liefern zu wollen. Die Lebensweise in einem so umfangreichen
Lande ist natürlich außerordentlich verschieden, und man
müßte sich in vielen Theilen der Union längere Zeit aufge-

halten haben, wollte man fich fur eine folche Darftellung befugt halten. 3ch fonnte Dich zwar auf eine Menge über Die Bereinigten Staaten geschriebener Bucher vermeifen, allein ba bie meiften Deine gewünschten Nachrichten nicht enthal= ten, weil fie entweder nur von Reifenben, aber nicht von Unfaffigen berrühren, ober zum größten Theile aus geographischen und statistischen Werken ober fogenannten Wegweifern abgeschrieben find, so veranlagt mich ber Untheil, welden ich an Deiner fünftigen Bufriebenheit nehme, Dir eine möglichft getreue Darftellung unferes Lebens im Weften ber Union zu geben. Um uns jedoch beibe nicht unnöthig zu bemüben, ichicke ich Dir feine geographische Beschreibung ber Bereinigten Staaten, weil folde nur in Bezug ber phyfi= ichen, durchaus aber nicht ber politischen Beschaffen= beit bes Landes Werth haben, indem die lettere mit Ausnahme ber Staatengrengen fich alljährlich fo fehr andert, baff fie nach Berlauf einiger Jahre faum wieder zu erkennen ift. Bas nütt es Dir, von jeber Stadt g. B. bie Saufer= und Einwohnerzahl zu miffen, wenn diefe in einem Jahre vielleicht um funfzig ober hundert Brocent gunimmt, ober eine Beschreibung irgend einer Wildniß zu erhalten, welche möglicher Beife in brei bis vier Sahren in eine blühenbe Stadt mit Gifenbahnen, Dampfbooten und gahlreichen Fa= brifgebauben verwandelt ift? Sobald überhaupt die Schilberung ber biefigen brtlichen Berhaltniffe gu fehr in bas Einzelne geht, wird fie burchaus unpraftifch; benn was beute 3. B. ber nachfte, ficherfte, schnellfte und billigfte Reise= weg ober Blan fein fann, ift binnen feche Monaten vielleicht infofern bas Gegentheil, als mabrend biefer Beit nabere Gi= fenbahnen, Ranale zc. beenbigt wurden, welche in ben er= wähnten Beziehungen ben Borgug verbienen. 3ft ben Gin= manderern eine Begend zur Unfiedelung anempfohlen, mo noch viel, billiges und gutes Land, abgefeben von anderen Bortheilen, zu haben fei, fo ift vielleicht alle biefes Land verfauft (zum Theil von Spekulanten, geftust auf ben em= pfehlenden Bericht), ehe ber Lefer die Nachricht bavon in fei= nen Sanden hat. Man fann baber mit gutem Gemiffen nicht mehr thun, als was ich in ben früheren Briefen ge= than und in ben folgenden noch beabsichtige, nämlich seinen Freunden bas hiefige Leben getreulich zu ichildern und ihnen ohngefahr zu fagen : reifet nach Morben biefen und nach Guben jenen Weg; bebergigt meine Erfahrungen, ftellt an Ort und Stelle nabere Erfundigungen an und hutet Guch bor Betrügern, welche in Ungahl und allen möglichen Rollen bie Ginmanderer umfdmarmen. Das Erfte nämlich, mas man von einem neuen Ankömmlinge zu erfahren fucht, ift: "Sat er Geld", weil eine große Angahl ber Amerikaner fo= wohl, als ber alteren Unfiedler beutscher Abkunft es als eine ausgemachte Sache betrachtet, bag ber Frembe zu ihrem "Benefig" reift und baber geborig gerupft werben muß. "Gat er Geld", fo wird er überall zuvorkommend aufgenommen, ber besonderen Clique uneigennütiger Freunde, von benen jeber die Rechtschaffenheit und Uneigennütigkeit bes andern preift, empfohlen und endlich zu Unfaufen oder Gefchafts= verbindungen von halbbanquerotten Leuten verleitet, welche bald feinen Ruin berbeiführen \*). Die Grauen (fo merben

<sup>\*)</sup> In der jungften Beit haben fich einige fchlaue Grune bas Anfeben

jest bie alten Unfiedler, bie Grunen bie neuen Unfomm= linge genannt) betrachten als Bafis ihrer Blutfaugereien ben Grundfat: bag ber Grune nicht eher anfange, in ber neuen Seimath fich Bermogen zu erwerben, als bis ber lette mitgebrachte Beller ausgegeben fei. Schon auf bie Emigrantenschiffe brangt fich bei beren Unkunft in ame= rifanischen Safen eine Menge grauen Befindels unter aller= lei betrügerischen Borgeben, in ber Absicht, die Ankomm= linge in die gemeinsten Gasthäuser, wo sie bann unver= fchamt betrogen und, wenn widerspenftig, beleidigend, ja zuweilen brutal und graufam behandelt werden, zu bringen. Diefe Wirthsbausagenten geben fich balb fur Commif= fionare ber befferen Gafthäufer, bald für Beamte ber beut= ichen Gefellichaft, zum Schute ber Ginmanberer abgeschickt, aus und bemächtigen fich nicht felten bes Gepactes ber let= teren mit Bewalt, fo bag biefe folgen muffen. Ghe noch bie Brellerei im Wirthshause vollbracht ist, kommen schon wieber andere Spithbuben, welche für die Reise in bas Innere faliche Karten für Gifenbahnen ober Dampfboote zu verfau= fen fuchen. Wer fich von biefen Betrügern anführen läßt, bat natürlich fein Geld weggeworfen, benn die Rarten lauten entweber auf eine aar nicht vorhandene Gesclichaft, ober find nachgebruckt und haben falfche Unterschriften. Der Auswanderer thut baber am Beften, wenn er mit feinem Gevack

ju geben gewußt, als hatten fie bedeutende Summen zu ihrer Berfügung. Die Jagd ber Grauen begann alfobald und bauerte so lange, bis fie ihren Irrthum gewahr wurden und mit Schreden fahen, daß sie einen armen Teufel gefüttert und fetirt, und natürlich statt einer guten, eine schlechte Speculation gemacht hatten.

bis an ben Bahnhof ober bas Dampfboot fährt, an Borb ober in ben Wagen geht, nachdem er seine Sachen ebendas selbst untergebracht hat, und mit bem Bezahlen wartet, bis ihm bas Geld unterwegs von einem Manne abgeforbert wird, bem die übrigen Reisenden bas ihrige ebenfalls einhansbigen. Borzüglich ist babei auf die Amerikaner zu achten, benn diese verstehen es natürlich am besten, zu beurtheilen, ob der Einsammler ber rechte Mann ist.

Nach ben angeführten Betrügereien fommen bie im Beld= wechsel, wobei ber Ginmanberer Gefahr läuft, entweber nach= gemachte Gilber = und Golbmungen, ober Banknoten, ober auch Roten banferotter Banten zu erhalten und fein Gigen= thum zu verlieren. Es ift baber ben Unfommlingen, welche feine zuverlässigen Freunde am Landungsplate haben, zu ra= then, fich bafelbit nur fo turge Beit als möglich aufzuhal= ten, und ihr mitgebrachtes Geld lieber erft im Innern ober an ihrem Bestimmungeplate einzuwechseln; benn fur bie Reise kommen fie mit beutschem, englischem und frangofi= fchem Golde, welches bier einen beinahe feften Breis bat und wenig ober nichts verliert, febr gut aus. Um Enbe biefes Briefes merbe ich Dir ben Cours verschiebener euro= paifcher Müngforten angeben und bemerke nur bier noch. bag bon frembem Gilbergelbe nur Funffrankenftude und fpanische Thaler überall gangbar find, an anderem Gilber= gelbe find auf ber Reise Berlufte faft unvermeidlich.

Nächst ben bie Cinwanderer förmlich umschwärmenden genannten Betrügersorten hat man sich noch ganz besonders vor Taschendieben und in gewissen Stadttheilen, vorzugs= weise des Abends, vor Raub= und Mordanfällen zu hüten. In New = Dort, Philadelphia (bie Stadt ber Bruderliebe), und St. : Louis (bem beiligen Louis zu Gbren fo genannt) werden von biefen Berbrechen jahrlich vielleicht ebensoviele begangen, als in gang Europa. Die Eriminalgerichtshöfe ber genannten brei Stabte liefern eine graufenerregenbe Lifte von verurtheilten Berbrechern, obichon bie Ueberführung und Ergreifung berfelben, wie ich Dir fpater beweisen werbe, viel schwieriger ift, als felbft in England. Das Ranb = und Mordgefindel schaart fich fogar zuweilen in großen Maffen gufammen, um friedliche Burger ober Saufer, und felbit bie Polizeimannschaft anzugreifen. Du haft ohnstreitig von ben schändlichen Vorgängen in Sobofen bei New - Dorf und in und bei Philadelphia gelesen, wo bei festlichen Gelegenheiten versammelte Deutsche auf bie infamfte Beife von ameri= fanischem und irländischem, mit Knitteln, Schieggewehren und Meffern bewaffnetem Lumpengefindel überfallen und ent= fehlich mighandelt murben? Sätten nicht bie maderen, glüd= licherweise auch nach Umerika verpflanzten Turner ben Un= greifern fraftigen Wiberftand geleiftet und ben beutichen Ge= legenheit verschafft, fich zu bewaffnen , so wären ficher Sun= berte ber letteren gemorbet worden; allein nachdem Waffen berbeigeschafft worben waren, gelang es unseren Landsleu= ten, fich burch bie Morberbande burchzuschlagen und Frauen und Rinder in ber Mitte nach New = Dorf zu gelangen. Einzelne berfelben wurden auf ihrem Wege fchwer verwun= bet, erfchlagen ober im Baffer ertranft. Auf beiben Seiten gab es viele Bermundete und Tobe. Die Polizei thut wenig ober nichts bei folden Belegenljeiten und erscheint erft, wenn Die Schandthat vollzogen ift. Im letten Winter fuchte fogar

einmal eine folche entmenschte Rotte bas mit Buschauern gefüllte Theater am Ufterplat in New = Dorf in Brand gu fteden, weil ein berfelben verhafter englischer Schauspieler barin auftrat. Rur ber Gebrauch von Schiegmaffen und bas Auffahren von Ranonen brachte bie Bestien gum Rud= guge. Werben auch zuweilen einige berfelben ergriffen, fo er= folgt boch felten eine Berurtheilung und biefe ift meiftens febr gelind. Es befteben nämlich in ben größeren Städten ber Union formlich organisirte Banben von Tagebieben und Rlopffechtern , loafers genannt , beren meifte Mitglieder fich von Betrug, Raub und Mord ernahren, aber bei ben Wah= len ben verschiedenen Parteien als willige Wertzeuge bienen, indem fie burd ihre gefürchtete Gegenwart bie Stimmgeber von ben Orten, wo fich bie Stimmfaften befinden, gurudschrecken, bie letteren ftehlen ober zerschlagen, fo bag bie Stimmzettel, wenn fie ihrer Partei nachtheilig ausgefallen find, nicht gezählt werben fonnen, oder baburch, daß fie furchtsame Leute burch Drohung zwingen, für ihre Canbiba= ten zu ftimmen. Buweilen muffen biefe loafers auch alle frimmfähigen, aber faumfeligen Burger ihrer Bartei gufam= menrufen, um bie Wahl mo moglich burchzuseten; fie fin= ben fich als politische Werkzeuge in ben verschiedenen Bolkeversammlungen ein und beklatichen bie fie bezahlenden Red= ner übermäßig, und fuchen bagegen bie ber anbern Seite burch unverschämten garm und Bewaltthätigfeiten zu ftoren und zu vertreiben. Uebrigens hütet fich biefe Rotte wohl, einflufreiche Manner ober gar Beamte zu beleidigen ober zu berauben, und ba fie in politischer Sinficht von großen Bortheilen für bie perfonlichen Intereffen einiger hervorragen:

ber, felbstfüchtiger Polititer und gleichsam als beren Leib= garbe zu betrachten ift, fo wird fie nicht allein gebulbet, fonbern fogar vertheibigt. In New = Dork g. B. gibt es zwei folder Rlopffechter, einen Rapitain R-8 und ben foge= nannten french Louis (frangofischen Louis) aus guter Familie von Roln, welche an ber Spite folder Banben fteben. Niemand wagt es, fie anguruhren ober einen ihrer Schut= linge zu beleidigen, aber webe benen, welche ihr Miffallen erregt haben; bie Banbe gerftort ihnen Saus und Gigen= thum und schlägt ober schieft fie entweder halb ober auch gang tobt. Du fannft faft täglich Berichte folder emporen= ber Gewaltstreiche in ben Zeitungen finden und dabei ficher fein, bag, wo feine Berhaftung erfolgte, die Uebelthater im= mer zu einer biefer großen Banden gehörten. Die Bolizei fteht unter ber Leitung ber burch bas Bolf gewählten Beamten, und weil fie von biefen zur Nachficht gegen bas Rauf= gefindel gestimmt und zu gut bezahlt ift, will fie ihr koftba= red Leben nicht zu fehr in Gefahr begeben und zeigt fich ba= ber vorzugsweise, wo keine ift. In Philavelphia muthen Räuber und Mörder in Maffen eigentlich noch mehr in ih= ren eigenen Gingeweiben, als benen anderer Berfonen. Gie find scheinbar in Feuer = ober Loschkompagnien eingetheilt und liefern fich bei Feuersbrunften regelmäßige Schlachten, wobei Schiefgewehre und lange Meffer reichlich gebraucht werden. In Ermangelung von wirklichem Feuerlärm machen fie falichen, nur um ihre Gegner treffen und befampfen zu konnen. Dieser Ruchlosigkeit und Mordsucht ift faum bie ber Banditen vergleichbar, und unerhört in ber Geschichte; benn ba bie Guelfen und Gibellinen ober

Montecchi und Rapuletti nicht mit Biftolen und Buchfen fochten , waren ihre Strafenfampfe auch weniger gefährlich. Bon bem in ber gangen Union überhaupt und in großen Stäbten insbefondere berricbenben Rauftrechte, mas man bier eigentlich bem Beitfortschritte gemäß mit Biftolen = ober Schiefrechte überseben muß, fannft Du Dir gar feinen Begriff machen, und baber ift es auch jedem Reisenden ober Bewohner großer Städte anzurathen, wohl bewaffnet zu fein; bamit er allenfalls ber Anbrobung eines Schuffes zc. fogleich mit bem Schuffe felbft antworten fann; benn ba bie Selbstvertheivigung hier die beste Sicherheit gewährt und bas Gefet ben roben Auftand bes Bolfes fennt, fo erflart es auch fehr unumwunden bie Todtung in Gelbftvertheibi= gung für ftraflos; ja fogar wenn auf einen einfachen Schlag mit ber Sand ober einer Gerte ber Schlagende erichoffen ober erftochen wird, fprechen die Geschworenen ben Todtschlä= ger gewöhnlich auf ber Stelle frei. Zwar bestrafen bie Befete Raub und Mord und andere Berbrechen, allein bie Sandhabung berfelben ift außerordentlich mangelhaft, fo baß wenige Verbrecher gefangen und noch weniger bestraft werben.

Die Lift und Geschicklichkeit der Taschendiebe und Einbrecher übersteigt allen Glauben, und ihre Frechheit kennt keine Grenzen. Man darf auf der Straße oder an öffentlichen Orten durchaus nichts Werthvolles bei sich tragen, wenn man es nicht gestohlen haben will; ebenso darf man sein Gepäck auf der Reise nicht einen Augenblick aus den Augen verlieren, um es nicht ganz oder theilweise preiszugeben. In großen Städten vermeide man als Neuangekommener, irgend etwas Anderes als Eswaaren zu kaufen, und Briefe aus Nord-Amerika. laffe fich weber burch bie icheinbare Bortrefflichkeit ber Begenftanbe, noch bie Bracht ber Berfaufelaben, noch burch Die Billiakeit ber Breise verlocken, benn es besteht in ber Union ein gang befonderer Betrugszweig, bie betrugeri= ichen Auctionen, in welchen entweder ber erstandene werthvolle Gegenstand geschickt mit einem ahnlichen, nach= gemachten, werthlosen vertauscht und bem Räufer eingehan= bigt, ober überhaupt falfche Baare für achte ausgegeben wird, ober wo auch scheinbar nur einzelne Gegenftande versteigert werden, man aber gezwungen wird, biefelben nach bem gebotenen Breise butendweise zu nehmen und bafur zu zahlen. Solche Unftalten find gewöhnlich durch eine Ungahl gegenwärtiger Klopffechter begunftigt, welche ben Fremden burch Drohung ober Gewalt zwingen, ben betrügerischen Sandel abzuschliegen. Diese gefährlichen Berfaufs = oder Auctionelotale gehören gewöhnlich fo fchlauen Betrügern, daß es ber Obrigfeit zuweilen unmöglich wird, fie zu schlie= Ben und bie Schufte zu beftrafen; als einziges Sicherungs= mittel für bas Bublifum werben baber vor ben Thuren berfelben Leute aufgestellt, welche auf langen Stangen ein Brett mit großer Aufschrift halten: "mock auction shop." (Betrügerische Auction.) Dag es außerbem an Rauflaben nicht fehlt, wo man mit ber frommften Miene und größten Ur= tigfeit bie Grunen aller Lander hineinzuloden und zu rupfen sucht und besto mehr prellt, je artiger man ift, wirst Du nicht bezweifeln, nur unterscheiben fich bie amerikanischen Betrüger und ihre ausländischen grauen Schüler baburch von benen aller anderen Nationen, baß fie mit ber maglofe= ften Frechheit von ber friechendsten Soflichfeit zur Unver-

schämtheit und Gewalt übergeben, ohngefahr wie ber Jager ben Sasen burch ein lautes "Sallo" in bas Det jagt, wenn fich berfelbe vor bem Gingeben in baffelbe zu befinnen fcheint, wenn fie bemerten, bag ihr Opfer ihre Lift burchschaut. Sie wiffen zu gut, bag bie Fremben fich felten wegen einer Rlage lange aufhalten tonnen, bag biefen bie Untenntniß ber Sprache häufig ein Sinberniß wirb, zu ihrem Rechte zu gelangen, und daß fie felbit ftete eine beliebige Ungahl Beugen aufbringen fonnen, welche burch faliche Ausfagen und Gibe fie von ber Schuld reinigen. Durch Sagardfpiel und faliches Spiel überhaupt wird Mancher in ben großen Stabten ber Union feines Bermögens beraubt. Wiberfahrt bies in bem Lafter bes Spieles ergrauten Gunbern, fo find fie nicht gu bedauern, allein es wird auch leider mancher junge Mann erft burch erhitende Getrante und fonftige Berführung gu bem ihm gang unbefannten Spiele verlocht, und nachbemihm alles Werthvolle abgenommen worben, ber Bergweif= lung preisgegeben.

Bor Nichts hat sich aber ber Frembe hier mehr zu hüten, als vor dem Trinken geistiger Getränke, insofern dieselben gewöhnlich sehr stark und häusig auch durch betäubende
Eubstauzen verfälscht sind. Zwar giebt es in einigen Staaten, z. B. in Massachussetts, Wiskonsin und jetzt auch in
Illinois sogenannte Mäßigkeitsgesetze, welche, wenn auch
eine gewaltsame, aber doch heilsame Beschränkung des öffentlichen Trinkens und Betrinkens bezwecken, allein in den gröberen und wohl auch in manchen kleinen Städten giebt es
eine solche Unzahl von Bier = und Branntweinhäusern aller
Grade und ohne alle Aussicht von Seiten der Behörden, daß

fie 211 mabren Blagen ber Civilifation werben. Jeder ein foldes Saus Besuchende ift bei ber geringften Reigung gum Trunk ober bei Unvorsichtigkeit in großer Gefahr, felbit gegen feinen Willen zu viel zu trinken und in Bandel ober ibm abfichtlich gelegte Schlingen zu gerathen. Es berricht nämlich bier bie urfprunglich liebensmurbige, ber Gaft= freiheit entsprungene Sitte bes Freihaltens ober Traktirens (treat), mas man einem gang fremben Menfchen nicht abichlagen barf. Um mich zu verfteben, lag Dir erflaren, baß man in Amerika wenigstens in Bein = ober Bierhau= fern nicht wie bei uns gemüthlich (fo nennen es unsere Rneivgenies) fein Glaschen an einem befonderen Tifche trinft, sonbern es stehend am Labentische (bar comptoir) hinunter= schüttet; wer nun zuerst kommt, hat bas Recht, alle spater Singutretenbe einzulaben, mit ibm auf feine Rechnung gu trinken, und es wird als anftandig betrachtet, bag ein Jeber Die Artiafeit erwiedert. Die Wirthe finden biefe Gewohn= beit fehr gewinnbringend und fuchen fie möglichst in lebung und Schwung zu erhalten. Es gilt fur eine Beleidigung, bie Ginlabung zum Trinken auszuschlagen, und wird nur unter auten Freunden entschuldigt. Leider wird nun biefer Gebrauch bie Urfache ber ichandlichften Raubereien und Morbthaten, indem fich verschiedene Gauner einen mit ihnen unbekannten Kremben, bei bem fie Gelb ober Geldeswerth gefeben haben ober vermuthen, auswählen, ihn unter bem Scheine ber Soflichkeit ber Reihe nach zum Trinken gwin= gen, und entweber einfach burch bie Menge bes Betrantes ober geschickt beigemischte betäubende Fluffigfeiten betrunten machen. In biesem Bustande wird ber Unglückliche entwe-

ber im Wirthshaufe niedergeschlagen und beraubt, ober von feinen Freunden, wofür fich bie Schurfen ausgeben, fortge= führt, ohne baß man jemals wieber Etwas von ihm bort. In New-Morf und St. Louis namentlich werben jahrlich eine Menge Menschen auf biefe Art vermift ober tobt ober fterbend und beraubt auf ben Strafen gefunden, von benen faum Jemand ben Mamen fennt! Abgefeben von ben un= gabligen Raubanfallen und Morbtbaten, zu benen biefe Trinkhöllen bie Beranlaffung geben, find fie außerbem noch febr baufig ber Schauplat von Morb und Tobtichlag, er= zeugt burch bas maflofe Trinken und bie Bemeinheit und Robbeit ber Trinfer. Wie ohngefahr früher in Deutsch= land ein lauter Banf ober eine allgemeine Brugelei, noch ficherer eine Schenke anzeigten, als bas Ausbangeschilb, fo geschieht bies bier burch Biftolenschuffe und Jammertone, benn wie fich ber Deutsche hochstens ber Bierflaschen, Bantbeine und Sausichluffel bedient, greift ber leidenschaftlichere Amerikaner zu ber Biftole und bem Meffer. Nicht felten find bergleichen Angriffe im Uebermuthe ober aus Rache wegen Berweigerung ber Getrante gegen ben Wirth ober beffen Stellvertreter gerichtet, und baber haben biefe haufig unter ihrem Labentische gelabene Piftolen und ein tuchtiges Meffer zu ihrer Gelbftvertheibigung liegen. Du erfiehft aus bem Borbergebenben, bag Du Deine Reisegefährten nicht genug vor bem Besuche von Trinkhäusern ober ber Trink= ftube auf Dampfbooten warnen fannft. Um beften fommt man aus, wenn man erflart, zu einem Mäßigfeitevereine zu gehören, und nach erfolgter Ginladung zum Trinken nur Limonabe, Buder = ober Codamaffer geniefit. Auf ben

Dampfbooten, besonders den der öftlichen Staaten, ift das Trinken weniger gefährlich als koftspielig und für Biele schon deshalb sehr unangenehm, allein auf den Mississippis booten, vorzüglich den schlechteren und billigeren, ist die Gaunerei im größten Schwunge und daher auch besonders im Trinken die größte Borsicht nöthig.

Auf der Reise nach dem Junern muß man sich vorsehen, daß man für sein bezahltes Gelb die richtigen Reisekarten erhält und daß der Name des Ortes, bis zu welchem man bezahlt hat, darauf bemerkt ift, weil selbst die sorgfältigsten Eisenbahngesellschaften und Dampsbooteigenthümer nicht verhindern können, daß ein gewissenloser Beamter einen Unzterschleif versucht. Ich werde Dir am Schlusse die zwecksmäßigsten Reiserouten und den Preis für die verschiedenen Entfernungen angeben, damit Du Dich darnach richten und sie Anderen mittheilen kannst.

Nur wenige ber beutschen Einwanderer bleiben in den öftlichen Städten, ohngefähr neun Zehntheile gehen nach dem Innern. Bu den ersteren gehören meistens Kaufleute, Sandwerker, Sandarbeiter, Künstler und Gelehrte, theils der größeren Leichtigkeit ihres Fortkommens wegen, theils aber auch, weil sie dort schon Verwandte oder Freunde sinzben, welche ihnen günstige Aussichten eröffnen. Die Geslehrten und Künstler haben anfangs ein trauriges, mühezvolles Leben in einem Lande, wo ein guter Rechner, Maurer oder Schneider sur wichtiger gehalten wird, als der größte Dichter, wenn er kein Geld besitzt, und wenn es ihnen nicht gelingt, durch Aussiehen erregende Anzeigen oder durch den Einstuß reicher, angesehener Versonen bekannt zu werden,

fo muffen fie Sandarbeiten verrichten ober zu einem anderen Befchäfte greifen ; benn ba bie afthetische Bilbung bier noch in ihrer erften Entwickelung begriffen und baber an einen wirklichen Runftfinn bes Publikums nicht zu benken ift, fo wird ber Pfufcher, welcher ben gefchmadlofeften Forberungen ber Maffe Genuge zu leiften fucht, ben mahren Runftler ober Gelehrten bald in ben Mugen und ber Bunft ber Menge ber= brangen. Sandwerfer und Arbeiter erfreuen fich in ber Regel eines fehr guten Berbienftes, bie erfteren von 1 bis 11/2, Die letteren von 1/2 bis zu einem Dollar täglich. Gin fleißi= ger nüchterner Mann wird felten ohne Arbeit fein und fann fich bier, wo es außer bem 4ten Juli, bem Jahrestage ber Unabhängigkeiterklärung ber Freiftaaten, feinen einzigen Feiertag giebt, bas Jahr über manchen Sparpfennig gurud= legen. Junge Raufleute finden in ben großen Städten leicht fehr gute Stellen, wenn fie mit ber englischen Sprache ber= traut find, und haben noch ben Bortheil, baburch mit bem überseeischen Geschäfte gehörig bekannt zu werben und Diefe Kenntnig erfolgreich zu benuten, wenn fie in ihr Ba= terland gurudgefehrt find. Rapitaliften gieben in ber Regel ben Aufenthalt in ben großen Stabten vor, weil fich ihnen hier theils eine beffere Unlage für ihr Bermogen im Sandel ober Fabritmefen, theils aber auch in Speculationen im Grundeigenthume barbietet. Da nämlich bie Bunahme ber Bevolferung in ber gangen Union und befonbere in ben Städten einen jahrlichen fo außerordentlichen Bumache erhalt, fo ift die naturliche Folge bavon bas Steigen ber Preise bes Grundeigenthums in benfelben und ihren Um= gebungen. Gin reicher Mann braucht baber weiter gar nichts

gu thun, als Saufer, Bauplate in Stabten ober Land in beren Nachbarschaft zu faufen und nur barauf zu feben, baß ihm ein Theil feines Rapitals die zum Lebensunterhalte nothigen Binfen tragt, um gewiß zu fein, fein Bermogen binnen einigen Jahren zu verdoppeln ober zu verbreifachen. Die westlichen Stabte eignen fich bagu noch viel beffer als die öftlichen, indem bort die ficherfte Gelegenheit geboten ift, ohne alle Gefahr und Speculation Gelb gut anzulegen. Der Binefuß ift nämlich bier gehn Procent auf die erfte Supothet, mabrend im Often nur feche Procent gefetlich erlaubt find! Wie viele Berfonen unferes Baterlandes fonnten fo viel beffer leben, wenn fie ihr Kapital bier anlegten und bie Binfen brüben verzehrten! Ja viele fparfame Leute, welche fich jest mit brei und vier Procent in Deutschland begnügen muffen und bas Rapital babei noch gefährbet feben, fonnten bei bem hiefigen einfachen und ficheren Sypothekenwesen fich über bie Sicherheit bes Bermögens völlig beruhigen und fogar aus einem Theile ber Binfen ein neues Rapitalchen fammeln !

Wie schon bemerkt, begiebt sich ber bei Weitem größere Theil ber Einwanderer nach dem Westen, um dort Landbau zu treiben. Kaum die Hälfte dieser Leute haben sich früher mit Ackerbau beschäftigt, die übrigen gehörten im Baterslande zu allen Ständen und siedeln sich auf dem Lande an, in der Woraussetzung eines idhllischen Landlebens, frühlischer, lustiger Jagdzüge und unendlicher Hirchbraten und Truthühnerpasteten! Je nachdem den Neuankommenden nun schon Verwandte oder Bekannte vorausgegangen waren und sich hier oder da angesiedelt hatten, zerstreuen sich die ersteren auch schon auf dem westlichen Wege bedeutend nach

allen Richtungen; ber uber bie Geen gehenbe und ber ben Missifippi aufwärts ftrebende Bug fommt geschloffener in St. Louis, Reofust und Galena ober in Detroit, Chicago ober Milwaufée an, und theilt fich erft von biefen großen Ruhepunkten aus wieber in unendlich viele Berzweigungen. Bon allen biefen Untommlingen find bie Sandarbeiter, Land= bauer und Sandwerter bie gludlichften, infofern fie faft im= mer bei ihrer erlernten Befchäftigung bleiben fonnen; benn follte felbft ein Sandwerfer gang mittellos ankommen und bemnach nicht fogleich fein Geschäft beginnen wollen, weil es ihm an ben nöthigen Stoffen und Werfzeugen gebricht, fo fann er fich burch irgend eine Art Sanbarbeit, ober als Behülfe bei einem ichon anfässigen Sandwertegenoffen leicht bie erforberlichen Mittel, und wenn er ein orbentlicher Mann ift, noch fcneller ben nothigen Crebit zum Beginne feines Gefchäftes verschaffen. Die beflagenswertheften aller Gin= manberer find bie mit mäßigem Bermogen ankommenben und zu allen möglichen Ständen, nur nicht zu bem acter= bautreibenden, gehörigen Leute, welche fich vorgenommen baben, Farmer zu werben. Diefe Berblenbeten ftellen fich un= ter einem Farmer einen unabhängigen , ohne Sorgen und Mühe lebenden fleinen Gutsbefiger, und unter ber Farm ein in rofige Nebel gehülltes verjungtes Elufium vor, und laffen nich als achte têtes carrées fast niemals ihren Entschluß ausreben. Gie traumen fo fcon und wollen baber nicht gewedt fein! Wie Du weißt, bin ich felbft einer Derienigen gewesen, welche allen wirklich guten Rath verschmähten und durch Erfahrung belehrt werden mußten. 3ch glaube, nach mir felbft zu urtheilen, bag, wenn biefes bem Farmerleben

fo gunftige Borurtheil nicht ichon in Deutschland vertilgt wird, alle fpatere Abmahnung fruchtlos bleibt, und es scheint, bag wenn man einmal mit biefer unfinnig roman= tifchen Ibee fich eine Beitlang getragen, mit ihr bie lang= weilige Seereife gemacht, und fogar fich barauf ichon Sahre lang theoretisch optimistisch vorbereitet hat, man nur durch fchwere und fchlimme Erfahrungen flug werben fann. Db= fcon Du aus meinen fpateren Ungaben binlanglich bie Un= zweckmäßigkeit bes Farmens für bamit unbefannte Leute er= feben wirft, fuge ich boch bier bie furze Bemertung bingu, baß, wer entschloffen ift, fich bes Landlebens zu erfreuen, am beften zu Unfang feines Sierfeins ein fleines Stud Land nebst Saus miethet oder fauft, und sich mit ber Landwirth= schaft gar nicht befaßt; benn er fauft ficherlich bie zu fei= nem Unterhalte nothigen Felofruchte viel billiger, als er fie felbft erzeugen fann; fein Geld trägt ihm mahrend feines Berfuches gehn Procent und ber fleinfte Garten giebt wegen bes unfäglich häufig und schnell machsenben Untrautes Beschäftigung genug mabrend biefer Probezeit. Wer beabsich= tigt, ben Ackerbau fpater felbft zu betreiben, muß burchaus praktifch versuchen, wie er bie bamit verbundenen, größten= theils fcmeren Arbeiten vertragen fann, und bie Ausfüh= rung feines Entschluffes gewiffenhaft von bem Refultate bie= fes Berfuches abhängig machen; benn wer nicht im Stande ift, bei ben gewöhnlichsten und gröbften landwirthschaftlichen Beschäftigungen felbst Sand ans Werf zu legen ober noch ungeübte Berfonen in benfelben zu unterweifen, wird wegen Mangel an Arbeitern überhaupt, ober wenigstens geschickten, baufig in bie größte Berlegenheit tommen und fein Geschäft gang unbezweifelt nur mit wenig Bortheil und gewiffem Berlufte betreiben. Diefer Rath gewährt ben Neuangefom= menen noch ben Bortheil, fich mahrend biefer Brufungegeit Belegenheit zu verschaffen, ben Werth bes Grundeigenthums, bes Biebes, ber Gerathe, ber Produfte und Lebensmittel, aber auch einigermaßen ben Charafter ihrer neuen Befann= ten und ben Geschäftsgang bes Lanbes fennen zu lernen. Cie find auf biefe Beife vor Betrugereien mehr gefchutt, erhalten fich ben größten Theil ihres Bermogens gur freien Berfügung, wenn fie ihren erften Entschluß, die Landwirth= schaft zu treiben, aufgegeben haben, ober fonnen auch eine zwedmäßigere Auswahl für ihren fünftigen Wohnfit treffen, wenn fie dabei verharren. Taufenbe von Berfonen hatten bier ein zufriedenes und gludlicheres Leben führen konnen, wenn ihnen zeitig genug eine abnliche Warnung zugekom= men mare, ober wenn fie bie erfolgte beruchfichtigt hatten. Wenigstens neun Behntheile meiner Befannten haben bie Farmerei verlaffen, nachdem fie viele Ighre lang als verzweifelte Landwirthe elend und erbarmlich gelebt und fich häufig wirflich übermenschlich geplagt hatten. Durch ben unüberlegten Unfauf ber Farm und nothwendige Berbefferungen berfelben war ihr Bermogen größtentheils aufgezehrt worben, fo baß fie fich, bis ihnen ber zufällige und meift mit Berluft verbundene Berfauf bes Landgutchens gelang, von allen Dit= teln zum Unfange eines anderen Gefchaftes entblößt befanben.

Wer die Absicht hat, sich in einer großen Stadt oder in der Rabe derselben niederzulassen, ohne zuverlässige Freunde daselbst zu besigen, wende sich an den Agenten der nächsten deutschen Gesellschaft um Auskunft. Die vielen in den Ber-

einigten Staaten beftebenben Bereine biefes Ramens find von ehrenhaften, wohlwollenden Mannern gur Unterftütung ber Einwanderer mit Rath und That gegrundet, und Beamte von ihnen zu biefem Behufe besonders befoldet. Die Urmen und Nothleibenben erhalten burch fie Gulfe und Rathlofe Rachweisungen über alle möglichen Geschäfts= zweige und zum Berkaufe ausgebotene Grundftucke. Bei ben Ugenten ber beutschen Gesellschaft erfährt man, wo alle Ur= ten von Arbeitern gesucht werben, wo offene Stellen irgend einer Art ober verkäufliche Farmenhäuser zc. zu finden, ober bergleichen zu vermiethen find. Derfelbe ift von ber Gefell= schaft beauftragt, ben Ginwanderern wegen Bevortheilung ober ichlechter Behandlung auf ben Schiffen ober Gifenbab= nen bor Bericht Genugthuung zu verschaffen, und ihnen bie portheilhafteften Wege und Gelegenheiten zu ihrer Beiter= reife anzugeben. Durch bie beutschen Gesellschaften merben bie Rranten in Sospitaler gebracht, bie Beerbigung ber Leichen armer ober unbekannter Unfommlinge beforgt, Briefe, fonftige Bapiere, Gelder und andre Sinterlaffenschaften auf= bewahrt, sund bie Baifen bei wohlthätigen Leuten unterge= bracht. Die Situngen und Berhandlungen ber Gefellichaft find öffentlich, ber Agent, Schatmeifter zc. legen viertel= jährlich in ben gelesensten Beitungen ihren Bericht ab, und ihr Wirfen ift in jeder Beziehung fo ebel und offen, baß biefe Bereine in Wahrheit ein Segen für bie Menschheit find und ber Titel als Mitglied berfelben ein Chrentitel geworben ift. Seitbem bie Agenten ber Gefellichaft Beschwerben von Reifenden gegen Schiffscapitaine ober Gifenbahngefellichaf= ten veröffentlicht und wegen Uebergriffen und Mighandlungen

bie Thater vor Gericht zur Strafe gezogen haben, ift auch ber arme, anscheinend verlassene Deutsche auf seiner mühes vollen Reise mehr geschützt und geachtet, und die Eigenthüsmer von Schiffen und Eisenbahnen wetteisern mit einander, um sich bei ben beutschen Gesellschaften einen guten Namen zu machen; freilich nur aus Eigennutz, um die Dollars der dutch beggars nicht einzubüßen; allein im Berlause ber Beit werden die Amerikaner sich baran gewöhnen, die armen, altmodisch gekleideten Deutschen anständig und als gleichberechtigt zu behandeln, wenn sie sehen, daß sie nicht ungestraft beleidigt werden dürsen.

3ft ber Neuangekommene an feinem vorläufigen Beftim= mungeorte angelangt, fo muß es feine erfte Bemühung fein, entweber eine eigne Wohnung zu finden ober in ein foge= nanntes Rofthaus (boarding house) zu geben. In letterem berricht mehr Rube, ale in Wirthebaufern, und bie Breife find billiger. Der Agent ber beutschen Gefellichaft fann auch in biefer Begiebung bie befte Ausfunft geben und ift für seine Empfehlung ben Mitgliebern berfelben verantwort= lich. Das Gepad barf man übrigens bis zur Unfunft in bem betreffenden Saufe nicht aus ben Augen laffen, wi= brigenfalls man Gefahr läuft, es zu verlieren. Gelb ober Schmudfachen trägt man am beften bei fich und vermeibet alle Mittheilungen barüber. Betruger aller Art fuchen bie Unfommlinge auszuforschen und nach erlangter Ausfunft bie Unvorsichtigen zu berauben. Buerft wird gewöhnlich eine Unleihe, und gelingt biefe nicht, Betrug ober Entwendung versucht. Bringt ber Ginmanderer viel Bermogen mit, fo ift es am ficherften fur ibn, es auf einer guten Bant gur Ber=

mabrung nieberzulegen. Allen Solchen, welche einen Berfuch mit ber Landwirthschaft machen wollen, ift zu rathen, fobald als möglich nach einem fleinen Landstädtchen abzu= reisen und von bort aus ihre Rundschau in die Umgegend vorzunehmen. Aber auch in biefem muffen fie fogleich im Gafthaufe erklären, bag fie auf Wochen ober Monate blei= ben wollen, und beshalb ben wöchentlichen ober monatlichen geringeren Breis fur Roft und Wohnung in Unspruch nehmen. In großen Städten wird in ben Gafthaufern verfchiebenen Ranges von einem halben bis zwei Dollar täglich, und von zwei bis funf Dollar wochentlich berechnet, in ben fleineren von einem Viertel bis einem Dollar täglich und pon 11/2 bis brei Dollar wochentlich. Auf bem Lande be= gablen Roftganger in ber Regel feche Dollar fur ben Monat, Die Bafche abgerechnet, wofür bie Bafcherinnen fünf Cent für bas Stud ober einen halben Dollar fur bas Dutenb verlangen. Beiftige Getrante find naturlich bei bem Roft= gelbe nicht einbegriffen ; jebes Glas berfelben, Bier, Wein, Bunfch, Limonabe ic. toftet fünf Cent. Den Wein hat man von ichlechter Befchaffenheit mohl zu breißig bis vierzig Cent bie Rlasche, allein guter fostet in ber Regel in Wirthobaufern einen Dollar. Beim Ginfauf bei Raufleuten erhalt man ihn etwas billiger und fogar fehr guten Landwein zu 50 Cent bie Flafche. In großen Städten find bie Sausmiethen fo wie alle Lebensbedurfniffe außerordentlich theuer und felbit in ben fleineren noch unverhältnismäßig boch; fo gablt man g. B. in einem fleinen Städtchen meiner Dachbarfchaft, je nach ber Gefchaftslage brei bis vier Dollar monatlich für ein blos ausgeweißtes Bimmer von zwölf bis fechszehn Tuß

Quabrat, für eine Rlafter Golz zwei Dollar, für ein Bfund Bleisch feche bis acht, für eben fo viel Brot 21/2 Cent; Bucker, Raffee, Thee ic. find fast eben fo theuer als in Deutsch= land, Leinwand viel theurer und nur baumwollene Beuge und fertige Rleibungeftucke bedeutend moblfeiler, ale bort. Stahlmaaren und alle Arten Werfzeuge triffft Du bier viel beffer, zweckmäßiger und im Berhaltniß zu ihrer Gute bil= liger, als bruben. Den lettangeführten Angaben gufolge ergiebt fich fur ben beutichen Auswanderer ber Rath, fo menig ale möglich Gerathichaften und Rleibungeftude, und nicht einmal neue Leinwand, es fei benn gum Berfaufe, mit= gubringen. Mur fehr gute, neue Bafche ift bie bebeutenben Transportkoften und bie muhvolle Aufficht über biefelbe während ber Reife werth. Die Unschaffung neuer Rleiber fostet hier faum fo viel, ale in Deutschland, und gemährt hier ben Borgug, bag man an bem Schnitte berfelben nicht fogleich ben Grunen erfennt, und vor ihrem Berberben ober Berlufte auf ber Reise gefichert ift. Selbft ber Landmann, ber auf ber Farm ungenirt und unangefochten feinen Chaf= pelz ober Großvaterrod tragen mag, wird Borbeil bavon haben, wenn er halbabgetragene Aleidungeftude entweder vor feiner Abreife verschenft, ober bor feiner Landung in Amerifa über Bord wirft, anftatt fpater noch für Fuhrlohn ic. so manchen Cent bafur auszugeben. Alle anderen Gerath= Schaften find bem Auswanderer nur hinderlich und werben, wenn mitgebracht, ärgerlich weggeworfen ober als unbrauch= bar bei Seite gelegt, nachbem fie ichon viel überfluffige Ausgaben verurfacht.

Che ich mich zur naheren Ungabe über einzelne Gefchafte=

zweige wende, lag mich vorausschicken, bag es hier weber eigentliche Berufsgeschäfte noch Geschäftezwang giebt. Jeder fann nach Belieben eine Beschäftigung erwählen und von biefer nach und nach auf zwanzig andere übergeben. ohne daß man fich darüber wundert ober ihn beschränkt. Für eigentlichen Beruf gilt bier bas Geldverdienen, und barauf ift benn auch bas gange Beftreben ber Leute gerichtet. Die Politif ift für schlaue Ropfe bazu ein vortreffliches Bulfs= mittel und mird beshalb auch vorzugeweife betrieben. 3mar preisen die Bungen ber großen und fleinen Staatsmanner bas Princip, bas Wohl bes Staates und ben Sieg ber Bartei, allein ihre Bergen fehnen fich nach fetten Staatsam= tern und ben bamit per fas et nefas verbundenen Sporteln. Bur politifchen Laufbahn eignet fich wie gefagt jeder Pfiffitus, besonders aber ber Abvocat. Um zu biefer Burde zu gelan= gen, bedarf es burchaus feiner wiffenschaftlichen Bilbung. Graend ein Arbeiter, Farmer ober Buriche geht zu einem Abvocaten, lieft furze Beit in einigen von beffen Buchern, bezahlt vielleicht nur die Rohlen ober bas Solz zur Seizung bes Gefchäftegimmers feines Patrons ober irgend eine andere Rleinigkeit, wird bann von einigen anderen meift ebenfo überftubirten Rechtsgelehrten, dazu von dem aus ihrer Mitte ermählten Richter erforen gleichsam einer gewissen Urt von Brufung unterworfen und zum Abvocaten (langer) er= nannt. Statt vieler Beispiele werben Dir bie folgenben bie Schwierigkeit, zu biefer Burbe zu gelangen, anschaulich machen. Gin Schmied hatte fein Geschäft aufgegeben und gemeinschaftlich mit einem Freunde mehrere Omnibus angeschafft und gefahren, dies gefiel ihm auch nicht mehr, die

Bagen und Pferbe wurden verfauft und er gab vor, er wolle nach Ralifornien geben, zuvor jedoch Advocat werden. In Diefer Borausfenung machten ibn Die Berren Rechtsgelehrten bann auch unverzüglich zu ihres Gleichen, in ber mabrichein= lichen Boraussetzung, bag für bas ferne Clborabo Jeber gum Rechtsbeiftante aut genug fei, maren aber nicht menia erstaunt und ärgerlich, als ihnen ber neue College febr nair bemerkte: ba er jest Abvocat fei, zoge er vor, hier zu blei= ben. Der schlaue Mann trat wirklich einige Beit lang als Rechtsanwalt auf, verließ aber feinen neuen Beruf bald wieber und ift jest Mitbefiter einer Dampfmahlmuble und Raufmann. — Bor ohngefähr zwanzig Jahren trafen fich in New-Dorf zwei Freunde, von benen ber eine eine Schneiberwerkstatt befag. Der lettere zeigte bem andern einen vor= übergebenden jungen, ihn grugenben Mann mit ben Wor= ten : "biefer war mein befter Borfchneider, will fich aber jett zum Narren machen und Advocat werden." Der Borüber= gebenbe ebemalige Schneiber ift ber gegenwärtige Brafibent ber Bereinigten Staaten, Fillmore.

Um Arzt ober Doctor zu werben, bedarf es noch geringerer Anstrengungen. Die ärztliche Praxis steht einem Jeben
frei, er mag nun jemals ein medicinisches Buch gesehen haben, ober nicht; baher ist auch die Bahl der Seilkundigen
Legion. Wer sich selbst Doctor nennt, heißt auch bei dem
Publikum so, und die großsprecherischesten, marktschreierischesten Anzeigen verschaffen gewöhnlich die beste Braris. Da
die Masse bes Bolkes kaum im Stande ist, einen Unterschied
zu machen zwischen schlauen Duacksalbern und tüchtig gebilbeten Aerzten, ja sogar häusig einen für den andern nimmt,

Briefe aus Morb=Umerifa.

fo fannst Du Dir benten, bag im Allgemeinen auch ein Doctor fo viel gilt, ale ber andere, und bag ber felbftge= schaffene und improvisirte nicht felten bem burch eifrige Studien gu bem Grabe Gelangten bie Gunft bes Bublifums entrieben wird. Je größer bie Aufschneiberei, je plumper bie Empfehlungen intereffirter Freunde, und je frecher bie felbit= geschriebenen Unpreisungen in ben Beitungen, besto größer ber Ruf ber Quadfalber und besto goldener ihre Ernte. 3d fenne Bimmerleute, Maurer, Farmer, Raufleute, Regen= fdirmverfertiger, Apotheterlehrlinge, Bediente von Bahn= ärzten, welche alle ben Titel als Doctor führen und gum Theil glangenbe Gefchafte machten, mahrend tuchtige Mergte faum genug Befchäftigung und Ginfunfte hatten, um babei befteben zu konnen. Bei bem bier vorherrschenden fast bis zum Gigenfinne gefteigerten Unabhängigfeitegefühle fann es nicht fehlen, daß die Leute bäufig lieber auf eine ihrem eige= nen beschränkten Urtheile zusagende Weise umgebracht, als burch eine über daffelbe hinausgehende miffenschaftliche Behandlung geheilt fein wollen. Du fannst Dir vorstellen, baß ein wiffenschaftlich gebildeter beutscher Urzt unter biefen Umftanden fich bier nicht an feinem Blate befindet und nur bann auf eine erträgliche, wenn auch febr mubfame Existeng rechnen kann, wenn er fich sobald als möglich in die hiefigen Berhältniffe Schickt, fich mit ber Charlatanerie und bem Sumbug verföhnt, faltblutig bie einfältigften Ginwendun= gen, Unfichten und Borichlage von Alt und Jung anhört, und feinen herrlichen Beruf lediglich zur Gefchaftsfache und gur Erwerbequelle berabwurdigt. Wie überall ift es auch bier vom größtem Ruten, fich ber Mitmirfung einiger ge=

läufiger Bungen folder Damen zu berfichern, welche burch Ramilieneinfluß ober anbre eingebilbete Berbienfte gleichfam ben erften Rang in "ber Gefellichaft" erobert haben und ben= felben burch allerlei lächerliche Prätenfionen und fleinftäbti= fches Cliquenwesen zu behaupten fuchen. 3hr Ginfluß ift . ziemlich groß zu Gunften eines Arztes, noch bebeutenber aber und wirklich morberisch zu feinem Nachtheile, wenn er gegen bie Unfichten, Beilmethoben ober fonftige Unmagungen biefer weiblichen Größen zu verftogen wagt. Die gewinnenbite Freundlichkeit, bas einnehmenbste Wohlwollen verkehrt fich bann ploBlich in bie gehässigite Berfolgung und Berleum= bung, wobei bie garteften, alle mögliche Bratenfionen ber auten und feinen Erziehung zur Schau tragenben Damen es nicht für unwürdig balten, die Bflichten ber Dantbarfeit und bie erften Regeln ber Soflichkeit und Artigkeit auf bie gröbite und unanftandigfte Weife zu verlegen. Du weißt, baß überall ichlechte Merzte ftete in allen ben Fällen vorzugs= weise gerufen werben, wo die Angehörigen wegen zu ermar= tender Erbschaften, Auszahlung von Lebensversicherungs= fummen, neu zu fnupfenden Liebes = ober Chebundniffen, ober wegen Ueberbuß an Stieffindern zc. bie Bieberberftel= lung bes Rranten burchaus nicht wünschen. Man verläßt nich in folden Fällen, wo man natürlich bie Geschicklichkeit eines guten Arztes fürchtet, auf die Dummheit und Dig: griffe bes weniger gebildeten, auf die Beftechlichkeit bes Quacffalbers, ober barauf, bag ein Individuum ber letteren beiben Rlaffen nicht bemerten werbe, wenn bie Rrantbeit burch verschiedenartige fünftliche Beihülfe ber Ungeborigen fchnell ben ermunichten tobtlichen Ausgang nimmt. Um fich

aber bas Unfeben zu geben, als habe man bas Meugerfte aufgeboten, um ben Tobten zu retten, muß man natürlich' bie Berdienfte bes ju Gulfe gerufenen Arztes bis in bas Unendliche erheben und fie boch über die aller anderen ftellen. Erhält nun ichon in Europa mancher Quactfalber und Dummfopf auf biefe Art einen bedeutenden Ruf, fo ift bies bier noch viel häufiger ber Fall, wo die Menschen aus allen Weltgegenden zusammengewürfelt find und oft nach nur fur= ger Befanntichaft bie engsten Bundniffe eingehen. Es fann nicht fehlen, bag baburch viele rechtliche Leute von Betrügern bintergangen und viel mehr Berbrechen begangen wer= ben, als in Europa, wo ja Jeder feine Umgebungen faft von Jugend auf kennt und mit wenigen Ausnahmen Riemand zur Vertraulichkeit zugelaffen wird, ben man nicht weniaftens burch Empfehlung von Freunden tennen gelernt hat. Es ift baber einestheils burchaus nothig, Rrante por ber Wahl bes Arztes zu marnen, welche bie bier erbei= ratheten Bermandten und Freunde treffen , anderntheils aber Cheleuten recht bringend zu empfehlen, ihr Leben in Berficherungsgesellschaften nicht zu boch zu versichern, wenn fie nicht bald eine mit vieler Charafterftarte felbft bas Trau= riafte freudig ertragende Wittme, ober einen febr in Gott ergebenen Wittmer hinterlaffen wollen. Es ift nieberichla= gend, ju feben, wie häufig eine Clique von Betrugern burch allerhand Tuden alle wohlmeinenden Freunde aus der Mabe eines unvorsichtigen, aber wohlhabenden Mannes zu entfernen fucht, um ihn besto sicherer ausbeuteln zu fonnen, und wie nicht felten eine gange Berwandtschaft fich unabläffig bemubt, bas unbegrenzte Bertrauen eines ihr burch Bufall

zugefellten Mitgliedes in die vielfaltig bewiefene Beichidlich= feit eines Urztes zu erschüttern, blos bamit fie fich fur vorfommende Fälle ober ichon gemachte Blane eines anderen, benfelben gunftigeren, bebienen fonne. Dag alle Arten Ber= brechen bier baufiger porfommen, als in Guropa, ift eine natürliche Folge ber ichlechten Sanbhabung ber Gefete und ber zur Staatereligion geworbenen Belbgier und Gelbftfucht, allein bie Schamlonafeit, mit welcher bie unmoralischeften Bergeben inmitten ber Familien und gegen die Gefundheit von Stieffindern , Baifen und unehelich Schwangeren verübt werben, ift wirklich emporend. Es ift leicht begreiflich, baß fluge Merzte bergleichen Borgange leicht burchschauen und verabscheuen; aber andern fonnen fie babei Richts; benn wollten fie felbit ober andre ehrliche Leute eine Rlage anhan= gig machen, fo wird bie Begenpartei leicht bie boppelte Un= gabl von Doctoren aufbringen, welche burch ihr Beugniß Die Frage zu Gunften ber letteren entscheiben. Wenn ich mich in bie Lage eines aus Deutschland hierher gefommenen und der Braris fich widmenden tuchtigen Arztes bente, fo fann ich mich bes Gebantens nicht erwehren, bag es unenb= lich beffer fur ihn mare, wenn er bie Beimath nicht verlaffen batte; benn bier erntet er hauptfachlich Unbant, ber bummfte Menfch, bas romantischefte Madchen und bie feinfte Frau wiffen über Beilfunft mehr, als er, und ftehen infofern auf gleicher Biloungeftufe mit einander, als alle unverholen, und ohne etwas Unftogiges und Unbescheibenes barin zu finden, bem Urste miberfprechen und feine Unordnungen verbeffern, ober vielmehr verandern. Die Ginfunfte entsprechen ben mit ber Ausübung ber Seilfunft unvermeidlichen Bemühungen

burchaus nicht, zumal ba bie Leute bier noch schlechter ober fpater bezahlen, als in Europa, und Biele fich ein Bergnügen baraus machen, bies nie zu thun, und fich etwas auf ihre Rlugheit einbilden, wenn fie nicht zur Tilgung ihrer Schulben gezwungen werben fonnen. Aus bem Borbergebenben fannst Du erseben, bag es Bflicht ber Menschheit ift, gebil= bete beutsche Merzte vor ber Braxis in ben Bereinigten Ctaa= ten zu marnen, infofern biefelbe, bie größeren öftlichen Stabte ausgenommen, weniger einbringt, als bei uns und ben Jungern bes Mestulap in feiner Beziehung eine murbige Stellung fichert. Un intereffanten gefelligen Umgang ift nur an wenigen Orten zu benfen, und ein collegialisches Berhältniß findet nirgende Statt. Die emige Bewegung ber Bevolkerung ber Union ift eine gang besondere Urfache für pecuniare Berlufte ber Mergte, welche nicht, wie g. B. abvo= caten, einen Borfchuß, ober wie Raufleute, fofortige Bezah= lung verlangen fonnen, weil, wie einer meiner Freunde fagt. ein Jeder allenfalls einen Progeg ober Ginfauf verschieben, aber felten ohne Gefahr ben Besuch bes Arztes fo lange ent= behren fann, bis er Gelb genug bat, bie Rur zu bezahlen. 3ch habe oft barüber flagen horen, daß eine Menge Schulb= ner ber Aerzte fortziehen, ohne fich ihrer Berbindlichkeiten zu entledigen; benn fowie Belegenheit Diebe macht, fo macht bier bie Leichtigkeit bes Entfommens Betrüger. Bor vielen Sahren fagte uns ber alte Rapp, ber Brophet, bei Gelegenheit unfres Befuches in feiner Colonie in Dekonomie: "biefch ifcht fein Land vor bie Gelehrte und Philosophe, biefch ischt ein Land vor bie Baure und Arbeiter." Wir waren bamals fehr europamude und glaubten ihm nicht, meinten vielmehr, er fürchte, bie Philosophen mochten feine fromme Beerbe erleuchten; allein fpater ift es mir flar geworden, bag, wenn ber Gelehrte und Philosoph nicht zum Bauern wird ober verbauert (mas man fruber fo nannte) und fich als Arbeiter fo tobtmude plagt, bag ibm alle abstratten Gebanten vergeben, er fich bier bochft unglud= lich fühlen muß. Was ich Dir fpater über bie gefelligen ober vielmehr ungefelligen Berhaltniffe unferes hiefigen Le= bens mittheilen werbe, wirft auf Niemanden unangenehmer, als auf ben Argt, welcher vorzugeweife mit ber bier burch= schnittlich febr roben Daffe bes Bolfes in Berührung fommt und felten Beit hat, bie wenigen Beigenfornchen im gebrofche= nen Strobe zu fuchen. Berbinbere baber, foviel Du fannft, daß fich Mergte Deiner Bekanntichaft, wenn fie nicht zum Muswandern gezwungen find, nach bem Weften ber Union begeben. Alle Arten Quadfalber, oberflächliche Medicafter und ungehobelte Aufschneiber, welche niemals an ein geifti= ges Leben und gute Manieren gewöhnt waren, mogen bier= ber fommen, fo viele, als ba wollen; fie werben an ben biefigen Sitten und Bebrauchen feinen Unftog nehmen, bie Rranten nur als Geschäfteartitel, wie ber Schufter bas Leber, betrachten, und fich baber auch nicht munbern, wenn fie hinwiederum als blofe ordinare Gefchaftsleute angefeben werben, welche man gelegentlich ruft, bann wieber mit an= beren vertaufcht und wieder zu Rathe giebt, ohngefahr wie man einen Lohnfutscher wechselt, und wie es bie eigne Laune ober ber Rath befliffener Freunde mit fich bringt.

Die Beiftlichen, als überfluffige Burbentrager, haben bier infofern bie angenehmfte Stellung, als fie fich nur

ba befinden, wo fie gewünscht und beshalb auch regel= maffig bezahlt werben. Sie bilben in jeber Sette eine Urt Corporation ober Bunft und werben erft nach vorausgegan= gener Prüfung und Ernennung ale Sirten ber respectiven Beerden zugelaffen. Im Allgemeinen gilt nun wohl bas alt= driftliche Princip, bag ber beschränkte Unterthanenverftand, oder vielmehr ber burch Gelehrsamkeit noch nicht (umflorte) verborbene Beift einfacher Menfchen, ber Sandwerter, Farmer zc. fich am beften eigne, bie Segnungen bes Glaubens auszuftreuen über ebenfo einfache Gemuther, und bemgemäß findet man bier eine Menge Farmer, welchen bas Pflügen zu fauer ankommt, aufftrebende oder herabgekommene Sand= werter ober andere Geschäftsleute, welche als Rirchenlichter leuchten und als Aeltefte oder Prediger Die laufchende Beerbe erbauen; allein in größeren Staten fucht man gelehrte und gewandte Geiftliche anzubringen, um sowohl burch ihre eregetischen und bialektischen Renntnisse, als auch burch ihre Beredtfamkeit anderen Sekten zu imponiren. In biefer Sin= ficht zeichnen fich bie höheren fatholischen Beiftlichen, mohl ohne Ausnahme vollkommen geschulte Jefuiten, aus. Unter ben Episcopalen und Presbyterianern giebt es bin und wieber febr gute Rebner und fluge Ropfe, allein bie Gelehrfam= feit ber übrigen Geiftlichen zusammengenommen möchte mobl faum einem mittelmäßigen Secundaner mabrend ber Sundetage Ropfschmerzen verursachen. Daber hat so Mancher un= ferer nach ber Union wandernber Landsleute eine fcbone Gelegenheit zu leichtem Berbienfte, wenn er fich mabrend der Seereise gehörig mit feiner Bibel, bem Ratechismus, einem Gefang= und Gebetbuche abgiebt. Bur lebung fonnen fonn=

täglich vor ber versammelten Schiffsgesellschaft salbungsvolle Rebeversuche gemacht und auch gelegentlich Taufen und Trauungen, welche ja ohnehin häufig sehr nothwendig sind, vollzogen werben. Der Ruf eines folchen Mannes würde seiner Ankunft noch mit Bligesschnelle vorauseilen und ihm sicherlich eine baldige Versorgung verschaffen.

Bei Sandwerkern, Runftlern, Raufleuten herricht burch= aus Bewerbsfreiheit. Der Lehrling erhalt vom erften Mugenblide feines Lernens einen gewiffen Lohn von feinem Bewerklehrer und verdient mehr, fobalb feine Gefchidlichkeit gunimmt. Reinem ift ein gewiffer Beitraum fur bas Lernen vorgeschrieben, und Unterschiebe, wie ben ber Deifter und Befellen, giebt es ebenfomenia. Sobald ein Lehrling genng gelernt zu haben glaubt, fann er als Behulfe fich jedem ichon etablirten Arbeitgeber anbieten, ober felbft als folder auf= treten. Das Bublifum entscheidet, welcher Arbeiter Die meifte Beschicklichkeit befitt, wird aber, bis es zu biefer Erfenntniß gelangt, ebenfo häufig von Pfufchern betrogen, ale viele ber= felben fich felbit burch Gelbftüberschätzung ruiniren. In bei= ben Fallen ift indeffen ber Schaben nicht groß, benn wenn ein etablirter Sandwerker nicht mehr befteben fann, arbeitet er wieder als Gehülfe und verdient jedenfalls genug, um anftandig und frugal leben zu konnen. Der Uebergang von ei= nem Beichafte zum anderen fteht babei Jebem frei, und weil jeder neue Berfuch ichon im erften Unfange boch wenigftens einen fleinen Lohn abwirft, ift tuchtigen, talentvollen Leuten binlangliche Belegenheit gegeben, basjenige Befchaft zu finden und zu mablen, wozu fie die meifte Unlage haben, und biefer Umftand ift es, welcher fo viele Gewerbe in ben

Bereinigten Staaten auf eine fo hohe Stufe ber Bervoll= fommnung gebracht hat, wie z. B. ben Schiffe = und Ma= ichinenbau. Es giebt wohl fein Land ber Belt, wo jährlich fo viele neue und zweckmäßige Erfindungen gemacht werben, als in ber Union, zum Theil als Folge ber Gewerbfreiheit, zum Theil aber auch, weil burch den Bortheil, welchen bie vom Staate garantirten Privilegien und Batente-gewähren, jeder talentvolle und geschiefte Mann gum Rachdenken und Bersuchen (Experimentiren) veranlagt wird. Auf ber ande= ren Seite ift freilich auch nicht zu leugnen, bag nirgends in ber Welt im Allgemeinen fo nachläffig und unverftandig ge= arbeitet wird, als bier, und bag bei ber Menge ber nur halb ausgebilbeten Sandwerker bie Baarenkenntniß ben Raufern Die einzige Sicherheit gegen Schaben und Berluft gewährt. Es giebt hier eine Ungahl etablirter Sandwerfer , welche nur ihre Arbeit, aber nicht bas bagu erforberliche Material, ober umgekehrt, kennen und beshalb nothwendiger Beife fchlechte Fabrifate liefern muffen. Ferner trifft man eine große Menge berfelben, welche bie Rohproducte ebenfowohl tennen, als bas Sauptfächlichfte ihres Geschäftes, benen aber bie Gin= zelnheiten und Teinheiten beffelben abgeben, fo daß fie zuwei= len anscheinend vortreffliche Arbeiten liefern, welche aber burch ein fcheinbar fleines Berfeben entweder völlig unbrauchbar werden, ober boch wenigstens bedeutenb an Saltbarfeit und Werth verlieren. Der Dberflachlichfeit und Mangelhaftigfeit ber Arbeiter wird noch dadurch Borfchub geleistet, daß Schnelligkeit im Beschäfte gang besonders ge= wünscht wirb. Wenn Du g. B. hier ein Saus mauern faheft, murbeft Du Dich über bie Gefchwindigfeit munbern,

mit welcher ber Bau vorwarts fchreitet, aber zugleich über Die Ginfalt bes Bauberren, welcher fich fein neues Gebaude von Grund aus und unter feinen Augen verpfuschen läßt! Die Maurer werben bier febr bezeichnend "Biegelfteinleger" genannt, indem ihre Sauptkunft barin befteht, Die größt= möglichfte Babl von Mauerfteinen zu legen, zuweilen bis 5, ia 6000 Ctud in einem Tage; ob bie Mauer ichief ober gerade fteht, geborig in fich felbft und mit Rebenmauern verbunden ift, fummert fie und die meiften von Denen, für welche fie arbeiten, wenig; baber fallen bie Saufer auch baufig ein, noch ehe fie gang fertig find, bekommen Riffe, fenten fich ic. und find im Allgemeinen in jeder Beziehung fehler= haft; baber gilt ein breißig Jahre ftebenbes Saus fur ein altes, bas bald wieber niebergeriffen merben muß. Die nach= laffige Unfertigung bes Mortels, ber Mangel an Bogen über ben Thuren und Genftern zc. fprechen faft bei allen Saufern beutlich bas Urtheil bes Maurers. Die Arbeiten ber Bim= merleute, Tifchler, Wagner find im Durchschnitte nicht beffer als die ber lettgenannten Sandwerfer. Wird nur Gelb babei verbient, fo fragt man nicht nach bem Rufe eines tüchtigen Arbeiters; besonders ba ber lettere bier nicht ben= felben Bortheil gemährt, wie in Guropa, infofern bie ewig wandernde und fich erneuernde Bevolkerung fich felten gegen= feitig febr bekannt wird und auch ber fchlechtefte Sandwerter burch ben biteren Bechfel feines Wohnfites fich ftete ein neues, ihn von seiner schlechten Geite noch nicht fennenbes Bublifum und badurch neue Rundichaft verschaffen fann. Uebrigens verderben fich eine große Angahl guter Arbeiter badurch , daß fie fur Raufleute arbeiten, welche ihre Kabri-

fate zum Theil in ferne Gegenden verfaufen, mo naturlich Miemand erfährt, wer bie ichlechte Arbeit gemacht hat. Go wird z. B. der größte Theil aller hier getragenen Rleidungs= ftude, Stiefeln ze. in New: Mort, Bofton ze. , wo die Lobne viel geringer find, als hier, gemacht; benn ba im Allgemei= nen in der Union ber Gebrauch herrscht, ben Rleiberbedarf fertig in ben verschiedenen Rauflaben zu kaufen, fo weiß man fast niemals, wer ber Berfertiger eines schlecht genähten Rockes, brüchiger ober schwammartiger Stiefeln zc. ift. Bwar find bie fo erhandelten Gegenftande viel billiger, als man fie bier gemacht erhalten fann, allein felbft ichlechte Fabrifate hiefiger Sandwerfer find in ber Regel noch unend= lich viel beffer, als jene, bei beren Anfertigung die Form und ber Schnitt befonders berücksichtigt ift, Die Dauerhaftigkeit hingegen aus Grundfat vernachläffigt zu fein scheint. bem Baue von Säufern überläßt man fich in ber Regel auch ber Soffnung, bag man fie balb an Jemand verfaufen werbe, welcher feine Ahnung bat, bag man Bebaube auf fo leicht= finnige Urt aufführen und bie Sicherheit ber fünftigen Bewohner, gewöhnlich Mietholeute, auf fo unverzeihliche Weise preisgeben fonne. Bei allen biefen Subelarbeiten verbienen bie Sandwerker bennoch einen bedeutenden Lohn. Der schlech= tefte Pfuscher erhalt von einem bis 1 1/2 Dollar; beffere Ur= beiter, etwa fo gut und fleißig als bie gewöhnlichen beut= fchen Professioniften, konnen es auf zwei bis brei, und tuchtige Maurer, Bimmerleute (Mühlenbauer 10.), Mechanifer (bier Ingenieure genannt) auf vier bis fünf Dollar täglich bringen und babei vollauf zu thun haben. Advocaten ma= chen bier bei einigem Salente fehr gute, Merzte im Durch=

ichnitt ichlechte Geschäfte. Abothefer verbienen außerorbent= lich viel und fchnell. Gie fpielen zugleich bie Merzte und Raufleute, und geminnen bauptfächlich burch ben Bertauf von Fenfterglas, roben und zubereiteten Farben, Delen, Spirituofen, Burften, Binfeln und allerlei Patentmedici: nen , wozu häufig noch Bucker , Raffee , Butter , Gier , Befen ic. fommen. Du murbeft Dich nicht wenig überrascht finden, wenn Du in eine hiefige beutsche Apothete trateft und burch alle biefe heterogenen Gegenftande baran erinnert würdeft, bag bas Wort beutsch in ber Firma eigentlich blos fagen will, daß ber Inhaber noch nicht englisch fpricht, übrigens aber nach Doglichfeit ben Deutschamerifaner fpielt, b. b. eine geborige Donis Grobbeit mit feinen ungeheuer theuren Waaren gum Beften giebt, mit großer Pratenfion . ber Gelehrfamkeit Genfterglas ober Windforfeife verkauft und mit vieler Gelbstgenügsamfeit und vornehmer Nachläffigfeit erflart, weber Blutegel, noch viele andere in ber schlechteften beutschen Apothete in Deutschland zu findende Artitel gu baben \*) . .

Wie ich schon früher bemerkte, haben die Geistlichen hier eine sehr angenehme, und die methodistischen ausgenommen, welche von ihren Gemeinden aus Grundsatz nur eben genug zum Auskommen für sich und ihre Familien erhalten, meistens eine gewinnreiche Stellung. Da der Staat sich mit ihnen gar nicht befaßt, abgesehen von der unconstitutionels

<sup>\*)</sup> Im Beften ber Union finden fich außerorbentlich wenige Ausnahmen von biefer Regel, allein fie find fur ben beut ichen Apotheter befto ehrenwerther. Berfonlich weiß ich nur von einer einzigen folden Ausnahme.

len Unftellung einiger Raplane fur bas ber Seelforger febr bedürftige Parlament in Washington, und bei einigen Reaimentern und Schiffen, fo befinden fie fich blos ba, wo man fie munfcht und bezahlen will. Bis jest gehört es nun bier noch zum guten Ton, fich Pfarrer und Beiftliche zu halten, und bie verschiebenen Geften wetteifern mit einanber nicht blos in der Elegang ihrer Rirchen und ber Angahl ber Mitglieder, fondern auch in ber Beredtfamkeit und hoben Bezahlung ihrer Seelforger; in San Franzisto g. B. erhalt ber Baptiftenprediger zehn Taufend Dollars. Schullehrer find, wie es fich gehört, außerordentlich gut befoldet und angefeben. Selten erhalt einer berfelben weniger als breißig Dollar ben Monat, felbft wenn er in einem entlegenen Blodhäuschen im Walbe Schule halt. Je mehr Rinder Die Schule befuchen, befto bober fein Wehalt. Das Lehreramt, zu beffen Antritt eine furze Prüfung vor brei Bewohnern bes Schulbiftrictes hinreicht, ift gewöhnlich ber erfte Schritt in ber politischen Laufbahn und bie erfte ber vielen folgenden Un= ftellungen. Wir haben jest eine große Angahl Genatoren, Gouverneure und andere hohe Staatsbeamte, welche fich bie Mittel zu ihrer ferneren Ausbildung burch ihren Lehrerge= halt erwarben und in ber Machbarichaft ihres Schulhaus= dens ben Grund zu ihrer fväteren großen Bopularität legten. Dbichon nun bas Biel ber politischen Laufbahn ben eingewanderten Bürgern ber Union viel fchwieriger zu errei= chen fein muß, als ben eingeborenen, fo fteht ihnen boch hauptfächlich nur ber Mangel ber Sprachkenntniß im Wege, benn fie fonnen zu allen Staatsamtern mit Ausnahme ber Brafibentschaft gelangen; fo ift g. B. jest ein Mann Genator in Washington, welcher ohngefähr erst vor zehn Jahren ganz arm nach den Vereinigten Staaten kam und im Osten Kutscher bei einem Lohnsuhrmann war!

Doch genug für heute; ein fehr heftiger Nordwestwind bei sechzehn Grad Kälte weht mir bis auf bas Mark ber Gebeine, so baß ich nicht im Stande bin, meine Finger ganz nach Belieben zu bewegen. Grüße bie Deinigen von ganzem Gerzen und beeile Dich nicht zu sehr mit Deinen Neisevorsbereitungen.

## fünfter Brief.

Farmerei (Landwirthschaft). — Knechte, Mägbe, schwer und nur für sehr hohen Lohn zu erlangen, selten brauchbar. — Butter Mildwirthschaft. — Maaße. — Berichiedene Arten Getreide, ihr Ertrag auf bem Acter, Preise. Benuhung, Urbarmachung bes Bodens, Untoften babei. — Nath, Anfiedlungen abgelegener Gegenden zu vermeiben. — Die Beschwerben der Ansage und beim Berfaufe der Producte als Gründe bagegen. — Größere Ansieblungen erft nach jahrelangem Aufenthalte in der Union und nach erlangter Kenntniß der Berhaltsnisse zu gründen.

Bighland, den 28. December 1851.

## Mein geliebter Berrmann!

Enblich komme ich dazu, auch Dir eine drückende Schuld abzutragen, indem ich Deinen liebenswürdigen letten Brief beantworte. Daß ich so lange schwieg, schreib nicht meiner Nachlässigkeit, sondern vielmehr dem Bunsche zu, Dir recht ausstührlich Deine verschiedenen Fragen zu beantworten und dazu mir die gehörige Muße zu verschaffen. Kurze Briefchen zu schreiben, hätte mir wohl meine sehr in Anspruch genommene Zeit öfters erlaubt, allein sie hätten unseren beiderseitis

gen Bunfchen nicht entsprochen; und ba ich weiß, bag Du ausführliche Mittheilungen über bas biefige Farmerleben von mir erwarteft, fo zog ich vor, fo lange zu schweigen, bis ich biefer Erwartung entsprechen fonnte. Du weißt übrigens zu aut, bag auch ohne Briefwechsel unsere Freundschaft burch Beit und Raum nicht beschränft wird, und felbft ohne uns oft fcriftlich zu unterhalten, erhalten wir ja boch burch gegenseitige Befannte bftere Nachricht von einander. Erin= nerft Du Dich noch bes erften Briefes, welchen ich von Dir im Sabre 1834 erhielt, bes ominofen Bochens und meiner entzückten Untwort? Niemals bat mir eine ichriftliche Mit= theilung mehr Freude gemacht, als die Deinige, und taufend Mal habe ich berfelben und Deiner gebacht und mich fern, fern von Dir in ben weftlichen Walbern Amerifas recht oft im Geifte zu Dir und in jene fcbonen Beiten gurudverfest. Bas Du feitbem erlebt, mochte mobl intereffanter gewesen fein, als meine bisherigen Schicffale, in benen bittere Tauschungen meine schönsten Soffnungen vernichtet. Lag mich hoffen, bag meine Erfahrungen Dich von einem Schritte abzuhalten vermögen, welcher Dir unendlich viel Berbruß und Geldverluft zuziehen wurde, wollteft Du ihn ausführen, Deinen Entichlug nämlich, Farmerei zu treiben.

Die meisten nach Amerika Auswandernden gehen von dem ganz irrigen Grundsate aus, daß hier die Berhältniffe ganz anders seien, als in Europa, insosern man Land sehr billig kaufen und doch leicht durch dasselbe seine Existenz gründen könne. Schon vor meiner Abreise von Deutschland machte mich ein tüchtiger Landwirth auf diesen Irrthum aufmerksam und rieth mir von meinem Farmeranseblungs-

Briefe aus Morb=Umerifa.

plane ab; allein ich hatte ja mehr unfterbliche Werke über bie Union gelesen, als er, und glaubte baber, bag ich recht haben und er fich täuschen muffe. Mein armer Freund ift feitbem gestorben und ich bin beinabe auf ber Farm zu Grunde gegangen! Er fagte mir : "wo ber Grund und Bo= ben billig ift, fonnen bie Producte nicht viel gelten, und wo biefe unter ber erften Bedingung einen leidlichen Preis ha= ben, muß bie Arbeit fehr theuer und ein bedeutendes Betriebscapital nöthig fein." Ift bas nicht fonnenklar? und bennoch widmen fich jährlich Taufende dem Farmerleben, welche beim Beginnen beffelben Die Richtigkeit Diefer Bemer= fung fennen und auf ber anbern Seite nicht ben entfernteften Begriff von ben Beschwerlichkeiten ber neuerwählten Beichaftigung haben; benn felbst ber fleifigfte, unverbroffenfte Landmann wird die Landwirthschaft hier unendlich viel ichwerer finden, als in Deutschland.

Ein großer Unterschieb findet in dieser Sinsicht statt zwisschen wirklichen Bauern, b. h. Leuten, welche in Europa beim Ackerbaue selbst tüchtig Hand ans Werk legten, und Solchen, welche niemals vorher schwere körperliche Arbeiten verrichteten und dies in Amerika aus Liebhaberei zu thun beabsichtigten. Die ersteren werden hier, besonders wenn sie zahlreiche Familien mitbringen, so daß im Falle von Krank-heiten einer des anderen Arbeit mitverrichten kann, nach und nach zu sicherem Wohlstande gelangen, während die letzteren für längere Zeit mehr Schaden und Aerger als Vortheil davon tragen. Wer nämlich an die Feldarbeit nicht gewöhnt ist, darf sich wenigstens Ansangs nicht allein auf seine Leisstungen verlassen, sondern bedarf der Hülfe, welche in der

Nabe von großen Stabten allenfalls fehr theuer und schlecht, im Innern des Landes hingegen und auf dem Congreßlande, fern von den dichteren Unfiedelungen, gar nicht zu haben ift.

Um Dir bas Borbergebende nur einigermaßen begreiflich zu machen, muß ich erwähnen, bag, was bie Abhangig= feit bes einen Theiles bes Bolfes von bem anderen betrifft, bier gerabe bas umgefehrte Berhaltniß, wie in Europa, ftattfindet. Der bort gebrudte, fast verhungernbe, im boch= ften Grabe millige und fur erhaltene Beichaftigung und ge= ringen Lohn bankbare Arbeiter ift bier im Durchschnitt ebenfo anmagend, übermuthig und vergnugungefüchtig, als in Europa biejenigen, welche ihn unterbruden und bevortheilen. Er ficht bier eben fo febr auf feinen Ruten und fucht mit noch mehr Unverschämtheit Bortheil aus feiner Stellung zu ziehen, als jene bort; nur ift im Allgemeinen bie Un= magung gebilbeter Leute weniger verlegend und efelhaft, wenn auch ichlechter im Princip, ale bie eines ungehobelten Befellen. Bahrend ber Sauptgeschäftegeit find Arbeiter jeber Urt fo gefucht, bag man fie baufig fur ben bochften Lobn nur mit Muhe, oft aber auch gar nicht erhalten fann, und je mehr Nachfrage nach ihnen, befto großer bie Unspruche. Daber fommt es, bag man fich häufig nur nach langem Suchen eine ichlicchte Gulfe fur febr bobe Breife verschaffen fann; benn in folden Fällen forbert natürlich ber nachläffigfte, ungeübtefte ober ichmachlichfte Buriche gerade fo viel, wie ber befte, und trott barauf, bag er leicht anderemo Beschäftigung findet, wenn man ihn nicht nehmen will. Da= bei find Dienstleute häufig voller Unspruche in jeber Begiebung und finden im Gffen, Trinten, Wohnung ze. baufig vas zu schlecht, was dem Arbeitsgeber gut genug ist. Bei ber geringsten Beranlassung, wenn man sie z. B. wegen Trunkenheit, grober Bernachlässigung, Faulheit zur Rebe sett, verlassen sie ben Dienst und freuen sich nicht selten, ihren Brodherren badurch in Berlegenheit zu setzen. Die beste Behandlung, Beköstigung, Bezahlung und überhaupt die wohlmeinendste Fürsorge ist hier nicht im Stande, Diensteleute an ein Haus zu sessellen, theils weil sie sich stets nach Beränderung sehnen, theils aber auch, weil sie andere Leute durch betrügerische Bersprechen höheren Lohnes, welcher natürlich niemals bezahlt wird, in ihre Dienste zu verlocken suchen.

Auf gegebenes Berfprechen ber Arbeiter, zu einer gemif= fen. Beit tommen ober für eine langere Dauer bei Dir arbei= ten zu wollen, fannst Du Dich niemals verlaffen, benn bie gerühmte beutsche Chrlichkeit scheint im Allgemeinen mit bem Gensbarmen und Umtmann in Deutschland guruckzublei= ben. Ich habe es vergeblich versucht, ben Leuten begreiflich gu machen, bag man fein Wort halten muffe, wenn- man auch Berluft babei habe; bas begreift fein hiefiger Dienft= mann. Bat er fich auch auf bas Beiligfte verpflichtet, ein Jahr lang für einen gewiffen Breis bei Dir zu bleiben, fo wird er Dich bennoch verlaffen, wenn ihm ein Underer mo= natlich einen halben Dollar mehr bietet, und nicht begreifen, baß Chre und Worthalten höher ftebe, als bas Brofitchen. Selbft Leute, mit benen ich übrigens fehr zufrieben mar, und benen ich ben Winter über höhern Lohn, als üblich mar, gegeben, weil fie auch im Commer bei mir zu bleiben verprochen batten, verlangten fpater Bulage und würden, obne

biefelbe zu erhalten , gewiß weiter gegangen fein. 3ch habe gefunden, bag bie einzige Art und Beife , fich ber Arbeiter für ein Sabr zu verfichern, barin besteht, bag man fie g. B. im Binter, wo weniger landwirthichaftliche Gefchafte betrieben werben und eber Ueberfluß als Mangel an Arbeits= fraften vorhanden ift, einen Monat auf Brobe nimmt und fie bann auf ein Jahr miethet, unter ber Bebingung, bag man ihnen zu Ende jebes Monates blos bie Galfte ihres Lohnes und nach Ablauf bes Jahres bas Uebrige mit gebn Brocent Intereffen fur bie Dauer ber Beit ausgahlt, baf fie hingegen alle Unfpruche auf bie gurudbehaltenen Gelber auf= geben, wenn fie vor der Beit ben Dienft verlaffen. Daß ber= aleichen Contrafte ichriftlich gemacht werben muffen, verfteht nich von felbit, weil bie Buverlässigfeit unserer Landeleute nich hier fo außerorbentlich fonderbar gestaltet, daß ein blos mundliches Berfprechen ale nicht gegen ben Bortheil bindend betrachtet wird. Un diefer Bermorfenheit der meiften Arbei= ter find freilich theils manche Arbeitsgeber fchuld, welche jene burch bie Berficherung, bag bier ein freies gand und bas Berfprechen nicht binbend fei, in ihre eignen Dienfte gu verlocken ober irgend einen Rachbar burch Entfernung und Aufbebung feiner Leute in Berlegenheit zu bringen fuchen, theils aber auch lieberliches Befindel, welches fich über bas Gebeihen orbentlicher Arbeiter ärgert und biefe ebenfalls bem Mangel und ber Noth preiszugeben wünscht. Die Frechheit und Unverschämtheit, womit Dienstleute bier ihre Berpflich= tungen verleten und gleichwohl baffelbe Bergeben, von einem Arbeitegeber begangen, als bie emporenofte Schlechtigfeit rugen, grenzt wirtlich an bas Unglaubliche. Gie halten 211=

les ihren Bortheil Begunftigende für erlaubt und recht, alle an fie gemachten Unfpruche bingegen fur Bebruckung. Den Begriff von Freiheit und Gleichheit begreifen nur wenige ber erften Generation ber ungebilbeten Ginmanberer; unter Freiheit verfteben fie Bügellofigfeit, bas Recht, fich auf Roften Underer möglichft zu pflegen und zu bereichern, fie zu betrügen und fich felbft fo viel als möglich Bortheile zu erschleichen und zu erzwingen, unter Gleich beit bie Belegenheit, fich gegen alle Diejenigen frech, grob und ungefchliffen benehmen zu tonnen, welche ihnen an Bil= bung und Tugend überlegen find und vor welchen fie in Europa nie etwas Underes als bie bochfte Achtung zu au-Bern Beranlaffung gefunden haben murben. Das unerhört freche und betrügerische Betragen eines großen Theiles ber Einwanderer verbittert und erschwert ehrlichen und gebilde= ten Leuten bas Leben bier außerorbentlich und wirft in ben Mugen ber Gingeborenen einen ichlimmen Schein auf bie gange beutsche und irische Ration. Ich muß Dir gestehen, ich bin felbft erftaunt gewesen über bie große Angahl fchlech= ter Subjecte, welche man bier unter feinen lieben Landolen= ten trifft, und habe mein Bertrauen in beutsche Chrlichfeit und Rechtschaffenheit ichon mit bedeutenden Berluften und Berbrieglichkeiten gebüßt. Ich glaube nicht zu viel zu fagen, wenn ich Dir verfichere, daß ich hier in feche Monaten unter Landsleuten eine größere Angahl Betruger, Schwindler, Lugner, Diebe, Caufer, Grobiane, Industrieritter, Rlopf= fechter ic. getroffen habe, ale mabrend meiner gangen Lebens= zeit in Deutschland, in Buchthäusern ausgenommen. In ben Borten: "Bier ift eine freie Lanbichaft" finbet jeber Lump eine Entschuldigung fur bie Befriedigung feiner Begierben und Leidenschaften, und wer ber Starfere ober Beftbewaffnete gu fein glaubt, bebroht ben Undern mit Bewalt ober überhäuft ibn mit Beleidigungen. Man ift nicht felten gezwungen, fich auf feine Rraft ober Flinte zu verlaf= fen, um fein Recht und fein Gigentbum zu fduten, und ift nur bann vor morberischen Ungriffen oder gröblichen Beleibigungen ficher, wenn man fich ben Ruf eines handfeften Mannes, auten Schüten und überhaupt eines Solchen er= worben bat, ben man nicht ungeftraft beleidigen barf. Saft Du benfelben erlangt, fo werben alle Diejenigen, welche Dir vergeblich burch Furcht allerlei Bortheile abzuzwingen fuch= ten, Dir als einem Tyrannen, Sigfopf, Ariftofraten zc. ei= nen schlimmen Namen zu machen und ordentliche Arbeits= leute von Deinen Dienften abzuhalten fuchen, benn bie Blut= fauger fonnen Dir es nicht vergeben, wenn Du Dich von ihnen blos halb ruiniren läffeft.

In dem Vorhergehenden habe ich Dir einen schwachen Begriff von den Mühen und Aergernissen, welche man hier durch das Bedürsniß ungebildeter Arbeiter sich zuzieht, zu verschaffen gesucht, laß uns daher einigermaßen die Unkosten sur dieselben in Anschlag bringen, um zu beweisen, daß ihre Hülfe nicht sehr vortheilbringend sein kann. Ein Farmarbeiter gewöhnlichen Schlages, welcher die hiesigen Beschäftigungen erst noch erlernen muß, erhält vom April bis Ende October monatlich neun bis zehn, während des Winters sieben bis acht Dollar, nebst freier Wohnung, Kost und Wäsche. Ein mit den hier üblichen Arbeiten schon bekannter und sleißiger Nann verdient das ganze Jahr über monat-

lich gebn, ober mabrend ber Sommermonate zwölf bis brei= gebn Dollare. Die Roft muß man ohngefahr auf vierzig bis funfzig Dollars anschlagen, weil es üblich ift, täglich drei= mal Fleisch zu effen und bei jeder Mablzeit Raffee zu trin= fen. Faft überall ift bie gange Saushaltung an einem Tische und bieselbe Roft, ja bie Arbeiter, von ben Amerikanern hands (Banbe), um nicht Diener ze. gu fagen, ge= nannt, wurden fich höchlichft beleidigt fühlen, wollte ber Farmbefiter fur bie Seinigen, maren es auch Rinder, ein befonderes Gericht auftragen laffen. Tagelöhner bekommen auf bem Lande von einem halben bis zu einem gangen Dollar Lohn täglich, jeboch während ber Erntezeit von einem bis zu einem und einem halben Dollar nebft Roft, welche in ber letteren Beriode außer ben brei gewöhnlichen Mahl= zeiten noch in zwei außerorbentlichen mit Bachwert, Raffee zc. Abgesehen bavon erhalten bie Erntenben noch fo viel Branntwein, als fie trinken wollen, und biefen vorzuent= halten ober in Geldzulage zu verwandeln, wird als Soch= verrath erflärt und mit Excommunication bestraft, b. b. auf eine Farm, wo man fich bergleichen erlaubte, fommen feine Arbeiter zur Ernte!! Dem Lohne nach zu urtheilen wurdeft Du vielleicht glauben, daß bie Dienstleute außerorbentlich viel arbeiten mußten, allein barin irrft Du Dich, benn vor Sonnenaufgang und nach Sonnenuntergang rühren fie feine Sand mehr für Dich; bie Dammerung wird gur Macht und ber Tag blos vom wirklichen Gichtbar = und Unfichtbarwer= ben ber Connenscheibe über bem Sorizonte gerechnet. bente nun noch, bag ber längste Tag bier nur 15 Stunden hat und bag im Bochsommer Mittags zwei Stunden geruht

werben, und Du wirft begreifen, bag bei Euch bie Landleute viel mehr arbeiten, als hier.

Außer bem männlichen Perfonal gehören nun für Familien, wie Die Deinige, noch weibliche Gehülfen, theils um bie Ruche und bas Melten, theils aber auch fonftige haus= liche Gefchäfte zu beforgen. Erwachsene Rochinnen, b. b. fechzehn= und fiebzehnjährige, verlangen fcon feche bis fieben Dollar monatlich, Rinbermabchen von 11-13 Jahren brei bis vier Dollar. Auch ihre Arbeit beschränkt fich nur auf bie Tageszeit, und Abende burfen fie fur fich felbft naben, ftriden ze. Der Conntag gehört ber Dienerschaft vollftan= Dig, ja fie beanspruchen auf bem Lande gewöhnlich Reit= vierbe ober Wagen, um bie Ihrigen, noch häufiger aber Balle zu besuchen, von benen fie oft erft Montage Mittags balbichlafend gurudfehren. Berweigerft Du ihnen bies, fo verlaffen fie Dein Saus ficherlich, fobald ihre Beit (gewöhn= lich miethet man Leute bier beim Monat) abgelaufen ift, wenn nicht noch vorher, unter bem Bormand von Rrant= beit. Daß bie jungen Dienerinnen etwa fo, wie bei uns bie Sofbamen behandelt werden muffen, verfteht fich von felbft. Für Alles, mas fie im Saufe gerbrechen, verbrennen, verber= ben, verlieren, barfft Du an feine Entschädigung benten und nicht einmal ein verweisendes Wort fallen laffen, fouft geben Die jungen Damen ohne Weiteres beim und fchelten Dich einen Barbaren. Wer aber weiß, wie fchwer es hier überbaupt und besonders auf bem Lande halt, weibliche Gulfe zu erlangen, und wer feiner Gattin biefelbe zu erhalten wünscht, ber bittet lieber alle Beiligen um nie verfiegende En= gelegebulb, läßt 77 gerade fein, erneuert lieber jahrlich zwei=

mal bas fammtliche Glas = und Borgellangerath, verbeißt feinen Ingrimm und verschmerzt alle Verlufte eber, als baß er seine Frau burch eine unvorsichtige Aleugerung plötlich ber Rochin beraubt und bann wieber gezwungen ift, tage= ober wochenlang trot Wetter, Wind und Weg obuffeische Brrfahrten nach Erfat anzuftellen. Glaube mir, lieber Berr= mann, biefe Art von Entbedungereifen gebort zu ben ver= zweifeltsten Drangfalen liebevoller Chemanner auf bem Lande; benn erftens find bie Dienstmädchen bier außerorbentlich fel= ten, weil die meiften ichon mit fechzehn und fiebzehn Jahren beirathen und nach Jahr und Tag ihren Stolz barein feben. felbft wieder einen Dienftbaren Beift in Beftalt einer Schwefter ober Duhme zu befigen, zweitens, weil viele felbit noch arme Leute ihre heranwachsenden Tochter in ihrem eigenen Sauswesen mit großem Muten verwenden fonnen, und brittens, weil die große Mehrzahl ber Jungfrauen vom Lande vorzieht, fich in den benachbarten Städtchen zu verbingen, wo Liebhaber, Mufif, Tang, Geflatich und fonftige Borguge ber höheren Civilisation mehr gur Sand find. Es miber= fahrt und hier nicht felten, bag bie jungen ladies vom Lande einen leichten Dienft mit höberem Lobne in ihrer Dach= barschaft fehr schnippisch mit ben Worten : "ich aleiche es nich im Bufche (b. h. auf ber Farm) zu lebbe, i geng uf Sighland ober Lebanon" ausschlägt und einen viel beschwer= licheren und weniger einträglicheren in ber Stadt vorzieht! Und wenn Du wußteft, wie erfahren Diefe jungen Bringef= finnen in ben Weschäften find, für beren Uebernahme fie fo hoch bezahlt werben, fo würdest Du vor ber Wirthschaft im Bufche erschrecken und Deiner Gattin lieber irgend ein ande=

res Leid zufügen, als fie in eine folche verfeten. Die Roch= funft unferer Röchinnen besteht vorzugeweise barin, schlechte Suppe und faft ungeniegbaren Raffee anzufertigen und babei einen Grad von Reinlichfeit zu entwickeln, melder in Deutsch= land bei ber Stallfütterung ale anftoffig gelten murbe. Gin hoher Grad von Nachläffigfeit und wegwerfende Behand= lung bes Rochgeschirres merben in ber Ausübung ber Roch= funft als Unfpruche auf hobere Ausbildung betrachtet. Will Dir bie Sausfrau gelegentlich einmal einen guten Tag ma= chen, b. b. Dir etwas wirflich genießbar Bubereitetes vor= fegen, fo muß fie felbst von fruh bis Mittage am Feuer fte= hen und außerbem noch Teller und Glafer auswaschen, ba= mit beren Alltagsanseben Dir nicht bas Festessen verleitet. Mit dem Bafchen und Platten (bier Biggeln genannt) geht es nicht beffer, benn foll bie Bafche nur einigermaßen ein reinliches Unfeben haben, fo muß die Frau vom Saufe auch biefe Befchäftigung größtentheils übernehmen. Ja fehr viele Matchen machen fogar zur Bedingung bes Dienftantrittes, baß fie nichts mit ber Bafche zu thun haben, aus Furcht vor bem falten Fieber. Rannft Du baber nicht in ber Nabe für gute Worte und einen halben Dollar täglich eine Baich= frau auftreiben, fo mußt Du bie schmutige Bajche nach bem nachsten Stadtden fahren, bort maschen laffen und fpater wieder abholen: Ift bas nicht außerordentlich bequem und einlabend?

Bas bie Mildwirthschaft betrifft, fo kann fie burch gemiethete weibliche Sande hier gar nicht betrieben werben, weil Du ficher bift, baß die Kühe balo vernachlässigt, schlecht gemolten werden und die Milch entweder gänzlich oder größ= tentheils verlieren. Im Allgemeinen läuft bas Bieb bier, Arbeitepferbe ausgenommen, Winter und Commer im Freien umber und fommt blos Abends und Morgens an bie Saufer, um fich etwas Tutter zu bolen ober bie Jungen gu fäugen. Bei biefer Gelegenheit nun werben bie Rube, ohne angebunden zu fein, gemolfen, und zwar auf ben meiften Farmen im Sofe ober felbit noch außerhalb beffelben. Bit nun bas Wetter regnerifd, ober falt, fo befümmert fich Riemand um bas Bieh und bie Dienerschaft freut fich fogar, wenn es gar nicht an bas Saus fommt. Rann es bie privilegirte Melferin babin bringen, bag von vier bis feche Ruben burch grobe Nachläffigfeit feine einzige ober vielleicht nur noch eine Milch giebt, fo hat fie einen Lieblingswunsch erreicht: benn nun ift fie eines großen Theiles ihrer Arbeit ledig. Alle Auf= ficht und Bemühung, bies zu verhindern, hilft Dir nichts, Du wirft vor Deinen Augen betrogen, Die ruhigsten Rube werben wild gemacht, bamit bas Mabchen bie Entschuldiaung bat, fie fonne fie nicht melten, und ichicfft Du gehn fort, fo macht es die Elfte wieder eben fo wie die früheren. Un Buttermachen ift unter fo bewandten Umflanden natur= lich nicht zu benten und man ift frob, wenn man von fünf bis feche Ruben im Winter Milch genug zum Raffee und Thee erhalt; ja Du triffft fogar im Winter nicht felten Far= men mit einem bebeutenben Bichftanbe, wo es gar feine Milch giebt. In ben Stabten fann man fich biefelbe leichter verschaffen, infofern bafelbit von armen ober fpeculativen Leuten, welche ihre Rube felbst abwarten und melten, Milch genug und fogar oft Butter verfauft wird, jene burchschnitt= lich zu fünf Cent für 11/2 Quart (ohngefahr um ein Acht=

theil kleiner, als das Berliner), diese zu zwanzig Cent für das Pfund im Winter und halb so theuer im Sommer. Wenn Farmersfrauen oder Töchter das Melken und Buttermachen selbst besorgen und die Männer die Kühe selbst fütztern, erhalten sie ohngesähr ein Dritttheil so viel Milch von einer Kuh, als wir in Deutschland, wo das Vieh in Stälzlen gut verpstegt wird, gleichwohl bezahlt sich ihre Mühe sehr reichlich.

Außer ben erwähnten Unannehmlichkeiten bat man bier noch mit bem großen llebelftanbe zu fampfen, bag man mei= ftens Leute in fein Saus aufnehmen muß, ohne über beren frübere Beichäftigung ober Aufführung auch nur ben ge= ringften Nachweis zu haben. Nach fogenannten Atteftaten fragt bier Niemand, weil eine Erfundigung biefer Urt fur eine Beleidigung ber Berren Arbeiter angefeben werben murbe. Der rechtliche Mann verfällt nun wohl burch fich felbit nicht auf biefe Berirrung und Gelbftüberschatung, allein liederliche Subjecte haben es babin gebracht, daß eine Nach= frage nach Sittenzeugniffen für eine Unmagung gilt, bamit fie befto eber im Truben fifchen fonnen. Bas follten übri= gens auch bie aus Europa mitgebrachten Atteftate Neuein= gewanderter bier nüten, wo man weber ihren Befiter, noch bie Unterschriften ibentificiren fann und mo baber jene ebenfogut nachgemacht, ober geftoblen, als acht fein mogen. Rurg man muß hier gewöhnlich Dienftleute mannlichen und weiblichen Geschlechts auf gut Glud annehmen und fich gludlich preisen, wenn man nicht tuchtig bestohlen wird und Trunkenbolde in bas haus bekommt, welche mehr Schaben als Nuten ftiften und oft ichwer wieder loszumerben

find. Auf gute, nüchterne Arbeiter, wenn man fie zufällig erhalt, fann man nie für lange Beit rechnen, benn binnen einem Jahre fonnen fie fchon fo viel verdient und gelernt haben, bag fie eine fleine Farm in Bacht übernehmen, ober irgend ein anbred Gefchaft für fich felbit anfangen. Die Faullenger und Trinfer hingegen fommen felten fo weit, und baber find von biefen immer mehr zu haben, als von jenen. Bei bem ichonen Gefchlechte, welches bier in viel ge= ringerer Bahl vorhanden ift, als bas ftarte, ift bies an= bers; ba icust meder Lafter noch Säglichkeit vor bem Beirathen; benn um jebe Jungfrau ober Wittwe bewerben fich ftets mehrere Freier, und gefällige Unterhändlerinnen haben oft icon für bie zu erwartenben Unfommlinge viele Untrage beiratholuftiger Manner. Richt felten begeben fich einige ber letteren ohne Umftande an Bord eben mit Ginmanderern anlangender Dampfboote und nehmen fich prima vista ein Beib, in ber Boraussetzung, baß fie auf biefe Art weniger Unsprüchen und mehr guten Willen, als bei ben bier ichon verwöhnten Frauenzimmern, finden werben. Außer Rali= fornien giebt es mohl fein Land, wo heirathefähige Jung= frauen jeden Alters und Aussehens fo fchnell zu ber Glud= feligkeit bes Cheftandes gelangen fonnen, als bier. Raum hat man eine halberwachsene Röchin einige Monate gehabt, fo entführt fie ein Freier, ja es ift mir ichon vorgetommen, baß häßliche, bumme und vorgeschrittene Fünfzigerinnen, auf beren Gulfe fur langere Beit ich aus ben angeführten Grunden rechnen zu burfen glaubte, fcon nach acht Tagen fich burch Symens rofiges Band feffeln liegen. Bon altern= ben und ziemlich wiberwärtigen Wittwen habe ich gehört,

baß fie fich gerühmt, furz nach bem Tobe ihres legten Gatten binnen wenigen Stunden die Befanntschaft mit bem neuen gemacht und die legale Vermählung vollzogen zu haben!

Das Borbergebente wird es Dir begreiflich machen, baß jebe Art von Gulfe auf bem Lande gang besonbers fchmer gu erlangen und mit vielen Unannehmlichkeiten und Unkoften verfnüpft ift, und bag burch bas Bedurfnig berfelben bem Landleben nicht felten alle Ausficht auf Gewinn und Bufriebenbeit entrogen wird. Wer baber glaubt, auf ber Farm, fern vom Gewühle ber Welt, ein forgenfreies, gufriedenes Leben führen und neben ben Segnungen ber europäischen Civilifation ber Borguge ber Freiheit und Gelbftffanbigfeit nich erfreuen zu konnen, ber irrt gewaltig ; benn bat er felbit Bermogen genug, um jährlich bedeutende Gummen blos gu feinem Bergnügen berwenden zu konnen, fo wird er bennoch mit allen Opfern ale ungeübter Farmer im Weften fich mehr Plage als Freude erfaufen. Gin Underes ift es mit bem Befite von fcon eingerichteten Farmen in ber Nabe großer Statte im Diten ber Union ; bortfann man fich auf bem Lande feines Lebens freuen; man ift ficher, gebildete Nachbarn zu haben, bei einiger Geschäftstenntniß fein Bermögen zu vermehren und weniger Unannehmlichkeiten mit Arbeitern zu erfahren; allein ber Unfauf eines folden Grundftudes ift gewöhnlich wenig= ftens ebenfo toftfpielig, als eines gleichgroßen in ben beften Gegenben von Deutschland gelegenen, und baber für wenige Ginmanderer erreichbar. Ueberhaupt benten ja auch bie mei= ften Unfommlinge bier baran, recht große Streden bes billigften Landes zu faufen, um baburch ben Rindern und Rinbestindern einen gewiffen Grundbefit und eine Art Fami-

lienansiedlung zu grunden. Wenn nun auch biefer Plan vielleicht ber zweckmäßigste ift zur Unlage von Ravitalien und für die Bufunft der Nachkommenschaft, fo ift boch dem Räufer jedenfalls zu rathen, bas erfaufte billige Land gang unbenutt liegen zu laffen, bis bie Rachbarichaft beffelben anfängt, bicht bewohnt zu werden und Abfatquellen für bie Naturprodukte hervorzubringen, sich felbst aber in der Mähe eines größeren Ortes niederzulaffen und bie Farmerei erft gang im Rleinen angufangen, theils um fich und bie Seini= gen nach und nach auf bie leichtefte Urt baran zu gewöhnen, theils aber auch, um das fleinere Gutchen eher wieder verfaufen zu können, wenn er der Landwirthichaft überdruffig wird. Sat fich nun ber Ginwanderer nach einer hinreichend langen Probezeit überzeugt, daß er im Stande ift, die Farmerarbeiten felbft zu beforgen , hat er fich über bie Schwierigfeiten ber Unfiedlung auf noch gang uncultivirtem Lande unterrichtet und halt er bie Ceinigen für hinlanglich vorbe= reitet, alle bevorftehenden Mühen und Enthehrungen zu er= tragen und ihn geborig zu unterftuten, fo mag er ben Schritt magen und versichert fein , bas Glud ber Seinigen gegründet zu haben, in soweit bies bier möglich ift.

Im Allgemeinen nimm als Regel an, daß das theuer fte Land am allerbeften die Mühe des Bearbeitens lohnt und baher im Vergleiche mit dem so wohlseilen Congresslande, dessen Ertrag man nur in großer Entfernung zu verkaufen im Stande ist, sich als das billigste erweist. Auf einer Varm in der Nähe einer Stadt, wo der Acker dreißig bis vierzig Dollars kostet, kann eine Familie viel leichter ihr guetes Auskommen sinden, als dort, wo der Acker nur 1 1/4 werth

ift, und außerbem ift anzunehmen, bag bas theurere Land bald mit zu ber Stadt gehören und in Bauplate abgetheilt wird, wodurch fich bann ein gang ungeheurer Bewinn berausstellt. Die größten Reichthumer in ber Union find auf biefe Art erworben worden und meiftens in bie Sanbe von Leuten gefommen, welche beim Unfaufe bes Lanbes feine Ibee hatten von bem fünftigen Werthe beffelben. Lag uns burch ein Beispiel erläutern, inwiefern mit ber Entfernung von belebten Orten ber Werth bes Landes fallen muffe und umgekehrt. Sier in ber Stabt 2. B. foftet eine Rlafter (cord = 128 Rubiffuß) Solz zwei bis zwei und einen halben Dollar. Für bas Spalten und Auffeten biefes Mages zahlt man funfzig Cent; Fuhrlohn für einen zweispannigen Ba= gen mit Fuhrmann wird zu 11/2 Dollar taglich gerechnet. Gine halbe Rlafter Golz ift ohngefahr fo viel, ale ein 3mei= fpanner fahren fann. Wer nun alfo foweit von ber Stabt entfernt wohnt, baf er nur zweimal täglich babin fabren fann, bekommt blos feine Arbeit und fein Fuhrlohn begablt, aber wenig ober Richts für fein Solz. Befindet fich Deine Farm bingegen fo nabe bei ber Stabt, bag Du viermal fahren und wegen ber furgeren Strecke mehr auflaben fannft, fo haft Du ichon abgefehen von bem Berbienft für bas Solgfällen und Fahren, ober von ben Auslagen für bei-Des, noch 75 Cent bis einen Dollar für bie Rlafter Deines Solges. Säufig ift bas auf bem Lanbe in ber Nahe von Stabten ftebenbe Bolg viel mehr als ben Raufpreis werth, allein bies wird zu wenig berücksichtigt. Die Entfernung von bem Berkaufsplate ber Probutte bebingt vorzugeweise ben Werth bes Landes, beshalb zieht fich auch jest, wo man Briefe aus Morb=Amerita.

gegen bie Indianer feine Borfichtsmaßregeln mehr zu brauden hat, die Bevölkerung vorzugsweise nach ben großen Kluffen. Seen und Gifenbahnen. Das Innere neuer Staaten ift, fofern nicht einzelne ber genannten Berkehrstragen baffelbe berühren, gewöhnlich am langften unbebaut, und felbit alte Unfiedler folder abgelegenen Gegenden ziehen fich, nachbem fie viele Jahre lang ftets mit Mangel und Glend gefampft, endlich in die burch Sandel und Gewerbe belebte= ren. Sier fiebt man taglich ben Grundfat, bag ber Sanbel Die Bafis aller Civilisation ift, bethätigt. Lag z. B. Die gescheidtesten Leute fern von dem regen Geschäftsleben Un= fiedlungen gründen, so werden sie bald burch die Erschwe= rung bes Berkehrs mit ber Civilisation und burch die tag= liche ermübende gleichförmige Arbeit abgeftumpft, gleichgul= tig gegen bie Mitwelt werden und fich bald von bem ge= wöhnlichen Arbeiter burch Nichts unterscheiden, als etwa burch einen murrischeren Charafter. Gie find gufrieben, fich burch anstrengende und mit bedeutendem Beitverlufte verbun= bene Reisen einige Male bes Jahres bie unentbehrlichften Beburfniffe zu verschaffen, und geben gern alle fruberen fei= neren ober wiffenschaftlichen Bedürfniffe auf. Aber fiebe, ba errichtet ein fleiner Speculant einen Raufladen und babei ein fleines Wirthobauschen, ein anderer reicherer Mann baut eine Sage = und Mahlmuble ober Brennerei, und wie burch einen Bauber wird die Gegend belebt. Der Farmer braucht nur wenige Meilen zu fahren, um feine Brodufte theils gegen Beld, theils gegen Baaren zu vertauschen, er trifft häufig Befannte und fangt wieder an aufzuleben. Reben ben Mub= len, Laben ze. fiedeln fid balo einige Sandwerter, Schmiede,

Böttcher, Schuhmacher an, ein Bostamt wird sogleich von ber Regierung und eine Schule von der Gemeinde gegründet; furz es hat sich bald ein Städtchen gebildet und der Umgegend besselben ist die Seele eingehaucht. Man erhält regelmäßig Briese und Zeitungen, sindet eher Gelegenheit für Geselligzteit und wird wieder empfänglich für Berbindung und Theilnahme für die Ausenwelt. Die durch den Kaufladen gebotene Möglichseit, verschiedene Bünsche und Bedürfnisse befriedigen zu können, spornt den Landmann zu erhöhter Thätigkeit und vermehrtem Nachdenken an, wie er sich diese Befriedigung verschassen könne. Eine gute Landstraße, eine Eisenbahn oder ein Kanal fördern das Werk auf eine wunderdare Weise und verwandeln die schon aus versauerten, schwerzfälligen Farmern hervorgegangenen rührigen Kleinstädter auf einmal in die unternehmendsten Weltbürger.

Um jedoch nicht dem Bufalle anheimzustellen, was man sich durch eigne freie Wahl verschaffen kann, ift es viel zweckmäßiger, für den Ankauf eines Grundstückes sogleich eine Gegend zu wählen, wo die nöthigen handelsverbindungen schon geknüpft und die Absawege für die Erzeugnisse des Ackerbaues schon vorhanden sind. Der Unterschied des Preisses zwischen schon eingerichteten Farmen und noch ganz unsbehautem Lande erscheint übrigens viel bedeutender, als er wirklich ist; denn wenn man für jene z. B. zwanzig ober dreißig Dollar für den Acker verlangt, so sind in dieser Summe alle Gebäude, Anpflanzungen w. einbegriffen und gewöhnlich billiger angeschlagen, als man sie selbst herstelsen könnte, während auf Congresslande nichts vorhanden ist, als Bäume, Gebüsch und Prärie und die Kosten der

ersten Einrichtung nicht selten ben Kauspreis einer schon gut eingerichteten und günstig gelegenen Farm übersteigen. Nachbem ich Dir nun wiederholt gerathen, eine ber letzteren zu Deinem projectirten Versuche ber Landwirthschaft zu wähslen und zwar eine kleine, will ich Dir in möglichster Kürze ben Ertrag berselben nach Aldern, ihre Einrichtung und die als Betriebscapital erforderlichen Summen angeben.

Die porzüglichsten Erzeugniffe bes Ackerbaues find bier Mais (türkischer Weizen, von ben Amerikanern gemeiniglich) corn anftatt indian corn genannt), Beigen, Gerfte, Safer, Rartoffeln und Beu. Um beften gebeiht ber Mais, ben vor= theilhafteften Ertrag liefern bie Rartoffeln, wenn fie gerathen. Faft alle Fruchtforten find bem Migmachfe außeror= bentlich ausgeset, wegen ber Unregelmäßigkeit bes Wet= ters. Der Weigen und bie Gerfte leiden fast alle Winter bebeutend burch ben fo häufig mit Thauwetter abwechselnden Froft, und die Sommerfruchte bald durch zu lang anhal= tende Trodenheit, bald burch zu viel Regen. Ich habe ichon wiederholt erlebt, daß fammtliche Getreidearten zu verschiebenen Beiten fo vollständig migrathen maren, bag fie bas Abmaben nicht lohnten und bag bie Rartoffeln faum bie Aussaat erfetten. In ben Jahren 1849 und 1850 fchlugen bie Ernten in unserer Gegend fo fehr fehl, bag im Bangen ber Ertrag bes Acterbaues faum bie Salfte eines mittel= mäßigen betrug. Bare bas Jahr 1851 nicht fo außeror= bentlich gunftig ausgefallen, fo wurde ein allgemeiner Banquerott in unferer Gegend, wo bie Erzeugniffe bes Bobens ben Reichthum von Stadt und Land ausmachen, unvermeidlich gewesen fein.

Den Beigen faet man bier zu einem und einem Biertel Bufhel auf den Ader zwischen ber Mitte Geptember und Detober und erntet ihn von Ende Mai bis Mitte Juni. Die befte Beit bagu ift, wenn er noch ziemlich grun auß= fieht, ber Salm unter ben unteren Anoten jeboch ichon gelb geworben ift. Wartet man, bis ber gange Salm gelb ift, fo fallen bei großer Site mahrend bes Dabens zu viele Korner aus, besonders wenn man nicht ichnell genug Erntearbeiter bekommen fann. Wer bie Landwirthschaft mit bem nöthi= gen Rapital und in mäßiger Ausbehnung treibt, bebient fich jest ber Gae = und Erntemaschinen. Lettere foftet ein bun= bert und funfgebn, jene nur bunbert Dollars, beibe find aber so außerordentlich vortheilhaft, bag fie fich in einem Jahre mehr als bezahlt machen, wenn man ohngefahr hundert Uder Salmfrüchte baut. Die Gaemafchine bat bie Form einer mit hohlen Bahnen versebenen Egge, an ber fich ein mit jenen burch Röhren in Berbindung ftebenber Raften, in welchen Die Saatfrucht geschüttet wird, befindet. Die Deffnung an ben trichterformigen Bahnen ift etwa einen Boll über bem unteren Ende berfelben und nach hinten, fo baß fie beim Fortbewegen burch bie Erbe nicht verftopft mer= ben fann. Die breiten Bahne gieben Furchen, in welche bas Rorn fällt und von ber loderen nachrutschenden Erbe fo= gleich wieber bedectt wirb. Daburch fommt bas aufgehenbe Betreibe regelmäßig reihenweise zu fteben, jebes Pflanzchen erhalt gleichen Untheil an Luft und Conne, fowie einen gleich großen Raum zur Ausbreitung ber Burgeln und Schöflinge. Ein Sauptvortheil biefer Maschine ift jedoch noch ber, bag ber im Berbfte bier fparfam fallende Regen

ben jungen Pflangchen in ber Bertiefung ber Furche befonbere zu Gute fommt und daß bem Erfrieren berfelben nach Thauwetter insofern vorgebeugt wird, als bie aufgethaute und erweichte Erbe ber Furchenrander nothwendigerweise nich nach ber tieferen Mitte binfenkt und auf biese Urt bie möglicherweise etwas gehobenen Burgeln immer wieder von Meuem bebeckt und baburch vor bem Frofte ichunt. Die Erntemaschine (wir wenden eine von Flagg und Ewing an, welche boppelt fo viel leiftet, als bie auf ber Weltaus= stellung in London fo febr bewunderte und bier ichon für nicht mehr gut genug gehaltene) besteht in einer horizontal fich febr fchnell bewegenden feinen Gage, welche die Salme ohne einen Schlag, wie bie Senfe, zu bewirken, unmerklich burchschneibet. Finger, gleich ben an unseren Getreibesensen befindlichen, faffen bie Salme und legen fie ohngefahr in ber Menge ber gewöhnlichen Buntel auf ben Boben. Rein Salm bleibt fteben und fast fein Rorn gebt verloren. Die Mafchine, auf einem kleinen Wagen angebracht, wird von zwei Pferben, welche außerhalb bes abzumähenden Striches geben, getrieben, wobei bie Umbrehung ber Wagenraber bie Triebfraft bildet. Die Gage und Finger fteben gerade foweit an ber Seite bes Wagens hervor, als ein tuchtiger Maber mit feiner Sense greifen fann. Die neueren Dafchi= nen maben fogar einen Strich gebn Bug breit. Die Arbeit geht im rubigen Schritte ber Bferbe fort, fodaß in einem Tage achtzehn bis zwanzig Acker geerntet werden, während ein guter Mäher bier nur von einem und einem halben bis zwei Acter maben fann. Es ist berechnet worden, daß die Maschine auf ben Acter zwei Bushel Getreibe er=

balt, welche beim Ernten mit ber Senje theils burch ben Schlag ausfallen, theils fonft in ben Alehren verloren geben. Man bat fogar ichon eine Maschine, welche zugleich mabet, brifcht und reinigt, fo bag vor berfelben bas Getreibe auf bem Salme fteht und babinter in einem Raften bas für bie Mühle fertige Korn zum Borfchein fommt. Im Morben von Illinois find ichon mehrere im Bebrauch; jedoch bier bei uns noch nicht, mahrscheinlich weil fie noch zu toftspie= lig find, vielleicht auch, weil bie Unficht verherricht, bie Salmfruchte mußten erft eine gewiffe Beit lang in Garben fteben, um fich vollftanbig ausbrefchen zu laffen. Der Beigen treibt bier zuweilen aus einem Rorn mehr als breißig Salme, burchichnittlich jedoch ohngefähr nur funfzehn bis fechezehn, ba er aber im Frühjahre fo fchnell machft und baufig ichon brei bis vier Wochen nach ber Bluthe reif wird, fo ift fein Rorn weniger voll, groß und fcmer, als im Morben. 3ft bas Fruhjahr febr feucht, fo entfteht ber Roft am Salme, wodurch bie Entwickelung bes Rornes febr leibet und bem Werthe ber Frucht großer Abbruch gefchieht. Der Urmeewurm, eine an ber Erbe fortfriechenbe und in ih= rer bochften Ausbildung etwa zwei bis zwei und einen hal= ben Boll lange und einen viertel Boll bicke fchwärzliche Raupe gerftort zuweilen im April und Anfange Dai ben Beigen, fowie alle andere Salmfruchte und Biefen bis auf die Burgel. Die Ungahl biefer Thiere, welche ohngefahr aller brei bis vier Jahre mehr ober weniger gum Borfchein tommen, ift in ber That unglaublich. Gie freffen meilen= weit alle Getreibearten, jungen Mais mit eingeschloffen, vollftanbig und frieden in gabllofen, Alles bebedenben

Schaaren von den zerstörten Feldern nach den grünen mit einer Geschwindigkeit von fünf Secunden auf den Fuß. Rleefelder lassen sie unberührt und versuchen, soviel ich selbst beobachtet habe, nie den Durchgang durch dieselben. Um die Saaten vor ihren verheerenden Zügen zu retten, muß man um dieselben herum fußtiese Gräben mit sehr senkrechten oder wo möglich überhängenden Seitenwänden, welche sie nicht übersteigen können, ziehen; es ist jedoch nothwendig, die in dieselben hineingefallenen Raupen täglich zu zerstreten, wenn nicht ihre Menge die Gräben ausfüllen und den Nachkommenden einen leichten Uebergang gewähren soll. Die Verheerungen dieser Landplage in einer einzigen Nacht sind unglaublich und die Felder oder Wiesen so die damit bedeckt, daß das Zertreten von Tausenden derselben beim Gehen wirklich ekelhaft wird.

Ift ber Beizen gut gerathen, so giebt er von ein und einem Viertel Bushel Aussaat einen Durchschnittsertrag von zwanzig Bushel auf den Acker. Man hat jest eine Art früshen Weizen aus den Küstenländern des Mittelländischen Meeres hier eingeführt, welcher nach den bisherigen Versuchen 30 bis 35 Bushel auf den Acker gegeben hat, allein die Müller kausen ihn nicht so gern und bezahlen zwei Cent weniger dafür, weil er mehr Hüsse und weniger Mehl entshält, als der gewöhnliche; dennoch bleibt beim Andaue desselben ein Gewinn von ohngefähr fünfzig Brocent im Bergleiche mit jenem, genug um seine künstige Benutzung allgemein zu machen. Der Durchschnittspreis für guten Weizen ist in unseren Landmühlen siedzig Cent für das Bushel. Dieses Maß enthält ohngefähr acht und zwanzig Berliner

Kannen oder Maße, wird aber bei der Frucht nach dem Gewicht bestimmt und hält sechzig Pfund Weizen. Wer das Getreide gegen Mehl vertauschen will, erhält drei und dreißig Pfund Mehl erster, oder vierzig zweiter Klasse und füns Pfund Kleie. In den größeren Städten ist der Preis der Bodenerzeugnisse immer etwas höher, als auf dem Lande. Der aus den nördlichen Staaten kommende Weizen hat wegen des größeren, schwereren Kornes entschieden den Vorzug vor dem unsrigen. Der reiche, schwarze Präriedoden eignet sich wenig für den Andau desselben, viel vortheilhafter ist dazu lehmiges, hügliges Waldland, insosen dasselbe trockner ist, weniger durch die abwechselnde Kälte und Wärme im Winter gehoben wird und immer schwereres Korn liefert. Im Allgemeinen ist der Weizendau hier ziemlich unsücher und bei weitem nicht so vortheilhaft, als im Norden.

Die Gerste gewährt einen viel reichlicheren Ertrag, als bie vorhergehende Getreideart, ist aber noch mehr Zufälligkeiten unterworfen, als jene. Wintergerste kostet durchschnittlich von neunzig Cent bis einen Dollar, die Sommergerste nur halb soviel. Erstere wird stets vor dem Weizen gemäht und nachgesäet und verlangt lockeren, sehr guten Boden zu ihrem Gedeihen. Hafer wird nur zur Abwechselung mit anderen Fruchtarten gebaut, im März gefäet, im Juli gemäht, gibt, wenn er gut geräth, bis sunfzig Bushel vom Acker und kostet von zwanzig bis fünf und zwanzig Cent das Bushel. Den Buchweizen säet man, nachdem Weizen oder andere Halmsfrüchte abgemäht sind; er wird drei bis vier Fuß hoch und steht überall so dick, als der üppigste Klee. Man rechnet auf zwanzig Bushel sür den Acker zum Preise von vierzig Cent.

Im Winter werben bavon besonders zum Frühftucke bunne Ruchen gebacken und von manniglich mit Butter ober Sprup warm febr gern gegeffen. Da bas Buchweizenmehl in ber beißen Jahreszeit leicht verdirbt, fo bort mit berfelben auch ber Bebrauch beffelben auf. In unferer Begend fehlen bie Scheunen noch fehr allgemein, und baber wird bas Betreide in großen Saufen auf bem Felde an einem Orte aufgestellt, wo man es zu breichen beabsichtigt. Rleine Quantitäten Salmfruchte, ober ber Bedarf zum Gaen werben noch häufig mit Pferben ausgeritten, die Sauptmaffe bingegen allgemein mit Mafchinen ausgebroschen. Un benfelben ift zugleich eine fogenannte Wind = ober Fegemühle angebracht, fo bag bas Rorn fogleich gereinigt zum Borichein fommt. Reiche Far= mer besiten in ber Regel ihre eigene Dreschmaschine, folche bingegen, welche wenig Salmfrüchte bauen, miethen fie. Mit berfelben kommen gewöhnlich vier Mann und vier Bferbe, welche, unterftütt von noch vier bis feche anderen tüchti= gen Arbeitern, die ber Eigenthumer bes Getreibes felbft mit eben fo vielen Dollarn täglich zu bezahlen bat, in einem Tage von zweihundert bis zweihundert und funfzig Bufhel ausbreichen und bafur funf Cent fur jedes Bezahlung er= balten. Roffe und Manner muffen mabrend ber Drefchzeit beherbergt und reichlich bewirthet werben. Das Stroh wird mabrend ber Arbeit mit Gulfe einer besonderen Cage am Boben bin und auf die Seite geschleppt und babei leiber fehr rudfichtelos behandelt. Saushälterische Farmer brin= gen es fobald als möglich in Saufen und ftreuen, wie bei bem Beue, Salz bazwischen, bamit es bas Bieh beffer frift; bie meiften Umerikaner verbrennen es gewöhnlich auf bem

Beibe. Beim Mangel ber Fruchtböben wird bas Getreibe meistens von ber Maschine weg nach ber Stadt gesahren, weshalb man auch mit bem Dreschen wartet, bis die Preise bie größtmöglichste Göhe erreicht haben. Es ist natürlich, baß ber von Scheuern sast ganz entblößte Farmer burch bas Ueberwintern ber Getreidehausen im Freien jährlich einen sehr ansehnlichen und bei sehr nassem und stürmischem Betzter zuweilen einen sehr bebeutenden Berlust an dem Ertrage seiner Felder und Arbeit erleiden muß, allein denen, welche besser wissen, wie dergleichen zu vermeiden ist, sehlen meizstens die Mittel zu dem hier so kostspieligen Baue von geräumigen Scheunen, die Amerikaner hingegen haben selten bergleichen gesehen und ahnen kaum, daß irgend ein andres Gebäude zu einer Farm gehöre, als ein schlechtes Wohnhans.

Die Kultur bes Maifes ift hier bie allgemein verbreitetste, weil ein einzelner Mann leicht viele Acker bamit bestellen und seine Ernte auch allein einsammeln kann. Nachtem im April bas Feld einmal aberstächlich gepflügt ift, werden auf demselben in zwei sich rechtwinklig kreuzenden Richtungen parallele Furchen vier und einem halben bis fünf kuß von einander gezogen, und badurch lauter gleichseitige Quadrate der Weite der Furchen entsprechend gebilbet. Fierauf geht man der Reihe nach und legt an die Ecken der Quadrate, oder was dasselbe ift, in jede der Kreuzungstellen der Furchen drei bis vier Maiskörner und zieht über diese vermittelst einer Hacke einen Boll hoch lockere Erde. Gewöhnlich legen Kinder die Samenkörner und Erwachsene hacken sie zu. Bei der Auswahl derselben muß man darauf Rücksicht nehmen, daß sie nur aus der Mitte sehr

großer Rolben ober Aehren genommen werben, und bag bas Berg berfelben, b. h. die Spite, mit welcher fie an bem bolgigen, inneren Theile ber Alebre festbangen, nicht abgebrochen fei. Die oben und unten an ben Rolben befindlichen Rörner find niemals vollkommen ausgebildet und geben baber ichlechte Bflangen. Binnen acht Tagen fieht man bie erften Reime ber Erbe entspriegen, jugleich mit ihnen aber auch die von gabllofem Unfraute. Um Dies zu gerftoren, pflügt man, wenn bie Pflängchen handhoch find, mit einem Cultivator (Schaufelegge) zwischen ben Reihen berfelben bin= burch ober mit einem leichten, einspännigen Bfluge bie Reihen entlang und zwar fo, baf man bie Erbe von ben Pflanzchen abwirft, jedoch ohne ihnen zu nahe zu kommen. Je nachdem nun die letteren wachsen und bas Unfraut mit ihnen, wird aller vierzehn Tage ober brei Wochen bie Erbe, wie bei bem Rartoffelbaue, angepflügt und zwar abwechselnd in sich freugender Richtung, fo bag bie Bflangen von allen vier Seiten neuen Grund erhalten und zugleich vom Unfraute gereinigt werben. In der Regel muß ber Mais vier bis funf Mal in ben verschiedenen Richtungen gewilugt werben, um gehörig zu gebeiben, babei vergeffe man jedoch nicht, bem Pferde einen Maulforb anzulegen, um es zu verhindern, die ichon herangewachsenen Pflanzen abzubeißen. Sobald die Bluthe anfängt, fichtbar zu werben, ift alle Bearbeitung nachtheilig. Gind zufällig alle vier gelegte Korner gewachsen, fo muß man eine ober zwei Pflan= zen ausziehen, an anderen Stellen hingegen, wo fich vier= zehn Tage nach bem Pflangen fein Reim blicken läßt, neue Samenforner legen. Gaet man ben Mais bicht, fo gibt

er feine Aehren, aber grun abgemabt, portreffliches Biebfutter. Jebe Pflange bes geborig bestellten Maifes gibt durchschnittlich einen großen Rolben von acht bis gwölf. zuweilen wohl auch achtzehn bis zwanzig Boll Lange und zwei bis brei Boll Dicke. Gin febr reichlicher, aber ebenfo feltner Ertrag find achtzig Bufhel vom Ader; indeffen find bie meiften Farmer ichon mit funfzig fehr gufrieben. Die Maisahre erlangt ihre volle Reife Anfangs October und fann ohne Schaben zu leiben ben gangen Winter über auf bem Stengel im Felbe fteben bleiben. Man bat baber völlig Beit genug mit bem Ginsammeln, welches burch Abbrechen ber Rolben gefchieht, und bedarf feiner toftspieligen Gulfe. Im Nothfalle fann man auch ben Dais blos grob geftampft und gefocht genießen und bei feinem Gebrauche eber ber Müble entbebren, ale bei ben Salmfrüchten. \*) Will man auch die Blatter und Stengel ber Maispflangen als Biebfutter benuten, fo haut man lettere im September, wenn bie unterften Blatter gelb werben, bicht am Erbhoben ab und fest fie mit ben Spigen nach oben und gegen einander geneigt in gebn Fuß langen und obngefahr balb fo breiten Saufen auf. Daburch bag bie Stengel unten weiter bon einander, übrigens aber recht bicht an einander geftellt mer-

<sup>\*)</sup> Bei einem achten, erfinderischen hinterwalber sah ich folgende fehr einsache und zwedniäßige Borrichtung: Unter einem Baume war ein gut ausgehöhlter Kloz angebracht und an einem senfrecht darüber hangenden elastischen Afte eine ziemlich schwere, nach unten didere und abgerundete Stange von hartem Holze angebunden. Wollte man in dem Mörfer oder resp. Rloge Etwas stoffen, &. B. Mais, so bedurfte est nur einer sehr gereingen Unstrengung, denn die Clasticität des Aftes bewirfte fast allein das Beben und Kallenlaffen der berkulischen Reule!

ben, erhalten bie Saufen eine binlangliche Festigfeit und ge= ftatten in ihrer breiedigen Sohlung bem Luftzuge gehörigen Spielraum, um auszutrochnen. Go zubereitete Maisstengel, bier fodder genannt, erhalten fich vollkommen gut bis zum nachsten Sommer und gewähren ben großen Muten, bag fie bas auf neuen Farmen fo feltene Beu entbehrlich machen. Die beim Abhauen berfelben noch nicht gang reifen Aehren werben in ben Saufen nach und nach trocken und völlig brauchbar. Man bricht fie ab, ebe man bie Stengel mit ben Blättern bem Biche im Binter vorwirft. Einzelne Farmer brechen wohl auch blog bie Maisblätter ab, trocknen fie oberflächlich und binden fie in Bundel, welche mittelft in bie Erbe befestigter langer Stangen in boben, fcmalen Sau= fen aufgesett werben und ein leicht transportables und vor= treffliches Futter gewähren. Der Preis bes Maifes ift burch= schnittlich 25 Cent für bas Bufbel, obichon fich biefer qu= weilen nach schlechten Ernten verdoppelt. Der grune Mais= ftengel enthält ziemlich viel Buckerftoff und schmedt fo an= genehm fuß, bag Rinder z. B. baran kauen, wie am Bucker= rohr. Man hat ichon versucht, Buder baraus zu machen, und auch biefen Zweck erreicht, allein andere Pflangen g. B. Rüben, Rohr ze. fcheinen zu biefem Behufe ergiebiger gu fein, ale bie Maispflange, und beshalb ift bie Ausführung im Großen unterblieben. Die Rorner ber halbwuchfigen Achre fchmeden gefocht ohngefähr wie grune Erbfen und werben baber häufig gegeffen. Der Buche ber Pflanze ift auf gutem Lande riefenhaft; fie wird acht bis gehn Guß hoch und im Stengel bis zwei Boll bich. Die feinen, feften, bie Alehre unmittelbar umgebenden Blätter (shucks) geben ein sehr werthvolles Mittelving zwischen Roßhaarmatrage und Strohsack; besonders angenehm liegt es sich auf damit gefüllten Kiffen, wenn man jedes Blatt mittelft einer Gabel der Länge nach in sechs bis acht schmale Streisen zerrissen hat. Diese Füllung hat den großen Bortheil, daß sie viel elastischer als Stroh, leichter aufzuschütteln ist als Roßehaare und auf dem Lande fast niemals sehlt. Selbst in Städten werden die Shuckmatraßen gesucht und die Shucks daher gern gefaust.

Rartoffeln, irish potatoes, ir land ifche, zum Unterichiebe von ben Bataten ober fugen Rartoffeln fo genannt, gebeiben bier, mas die Menge bes Ertrages betrifft, nur mit= telmäßig, hinnichtlich ihrer Gute immer ichlecht. Die beften und berühmteften biefigen Erbapfel find bei weitem noch nicht fo mehlig und ichmachaft, ale Mittelforten in Deutsch= land. Ge fehlt und zu fehr an loderem Sanbboben fur biefen Zweig ber Landwirthichaft. Auf trodnen Bugeln mach= fen fie gewöhnlich am beften; allein bei anhaltenber Durre (b. h. hier foviel als feche bis acht und mehr Wochen ohne Regen und einer täglichen Site von 100 bis 105 Grab Fahrenheit) ichlagen fie auf benfelben ganglich fehl. Man follte baber jährlich ftets auf einem boben und einem tiefen feuchten Stude Land Rartoffeln pflangen, um ficher gu fein, wenigstens ben eignen Bedarf einzuernten. Im Sandel ba= ben fie einen fehr wechselnden Breis, von dreißig Cent bis gu einem und einem halben Dollar. Im Frühjahre fann man fich zuweilen faum ben Bedarf zum Pflanzen verfchaffen. Bei Letterem muß man bie Reihen wenigstens brei Rug und bie einzelnen Stude wieder 11/2 Fuß weit von ein=

ander legen, widrigenfalls wird das Kraut außerordentlich üppig wachsen, aber alle Hossnung auf viele und große Knollen verloren sein. Je mehr man ein Feld düngt, desto mehr Ertrag darf man sich auch hier von dieser Fruchtart versprechen. Im März gepflanzte sind Ende Mai und Ansfangs Juni genießbar; die für den Winter bestimmten hinz gegen darf man nicht vor Mai legen, damit die im Sommer schnell reisenden Knollen nicht durch das Austreiben einer zweiten Generation von Wurzeln und Knöllchen verzberben, ehe sie ausgepflügt werden. Der höchste mir bekannte Ertrag von Kartosseln belief sich in unserer Gegend auf — 150 Bushel für den Acker, der niedrigste aus weniger, als gelegt wurden.

Die füßen Kartoffeln (Bataten, convolvulus batata), bie rothen ober gelben, länglichen Anollen einer weißröthlich blübenden und an der Erde fortlaufenden Winde, bauen nur Benige zum Berkauf. Man legt Ende Marg ober Unfange April einige Knollen in Erbe mit tiefer Dift= unterlage, bricht im Mai die hervorsproffenden Reime mit ihren Burgelchen ab und pflangt fie in achtzehn Boll hohe und zwei Fuß breite, lockere Erdhäufchen. Tritt große Site ein, ehe fie angewachsen find, so thut man wohl, fie mit Laubwerk zu bedecken. Werben fie gehörig vom Unfraute rein erhalten, fo wird alle Mühe reichlich belohnt. 3ch habe fie auch reihenweise gepflangt und behandelt, wie bie Rartoffeln, und außerordentlich reichen Ertrag erhalten, allein man gibt auf biefe Urt ben bier fehr gahlreichen Maulwurfen bie gange Ernte preis, benn biefe Thiere un= erhöhlen nicht felten gange Reihen und freffen vorzugs=

weise schon die jungen Bürzelchen, ehe sie noch dick Knollen ansetzen können. Obschon das Bushel süßer Kartosseln
in der Regel einen Dollar kostet, sind sie doch wenig zu empfehlen, insofern sie hier nur ihre halbe Reise erlangen können. Im Süden erhalten sie erst nach zwölf Monaten ihre
ganze Bollkommenheit, eine Länge von zehn bis achtzehn,
und eine Dickevon vier dis sechs Bollen; dabei sind sie mehlig
und gebacken oder geröstet wohlschmeckend und gesund. Die
hier gewachsenen hingegen werden höchstens sechs bis acht
Boll lang, selten einen und einen halben Boll dick, und bleiben immer wässerig und ihr Geschmack, welcher bei vollkommener Reise dem der guten Kastanien ähnelt, zu süsslich.

Alle Rübenarten, bie weißen ausgenommen, werben nicht fo groß, als in ben meiften Gegenben Deutschlanbs; Rraut und verschiedene Roblarten muffen, weil fie boppelt fo große Blatter treiben, als bei Guch, viel weiter aus ein= ander gepflangt werben und bilben felbit bann im Allgemei= nen noch nicht fo ichone und fefte Ropfe, inbeffen werben einzelne berfelben, und in gunftigen Jahren viele, fabelhaft groß und ichwer. Rurbiffe und Delonen erreichen ebenfalls, befonders auf neuem Lande, einen fur Deutschland beifviel= lofen Umfang. Bon erfteren habe ich viele gefeben, welche hundert bis hundert und zwanzig Pfund mogen und Baf= fermelonen, biefe Berlen ber biefigen Unnehmlichkeiten, reich= lich funfgehn Pfund ichwer und bis zwei Fuß lang. Saft Du noch feine biefer faftigen, außerorbentlich erquickenben Früchte in Deinem Garten gezogen? Man follte fie auch in Deutschland beimisch machen, benn fie find noch leichter gu gieben, als andere Melonenarten !

Briefe aus Norb-Amerifa.

Daß ich bisher noch nicht bes Alees erwähnt habe, wird Dich faum munbern, ba Du weißt, bag bier wenig Scheunen überhaupt, und noch weniger geräumige zu finden find, wo man ihn für ben Winter aufbewahren fonnte; ein Saupt= grund jedoch, warum ber Anbau beffelben bier fehr menig Bortheile gewährt, ift ber, bag er vom zweiten Sahre an bei ben Pferben einen entsetlichen Speichelfluß erzeugt, und getrodnet nicht einmal von bem Rindvieh gern gefreffen wird. Huch ber allgemein wild wachsende weiße Rlee verurfacht ben Pferben benfelben Uebelftand (Slabber), und ermattet fie bermagen, bag man bie zur Arbeit zu brauchenben im Sommer nicht im Freien berumlaufen laffen barf. Der Speichel läuft ben Pferben unaufhörlich in fo großer Menge aus bem Maule, daß fie Alles um fich herum begeifern; Die Grippen find bamit gefüllt, und mo Pferbe fteben, bilben fich Pfüten. Ich fann Dir verfichern, bag ich, ehe ich biefen Umftand fannte, einmal nicht wenig überrascht war, im heißen Sommer bei großer Trodenheit, in ber Mitte eines freien Blates unter zwei großen Baumen, fo weit ihr Schatten fich erftrectte, Schmut zu finden. Ich fonnte mir bie Erscheinung im Augenblicke nicht erklären, und ging deshalb wiederholt an den Ort, um mir Aufschluß zu ver= schaffen, und ba fah ich zu meinem Erstaunen zum erften Male einige Pferbe, welche unter ben Baumen Schatten juchten und ben Speichelfluß in fo hohem Grade hatten, baß bie aus ihren Mäulern laufende Fluffigkeit ben Roth verurfachte. Das Bahnfleisch bleibt babei gang gefund und bie Erscheinung gleicht gang bem burch Uebligfeit erzeugten Ueberfluffe an Speichel; gleichwohl haben die Bferde guten

Appetit und freffen felbft ben Rlee fehr gern; allein felbft eine geringe Menge beffelben, gut getrodnet und gufällig ober abnichtlich anderem Beue beigemischt, bringt felbit mit= ten im Winter biefes Uebel berbor. Will man baber feine Pferde in gutem Stande und fraftig zur Arbeit erhalten, fo muß man ben Rlee forgfältig vermeiben, und ba er fich bier außerorbentlich leicht burch ben Samen weiter verbreitet, ihn niemals in die Nabe ber Wiefen faen und auch ben Dunger von Rindvieh, welches bamit gefüttert murbe, von ben= felben fern halten. Um jeboch vor Schaben bewahrt zu fein, ift es wohl am zweckmäßigften, ben fo wenig Bortheile ge= mabrenden, übrigens aber fo nachtheiligen Rlee gang von fleinen Farmen zu verbannen. Im Juni und Juli, wo er gemäht und getrochnet werben niuß, regnet es in ber Regel fo häufig, daß es felten gelingt, ein gutes Fuber Rleeheu ein= zubringen, ift es bagegen beiß und trocken, fo werben bie Blatter fo viel fchneller burr, als bie ftarten Stengel, geben beim Ginfahren verloren und nur big letteren, welche bas Rindvieh nicht einmal gern frift, bleiben. Der Nuten bie= fes Futterfrautes beschränkt fich baber bier nur barauf, baß es 1) als Weide für bas Rindvieh, 2) als ziemlich überfluffige Bobenverbefferung burch Unterpflugen und 3) als Futter für die Schweine gebraucht wird. Farmer nämlich, welche bedeutende Schweinezucht treiben, faen Rlee und laf= fen mabrend bes Spatfommers und herbftes bie zum Maften bestimmten Schweine barauf weiben. Auf biefe Art find Diefe schon ziemlich fett, wenn bie eigentliche Daftzeit be= ginnt und bedürfen viel weniger Mais zu ihrer ferneren Bervollfommnung, als andere, welche bis zum Berbft im Walte herumlaufen.

In einigen Theilen von Allinois baut man Hopfen, Hanf, Ricinusbohnen, Zwiebeln, Tabak und noch viele ans dere Begetabilien für den Verkauf, und erzielt dabei einen reichlichen Gewinn; besonders bei letzterem, obwohl das Pfund durchschnittlich nur mit  $2\frac{1}{2}$  bis  $3\frac{1}{2}$  Gent bezahlt wird. Der hiesige Tabak ist sehr fark, aber wenn ausgelaugt und getrocknet, so wohlschmeckend, wie seiner Knaster; ich habe ihn mit Varinas verglichen und den so gut als diesen besunden. Mögest Du steis genug davon haben, wenn die Einkunste der künstigen Farm die puro's nicht mehr ersschwingen wollen.

Um eine Farm gehörig und mit Bortheil bestellen zu können, ist es nothwendig, verschiedene Getreidearten zu bauen, damit sich die Arbeiten für die verschiedenen Jahreszeiten gleichmäßig vertheilen. Geschieht dies, so kann ein Mann mit einem Baar Pserden vierzig Acer leicht bestellen, und behält noch Zeit genug, für Obst- und Küchengarten zu sorgen. Der letztere ersordert wegen des unglaublich schnell und immer wieder von Neuem wachsenden Unkrautes und bes häusig nöthigen Begießens ganz besondere Beaussichtigung, welche gewöhnlich von den Frauen übernommen wird, vorausgesetzt, daß männliche Arme die schwierigsten Arbeisten, wie Sacen und Graben übernehmen.

Willst Du Dich zur Landwirthschaft gehörig einrichten, so bedarfft Du wenigstens ber folgenden Gegenstände: Gin Baar Pferbe, ohngefähr hundert und zwanzig Dollars toeftend, einen Wagen (funfzig bis sechzig Dollars), einen zweis

fpännigen und einspännigen Pflug (sieben und sechs Dollars), eine eiserne Egge (acht Dollars), Geschirre (breizehn Dollars), einen Sattel (zwölf Dollars), zwei Aerte (brei Dollars), einen Schleisstein (zwei Dollars), und andere Werfzeuge, als Spaten, Haden, Rechen ic., einige Rühe, bas Stück zu zwölf bis funfzehn Dollars, Schweine, magere den Centner ohngefähr zu drei Dollars gerechnet, und hühner, von denen man acht für einen Dollar erhält. Wer gern mit Ochsen umgeht, wird seine Wünsche insofern noch leichter frönen können, als man für ein gutes Baar nur fünfundvierzig bis funfzig Dollars zahlt, und sich das Joch, welches hier über den hals gelegt wird, selbst versertigen kann. Auch die Kütterung der Ochsen ist weniger kostspielig, als die der Pferde, und ein Baar von ersteren für den Bau einer kleinen Farm vollkommen ausereichen.

Was ben Ackerbau hier sehr beschwerlich macht, ift bie Nothwendigkeit, die Velder einzufriedigen, weil das Bieh hier frei herumläuft und ohngefähr ernährt wird, wie das Wild im Walde und auf dem Felde. Die gebräuchlichsten Einsriedigungen, hier Fencen genannt, bestehen aus vielen größeren Holzstücken und sind deswegen mühsam zu errichten und koftspielig, gewähren aber, wenn sie nach Vorschrift des Gesehes erbaut sind, das Necht, von Jedem Schadenerssay werlangen, dessen Bieh eingedrungen ist und Schaden angerichtet hat. Der Hunger nämlich macht die Hausthiere, welche hier vom Hause in der Riegel weiter Nichts als den Namen erhalten, sehr nachdenkend und unternehmend, besonders wenn sie außerhalb der Einfriedigung Nichts zu fresen sinden, innerhalb derselben hingegen entweder grünende

Saaten ober von fdweren Aehren gebeugte Maisfelber feben. Die mageren, wesvenartigen Schweine suchen fich von ber Seite zwischen ben Lucken ber brei oberen Fenceriegel bin= burchzuschmiegen, ober zwischen bem fiebenten und dem Rei= ter überzusteigen, bas Sornvieh bebt bie letteren mit ben Bornern, bas fluge Rog bingegen mit bem Ropfe ab, um fich fo einen leichteren Sprung über bie fieben Riegel zu verschaffen; es fehlt indeffen an ichlanken und entschloffenen Subjecten beiber Thierklaffen nicht, welche mit einem Sate bie gange feche Tuf bobe Tence überspringen, und an jungen, fcmächtigen Sprößlingen verfummerten Ruffelviebes, welche bie engen Bwischenraume ber gesetlichsten Fence burch= schlüpfen und Dir Deinen eben gepflanzten Mais, Kartof= feln zc. aufspeifen. Alle berartige Ginbringlinge barf man jeboch einfangen und mit ihrem Werthe fur ben zugefügten Schaben verantwortlich halten.

Die Holzscheite für die Einfriedigungen, fortan unter uns Fenceriegel, wie hier zu Lande, zu benennen, können nur aus dem aftfreien Theile der Stämme gerade gewachsener Eichen gespalten werden, denn oberhalb dicker Aeste reißt das Holz nicht mehr geradlinig. Man bedient sich dazu aller Eichenarten, der Weißeiche ausgenommen, weil sich ihr Holz zu sehr krumm zieht, und gerade Niegel, welche regelmäßig parallel über einander liegen, ein nothwendiges Ersforderniß einer guten Fence ausmachen. Bu den Pfählen dagegen nimmt man vorzugsweise das Holz der Weißeichen, des Sassafafras, oder der Gedern, weil das in die Erde gessteckte Stück derselben der Fäulniß zu widerstehen hat. Zu Reitern ist irgend eine schwere Holzart gut genug, Eiche jes

boch immer vorzugiehen. Gin geschickter, fraftiger Arbeiter fann täglich hundertundfunfzig bis zweihundert Fenceriegel spalten, indeffen nimmt man hundert fur eine Durchschnitts= fumme an; Reiter und Pfable fonnen in berfelben Beit noch mehr gefällt werben. Für hundert Fenceriegel bezahlen wir bier fünfundniebengig Cent Arbeitelohn, für ebenfo viele Bfahle und Reiter gebn Cent weniger; tauft man fie binge= gen, fo foften bie Riegel zwei Dollars bas Sunbert, und Bfable und Reiter einen und einen halben. Bur Ginfriedigung eines Alder Landes find erforberlich 644 Fenceriegel, 184 Bfable und 92 Reiter, ju zwei Acter nur bie Salfte mehr, als zu einem , zu vier ein Achttheil mehr , als zu zwei , zu neun ein Sechstheil mehr, als zu brei, zu fechzehn nur brei Sechzehntheil mehr als zu vier und in biefem Berhaltniffe fort. Je größer baber bie Angahl von Alectern, welche man in einem Stude einfriedigt, befto geringer bie Ausgabe für ben einzelnen Morgen. Um fich indeffen einen Ueberschlag ber Unfoften zu machen, muß man bas Fuhrlohn für bie Ricael und bas Auffeten ber Fence felbit in Anfchlag brin= gen. Bon jenen geben vierzig bis funfzig eine reichliche La= bung für zwei Pferbe, und bas Aufrichten ber Fence wird nach Sachen (jedesmal fieben Riegel über einander, zwei Pfable und ein Reiter) berechnet und bezahlt. Gin mittel= mäßiger Arbeiter macht täglich achtzig bis hunbert Fach fertig, wenn bas Solg ichon vorher bicht an bie Stelle geschafft murbe, wo die Fence aufgesett werden foll. Aller brei Jahre muß biefe Art Ginfriedigung völlig umgelegt und wieber aufgerichtet werben, bamit bie unteren Riegel nicht burch Faulnig gerftort werben. Die letteren verwechselt man in

ber Regel mit bem britten und vierten und fpater mit ben gehörig ausgetrodneten oberen. Auf biefe Art bauert eine Burmfence ohngefähr zehn Jahre und gewährt ben Bortheil, bag man fie ohne große Muhe megnehmen und nach Belieben und Erfordernig verandern fann. Dies ift befonbere bier, wo noch jabrlich mehr Land in Bau genommen wird, von großem Bortheil, weil baburch ber größte Theil ber ichon vorhandenen Gence wieder zur Ginfriedigung ber neuen Meder benutt werben fann. Bo bauernbe Gebege Blat finden fonnen, besonders um Sofe, Garten zc., bebient man fich auch fchon häufig ber Becten, Bretter = ober Lat= tengaune und findet biefe, wenn fie aut gemacht find, bauer= hafter und billiger, als bie Burmfence. Außerbem erfparen fie auch viel mehr Raum und haben ein civilifirteres Un= feben. Der Unblick ber Wurmfencen macht einen häglichen, widerlichen Eindruck und wirft ohngefähr als Umgebung lachender Fluren wie eine Garnitur von Gerippen als Ausfchmudung eines mit ben Reigen und bem Frohfinne ber Jugend belebten Tangfaales. Jebe folche Bierbe amerifani=fcher Gefilde nimmt ohngefähr fieben Tug breit Land in 2In= fpruch und ift eine unversiegbare Quelle fur Bervorbringung von Unfraut und Ungeziefer aller Art, welches fich unter ben Riegeln und in ben Winkeln berfelben einniftet und er= halt. Reuerlich hat man Drabtzaune febr empfohlen und nachgewiesen, baß fie die billigsten und bauerhaftesten von allen find, allein man fann fie wegen bes Gingrabens ber bagu erforderlichen Pfoften ober Steine nur ba anwenden. wo gewiffe Raume ober Felder eine bleibende Große und Form haben.

Sind die Fencen gehörig errichtet, fo bedürfen fie ben= noch einer unausgesetten Aufficht, wenn man feine Welber vor bem Eindringen bes Biebes fichern will, weil bald biefes felbft, bald Wind und bald Waffer jene gang ober theil= weise umwirft. Gehr beftige Sturme, wolfenbruchabnliche Regen und bie ichon ermahnte Geschicklichkeit vieler Sausthiere machen biefe Wachsamkeit bringend nothwendig und trot berfelben verwüftet nicht felten eingebrungenes Dieh bie vielversprechenbften Ernteaussichten in einer einzigen Nacht! Bferben und Rindvieh , welche bie Gewohnheit haben, Die Einfriedigungen zu überfpringen, Fencenfpringer genannt, wird ein faft bis an die Erbe reichenber bider Stod um ben Sals gebunden, welcher ihnen bas Ueberfeten unmöglich macht; allein ba fie benfelben nicht felten verlieren, fo ift es leicht begreiflich, daß man bor biefen Ginbringlingen niemals gang ficher ift und manche fehr wenig erfreuliche Betjagd hinter benfelben ber anzustellen bat. 3ch versichere Dir, baß bergleichen Unterhaltungen zu ben größten Unannehm= lichfeiten bes Landlebens gehoren, befonders wenn man bos= willige und fo armfelige Nachbarn hat, welche entweber bie Rechte Underer nicht respectiren ober mit ber Ausflucht vor= geblicher Armuth Erfat fur ben Schaben verweigern, melchen ihr halbverhungertes und vermildertes Bieb verurfacht.

Um fich einen gehörigen Ueberschlag ber Koften für ben Betrieb bes Ackerbaues in jeder Gegend machen zu können, ift es nothwendig, ben Preis der Beftellung eines Ackers in irgend einer Gegend zu kennen. In unserer Nachbarschaft berechnet man ben Tagelohn für einen Mann mit zwei Pfersten auf einen und einen halben Dollar, und ba dieser in

einem Tage zwei Acker pflügt, so kommen auf einen nur fünfundsiebenzig Cent. Weizenland muß zweimal gepflügt werden, ein Feld für Mais nur einmal. Die fertige Bestel- lung eines Ackers mit der ersteren Fruchtart, einen und einen halben Bushel Aussaat mit eingerechnet, besäuft sich ohn- gefähr auf drei, die mit der letzteren auf höchstens einen und einen halben Dollar. Die Unkosten für den Bau anderer Getreide = und Fruchtsorten kannst Du Dir leicht aus dem Angeführten berechnen.

Saft Du noch robes Brarieland, auf welchem fich baufig fehr bichte Safelbuiche befinden, fo muffen biefe letteren erft mit ftarten, turgen Gensen abgemaht, gusammengerecht und verbrannt werben, ehe ber Boben felbit aufgebrochen werben fann. Bu letterem Behufe bebient man fich eines fehr großen, feften Bfluges, welcher im Stande ift, die net= ähnlich verschlungenen, bichten Safelmurgeln berauszurci= Ben. Mittelft einer fchweren, eifernen Egge werben bie letteren in Saufen auf bem Telbe zusammengeschleppt und wenn gehörig getrocknet, bafelbit verbrannt. Lettere Arbeit, fowie bas Abmahen und Berbrennen ber Safelbufche unge= rechnet, bezahlt man für bas blofe Aufbrechen eines Acters neuen Landes zwei Dollars. Will man Waldland urbar machen, fo bedarf es vieler Sande, und in Wegenden, wo man bas Solz nicht gut verkaufen fann, einer gespickten Borfe. Roch vor einigen Jahren konnte man fieben bis acht Meilen von hier Brennholz gar nicht verfaufen, insofern ben Preis beffelben ber bes Tuhrlohns überftieg, und wer baber Balo nieberschlagen ließ, mußte bie schönften Sichorhftamme und anderes zum Bauen und zu Fenceriegeln nicht

brauchbares Golz auf dem Plate felbst verbrennen. Man gunbete große Feuer an und richtete es fo ein, bag bie Bäume beim Fällen unmittelbar in biefelben fielen. Gehr ftarte Stämme läßt man wohl auch gang fteben und über= gibt fie baburch ber allmäligen Bermefung, bag man einen Ruf über ber Erbe bie Rinbe bis auf bas fefte Solz rings= um ablöft. Um bas Land aber für ben Felbbau bergurich= ten, werben alle Baumftumpfe unter feche Boll Dide einen halben Ruff unter ber Erboberfläche ausgehadt, bidere bleiben fteben und muffen forgfältig beim Bflugen und Maben vermieben werden. Das Aushacken bunner Baumftumpfe foftet für ben Uder fünf bis acht Dollard. In unferer Ge= gend bezahlt jest bas Solz eines gut bestandenen Waldes bie Roften für bas Abhauen, Aufbrennen ber Alefte, Spalten bes Solzes und ber Fenceriegel, Ausroben, Aufbrechen bes Bobens und für bas Ginfencen beffelben, mit einem Worte : ber Werth bes holges bedt bie Roften ber Urbarmachung und Ginfriedigung eines Stud Balblandes.

Die angeführten Breise und Berechnungen sind jedoch mehr als ein Anschlag für den Werth der Arbeit, wonach man sich ohngefähr den Berdienst des Farmers berechnen kann, zu betrachten, als für eine Versicherung, daß man für die erwähnten Preise die Arbeit von Fremden gemacht erhalten könnte. Man kann im Gegentheile annehmen, daß sich nur sehr ausnahmsweise ein Farmer dazu verstehen wird, für einen Anderen zu pflügen, zu säen ze., weil ein Jeder gewöhnlich für sich selbst genug zu thun hat. Wer daher die landwirthschaftlichen Beschäftigungen nicht selbst übernehmen will, ist gezwungen, Dienstleute beim Monat zu mies

then. Für die Urbarmachung von Waldland mählt man stets den Winter und nimmt an, daß ein Mann ohngefähr zwei Acker völlig vom Golze reinigen und roden kann. Vierzig bis sunfzig Klaster (hier Cord genannt, 8 Fuß lang, 4 Fuß breit und ebenso hoch, 128 Kubitsuß enthaltend) Holz kann man als Ertrag eines Ackers annehmen.

Mus bem Borbergebenben fannft Du abnehmen, baß bie Unlegung einer neuen Farm fern von volfreichen Stabten ein fehr koftspieliges und mubsames Unternehmen ift, welches erft nach jahrelangen schweren Arbeiten bem Befiter einen fummerlichen Unterhalt gewährt, während biefelben Muhen und Unftrengungen in einer belebten Gegend und auf ichon urbar gemachtem Boben nicht allein ein gutes Auskommen und vergnügteres Leben, fondern auch einen viel reichlicheren Gewinn versichern. Rur ein vermögender Landmann mit erwachsenen fraftigen Göbnen und Tochtern, welche an ichwere Arbeiten gewöhnt find, barf ben Bersuch einer Unfiedelung auf Congreffland wagen, ohne ficherem Ruin entgegen zu geben, und felbft ein Solcher wird bei ben vielfachen Entbehrungen und Ilnannehmlichkeiten noch viel häufiger feinen Entschluß verwünschen als fegnen. Wende mir nicht etwa ein, daß ber Mann fich aller Bequemlichkeiten entschlagen und in stoischer Ginfachheit und Enthaltsamfeit mit Wenigem fürlieb nehmen muffe! 3ch will von ben verwöhnten Farmern gar nicht fprechen, fon= bern blos von Leuten, welche in Guropa an Allem Mangel litten und fich hier anfangs glücklich priefen, wenn fie als fogenannte Squatter fo viel Land zu ihrer unentgelplichen Berfügung hatten, ale fie nur benuten fonnten. Mit raft=

lofem Gifer geben fie an bas Wert, machen fich ein Bausden und Weld zurecht, ichaffen etwas Bieb an und find voll ber freudigsten Soffnungen; allein oft schon nach einem Jahre verlaffen fie mifmuthig ihre neugeschaffenen Unlagen, welche ihnen bas Leben nur nothbürftig frifteten, und feh= ren zurud in angefiebeltere Gegenben, wo fie bes Umgangs mit Ihresgleichen und anderer Vortheile ber Civilisation fich erfreuen konnten. Denke Dir bas Leben einer fern von Freunden und Befannten lebenben Familie, abgeschnitten von aller Gefelligfeit und aller Gulfe. Um fich bie noth= wendigften Bedürfniffe, wie z. B. Mehl, Rleidungoftucke, Berathichaften, Bulver, Salg zc. zu verschaffen ober eine Beitung ober einen Brief zu erhalten, muß man vielleicht funf, feche und mehr beutsche Meilen beim Schlechteften Wet= ter und Wege fahren, ben letteren nicht felten mit ber Urt fahrbar machen oder muhfam fuchen, über Fluffe und Fluß= chen feten und Gumpfe paffiren! Balb bricht ber Wagen, bald bleibt er im Schmute fteden und fann nur mit berfuli= fchen Unftrengungen wieder flott gemacht werden, bald reißt bas Gefchirr ober ein Pferd leidet Schaben ! Rurg bie Dub= feligkeiten und Befchwerben, welche man auszustehen bat, bis man zu bem nachsten Raufladen ober Städtchen gelangt, find fo vielfältig und abschredend und die Unfosten und ber Beitverluft fo bedeutend, bagman fich nur im hochften Roth= falle auf ben Weg begiebt und eher alle mögliche Entbeb= rungen erbulbet, als ibn antritt. Ja felbft bie armften Gu= ropaer, welche fich fcon fo ziemlich in ber Wildniß eingerichtet haben, murden mit Freuden lieber wieder in ihre früheren Berhältniffe zurückfehren, als ohne Ausfichten auf Berbefferung auf ihrem neugeschaffenen Bohnfige bleiben. Mur ber eingeborene Sintermalbler ober Bioneer, ichon in vielen Generationen an ben außersten Grenzen ber Civilifa= tion geboren und aufgewachsen, mit keinen anderen Unfpruchen an lettere, als ben Unkauf von Tabak und Raffee, ei= nige alte Bucher, eine Buchse, wenige Werfzeuge und Rleiber als einzige Luxusartifel betrachtend, und ftets eber geneigt, Gefelligkeit zu flieben, als fie zu fuchen, nur folche Leute find fabig, noch unbevolkerte Gegenden anzuffebeln, obne burch Entbehrung langgewohnter Bedürfniffe fich un= glücklich zu fühlen oder burch zahllose und unerwartete Beschwerden und Sindernisse entmuthigt zu werden. Mur wer von Jugend auf in ber Wildniß und Ginsamkeit gelebt hat, fann ein folches Leben erträglich finden, theils weil er nie Die Unnehmlichkeiten ber Civilisation kannte, theils weil er fich unter allen Umftanden zu helfen gelernt bat; benn in Lagen, 3. B. wo ein neueingewanderter Guropaer völlig rathlos und verzweifelt ift, fommt ber hinterwäldler nicht einmal in Berlegenheit, benn Erfahrung und mundliche Ueberlieferungen feiner Aeltern haben ihm gelehrt, wie er fich zu helfen hat. Die Leute machen fich, Aexte, Bohrer und Cagen ausgenommen, alle Gerathichaften, g. B. Pfluge und Wagen gang von Solg. Unftatt auf ben gewöhnlichen Rabern laufen biefe auf rundgeschnittenen Brettern ; fie nuten fich zwar fehr bald ab und find nicht fehr leicht, aber dafür werden fie auch ohne große Mühe ersett und nicht über= mäßig gebraucht. Die Frauen fpinnen, weben und fchnei= bern, bie Danner jagen, schlachten, gerben und machen bie Schuhe, ben Buder gapft man aus ben Abornbaumen, ben

Thee nimmt man vom Caffafras und Brot giebt ber Mais. Gine ichlechte, ludenhafte Gutte, bier Blodhaus genannt, ift bald gezimmert, und bor bem ganglichen Erfrieren fchutt ber Ueberfluß an Solz. Ift in ber Gegend fein eigentlich trinkbares Waffer zu finden, fo trinkt man ichlechtes, ichlam= miges, und leidet babei jahrlich wenigstens neun Monate lang am Wechselfieber. Dies find ohngefahr bie Berrlichfei= ten der Unfiedler auf Congregland und in fogenannten neuen, bem Berfebre noch nicht zugänglichen Begenben! Ich habe öftere zahlreiche, meiftene aus ermachsenen Berfonen bestehende Familien, welche im Innern von Illinois ober Indiana geboren und aufgewachsen waren, fleine Bach= tungen in unferer Gegend übernehmen und bie elenbeften. fenfterlofen, baufälligften Gutten beziehen feben, und als ich vermundert fragte, ob fie benn bisher noch ichlechter gelebt hatten, als bier, erhielt ich zur Untwort: obnaefahr ebenfo; allein hier hofften fie boch endlich etwas vorwärts zu tommen! Sier fon= nen nämlich, wenn g. B. eine Migernte ftattfindet, alle Fa= milienglieder mehr als ihr Austommen verdienen, indem fie für Undere Arbeiten übernehmen, mahrend fie und ihr Bieh in wenig und nur von ebenfo armen Leuten bewohn= ten Gegenben bem Berhungern nabe fommen, mo biefe Dog= lichkeit nicht vorhanden ift.

Wenn eine große Unzahl unter einander bekannter und befreundeter Berfonen, unter benen fich verschiedenartige Sandwerker, namentlich Schmiede, Wagner, Schuhmacher, Schneider, Maurer und Zimmerleute befinden, fich auf Congreßland anflebeln, und wenn diese Mittel genug haben, um einige Jahre lang von benfelben zu leben, fo fann eine folche Gemeinde allerdings infofern zu großem Wohlstande gelan= gen, als fie für wenig Geld fehr viel Land anzukaufen und baffelbe burch bie gemeinschaftlichen Anftrengungen Werthe zu erhöhen im Stande ift. Go lange als bie neue Unfiedelung mit belebteren Begenden noch nicht in regen Berfehr getreten ift, fonnen einzelne Bewohner berfelben bie nothigen Ginfaufe und Berfaufe fur alle bie Uebrigen beforgen, wodurch ber Beitverluft und die Unkoften bei berglei= chen langwierigen und befchwerlichen Reifen durch bie Bertheilung unter Biele fich weniger fühlbar machen. ften Gewinn erzielen gewöhnlich entferntere Unfiehler burch Die Biehzucht, theils burch ben Sandel mit Rafe und Butter, theils burch ben Berfauf von Bucht = ober Schlachtwieh. In ber Folge legen die wohlhabenderen Ginwohner Brenne= reien ober Mühlen an und bamit ift der Wohlstand und bas fernere Emporbluben ber Gegend begründet. Für neueinge= wanderte Europäer ift indeffen die Unlegung folder Unfiede= lungen burchaus unrathsam, erftens weil fehr häufig viele berfelben nach furzem Aufenthalte in ber Union fo ganglich umichlagen und für alle früher befeffenen guten Gigenichaf= ten ebenfo viele fchlechte annehmen oder vielmehr unverblümt hervortreten laffen, daß es unmöglich wird, mit ihnen zu= fammen zu leben, und zweitens, weil fie nicht Erfahrung genug befiten, um eine paffenbe Gegend auszuwählen ober Die nöthigen Arbeiten mit bem gehörigen Bortheile ober gu ber geeignetsten Zeit zu verrichten. Mus biefem Grunde find bisher auch alle in Curopa projectirte Unfiedelungsplane größerer Gefellschaften gefcheitert. Wer aber einen folchen

mit einer Anzahl Gesinnungsgenossen auszuführen beabssichtigt, der beschäftige sich erst hier ein Jahr lang praktisch entweder mit Landwirthschaft, oder mit demjenigen Handwerke, welches er später in der neuen Gemeinde zu betreiben gedenkt, damit er alle hier bekannten Bortheile derselben erslerne, zugleich aber auch Gewisheit erlange, ob er in den neuen Berhältnissen dazu tauglich sei und dabei verharren wolle. Der durch diese Prüfungs und Probezeit erlangte Gewinn besteht jedoch noch hauptsächlich in der während berselben ermöglichten Kenntniß der hiesigen Berhältnisse und solcher Gegenden, wo die neue Niederlassung mit Borstheil zu gründen sei.

Doch genug für heute; obicon ich gehofft hatte, Dir in einem Briefe eine gedrangte Ueberficht bes Farmerlebens geben zu fonnen, fo febe ich boch, bag ich noch fo Manches für bie nachften aufbewahren muß. 3ch gonne Dir baber vorläufig Beit, aus ben mitgetheilten Ungaben Die genauesten Berechnungen über Ausgaben und Ginnah= men ber hiefigen Landwirthichaft anzustellen und barnach ben Bewinn zu veranschlagen. Gebe nur ja recht nüchtern und unromantisch zu Werke, bamit Du Dich nicht in eine areabifche Joble binein traumft und endlich bier zu Deinem größten Schreden in einem entzauberten Urwalbe ober in einer verschneiten Brarie wieder erwachft. Betrachte übrigens meine Mittheilungen als einen Beweiß meiner aufrichtigen Freundschaft und meiner Theilnahme an Deinem ferneren Boblergeben, und erwiedere fie burch ebenfo lange Berichte über Deine und unferer gemeinschaftlichen theuern Freunde Berhältniffe.

Briefe aus Norb=Umerita.

## Sechster Brief.

Die Antunft im Binter ift fur alle Einwanderer, befonders aber fur arme nachtheilig; benn die Dampfboote frieren im Gife ein. — Farmhäufer. — Brunnen und Baffer. — Obst, Obstgärten, Beinbau. — Das Berpachten der Farmen. Betrügerei ber Farmer. — Biehzucht. — Gestügelzucht.

Sighland, ben 24. Januar 1852.

## Theuerfter Gerrmann!

Die vorliegenden Zeilen werden Dich hoffentlich überzeugen, daß ich ernstlich die Absicht habe, Dir zu beweisen, wie sehr ich mir auch fünftig Ansprüche auf einen sortgesseten Brieswechsel mit Dir zu begründen wünsche. Du hätztest schon früher den Schluß meines vorhergehenden Berichztes erhalten, wenn ich nicht durch eine wahrhaft sibirische Kälte am Schreiben verhindert worden wäre. Wie Du weißt, benute ich vorzugsweise die Nächte zur ungestörten Unterhaltung mit fernen Treunden, allein während der letzten vier Wochen war ich außer Stande, in unseren luftigen Ballästen meine Füße und Sände hinreichend für diese Bes

ichaftigung zu erwarmen. Schon im December erfreuten wir uns einmal einer Ralte von fiebzehn Grab Reaumur unter Mull, bann thaute, regnete und fchneite es abwechselnb, murbe aber feit Ende December wieder falt und immer falter, bis wir es am 19ten Januar bei einem bis auf bas Mark bringenben Mordmeftminde auf breiundzwanzig Grab unter Mull brachten! Morgens vier Uhr fiel ber Thermometer auf bem Lande fogar auf 28 Grab unter Mull! 3ft bas nicht eine gemuthliche Temperatur für ben Breitengrad von Cabir? Der Schnee ift babei faum vier Boll boch und hinreichend zum Schlittenfahren. Borgeftern zeigte fich auch Abende gegen gebn Uhr ein febr fchones Nordlicht, bas zweite mahrend biefes Winters, wonach wir noch ftarfen und anhaltenben Froft zu erwarten haben. Der Miffiffippi ift ichon zum zweiten Male feft zugefroren und nur zu Rufe ober zu Bagen zu paffiren. Leiber find auch von verschiebenen Orten Nachrichten eingetroffen, baß mehrere Berfonen auf ben Gifenbafingugen und Dampfboo= ten erfroren find'; Biele ber letteren fiten auf ben fluffen im Gife feft und bie barauf befindlichen Ginmanberer find in einer verzweifelten Lage. Die berggerreißenben Nachrichten, bie mir über ben Buftand folcher Ungludlichen gutommen, veranlaffen mich zu ber Bitte, bag Du in öffentlichen Blat= tern Auswanderern bringend empfiehlft, ihre Ginfchiffung nach ben Bereinigten Staaten bis Ende Januar ober Mitte Februar zu verschieben, bamit fie einestheils nicht Gefahr laufen, burch Gis auf dem Miffiffippi ober anderen Fluffen eingeschloffen zu werben und zu erfrieren ober zu verhungern, anderntheile aber auch an ben Ausschiffungepläten mahrend bes Winters, wo es natürlich wenig ober Nichts zu verbienen giebt, nicht ihren letten Zehrpfennig zusezen und bem größten Elende verfallen. Kommen die Einwanderer hingegen hier Ende März oder im April an, so bleibt keiner, nicht einmal ein arbeitsames Kind von zwölf Jahren, ohne Beschäftigung oder guten Berdienst. Denke Dir aber während eines strengen Winters arme Einwanderer ohne Erwerb in einem Lande, wo Wohnung und Lebensmittel so theuer sind, und Du wirst nicht anstehen, Alles auszubieten, um zu verhindern, daß noch serner Tausende dem Elende und Krankheiten verfallen. Die solgende Thatsache mag als Warnung für Reisende bienen.

Um 13ten Januar Dieses Jahres fam bie Nachricht nach St. Louis, daß ber Dampfer Glencoe vierzehn englische Meilen unterhalb ber Stadt im Gife festgefroren und mit Einwanderern überfüllt fei. Sogleich begab fich ber Agent ber beutschen Gesellschaft mit einer Labung Lebensmittel an Bord, um die halbverhungerten Urmen, über hundert Familien, ju fattigen. Auf bem Schiffe befanden fich feche bis fieben hundert Baffagiere, von benen acht gestorben ma= ren, bie Wohlhabenben fich aber ichon entfernt hatten. Die ungludlichen Burudgebliebenen entpfingen bie wohlthätige Spende mit bem innigften Dante; allein ber Steuermann bes Schiffes betrug fich nicht allein fehr anmagend gegen den Agenten, fondern fchlug ihn fogar zu Boben und trat ihn mit Fugen! Gleichwohl waren breifig beutsche Manner babei gegenwärtig und liegen es geschehen, ohne ihrem Retter zu helfen. Ginige Tage fpater erichien ber Steuermann por Gericht und murbe von ben Geschworenen

zu — einem Dollar — Strafe verurtheilt!! Die dreisfig Deutschen waren Zeugen des Borganges und die Schuld des Thäters hinlänglich erwiesen; allein da der Mißhandelte nur ein damn'd shabby Dutchman, der infame Angreiser hingegen ein geborener Amerikaner, ein gewisser Crouch, war, so wurde die Sache als ein guter Spaß, den man sich für einen Dollar machen kann, betrachtet. Findest Du dergleichen Borgänge nicht sehr einladend für Deutsche und das Benehmen der tapfern Dreißig nicht sehr empsehlend?

Der Uebergang von elenben Menschen auf fchlechte Saufer icheint mir gang natürlich, und beshalb gebe ich zu ber Befdreibung ber auf Farmen gewöhnlich vorhandenen Gebaube über. Du wirft nicht vergeffen, bag meine fammt= lichen Ungaben fich vorzuglich auf ben Weften beziehen und baber nicht auf bie ausgezeichnet gut und fcon eingerichte= ten Meierhöfe ber öftlichen Staaten, Bennfplvaniens ober Dhios paffen. Sier in unferer Begend finden fich auch ichon bin und wieber auf bem Lange recht hubiche Saufer, allein die unendliche Mehrzahl ber ländlichen Wohnungen entfpricht ber folgenden Befchreibung. Das Wohnhaus beftebt aus einem einzigen, burch fechgebn bis zwanzig Buß lange und acht bis gehn Boll bide, übereinander gelegte und an ben Ecten eingefalzte Balten gebilbeten vierectigen Raum. Ift bas Bimmer bis an bas Dach aufgerichtet, fo burchfagt man bie Blode und fest anftatt ber herausgenommenen Stude bie Thuren und Fenfter ein. Das Dach befteht ge= wöhnlich aus brei Schub langen eichenen Schindeln. Die 3mifchenraume gwifden ben Balten werben mit Bolgftuden und Lehm ausgefüllt und außerlich mit Schindeln benagelt.

In Die Giebelfeite Des Saufes fest man einige fentrechte Balfen und ichließt bie Deffnung bann ebenfalls burch Schin= beln. Lettere spaltet man leicht aus gerabe gewachsenen und vorher in drei Fuß lange Klöte gefägten Schwarzeichen. Sat man feine Biegelsteine fur ben Schornstein und bas Ramin, fo merben beibe aus an ben Eden eingefalzten Solgftuden aufgebaut und tuchtig mit Lehm überftrichen. Die Deffnung für bas Ramin wird ebenfalls aus ber im Bangen aufge= führten Ban's berausgefägt und die burchschnittenen Balfen vermittelft zwischen Die Luden gelegter Bolgftude und eines hölzernen, ftarten Rahmen befestigt und in ihrer Lage erhal= ten. Die Schwellen bes Bebaubes ruben gewöhnlich auf Solzblöden, welche einen Buß tief in die Erbe gegraben find und ebenfo boch über biefelbe hervorragen. Der Tugboden Des Bimmers, fowie die Decke beffelben, follte wirklich eine folche zwischen Dach und Dielen vorhanden fein, besteben aus einfachen eichenen Brettern. Thuren und Wenfter find gewöhnlich fo ungenau eingesett, bag ber Schnee bis in bie Mitte bes Zimmere fliegt und ber Wind Die Lichter niemals ruhig brennen läßt. Säufig find bie Bwischenraume ber Balten auch nur mangelhaft, ja zuweilen gar nicht ausge= füllt und die Dacher fo schlecht gebectt, bag auch burch fie Ralte, Schnee und Regen nach Belieben burchbringen fon-Nicht felten fehlt auch bas Tenfter ganglich, fo baß man, um feben zu konnen, nothwendigerweise bie Thur offen halten muß. Mache Dir nun eine Borftellung von der Behaglichkeit einer folchen Wohnung bei beftigen Sturmen, Regen ober Ralte! Der bunne, von unten jebem Tempera= turmechsel zugängliche und selten gut ichließende Tugboben

ift im Winter eifigkalt und zwingt bie Bewohner, bie Beine ftete nach bem Feuer zu ftreden. Etwas warmer find folche Saufer, unter benen fich ein Reller befindet, allein biefer Bortheil wird burch bie aus bemfelben auffteigenben Dunfte und Geruche ber aufgebäuften Borrathe theuer erfauft. Das Ramin bient in ber Regel als Rochbeerd und einige eiserne Bfannen und ein blecherner Raffeetouf bilden bas Rochge= rathe, und machtige, zwei bis brei Fuß lange und fugbide Rlobe die Feuerung. In einem ober zwei großen Betten, wovon zuweilen eines mit Borhangen verfeben ift, ichlaft bie Familie. Bor bem Schlafengeben wird bas Ramin für Die Nacht gehörig mit Baumfloten verfeben. Das Ramin= feuer ift bei jo ichlechter Bauart ber Saufer eigentlich blos bei fühlem Wetter hinreichend, bei großer Ralte hingegen ermarmt es bas Bimmer niemals; und wer baber nicht erfrieren will, muß bicht beim Feuer figen ober fteben und fich gelegentlich breben, bamit bie verschiebenen Rorpertheile abwechselnd erwärmt werben. Seitbem bier gute Rochofen gu haben find, fangen auch bie Umerifaner an, fich berfelben gu bedienen und finden fie febr vortheilhaft, obichon man beim Gebrauche berfelben Lampen ober Lichter brennen muß, welche bas helle Raminfeuer überfluffig macht.

Hin und wieber findet man auch anstatt ber einfachen Blockhäuser zwei, ohngefähr acht bis zwölf Fuß von einanster ausgeführt und mit einem gemeinschaftlichen Dache gebeckt, so daß dadurch nicht allein zwei Zimmer, sondern auch noch ein bedeckter Raum zwischen beiben gebildet werben. Wo man lange, gerade und dicke Stämme genug hat, baut man auch das eine Viereck so groß, daß es durch Zwis

ichenwände in mehrere Zimmer abgetheilt werben fann, und verschafft fich baburch eine große Unnehmlichkeit. Auf alten Farmen in cultivirten Gegenden fommen wohl auch von Biegelfteinen ober Fachwert gebaute Saufer vor, welche bef= feren Schut gegen rauhes Wetter gewähren, allein Fugboben und Wenfter find ohne Ausnahme Schlecht gemacht und laffen ber Ralte nur zu freien Butritt. Unftatt ber auf bem Continente von Curopa üblichen Flügelfenster find bier ichiebbare in Gebrauch; die eine Balfte bes Fenftere nam= lich, gewöhnlich bie untere, wird über bie andere geschoben, fo bag immer nur bie Salfte geoffnet werben fann. In Sommer beschränft biese Ginrichtung außerorbentlich bie Rühlung ber Säufer burch Luftzug und im Winter bringt besonders an ber Stelle, wo fich die beiben Tenfterhalften berühren follen, fortwährend ein falter Luftftrom mit ober ohne Schnee ein. Die Vorrichtung ift jedenfalls viel billiger, aber auch viel fchlechter, als die in Deutschland ge= brauchliche Flügelform. Ginen großen Bortheil für ben Säuferbau gemahrt bier bie Möglichkeit, bag man fertige Tenfterrahmen von gemiffen Größen und bie bagu paffenben Glasscheiben in jedem Laben faufen fann. Die erfteren werben burch Maschinen gemacht und die letteren in den Glasbutten für biefelben angefertigt. Die Größen ber Rabmen und Proportionen ber Glastafeln find in ber gangen Union Diefelben und je nach Bunfch überall zu haben. Diefelben Mobelle finbeft Du in Bofton , Neu = Drleans, Ct. Louis und St. Francisto und bift baber ficher, überall in ben Bereinigten Staaten fertige Tenfterrahmen von verschiebenem Umfange und bie bagu gehörigen Glastafeln jeben Augen= blick vorrathig zu finden und beide zusammenhaffen zu fon= nen, ohne jemals eines Diamants ober Glafers zu be= burfen.

Ein forgfältig gebautes, vermahrtes und untermauertes Blodhaus hat im Winter vor allen anderen ben Borgug ber Warme, lagt fich recht wohnlich einrichten und fogar hubich ausweißen. Gin folches aber zu tapeziren oder inmendig ber= puten zu laffen, ift febr verkehrt, weil fowohl bie Tapeten, als auch ber Berput bei fehr bebeutenbem Bechfel zwischen Trodenheit und Feuchtigfeit unvermeibliche Riffe befommen, wegen des abwechselnben Aufquellens und Wiederzusammen= trodnens felbft ber beften, barteften Blode ber Banbe. Die beabsichtigte Berschönerung wird baburch in bas Gegentheil verwandelt und hat außer bem Nachtheile bes Hussehens ber Bernachlässigung noch ben, bag bergleichen Riffe bie Sauptvergnügungsorte ber bier überzahlreichen Wangen merben. Deshalb ift fur bas Innere eines Blodhaufes eine bunne, mit Ralf angestrichene Lehmhekleibung, welche man ftets nach Gutbunken und ohne frembe Gulfe ausbeffern ober erneuern fann, die beste Ausstattung und vollfommen in Uebereinstimmung mit ber fonftigen Glegang bes Farmerlebens.

Giner Art Säufer muß ich jeboch noch erwähnen, um Dich vor berfelben zu warnen: Dies find die fogenannten Frame-Bäufer, eine Ausgeburt der Dummheit oder des Betruges. Sie bestehen aus Fachwerk oder einem blosen Sausgestelle, welches äußerlich mit halbzolldicken, horizontallaufenden Brettern zugeschlagen und innerlich über bunne Latten leicht verputt ift. Bon den Brettern überragt das obere

jedes folgende ohngefahr einen Boll breit, um den Regen ablaufen zu laffen. Bon Außen und Innen feben berglei= den Bebäude allerdings wie Saufer aus, verbienen aber biefen Namen in feiner Beziehung, benn bie Banbe find bohl und geben burchaus feinen Schutz gegen bie Ralte. Wer einen folchen Bau bier zu feinem eigenen Gebrauche aufführt, kennt entweder das Klima noch nicht, ober ift blod= finnig, wer es aber behufs bes Bermiethens thut, ift ein gewiffenlofer Gauner. Denn irgend eine Familie, welche mit ber Conftruction folcher Blendwerke ber Golle nicht befannt ift und eines berfelben fur ben Winter miethet, ift allen Unannehmlichkeiten bes Rampirens im Freien unter einem Belte ausgesett und fann von Glück fagen, wenn fie mit dem breifachen Feuerntaterial und boppelt fo vielen Betten und Decken, als fie in einem anderen ehrlichen Saufe gebraucht haben wurde, ohne Berluft am Leben, wenn auch nach ununterbrochenen Rrantheiten, wieder herauskommt. Diefe Art Bretterbuden scheinen überhaupt, ben Bucherzweck abgerechnet, besonders fur Ratten und Mäufe, welche in ben hohlen Banden ihre Commerlager halten und burch ihre Unterhaltungen und Bergnugungen bie gahlenden Bewohner vor Langerweile und Schlaffucht ichuten, errichtet zu fein, und muffen daher von menfchlichen Wefen forgfäl= tig vermieben werben. Sollte Dir baber jemals irgend ein Sausbesitzer ein foldes spitbubisches Machwert als Wohnung für ben Winter anbieten, fo bante ihm freundschaft= lichft, fei aber zugleich auf Deiner But, benn Du haft einen Simpel ober Gauner vor Dir, und wer entweder fo bumm ober fo fchlecht ift, Die Gefundbeit ober bas leben Deiner Familie in Gefahr zu bringen, kann Dir auch fonst viel schaben. Fachhäuser, beren Wände mit Mauerwerk ausgesfett sind, gehören zwar während eines lebensfrohen Nordwesters im Winter nicht zu den wärmsten, sind jedoch mit gehöriger Feuerung sehr erträglich.

Auf ben Farmen befinden fich außer bem Bobngebäude, welches, wie gefagt, eber bas Unfeben eines Saufes bat, als ben bescheidendsten Unforderungen, Die wir in Deutschland an bas elenbefte machen wurden, entspricht, gewöhnlich ein Block = oder Bretterhüttehen gur Aufbewahrung bes Maifes und eines zum Rauchern bes Schweinefleisches. Mit erfterem ift zuweilen eine Art Stall fur Pferbe und ein Borbach für Wagen ze, verbunden. Mur wenige Deutsche und mohl= habende Amerifaner haben feit Rurgem fleine Scheunen errichtet, nirgends groß genug, um auch nur ben vierten Theil ber ungebroschenen Salmfruchte ober bes Seues unterzubrin= gen. Das Rauchbaus besteht einfach aus einer ichmalen, bis zum Giebel ohngefähr zehn Tug hohen Blod = ober Bretterhütte; bas zu rauchernde Fleisch wird gefalzen und in Saufen aufgeschichtet, fo bag bie Late ablaufen fann, einige Male umgelegt und wieber gefalzen und nach vier bis funf Wochen unter bem Dache aufgehängt. Um Erbboben wird bann täglich zweimal Feuer mit feuchten Rlogen ober Spahnen gemacht und bie Thure forgfältig geschloffen er= balten. Nachläffige Wirthe laffen bas Beraucherte bas gange Sahr über felbit in ichlechten Rauchbäufern bangen und machen nur gelegentlich und befonders bei feuchtem Wetter im Commer etwas Feuer, verlieren bafur jeboch auch nicht felten die Balfte ihrer Borrathe burch Burmer. Borfich=

tige Leute hingegen legen bas Rauchsleisch zwischen Hafer ober andres Getreibe ober nähen es; sobald es hinlänglich geräuchert ift, in baumwollenes Zeug ein und bestreichen dies äußerlich mit dicken Kalkwasser.

Die wärmsten Pferbeställe, welche ich noch auf bem Lande gefehen, bestehen aus schlechtschliegenden, zollbicken Bretterwänden; bie Blocfftalle geftatten einen wenig gebin= berten Luftwechsel. Die der Mehrzahl nach faulen oder nach= läffigen Farmer find fast niemals auf einen ftrengen Win= ter vorbereitet und beschönigen ihre unverzeihliche Rucksichts= lofigfeit gegen bie armen Pferbe mit ber Behauptung, baß bier mehr offne, luftige Ställe gefünder fur bie letteren feien. Dies ift nun allerbinge unleugbar fur ben Sommer, allein wurden fur biefe Jahreszeit nicht zum Aufschieben eingerichtete Laben Ruhlung genug ermöglichen und babei eine Bauart gulaffen, welche auch im Winter bie armen Thiere bor bem Frofte und nach fchweren Arbeiten vor Gr= fältung und Krankheiten schützten? Es ift faum glaublich und boch leiber mahr, bag viele Farmer eines ober mehrere ihrer Pferde und bamit ihr Sauptvermogen verlieren, blos weil fie zu faul maren, einige Tage, welche zur Erbauung eines einfachen Stalles hingereicht haben murben, zu arbeiten und ihr werthvollstes Sausthier gehörig vor bem Froste und Schnee ju fcuten. Abgefeben von ber Pflicht ber Dankbarkeit, follte jeder hiefige Landwirth fcon feines eige= nen Bortheils wegen fur warme Stallung forgen, benn bie in einem fo holgreichen Lande geringe Mube bei Errich= tung berfelben wird reichlich burch bie Erhaltung und Rut= barfeit bes Diehes und befonders ber Pferbe vergolten. Db=

gleich ich Dir nun früher geschrieben, daß ber Bau großer Scheunen hier sehr kostspielig sei, weil man dazu der Zimmerleute zc. bedarf, so verhält es sich doch ganz anders mit der Errichtung von Ställen, welche der hiesige Farmer und ebenso gut der europäische Bauer sehr leicht aus dünnen Blöcken erbauen kann und wozu er keiner anderen Auslage bedarf, als der Nägel, von denen, im Einzelnen gekauft, sechszehn Pfund einen Dollar kosten, zum Aufnageln der selbst gespaltenen Schindeln und einiger Bretter und Bänzber; denn sogar die Thürgehänge bestehen, Zapfen sowohl, als Desen, aus kestem Holze.

Die meiften Farmbäuser liegen so ziemlich in ber Mitte bes ihrem Befiter gehörigen Landes und beshalb ift es noth= wendig, bag ber Farmer in jeber Begiebung für feine eignen Beburfniffe forgt. Gin Brunnen ift baber ein Saupterfor= berniß und ein Landgut ohne biefen oder wenigstens reichlich fliegende Quellen nicht denfbar. Lettere find gwar befon= bers in ber Nahe ber Saufer außerorbentlich viel werth, fonnen aber einen Brunnen bicht an ber Wohnung nur ba unvollständig erfeben, mo trop wiederholter Berfuche fein Waffer burch Brunnengraben zu erlangen mar. Es follte baber beim Untaufe einer Farm bie erfte Frage bie nach einem Brunnen und ber Beschaffenheit feines Baffers fein, und wo ersterer fehlt und letteres schlecht ift, follte man nie= mals fich nieberlaffen. Bei neuen Unfiedlungen auf Con= greglande mable man forgfältig Gegenden aus, wo im Spat= berbfte helles fliegendes Baffer ober reichliche, flare Quellen zu finden find. Auf die Jahreszeit fommt in biefer Sinficht bier außerorbentlich viel an, weil im Frubjahre

2. B. überall Ueberfluß an Baffer, nach ber Trockenheit bes Spatfommere und Berbftes bingegen nur an wenigen Orten genug bavon vorhanden ift. Wer baber im Fruh= linge an raufchenden Bachen ober fprubelnben Quellen feine Beimath fucht und Butten baut, fann leicht in die troft= lose Lage tommen, im Berbste Quellen und Bach ber= fiegen zu feben, auf bem Trodfnen zu fiten und mit Weib, Rind und Bieh wieber weiter ziehen zu muffen, um nicht zu verdurften. Gelbit Brunnen muffen im Spatherbite ober Winter gegraben werden, damit sie tief genug gemacht wer= ben fonnen, um in ber trocknen Jahreszeit Waffer zu geben; benn im Frühlinge und Commer findet man fcheinbar balb genug bavon und fogar fo viel, bag man am Tiefergeben verhindert wird; allein gegen den Herbst hin verliert sich bas Waffer immer mehr und balb ift ber Brunnen gang troden. Sat bas Baffer einen fumpfigen, erbigen ober metallischen Geschmack, fo fann man versichert fein, daß es mit ber Beit, wenn nicht febr bald, nachtheilig auf bie Befundheit wirfen werbe, und vermeibe baber Wegenben, mo bergleichen vorberrichen. Gehr ftarte Mineralquellen mogen für bie Folge bie benachbarten Ländereien nach Ginrichtung von Bade = oder Trinkanstalten wohl fehr werthvoll machen und beshalb Speculanten, welche Rapitalien fur weit ausfebenbe Plane übrig haben, fehr willtommene Entbedungen fein, allein fur ben unbemittelten Farmer fonnen fie nur als abschreckende Erscheinungen bienen, wenn fich nicht, mas felten ber Fall ift, in ber Nahe Quellen reinen Baffere ober ein nie austrochnender Fluß befinden. Behufs bes Baffer= ziehens bebient man fich gewöhnlich einer über ber Brunnen=

öffnung angebrachten Belle, vermittelft welcher ein Gimer auf = und abgewunden wirb. Bumpen find noch febr felten, theils wegen ber Untoften bes Unfchaffens, theils weil Biele bas Unbrauchbarwerben berfelben beim Ginfrieren fürchten, obichon fich biefes fast ebenfo leicht wie in Deutschland verhindern läßt. Allein Bor = und Borausficht find bier fo wenig gefannt und geschätt, bag man fich gegen ben Winter g. B. nicht eber ichust, als bis bie fast immer über= rafchend fommende Ralte icon empfindlichen Schaben ge= than hat. Will fich Jemand eine Bumpe machen laffen, fo muß er barauf feben, daß bie Rohre entweder von Blei ober von Sannen = ober Cebernholz gemacht ift. Gifen giebt bem Waffer für immer einen tintenahnlichen und andre Bolg= arten als die genannten fur lange Beit einen fo unausfteb= lich fauligen und wibrigen Geschmad und Geruch , bag es völlig ungeniegbar wird. Die Unguverläffigfeit vieler biefi= gen Arbeiter macht es nothig, bag man Auswanderer auf Bielerlei und namentlich auf biefen Unterschied aufmertfam macht und ihnen dringend empfiehlt, burchaus fein anderes Material, als das genannte, zu Brunnenröhren anzuneh= men. Sat man nämlich eine Pumpe und Solz von einer gewiffen Art bestellt, fo wird nicht felten eine anbre mit ber Berficherung gebracht, fie fei noch viel beffer, als Ceber ober Sanne; läßt man fich nun burch ben trugerischen Arbeiter überreben und nimmt g. B. Röhren von ber febr gepriefe= nen Rothulme an, wie es einem meiner Befannten geschah, fo fann man froh fein, wenn man bas burch folche Röhren gebenbe Baffer nach feche Monaten trinkbar findet, tros bem öfteren Auspumpen bes Brunnens. Während ber Bumpenbesitzer aber monatelang in benachbarten Gehöften sein Trinkwasser holen lassen muß, lacht sich der graue Bumpenfabrikant gemüthlich in das Fäustchen, weil er einen grünen geprellt und durch Benutung des ersten besten Waldbaumes anstatt des Nadelholzes einige Dollars an dem verabredeten Preise über den gewöhnlichen Verdienst gewonnen hat.

Reben bem Sause findet man gewöhnlich einen fleinen Gemufe = und einen großen Obstgarten. Der lettere enthält hauptfächlich Aepfel = und Pfirfichbaume; Birnen und Bflaumen gehoren noch zu ben Seltenheiten, theils weil fie bisher nur an wenigen Orten zu gedeiben schienen, theils weil fie im Allgemeinen erft feit Kurzem angepflanzt wurden. Aepfel und Pfirfichen find burchschnittlich hier viel beffer, befon= bere größer und faftiger, und im Gangen viel reichlicher, als in Europa. Man fann wohl breift behaupten, bag bie größten biefigen Aepfel boppelt fo groß find, als die größten europäischen. Chenfo ift ber biefige Aepfelwein unendlich viel fuger, wohlschmeckenber und wenn ausgegohren viel ftarter, als ber beutsche, frangofische ober englische. Der frischausgepreßte Cider ift in ber That fuger, als ber Beinmoft und bas lieblichfte Getrante, befonders wenn er eben anfängt in Gabrung überzugeben. Wird er in biefem Bu= ftanbe auf Flaschen gefüllt und in einem fühlen Reller ver= mahrt, fo ift er entschieden wohlschmedender, als der beste Champagner. In guten Obstjahren, wie fie ohngefähr aller brei Jahre vorfommen, tragen bie Baume bis zum Um= brechen; bann ift bas Dbft und ber Ciber außerorbentlich billig und bie fogenannten Berbftapfel haben nur wenig

Werth. Lettere werden bann zu gehn und funfzehn Gent bas Bufbel, und bie Gallone bes beften Cibers fur ebenfo= viel verfauft. Winterapfel koften von einem bis brei Dollars bas Bufbel, und frubere Corten von einem balben bis gan= gen Dollar, wenn fie ichlecht gerathen und felten find. Die beften Winterapfel fann man in guten Rellern bis gum Juni aufheben, wenn man fie in wohl verschloffene Riften ober in großen Saufen auf den Boden des Rellers felbit legt. Will man Aepfel auf Stroh ausgebreitet in ben Rellern aufbewahren, wie es in Deutschland üblich ift, fo fann man versichert fein, daß fie in wenigen Wochen fammtlich verfaulen. Diefe Bemerkung ichien mir, als ich bierber fam, fo unglaublich, bag ich vorzog, unserer beutschen Weise getreu zu bleiben. 3ch ließ mir baber im Reller geräumige Bestelle machen, bebectte biefe mit bem trockenften Strob und legte nur eine Schicht Alepfel barauf, fab aber nach wenigen Wochen zu meinem Bedauern , bag Lettere fammt= lich angefault waren. Die folgenden Jahre füllte ich große Riften mit verschiedenen Aepfelsorten und habe mehrere ber= felben noch im Juni fehr wohlschmeckend und gut erhalten gefunden.

Man hat hier eine Art Aepfel, ähnlich unseren Erbbeeräpfeln, welche schon im Juni reif werden und baher auch Juniäpfel heißen. Sie haben einen sehr seinen Geschmack, sind ungemein saftig und verkaufen sich leicht, gewöhnlich zu einem Dollar bas Bushel. Die Aepfelbäume erreichen eine außerordentliche Sohe, Breite und Dicke und tragen zuweilen von fünfundzwanzig bis dreißig Bushel Früchte. Man pfropft sie entweder in die Burzel wilder, oder aus

Briefe aus Nord=Umerifa.

Kernen guter Sorten gezogener Aepfelbäume. Diese Art, zu weredeln, hat den Bortheil, daß das Pfropfreis selbst häufig Burzeln treibt und daß für den Fall der Beschädigung des Stammes die neuen Burzelschöffe wieder veredelte Stämme geben. Da ich von dieser Pfropfmethode hier zuerst gehört habe, so ist es wahrscheinlich, daß sie Dir auch noch nicht bekannt und daher erwähnenswerth ist.

Man grabt, sobald es der Frost im Marz erlaubt, fo viele junge Bäumchen forgfältig aus, als man zu veredeln gebenft, und fagt in einem fublen Bimmer ben Stamm ab, pfropft in die noch ungetheilte Sauptwurzel zwei gute, vier bis funf Boll lange Reiser, verklebt bie gemachten Ginschnitte forafältig und pflanzt die Wurzeln fo bald als mog= lich, jedoch tief genug, bamit bas Pfropfreis einen bis einen und einen halben Boll tief in die Erbe fommt. Collte ein= getretener Froft, Schnee ober heftiger Regen bas Musfeten verhindern, fo muß man die veredelten Wurzeln bis zu ge= legener Zeit im Reller aufbewahren. Ift die Wurzel in zwei ziemlich bicke Theile getheilt, fo kann man biefe von einan= ber trennen und jeden für fich veredeln und verfichert fein, baß er ebenfo leicht ein ebles Stämmchen geben wird, als Die übrigen. Bei ben Bflaumen ift biefe Beredlungsart befonders zweckmäßig, weil man im Balbe ohne Muhe hun= berte junger milber Bflaumenbaumchen ausgraben und fie im Saufe pfropfen fann. Sie machfen faft ohne Ausnahme an und fehr fchnell empor, jo dag man fie oftere guruckschnei= ben muß, bamit sie nicht zu hoch und schlank und vom Winde abgebrochen werben. Um fichersten, wenn auch nicht am bequemften, ift es, bie wilben Stamme im Berbfte aus bem Balbe zu holen, in ben Garten zu pflanzen und bas nachfte Fruhjahr bie angegangenen in der Erbe zu verebeln. 3ch habe gute Bflaumenreiser in wilde Burgeln genfropft, welche binnen zwei Jahren zehn Fuß hoch und zwei Boll bick murben! Aepfel fann man ebenfo gut oculiren, als pfropfen, Bfirfichen werben faft ausschließlich oculirt, Rir= ichen und Birnen bingegen laffen fich faft blos durch Bfropfen verebeln. Gute Ririden find bier noch außeror= bentlich felten, weshalb auch junge verebelte Stamme, faum fingerstick, ebenjo wie Bflaumen=, Birnen=, Duitten = und Uprifosenbäumchen mit einem halben bis gangen Dollar bezahlt merben. Aprifofen gibt es nur fehr ausnahmsweife, weil fie zu fruh blüben und gewöhnlich erfrieren, Bfirfichen bingegen zuweilen in fo ungeheurer Menge, bag man für bas Bufbel faum fünf Cent erhalt und Branntwein bavon brennt. Säufig brechen bie Baume unter ber Laft ber Früchte ober bie Salfte ber Aefte fnicken, wenn man auch noch fo viele Stüten anbringt. Unter einen einzigen Baum batte ich einige breißig ber letteren geftellt, vorher aber ichon eine Ungahl unreifer Früchte abgeschüttelt, um bas Gewicht zu vermindern, und bennoch brach bie Salfte ber Rrone und Die meiften Hefte bicht an bem Stuppuntte. Allein badurch entsteht für ben Baum eber ein Bortheil, als ein Nachtheil, benn neue Schöflinge erfeten in einem Jahre bie vertrod= neten Aefte mehr als zweifach und Bluthenknospen bleiben noch mehr als genug für ben folgenden Frühling. Die Schnelligkeit und lleppigkeit, mit welcher ber Pfirfichbaum bier wächft, und bie Unverwüftlichkeit, mit welcher er fich nach allen Berletungen und Berftummelungen wieder erbolt, fann ich nur mit ber unferer Beiben vergleichen. Schon im britten Sommer tragen häufig aus bem Rerne gezogene Bfirfichbaume Früchte, in einem Jahre machfen fie nicht felten feche Schuh hoch und erlangen eine Dicke von einem Roll; abgehauene, abgefreffene ober abgebrochene und babei halbgespaltene ober zerriffene Stämme ober Aefte fchlagen fraftig wieber aus und tragen berrliche Früchte. 3m Winter werben bie Baume burch ben bid angefrorenen Regen gu= weilen mit einer fo ungeheuren Gismaffe überzogen, bag fie nach allen Richtungen bin brechen und bem Unscheine nach völlig zu Grunde gerichtet erscheinen, allein kaum naht ber Frühling, fo fteht auch bas fleinste noch gefunde Aleftchen in voller, herrlicher Bluthe und der mit einer reizenden ro= then Gulle umgebene Baum icheint noch vom Ueberfluffe gu ftroben. Der Pfirfichbaum erreicht eine Sohe von zwanzig bis fünfundzwanzig Fuß, treibt aber eine außerordentlich breite Rrone, fo bag feine Breite gewöhnlich feiner Sobe gleich tommt. Läßt man brei Stämme aus einer Burgel in die Bobe erwachsen, fo bilben ihre Aefte eine berrliche natürliche Laube und breiten fich außerordentlich weit aus. Baren fie im Binter fomohl als auch im Commer, wenn fie bald mit Gis bald mit Fruchten überladen find, bem Brechen nicht fo fehr ausgesetzt und verloren fie ihr Laub nicht zu zeitig im Berbfte, fo gabe es keinen fcboneren Bier= und Schattenbaum; allein aus ben angeführten Brunden find ihnen Linden, Ratalven, Maulbeer = und Simmels= bäume (helianthus arborescens), welche fämmtlich fehr schnell wachsen, große Blatter und fehr gahes Solz haben und nie= mals durch ben Reichthum ber Früchte ben Reiz bes Schattens verlieren, vorzuziehen. Der Lettere aber ift hier boppelt so angenehm und nothwendig als im mittleren Europa, und beshalb erhöhen schöne Schattenbäume in der Nähe eines Hauses nicht allein die Annehmlichkeiten sondern auch den Werth desselben bedeutend, und ein Landhaus ohne danebenstehende schattige Bäume ist hier ebenso unwohnlich als abgeschmacht, besonders da man dieselben meistens in den Wald hineinbaut und baher in der Regel die nöthigen Schatztenbäume um das Haus herum stehen lassen kann.

Die Mannigfaltigfeit ber verschiebenen Bfirficharten ift unglaublich groß, es gibt beren unter anbern fleine, apri= fofenahnlich fchmedende und Unfang August reifende, Rettarinen genannt, und außerordentlich große, welche erft Mitte October geniegbar werben und fich einen gangen Monat halten. 3ch habe febr feine, faftige Pfirfichen von breigebn Boll Umfang gegeffen, welche ben beften europäifchen vollfommen gleich famen. Ueberhaupt verbreiten fich verschie= bene und zwar die beften Obstarten Bier viel schneller, als 2. B. in Deutschland, weil bie beften Gorten und bie Orte, mo fie zu bekommen find, burch Beitungen und landwirth= ichaftliche Journale befannt gemacht werben und ber Farmer auf biefe Art aufmertfam gemacht fich biefelben fogleich zu verschaffen sucht. Daber findet man bier häufig eine gro-Bere Mannigfaltigfeit von Mepfeln und Pfirfichen auf febr entlegenen Farmen, ale bies taum irgendwo in Deutsch= land, große Unlagen von Sandelsgartnern ausgenommen, ber Fall ift. Sauptfächlich geht das Beftreben ber Dbftzuch= ter babin, folche Fruchtarten zu erzielen, welche entweder fehr zeitig, ober febr fpat reifen, welche fich möglichft lange auf=

bewahren laffen und ben größten Umfang erreichen. Alle bergleichen find nämlich nicht allein bem Beniter für feinen eignen Gebrauch fehr willtommen, fonbern auch fur ben Berkauf am vortheilhafteften; benn mahrend Juni = und Winterapfel zuweilen bis zu brei Dollars bas Bufhel verfäuflich find, erhält man für die in ber Zwischenzeit reifen= ben und nicht haltbaren Sorten faum ben zehnten Theil. Chenfo verhalt es fich mit ben Pfirfichen und beshalb ftrebt jeder Farmer, welcher bei der Anpflanzung feines Obfigar= tens ftets auf ben Berkauf rechnet, barnach, fich bie beften Fruchtarten zu verschaffen. Ich kenne Karmer, welche von ohngefähr hundert zwölf = bis funfzehnjährigen Dbitbäumen brei bis vierhundert, ja in gunftigen Jahren bis taufend Dollars in einem Jahre gewannen, ben Berkauf von Cibereffig und getrodnetem Dbfte (bas Bufhel getrodneter Aepfel zu einem und mit den Kernen getrockneter Pfirsichen zu einem und einem halben Dollar burchschnittlich) ungerechnet.

In ber Nähe volkreicher Städte ist ber Obstbau noch bedeutend einträglicher und baher besonders zu empfehlen. Solange bis die Bäume vollsommen tragbar werden, kann man das Land zugleich mit zur Gemüsegärtnerei benugen und auch badurch außerordentlich viel gewinnen. Leider vernichten sehr späte Nachfröste sehr häusig die schönsten Erzwartungen für ein gutes Obstjahr, und vorzugsweise werden tiesliegende Obstgärten dadurch beeinträchtigt. Es scheint, daß die in Thälern und Tiesen sich lagern den Nebel in Berbindung mit Kälte besonders nachtheilig wirken, weil auf Hügeln gepflanzte und in trockneren, wenn auch kälteren Luftschichten stehende Fruchtbäume sehr häusig

von heftigen Froften nicht leiben, mahrend in Thalern und Tiefen fich befindende zu berfelben Beit aller ihrer Früchte beraubt merben. Es ift baber bon ber größten Wichtigkeit für Die Unlage von Obstgarten, bag bagu bobe Bunkte, wirkliche Gebirge ausgenommen, ausgewählt werben und daß man nordwestlich von benfelben als Schut gegen bie falten Binbe ein Stud bichten Balbes fteben läßt und, wo biefer nicht vorhanden, eine bichte Unpflanzung von Ala= gien, Beiden und Maulbeerbaumen anlegt. Gbenfo bat es nich burch Erfahrung bestätigt, bag bicht bepflanzte Dbitgarten, in benen bie Baume nur fechzehn bis zwanzig Suß von einander stehen und niedrig und halbkugelförmig in ber Krone gezogen find, ber Ralte bes Frühlings beffer wi= berfteben, als andre, und auch weniger von ber Trodenheit bes Commers leiben , infofern bie faft bis an ben Boben reichenden Aefte ber glübenden Sonne weniger Ginfluß auf bas Erbreich geftatten. Außerbem gewähren niebrige Dbft= baume noch die Bortheile, bag man 1) ihre Früchte leichter pfluden fann, bag fie 2) weniger von ben Sturmen ger= fnictt ober umgeworfen werben, indem fie ber Bewalt ber= felben eine fleinere, aber befto compactere Flache barbieten und daß fie 3) burch ihren bichteren Schatten bas Bachsthum von Unfraut verhüten und ben gesammten Nahrungs= ftoff des Bodens allein für fich bermenden fonnen.

Alle in beutschen Gärten vorkommende Beerenarten gibt es auch hier; jedoch gedeihen himbeeren, Erdbeeren und Johannisbeeren am besten; Stachelbeeren erfrieren oft gänzlich, weil ihre Blüthen, wie die der Aprikosen, durch die ersten warmen Tage zu schnell hervorgelockt werden. Brom=

beeren findet man an lichten Stellen im Walde und an den Fencen in unglaublicher Menge und von außerordentlicher Größe und Güte. Sie werden in solchen Massen gesammelt, daß selbst in den Städten jede Familie für einen sehr mäßigen Preis sich den vollen Bedarf zum Kochen und Aufbewahren sür den Winter zu verschaffen im Stande ist. Daß hier nicht von Orangen und Feigen als Gartenproducten die Rede sein kann, wird Dich nach Angabe des Kältegrazdes, welchen wir fürzlich hier auszustehen hatten, nicht mehr wundern. Indessen hann man zuweilen im Freien reise Feizgen erhalten, wenn man die Bäumchen im Winter bis an die Erde niederbiegt, in dieser Lage sessischen, einige Fuß hoch mit Stroh bedeckt und darüber große Kisten setzt, so daß der Regen und Schnee abgehalten wird.

Wenn nun auch eigentliche Sübfrüchte hier ebenso wenig gebeihen, als in Pommern, so bringen boch unsere Rebenhügel einen vortrefflichen Wein hervor und gewähren ihren Bestgern einen alle anderen Culturzweige weit in den Sintergrund stellenden Vortheil. Es ist nämlich durch Ersfahrung jetzt hinlänglich bestätigt, daß ein mit tragenden Weinstösen besetzter Acker Landes jährlich als Durchsschnittssumme dreihundert Dollars Reinerstrag gibt. In einzelnen Fällen und besonders günstigen Jahren ist diese Summe sogar um das Dreis Viers und Fünffache gestiegen. Seitdem diese Resultate einigermaßen bekannt geworden sind, haben sich die Weinberge hier im Westen außerordentlich vermehrt und versprechen eine Quelle des Reichthums nicht allein ihrer Besitzer, sondern auch des Landes zu werden. Der hiesige Wein ist sehr stark, dabei

lieblich und hat eine Blume, wie die südlichen, besonders manche griechische Weine. Im Einzelnen kostet die Flasche an der Quelle einen halben, in Wirthshäusern einen ganzen Dollar, im Ganzen gekaust erhält man die Gallone (vier große oder Rheinweinflaschen enthaltend) ebenfalls für letzeteren Preis. Bisher war die Nachstrage immer viel bedeutender als die Production, und es ist sehr wahrscheinlich, daß dies noch lange so bleiben wird, besonders wenn ein Theil des amerikanischen Weines, wie es schon in Eineinati geschieht, während der Gährung auf Flaschen gefüllt und als sogenannter Champagner, welcher beiläusig gesagt von ausgezeichneter Güte und dem moussirenden Rheinweine sehr ähnlich ist, verkauft wird. Auf diese Art verviersacht sich der Gewinn und vermehrt sich der Verbrauch außersordentlich.

Um Dir einen Begriff von den fast beispiellosen Borzügen, welche hier der Weinbau vor allen andern Geschässeten hat, zu verschaffen, will ich Dir eine gedrängte Ueberzsicht der Art und Weise der Anlage von Rebbergen und der damit verfnüpsten Unkosten geben. Der geeignetste Boden für dieselben ist mageres Sügelland mit südlicher oder südzöslicher Abdachung. Waldboden ist stels der Brärie vorzuziehen, theils weil die nach und nach faulenden und sehr in die Tiese gehenden Baumwurzeln für lange Zeit den Grund locker erhalten, theils aber auch, weil die demselben beigemischten Golztheilchen ihn anhaltend und in dem rechten Maße düngen. Zu setter, schwarzer Boden ist dem Weinbaue ungünstig, weil in demselben die Reben zu üppig treiben, zu wenig Trauben anselben und letztere zu sehr fau=

len. Bas bie Lage betrifft, fo muffen dabei biefelben Gr= fabrungen wie bei Obstpflanzungen berücksichtigt werben, b. h. man muß burch Wald bie Weinftocke gegen ben Morbwest = und Mordwind fichern. Der für ben Weinberg beftimmte Boben muß völlig von Baumftumpfen und Burgeln gereinigt fein, um gehörig bearbeitet werden zu konnen. Ift er noch mit Wald bedeckt, fo hat man die wenigsten Queaaben, wenn man die Baume mit ber Burgel auszugraben und bas Bange zwei Schuh tief rajolen läßt, mas ohnge= fahr hundert und breifig bis vierzig Dollars fur ben Acter fosten fann; besteht bas Stud hingegen aus Brarie ober schon bebautem Waldlande mit noch wenigen großen Baumftumpfen, fo läßt man bie letteren ausgraben und bas Land zwei Buß tief pflugen. Mit vier ftarten Pferden und einem befonbers zum Tiefgeben und Sochaufwerfen gemachten Pfluge, welcher ftets zweimal hintereinander in berfelben Turche zu geben und bennach jedesmal einen Fuß tief umzubrechen hat, kann man in zwei bis brei Tagen einen Acker Landes für ben Beinbau in ben trefflichsten Stand feten; jeboch ift es nothwendig, bag ein Mann mit ber Art bem Pfluge nachgebe, um etwa biefen aufhaltenbe tiefliegenbe Wurzeln burdhauen zu konnen. Das Ausroben ber großen Stumpfe gu fünf und bas Pflugen mit Begleitung bes Urttragers auf neun Dollars angeschlagen, gibt zusammen vierzehn Dollars Untoften auf ben Acter fur bie Bubereitung bes Bobens. Die zwei Tuß langen Rebenfchnittlinge, welche reihenweise fünf Schuh von einander gefett werben, foften fünf Dollars bas Taufend, und ba fiebzehnhundert auf ben Acter geben, fo ift ber Breis für biefelben acht und einen halben Dollar.

Bis an bas oberfte Auge werben fie fchrag in bie Erbe ge= legt und unten besonders fest angebrudt. 3mei Berfonen fonnen leicht einen Acter in acht Tagen bepflanzen und bin= nen ber zwei folgenden Sage an jeben Setling einen brei Ruß langen Stock, jum Schute berfelben, fteden. Dies gibt eine Bermehrung ber Unkoften von ohngefähr gebn bis swölf Dollars, mogu noch achtzehn für bas Ginfencen fom: men, fodaß alle Ausgaben zusammengenommen, von ber Urbarmachung bis zur beendigten Bepflanzung fich auf zwei und funfzig, ober wenn rajolt werben muß, auf einhundert und fechzig Dollars fur ben Acter belaufen. Wie Du aus ben einzelnen Angaben abnehmen fannft, find fammtliche Arbeiten als von fremben Sanben gethan und felbit bie Fenceriegel als gekaufte berechnet; es verfteht fich baber von felbit, bağ ber Landbefiger burch eigne Arbeit ben größten Theil ber Unfosten felbft verbienen und baburch bie Baarauslagen vermeiden fann. Die Rebpflanzungen werben bier mit bem Pfluge bearbeitet und nur gelegenilich bie Erbe um bie Stocke herum aufgelockert und von Unfraute gereinigt; beibe Arbeiten fann man von gemietheten Leuten für gebn Dollars jährlich wohl gethan bekommen. Biele Beinbauer fegen zwei Rebstecklinge nebeneinander, damit für ben Fall, bag einer nicht wachft, ber andere ben Plat ausfülle; geben aber beibe an, fo wird ber eine im nachsten Frühjahre berausge= nommen und an einen andern Plat gefett. Allein bies macht viel überfluffige Muhe und ichabet ben Stoden, neben welchen einer ausgegraben wird; man erreicht baber feinen 3wed am beften, wenn man außer ben fiebengebnhundert auf ben Acter gebenden Setlingen noch ohngefähr fünfbun= bert vorsichtig an einem passenben Orte einschlägt und bie etwa in der regelmäßigen Anpflanzung ausgebliebenen im nächsten Frühjahre durch jene ergänzt. Im zweiten Winter wird es nothwendig, ben Rebstücken sechs Tuß lange seste Bfähle von weißeichenem, Sassafraß – oder Cedern-Holze zu geben. Sie werden an beiden Enden zugespitzt, damit man daß obere wieder in die Erde stecken kann, wenn daß untere nach einigen Jahren abgesault ist. Für fünfundzwanzig Dollars können die Pfähle gespalten, gespitzt und eingeschlagen werden; daß Beschneiden und Andinden der Reben mag vielleicht noch fünf Dollars mehr kosten.

Im britten Berbfte fann man wenigstens auf vierzig bis funfzig, im vierten und in ben folgenden jedoch auf fech 8= bis achthunbert Gallonen Wein vom Acter rech = nen, infofern hundert Rebftocke ohngefahr vierzig Sallo= nen Moft liefern. Berechne Dir jest felbit ben außerorbent= lichen Ertrag eines Weinberges und fage mir, ob man ir= gendwo ein befferes Gefchäft machen fann? Mit bunbertund= zwanzig, ober im schlimmften Falle mit zweihundertund= zwanzig Dollars haft Du Dir ein Grundstück erschaffen, weldes, ben burchschnittlichen Reinertrag nur zu breihundert Dollars und ben Binsfuß zu gehn Procent angenommen, einen Werth von breitaufend Dollars hat! Im Weiten finden fich noch Taufende von Morgen, welche bagu paffend und gunftig gelegen find. In unferer Gegend gibt es schon ziemlich viel Rebbügel und in Miffouri noch mehr. Das Städtchen Berrmann, ohngefahr achtzig Meilen nordöftlich von St. Louis vom Miffourifluffe gelegen, zeich= net fich fcon feit Jahren burch feinen ausgebreiteten Wein=

bau aus und in ber Gegend von Cincinnati befinden fich icon Sunderte von Morgen mit Reben bepflangt. Die Nachfrage nach Stecklingen ift alle Frühjahre fo groß, baß niemals genug bafur vorhanden find. Mancher Beinberg= befiter gewinnt ichon aus bem Berkaufe ber Schnittlinge einige hundert Dollars! Du wirft mir vielleicht einwenden, baß bie fraten Nachtfrofte ben Reben fehr nachtheilig mer= ben mußten und bag baber ber Bortheil biefes Gulturzwei= ges fehr unficher fein muffe; allein bem ift nicht fo, benn ba bie Weinftode viel fpater bluben, als andere Fruchtarten, fo leiden fie viel feltener burch Froft, als jene. 3m letten Mai, ben 8ten ober 10ten g. B., hatten wir noch mehrere febr heftige Nachtfrofte mit feche Boll hobem Schnee, welche faft alle Baumfruchte im Reime gerftorten. Auch bie jungen Triebe und Bluthen ber Reben erfroren an tiefen ober gegen Norden nicht geschütten Orten, allein auf hohen und gegen ben Nordweftwind geficherten Blaten haben fie faft gar nicht gelitten, fondern vielmehr felbft biefes Sahr, einem fogar von ben älteften Bewohnern für ungewöhnlich nachtheilig erflär= ten, reichlich Trauben getragen. Die letteren find außer= ordentlich fuß und aromatisch, mit einem erdbeerahnlichen Beigeschmad, welcher bem Weine Die eigenthumliche, febr angenehme Blume verleiht. Die bisher vorzugsweise ge= pflanzten Reben ftammen von einer einheimischen wilben, Katawba genannt. Gie vertragen Die größte Ralte und fonnen baber an ben Pfahlen angebunden bleiben, ohne niebergelegt ober mit Erbe ober Stroh bebedt zu werben. Außerdem find ihre Trauben ber Fäulniß, bisher bem größ= ten Ginberniffe bes Beinbaues, bei Beitem weniger ausgefest, als alle anderen bis jest cultivirten, besonders die eble= ren europäischen Arten. Die Tranbe ift groß, bie Beere fo bick, wie eine kleine Rirfche und von brauner Farbe. Nicht felten findet man fünf Trauben an einem Triebe, mab= rend bei Euch wohl nicht leicht mehr als drei vorkommen. Die Blätter find außerorbentlich groß und gang geeignet, ben Früchten ben fo nöthigen Schatten zu gewähren. europäische Weinguchter haben geglaubt, Die Gute ihrer Trauben baburch zu erhöhen, bag fie nach pfälzischer Manier viel Blätter ausbrachen, damit die Ginwirkung der Sonne jene vollkommener reifen follte, allein das Begentheil ge= fchab, fast ihre gange Ernte ging verloren und man lernte baraus, daß felbst im Berbfte ber Beinftoch hier mehr Schat= ten, als Sonne bedarf. Dennoch ift ein füdlicher Abhang für ben Weinbau jedem anderen vorzuziehen, weil badurch die Reben besonders im Frühjahre begünstigt werden und felbst in fühlen ober feuchten Commern bas Reifwerben ber Trauben gefichert ift.

Hinsichtlich ber Behandlung bes ausgepreßten Traubensfaftes sind wir hier noch sehr zurück und werden bei unserer Nachlässisseit durch die Güte, fast möchte ich sagen die Gutmüthigkeit desselben verwöhnt! Bis jest weiß man kaum, welche Borzüge der hiesige Wein haben wird, wenn man ihn mit der gehörigen Rücksicht behandelt. Ich habe im Mai ausgezeichnet guten Wein getrunken, welcher von der Kelter sogleich auf Fässer gefüllt und nicht wieder abgezogen worden war. Er hatte demnach ohne zu verderben über sechs Monate auf der Sese gelegen und war bei unserem Versuche vollkommen hell und wohlschmeckend. Von altem einheimis

ichen Weine fann naturlich noch feine Rebe fein, indeffen icheint mir ber junge alle Gigenschaften zu besiten, um bei zweckmäßiger Behandlung ein hobes, gesegnetes Alter zu er= reichen. Berichiedene Breisvertheilungen für bie beften Trau= ben und Weinforten haben bisber viel bagu beigetragen, ben Weinbau zu befördern, und jährlich werben noch Berfuche mit Unpflanzung verschiedener milder und ber beiten auß= landischen Reben gemacht. Meine Mittheilungen über ben Weinbau find übrigens nicht aus Buchern ober Erzählun= gen Underer, sondern aus lebendiger Anschauung und eig= ner Erfahrung geschöpft. Ich wohne recht eigentlich im Weingan und babe mich felbft, wenn auch nur im Rleinen, mit Rebanpflanzungen befchäftigt. Sobald meine Umftande es erlauben, werde auch ich einer von Denjenigen fein, welche biefes Gefchaft zum Muten fur Rinder und Rindeskinder im Großen betreiben. Die alte Siftorie vom Schat im Weinberge barf man jedoch babei nicht vergeffen, benn es bewährt fich auch hier, bag je mehr man in letterem arbei= tet, befto reicher bie Lefe.

Soeben fällt mir bei, daß ich Dir den Flächeninhalt des amerikanischen Uders noch nicht angegeben habe, und ich hole das Bersäumte sogleich nach, damit Du darnach einen Bersgleich zwischen dem Ertrage der hiefigen und Deiner Felder anzustellen im Stande bist. Alle nordamerikanischen Maße und Gewichte sind dieselben, wie die englischen, und schon nach dieser Angabe kannst Du leicht etwaige Auslassungen in meinen Berichten ergänzen. Der Acker ist der sechschunstertundvierzigste Theil einer englischen Duadratmeile, von denen neunnnbsechzig und ein Achtheil lausende auf einen

Aequatorgrad gehen. Der Flächeninhalt des Ackers beträgt 43560 Quadratfuß oder 208½ Fuß Quadrat, nach dem hier gewöhnlichen Ausdrucke und Waße (rood, Ruthe, zu 16½ Fuß) enthält derselbe Flächenraum 160 Quadratzruthen (rood). Der englische Fuß ist etwas größer als der in Deutschland gebräuchliche, jedoch kleiner als der pariser und rheinische, das englische Gewicht hingegen um vier Prozent leichter als das Berliner.

Sat man mehr cultivirtes Land, als man bebauen will und fann, fo verpachtet man es entweder für Geld ober ei= nen Untheil an ber Ernte. In ber Machbarfchaft von Stabt= den, wo fich Müblen und Brennereien befinden, erhalt man für ben Acter zwei bis brei Dollars jahrlichen Bacht, in größerer Entfernung von den Märften faum halb fo viel. Land, was fich zum Betrieb von Gemufegartnereien eignet, trägt natürlich einen boberen Bins. Gine febr gewöhnliche Art bes Bachtes ift bier biejenige für einen gewissen Ernte= antheil, Die Salfte nämlich, wenn ber Lanteigenthumer Bugvieh, Gefchirre und alle Ackergerathe ftellt, oder ein Dritt= theil fur ben Befiter, wenn er nur bas Land, Wohnung und Solz gibt. Wiefen, größere Obftgarten ze. find jedoch hiervon ausgenommen, insofern biefelben weniger Arbeit beburfen und nach verschiedenem Maagstabe meiftens fur eine gemiffe Summe verpachtet merben. Unftatt bes beutschen bis= ber gebrauchten Wortes bedienen fich unfere Landsleute all= gemein bes englischen rent mit ber beutschen Infinitivenbung. Die Mehrzahl berfelben weiß nicht einmal, daß to rent verpachten und in Pacht nehmen beißt, fondern glaubt viel= mehr, bas Renten fei ein gang befonderer, blos ber Union eigenthumlicher Bertrag, baber Die Renter (Bachter) auch gewöhnlich glauben, bag in ber Bebeutung bes Wortes und im Ginne bes Contractes allein ber Bortbeil bes Renters festgestellt sei und daß der Grundberr mit Rug und Recht betrogen, belogen und bestoblen werden burfe nach Gergens= luft; ja im Staate New = Mort, mo einige ber alten, febr reichen hollandischen Landbenter, wie g. B. Die Renselaers. unglücklicherweise ben Erbracht eingeführt hatten, versuchten es bie Renter fogar, fich bes Gigenthums jener mit Bemalt gu bemächtigen und bie Bachtgeldeinsammler burch Drobungen und Mintenschuffe zu vertreiben. Die ehrlichen Renter machten gemeinschaftliche Cache, verfleideten fich als Indianer, braunten ihre Gefichter und hofften fo unentbedt und unerkannt ihre feingesponnenen Planchen auszuführen. 21= lein zu ihrem Schaben fanben fie, bag bie Mehrzahl ber Bewohner der Nachbarichaft verschiedene Begriffe von Rechts= ansprüchen an Besit und Gigenthum hatte und ben Staate= beamten treulich in Bezwingung und Gefangennehmung ber fauberen Cippichaft half. Die amerifanifchen Bachter find mit wenigen Ausnahmen faule ober lieberliche Menschen, welche es nie fo weit brachten, fich felbit bas nothwendigfte Bieh anguichaffen, um auf Congregland fich anfiebeln gu fonnen; unter neu eingewanderzen Deutschen findet man noch eber einen gewiffenhaften Renter, allein bie größte Borficht ift bennoch nöthig, bamit man nicht übervortheilt wird , benn vermittelft eines Scheinvertaufes gibt ber Bachter fein Cigenthum weg, und ba bier teine Gefängnifftrafe wegen Schulden ftattfindet, fo geht ber Betruger völlig frei aus und verlacht Dich noch ichabenfroh. Saft Du nun freilich Beweise, daß der Berkauf wirklich ein betrügerischer war, so wird der Herr Renter wohl gestraft, allein, da sich auch hier Gleich und Gleich gern gesellt, so sindet letzterer, welcher selbst unbedenklich falsch schwört, wohl auch noch ein halbes Dutzend falscher Zeugen und macht den Beweis unmöglich. Ich will nur ein Beispiel anführen, für dessen Glaubwürdigkeit ich stehen kann, da der Betrogene, Namens E., einer meiner Bekannten ist.

Gin gewiffer X., welcher fich für einen politischen Flücht= ling ausgab und als folder ichon in St. Louis, fpater aber auch bei E. wohlwollende Aufnahme und bereitwillige Un= terftutung fand, gab vor, die Landwirthschaft zu verfteben und febr zu lieben, und brachte es burch fein aufcheinend rechtliches Benehmen babin, G.'s Farm in Pacht zu erhal= ten und eine Speculationsheirath einzugehen. Borber hatte fich E. vielfach bemüht, bem X. verschiedenartige Unterkom= men zu verschaffen, jedoch immer vergebens. Der Bachtcon= tract wurde ben Sauptbedingungen nach schriftlich gemacht, Nebenfachen aber mundlich besprochen. Unter letteren befand fich auch bas fich von felbst verstehende Berbot, fein Bieh in ben zum Theil noch mit jungen Dbftbaumen borzüglicher Gorten bepflanzten Obstgarten zu laffen. Dabei gab R. wiederholt bas Berfprechen, bie vorzüglich hubsch eingerichtete Farm in ber besten Ordnung zu erhalten , was burchaus fehr natürlich schien, ba erftens jeber auf nur halbe Civilifation Unspruch machende Mensch bie Umgebungen feiner Wohnung lieber reinlich und nett, als lieberlich fieht und zweitens, weil man mit Recht erwarten burfte, bag ein Mann von Ghre nicht Wohlthaten burch Schlechtigfeiten vergelten werbe. Es zeigte fich jeboch balt, bag R. fein poli= tifder Flüchtling, fonbern ein unpolitischer Ausreifer war und fich fchon in Amerika an verschiedenen Orten ber= umgetrieben und mit notorischen Lumben in vertrauter Befanntichaft gelebt batte. In Gegenben , wo er eintraglichen Berdienst gehabt, war er aus Arbeitsschen fortgegangen und batte mehreren Berfonen febr widersprechenbe Mittbeilungen über feine Berhaltniffe und Plane gemacht. Che G. von folden Schwindeleien benachrichtigt wurde, erfuhr er zu fei= nem größten Bedauern, bag fich fein Gigenthum anftatt in guten Sanden in benen eines ichon ziemlich ausgebilbeten Industrieritters befand. Raum hatte nämlich R. ben fchrift= lichen Pachtcontract in ben Sanben, faum wußte er vermoge beffelben, wo er fein Saupt hinlegen und wo er nach feiner pfiffigen Beirath etwas zu beigen und zu trinken berbefommen fonnte, fo borte Artigfeit, Buvorfommenbeit und Chrlichfeit plotlich auf und an ihre Stelle traten bie unverschämteste Gemeinheit und Betrug. Nicht allein lief bas Dieh fortwährend im Obstgarten herum und an ande= ren Orten, wo es nicht fein follte, fonbern alle schriftlichen Bedingungen wurden auch blos zu Gunften bes ehrlichen Renters gebeutet und bie mundlichen ganglich vergeffen ; ja Die bumme Frechheit X.'s ging fogar fo weit, zu behaupten, er habe als Rente ein Dritttheil bes Ertrages abzugeben, und wenn er nicht Luft hatte, irgend etwas zu faen ober bas icon vorgefundene Getreide zu ernten, fo fonne G. Dichts bagegen einwenden und muffe fich in fein Schicffal ergeben ! Sind bas nicht fehr liberale Grundfate und ein Beweis ber erhabenen politifchen Bilbung X.'6? Der Lettere gog nun wirklich vor, lange zu fchlafen, viel zu trinken, fpagieren gu reiten ober zu fahren, "bahingegen wollte er auch feine Ruhe haben" und that auf ber Farm weiter Nichts, als einen er= heiratheten Knaben zur Arbeit anzuhalten und fchlechte Ar= beiter mit bem erbeuteten Gelbe anguftellen. E. traf ben Berrn Renter nur einmal, icheinbar einen ichwachen Versuch zur Arbeit machend, außerdem aber ftets mit ber Gigarre im Saufe ober nur wenige Schritte von bemfelben. Auf artige Bemerkungen wegen Bernachlässigung ber Farm und baß eine ziemliche Anzahl Morgen Landes gar nicht beftellt war, erhielt E. von X. nur fchnöbe Antworten und ben Rath, ihn zu verklagen, wenn er Luft habe. Nachbem nun Betrug und grobe Bernachläffigung G.'s Ernteantheil febr verringert hatten und X.'s Benehmen zu pobelhaft und verrudt wurde, fab fich Ersterer genothigt, Letteren zu verklagen. 2. brachte zu ber Berichtsverhandlung vier Zeugen und ei= nen als nicht fehr gewiffenhaft bekannten Abvokaten; E. batte nur brei Zeugen und erfuhr erft, als die Rlage vor ben Friedensrichter vorkam, daß er einen Rechtsamwalt brauche, griff baber ben Erften beften auf ber Strafe auf und hatte nicht Beit, fich mit bemfelben über die verschiebe= nen Bunkte zu besprechen. X.'s Zeugen bestanden in : S., unter feinen Berwandten der bumme genannt, einem lang= jährigen Bekannten G.'s, welcher fich augenblicklich einige Bortheile von X. versprach; A., einem als Caufer und Schuldenmacher befannten, halbverrückten Menschen, ber früher wegen angeblich schlechter Behandlung aus X.'s Ta= gelohne weggelaufen, aber burch Branntwein zu Allem zu bringen war; G., einem begüterten Farmer aber ichlauen

Betrüger, und D., einem bei allen feinen Nachbarn berrufenen Pachter, beffen Bruber feit langer Beit Schuloner von G. jowohl als von ber gangen Begend mar. Als Dolmeticher ichloß nich biefer noblen Gesellichaft ein junger Mann an, welcher G. fur bie Rettung feines Lebens eigentlich hatte bankbar fein follen, ben Uct aber mahricheinlich für nicht ber Dube werth gehalten hatte und augenscheinlich megen ber Benutung ber von X. erbeiratheten Rapitalien nich biefem Chrenmanne zur Berfügung ftellte. Sammtliche vier Zeugen X.'s schworen falsch und bie feche Gefchworenen waren fo bumm ober schofel, ben &. freizusprechen und G. Die Roften zuzuerfennen, trot ber nicht einmal geleugne= ten Thatfache, bag vieles Land gar nicht bestellt und bie Welbfruchte fpigbubifch getheilt waren. Die Beschworenen gehörten gu ben verrufenften in ber Wegend und X.'s Abvo= cat batte ben einzigen guten bavon verworfen; allein ba E. feinen Argwohn begte und fein Recht für unumftöglich bielt, fo ließ er die einmal berufenen Gefchworenen, von de= nen ihm fpater fein Abvocat fagte, bag er gewiß brei batte abtreten laffen, mare er eber gerufen worben, beifammen und befam für fein Butrauen eine recht heilfame Lection in ber Lebensflugheit. - Bei einem fpateren Rechtsfalle zwi= ichen E. und feinem Renter ichwor biefer fo augenfällig ei= nen falichen Cid und betrug fich fo frech, daß ber Friedens= richter ihn gur Oronung verweifen mußte und gu G. fpater fagte, bergleichen Rerls muß man nie zum Schwure laffen, wenn man es verhindern fann, fie fchworen bas Blaue vom Simmel berunter (up to the mark). In beiben Rlagefällen hatten bie anwesenden Buborer ihr unverfennbares Erftau=

nen über die Dichtswürdigkeit R.'s und feiner Beugen, fo= wie über ben Ausspruch ber Geschworenen an ben Saa ge= legt. Da zwei von bes Renters Beugen Amerifaner und außerbem als notorisch betrügerische Subjecte bekannt ma= ren, fo ftimmten ichon biefe zwei Umftanbe bie ichofle Jury gu Gunften ber ihnen wohlbefannten Gefinnungegenoffen. Der Dolmetscher und zwei andere Beugen rechneten fich zu ben bier fogenannten gebilbeten Deutschen und befagen als Gelbmanner einigen Ginfluß auf die größtentheils verlump= ten Seche, und fo entichieden Ihre Sochwürden fur ben fvitbubischen Renter. Ich habe Dir biefen Fall als Mufter ber hiesigen Gerechtigkeitspflege und als Warnung mitgetheilt. Du wirst baraus erseben, daß man sich bier gar nicht genug vor Betrügern und Gludforittern huten fann, bag bie ichein= bar frommften Leute am wenigsten Schen baben ,. Meineibe zu begeben (mahrscheinlich weil ihre Activa im Simmel fo glangend fteben, bag bergleichen unbebeutenbe Baffiba faum bagegen in Betracht fommen), und bag vor bem augenblidlichen Intereffe alle früheren Berpflichtungen und Principien in ben Sintergrund treten ober ganglich verschwinden. Sauptgrund für bergleichen gerichtliche Entscheidungen ift jedoch häufig ber Rostenpunkt; wo sich baber bie Berren Geschworenen mit der Mehrzahl, felbst ber verwerflichsten Beugen, und ber frechen Dreiftigkeit, womit biefe lugen, ent= schuldigen konnen, wird ihr Ausspruch gewöhnlich ben verurtheilen , von bem fie überzeugt find, baß er ihre Lei= ftungen bezahlen kann. Obwohl nun im Allgemeinen bie Entscheidungen ber Jury's hier nicht fehr fur die Bewiffen= haftigkeit bes Bolkes fprechen, fo mag als ein Milderungs= arund biefes Berbammungsurtheiles angeführt werben, baß bas Ginfdmoren ihrer Mitglieder wirklich emporend nach= läffig, oberflächlich und als eilige Berufsarbeit ber Gerichts= versonen betrieben wird, und bag inebesondere bie für min= ber wichtig gehaltene Fälle in ber Beschwindigkeit von bem bäufig felbit nichtenutigen Conftabler zusammengerufenen Befchworenen meistens aus notorischen Spielern und Trinfern besteben , welche man leicht in ben nachsten Wirthshaufern auftreibt, benen man allenfalls noch einen respectabeln Burger aus ber nachsten Bertftatt zugesellt. Du fannft wohl leicht begreifen, bag folche Beilige Ihresgleichen in Erwartung bes Gegenbienftes besonders begunftigen und ehrliche Leute, welche ihnen ja fcon an fich felbft ein Greuel find, in Schaben zu bringen fuchen, namentlich wenn es befannt ift, bag biefe ihren gangen Ginflug gur Aufrechthal= tung ber Bucht und bes Anftanbes in ihrem Wohnorte anmenben.

Nach bem Vorausgehenden wirst Du wohl von der Meinung zurückgekommen sein, daß man durch das Berpachten einer Farm selbst einen leidlichen Ertrag von dersselben erhalten könne. Hier gilt allgemein der Grundsatz, daß ein vier Jahre lang hintereinander verpachtetes Landgut für lange Zeit nutiloß sei! Die Fencen und Gebäude versfallen und daß Land wird gewöhnlich so schlecht bearbeitet, daß es, den reichsten Prärie: oder Flußuser: Boden ausgenommen, für mehrere Jahre kaum zu benuten ist. Die schönsten Obstgärten werden durch die Renter und ihr Vieh zu Grunde gerichtet, Fenceriegel und alles mögliche Holzwerk, was sich von den Häusern oder Dächern abreißen oder

abhauen läßt, wird verbrannt. Aus Zimmern werben Ruden, Ställe ober Rauchhäuser gemacht, Dielen, Schindeln, Latten bon theuren Baunen ic. in ben Defen verbrannt, blos bamit ber faule Renter nicht einige Schritte weit gu geben und einen Baum zu fällen braucht! Das Inventa= rium einer Farm betrachtet ber Bachter in ber Regel für ihm verfallen und man barf sich nicht wundern, wenn man eines schönen Morgens anstatt bes Ernteberichtes Die Nachricht erhalt, bag ber Renter alles Bewegliche auf ber Farm ver= fauft hat und mit Gad und Pact in glücklichere Gefilde gewandert ober vielmehr gefahren ift. In bergleichen Fällen habe ich faum jemals gehört, daß die Miffethater verfolgt worden waren, im Gegentheil, man ift frob, wenn fie fort find, und weiß, daß von ihnen fein Schabenersat zu erwarten ift, wenn man felbit hoffen burfte, fur folde Rlagen eine ehrliche Jury zu finden. Das bofe Beispiel ift übrigens unter unseren noch zuverlässig ankommenben Lanbeleuten außerordentlich ansteckend, der Bunsch, schnell reich zu wer= ben, theilt fich ihnen bald mit und baber laffen fie fich oft nicht ungern von den flugen Spisbuben zu allen möglichen Betrugereien bereden. Wenn Du baber glaubit, endlich ein= mal einen recht orbentlichen Bachter auf Deinem Grund= ftucte zu haben, fo fiehft Du bald zu Deinem größten Schref= fen, bag ber weiße Sperling völlig grau geworben ift und von anderen Grauen und Gingeborenen bie Grundfate und Bortheile ber Renterbetrugswiffenschaft praktisch gelernt hat. Die Faulheit ber meiften Bachter und bie Furcht, ihren vielfach bevortheilten und beschwindelten Pachtherren einen unbedeutenden Ruten zu verschaffen, fur ben fie Richts in

Rechnung bringen fonnen, überfteigt in der That allen Glauben. Ift g. B. auf bem Dache eine fleine Deffnung ent= ftanben, welche man burch bas Aufnageln einer einzigen ober vielleicht mehrerer Schindeln volltommen schließen fonnte, jo verfaumt bies ber Renter ficherlich, weil es bie Schuldigkeit bes Gigenthumers fei, und lagt lieber feine Betten und Bafche burchnaffen, als bag er auch nur einen unbezahlten Sammerichlag führte. Er entschulbigt feine Faulheit, wie es auch viele Sausbefiger thun, bamit, baß ibn bie locher im Dache bei gutem Wetter nicht beläftigten, er biefelben aber bei Regen ober Schnee nicht ausbeffern fonne. 3ch habe Bachter gefeben, welche lieber einen gangen Winter hindurch fich und die Ihrigen bem Erfticken im" Rauche preisgaben, als einen Ziegelstein, welcher aus bem Schornstein herausgefallen mar, wieber einfetten. Cher laffen foldje Tagebiebe bie halbe Ernte vom Diehe auffreffen, als daß fie ein. Stud ber Fence ausbeffern, welche vom Gi= genthumer unterhalten werben foll. Sat aber ein Renter für verschiedene Vergunftigungen, g. B. unentgelbliche Benutung bes Landes ic. , die Berpflichtung übernommen , eine neue Gence zu machen oder eine ichon fertige zu unterhalten ober auszubeffern, fo fannft Du verfichert fein, daß bies. entwe= ber gar nicht ober fo schlecht geschieht, bag bie gethane Ur= beit Dir mehr zum Sinberniß als Nuten gereicht. Wie es unter folchen Umftanden mit ber Behandlung bes bem Bach= ter zur Feldarbeit überlaffenen Biebes, wenn man für bie Salfte bes Ernteertrages verrentet bat, ausfieht, fannft Du aus dem Ungeführten folgern. Wer jemals aus Unerfah= renheit einen folden Contract machte, wird es nicht leicht

zum zweiten Male thun. Gine Difernte macht bas Daß ber Widerwärtigkeiten eines Berpachters übervoll, insofern Die einfältigen Renter biefen bann gewöhnlich ihre Ungufriedenheit auf alle mögliche Beife fühlen laffen, ihn als bie Urfache ihres Miggeschickes betrachten und alle ihre Bosheit und Schlechtigkeit gegen ihn wenden. Schweine, Beflügel, Gier, Rauchfleisch und andere eg = ober trinkbare ober fonft vom Bachter begehrte Gegenstände wandern in ber Regel aus bes Gigenthumers Benit in ben feinigen ober ben anderer Leute. Die Sachen verschwinden und natürlich weiß Miemand, wohin fie gekommen find. Un Diebeshehlern ober Solchen, welche für allerhand Wertzeuge, Getreibe zc. Branntwein geben, fehlt es leider hier noch weniger, als in Deutschland, mo bie Bewohner eines Ortes ober einer Gegend einander ichon beffer kennen und Die Gicherheitsbehör= ben verbächtigen Berfonen mit weniger Umfdweifen als bier einen Befuch abstatten fonnen. Wenn ich die ungeschminfte Wahrheit fagen foll, fo muß ich erklären, baß ich nur von einem einzigen Bachter gebort babe, welcher fich in jeber Beziehung als ein ehrlicher Mann benahm, obichon fein Theilnehmer im Pacht, welcher ftets in ber alten Beimath für einen orbentlichen, braven Menschen gegolten hatte, bier binnen einem Jahre ein ausgezeichneter Gaufer und Schwindler geworden war und die Erhaltung feiner gabl= reichen Familie hauptfächlich feiner schwächlichen Frau und ber Unterftütung Frember überließ.

Gine wirklich empörende Frechheit legen viele Renter, aber auch Arbeitsteute baburch an den Tag, daß sie die in Europa üblichen Feiertage auch hier, wo der einzige wirk-

liche Feiertag (Sonntage werben wohl febr beilig gehalten, aber nicht als Festtage betrachtet) ber vierte Juli ift, nicht allein arbeitefrei zubringen wollen, fondern fogar Unftog baran nehmen und oft mahrhaft flegelhaft ihre Digbilli= gung an ben Tag legen, wenn ber Berpachter ober Nach= barn beffelben an folchen burch Roftenfpeculation gum Faullengen beftimmten Tagen felbft nütlich thatig finb. Renter und Arbeitsleute Scheinen infofern febr gute Rosmopoliten ju fein, als fie ben boben gobnen und bem auten Berbienfte von Umerifa und bem Feiertageschwindel bes Continentes von Europa neben einander Geltung gu berichaffen munichen. Ich habe bier Sonderbundler und andere bornirte Trainfnechte bes ichwarzen Landfturmes gefannt, welche Jeden verkeherten und mit fanatischer Tude verleum= beten und zu Schaben zu bringen fuchten, welcher am fogenannten zweiten ober britten Ofter=, Weihnachts = ober Bfinaftfeiertage ober irgend einem anderen, unter mahrhaf= ten Chriften gleichsam ben unterschiedlichen Beiligen ober ben verichiedenen Buftanben ber Jungfrau und Frau Maria gu Ghren ber Gelbftbeschauung gewidmeten Tagen feinen gewöhnlichen Berufsgeschäften nachgeht! Gleichwohl hatten Die Bater diefer großen Republik recht wohl gewußt, daß zu viel Gelegenheit für unthätige Gelbitbeschauung zu Trägheit und Berbummung, ju Lieberlichkeit und Fanatismus führt, und baber alle fogenannte Feiertage aufgehoben und bafur ben vierten Juli als einzigen Festtag-angenommen. Jebem bleibt es jedoch unbenommen, nach Maggabe feiner Gin= ficht im Brivatleben fo viele Beiligen = und andere Tage und Wochen zu feiern, als er Luft hat, ja wer von feinem Belde ober von ber Luft leben fann (Betrug und Dieberei nicht zu erwähnen) mag ungeftort (fo lange, als man ihn ber beiben letteren Gunben nicht überführt) bas gange Sahr in Gelbitbefchauung und Tragbeit zubringen ; allein Staats= beamte ober in bienftlichen Berhaltniffen befindliche Leute find verpflichtet und verantwortlich bafur, baffie, Sonntage ausgenommen, die ganze Woche hindurch ihre Berufsgeschäfte verrichten. Nun find zwar Renter mit ihren Arbei= ten nicht an gewisse Tage gebunden und ihnen meistens auch die Auswahl ber zu bauenden Fruchtarten überlaffen, allein ba ber für einen gewiffen Ernteertrag verpachtenbe Gigen= thumer ein Recht bat, zu verlangen, baf die Felder geboria beftellt und bie Fruchte zur rechten Beit gefammelt werden, fo fann es ihm nicht gleichgültig fein, ob ber bigotte Ren= ter zuweilen die befte und oft einzig gelegene Beit zur Erfül= lung feiner Schuldigkeit burch Spagierfahrten nach oft ent= legenen Kirchen oder burch wochenlang bauernben Miffions= dusel vergeudet ober nicht. Bor Gericht wurden bergleichen bornirte Entschuldigungen bem nachläsfigen Bachter Nichts helfen und er zum Schabenerfat verurtheilt werben. Ameri= fanern fällt es nie ein, Wochentage unter irgend welchem Bormanbe zu feiern, fie haben Beit genug an ihren Conntagen; nur unter ben eingewanderten Guropäern ftoft man auf fo verjährten Unfinn. Ungablige Male ift mir bier Johann ber muntere Seifensieber eingefallen, wenn ich gelegent= lich bie Deutschen ober Frangosen mit ftupiden Gesichtern gravitätisch und verputt hinter einander ber in die Rirche wackeln fah, während die Amerikaner luftig und ruftig bar= auf loshämmerten, ihre fonstigen Geschäfte besorgten ober

pflügten. Denke Dir felbst einmal zwei gleich tuchtige Landwirthe, von benen der Eine aber zwanzig bis dreißig Wochentage zur Arbeit mehr hat als der Andere, und frage, welcher von Beiden zu Ende des Jahres mehr verdient, weniger vertrunken hat und am wenigsten belogen und betrogen worden ist!

Gin Sauptemeia ber Landwirthichaft, Die Diebzucht, wird bier von ben Gingeborenen fomobl als von ben beffer un= terrichteten Ginmanderern auf eine mehr als unverftanbige Urt betrieben. Auch bieran find hauptfachlich die falichen Berichte über bas hiefige Klima foulb, welche einen arkabi= ichen Winter und mabrend beffelben reichliches Futter für Die Sausthiere im Freien verheißen. Die erften amerikani= ichen Anfiebler, meiftens aus ben fublichen Staaten ftam= mend und an milbe Winter gewöhnt, hatten faum jemals Ställe gesehen und bachten baber auch nicht baran, bier bergleichen zu bauen, aber auch ihre Nachkommen überlaffen in trager Nachläffigfeit bas Schidfal thres Diebes ganglich ber Borfebung, anftatt es burch meife Borficht felbft zu schützen und ficher zu erhalten. Bas ich Dir früher von ber Be= banblung ber Bferbe fchrieb, ift nur ein geringer Grad ber Gleichgültigfeit, . mit welcher bie Sausthiere hier im Allgemeinen behandelt werden. Gie leben Winter und Commer im Freien, muffen für fich felbst forgen und werben nur baburch an bie Farm bes Gigenthumers gewöhnt, bag man ihnen zuweilen Galz ober täglich einen Rolben Mais vor= wirft. Bei alle bem find fie fammtlich hier fo gabm, baß fie fich fogar im Walve ober auf ber Brarie fangen ober berühren laffen und gewöhnlich ihrem Berren nachlaufen, wenn er fie ruft. Alle orbentlichen Farmer laffen in ber Abenddammerung vor ihrer Softhure ein burchdringendes, weitschallendes Falsettogeschrei ertonen, verschiedenartig für jede Thiergattung (pihhg, pihhg für Schweine, suug, suug für Rübe, cop, cop für Pferbe, hep, hep für Schafe) morauf gar bald ber Bald in ber Nahe fich belebt und die Berufenen groß und flein im rafchen Trabe und luftig fpringend ankommen. Es ift mir anfange oft auffallend erschienen , baß fich Thiere, welche niemals in einem Stalle und noch viel weniger jemals angebunden maren, fo ruhig und zutraulich dem Menschen nabern, allein der erfte Winter of= fenbarte mir, daß ber muthenbite Sunger biefelben ihre 216= bangigfeit fühlen und zutraulich werben läßt. Trotbem aber, baß fich eine Menge Bierfüßler bicht um Dich brangen und Dir formlich Tafchen und Sande untersuchen, fo bag Du Dich oft vor ihren Bubringlichkeiten forgfältig in Acht neh= men nußt, triffft Du boch fehr felten, Sunde ausgenom= men, ein bogartiges Sausthier, weder Pferde, welche beigen ober Schlagen, noch ftogenbes Rindvieh ze. Rur bann feten fie fich zur Wehre und werben gefährlich, wenn man ihren Jungen zu nahe kommt ober fie angreift, wo fie feinen Ausweg zur Flucht haben. Befonders muß man fich in fol= chen Fällen vor Schweinen hüten, welche fehr gewandt und entschlossen find und tuchtige Bisse versepen. Im Allgemei= nen hat das Dieh ben Trieb, nach ben Gegenden wieder qu= rudzukehren, wo es geboren oder aufgewachsen ift, und folgt bemfelben in ber Regel bei ber erften bagu gegebenen Gelegenheit, wenn man es nicht burch allerlei Runftgriffe bavon

abzuhalten fucht. Es find ichon Ochsen und Pferbe ben nach Californien Reisenben entlaufen und felbft von ben Felfengebirgen geraben Beges in ihre Beimath gurudgefehrt; weber Aluffe noch andre Sinderniffe halten fie auf, fie ber= folgen auch niemals bei ihrer Seimfehr ben gebahnten Beg, sondern laufen in gerader Richtung und nehmen fich oft kaum Beit zum Freffen. Die Nothwendigkeit bat die Amerikaner in biefer Beziehung febr erfinderifch gemacht, fie aber auch vor allem Underen gelehrt, die Natur ber verschiebenen Saus= thiere gehörig fennen zu lernen und letteren diefer Rennt= niß gemäß burch gute Behandlung im perfonlichen 11m= gange zu erfeben, mas ihnen an Pflege abgeht. Dennoch fiehft Du häufig Leute herumreiten, die ihr Bieh fuchen, babei natürlich viel Zeit und nicht felten auch jenes verlieren. Es ift baber jedem neuen Unfleoler gu rathen, nur gang in ber Nachbarichaft gezogene Sausthiere gu faufen, bamit er, wenn fie bei ber Reveille fehlen, fogleich weiß, wo er fie gu fuchen bat, und nicht zu viel Beit auf entfernten Brrfahrten verliert. Nur Farmer, welche neu gefauftes Bieb gehörig einsperren und füttern fonnen, follten in weiter Entfernung gezogenes anschaffen; jedenfalls aber ift in ber Nahe aufgewachsenes aus bem erwähnten Grunde wenia= ftens um ein Biertheil mehr werth, als jenes.

Damit jeber Farmer seine Sausthiere erkenne und als solche erweisen könne, zeichnet er sie noch jung an den Oheren, bald wird ein Schnitt in jedes Ohr, bald nur in das eine, oder zwei Schnitte anstatt eines, oder ein Loch, ein halbrunder Ausschnitt als Zeichen angewandt, oder die Spigen der Ohren glatt abgeschnitten zc. Je nachdem nun

in ber Nachbarschaft schon die eine ober die andere Marke im Gebrauche ift, muß man fich eine neue mablen, mas burch bie Unwendung einer verschiedenen an jedem Ohre leicht geschieht. Mur Pferbe werben mit bergleichen Ber= schönerungen verschont, felten gebrannt, fonbern gewöhnlich nach äußeren Rennzeichen wieder erfannt. Wer recht ficher geben will, läßt feine Marte in bas County=Regifter ein= tragen und ift badurch vergewiffert, bag Diemand in einem Umfreise von fünf (engl.) Meilen fich berfelben bebienen barf. Obichon häufig genug Bieh gestoblen wird, fo bort man boch febr felten, daß bie Marten zu Berwechselungen ober Streitigkeiten Beranlaffung geben. Jeder ehrliche Far= mer ift aber auch fehr gewissenhaft barin, bag er an einem geschlachteten Stude Bieb die Dhren fo lange als möglich erhält, bamit Nachbarn, welche ihn zufällig besuchen, ober etwa auf ber Meierei beschäftigte Arbeiter fich überzeugen fonnen, bag er ber wirkliche Befiger ift. Rommt man bin= gegen zufällig ober absichtlich auf einer gewissen Farm gum Schlachten und findet die Ohren weber an bem Ropfe bes getöbteten Thieres, noch fonftwo fichtbar, fo kann man überzeugt fein, bag Betrug obwaltet und bag ber Urheber beffelben in der gangen Gegend verrufen und mahrscheinlich auch balb ertappt wird; benn ba bas Schlachten bier eben= falls im Freien abgethan wird, fo ift es mißtrauischen Nachbarn, welche bas Geschrei ber Thiere horen, leicht, selbst febr porfichtige Diebe zu überraschen. Dem Guropaer fällt es als merkwürdig auf, bag bie Amerikaner bas Bieh ber gangen Gegend febr genau fennen und felbft im Borüber= geben fogleich alle Merkmale eines einzelnen Studes genau erbliden und lange im Gebächtniffe behalten. Deine anglofächsischen Nachbarn wissen Dir zuwerlässig anzugeben, wie
viele von Deinen Thieren in Gesellschaft mit den ihrigen
lausen, oder wo Du sie finden kannst, wenn sie sehlen. Oft
sieht man Schweine, Kälber oder Füllen während des ganzen Sommers nicht und hört kaum zufällig, daß sie mit
anderen in ziemlicher Entsernung weiden, und kümmert sich
zuweilen zu wenig um dieselben; allein sobald Kntter oder
Wasser anfängt selten zu werden, oder sicher während des
ersten Schnees kommen sie an die Farm zuruck, um sich beibes zu verschassen.

Steht es nun auch Jebem frei, fein Bieh nach Belieben außerhalb feiner Ginfriedigung herumlaufen zu laffen, wenn er nur ben berüchtigten Fencenspringern einen langen Stock (neck-yoke) an ben Sals binbet, fo ift es boch rathsam, baffelbe vom ersten November bis ersten April burch reich= liche Fütterung in ber Nabe feiner Farm zu halten, weil jeder Gutsbefiter bas Recht hat, fremdes Dieh, melches mab= rend biefer Beit fich bei bem feinigen aufhalt und naturlich von bem biefem vorgeworfenen Futter megfrift, einzusper= ren und Futtergelo bafür zu forbern. Gute Nachbarn thun bergleichen nun wohl niemals, allein man findet boch bin und wieder fpeculative Leute, melde ein Gefchaft baraus machen, fremde Sausthiere in ihre Behofte gu loden, fie balb verhungern zu laffen, nichtsbeftoweniger aber bie feft= gefette Entschädigung für Fütterungefoften in Unfpruch gu nehmen. Um dies jedoch gesetlich zu können und fich vor bem Berbachte bes Diebstahls zu mahren, muffen fie fogleich bie Angahl und genaue Beschreibung ber aufgefangenen Briefe aus Dorb-Umerifa. 16

Thiere in ein Register bei bem nächsten Friedensrichter eintragen lassen und auf geschriebenen Betteln an zwei der besuchtesten Landstraßen oder Wirthshäusern der Nachbarschaft
anschlagen. Schweine sind von dieser gesetzlichen Beherbergung ausgenommen und ihrem Schicksale überlassen. Trei
herumlausende Arbeitspferde, erkennbar an der Stelle, wo
das Rummet gesessen oder die Stränge gerieben, oder solche,
welche mit Sattel, Baum oder Geschirre umherschweisen,
kann man zu jeder Zeit unter obigen Bedingungen einsangen, weil das Gesetz annimmt, daß sie wider den Willen
ihrer Herren sich entfernt haben und diesen baher dadurch
zu Gefallen gehandelt wird.

Wenn Du bie unglücklichen Sausthiere, beren Gefchick Dir im Beng und Commer fo beneibenswerth ichien, im Winter fiehft, fo wird fich Dir unwillfürlich bie Bemerfuna aufdrängen, bag wirklich unter ber Conne Richts vollkommen ift. Dicht felten finbest Du fie, wenn auf Regen, ber ploplich in Schnee fich verwandelte, beftige Ralte folgte, zolldich mit Gis bedeckt, bor Froft zitternd und ge= frummt. Jebe Fence, jeber Baum ober bie Wand eines Saufes wird angftlich von ihnen als Schut gefucht und ftets ber Rucken bem falten Binbe, Regen und Schnee gu= gefehrt. Um ein fchütendes Dboach finden nicht felten beftige Rampfe unter ben armen Thieren ftatt und gulett fieht man oft alle möglichen Arten berfelben, bicht an einander ge= brangt, fich gegenseitig erwarmen. Bei fartem und anhaltendem Glatteife verhungern viele, weil fie nicht gu Gut= ter gelangen fonnen, ober fterben wohl auch burch Berletun= gen beim Fallen. Ende Winters tritt bei bem fammtlichen

nicht gut gefütterten Dieb eine fo große Ermattung ein, daß nicht wenige bavon in Folge berfelben fterben ober im Schmute fteden bleiben und verbungern. Das Ausfeben ber bebauernswerthen Gefchopfe ift zu biefer Beit fo elend und so entsehlich mager, bag man in ber That bie frampf= haften Bewegungen ihrer leeren Magen zu feben meint. Dhnmachten aus Sunger find im Winter bei bem Biebe bier nicht felten, werben aber burch warme Deden und gutes Wutter ficher geheilt. Außer bem beispiellofen Abmagern und Sterben erzeugt bie grenzenlofe Bernachläffigung ber Sausthiere eine Menge febr gefährlicher Rrantbeiten , von denen man in Europa nie bort, obichon die bort bekannten bier ebenfalls ohne Ausnahme vorfommen. Die Saupt= nahrung bes im Freien mabrent bes Winters berumlaufenben Biebes besteht in Gicheln, Baumrinde ober trodnem Laub. Weiben, Bappeln, Ulmen, Saffafras, Maulbeer= baume u. a. werben von ibm, fo hoch es reichen fann, bis auf bas bolg geschält. Farmer, benen es an Beu ober getroducten Maisblättern gebricht, fällen eine Ungahl biefer Baume, bamit bie Thiere auf biefe Urt bie Rinde felbit bis in bie Mefte abnagen und fich bas Leben friften tonnen. lleberhaupt gewährt ihnen ber Balb in ber falten Sabredgeit mehr Schut und Nahrung, als bie offne Brarie, in welcher fie ber Froft besonders baufig frank macht ober töbtet.

Sat man Pferbe gekauft, so muß man biese in einem eingefriedigten Raume bis zum Winter halten, ehe man ben Bersuch wagen barf, sie im Freien laufen zu lassen; benn so lange außerhalb ber Fence Futter genug vorhanden ift,

bleiben fie aus ober fehren nach ihrem Geburtsorte gurud; ift bas Gras hingegen auf ber Prarie ober im Balbe ichon abgeftorben ober felten, fo fann man mit mehr Bahrichein= lichfeit annehmen, daß fie bald nach bem Behofte gurud= fommen. Es ift übrigens rathfam, nur eines ober einige Bferbe auf einmal außerhalb ber Fence geben, und bie übrigen innerhalb berfelben zu laffen, bamit jene, burch langeres Busammensein an biefe gewöhnt, um fo eher bewogen werben, wieder gurudzufehren. Stuten, welche Gullen haben, fann man zu jeber Beit frei grafen laffen, weil fie fich niemals weit von ber Farm entfernen und regelmäßig nach Saufe tommen. Bugochsen wollen ebenfo vorsichtig behandelt fein, als die Pferde; meltende Rube bingegen fann man gu= versichtlich ichon ben zweiten Tag nach ihrer Unschaffung in bas Freie laffen, wenn man ihr Ralb im Sofe behalt. Gie fommen bann regelmäßig Morgens und Abends, letteres gu fäugen, wobei fie zugleich mit gemolfen werben und gele= gentlich einen Maiskolben ober etwas Rleie erhalten. Rube ohne Ralber faufe man niemals, wenn man nicht fur Stallfütterung eingerichtet ift, benn folche febren ficher niemals ju bem neuen herrn gurud. Außerdem berricht bier ber Aber= glaube, bag die Rube nach Belieben die Milch zuruckhalten fonnten und daß baber bas Ralb burchaus nöthig fei gum Unfaugen; faule Melkerinnen brauchen dies als Entschuldi= gung, wenn fie wenig Milch bringen, und ba bergleichen bartfopfige und boswillige Gubjecte feiner befferen Ginficht zugänglich find, fo ift es auch beshalb zwedmäßig, nur Milchfühe mit Ralbern anzuschaffen. Rauft man tragende Rube, jo läßt man biefe in ihrer Beimath, bis fie gefalbt haben, und fährt bann bas Kalb langfam auf einem Wagen, bem die Ruh Schritt für Schritt folgt, fort. Schweine und Schafe gewöhnen sich schnell an einen neuen Aufenthaltsort, wenn sie nur furze Zeit eingesperrt und gut gefüttert wurden; nur hüte man sich, Eber frei laufen zu lassen, weil sie zu weit weggehen und nicht selten Geschwister ober andre Bestannte so weit wegführen, daß sie den Geimweg vergessen.

Das Schaf ift bier ohnstreitig bas nutbarfte Thier; is wirft bas erfte Sahr ein Junges und bie folgenden meiftens zwei, zuweilen fogar brei Lammer; ber Große und Bollaute nach ift es bem unveredelten beutschen abnlich, von funfzig bis fechzig Pfund fchwer und gibt jahrlich brei bis vier Pfund Wolle, von welcher ber Centner gewaschen ohngefähr zwanzig bis fünfundzwanzig Dollars foftet. Um Die Schafe befummern fich bie meiften garmer nur gur Beit, wenn bie Lammer gezeichnet und bie alten geschoren werben : nur gelegentlich gibt man ihnen ein wenig Salz und läßt fie allenfalls mit anderem Bieh auf abgemähete Wiesen ober abgeerntete Felder laufen. Die alten Schafe vertragen ben falteften Winter icheinbar ohne Schaben, allein bon ben Lammern geben viele verloren, wenn fie bei Schnee geboren und von nachlässigen Gigenthumern im Freien gelaffen wer= ben. Du mirft es faum für möglich halten und bennoch ift es mabr, daß felbft im Winter tragendes Dieh jeber Urt völlig unbeobachtet ohne Obbach gelaffen wird und bag bie Jungen mit wenigen Ausnahmen weber bor Ralte, noch vor Schnee geschütt bas Licht ber Welt erbliden. Dbichon nun bei weitem die Dehrzahl berfelben, felbft wenn Schnee, Gis ober eisfalter Schmut ihr erftes Bett bilbeten, beran=

machft, fo erleibet burch biefe Rachlaffigfeit ber Farmer boch manchen Berluft, und nicht felten freffen bungrige Schweine bie eben geborenen Jungen und noch bulflofen Mütter, befonders abgemattete Rube. Bor allen anderen jungen Sausthieren leiden bie Lammer, welche meiftens im Januar geboren werben, burd bie Ralte, obichon es ein Leichtes mare, ihnen ben fo nöthigen Schut zu verschaffen. Merinofchafe find im Westen noch gar nicht und überhaupt in ber Union noch wenig bekannt. Die Amerikaner meinen, baß bie fo koftbaren Merinos und arabischen Pferbe ungeheuer groß und fchwer fein mußten, und geben baber von beiben Thierklaffen einander bie abenteuerlichften Befchrei= bungen. Go hatte fich g. B. ber Berausgeber einer übri= gens recht nüplichen landwirthschaftlichen Monatefchrift (ber Prariefarmer genannt) von einem vorgeblichen Sachkenner porlugen laffen und bruckte es in feinem Journale ab, baß: im Staate New-Dorf Schafbocte von feinster Race und großem Werthe feien, welche über bunbert Bfund wogen und iabrlich bis fiebzehn Pfund Wolle gaben !! Bas fagft Du zu foldem Elektoralvieh, follte man nicht bavon wieber nach Lohnien und Spanien bringen?

Der Werth unserer hiesigen haibeschnucken beträgt von einem und einem halben bis zu zwei Dollars das Stück. Krankheiten sind unter ihnen sehr selten und leicht zu heilen. Bon der berüchtigten Drehe oder dem Milzbrande habe ich hier nie gehört, noch weniger sie gesehen. Gegen den chronischen Schnupsen wendet man mit fast untrüglichem gutem Ersolge Branntwein an, von dem man dem Thiere einen Eslössel voll in jedes Nasenloch gießt. Alte, kluge Farmer

thun bies reaelmäßig nach ber Schur felbit bei gefunben Schafen und haben mir verfichert, bag ihre Beerben niemals an bem Uebel leiben. 3ch felbft habe mich überzeugt, baß bies Berfahren bei einem ichon lange an bem lebel leiben= ben Schafe schnelle Seilung bewirfte. Die gefährlichften Reinde ber Schafe find bie Sunde, welche fie tobten und freffen; man erichießt baber auch ohne Wiberrebe jeben Sund, welcher Schafe best. In Fällen, wo man blutige Ueberrefte ber letteren finbet, die erfteren jeboch nicht auf ber That ertappt, merben fammtliche Farmen ber Nachbarschaft besucht und wo man einen mit Blut beflecten Gund mit am Maule hangender Bolle findet, wird er ohne Beiteres erfchoffen. Ift außerlich feine Bolle zu feben, jo gibt man ibm ein Brechmittel und tobtet ihn unverzüglich, wenn fich Spuren von jener unter ben ausgebrochenen Gubftangen be-Allein trot ber größten Wachsamfeit werden boch finden. jährlich viele Schafe ungeftraft von hunden gerriffen und baburch die Vortheile ber Bucht in ber Rabe volf= und hun= bereicher Orte ober belebter Landitragen febr geschmälert. Früher hatte man hier mit Bolfen zu fampfen und vertilgte biefe vollständig, allein gegen bofe und halb verhungerte Sunde ichlechter Nachbarn fann man fich nicht fo leicht fdüten !

Die Schweine, welche bem Farmer vorzugsweise Fleisch, Fett und Licht liefern und ohne welche er kaum bestehen könnte, werden gleichwohl sehr rudfichtslos behandelt. Man gestattet ihnen völlige Freiheit, im Winter zu erfrieren und im Sommer zu verhungern ober zu verschmachten. Ihre Bahl in Städen, Wälbern und auf den Brarien ist Legion;

ibr Ausseben in ber Regel abgezehrt und elend. In ben Stabten erfeten fie, wie die Sunde in Conftantinopel, Die fehlende Gefundheitspolizei, find aber auf ber andern Seite ber Fluch ungepflafterter Strafen ober Wege, in welchen fie bei Regen ober Schmut bas fleinste Pfütchen zu einer groß= artigen Babe = ober Rublungsanstalt erweitern. Die Bal= ber und Aluren werden von ihnen formlich umgepflügt, wodurch jedenfalls die Fruchtbarkeit des Bodens vermehrt, der Grasmuche hingegen bedeutend beeintrachtigt wird. Bei faltem Wetter, oder wenn fie Junge haben, machen fie fich große, vollkommen zirkelrunde und von zusammengetrage= nem Laube und Ruthen gebildete Refter, in welchen gewöhn= lich funf bis feche neben ober über einander liegen. Es ift wahrhaft unterhaltend, Schweine geschäftig umberlaufen und g. B. Safelruthen mit fraftigen Biffen abbeigen und bunbelweise (einen tuchtigen Mund voll) nach dem gewöhn= lich an einer abhängigen Stelle angelegten, ein bis zwei Tuß boben Refte tragen zu feben. Umgefallene Baume, bichte Bebuifche ober Unboben bienen ihnen als Chut gegen Morben; nach ber Mittagssonne hingegen findet man bie Lager immer zugänglich. Bei febr faltem Wetter verlaffen bie Schweine ihre Mefter zuweilen fechsundbreißig Stunden lang gar nicht und bruden fich gegenseitig fo fest auf und an ein= ander, daß die unterften nicht felten erfticken, felbst wenn sie ihre völlige Größe ichon erlangt haben; Ferteln wiberfährt Dies noch viel häufiger, weshalb biefe mit ihren Müttern mabrend des Winters forgfältig von ber größeren Gemein= schaft getrennt werben follten. Der Berbft ift bie gefegnete Jahredzeit für Schweine, insofern eine Unmaffe verschiedener

Nugarten und Ciceln fie reichlich ernahren. Die Safelnuffe miffen fie fich flüglich baburd zu verschaffen, bag fie in bie Dichten Gebuiche eindringen, Die Ruthen burch bie Bucht ihres Rorpers nieberdrucken und fich die Fruchte an ben Mund bringen. In Balbern werben fie bis Mitte Novem= ber ichen ziemlich fett, follten aber noch bis Ende December mit Mais gemäftet und bann erft gefchlachtet werben, weil Die Cichelmaft weniger wohlschmedenbes Gleisch und feftes Wett liefert, als Maismaft. Sangt man Fleisch von blos durch Cicheln und Ruffe fett gewordenen Schweinen im Rauche auf, fo tropft ein großer Theil bes Fettes mahrend bes Raucherns herunter und bas ausgelaffene Schmalz bleibt ben größten Theil bes Jahres hindurch fluffig. Die gum Schlachten bestimmten Schweine werden gewöhnlich Ente September in eine fleine Ginfriedigung gesperrt und bis Ende September gefüttert. Dan gibt ihnen einen Waffertrog und wirft ibnen täglich breimal fo viel Maisabren in ihr Bebege, als fie freffen konnen; die Ungabl ber Aehren kommt babei nicht in Betracht, sonbern man fieht barauf, bag von einer Mahlzeit zur anbern einige berfelben unberührt liegen bleiben, ein Beweiß, bag bas Möglichfte im Freffen geleiftet worden ift. Es ift naturlich, daß bei diefer Futterungsme= thobe außerordentlich viel Körner verloren geben und bie Maft insofern viel unvollkommener und ichwieriger anschlägt, als bei in warmen Ställen gehaltenen Schweinen, weil let= tere bier ber Raffe und Ralte fortwährend ausgesett find und fich zuweilen im Schmute faum bewegen konnen ober festfrieren. Gin Beweis, wie nachtheilig bie Bernachläffi= gung auf die Gesundheit und Entwickelung diefer Thiere

wirft, ift außer ihrem Aussehen noch ber Umftand, bag man bie Lebern berfelben faft ohne Ausnahme voller Blafenwurmer findet. Der Breis ber Schweine ift febr verschieben und richtet fich nach ber Ergiebigfeit ber Maisernten. Fallen biefe reichlich ans, fo find bie Schweine mit Bortheil gu maften und baber theuer, im Gegentheile billig. Magere Mutterschweine mit Jungen werben ohngefähr zu brei Dollars für bunbert Bfund Gewicht und lettere mit funfzig Cent bas Stud bezahlt. Bon fetten Schweinen foftet ge= möhnlich bas Pfund vier bis funf Cent und von ausgelaf= fenem Schmalze fieben bis zehn Cent. Schinken bringen von gebn bis gwölf, Schultern von funf bis feche Cent fur bas Bfund, Speck ohngefahr acht Cent. Durch ben Berkauf fet= ter Schweine erwerben fich Farmer häufig bedeutende Reich= thumer, benn immer werben mehr bavon begehrt, als geliefert. Die Ungabl ber im Weften geschlachteten Schweine ift ungemein groß (vorigen Winter 1,449,496), in St. Louis 2. B. blos mahrend ber Sauptschlachtzeit 47,168, in Cin= einnati 352,048. Wenn Du bebenfft , bag ber Weften ber Union einen großen Theil bes Oftens von Mittel = und Subamerita mit Schinken, Salgfleifch und Schmalz verfieht, fo wirft Du biefe außerorbentlich große Ungahl getobteter Schweine faum hinreichend fur ben Bebarf finden und gewiß überzeugt fein, bag bas Bieben und Maften ber= felben ein fehr ersprießlicher Zweig ber Landwirthschaft fein muß, ber mit viel mehr Sorgfalt betrieben werben follte und tonnte. Das von ben Darmen abgelofte und ausgelaf: fene Wett wird anstatt bes Deles zum Brennen auf ben Farmen gebraucht; als Lampe bient irgend ein hohler Scherben oder eine Untertaffe und als Docht ein Studchen baummol= lenes Beug. Much zu Lichten wird es leider viel anftatt bes Rindstalges und mit biefem vermifcht verarbeitet, allein biefe find im Commer nicht zu brauchen, weil fie ohne angegun= bet zu fein in Fluß tommen und mehr Brube als Licht ge= ben. Diefe fogenannten Talglichte verbanten ihre betruge= rifche Erifteng bem Diffverhaltniffe zwischen bem Preife bes Talges und ihrem eigenen. Bon jenem foftet nämlich bas Pfund häufig gehn Cent und von letterem ebenfalls fo viel; um baber bie Lichtfabrication nicht umfonft ober mit mehr Bewinn zu treiben, ift bie erwähnte Falfchung allgemein in Gebrauch gefommen. Sin und wieber brennt man wohl auch in Uftral = und anderen Lampen erwarmtes Fett, be= bient fich jedoch fur dieselben meiftens bes gepreßten Vettoles, welches aber ziemlich theuer ift, Die Gallone zu fünfundfiebzig Cent. Die Preise von Fett und Talg find beshalb bier unverhältnigmäßig boch, weil weber Delfrüchte gebaut merben, noch Delmühlen vorhanden find, um aus den Millionen Bufbeln aller Arten von Ruffen, welche man bier fo leicht umfonft fammeln fonnte, Rufol zu bereiten, und ba= ber bas Wett sowohl zum Brennen als auch zum Gffen, felbft anflatt bes Deles gebraucht wirb. Wem baber bas felten gute provencer Del zu theuer (bie Flasche zu funfzig bis fünfundfiebzig Cent) ober zu entfernt für ben Untauf ift, ber benutt fluffiges Schmalz zur Bereitung bes Salates ober ähnlicher Gerichte. Cbenfo wird hier allgemein erfteres an= ftatt ber feltenen Butter angewenbet. Bei bem Schlachten verfahren bie Umerifaner aus leberfluß an Schweinen, Mangel an Ginficht und Gulfe febr nachläffig und unhaus-

n n'en vient pas aux plaisirs, n'il n'en coûte des soupirs. hälterisch. Sie benken nicht baran, bas Blut aufzufangen over Wurst zu machen, ja sie wersen sogar die Köpse, Füße und alle inneren Theile der getödteten Thiere weg; die minster arbeitscheuen und mit den Vorzügen der Wurst, Sülze ze. bekannten Deutschen hingegen gehen sorgsältiger zu Werke und befolgen die transatlantische Methode dabei auch hier, ausgenommen solche, welche große Schlachthäuser besitzen und Tausende von Schweinen für den Handel schlachten. Wer jedoch behufs des Wurstmachens einen Fleischer nöthig hat, denselben erst bestellen und ihm dann täglich einen und einen viertel bis einen und einen halben Dollar bezahlen muß, der wird stets am sparsamsten handeln, wenn er sich den Wurstappetit vergehen läßt, die Köpse räuchert und was sonst in der Küche nicht zu brauchen ist, den Hunden oder Schweinen zum Genusse überläßt.

Der Berbrauch von Fleisch ift hier außerorbentlich groß, ba es täglich bei brei Mahlzeiten auf ben Tisch kommt. Für eine Familie auf bem Lande von sechs bis acht Personen werden jährlich sunzehn bis zwanzig Schweine, ein Nind und mehrere Kälber geschlachtet. Je nachdem die Gegend reich an Wildpret und ber Farmer an Gestügel ist, vermindert sich ber Bedarf bes gesalzenen Fleisches.

Ueber bie Namen ber verschiebenen Racen ber Sausthiere kann ich Dir nicht viel angeben. Für bie ebelften ist in unserer Gegend die Farmerei noch auf einer zu niedrigen Stufe, benn obschon die besten englischen Thiere aller Arten eingeführt worden, so sind sie boch burch Kreuzung und Bernachlässigung bald wieder ausgeartet. In den öftlichen und mittleren Staaten findet man hin und wieder auf gut eingerichteten Deiereien reines Bollblutvieh, welches fowohl burch Nutung als auch burch Berfauf ber Nachkommen :. ichaft feinen Befigern reichen Gewinn gemabrt, allein bier im Weften fieht man noch mehr auf Billigfeit und unmit= telbaren Rugen , und behilft fich mit etwas Mittelmäßigem, wenn man nichts Ausgezeichnetes ober Schones anschaffen tann. Das hier allgemein verbreitete Bieh ift übrigens giem= lich groß, nutbar und beffer, als bas gewöhnliche beutsche; ja man ift fogar burd Erfahrung belehrt worben, bag bie beften Racen , z. B. Bertibire-Schweine, Durham-Rube zc. felbit für Colche, melde vermögend genug find, ben boben Raufpreis bafur zu bezahlen, meniger nutbar find, als bie bier einheimischen, theils weil fie ichwerer in gutem Stande gu erhalten und fett zu machen find, theils aber auch, weil fie bas fo grell wechselnde Klima nicht fo gut vertragen fonnen, als lettere. Unter ben Rindviehracen empfehlen fich jeboch fur bie hiefige Farmerei bie aus Schottland ftammen= ben ungehörnten Galoway - Rube gang befondere, weil bie gewöhnlichen fich nicht allein oft gegenseitig mit ihren Sornern tobtlich verleten, fondern auch viele andere Saus= thiere, besonders junge Pferbe, Schafe, Schweine und Ral-Doch eine andere Art schottischer Rinber ber umbringen. verbiente allgemeiner verbreitet zu werden, befonders in bei= Ben Landern, mo man baufig in Berlegenheit über ben ichnellen Berbrauch großer geschlachteter Thiere ift. Es find Dies bie eigentlichen bochlandischen Rube, eine feine Bwerg= race, nicht größer als Biegen, welche fur zwei Pfund Sterling verfauft merben, mabrend bie bort gewöhnlichen Rube zwölf und vierzehn Bfund toften. Gie geben fehr gute und

verhältnismäßig viel Milch, haben sehr schmachhaftes Fleisch und füttern fich ungemein leicht. Aus bem Unterschiebe bes Preises ber verschiebenen Arten kann man sicher auf bie Kleins beit ber beschriebenen schließen.

Die Pferbe find burchschnittlich bier fcon zu nennen, ob= schon man ihr Meußeres weniger boch schätzt als ihre Rraft und Dauer. Die meiften Farmer ziehen Füllen von ihren Arbeitepferben und finden bagu Gelegenheit in einer großen Auswahl ausgezeichneter auf Speculation bier und ba ge= baltener Sengste, von benen bie begehrteften bie ftarfften und gedrungensten find und nicht felten feche = und achthundert Dollars foften. Gin bei weitem gewinnreicheres Gefchäft ift jedoch die Maulthierzucht, wozu ebenfalls burch Benutung wahrhaft coloffaler Gfel die befte Belegenheit gegeben ift. Es ift wirklich belehrend, zu feben, wie die Leutchen bier fpeculi= ren und fich Mube geben, felbft in größter Entfernung bas Befte aufzufinden und hierher zu bringen, wie fie zuweilen faft ihr ganges fleines Bermogen in einem febr gewagt erscheinenben Unternehmen anlegen und am Ende boch einen gludlichen Erfolg erzielen, weil fie mit ber gehörigen Cachfenntniß zu Berfe geben. Go werben bier bie ausgezeichnet= ften Racepferbe und ichonere, großere Gfel, als ich fie noch irgendivo gefeben, zur Benutung fur Pferde = und Maul= thierzuchter von wenig bemittelten Berfonen gehalten und theils aus bem Dften, theils aus Rentucky, theils aus Meu-Mexifo mit bedeutenden Opfern zu einem Breife von funf= bis fechshundert Dollars geholt. Dennoch werfen bergleichen Gefchafte in ber Regel einen febr guten Gewinn ab, weil vorher ichon ohngefähr die mögliche Ginnahme und die unvermeiblichen Untoften berechnet worben waren. Gute Gfel gibt es von ber Große mittelmäßiger Pferbe, mit Ropfen und Salfen boppelt fo groß und ftart ale bei biefen. Der Geminn ibrer Gigenthumer beftebt in bem Empfange von vier bis funf Dollars fur jedes junge Maulthier ihrer Nachkommenschaft. Für junge Füllen gablt man bem Befiber bes gebrauchten Bengstes, wenn er nicht echtes Bollblut ift, benfelben Breis; in letterem Falle erhöht fich berfelbe jeboch zuweilen bis auf vierzig bis funfzig Dollars. Der Borzug, welchen bie Maulthier = vor ber Pferbezucht gewährt, besteht sowohl in bem boppelt hoben Werthe, welchen bie Maulthiere im Vergleiche zu ben gewöhnlichen Pferben haben, als auch in ber fürzeren Beit, binnen welcher jene brauchbar und verfäuflich werben. Gin zweijahriges Maulthier nam= lich ift vollkommen fo gut fabig, an die Arbeit gewöhnt gu werben, als ein vierjähriges Pferb, und bringt im Berfaufe wenigstens ebenso viel, in ber Regel aber ein Dritttheil mehr als letteres. Außerdem find Dlaulthiere noch ftarfer, bauer= hafter, weniger Rrantheiten unterworfen und bedürfen ein Biertheil weniger und minder gutes Futter als Bferbe. Er= ftere besiten überhaupt mehr bie Natur bes Gfels, find genug= famer, freffen irgend eine Urt berdorbenes Beu und Rorn mit Bergnügen, welches Pferbe und felbft bie Rinder berfchmaben. Gie find ftarter in ben Knochen und Gelenten als iene und überhaupt fo unverwüftlich, bag ich noch niemals ein frankes gesehen und von folden gebort habe. Daber find fie zu langen beschwerlichen Reisen, g. B. von hier über bie Prarien und Felfengebirge nach Californien, brauchbar, auf welchen bie besten Pferbe fehr bald völlig fraft = und nutlos

werben. Für ein mittelgroßes zweijähriges Maulthier erhalt man bier gewöhnlich funfzig bis fechzig Dollars, und obnaefahr für jedes folgende Sahr bis jum fünften gebn bis funf= gebn Dollars mehr. Gebr große Thiere werben foggr mit bunbert und achtzig bis zweihundert Dollars bezahlt. Sechsiäh= rige und altere Maulthiere find am geeignetsten für schwere und anhaltende Arbeit und weite Landreifen; jungere eignen nich weniger für biefelben. Bis zum fünfunboreifigften und vierzigsten Lebensjahre bleiben fie eben fo arbeitsfähig als ein Bferd bis zum funfzehnten, und ftraucheln felbft bann noch feltener als noch ziemlich fraftige Roffe. In gebirgigen Begenden fteben lettere felbst schlechten Maulthicren bei weitem nach, was bie Buverläffigkeit, Ausbauer und Sicherheit bes Trittes betrifft. Ueberhaupt konnen biefe auf die Dauer noch einmal foviel tragen als jene und übertreffen fie fogar im Bieben. Durch gute Fütterung und Abwartung mabrend ihrer erften Lebensjahre erreichen fie bie Bobe und Dicke mit= telgroßer Pferbe. Auf Die Große ber Stuten fommt babei viel weniger an, ja man ficht zwischen Alten und Jungen, mas bie Sohe und Vollkommenheit berfelben betrifft, nicht felten die grellften Wiverspruche und bedient fich beshalb ber Mutterpferde jedes Alters und jeder Große zur Maulthier= zucht, überzeugt, daß reichliches, gutes Futter Die Sauptfache für die vollständigfte Entwickelung und bas schnelle Bachs= thum ber Jungen ift. Wer baber nur einigermaßen Sen und Mais ober Korn und einen geräumigen Weibeplat auf feiner Farm bat, fann nicht leicht etwas Befferes thun, als eine möglichst große Ungahl Stuten, maren fie auch alt und burch Erlahmung ober fonftige Gebrechen zur Arbeit untauglich,

anguichaffen und Maulthiere zu ziehen. Das Bureiten und Ginfahren berfelben verurjacht in ber Regel weniger Schwieriafeiten ale bei Bferben, wenn man nur bie Borficht gebraucht, jedes Mal einen Reuling neben einen gut eingefahre= nen Alten zu fvannen, ober zuerft anftatt bes Reiters einen Sad voll Getreibe fest auf ben Sattel binbet und bamit ben Schüler an ber Leine geben läßt. In ber Regel thun bie Maulthiere bei ruhiger Behandlung ichon beim erften Ur= beiteversuche fo ziemlich, mas man von ihnen verlangt. Wird ber Lehrer hingegen ungebulbig und fchlägt ober mißhandelt bas halb verbluffte, halb unwillige Thier, fo wird es zuwei= len baburch auf immer verborben. Db Angft ober Berftodt= beit die Urfache des fich bann verrathenden paffiven Bider= ftandes mit febr treffenden Seitenhieben ift, mogen nur Beiftesverwandte ber flugen Geschöpfe miffen, so viel ift aber ausgemacht, daß fie, wenn einmal verdorben, felbft ben beften Reiter mit außerordentlicher Geschicklichkeit über ben Ropf abwerfen - ohne ihn jedoch, fo viel mir bekannt ift, fchwer zu verleten, weil er meiftens auf bie Suge zu fteben tommt, - ober einen Bagen unwiderruflich zum Stehen bringen. Uebrigens glaube ich, bag bie guten Thiere arg verleumbet werben ober vielleicht bei ben heftigen, unruhigen Spaniern und Italienern öfter verborben worden find, ale burch bie rubigen, flugen Angelfachfen; benn fo viel ich auch Belegen= beit gehabt babe, nie in allen Lebensverhaltniffen gu feben, ichwer ober leicht belaten, gut ober fchlecht gefüttert und bebanbelt, por übermäßig belabenen Wagen ober vor Bala= equipagen, immer fand ich fie millig, thatig und zuverläffig. Man follte biefes unvergleichliche Bieb auch in Deutschland

mehr einheimisch zu machen suchen! Früher stand ihrer Ginsführung die Ansicht entgegen, daß sie ein kaltes Klima nicht so gut vertragen könnten als die Pserde, allein diese ist hofsfentlich durch das bisher Angesührte widerlegt; denn wenn sie den hiesigen Winter im Freien mit Baumrinde, Laub, etwas Stroh oder Gen überstehen und gedeihen, und dabei beerdenweise munter im Waldeum herlausen können, so leidet es gewiß keinen Zweisel, daß sich die Maulthiere auch in der Mitte Europa's ebenso werthvoll und nuthar erweisen und noch besser gedeihen werden als hier.

Bei ber Beschreibung ber zu einer Farm gehörigen De= bofte ober Ginfriedigungen habe ich fruber unterlaffen, bes pasture's ober fogen annten Beideplates zu erwähnen. Chenfo wie bas Wort Fence ift auch pasture in bie bie= nae beutsche Sprache aufgenommen worben, weil es fich wohl ber Wortbebeutung, aber nicht feinem wirklichen Sinne nach überfeben läßt. Unter pasture (Paftichr ausge= iprochen) versteht man einen größeren ober fleineren einge= fenceten und mit einigen Schattenbaumen verfebenen Raum in ber Nabe bes Sofes, in welchem bie zur Arbeit gebrauch= ten Pferbe ober irgend anderes Dieh, welches man nicht frei herumlaufen laffen will, fich bes Dachts oder mahrend ber Muffeftunden ergeben fonnen. Ift die Ginfriedigung fehr groß und die Angahl ber barin gehaltenen Thiere nicht zu bebeutend, fo finden Lettere mohl Gras genug, um ihren ärgften Sunger zu ftillen, allein gewöhnlich find bie pastures felbit bafür zu flein und fonnen unmöglich Beibeplate genannt werden, eber englische Unlagen, in welchen Richts abgepflückt werden barf, freilich blos aus bem Grunde, weil Nichts vor=

banben ift. Sogar bie größten Ginfriedigungen biefer Art find icon gegen Ente Juli, zu welcher Beit, febr naffe Jahre ausgenommen, ber Graswuchs faft gang aufhört, feine binreichenden Weideplate mehr und geben nur bann nach eini= gen Bochen wieder Futter, wenn bas Bieb fo lange auf ab= gemabte Wiefen ober Felder gelaffen wirb. Wer baber Bieb= zucht nur einigermaßen mit Vortheil und Veranugen treiben will, follte mehrere eingefriedigte Beideplate haben und biefe abwechselnd von den Thieren abgrafen und wieder ruben laffen, um auf bieje Urt möglichft regelmäßig Gutter für biefelben zu erlangen. Ein nie austrocknender Teich, Aluf ober nie verffegende Quellen find unerläßliche Bedingungen für Biebrucht im Großen, benn ohne wenigstens eines biefer natürlichen Gulfsmittel auf ber Farm ober in ber Rabe ber= felben fonnte ber Befiter bei trodnem Wetter in bie Berlegenheit fommen, fur fein Dieh Tag und Nacht Baffer aus dem Brunnen gieben und, mare biefer, wie mahricheinlich, bald leer, Die Thiere fammtlich in bas Freie entlaffen gu muffen und endlich bennoch viele, wenn fie weit nach Baffer zu laufen haben, zu verlieren, indem fie theils verschmachten. theils nich meggewöhnen.

Che wir uns auf immer von ben gegahmten Bierfüßlern trennen, laß mich noch erwähnen, baß ein Sauptmittel, fie zahm und gelehrig zu machen, darin besteht, daß jedes bersfelben, felbst die Batriarchen unter ben Schasen und Schweisnen, einen Namen bekommt und stets mit demselben gerusen oder angeredet wird. Die Letteren verrathen nicht, wie z. B. die unserer Sunde (Nero, Alba, Pluto 1c.), daß man damit eine verächtliche oder gehässige Meinung verbindet, son-

bern gerade bas Gegentheil. Die Amerifaner benennen ibre Pferbe in der Regel mit gewöhnlichen Taufnamen, 3. B. Charley (Rarichen), Sam, Dick (Richard), Bill (Wilhelm) ic.; die Rinder hingegen vorzugsweise mit althistorischen: Samuel, Jacob, Peter, Paul, David, Simson, Molly, Susan ic. Die Deutschen bringen noch mehr Poefie unter bas Bieb und benennen es bald nach homerischen Selden und Sel= binnen, balb nach ben Göttern Griechenlanbe und Rome, bald nach neueren geschichtlich berühmten Personen, bald nach prientalischen Schönheiten und bald nach theuren in Europa gurudgelaffenen Freunden. Gelbft bie Sunde, von benen auf ben meiften Deiereien zu viele vorhanden find, wer= ben als ungertrennliche Gefährten bes Farmers und werth= voll besonders zur Betjagd mit dergleichen Chrennamen be= bacht. Es ift oft unterhaltend und nicht felten zu mancherlei Mittheilungen veranlaffend, wenn man allerhand Benen= nungen unter einander hört, besonders auf Jagden, wo bie berittenen Jager viele Sunde bei fich haben. Da wird bald Bektor gerufen, bald Georgi geprügelt, Ajar angefeuert, Gonnerit, Mady und Juno angebunden, Tunter und Ds= mann gehett, Jerlach und Streibel mit bem blutigen Aufbruch erlegten Wildes gefüttert, Napoleon, Cara und Dito gefattelt, Dfiris erhalt einen Jagbhieb, bie Gorner ertonen und fort fauft bie wilbe Jagb. Zwar erhalten auch Pferbe in Deutschland in großen Marftallen Ramen, allein biefe find in ber Regel nur ben Berren und Dienern befannt, bie Thiere werben fich niemals umfeben ober kommen, wenn fie mit bemfelben gerufen werben. Sier ift bies anders, jedes Sausthier fennt feinen Namen und gehorcht meiftens bem

Ruse willig und gern. Es hat dies den Nuten, daß man z. B. beim Fahren mit mehreren Pferden irgend eines davon, welches weniger zieht, als die übrigen, durch Anrusen anstreiben kann, ohne daß letztere unnöthigerweise mit zu größerer Thätigkeit angeregt werden, wie dies durch die Beitsche geschieht; oder wenn Thiere in einiger Entsernung mit einsander kämpsen, sich jagen, im Begriffe sind, über Einsriedizgungen zu springen, Thüren zu öffnen oder sonst irgend Etwas ihnen als verboten Bekanntes zu unternehmen, so ist es leicht, sie durch Nennung ihres Namens und Hinzusügung einiger kräftiger Worte zur Ordnung zu bringen.

Gin Deutscher lernt in ber Regel erft bier, wie man Dieb behandeln muffe und wie fehr man es burch Borte leiten fann, wenn man fich baran gewöhnt, mit bemfelben zu fprechen. Durch ben Ruf: Oh! bringt man gut gezogene Pferbe ober Dofen auf ber Stelle zum Steben, hah beißt linte, tschi rechte, get up bebeutet : geh fort ober, wenn im Lauf, geh fchneller; back : gurud, beim Burudichieben ober Umlenten. Ge ift febr viel werth, bergleichen Ausbrude zu fennen und Bugvieh ober Reitpferbe fo baran zu gewöhnen, bag man weber Bugel noch Beitiche braucht, bamit man, falls ber erftere gerreifit ober ber Sand entgleitet, Die Thiere burch bas blofe Wort aufzuhalten im Stande ift. Dich und mahricheinlich noch viele andre bat biefe Gewohnheit vor gefährlichen Sturgen zu Bferbe und zu Bagen bewahrt, wenn ploglich eine Schnalle fich öffnete, ein Ring ober bas Gebig brach und ber Bugel auf biefe Art völlig unbrauchbar zum Leiten ober Unhalten ber Bferbe wurde. Ginmal z. B. als ich mit gefpanntem Doppelgewehr im geftredten Galopp einen Sirfc burch bichten Walb verfolgte, öffnete fich eine Schnalle am Baume, fo bag ich bas Bferb, welches, wie bie meiften öftere zur Jagb gebrauchten. ben Gifer bes Reiters theilen und ohne angetrieben zu werben, im fcnellften Laufe und geradefter Richtung bem Sunbegebell queilte, nur nach einer Seite gieben fonnte und Befahr lief, an ben ftruppigen Aleften ftudweise bangen zu bleiben ober an ben rauben Stammen zerquetscht zu werben, ba rief ich mehr aus Gewohnheit als mit voller leberlegung, Oh, und fo= gleich ftand bas edle Thier ftill. Defters habe ich fleine Rnaben, welche wild gewordene Pferde mit ihren schwachen Sändchen nicht mehr am Durchgeben verhindern fonnten, nich durch bas wiederholt ausgerufene Wörtchen vor schlim= men Fällen bewahren feben. Cbenfo bin ich Beuge gemefen, wie autgewöhnte Pferbe, benen fogar auf abichuffigen Wegen Die Bage (Biebscheite) bes Bagens in Folge von Berreiffun= gen am Gefchirr an bie hinterbeine fchlug, blos burch ben Buruf Oh ruhig fteben blieben, fich gebuldig ausspannen und ben in der größten Gefahr ichwebenden Frauen und Rin= bern Beit liegen, auszusteigen. Deftere jedoch trifft es fich auch, bag und Deutschen sowohl beim Reiten als auch beim Fahren die Pferbe ploglich gegen unfern Billen anhalten, wenn wir im Gefprache begriffen beim Unboren außeror= bentlicher Mittheilungen unwillfürlich ein lautes Oh ber Ber= wunderung ausrufen !

Denfelben Einwand, welchen bie Finfterlinge gegen bie Freiheit und Bildung ber Menschen erheben, kann man mit Recht in Bezug auf die Sausthiere zur Geltung bringen. Da nämlich für dieselben hier weniger väterlich gesorgt wird als bei 3. B. in Deutschland, da man ihnen die Freiheit läßt, zu

verhungern, und fie auf ber andern Seite burch freie Bortrage zu flügeren, verftanbigeren Wefen macht, fo benuten fie auch biefen höheren Grad von Ginficht, Klugheit und Gewandt= beit zu ihrem Bortheile und unserem Schaben ; ja fie lernen febr bald eines von bem anderen alle möglichen nachtheiligen Runftfertigfeiten, weshalb man auch fehr vorsichtig bie Rabelöführer in Ausübung berfelben entweder bon ber Farm entfernen ober forgfältig vermahren muß. Bon Bferben und Rindern, welche entweder über bie gange Fence fpringen, ober nur über bie unteren fieben Riegel berfelben, nachbem fie mit ben Bornern oder Ropfen einen Reiter abgehoben, habe ich Dir ichon früher geschrieben, allein man findet auch viele, welche febr geschickt Thuren zu öffnen wiffen , wenn biefe nicht mit guten Vererichlöffern gefchloffen find. Gewöhnliche Rlinken ober Riegel öffnen fie fehr gewandt, besonders wenn fich biefelben auf ber Seite ber Thure befinden, wo bas Dieb fich aufhalt. Gie bringen oft Stunden bamit zu, bies zu bewertstelligen, und geben babei mit fo viel Ueberlegung gu Werte, daß man ihnen oft mit großem Intereffe zufieht. Befonbers beschäftigen fie fich bes Nachts mit bergleichen Berfuchen und ftoren häufig badurch bie nachtliche Rube, zumal in Städtchen, wo halbverhungerte Thiere mit unermudlicher Beharrlichkeit in bie Sofe ober Garten ber Nachbarn einzu= bringen fuchen. Dan wird faft alle Rächte burch bas unauf= borliche Getlapper ber Riegel und Schloffer gewedt, und glaubt man fich burch Buruf und Berjagung ben Feind vom Salfe geschafft zu haben, fo fehrt er gewiß bald zuruck und zwingt une am Gube, ben garm gedulbig zu ertragen ; benn bie Thiere find fo flug, daß fie fich schnell und vorfichtig entfernen und

ben zu erwartenden Schlägen entziehen , fobald fie bie Sausthure öffnen hören, weshalb eben feine grundliche Bertreibung. Diefer ftorenben Unart möglich ift. Pferbe bruden nicht felten schwache Pforten mit ber Bruft ein und Schweine heben fie mit ben Ruffeln aus den Angeln, ja zuweilen lofen fich bie verschiedenen Sausthiere gegenseitig bei ihren Berfuchen und Bemühungen ab, um gemeinschaftlich ben endlich erzwunge= nen Gin = und Ausgang zu benuten. Du fiehft aus biefen Ungaben, bag man fich febr vorfeben muß, wenn man fein Bieb an Orten behalten will, wohin es gehört und um zu verhüten, bag es nicht über Nacht ben fcbonften Garten und Die prangenoften Felder verwüfte ober fich ploblich nach Eröff= nung ber Softhuren in bas Freie und unerreichbare Fernen begebe. Wer baber ber Meinung ift, bag bie bier übliche Art und Beije, bas Bich zu halten, bem Landmanne mehr Bortheile gewähre, als g. B. die in Deutschland gebrauch= liche, ber irrt gewaltig, benn die Farmer in ichon bichtbe= wohnten Gegenden wurden viel lieber ihre Sausthiere ein= sperren und die Felder offen lassen, wie bort, wenn es jest ichon geschehen konnte. In furzer Beit wird bies jeboch schon deshalb unbedingt nothwendig werben, weil die fteigenden Solzpreise und hoben Arbeitelibne bie Aufstellung weitlauf= tiger Fencen unvereinbar mit einem nur leidlichen Geminne beim Betriebe ber Landwirthschaft machen würben.

Die Bucht von Geflügel, gewöhnlich eine reichhaltige Quelle für Erwerb und gute Gerichte ber Landbewohner Guzropas, ift hier mit außerordentlichen Schwierigkeiten und Unsfällen verbunden, theils des Klima's, theils der vielen Raubthiere wegen. Bas ben ersten Bunkt betrifft, so ift es im

Sommer in Suhnerftallen fo glubend beig und die Ueberbanbnahme bes Ungeziefers fo außerorbentlich, bag bas Febervieh biefelben flicht und nur burch Ginfperren einigermaßen baran gewöhnt werben fann. Gelbft brutenbe Suhner verlaffen halb verfdmachtet und von Infecten halb tobt gebiffen verzweifelt ihre Gier, welche gleichwohl nicht felten burch bie Site ber Luft noch mehrere Tage fpater ausgebrutet werben. Allein eine große Ungahl bes in Suhnerftällen gur Welt gefommenen jungen Geflügels ftirbt von bem Ungeziefer \*) gu Tobe gepeinigt. Daber ift es nicht allein febr beschwerlich, bie Alten an Ställe zu gewöhnen, fonbern fogar nachtheilig, weil jedenfalls eine Menge bebruteter Gier in benfelben verlaffen werben und felbft bie wenigen barin ausgefrochenen Jungen meiftens bald fterben ober von ben (wahrscheinlich burch die Site wuthend gemachten) Alten auf die graufamfte Beife mit bem Schnabel gerhacht und gerriffen werben! Aus obigen Gründen zieht es bas Febervieh mit Buftimmung fei= ner Berren vor, fich felbft bes Nachts im Freien aufzuhalten, Buhner, Berlhühner, Truthühner, Pfauen ic. auf Baumen neben ben Gebauben, Ganfe und Enten im Sofe. Bahrend bes Commers befinden fie fich nun allerdings auf biefe Art viel wohler als in den beißen Ställen, allein im Winter bafür befto ichlechter. Gie erfrieren und verlieren faft ohne Ausnahme bie Ramme, fo bag bie biefigen Sahne von Meuein= gewanderten ftete für Rapaunen angesehen werben , febr bau-

<sup>\*)</sup> Es wächst hier eine Art Achillea mannshoch, beren Blatter und Stengel ein sicheres Mittel zur Bertreibung des Ungeziefers in Suhnerställen abgeben, aber nur wirksam, so lange sie nicht troden sind. Für ein großes Suhnerhaus veranlaßt es daher zu viel Arbeit, das Kraut täglich für alle Refter erneuern zu mussen, im Rleinen ist es sehr nüglich.

fig bie Beben, und große Ralte tobtet Biele, balb ichneller, bald langfamer. Folgt plotlich auf Regen Froft, fo bedecken nich bie Webern mit Gis, bie an einander gebrängten Bogel frieren zusammen, fallen noch Rachts klumpenweise von ben Bäumen, gieben erschreckt nach allen Richtungen bin, und trennen fich gewöhnlich erft, wenn eine Salfte von ihnen halbgerupft ift, mahrend die andere mit den angefrorenen Webern ber letteren fortläuft. Die langen Schweife ber Pfauen find oft fo bick mit Gis und Schnee bebeckt, bag fich bie armen Thiere zuweilen Tagelang nicht vom Blate rühren fonnen; überhaupt bleibt fammtliches Geflügel bei faltem Wetter ober tiefem Schnee mahrend bes erften Tages gang auf ben Bäumen und fommt erft am zweiten berab, wenn es ber Sunger unwiderstehlich treibt ober ber Schnee von Mensch und Bieh an einzelnen Stellen niebergetreten worden ift. Die Sterblichkeit unter bem jungen Geflügel überfteigt bier alle Beariffe, befonders wenn nach warmen Tagen im Frühjahre ploklich falte Gugregen eintreten, ober wenn bes Machts Raubthiere bie Alten getobtet ober von ihrer Brut verjagt haben. Nach bergleichen Greigniffen findet man nicht felten über hundert ber letteren leblos umberliegend und oft find in wenig Tagen von gabllofen Rüchelchen, Entchen, Trut= bubneben ze, nur noch wenige übrig. Enten, Ganfe und Truthühner fann man nur aufziehen, wenn man fie langere Beit in Bretterverschlägen, welche an irgend einer Stelle ein Dbbach gewähren, einsperrt und gut füttert. Die Rüchelchen fterben jahrlich zu hunderten an einer Rrantheit, gaps ge= nannt, bie fich burch frampfhaftes Burgen und einen bem Croup abnlichen Ton außert. Gie bauert zuweilen wochen=

lang und verhindert die Thiere nur mabrend ihrer letten vierundzwanzia Stunden am Freffen. 3ch habe Taufenbe baran fterben, aber faum gebn bavon genesen feben, ohnge= achtet ich alle in öfonomischen Beitschriften und von erfahrenen Farmerefrauen bagegen empfohlene Seilmittel und Dethoben angewendet habe. Das Wefen und bie Urfachen ber Rranfbeit werden bunbertfältig verschieden angegeben, allein ich bin überzeugt, baß fie burch heftige Erfaltung entfteht, weil fie besonders nach plotlich eingetretener naffer Ralte evi= bemifch auftritt. In Ställen ausgebrutete Ruchelchen werben größtentheils baburch weggerafft, mahrend im Freien zur Welt gekommene am meisten bavon verschont bleiben. Nachbem ich mir baber früher alle erbenkliche Mühe gegeben batte, Sühner an Ställe zu gewöhnen und fie barin legen und bruten gu laffen, und auf biefe Urt mit ber Bucht fehr unglücklich mar, überließ ich fie ganglich ihrem freien Willen und erlangte ba= burch ohne alle Bemühungen eine bedeutend größere Babl Nachwuchs. Man fagt, bag auf neuen und besonders in ber Prarie gelegenen Farmen bas Febervich viel beffer gebeiben und fich leichter vermehren folle, als auf alten ober von Bald umgebenen; beftätigt habe ich diefe Behauptung nur infofern gefunden, als in ben Behölzen fich mehr Raubthiere aufhal= ten , welche bem Geflügel eifrig nachstellen. 3m Allgemeinen ift bie Suhnerzucht hier wenig einträglich und erfreulich, vielleicht zum Theil mit beshalb, weil bie Alten im Binter zu fehr leiden und baber eine fcwächliche Nachkommenfchaft bervorbringen; bie Verlhühner bingegen vermehren fich bei= fpiellos zahlreich, bringen ihre Jungen meistentheils glucklich auf und verscheuchen Raubthiere burch ihr Geschrei jahrelang

von ben Farmen. Dit ber Beit jeboch icheinen fich befonbers Die in ber Mabe ber Berlhühner geborenen und erzogenen Sprößlinge ber erfteren auch an biefes zu gewöhnen und fangen an, fich fur bie Enthaltfamfeit ihrer Borfabren gu rachen. Die Sahne fraben bier regelmäßig zweimal, Nachts um elf Uhr und Morgens furz vor Tagesanbruch. Ueber bie Erklärung des ersteren Umftandes habe ich vielfach gegrübelt und nirgende Aufschluß barüber erhalten fonnen. Sollte es viel= leicht baber fommen, bag bie elfte Abenbstunde bier ohnge= fahr ber fechoten bes Morgens in England, woher bie biefi= gen Suhner boch zweifelsohne ftammen, entspricht, und baß bie Thiere ihre gewohnte Rrabzeit beibehalten und bie neue, durch ben anbrechenden Tag veranlaßte, noch bazu angenom= men haben? Die Erklärung ift vielleicht falich, Die Thatfache jeboch unumftöglich richtig und fo auffallend, bag ihre Ur= fache von Naturforschern ergrundet zu werden verdient. Chenfalls fonderbar ift es, daß die Ganferiche hier ohne Ausnahme gang weiß, Die Ganse hingegen immer grau ober grau und weiß geflectt find. Bei ben milben Ganfen finbet hingegen gar fein Unterschied im Aeußern flatt, so daß sich bei ihnen das Geschlecht im Unsehen burchaus nicht unter= fcheiben läßt.

Die Feinde des Geflügels und diebische Liebhaber der Eier sind hier ganz besonders zahlreich. Unter den Säugethieren nenne ich die Wiefel, Itis (Mink), Stinkthier, Waschbar, Beutelratte (Opossum), Fuchs, eine Art Luchs (cat-a-mount), die Sausratte; unter den Bögeln: alle Arten Sabichte, unzählig viele Gulen sehr verschiedener Arten und Größen, Rasben und Säher; und unter den Amphibien: die schwarzen

Schlangen und Bafferfchildfroten. Die letteren entfteigen mit tragen Schritten fleinen Bachen, Teichen ze. und nabern nich langfam einer Beerbe junger Bubner. Die alte Glucke, anftatt mit leichter Muhe fammt ihren Jungen bem Feinbe zu entflieben, ichreit erichrocken und läuft verzweifelt fort= mabrend im Rreise um jene herum, bis bie vierzebn bis achtzehn Boll lange und zwölf Boll breite Schildfrote nabe genug herangekommen ift und mit ihrem gewaltigen Schna= belmaul eines berfelben erfaßt. 3ch habe felbft biefes auffal= lende Benehmen aus einem Berftecke mit angeschen und vielfeitig von Underen bas Gleiche vernommen. Den im Freien schwimmenben jungen, ja faft ichon ausgewachsenen Enten und Ganfen find biefe haflichen, zu gar Nichts zu brauchen= ben Umphibien außerordentlich verderblich, fie ziehen fie unter bas Baffer und verzehren fie gemächlich in Sohlen bes Flußufers ober unter ausgewaschenen Baumwurzeln. Mir felbit find auf biefe Art über hundert Enten und junge Ganfe ge= freffen worben, ehe ich mir ihr Berfchwinden erflären fonnte. Da fab ich zufällig einmal eine Salbgefreffene unter einer Baumwurzel im Baffer, ich ließ Letteres ausschöpfen und fand tief in bem Schlamm vergraben eine fehr große und eine fleine Schildfrote; fpater babe ich zuweilen Inspection an Baden ober Teichen gehalten, um Mittag an fehr warmen Tagen, nachdem ich Speck ober robes Fleisch in bas Waffer geworfen, mich binter einen Baum auf ben Unftand geftellt und bie gierigen Thiere, welche ich niemals mit Angelhafen fangen fonnte, geschoffen. Die ichwarzen Schlangen, von benen bie größten feche bis acht Fuß Lange und ein und einen halben Boll Dide erreichen, tommen bis in bie Bofe und

Säuser und verschlingen besonders Gier, seltner und mahrsscheinlich nur wenn sehr hungrig junges Gestügel; ihr Biß ift übrigens, wenn sie überhaupt jemals zu beißen versuchten, völlig unschädlich, da sie keine Giftzähne besigen. Sie ergreisen die Flucht bei dem geringsten Geräusche, ausgenommen wenn sie ein Ci oder Hühnchen eben halb verschlucht haben, dann sind sie völlig regungs und hülflos und lassen sich ohne sich zu rühren schlagen oder stechen, bis der Fraßentweder durch den Schlund geglitten, oder wenn z. B. ein Ei zerbricht oder ihrem Rachen entfällt.

Unter ben Sausthieren find Sunde, Schweine und Raten ber Bermehrung bes Geflügels besonbers hinderlich, insofern fie theils Gier, theils bie Jungen und Alten zugleich freffen. Schweine jagen zuweilen in Gefellschaft Febervieh, vertheilen fich wie Jager über einen gewissen Raum, treiben fich jenes gegenseitig zu und nehmen wechselseitig die Berfolgung auf, je nachbem ihnen Die Beute nabe fommt, ober einzelne ermuben. Auch bei folden Gelegenheiten habe ich oft gefeben, wie alte Suhner, Buter, Enten zc., welche bei allen anderen Belegenheiten fo leicht flogen als wilde Bogel, aus Angft fich ihrer Flügel zu bedienen vergagen und eber ober fpater von ihren Feinden gefangen wurden, wenn man ihnen nicht noch rechtzeitig zu Gulfe fam. Co wenig man nun in Deutsch= land von Sunden hort, welche Gier freffen, fo felten find hier biejenigen, welche es nicht thun, und Du fannft Dir baber benten, welchen ungeheuren Schaben biefe übrigens auf Farmen unerläßlich nothwendigen Thiere anrichten, da fie Tag und Nacht völlige Freiheit haben, die Refter in ben Behöften und Felbern aufzuspuren. Beim Freffen ber Gier

geben fie übrigens auferorbentlich vornichtig zu Werfe, besonders wenn fie schon einmal deshalb geftraft worden find ; fie thun es bes Nachts und begeben fich niemals in die Mahe eines ihnen befannten Reftes, wenn fie fich beobachtet glauben. Es bauert oft lange Beit, ehe man in Erfahrung bringt, daß gemiffe Beraubungen und Berftorungen ber Brutnefter nicht von Raubthieren, fondern von den bitterften Feinden berfelben, von ben Sunden felbit begangen morben find. Db= fcon nun biefe Reigung ber hunde gum Gierfreffen bem Farmer fehr unangenehm vorkommen muß, so ist er boch jenem natürlich; allein was wurdeft Du fagen, wenn Du felbft Pferbe mit bem innigften Behagen Gier gerbeißen und aufleden fabeit? Und bennoch tommt bies nicht felten vor, ba die Suhner häufig in die Arippen legen und die Pferde in Berfuchung bringen. Gleichwie bie Schafe auf Belgoland ge= lernt haben, Fischgraten zu genießen, und bie Rube in Archan= gel, im Winter von getrodneten Fischen zu leben, fo mogen wohl auch hier hungrige Roffe zuerft-aus Noth Gier verfucht und nach und nach fo schmadhaft gefunden haben, bag fie feines unverspeift laffen, wo immer fie es auch finden mogen.

Burbe bie Guhnerzucht hier vernünftig betrieben, richstete man sich nach ben Verhältnissen und beobachtete bennoch babei die möglichste Vorsicht, so wurde sie trot aller ihr entsgegenstehenden hindernissen bennoch einen reichlichen Gewinn geben. Gewöhnte man das Gestügel im Gerbst in die Ställe und ließe es nur im Sommer völlig frei, dann wurde ber Erfolg ein ganz anderer sein, als er jest ist. Man wurde selbst im Winter regelmäßig wenigstens einige Cier erhalten, während man unter den jezigen Umständen zuweilen wochen-

lang von hundert und mehr Guhnern fein einziges bekommt. In größeren Städten koftet bas Dutend Gier im Winter nicht felten von vierzig bis funfzig Cent, in fleineren bis zwanzig, ne find aber felbft fur biefen Preis felten zu haben. Suhner find auf bem Lande von zwölf bis funfzehn Cent, Enten und Berlhühner von fechzehn bis zwanzig, Truthühner von funfzig bis hundert und funfzig, Ganfe von fünfundzwanzig bis vierzig und felbit halbwuchfige Subner zehn Cent bas Stud werth. Du wirft aus letteren Angaben erfeben, bag es mohl ber Muhe fid, lohnt, ber Bucht bes Geflügels einige Aufmerksamkeit zu ichenken. Gine Sauptverbefferung biefes Erwerbzweiges befteht barin, Die Suhnerhofe mit Bretter= oder Lehmwänden (ober auch Steinmauern , wenn biefe nicht zu theuer find) zu umgeben, bamit bie jungen Thiere in ficherem Bewahrsam gehalten werben fonnen, bis fie alt genug find, Die Alten auf entfernteren Spaziergangen zu begleiten und fich nöthigenfalls burch eigne Alugheit ober Schnellig= feit vor Feinden zu retten. Die bier üblichen Fencen gestatten ber Brut entweder gar zu leicht Ausgänge, von benen fie befonders, wenn ftarter Thau gefallen, häufig nicht mehr zurudfehren, ober Schlupflocher, welche fie frater nicht wieberfinden und bann getrennt von ihren Müttern burch bie Reuchtigkeit und Ralte ber Nachte ober burch Raubthiere getöbtet werben.

Die Ratten verursachen burch ihre große Bahl und Gefräßigkeit überhaupt außerordentlichen Schaben und thun ber Geflügelzucht insbesondere viel Eintrag, indem fie Gier und die jungen Thiere fressen und sogar die Bruthühner burch kühne, vereinigte Ungriffe von den Restern treiben. In einer

Nacht tobten fie nicht felten Rügelchen , junge Enten , Ganfe. Buter ic. butendmeise und schleppen, mae fie nicht auf ein= mal freffen fonnen, in ihre Soblen. Der beste Weg, fich ihrer zu entledigen, ift ber, Phosphorgift auf Fleisch geftrichen in ihre Löcher zu fteden und diefe mit Brettern ober Steinen gu bebecken, bamit feine anderen Thiere gu bem Gifte gelangen fonnen. In wenigen Tagen fann man auf biefe Urt Saus und Farm ganglich von biefen bollischen Blagegeiftern befreien und ebenfo bei gehöriger Aufmertfamfeit neue Un= fommlinge berfelben Familie ichnell vernichten, ebe fie fich förmlich einniften und vermehren. Sollteft Du jemals bie Legionen Ratten, welche in ber Union in Stabten fowohl als auch auf bem Lande mit ber größten Frechheit am Tage in ben Baufern, auf Balfons und Simfen, in Bofen zc. berumspagieren, felbst zu Besichte bekommen, fo wirft Du Dich biefer Zeilen bankbar erinnern und bas burch vielfache Erfahrung erprobte Mittel ichleunig zu Deiner Gelbftverthei= bigung in Unwendung bringen. Behufe feiner Bereitung zerreibt man ohngefähr ein Biertel=Quentchen reinen Pho8= phor in zwei bis brei Eglöffeln voll marmem Waffer und mifcht bazu etwas Buder und fo viel Dehl, um bie Fluffig= feit in einen fteifen Brei zu verwandeln. Go lange berfelbe noch feucht ift ober fich burch Bufat von Waffer wieber er= weichen läßt, ift er bas ficherfte und befte Mittel gur Ber= tilgung ber Ratten, welche häufig ben Arfenif ober andere ihnen zu Chren aufgestellte ähnliche Gerichte verschmäben und fogar vor ben verschiedenartigften Fallen, befonders wenn fie icon mit bem Blute ober Tobesfeufgern ihrer Stammberwandten in Berührung famen, eine beilige Scheu verrathen.

So eben erhalte ich Nachricht, daß ich auf einige Tage in Geschäften verreisen muß, weshalb ich mir ben Schluß ber von Dir gewünschen Mittheilungen für meine Zurückefunft vorbehalte und Dir aus ber Ferne einen aufrichtigen Freundesgruß senbe.

Drud von Breitfopf und Bartel in Leipzig.



3m Berlage bes Unterzeichneten ift erfchienen und in allen Buchhanblungen gu haben :

# Physische Geographie.

Bor

## Mary Somerville.

Nach der zweiten Auflage bes englischen Originals

nou

#### A. Barth.

2 Banbe. Preis 3 Thir.

Die Resultate jenes neuen Zweiges ber Geographie, welcher jeit ben bewundernswerthen Arbeiten A. v. Sumbolde's, Altter's und anderer Gelehrten einen so bebeutenben Plat in der Reihe der Naturwissenschaften einnimmt, werden in Somerville's "Bhysischer Geographie" dem gebildeten Publitum in einer fastlichen und anziehenden llebersicht vorgelegt. Gleich frei von den Weitlausigsteiten der rein gelehrten Fortsdung, wie von dem trockenen Nangenund Zablenschematismus der gewöhnlichen Sandbücher behandelt vieses Wert unter den hervorragendften Geschiebunkten alle Erscheinungen des tellurischen Ledens von der Vilvung und Glieberung der selten Grodospfläche und der Geschläufig der Meere an bis zu den mannigfaltigen Gebilden der organischen Schöpfung und ihrer geographischen Vertheilung.

Kür die Gründlichfeit und Gediegenheit der Arbeit burgt hinlänglich der Name ber Berfasserin, welche sich, wie bekannt, durch nehrere als vorzüglich anerkannte Werfe im Gediete der Physifi und Aftronomie bereits einen glänzenden Auf erworden hat; die liebersetzung aber in mit besonderer Sorgfalt angefertigt und mit vielfachen näheren Nachweisen und Berichtigungen im Einzelnen ver-

mehrt worben.

## Leipzig, J. J. Weber.

Drud von Breitfopf und Bartel in Bemig.





# Briefe

ans ben

# Vereinigten Staaten.

Nord-Umerifa.

3weiter Band.



## Ceipzig

Berlagebuchhandlung von J. J. Weber.

1853.





The Bancroft Library

Mo. 1106.

## Briefe aus Nord-Amerika.

3weiter Band.

## Briefe

0

aus ben

# Vereinigten Staaten

von

Nord-Amerika.

Von \* \* \*

3weiter Band.

----

**Leipzig** 

Verlagsbuchhandlung von 3. 3. Weber. 4853.

# 

## borrede jum zweiten Bande.

Da bie im Bormorte gum erften Banbe angeführten Sinweisungen auch auf biefes Bandden anwendbar find, bleibt bier nur wenig zu fagen. Der Berfaffer ber Briefe hat auch in diesem Bande Gegenstände ber mannigfaltigften Art geschildert, um feinen Freunden eine umfaffenbere llebersicht bes Umerikanischen Lebens zu ermöglichen. Daß biefe Beschreibungen fich auch auf die Farmerei und beren Mühfeligkeiten, fowie auf viele Befchwerben bes Aufent= haltes auf bem Lande erftreden, wird benjenigen Lefern febr angenehm fein, bie bon bier nach Amerika auswandern wollen, um fich bort als Farmer anzusiedeln. Reichere Aluswanderungeluftige werben ben Brief über bie Jagben mit Bergnugen zur Sand nehmen, alle aber werben mit Unwillen erfüllt werden, wenn fie finden, welchen Gefah= ren bie Reifenden, besonders auf ben weftlichen Stromen ber Union, ausgesett find. Die über bas Sklavenwefen und die Regerrace, sowie über die Indianer ober foge= nannten Rothhäute entworfenen Gemalbe find geeignet,

neue Ansichten über beibe Bölkerschaften zu begründen und im Betreff der letzteren die Cooper'schen Darstellungen zu berichtigen.

Sollte der Berfasser der Briefe hier oder da Schriftstellern, die auf Autorität Anspruch machen, entgegengetreten sein, so mögen diese bedenken, daß sich wohl selten in einem Reisenden so viele Gelegenheiten, Amerika in einem großen Umfange und in seinen so verschiedenen Staaten und Bershältnissen kennen zu lernen, vereinigt haben, als in dem Schreiber dieser Briefe. Zebenfalls kehrt derselbe früher oder später nach Deutschland zurück und wird dann gern Allen Rede stehen, welche an seinen Darstellungen der Bereinigten Staaten von Nordamerika etwas auszusehen sinden, bis dorthin wird aber der Gerausgeber etwaige Widersprüche entgegennehmen und mit Hülfe von solchen Stimmen beantworten, die sich schon gegen die Auswanderung nach den Bereinigten Staaten erhoben haben.

Leipzig, ben 17. December 1852.

Der Herausgeber.

## Inhaltsverzeichniß.

#### Siebenter Brief.

Grundlofigfeit der Bege. — Rachtheilige Folgen, wenn Farmer ihre Birthschaften mit Credit anfangen. — Leben und Gebrauche der Farmer, einsache und schlechte Koft derselben. — Benugung mehrer einheimischer Pflanzen. — Getrante: Bhiety, Baffer, Kaffee; Bier und Bein fur undemittelte Farmer nicht

erfdiwinglich. — Abfah ber Broducte wegen ber ichlechten Bege fehr beschwerlich. Die meisten Berichte über das Farmerleben und ben vermeintlichen großen Rugen ber Farmerei rühren von Unkundigen her (Dudens etc.) und führen die Ankömmlinge ins Berderben. — Holz und Balbbode unausstehliche Landplage, Moskitos, Bespen, Banzen. — Seidenzucht. — Ahornzuckerbereitung. — Theebau. — Balbbrande. — Brariebrande. — Bersicherung gegen Reuer ist anzurathen

### Achter Brief.

Die Thiere bes Balbes und ber Brarie. — Jagben auf biefelben, theils jum Bergnügen (besonders ber Landleute), theils bes Fleisches oder Belges, theils ihrer Schablichfeit wegen (Raubthiere), hirsche und beren Jagben, hasen-, Eichhörnchen-, Truthühner-, Brariehühner-, Kasanen- und Bandertauben-Jagben. Jagben auf Sumpf- und Baffervögel. — Froschooncerte

53

Meunte	r Brief.

Geite

139

185

259

Das Anlegen einer Colonie von Deutschen. — Fortsetzung der Jagdberichte. — Jagd von Raubthieren und Beschreibung dieser Thiere. — Waschten. — Opossum (Beutelthier). — Füchse. — Sirschluchse. — Itisse. — Stinkthiere. — Wiesel. — Moschuseratten. — Canadische Murmelthiere. — Fischottern. — Schilbkrözten. — Culen

### Behnter Brief.

Die Deutschen, die Parias der Bereinigten Staaten, werden von den Amerikanern gehaßt, ja sogar verachtet. — Die Natives, das hulfscorps der Bhigs bei den Bahlen gegen die Demokraten. Streitigkeiten zwischen den Bhigs und Demokraten und ben Deutschen bei den Wahlen. — Ein Bahlftraßenkampf in St. Louis. — Befährlichkeit des Neisens, besonders auf Dampsschffen und Eisenbahnen. — Unglucksfalle durch Springen und Sinken von Dampsschiffen auf den weiltichen Strömen der Union. — Ursachen der bäuffan Unaluksfälle

## Elfter Brief.

Berichte über Betrügereien an beutschen Einwanderern, von Einwohnern der Vereinigten Staaten verübt, — über die Ermordung bes beutschen friedliebenden Rasch in Baltimore. — Die Gründung einer beutschen Colonie mit deutschen Einrichtungen und Staatsgesetzn wird in den Bereinigten Staaten als unausführbar geschilbert. Beschreibung der Colonien Napps in Dekonomy und Cabets in Rauppa

#### 3wölfter Brief.

Die besten und furzesten Bege und empfehlenswertheften Gelegenheiten auf Dampsbooten, Gisenbahnen und Straffen nach bem Besten, nach Nord- und Südwesten der Union für Einwanderer. — Die politischen und socialen Berhältniffe in Californien und im Dregongebiete. — Aussubstliche Schilderungen der Indianer oder soggenannten Rothhäute

## Briefe

aus ben

## Vereinigten Staaten

ror

Nord = Amerifa.

3meiter Theil.

## . Siebenter Brief.

Grundlosigkeit der Bege. — Nachtheilige Folgen, wenn Farmer ihre Birthschaften mit Credit ansangen. — Leben und Gebräuche der Farmer, einsache und schlechte Kost derselben. — Benugung mehrer einheimischer Pflanzen. — Getränke: Bhieky, Baffer, Kaffee; Bier und Bein für unbemittelte Farmer nicht erschwinglich. — Ubsah der Broducte wegen der schlechten Bege sehr beschwerlich. Die meisten Berichte über das Farmerleben und den vermeintlichen großen Nugen der Farmerei rühren von Unkundigen her (Dudens etc.) und führen bie Untömmlinge ins Berderben. — Holz und Balbböde unausstehliche Landplage, Moskitos, Bespen, Banzen. — Seidenzucht. — Abernzuckerbereitung. — Theebau. — Balberande. — Prariebrände. — Bersicherung gegen Feuer ift anzurathen.

Sighland, ben 20. Februar 1852.

### Lieber Berrmann !

In meinem letten Briefe fchrieb ich Dir, baß fich ein sehr schönes Nordlicht gezeigt hatte und baß wir bemgemäß sehr kaltes Wetter erwarteten; allein biese Befürchtung ift glücklicher Beise nicht wahr geworben und gerabe bas Gegentheil eingetreten; am Tage war es nämlich bisher ziemlich warm, regnete einige Male heftig und nur Nachts fror es. Da waren wir benn auch wieder einmal mit Begen von unbeschreiblich schlechter Beschaffenheit gesegnet. Die

einzige Art bes Fortkommens bleibt zu folchen Zeiten bas Beben, wobei man bie zu undurchdringlichen Gumpfen und Moraften verwandelten Wege vermeiden fann. Stelle Dir aber einen unglücklichen Reiter vor, welcher auf einem fraftigen Roffe fich eine gemiffe Strede burch ben auf ber Dberflache gefrorenen, unten aber grundlosen Schmut in ber Soffnung, die Landstrage werbe beffer werben, mubfam burchgearbeitet hat, anstatt ber erwarteten Berbefferung bin= gegen fort und fort Verschlechterung antrifft und faum im Stande ift, fein feuchenbes Thier von ber Stelle zu bringen! Auf folche Art bin ich fürglich auf meiner Reife öftere fteden geblieben und noch fehr zufrieben gewesen, wenn ich ftolg gu Fuße und knietief im Moraft mein Pferd am Bugel wieber auf einigermaßen festeren Boben und an eine Farm bringen konnte. Auf wenig befahrenen Pfaben und großen Umwe= gen gelang es mir endlich nach bedeutendem Beitverlufte im langfamften Schritt mich meinem Reifeziele zu nabern und glücklicher Weise, ba ein warmer, febr ftarter und ziemlich austrochnender Wind geweht hatte, etwas fchneller gurudgu= kehren. Bon der nach folden entsetlich langweiligen Auß= flügen folgenden Erschöpfung tann man fich, ohne fich babei betheiligt zu haben, gar keinen Begriff machen; benn abgesehen von ber beftigen forperlichen Unftrengung, ermübet bas Langsamvorwärtskommen bei bem unvermeiblich vor= berrichenden Bunfche nach ichneller Beendigung ber Meife mehr als alle anderen Beschwerben und hinterläßt eine Abfpannung ber Rerven, von welcher man fich befonders bei regnerischem und nebeligkaltem Better, wie wir es jest ha= ben, nicht fo fchnell erholt. Diefer Buftand war es, welcher

mich bisher verhindert hat, meine begonnenen Berichte über die hiesige Landwirthschaft und das Landleben fortzusegen. Endlich nach vielen Gewissensbissen komme ich dazu und hosse, diese Zeilen treffen Dich noch zeitig genug, um auf Deinen Reiseplan Einfluß üben zu können.

Nachdem ich Dir bisher einen Umrig ber Farmerei gegeben, welcher Dich in ben Stand fest, über biefelbe als Beschäftsfache ein grundliches Urtheil zu fällen und Dir eine richtige Unficht von berfelben zu verschaffen, wende ich mich zu bem Farmerleben, wie es fich barftellt, wo ber Landmann für seinen Unterhalt auf ben Ertrag feines Butchens ange= wiesen ift. Der Lettere besteht im Berfaufe eines Theiles bes erbauten Getreides, von Solz gum Brennen und gum Ge= brauche für Wagner und Rufer (Bottcher), von Dieb, But= ter, Geflügel und Giern. Die Mittel ber wenigften Farmer find bedeutend genug, um viel Felo zu bebauen, und baber reicht ber Ertrag von bem gewöhnlich bestellten nur eben bin, um ber Familie bes Gigenthumers bas Leben gu friften, besondere wenn, wie es meiftens ber Fall ift, die Landwirth= ichaft mit Richts ober fogar mit Schulben angefangen wird. Ber nämlich bier als ein ehrlicher Mann befannt ift und einen anderen ebenfo mobl angesebenen als Burgen er= halten fann, ift im Stande, Alles, mas er gum Beginne ber Landwirthschaft braucht, auf zwölfmonatlichen Credit zu bekommen, vorausgesett, daß er felbit fowohl als ber Burge ein fchriftliches Berfprechen, ben Betrag fur bie gefauften Gegenftande nach ber feftgesetten Beit bezahlen gu wollen, ausstellt. Diese Leichtigkeit, Gigenthum zu erlangen, mag einerfeite Unfange Berfaufern ben Abfat beforbert ba=

ben und auch andererseits unter gunstigen Umständen zum Bortheile des armen Anfängers ausschlagen, allein im Allsgemeinen ist sie ein Berderb für das Land, indem sie theils zu leichtsinnigem Schuldenmachen und Betrug führt, theils aber auch den armen rechtlichen Mann, dem häusig die verslockendsten Anerbietungen auf Credit gemacht werden, in Unglück und Elend stürzt, wenn er durch eine eingetretene Mißernte oder durch Berlust von Bieh der Möglichseit zu bezahlen beraubt wird. Sehr viele Bersonen könnten hier viel glücklicher und sorgensreier leben, wenn sie, anstatt auf Borg eine Farm, Bieh ze. zu kausen, lieber einige Jahre lang als Bächter oder sonst wie sich das nöthige Geld verstienten, gekaustes Land, Bieh ze. baar bezahlten, und ohne Schulden ihre Wirthschaft ansingen.

Die Einnahmen einer kleinen Farm burchschnittlich mit breißig bis vierzig Morgen bebauten Landes sind, wie Du aus meinen früheren Angaben gesehen haben wirst, Miß- wachs und gute Ernten gegen einander gerechnet, sehr under deutend. Hat das cultivirte Land einen größeren Umfang, so gehören zu seiner Benutzung auch mehr Leute, und sonach bleibt Gewinn und Ausgabe immer in demselben Berhältnisse. Dennoch kommen sparsame und fleißige Farmer nach und nach vorwärts und am Ende zu Wohlstand, allein der Weg dazu ist langsam, beschwerlich und mit so viel Entbehrungen verbunden, daß ein nur einigermaßen verwöhnter Mann und Magen erst nach reislicher Ueberlegung denselben betreten sollte, damit er ihn, wie es unseren meisten Landsleuten geht, welche erst hier angefangen haben, sich mit Ackerbau zu beschäftigen, nicht nach langiährigen bitteren

Erfahrungen und großen Berluften endlich boch zu verlaffen gezwungen ift.

Dem ichonen Gefchlechte werben bier felbft bie bausli= den Arbeiten von bem ftarferen möglichft erleichtert und abgenommen, baber fteht auch ber Sausherr in ber Morgen= Dammerung auf und macht Teuer gur Bereitung bes Fruhftuds. Im Winter glimmt gewöhnlich noch ein gehöriger Bolgflot im Ramin und erleichtert bies Gefchaft bebeutenb. Es ift nämlich bier, wo man faft nur hartes Solz und felten Borrath genug babon bat, bag es troden werben fonnte, wo faft nirgende ein bebedter Raum vorhanden, um gefpal= tenes Golg vor bem Regen ober Schnee zu fchuten, und mo man baber baufig mit angefrorenem Schnee bebedtes ober vom Regen burchnäßtes Golg gum Feueranmachen und Brennen überhaupt hat, oft eine ziemlich schwere Aufgabe, ohne vorhandene Roblen ein leibliches Feuer zu Stande gu bringen. Bit bies jeboch geglückt und find Aussichten vorhan= ben, bağ bas Baffer balb focht, fo erhebt fich eine ber Ladies ober auch die gange Familie, meiftens in einem Bimmer und zwei großen Betten untergebracht, und beforgt bas Fruhftud. Es wird Raffee gefocht, Maisbrot gebaden und Sped in bunnen Scheibchen in einem Tiegel gebraten. Die mann= liche Gesellschaft mascht fich felbst bei ber ärgften Ralte im Sofe am Brunnen, nachbem fie Ochfen ober Pferbe gefüt= tert, und begibt fich bann gum Frühftud, beftebend aus ben brei ermahnten Sauptartifeln, benen zuweilen noch fleine frifchgebactene Beizenmehlbrodchen und Sprup zugegeben werben. Während ber Obstzeit finden fich wohl auch Aepfel= mus ober in Sprup gekochte Früchte auf bem Tifche. Jeber

ist wo möglich von Allem zugleich, indem er sich seinen Teller mit einem Gemische der fämmtlichen Leckerbissen füllt. Butter ist nur im Sommer spärlich vorhanden und frisches Fleisch nur gelegentlich im herbst oder Winter, weim Schweine oder Rinder geschlachtet werden. Mittags und Abends erscheinen dieselben Gerichte nebst dem unvermeitlischen, jedoch gewöhnlich guten Kaffee. Der Amerikaner und der ihm nachässende Deutsche behält den ganzen Tag seinen gewöhnlich höchst genial schäbig und ruppig aussehenden Gut auf dem Kopfe, allein vor jeder Mahlzeit wird dieser höchst seierlich ab-, aber auch nach verschlucktem letzten Bisen sogleich wieder ausgesetzt. Seitdem hier viele Deutsche wohnen, wird häusiger Weizenbrot gegessen als früher, und auch die Kartosseln sind bei den Amerikanern zuweilen sichtbar.

Während der ganzen heißen Jahreszeit gibt es auf der Farm, ein seltenes gebratenes Huhn ausgenommen, weiter nichts als Nauchsteisch, Speck, Brot, Salat, wenig Gemüse, getrocknetes Obst und Kasse. Frisches Fleisch in bes nachbarten Städtchen zu kausen ift zu theuer und umständelich, und gilt daher wohlweislich für ungesund während des Sommers; Eier, Butter und Gestügel bilden in dieser Jahreszeit, wie Golz im Winter, die Tauschartikel für Zucker, Kasse, Syrup, Salz, Bänder und anderen Frauenputz, weschalb sie nur ausnahmsweise für den Hausverbrauch benutzt werden. An Vegetabilien ist zeitweise großer Uebersluß, allein die brennende Sonnenhitze wird bald Veranlassung, daß die Beriode der Benutzung derselben sich sehr verkürzt; so wird z. B. der Salat sehr schnell hart und bitter, der Spinat schießt, nachdem er kaum ergibig genug zum Kochen war,

bie Radischen werden ichnell holzig, Erbien und Bohnen find ichon wenige Wochen nach ber Bluthe nicht mehr ge= niegbar ic., und baber fommt ichon von Ende Dai bis Mitte Juli ein Beitraum, wo auf bem Lanbe faum anbere Bufoft zu Fleisch und Speck vorhanden ift, als Maismehl, alte Rartoffeln ober getrochnetes Dbft. Der echte amerika= nifche Sintermalbler baut niemals Gemufe, ift Jahr aus Jahr ein mit Raffee, Speck und Maisbrot vollkommen gu= frieden und erduldet lieber in Demuth und Tragbeit alle mögliche Entbehrungen, als fich burch Thatigfeit und nur febr geringe Debenarbeiten verschiebenartige Genuffe zu verschaffen. Rurbiffe und Baffermelonen find gewöhnlich die einzigen Lederbiffen aus bem Bebiete ber Fruchte und Begetabilien, welche man auf abgelegenen Farmen finbet, benn selbst Rraut wird ba nicht gebaut und Sauerfraut ift nur als ein Spottname ber Deutschen (a dutch sourcrout) be-Die unreifen , noch grunen und weichen Maisabren werden in Salzwaffer gefocht und mit Butter beftrichen, von Alt und Jung fehr gern gegeffen und fchmeden ben grunen Erbfen fehr ahnlich. Gine Berbefferung biefes Gerichtes besteht barin, bag man bie Rerne vor bem Gieben von bem inneren holzigen Theile ber Aehre trennt und fobann wie letigenanntes Gemuje zubereitet. Saben bie Maisterne fcon ihre völlige Größe erreicht, ohne jeboch ichon bart geworben zu fein, fo werben fie zerqueticht, in Milch getocht und mit Buder bestreut gegeffen (homing). Auf neuen Farmen bilben biefe verschiebenartigen Bubereitungen bes Maifes bie Saupt= abmechfelung auf ben Speifeliften, find jedoch erft im Boch= fommer ober Berbft zu haben.

Bei fehr gunftigem Wetter und auf trodnem, lockerem Boben fann man ichon Ende Mai geniegbare neue Rartof= feln befommen, allein wirklich wohlschmeckend werden fie erft im Juli. Zwei vortreffliche, bier wild machfende Gemufe verbienen allgemeiner bekannt und berücksichtigt zu werben, als bies bisher geschah; bas eine bavon ift bie fogenannte Melbe (chenopodium viride), welche ein neu umgegrabenes Stud Band binnen acht Tagen völlig bebedt, gefocht bem Spinat gang gleich fchmedt, und ohne gefaet zu werben ben gangen Sommer über alle zwei Wochen frifch zu haben ift; bas andere eine in Deutschland wenig befannte Pflange, bier Poke-weed - (phytolacca decandra) genannt, beren junge Reime, zeitig im Frühjahre einige Boll tief in ber Erbe ab= geftochen, bem Spargel gleichen. In ber Nabe jeber Farm, befonders ben Fencen entlang, findet fich bas Gemache im Ueberfluß als ein faum vertilgbares und mannshohes Un= frant.

Auf Farmen mit tragbaren Obstgärten gewährt ber Gerbst und Winter in Speise und Trank eine wohlthätige Abwechselung, wenn die Früchte nicht durch Spätfröste zersstört worden waren. Der Cider ist anfangs ein äußerst liebs liches und wenn ausgegohren ein sehr angenehmes und startes Getränk. Aus frisch geprestem Cider und geschälten und zerschnittenen Aepfeln wird viel Apfelmus (Latwerge oder appelbutter genannt) eingekocht, welches sich, ähnlich dem Pflaumenmus, bis zum nächsten Gerbste hält und theils anstatt der Butter, theils in Berbindung mit Backwert genossen wird. Cider sowohl als Apfelmus bilden Handelsartikel, ersterer im Werthe von zehn bis zwanzig und letzte

res gewöhnlich von einem Dollar bei ber Gallone. Cobalb ber Buchweizen gebroschen und gemalen ift, werden bavon besonders zum Frühstück und Abendbrot Legionen von dünenen und flachen Ruchen gebacken und mit Sprup verzehrt. Die Liebhaberei für dieselben ift allgemein, besonders wenn sie leicht und locker gerathen, was zuverlässig geschieht, wenn man das Mehl Abends vorher mit Wasser, etwas Salz und Gefen anrührt.

Mit Getranten ift ber unbemittelte Farmer febr übel baran, benn außer Waffer, Raffee, Thee und in manchen Sabren Ciber ift nur Bbisty (Maisbranntwein) in feinem Bereich. Mir ift Diefe Fluffigkeit, wie alle Spirituofen, im hochsten Grade zuwider, allein hier ift ber Berbrauch bavon wirflich entfetlich groß. Die Billigfeit berfelben, (im Faffe foftet bie Gallone von funfzehn bis breißig, und im Gingel= nen von fünfundzwanzig bis fünfundbreißig Cent, je nach ben Getreidepreifen) verleitet Biele zu maglofem Trunt und bringt ihnen Berberben und geiftigen Tob. Leute, welche eine Gallone bavon und mehr täglich trinfen, find bier nicht felten, trot ber Temperanggesellschaften und ber rothen Mafen vieler ihrer Mitglieber. Leiber befchonigen viele Trun= fenbolde ihr Lafter mit ber Behauptung, bas Rlima erheifche ben Bebrauch geiftiger Betrante, und bewegen manchen angft= lichen Ankömmling, bas Mittel gur Erhaltung feiner Befundheit zu versuchen, und leider bewirft bie für haltlose Menschen so verführerische Arznei gewöhnlich nicht allein bas Gegentheil, fonbern macht auch balb ben ihr zu blind Bertrauenben gur Arbeit und überhaupt gu jedem Gefchafte unfähig. Das namenlofe Unglud, welches Whistytrinter

über ihre Familien bringen, ift in einem Lande, wo fich die Bewohner einander mehr fremd find und ber Lebensunter= halt meiftens von der unausgesetten Thatigkeit bes Fami= lienvaters unmittelbar abhängt, unendlich größer und fühl= barer als z. B. in Deutschland, wo unglückliche Frauen Troft und Gulfe bei Berwandten und Freunden finden und wo die Gemeinden ber Moth leichter abhelfen fonnen. gewiffer Schlag unferer Landeleute wetteifert mit ben Gbh= nen Erins um ben Preis ber größten Gemeinheit im maß= lofen Trinken von Whisky, Die fogenannten gebildeten Deut= schen hingegen zeichnen sich baburch aus, bag fie fich in Wein und Bier betrinken, um den Amerikanern zum Theil öffentlich einen Beweis europäischer Cultur gu liefern. Befonders ift ber übermäßige Genug von Bhisty mabrend ber Ernte nachtheilig, wo er gleichwohl für unentbebrlich zur Erhaltung ber Gefundheit gehalten wird. Gin Farmer, mel= der ben Schnittern nicht fo viel bavon gibt, als fie trinten wollen, wird, felbft wenn er ihnen anftatt bes Branntweins eine bebeutende Gelozulage verwilligt, von ihnen in die Acht erflärt und muß fich in ben schändlichen Gebrauch fügen, falls er nicht fein Getreide auf bem Felbe verberben laffen will. Ich habe mich burch zahlreiche Beobachtungen und Erfundigungen überzeugt, bag Arbeiter nach vollenbeter Einfammlung ber Früchte fich am wohlsten und beften befinden, welche mahrend ber gangen Erntegeit nicht einen Tropfen Whisty getrunten, und bag im Gegentheile folche am elendeften und angegriffenften aussahen ober wirklich häufig erfrankten, welche bem höllischen Getranke eifrig zugespro= chen hatten. Ift es benn aber auch zu verwundern, bag er=

bisende Arbeit bei einer Connengluth von zuweilen über hundert Grad Fahrenheit fid, mit dem Verbrauche von eini= gen Flaschen Branntwein täglich nicht verträgt? Ge ift offenbar, daß ber Gaumentigel ber mabre Grund für bas Bhisfytrinfen und die Rudficht für die Gefundheit ein ein= fältiger Borwand ift; willft Du Dich bavon überzeugen, fo empfiehl ben Saufern, anstatt bes fo verhaften und als ge= fährlich verschrieenen Baffere falten Caffafras - ober Pfeffermungaufguß aus Borforge für die Gefundheit zu trinken, und Du wirft feben, bag man Deine gut gemeinten Bor= ichlage verwirft und zu finneverwirrenden Getranten greift. Leiber ift bier noch nicht baran zu benfen, bag Bier bald ben Branntwein verdrängen werde, theils weil es zu theuer ift, theils aber auch, weil es mahrend bes Commere gu ichnell fauert. Mit ber größten Borficht fann man Bier, welches erft auf bas Land gefahren werben muß, felbft wenn es fogleich auf Flaschen gefüllt und in einen fühlen Reller gelegt wird, faum einige Tage in leiblichem Buftanbe erhal= ten, und ba ber an geiftige Getrante gewöhnte Farmer ohne fein Geschäft zu vernachlässigen fich nicht oft von ber Farm entfernen barf, und verborbener Gerftenfaft meber angenehm noch gesund ift, fo bleibt ibm nichts Underes übrig, als dem Whisty zuzusprechen. Bier toftet in unserer Begend beim Keg (Tägden, fünf Gallonen haltenb) fünfundzwanzig Gent die Galone, Alle oder Doppelbier gehn bis funfzehn Cent mehr. Wollte ber Landmann nun auch, um gelegent= lich eine Bergftartung genießen zu konnen, fich Bier ober Alle auf Flaschen ziehen, fo findet bies fogar noch Schwierigfeiten, weil erstens baufig gar feine ober nur wenige Fla=

schen zu haben und weil die allenfalls fäuflichen von fieben bis gehn Cent bas Stud foften und baber zu theuer finb. Bieht man baber alle bem Bierverbrauche entgegenftebenden Sinderniffe in Betracht, fo fann man fich wenig Soffnung machen, daß es bei alten Trinfern ben Branntwein aus= ichließen werbe. Könnten bie hiefigen Farmer allenfalle, wie die Städter ober die in Dorfern wohnenden Bauern auf bem europäischen Continente, Abende in bas nur wenige Schritte entfernte Wirthsbaus geben und bafelbit in Gefell= schaft von Bekannten ein Glas trinken, fo murbe vielleicht mehr Bier genoffen und weniger in Branntwein gefündigt werben, allein ba manche von ihnen, felbst in febr angesie= belten Gegenden, fünf und mehr Meilen von bem nächsten Tempel bes Bacchus entfernt wohnen, fo find fie genothigt, für Betrant im Saufe zu forgen, bei beffen Benug freilich ber Appetit häufig mehr berücksichtigt wird als bas Maß! Mun fannft Du Dir benfen, wie eine alte Whistygurgel neben einem Faffe biefes fo mohlfeilen Betrantes jeden Augenblick trocken wird und nach ftundlichen Befuchen am Ba= pfen endlich ben Abend mit einer benebelnden Generaltaufe beschließt. Man fieht es aber auch ber Land = und Saus= wirthichaft bald an, ob ber Berr berfelben viel trinft, ober mit einem verzeihlichen Schlückchen zufrieden ift. Bei ber Billigkeit bes Maisbranntweins ift es überhaupt weni= ger ber Raufpreis, welcher unmäßige Berehrer beffelben ruinirt, fondern die bei ihnen vorherrschende Liederlichfeit, Beitverfäumniß, Trägheit und Arbeitofchen. Bon ben Amerifanern enthält fich jett bei weitem bie Dehrzahl bes Branntweins, und felbst folche, welche ihn nicht gang verbammen, genießen ihn außerorbentlich mäßig. Man kann mit Sicherheit annehmen, daß man hier eher fünfzig betrunkene oder inspirirte Deutsche, als einen benebelten Amerikaner sieht.

Abgesehen von bem Bestellen ber Felber, bem Ginbringen ber Früchte, von bem Spalten ber Fenceriegel, bem Auf= fegen ber Ginfriedigungen und anberen unmittelbar gur Landwirthschaft gehörigen Arbeiten hat ber Farmer noch bie bei ben baufig grundlofen und im beften Falle mit Baumftumpfen, ftarten Burgeln, burch Baffer ausgewa= ichenen Löchern gesegneten Wegen ichwierige Aufgabe, ben Ertrag feiner Felder und Biefen zuweilen fehr weit gum Berfauf zu fahren. Schwere Labungen fonnen nur felten fortgeschafft merben und baber ift die Unftrengung und Ber= faumniß bei biefem Geschäfte taum im Berhaltniß mit bem baburch erzielten Geminn. Fünfunbbreißig bis vierzig Bufhel Weigen und funfundzwanzig Bufhel Mais geben bier icon eine febr ftarte Labung fur gwei Bferbe beim beften Bege; gewöhnlich werben nur zwei Dritttheile bavon gela= ben. Ift ber Mais abgefornt und in Gaden verpadt, fo nimmt er nicht mehr Raum ein als andere Frucht, allein ba er gewöhnlich im Rolben verkauft wird, und ber holgige innere Theil beffelben (cob) naturlich weber als Betreibe ge= wogen noch gemeffen werben fann, fo redinet man ein und ein halbes Bufhel Mais in ben Rolben nur fur eines von abgeforntem, und beshalb fann fo viel weniger bavon auf einem Wagen fortgeführt werben, als von anderen Salm= fruchten. Auch Die Beufuber muffen bier bebeutent fleiner fein als ba, wo aute und offene Wege vorhanden find, weil

theils im Walbe an ben Baumästen viel hängen bleibt, theils weil die Gefahr des Umwerfens zu groß ist. Für den Cent=ner Seu bezahlt man hier von fünfzig dis siebzig Cent, und da zwanzig bis zweiundzwanzig Centner schon ein reichliches Fuder ausmachen, so kannst Du Dir denken, wie gering am Ende der Vortheil beim Verkauf ist, besonders wenn die Farmproducte zuweilen zwanzig und mehr Meilen gesahren werden müssen. Landwirthe, welche große Wiesen besitzen, pressen ihr Seu in länglich viereckigen Formen von drei bis vier Fuß Länge und zwei Fuß Breite und Dicke, und umsslechten die Ballen, welche immer dreihundert Pfund wiegen sollen, mit Hickoryruthen. Auf diese Art läßt es sich leichter sortschafsen und besser verkausen.

Die burch die schlechten Wege und bas fo fehr verander= liche Wetter bem Farmer beim Fortschaffen feiner Bobener= zeugniffe, Brennholz eingeschloffen, erwachsenden Beschwer= ben und Drangfale fann fich Niemand vorstellen, welcher nicht felbst schon fo und so viele Male mit bem Wagen im Schmute fteden blieb, umwarf, bas Gefchirr gerriß, un= barmbergig burchnäßt wurde und unmittelbar barnach in feinem eigenen Roche fo fteif fror , bag er fich faum regen fonnte. Je armer ber Landmann ift und je weniger er fich auf langere Beit im Boraus mit Lebensmitteln verforgen fann, befto eber wird er gezwungen, unter ben ungunftig= iten Umftanben fich mit einer Labung auf ben Weg zu ma= chen, und befto mehr hat er naturlich Wibermartigfeiten gu erleiden. Es gehort eine Engelsgebuld bazu, wie fie die Ume= rifaner befigen, um bei folden verzweifelten Sahrten nicht toll zu werben, aber auch ihre Geschicklichkeit und Erfahrung,

um fich aus allen Berlegenheiten beraushelfen zu fonnen. In ber Nabe ber Fencen bienen gewöhnlich abgenommene Riegel als Sebel ober Unterlagen, wenn ber Wagen fteden bleibt, ober fie werben unter bie Achse gebunden und als Schleppe benutt, falls ein Rad bricht. Wo Baume vorhan= ben find, werben von biefen fo viele gefällt, als gur Ausbulfe nothig find, benn bie Urt und ein Strick begleiten ben Farmer ftete auf bem Wagen, und find baber für alle Falle bereit. Gin großer Uebelftand nach folden Unfällen auf ber Strafe ift ber, bag bas zu ihrer Befeitigung gebrauchte Golg nachläffiger Beife liegen bleibt, mehr ober weniger tief in ben Schmut bineingebrudt wird und oft noch nach Jahren ein bedeutendes und oft gefährliches Sindernig bilbet. Die Amerikaner, von benen bie wenigsten jemals einen guten Weg gegeben haben, ahnen naturlich nicht, daß biefelben im Winter anders als grundlos und nur im Sochsommer und Berbft leidlich fein konnen, und find baber ichon beshalb gleichmüthiger und vorforglicher mit Unschaffung ihres Sausbedaris, als bie Fremden, welche burch ben zuweilen für langere Beit völlig unbrauchbar geworbenen Buftand ber Straffen oft in bie großte Berlegenheit gefett werben und genothigt find, fich tleine Quantitaten Dehl, Raffee ic. auf bem Rucken zu Fuße zu holen und bamit gelegentlich über Gencen zu fleigen und im Schmut bis an die Anochel burch Felder zu maten, um nur nicht auf ber Landstrage zu ver= finten! Und mas ift ber Lohn aller biefer Dubfeligfeiten und Befchwerben, Arbeiten und Plagen? Antwort: Speck und Maisbrot, Maisbrot und Sped und abermals Sped und Maisbrot! Und wenn auch Buchweizenfuchen und Briefe aus Dorb=Amerifa. II.

Syrup, und im Sommer gelegentlich Cier und Salat, und ab und zu ein Schluck Whisty hinzu kommt, so wird dies gewiß Niemanden reizen, sich einem folchen Leben zu widmen, wenn er es irgend vermeiden, oder babei zu verharren, wenn er sich davon befreien kann.

Die Amerifaner haben ein Spruchelchen, welches lautet: take it easy (trage gebulbig , nimm es leicht), und fprechen es gewöhnlich fo rubig schmungelnd aus, bag man es bald fehr praftifch findet und fich manchen Merger bamit ver= treibt; allein wer nicht bier als Farmer geboren ift ober in Europa noch elender gelebt hat, kann ohnmöglich die Le= bensart ber hiefigen unbemittelten Landleute easy nehmen oder lange ertragen, felbit wenn er fich vornahm, bie Sache idullisch zu betrachten und ftoisch sich in alle Entbehrungen und bas geifttödtenbe Ginerlei zu fugen. Beift es benn Le= ben, wenn man fich bas gange Sahr hindurch plagt, wie Osiris und Jack (Ochsen), wenn man fich mit Todesverach= tung und in tolpischer Gesellschaft zu Tische fest und nur ift, um nicht zu verhungern, und nur febr mittelmäßiges Waffer ober Kaffee zu trinken bekommt? ober aller acht ober vierzehn Tage und vielleicht noch feltner eine Zeitung erhält? Ich versichere Dir, bag ich, obschon ich mit ber Sanftmuth eines Beiligen fo manches Jahr auf ber Farm, wo ich für bie möglichste Abwechselung in Rüche und Reller forgte, ausgehalten habe, faum glaube, nur einen Monat bie gewöhnliche Farmerlebensart ertragen zu konnen, ohne melancholisch ober toll zu werben. Du wirft mir vielleicht einwenden, bag boch fo viele Schriftfteller bas Gegentheil von dem Cbengefagten behauptet und durch ihre poetischen,

reizenden Befchreibungen, wie g. B. Duden, Biele gur Ausmanberung nach Amerika und zur Anfiedelung auf abgelegenen Karmen bewogen haben! Dies ift leiber mahr und hat fo Manchen ihrer vertrauensvollen und leichtgläubigen Lefer in bas Clend und zur Bergweiflung gebracht. Duben's Schrift ift gang besonders, als eine poetische Selbfttaufchung bier zum allgemeinen Befpott, aber auch häufig ber Begenftand ber bitterften Bermunichung betrogener Unfiedler geworben. Ja balb nach ber Berausgabe berfelben hatten fich in Miffouri eine Angabl burch fie babin verlochter Landleutevereinigt, um ben Berfaffer, welchen fie noch auf feiner viel= gepriefenen Farm vermutheten, banbgreiflich gur Rechenschaft zu gieben, wegen feiner verführerischen, und wie jene meinten, abnichtlich falichen und übertriebenen Schilberung und Unpreisung bes Farmerlebens. Wenn Du meine Unaaben über das Lettere mit bem ber meiften Reifebeschreiber ober Berfaffer von Stiggen über das Leben in Nordamerifa veraleicheft, und wenn Du babei in Betracht zieheft, bag es mir barum zu thun ift, Dir ein naturgetrenes Bilo von ben hiefigen Verhältniffen vorzulegen, damit Du nicht blind= lings, wie fo viele Taufende bisber gethan, Dich bem Bu= falle vertraueft und nicht erft burch eigene bittere Erfahrung und nach Berluft von Beit und Bermogen zu ber geborigen Ginficht kommit, wenn Du bemnach ficher annehmen fannft, baß ich einfach die Absicht habe, burch Mittheilungen mei= ner Erlebniffe und Beobachtungen Dich vor namenlofen Sorgen und schwerem Schaben zu bewahren, fo wirb es Dir einleuchtend fein, woffen Meinungen und Schilberungen bie richtigen find. Die meiften Reisebeschreiber burcheilen

ein Land, halten sich hier und da kurze Zeit in Sauptstädten auf, machen daselbst die Bekanntschaft einiger der namhaftessten Männer, sammeln statistische Notizen, und kaum nach Hause zurückgekehrt, tischen sie dem wisbegierigen Bublikum auf, was sie halb gesehen, schlecht verstanden oder aus den amtlichen Berichten in ihre Tagebücher eingeslickt haben. Es gibt viele solcher Bücher, welche die zur Auswanderung Geneigten daheim wie Offenbarungen betrachten, noch auf der Reise hierher eifrig studiren, allein kaum hier angelangt, voller Aerger und Zorn über die nichtsnutzigen, lügnerischen Schilberungen in das Feuer werfen.

Buweilen rühren bergleichen Berichte von jungen Leuten ber, welche auf einer abgelegenen Farm mit irgend einer Art von Saushälterin ober alten Negerin lebten, fleifig auf bie Jagb gingen, weil fie feine ober nur wenige Feldarbeiten beforgten und fich von bem nächsten Städtchen einen Borrath von Lebensmitteln und Getranken verschafften; Die Jagb ift meistens an Orten, wo ber Ackerbau befonders wegen man= gelnden Abfates Michts einbringt, fehr ergiebig und unter= haltend, daber leben bie Mimrobs eine gemiffe Beit lang fehr vergnügt und fogar wohlfeil, allein an Erwerb ift ba= bei nicht zu benten, und find ihre Mittel am Ende erschöpft ober die Jagdluft vorüber, fo febren fie in belebtere Gegen= ben gurud, um nutenbringenbere Beschäftigung gu suchen. Solche wilde Jager geben gelegentlich Beschreibungen von ben herrlichfeiten bes Farmerlebens und ber Glüdfeligkeit ber westlichen Wälder, welche manchen romantischen ober faulen Familienvater zur Ansiedelung in fernen Balbern ober Prarien veranlaffen und ihn und bie Seinigen bem

größten Glende preisgeben. Ronnten die Lefer Die häßliche Blockbutte, ihr liederliches, verwahrloftes Unfeben im Innern , die beschmutte und gerriffene Rleibung bes poetischen Schreibers und bie Faulheit und Tagebieberei feiner Jagb= genoffen mit eigenen Augen feben, fie murben vor bem Ueberfluffe an Schmut und Faullenzerei erschrecken und gewiß fogleich überzeugt fein, bag eine fo unverzeihliche Beitverichwendung mit ficherem Ruin enden muffe, und bag nur febr robe, ungebildete Menschen ein fo geifttobtenbes Leben ohne Efel führen fonnen. Bon allen ben ungahligen Deut= ichen, welche ich bier perfonlich ober bem Namen nach fenne, haben alle, mit Ausnahme eines einzigen, eines ebemali= gen jenaischen Studenten, welcher halb aus Melancholie gebn Jahre als Trapper in ben Feljengebirgen lebte, öfters in feche Monaten feinen Denfchen fah und fein Wort . fprach, biefe mit ben schönften Erwartungen und reizenoften Berwilderungeplanen begonnene Sagerlebeneart balb aufgegeben. Dennoch gibt es Biele, welche fich folcher im halbwilden Buftande verlebten Beiten, wenn die Mubfeligkeiten und Entbehrungen berfelben vergeffen find , mit vielem Bergnugen erinnern und wohl gar Undere zur Nachahmung ihrer eigenen Fehler theils aus Schabenfreube, theils aus Unverftand veranlaffen. Mur ein europäischer Wildbieb von Brofeffion ober ein an ber außerften Grenze ber Civilifation geborener Amerikaner fann bas von Cooper fo romantifch geschilderte Jagerleben eines Ralty Bumbo erträglich finden, benn jeder nur einigermaßen an geiftige ober gefellige Unterhaltung gewöhnte Menich wird es balb mit Cfel und Ueberbruß verlaffen. Es gibt zwar eine gewiffe Ungahl von

Berfonen, welche, um bem Strange ober langjähriger Buchthausstrafe zu entgeben, Die Ginfamteit Des Walbes in fernen Wildniffen fuchen und bem friedlichen, ehrlichen Unfiedler ebenfo geführlich find, als bem Wilbe, allein Solche geben ficher niemals ihre Lebensbeschreibungen gum Beften und verleiten ebensowenig Undere durch verlockenbe Berichte zu ihrer Lebensart. Wenn aber bieber bie meiften Berfaffer von größeren ober fleineren Berfen über Die Bereinigten Staaten bas Farmerleben in neuen Unffebelungen ober abgelegenen Gegenden fo reizend und anziehend fchilberten, fo thaten fie es entweder, weil fie nur furze Reit baffelbe führten, ober vielleicht nur einige Tage als Bafte fich auf bem Lande aufhielten und burch fast übermenschliche Anstrengungen ihrer artigen Birthe eine angenehme Abwechselung in Speife und Trant, und mahrend ber furgen, bem Bergnugen gewidmeten Beit nicht bie entferntefte Ibee von ben Befchwerben und Sorgen ber Farmerei erhielten. oder zweitens, weil fie im erften Freudenrausche über bas junachft erreichte Biel fchrieben und fpater weber Beit noch Luft hatten, zu widerrufen und ber Wahrheit bie Ghre gu geben, ober brittens aus blofer Speculation; benn ba bie öffentliche Meinung fich bei Guch fo fehr zu Gunften ber Auswanderung nach ber Union hinneigt, fo ift es auch gewiß, daß vortheilhafte Berichte für bie lettere einen febr ausgebreiteten Leferfreis finden muffen.

Nach biesen mir zu meiner Rechtfertigung und zu Deiner vollständigeren Ueberzeugung abgenöthigten Bemerkungen über burchaus irrthümliche ober falsche Schilberungen des hiesigen Lebens beeile ich mich, mit wenigen Worten die angefangene

Sfigge gu beendigen. Ift ber Farmer von feinen mubfamen Rabrten oder vom Gelbe beimgefehrt, bat er fich an Sped und Maisbrot erlabt, fo treibt ibn die Langeweile bald gu Bett. Ift vielleicht eine noch nicht gelesene Zeitung ober ein zufällig geliebenes Buch in feinem Befite, fo lief't er wohl auch am Ramin, bis ihm bas Blatt entfällt, ober fchwatt ein Beilchen mit einem besuchenden Nachbar. Steben Bablen für Ctaats = ober Diftrictsbeamte bevor, fo werben bie Borguge ber verschiedenen Canbibaten, ihre Aussichten auf Erfolg ze. befprochen und gegenseitige Befuche find bann felbft auf ziemlich entfernt von einander liegenden Farmen häufiger als zu anderen Beiten, mo ein Jeber froh ift, wenn er ausruben fann und nicht erft noch weit zu geben oder zu reiten Luft bat. Die Lieblingsbeschäftigung ber Amerikaner beftebt barin, am Ramine zu fiten, Sabaf zu fauen, in bas Feuer zu fpuden und Solgftudchen ohne allen 3med zu zerschneiben (whittle, fchniten). Die Deutschen rauchen und find gefelliger, werben jedoch wie jene wegen Mangel an Unterhaltung gewöhnlich zeitig zum Schlafengeben veranlaßt.

An Regentagen ift bas Leben ber meisten Farmer ein unbeschreiblich langweiliges. Sie besitzen selten Scheunen ober Schuppen, in benen sie sich beschäftigen können, und haben baher, kleine Ausbesserungen am Geschirr zc. abgerechnet, gar keine Gelegenheit zu nützlicher Thätigkeit ober Unterhaltung. Nauchen, Trinken, Kauen, Spucken und Bhitteln ober Besuche bei Nachbarn, wo basselbe getrieben wird, sind bann bie Bergnügungen ber Männer; ben Frauen freilich fehlt es niemals an Arbeit und gutem Willen, sie bestens zu vollbringen.

Conntage verrichtet ber Bollblut = Umerikaner ober ber ihm nachaffende Fremde burchaus feine nüpliche Beschäfti= gung. Wenn es Weg ober Wetter nur einigermaßen erlaubt, begibt er fich mit Beib und Rind in Die Rirche, wo er barauf rechnen fann, feine fammtlichen Glaubensaenoffen ber gangen Gegend zu treffen. Diefem Umftanbe ift bas beharr= liche Weftbalten ber Unfiedler bes Weftens an ber fogenannten Feier bes Sabbathe jugufdreiben; benn ba fich Befannte naturlich gegenseitig gern feben und ba bei bergleichen Bu= fammenkunften bor und nach bem Ceremoniell allgemeine Gefprache geführt und Neuigkeiten ausgetauscht werben, und da endlich die Rirchenversammlungen die einzigen hier beiden Befchlechtern allgemein zugänglichen Bufammenfunfte find, und bemnach Concert, Theater, Ball, Wirthshaus, Rafino und alle andere Bergnügungsorte und = Arten, wo Jung und Alt, Mann und Weib fich nach einem paffenden ober ange= nehmen Gefährten für bas ebeliche Leben umfeben fann, er= feten, fo balt ber Farmer auch biefe Bufammenfunfte fur beilig. Nach ber Predigt werden Getreide = und Biehpreife, Familienneuigkeiten und etwas Politik besprochen und bann nach Saufe gefahren ober geritten, um fich einerseits entwe= ber bis zum Schlafengeben zu langweilen ober anbererfeits Die Reben und Anguge, Die Geftalten und Blicke ber einzel= nen Gemeindemitglieder im Gespräche ober in Gebanken die Revue passiren zu laffen. Sonntage einen Schuß zu thun, und ftande ein Sirich vor bem Thore, ober an einem anderen Bergnugen als ber Rirchfahrt fich zu betheiligen, halt ber bigotte Amerikaner für schwere Gunde, ja er haßt fogar Je= ben, ber anders thut als er felbft. Daber befinden fich viele ber armeren Deutschen, welche von ihren amerikanischen Nachsbarn wegen hülfeleistungen und anderer Unterstützungen mehr ober weniger abhängig sind, in der traurigen Nothswendigkeit, diese Gebräuche mitzumachen oder sich wohl gar ihres Bortheiles wegen der in der Gegend vorherrschenden Sekte anzuschließen. Die geisttödtende Geschäftslosigkeit eines unbemittelten Farmers, welcher, um Gerede und Tadel seisner Nachbarn zu vermeiden, Sonntags weder im Garten noch sonst wo arbeitet und nicht einmal auf die Jagd geht, kannst Du Dir schwerlich vorstellen, besonders da es die Frommen ebenfalls für strafbar und Jeden für ihrer unwürzbig halten, der sich des Bergehens schuldig machte, am Sabbath ein fröhliches Lied zu singen oder ein anderes als ein religiöses Buch zu lesen.

Wohlhabende Farmer können sich nun allerdings, wenn sie nicht in Muckerthum und Einfalt großgezogen worden sind, über diese beschränkten, kindischen Unsichten hinwegsehen und auch Sonntags einer fröhlichen Geselligkeit sich hingeben, wenn dazu in ihrer Nachbarschaft Gelegenheit vorshanden ist, oder auf die Jagd und den Fischsang gehen, vorsausgesetzt, daß sie dabei den Frommen in ihren Kapellen kein Alergerniß geben; denn in letzerem Falle würden sie, als Sabbathschänder verklagt, wahrscheinlich in Strase versallen. In unserer Gegend ist es nun zwar schon einigermaßen licht geworden in den dunkeln Girnkammern der Frommen und sie haben gelernt, ihren Tadel gegen die heidnischen Deutsichen auf grimmigverdammende Blicke und vornehme Bersachtung zu beschränken, allein man trifft noch in vielen Gegenden Leute, welche einem am Sonntage Reisenden, anstatt

seine Fragen zu beantworten, Borwürse über die Berletzung ver Religion machen und ihm sogar einen Trunk Wasser oder Futter für Mann und Roß verweigern. Es ist daher leicht begreislich, daß man sich, wo das deutsche oder französische Element nicht vorherrschend ist, des Sonntags auf dem Lande, und überhaupt in Umerika, sehr schlecht besindet.

Bielen ber bisher angeführten ben unbemittelten Farmer berührenden Unannehmlichkeiten kann fich ber wohlhabende nun allerdings entziehen und fich insofern beffer befinden als jener, allein mit einem Roftenaufwande, wofür bas ameri= fanische Landleben Miemanden auf die Dauer zu entschädigen im Stande ift. 3ch habe Dir früher die Schwierigfeiten ge= fchildert, welche wir haben, um und bie nothigen Dienft= leute zu verschaffen, und Dir babei bemerft, bag weber bie Fähigkeiten noch ber gute Bille berfelben uns für ihr muh= fames Auffuchen und ben hoben Lohn entschädigen. Anftatt der gewünschten Gulfe erlangen wir häufig nicht viel mehr als Merger und Berdruß und find nicht felten froh, berfelben baldmöglichst wieder ledig zu werben. Was bie Befoftigung betrifft, fo fann man zwar burch große Beldopfer fich auf ber Farm auch barin eine ziemliche Abwechselung verschaffen, allein immer unvollständiger als in ber Stadt, benn wollte man g. B. felbft täglich meilenweit zu einem Fleischer fchitten, fo murde boch häufig bas Fleisch schon halbverdorben ankommen. Febervieh fann, wie schon früher bemerkt, nur felten anftatt bes letteren genoffen werben, weil für eine große Banshaltung ichon fo manches Stud bazu gehort, um Aller Unsprüche zu befriedigen ; benn willft Du für Deine Familie allein bavon zurichten laffen, fo wird bie Dienerschaft barüber

bitterboje und verläßt Dich bei erfter Gelegenheit. Die einzige Möglichkeit, für frijches Fleisch und gute Suppe auf bem Lanbe zu sorgen, ift ber Bau eines Giskellers, in welchem man geschlachtete Schweine, Schafe, Kälber ze. ungefalzen ausbewahrt, um bavon täglich nach Bebarf zu genießen.

Je entfernter eine Farm von einem Städtchen ober Dorfe liegt, befto ichwieriger und fostspieliger wird das Landleben. Schon ber Sauferbau wird badurch bedeutend theurer, weil viele Baumaterialien und fast fammtliche Sandwerker von bort fommen und Dir die letteren regelmäßig die Beit, welche fie auf ihrem Wege von ihrem Bohnorte bis gu Dir gubrin= gen, als fur Dich verwendet anrechnen. Auch find auf bem Lande Maurer und Zimmerleute viel fchwerer zu haben als in bem fleinsten Dertchen, in welchem fie theils burch ihre Familien, theils burch bie Wirthshäufer gefeffelt merben. Wer baber ben Berfuch machen will, wie ihm bas hiefige Landleben gufagt, ber miethe ober faufe fich eine fleine Farm aang in ber Nabe einer Stadt, von wo aus er anfangs feine Beburfniffe mit Leichtigkeit beziehen fann. Die Frauen merben ichon in biefem fleineren Wirfungefreise ihre Rrafte und Ausbauer zu erproben und die Manner auf entfernteren Jagb= ftreifereien ober öfonomischen Ausflugen bie amerikanische Farmeridulle, verschünt burch Rautabat, Frembenhaß, Bi= gotterie und Becken (Balbbocke), grundlich fennen zu lernen Gelegenheit haben.

Die letzteren find ohnstreitig die Hauptplage ber hiefigen Landleute und Jäger, indem sie zu Tausenden sich an die Kleider der Fußgänger hängen und auch bald ben Weg auf die haut finden. Es gibt von biesem unausstehlichen Insekte

(ixodes acarus ricinus ober infernalis) verschiedene Arten und Größen; fleine, faum fichtbare, und andere von bem Umfange ber Wangen, welche fo groß wie ein Safelnuß= fernwerben, nachdem fie fich voll gefaugt haben. Die erfte= ren erscheinen, sobald im Frühjahre bie erften Knospen ober Bluthen fich entwickeln, ja fogar bei warmem Wetter ichon im Februar und Marg, Die letteren erft mabrend ber beißen Sommermonate. Die größeren findet man vorzugsweise im Balbe, Die fleinen auf den Prarien; allein felbft in Dbft= garten und Sofen niften fie fich ein, fo bag man fich ihrer niemals gang erwehren fann. Sogar Sauglinge und gang fleine Rinder, welche faum vor die Sausthuren fommen, werben von ihnen häufig belästigt und man hat nicht felten viel Mühe und Borficht nothig, fie zu entfernen, wenn fie fich an ben Augenlidern, auf ben Ropfen ze. ber Rleinen fest eingebiffen haben; bie von ihnen veranlagten Bunden juden und brennen oft Wochen, ja Monate lang und find nicht felten Beranlaffung zu langwierigen Gefchwuren ober Musichlägen. Alle vierfüßige und behaarte Thiere find, ben Win= ter ausgenommen, formlich von ihnen überfaet und die Saus= thiere vermitteln baber mahrscheinlich vorzugsweise ihre Ber= breitung über Saus und Sof. Wer es nur irgend vermeiben fann, geht biefer Landplage (ticks) wegen nicht zu Fuße, fondern reitet lieber felbft auf gang fleine Entfernungen. Will man ficher fein, nicht tüchtig gebiffen zu werben und vielleicht vier bis feche Bochen lang heftig brennende Beulen gu behalten ober Geschwüre und Ausschläge zu bekommen, fo muß man jeden Abend, ober nach jedem Bange außerhalb ber Behöfte, in Abams paradiefifchem Gewande forgfältige

Selbitichau balten, Die abgelegten Rleiber entweder in ben Rauch hängen ober in beißes Waffer tauchen und bie Rinber ebenfalls vor Schlafengehn baben ober wenigstens in trodenem Auftande absuchen. Wer bies unterläßt, ift ficher von ben Becken, welche wie falsche Freunde fich schleichend nabern, . vorsichtig und nur febr allmälig fich festfeten und erft bann befonders bemerklich werden, wenn fie fich fchon zum Theil vollgefaugt und eine Beule verurfacht haben, elendiglich miß= banbelt. Uebrigens muß man fich ichon barauf gefaßt machen, bağ man an Rörpertheilen, welche bem prufenden Muge ber Rritif meniger zuganglich find, trot ber größten Borficht gerbiffen wird, besonders von ben fleinen Tids, welche man burch bas Gefühl nicht eber entbeden fann, als bis fie fich von unserem Blute gemäftet. Man fabelt fo viel von Bamporen, Die nicht existiren, und boch fteht von diefen abscheulichften aller Blutfauger Nichts gefdrieben !

Ich weiß, daß es die größere Art von Zecken ober Holzböcken auch in Deutschland in großen Waldungen gibt, und habe sie selbst hin und wieder an Jagdhunden, Rehen, hirschen ze. gesehen, allein so viel ich auch zu Tuße Wälder durchreist oder auf der Jagd durchstreift, so oft ich im Schatten der Haine liegend geruht, so häusig ich auch mit Landleuten in Berührung kam und selbst längere Zeit auf dem Lande lebte und stets meine Mußestunden mit einem Buche in der Hand auf dem Grase oder Moose ausgestreckt zubrachte, so habe ich doch nur ein ein zig es Mal einen solchen Holzoder Waldbock (ixodes ricinus) an einem Menschen, und zwar an einem kleinen Knaben gesehen, aber niemals selbst einen an mir gehabt; während ich hier auf meiner ersten

Frühjahrsjagd damit überfaet mar und unbefannt mit ihrer hinterliftigen Unhänglichkeit viele bavon nicht eher bemerkte, als bis fie mich gehörig gebrandschatt hatten. Betrachtet man feine Rleider nur nach einer furzen Banderung in ber Brarie, fo fann man ficher fein, Taufenbe von ben fleinen Beden (bier seed-ticks, Samenzecken genannt) zu erblicken, und hatte man einen Bang burch ben Wald gemacht und bas bicke Un= terholz und Bebufch nicht überall vermeiden fonnen, fo wird eine Ungahl ber größeren Balbbocke von jenem auf uns übergefiedelt fein. Diefe verrathen fich häufig bem aufmerkfamen Beobachter burch eine leicht fratende Empfindung, wenn fie auf ber Saut hinkriechen, ift man jeboch mit anftrengenber Arbeit ober eifrig mit ber Jago befchäftigt, fo wird man auf die heimtückischen Feinde erft aufmerkfam, wenn fie fich feftge= biffen und fur langere Beit fchmerzende Stellen verurfacht haben. Je reigbarer bie Saut, befto beftigeres Brennen und besto bauerndere Bunden und Beulen verurfacht ber Big, allein felbft bei ber größten Unempfindlichkeit berfelben ent= ftehen fleine Gefdmure ober Schorfe, wenn bei bem Berfuche, Die Becken loszuziehen, ihr Ropf ober bie Freggangen abrei= Ben und in ber Sant fteden bleiben.

Nach dem Borhergefagten wirst Du mir unumwunden glauben, daß diese widerlichen Thiere im Stande sind, Allen, welche nicht von Jugend auf an boshaftige Insettenbisse geswöhnt und demnach völlig gleichgültig dagegen wurden, das hiesige Landleben gänzlich zu verleiden. Sie sind Beranlasstung, daß man jeden Spaziergang, jeden Ausstug zu naturwissenschaftlichen oder Jagdzwecken, und sogar nothwendige Beschäftigungen im Walde während der Jahreszeit, in welcher

er besonders Unnehmlichkeiten gewährt, möglichft vermeibet. Unftatt wie in Europa icone Lage gang im Freien gubringen, ober an reigenden Morgen und Abenden in Gefellichaft im Walde luftwandeln, fich im Grunen lagern, muficiren und ein fröhliches Dabl bereiten und genießen zu fonnen, muß man hier im Gegentheile alle Diefe landlichen Bergnugungen ganglich entbehren, wenn man nicht fich und fammtliche Theilneb= mer berfelben in bie Nothwendiafeit verfeten will, Abente por bem Schlafengeben eine ftundenlange Suche nach Beden am Leibe und in ben Rleidern anzustellen und trot allebem bennoch zerbiffen zu werben. Un ben langen Rleibern ber Frauen hängen fich biese fleinen Waldteufel gang befonders reichlich an und verbergen fich in ben weiten Falten berfelben ficher gegen alle Nachstellungen; wollen jene baber von biefer Blage verschont bleiben, fo durfen fie fich nur zu Pferde ober Ba= gen außerhalb ber Fence begeben. Manner fonnen fich auf offenen Wegen, Bweige und Gebufche vermeidenb, fo giem= lich gegen die Beden fcuten, wenn fie ihre Stiefeln über bie Beinkleider gieben und rings um die Schäfte ber erfteren mit einem Rreife von irgend etwas fart Riechenbem , 3. B. Terventiniviritus, Theer, Tabat zc. beftreichen. Rriechen bann auch die Waldbode an ben Stiefel, fo fallen fie boch ficher ab, wenn fie ben Barfums zu nahe kommen. Schuhe find bagegen fehr gefährlich, weil die Thiere von niedrigen Grashalmen fcon an bie Ctrumpfe gelangen und fich von biefen aus balb am Rorper felbft festjegen konnen. Bas man auf ber Jagb von den Beden zu leiden bat, ift wirklich unbeschreiblich; benn hat man auch fein Doglichftes gethan, um fich berfelben überhaupt und besonders Abende zu entledigen, fo wird

man oft noch bes Nachts beim Ginfchlafen ober im fanfteften Schlummer burch bie Biffe ober fragenden Spaziergange berfelben auf ber Saut geftort und fo lange am Schlafe gehindert, bis man fich ber tuctifchen Feinde entledigt hat.

Es wird Dir vielleicht unbegreiflich erscheinen, bag ich eine fo fchlimme Befchreibung von biefen amerikanischen Waldbewohnern mache, während Du in fehr vielen bas Landleben in der Union ichildernden Buchern ober in mundlichen und ichriftlichen Berichten mahrscheinlich nichts bavon gelesen oder gehört haft. Ich weiß biefen Umftand mir felbft faum anders zu erflären, als bag bie meiften Reifebefchrei= ber entweder zu wenig mit ben örtlichen Berbaltniffen befannt find, ober daß fie nach außerordentlichen munderba= ren Gegenständen für ihre Berichte hafden und barüber bas Alltägliche und häufig Allerwichtigste überseben. Ich verfichere Dir, bag ich unter feiner Bedingung jemals bier auf bem Lande mich angefiedelt haben wurde, wenn ich gewußt batte, welche höllische Plage bie Beden verurfachen und wie fie allen Genug bes Landlebens ohngefähr jährlich acht Monate lang verbittern. Meine Darftellung biefes Uebels ent= halt auch nicht die geringste llebertreibung und mag Dir als Warnung bienen vor einer übereilten Entscheidung für Un= fiedlung in ben Balbern ober Prarien bes fernen Beftens ber Bereinigten Staaten. Bisber bat man ben für bie große Republit fo enthufiaftischen Deutschen nicht blos die Conftitution berfelben angepriefen, fondern auch alles Undere Die Union Betreffende in glangenden Farben bargeftellt, und ent= weber haben die Schriftsteller absichtlich ihre Lefer getäuscht, ober unberufener Beife über ein Land und beffen Bewohner

geschrieben, welche fie nicht binlanglich fannten. Es mare wirklich an ber Beit, daß endlich auch Stimmen öffentlich gebort wurden, welche ben Deutschen über Umerifa bie volle und ungeschminfte Wahrheit fagten , bamit theils Biele berfelben, im Baterlande von fernen Trugbildern nicht verlocht, zufriedener leben konnen, als bies bisjest mit dem Bhantome amerifanischer Glüdseligkeit vor Augen möglich mar, theils aber auch bamit alle Diejenigen, welche zur Auswanderung aus materiellen ober politischen Rudfichten gezwungen finb, gu beurtheilen vermögen, wohin fie ihre Schritte lenken und welche Beschäftigung fie funftig ergreifen follen. Du wirft mir gewiß zugeben, daß nur wenige Deutsche hierher fommen mur= ben, wenn fie babeim von bem Saffe und ber Berachtung ber Gingeborenen gegen unfere Landsleute, von ber Berander= lichkeit bes Klimas, von ber allgemein graffirenben Bigotterie, von den Beschwerden und ben Unannehmlichkeiten bes Farmerlebens ic. unterrichtet waren, und bag die wirklich noch Sierherziehenden, vorausgewarnt'und belehrt, fich menigstene nicht mehr über Täuschung und falsche Borfpiege= lungen beklagen burften und jedenfalls größtentheils ber Reue, einen falichen Lebensplan verfolgt zu haben, über= hoben sein wurden. Wenn Du beutsche, in ben Bereinigten Staaten veröffentlichte Zeitungen lefen fonnteft, murbeft Du faft in jedem Blatte bittere Bemerkungen über ben Deutschen= haß, Bigotterie zc. finden, worüber beutsche Reiseberichte schweigen, und wenn Du lettere ober fogenannte Rathgeber für Reifende nach Umerita gur Sand nimmit, wirft Du ficherlich über Rlapperschlangen, Scorpione, Bamphre, Baren, Bolfe und andere wenig ober gar nicht gefährliche Briefe aus Norb-Amerifa. II.

Thiere munberbare Geschichten lefen, allein bas fur ben Auswanderer Mothwendigfte und Wiffenswürdigfte, eine treue Darftellung ber hiefigen Berhaltniffe, enthalten fie nicht. Mun, wie gefagt, bie Grunen fennen lettere zu wenig und bie Grauen nehmen, als ausstudirte Caviften, zu geringen Antheil an bem Schicksale ihres Baterlandes und ihrer Lands= leute, als bag fie fich mit Schreiben befaffen follten, wennt ihnen bas Schachern, Landspeculationen ober Memterjägerei mehr einbringt. Außerbem fürchten bie Grauen , bas Befanntwerben von unvortheilhaften, abstogenben Seiten bes hiesigen Lebens konne die Ginwanderung, welche burch die fo fchnelle Bermehrung von Arbeitsfräften und Rapital haupt= fächlich zum schnellen Emporblühen ber Union, und befonbers ber weftlichen Staaten beiträgt, verminbern und baburch ihrem eigenen Bortheile fchaben. Daber verbreiten fie nicht felten absichtlich falsche und zwar fehr gunftige Nachrichten über gewisse Gegenden, wo fie wohnen ober Grundbesit er= worben haben, fondern fie fprechen ben Bannfluch gegen Jeben aus, ber es magen wurde, die lautere Wahrheit zu verfünben.

Das Sprüchwort: keine Regel ohne Ausnahme, gilt zwar auch von ben Grauen, unter denen sich viele noch recht lebensfrische, von dem Geldwucher und der Speculationswuth noch
nicht angesteckte Männer finden, für welche es noch höhere
Güter gibt als der Geldsack oder einträgliche Alemter, allein
sie sind selten im Stande, mit ihrer ehrlichen Meinung durchzudringen gegen das lärmende Geschrei verknöcherter Speculanten. Frage nur Leute, welche von hier nach Europa zurückehren konnten, nachdem sie eingesehen hatten, wie sehr

sie durch übertriebene und falsche Berichte von der hiesigen Glückseligkeit getäuscht worden waren, um ihre Meinung und Du wirft erfahren, daß sie im Wesentlichen mit der meinigen übereinstimmt. Es gibt freilich Menschen, welche mit Allem zufrieden sind und Alles mit einem wahrhaft hundischen Charafter ertragen können, allein selbst solche werden sich in Deutschland viel besser befinden als hier und haben jedenfalls keinen Grund zur Uebersiedelung.

Es finden nich vielleicht Leute, welche fogar bie ungab= ligen Beden und ihre Biffe für nicht erwähnenswerth halten mogen und fich in ber Infettensammlung einer ruffischen Raferne ober eines Bettelflofters mohlbefinden fonnen, allein entweder bedarf bas Urtheil folcher halbverthierter Gub= jecte feiner Beachtung, ober ber gur Schau getragene Stoicientus hervisch fein wollender Charaftere verläßt fie bei nabe= rer Bekanntichaft mit ben früher als unbedeutend verlachten llebeln, und gerade bie letteren find es, welche am bitterften flagen, nachdem fie zuvor am übermuthigften ben wohlmei= nenden Rath verworfen. Bas bie Beden betrifft, fo werben fie felbit bem Wilde unausstehlich; benn Sirfche g. B. lagern fich im Sommer gern im Balbe, wo viel Pennyroyal (hedeoma pulegioides), ein achtzehn Boll hobes febr aromatiiches Rraut, welches jenen Infekten zuwider ift und fie fern halt, machft, und Farmer find zuweilen genothigt, ihren Sausthieren Schwefel einzugeben, um fie vor ben Blutfaugern , unter beren Biffen jene zuweilen bebeutent abmagern, gu fcuten.

Was die Moskito's (Moscheto, Mosquitto, moustique), die von neuen Ankömmlingen so gefürchteten Ungeheuer, be-

trifft, fo find bies unfere auch in Deutschland in sumpfigen, feuchten Gegenden gang gewöhnlichen Mücken ober Schnacken (culex pipiens). In trodenen, hochgelegenen Gegenden fom= men fie auch bier nicht vor, bagegen find fie in ber Nahe ber Kluffe, Seen und Sumpfe in ber That zahllos und febr bungrig und unverschämt. Besonders ift mir eine Art bavon als neu und blutdurftig aufgefallen, die, wenn fie noch tei= nen Namen haben follte, ich culex lugens ober malitiosus. nennen wurde. Gie ift nicht größer als die gewöhnliche, hat aber fcmarz und weiß geringelte Beinchen, wie ein preußi= fcher Schlagbaum, und die besondere nichtswürdige Gigen= schaft einer fehr schnellen Berbauung, fo bag fie in furger Beit mehrmale flicht und faugt, mabrend jebe andere Ducte für eine Nacht wenigstens sich mit einer Blutmahlzeit begnügt. 3ch fann Dir fur Die Richtigfeit biefer Beobachtung burgen, benn ich habe zuweilen eine einzige Mücke biefer Art unter bem Moskitonete gelaffen und ihr erlaubt, mich fo oft zu ftechen als fie wollte. Wo biefe Infetten baufig find, fchütt man fich bes Nachts burch gute über bie Betten auf erhöhten Rahmen gespannte Nepe von Gaze oder einer Art baumwol= lenen Spigengrund (Mostitonege) volltommen gegen ihre Bubringlichkeit; am Tage wird man freilich zuweilen unbarmbergig gestochen, befonders wenn man dunne Rleider trägt und nicht fortwährend in Bewegung bleibt. Fliegen gibt es bier felbft in Stabten in ungabligen Schwarmen und auf bem Lanbe im reinlichften, fern von ben Ställen gelegenen Saufe wenigstens ebensoviel als in ber von ihnen befuchteften Dorfschenke ohne Rothkehlchen. Sie haben das Gute, daß ihre Ungahl und Neugierbe Leute verhindert, am Tage zu ichlafen.

Schon fruber babe ich bemerft, bag nich bon allen Saus= thieren die Wangen vorzüglich vermehren und besondere Unbanglichkeit an ihre Sausgenoffen verrathen. 3bre Ungabl in vielen Saufern läßt fich weber burch Riffern noch Worte genügend angeben. Much bei ihnen icheint bie Berührung mit ber Civilisation neue Bedurfniffe und vermehrte Rlugheit erzeugt zu haben; benn obwohl Menschenblut ficherlich nicht ibre urfpungliche, naturgemäße Nahrung bilben fann, fo baben fie boch einen fo fannibalischen Appetit barnach befommen, baf fie fich von ber Dece bes Rimmers auf bie Schläfer herabsturgen , wenn biefe vorher ihre im Bette anfässigen Bermandten getobtet und bie vier Tufe bes erfteren in mit Waffer gefüllte Gefage geftellt hatten. Gine von ber gewöhnlichen großen Baumwange verschiebene, grune und noch größere als jene halt fich besonders an Fruchtsträuchern und Rofenbufchen auf. Gie verfett oft nur bei leifer gufälli= ger Berührung einen heftigen Stich und verbreitet einen burch= bringend widerlichen Geruch. Bon anderen ftechenden Infetten : Wespen, Sorniffen, Summeln, Bremfen bis gur fleinen faum fichtbaren Sanbfliege gibt es eine in Deutschland nie geahnete Mannigfaltigfeit von Arten und Ungabl von Individuen. Bon ben Borniffen bauen fehr viele ihre Mefter, balb Bachezellen, wie die Bienen, balb röhrenartig bon Lehm, an und in bie Saufer, ja fogar in Schrante ober an andre Möbel, und beläftigen burch ihre Nahe die Bemoh= ner nicht wenig. Da fie befonbere bei Regen ober Ralte ben Schut ber Saufer und in biefen wieber bie marmften Blatden fuchen, fo fommt man mit ihnen fast überall unverhofft in Berührung, besonders beim Wechsel ber Rleiber ober in

Betten, und erhält gewöhnlich zum Andenken einen herzhaften Stich, ber jedoch nicht viel mehr Schmerzen verurfacht, als der der Wespen. Während der Obstzeit sind die letzteren besonders zahllos und fallen in großer Menge in Gefäße mit Süßigkeiten, selbst während des Kochens.

In die Erde bauende Wespen und Summeln überfallen nicht felten die Pfluger und treiben fie fammt ben Roffen in bie Flucht. In folden Fällen muß man vorsichtig bie Deff= nung bes Meftes auszuforschen fuchen und Abenbe, wenn bie Infetten barin versammelt find, ein Feuer über bemfelben angunden und fo lange bie Erbe unter letterem mit Schau= feln umwühlen, bis bas Summen ber geflügelten Beiniger verftummt ift. Die Sandfliegen find befonders bei Bewit= terschwühle läftig, indem fie fich ben Menfchen und Bob= nungen zu fehr nahern. Ihre Stiche brennen heftiger als die der Mostiten und hinterlaffen eben folche Blafen. Das Infekt ift fo klein, wie ein kaum fichtbares Afchenftaubchen von einer Cigarre', wofür man es auch bei erfter Befannt= schaft mit bemfelben halt, allein es vergeblich versucht meg= zublasen. Durch fünftlichen Bugwind, eine mahrend bes Sommers hier überhaupt zum Leben unerläßliche Bebingung, und Rauch fann man fich die fleinen Fein'be allein fern balten. Beim Reiten verurfachen fie oft, wenn fie in bie Augen fliegen, fehr heftigen Schmerz und zuweilen eine bedeutenbe Entzündung; man thut baher wohl, wenn man in unbeftimmten Umriffen eine Wolfe von Sanbfliegen vor fich fieht, ober an ber Saut fühlt, daß man von berfelben ichon um= geben ift, die Augen so viel als möglich zu schließen.

Doch genug von ben geflügelten und friechenden Unthie=

ren, welche Menschen und Wieh hier nicht selten zur Berzweiflung bringen. Ich könnte wohl noch hunderte verschiezbene, zum Theil in ihrer Lebensart sehr merkwürdige Insekter anführen, wenn mir es Raum und Beit für den Augenzblick gestatteten. Es genügt zu wissen, daß man für Wagenzpseiche im Sommer der Fliegennetze, und wo es viele Mücken gibi, für sich selbst eines Moskitennetzes bedarf, und daß mar trotzem während der heißen Jahreszeit von allen mögzlicher Arten von Insekten unendlich viel mehr zu leiden hat als ir Deutschland.

Dachträglich laß mich noch einiger Induftriezweige ge= benfer, von benen ich fruher viel gehört und gelesen und über welche Du mahrscheinlich nähere Auskunft von mir erwar= teft : ramlich bie Seidenzucht, Abornguderbereitung und ber Thebau. Die erftere wurde vor ohngefahr achtzebn bie zwanzig Sahren in ben norboftlichen Staaten mit großem Gifer bgonnen und fpater auch in Birginien und ben beiben Raroline fehr großartig betrieben: Die Nachfrage nach jungen Raulbeerbaumen von ber Art mora multicaulis mar fo bedeutnd, bag ihr Preis bis zu einem Dollar fur bas Stud ftig und bennoch hunderttaufende bavon mehr berlangt wuben als geliefert werben fonnten. 3ch felbft fab an verschiedenn Orten in ben Staaten Maffachuffets, Connecti= cut (befoners in Sartford) und New = Dorf Maulbeerbaum= schulen, miche ihren Besitern in wenigen Jahren hundert= taufende vo Dollars eingebracht hatten und in welchen noch jebe zwanzig Tug Quabrat bes mit jungen Baumchen befet= ten Bobens ier hundert Dollars Werth trugen. Bugleich waren mit en Baumichulen großere Unvflanzungen bon Maulbeerbäumen zur Seibenzucht felbst verbunden, von deren sieben = bis achthundert auf einem Acker (von zwölf bis zwen zig Vuß von einander, je nachdem der Boden reicher oder ärmer beschaffen ist) stehen und Blätter erst im sechsten Jahr, wenn aus Samen, und im vierten, wenn von Stecklingen gezogen, behufs der Kütterung der Naupen gepflückt werden. Die Seidenzucht wurde an den meisten Orten im Großen getrieben, und die Seide selbe selbst von den Broducenten gespomen und gewebt. Der reine Gewinn mochte im Allgemeinen, den vom Verkause junger Bäume ungerechnet, siedzig bis ahtzig Procent jährlich vom Anlagecapitale betragen.

Sier im Weften, wo ber Maulbeerbaum häufig wib im Walbe wachft und ber Winter jebenfalls furger und veniger falt als in ben norboftlichen Staaten ift, mußte bie Geiben= aucht, wenn fie von einer Familie ohne wesentliche Gilfe ge= mietheter Arbeiter betrieben und bie Geibe an Drt um Stelle auch verarbeitet wird, ficher noch gewinnreicher uni leichter fein als im Often; allein ba bierber nur felten familien fommen, welche Mittel, Arbeitsfrafte und Erfahrug genug in biefem Erwerbszweige befiten, und fur ben Befauf von rober Seibe in unserer Begend noch fein regelmäßger Markt vorhanden ift, fo wurde ich Diemandem rathen, ich bier auf großartige Unpflanzungen von Maulbeerbaumer ober bie Seibenzucht felbft einzulaffen, bis er fich nicht grau unterrichtet hat, wie und zu welchen Breisen er fein Geibe ver= faufen fann. Dennoch bin ich überzeugt, bag binen weni= gen Jahren auch bier Millionen von Maulbeerbinen ausge= fat und ebenfo viele Raupen gezogen werben, wil zu diesem Gefchäfte mehr Sorgfalt als Rraft gehört und bie Site bes

Sommers dabei weniger beschwerlich wird als beim Maisflügen oder Heumachen. Uebrigens kann man mit kleinem Grundbesit die Seidenzucht schon sehr großartig treiben und dabei bedeutend mehr gewinnen als bei der gewöhnlichen Farmerei. In der deutschen Mucker = und Communisten = Gemeinde zu Dekonomie bei Pittsburg kaufte ich vor ohngefähr sechzehn Jahren sehr hübsche, den chinesischen ähnliche, Tücher von Seide, welche daselbst erzeugt, gesponnen und gewebt war.

Der Theebau fangt jest an in ben beiben Rarolina's einen bedeutenden Aufschwung zu nehmen. Befonders werben bie Bflangungen eines Oberften Smith und ber von benfelben berrührende Thee als ausgezeichnet und ben dinefischen bei Beitem übertreffend gerühmt. Die füblichen Staaten werben jeboch mabricheinlich biefes Broduct ausschließlich beanfpruden, weil ber Winter ber mittleren und nördlichen bie Theepflanzen töbten murbe. Dennoch fonnten beutsche Auswan= berer von biesem noch neuen Rulturgweige Muten gieben, wenn fie fich in Texas ober Meumexito, wo ber freie Arbeiter wenig ober gar nicht mit bem Meger in Concurrenz fommt, nieberlaffen. Bon ber Betriebfamfeit ber Amerifaner und ber beutschen Ginmanberer läßt fich erwarten, bag wir bier balb guten Thee trinfen werben und daß bem himmlischen Reiche bas Theemonopol bald ebenfo genommen fein wird, wie bas ber Ceibe und Baumwolle.

Die Bereitung bes Ahornzuders gehört zu ben angenehmften Beschäftigungen ber Farmer in Gegenben, wo viele Zuderahornbäume wild wachsen. Im Norben von Pennsylvanien, Ohio, Indiana, Illinois, Missouri, in Michigan, Wisconfin und Jova beftehet ein großer Theil ber Balber aus biefen werthvollen Baumen. Diefe werben gewöhnlich Enbe März, wenn bie Knospen aufangen aufzuschwellen und wenn nach Nachtfroften warme Tage eintreten, ohngefähr zwei Ruf über der Erde mit Bollbohrern angebohrt und bas Auströpfeln bes Saftes in untergeftellte Troge burch ausgehöhlte und in die Bohrlocher gestedte Sollunderröhrchen bewerfstelligt. Jeben Morgen leert man ben Inhalt ber Troge in einen Reffel aus und focht ben Saft, welcher anfange nur wenig fuß schmedt, ben Tag über bis zu breiiger Syrupsbice ein und rührt ihn beständig um, sobald er anfängt fich zu verdicken. Diefer Abornsprup hat einen fo lieblichen und zugleich aro= matisch angenehmen Geschmad, als wenn ihm Drangen= blüthenwaffer ober Banille beigemifcht mare, und verhartet binnen wenigen Stunden, wenn er aus bem Reffel in flache Formen ausgeschöpft wird. War er vorher mit Milch ober Eiweiß geflart worben, fo erhalt ber Buder ein bellbraunes, ohne vorbergegangene Reinigung hingegen ein bunkelbraunes Unsehen, ift jedoch trogdem fehr wohlschmedend und fuß. Mus einem Bohrloche eines Baumes fließt ohngefähr binnen vierundzwanzig Stunden eine Gallone Saft aus und brei bis vier Gallonen bes letteren geben ein Pfund Bucker. Gine Familie von vier Personen fann in einem Frühjahre binnen acht - Tagen hundertundfunfzig bis zweihundert Pfund Bucker bereiten. Sind in der Rahe ber Farmen nicht Ahornbaume ge= nug vorhanden zur Bereitung ber erwünschten Menge Buder, fo begibt fich eine Ungahl Berfonen mit bem großen Siebekeffel, bem nothigen Rochgeschirre, Trogen (aus Studen ausgehöhl= ter Baumftamme bestehend), Lebensmitteln, Decken und mo

möglich einem Zelte versehen, zu Wagen an einen passenberen Ort bes Walbes und campirt in bemselben, bis die Zuckersbereitung vorüber ist. Saben sie Morgens den Inhalt der kleinen Tröge in den großen Kessel entleert und Holz zur Feuerung gespalten, so bleiben gewöhnlich nur zwei Personen im Lager zurück, eine zum Umrühren des Zuckersaftes, die andere zum Kochen der Mahlzeiten, die übrigen können sich den Freuden der Jagd überlassen, die übrigen können sich den Freuden der Jagd überlassen. Hat man Bäume genug angebohrt, so kann das Sieden Tag und Nacht fortgessetzt und auf diese Art eine sehr große Menge Zucker gewonznen werden. Das Anzapsen thut übrigens den Bäumen durchaus keinen Schaden, wenn man die gemachten Löcher, nachdem sie zu lausen ausgehört, mit Erde zustopft.

In Gegenden, wo kein Zuckerahorn wildwächst, sollte sich jeder Karmer einen halben oder Viertel = Acker mit Bäusmen dieser Art, welche sich sehr leicht aus Samen ziehen lassen, bepflanzen. Nach Berlauf von acht bis zehn Jahren könnte er dann schon seinen eignen Zuckerbedarf, und später sogar viel zum Verkauf erzeugen. So lange die Stämme noch jung sind, läßt sich das Land sehr gut als Wiese benugen und endlich gewährt der Holzbestand immer noch mehr Nutzen als gewöhnlicher Wald, insofern die Ahornstämme als treffsliches Holz für Möbel und Drechslerarbeiten bessehlt werden als andere Holzarten.

Bum Schluffe meiner Schilberungen bes weftlichen Landslebens muß ich noch eines Ilmftandes erwähnen, welcher mir zuweilen große Besorgniffe eingeflößt hat und schon wenige Tage nach meiner Ueberfiedlung auf die Farm biefe ernstlich

bedrobte, und mit welchem im Boraus bekannt zu fein, Dir vorkommenden Falls fehr nühlich werden fann; es ift bies bie Befahr, Saus, Getreidevorrathe und Fencen burch Brarieober Balbbrande zu verlieren. Die letteren entstehen theils zufällig, theils werden fie aber auch absichtlich, entweder aus Muthwillen, oder in der Absicht, hohes Unfraut oder schlech= tes Geftrupp zu vertilgen, veranlaßt, und verbreiten fich ge= gen bie Erwartung ihrer Urheber weiter, als biefe munfchten. Wenn Solz gefällt wird, um Land urbar zu machen, ber= brennt man alles Reifig, ja mo jenes feinen Werth bat, gange Baume im Balbe, ober wo fich ausgebehnte Brarien befinden, brennt man die eine Sälfte berfelben im Berbite und bie andere im Frühjahre ab, um einen reineren, fchnelleren Graswuchs zu erzielen und hobe, ftarte Unfrautstengel mit ihrem Samen zu gerftoren. Gewöhnlich fest man bas trot= fene Gras bei fchmachem von benachbarten Farmen abwarts webendem Winde in Brand und nimmt als ausgemacht an, baß bie Flamme, wie es auch nur felten geschieht, gewisse Wege, Graben ober Flüßchen nicht überschreiten werbe; allein wenn fich ploglich ein heftiger Sturm erhebt und schnell in die entgegengesette Richtung umspringt, bann wird auch natürlich die Flamme nach derselben hingetrieben, ber= breitet fich , zur rasenden Gluth angefacht , mit folder rei= Benden Schnelligfeit und erhitt fcon bis in fo große Ent= fernungen, daß ihr faum Reiter auf ben flüchtigften Roffen unverlett zu entgeben vermogen. Richt felten entfteben ber= gleichen Brande burch Unvorsichtigfeit beim Angunden von Bfeifen und Cigarren, ober beim Rochen im Freien, zuwei= len aber auch, wie ichon erwähnt, aus Muthwillen ober

Bosheit. Je beftiger ber Wind und je größer die brennende Blache ift, bon welcher aus fich bie Gluth nach einer Farm gu berbreitet, besto mehr wird es nothwendig entgegen gu brennen, bas beißt, bas Prariegras ober Laub bes Balbes gang in ber Nabe ber Fencen angugunben, um zu bewirken, bag bas größere, burch feine fernbinfengende und gunbenbe Site gefährlich werbende Feuer aus Mangel an Brennmaterial erlischt, wenn es auf ber ichon absichtlich abgebrannten Stelle anfommt. Ilm jedoch im Stande zu fein, von biefer rettenben Dagregel Gebrauch machen zu fonnen, ift es febr wesentlich, bag jeber Farmer um feine an Brarie ftogenbe Fencen einen Graben gieht und um bie im Balbe gelegenen einen wenigstens zwölf Tug breiten Raum bon Baumen ganglich faubert , bamit fich bie burren Blatter bafelbft nicht anhäufen. Gin moglichft befahrener Beg ringe um bie Gin= friedigungen ift als Sicherung gegen Feuersgefahr von au-Berordentlichem Werthe, benn hat Die Flamme Gelegenheit, in einem auch nur fehr fchmalen Streifen bis an bie Fence zu gelangen, fo brennt bas trockene Solz berfelben burch bas ftets bazwischen befindliche burre Unfraut und angewehte Blatter angegundet, mit reißender Schnelligkeit und theilt besonders des Nachts rings um die Felder herum ben Gebauben bas Teuer mit, ehe bie forglos fchlummernden Bewohner bie Gefahr gewahr werben ober auch nur ahnen.

Sat fich ber Farmer nur gehörig vorgesehen und burch bie erwähnten Maßregeln bem Abbrennen seines Eigenthums für gewöhnliche Fälle vorgebeugt, so ift er auch im Stanbe, bei außerorbentlichen Brarie = ober Walbbranben sich zu schügen, indem er jenseits bes Weges (von welchem etwa barauf liegende Blätter forgfältig weg und nach bem Teuer zu gekehrt werben muffen) ober Grabens bas Gras ober Laub in Brand ftedt, überzeugt, bag bie geringere, bon feinen Ginfriedigungen abwärts brennende Gluth biefe viel weniger in Befahr bringen fonne, als ein fernher auf fie zuwogenbes Blammenmeer. Scheinen bie Fencen bennoch gefährbet, fo wirft man fie fo schnell als möglich nieder und verhindert baburch außerorbentlich bas Umsichgreifen bes Teuers. Ift fein Weg ober Graben langs ber Kence vorhanden und ber Erdboben weich genug für ben Gebrauch bes Pfluges, fo muß man, ehe man zu feiner Gelbftvertheidigung Feuer an= gundet, einige Male entlang ber Ginfriedigungen pflugen, um bas trodene Gras mit möglichft breiten Erbichollen zu bebeden. Gelingt es nicht, einen bedeutenden Brariebrand burch bas Entgegenbrennen von Farmen abzuhalten und hat man nicht Beit, fammtliche bedrohte Fencen nieberzuwerfen, fo muß man das Unvermeibliche geschehen laffen und nur baran benfen, durch Abbruch gemiffer Theile berfelben bie Bebäude und Getreidevorrathe zu retten. Auf biefe Art fann ein thä= tiger, mit Alugheit zu Werke gebenber Farmer mit Gulfe ber Seinigen zuweilen einer Feuersbrunft Ginhalt thun, welche ohne ihr entgegengesette Entschiedenheit und Umficht meilen= weit Alles verzehren und zerftoren wurde, wie dies leider alle Jahre, bald hier, bald ba vorkommt. Wirkliche Balbbran= be, bei welchen felbst die Baume in Flammen fteben, fom= men faft nur in Nadelhölgern, hier aber nie vor und konnen nur burch bedeutende Fluffe ober Gemaffer, heftige Regen= guffe mit schnell umspringendem Winde ober durch die ver= einten Rrafte ber Bewohner ganger Gegenben unterbruckt werben. Waldbrande bingegen, bei benen nich bas Reuer nur burch bas am Boben liegenbe trodene Laub weiterverbreitet, find leichter zu lofchen. Gleichwohl ift es oft wegen ber ben Klammen weit vorauseilenden Rauch =. Kunfen = und Gluth= wolfen eine ziemlich mubfelige und anftrengende Arbeit. Mit Schaufeln, Spaten und ichnell aus abgefchnittenem Reifig verfertigten Befen fucht man, halberftidt burch ben Rauch und halbverbrannt burch Gluth und Funten, fich ber brennenden Linie zu näbern und burch fchnelles Ausschlagen ber Mammen an einer Stelle feften Tuf auf ber Operationslinie bes Reindes zu faffen und von bem erfampften Bunfte aus nach allen Richtungen bin bas Feuer mittelft Schlagens mit ben genannten Werfzeugen auszuloschen. Ift ber Wind nicht übermäßig, fo gelingt bies gewöhnlich, befonders wenn fich fammtliche Nachbarn bei ber Arbeit an den bedrobteften Dr= ten vereinigen. Gebr häufig gefchieht es jeboch, bag bin und wieder icheinbar ertotete Flammen burch Wind von Neuem wieder angefacht merben, und beshalb ift es nothwendig, qu= weilen im ichnellsten Laufe an ben ichon gelofchten Linien entlang zu eilen, um etwa wieber entzundete Feuer ungefaumt zu zerstören.

Kommt man während ber Löschungsversuche zu ber Ueberzeugung, daß trot aller Anstrengungen das Feuer überhand nimmt ober in zu großer Ausbehnung heranbrauft, als daß man Hoffnung hegen durfte, es auf die beschriebene Art zu löschen, so gebe man alle dahin zielende Bemühungen auf und suche lieber auf die sicherere Art des Entgegenbrennens die Fencen zu schützen, wenn man auch daburch einen Theil des besten Waldes, welcher durch bergleichen Brande ftete mehr ober weniger leibet, preisgeben mußte. Wie man bei folden Gelegenheiten arbeitet und burch über= menschliche Unftrengungen mit geringer Gulfe bennoch oft bie brobenoften Gefahren abwendet, bavon fannft Du Dir feinen Begriff machen. Ginige Male habe ich, vom Rauche und ber Gluth halb erflickt und verfengt, alle Rettungsver= fuche verzweifelnd aufgegeben und mich burch bie Flammen auf ben ichon abgebrannten Raum gefturzt, um Dbem gu fchöpfen; allein nach einigen Secunden Erholung begann ich die Arbeit von Neuem, ermunterte meine Begleiter eben= falls und gelangte zum erwünschten Biele, obichon unfere letten Unftrengungen mehr bas Unfehen eines mahnfinnigen Unternehmens, als eines hoffnungevollen Beginnens hatten. Das Nil desperandum ift nirgends beffer angebracht als bei Feuersgefahr. Der Unblick folder Bald = ober Brariebrande während der Nacht ist übrigens überaus prachtvoll und großartig und felbit bie vollendetste fünftliche Erleuchtung, ja fogar fehr bedeutende Feuersbrünfte ein Rinderspiel bagegen. Wenn man weiß, daß ber Brand feinen Schaben verurfachen fann, fo wird man nicht mude, bas herrliche Schauspiel mit Bewunderung zu betrachten; allein die Nachricht von dem Borhandensein beffelben in ber Rahe von Farmen, wirkt wie ein elettrischer Schlag auf alle Borer und im Augenblicke fturgt bie arbeitefähige Mannschaft nach ben bebrobten, burch Flamme ober Rauchwolfen angebeuteten Bunften. Wird bas Feuer am Tage ober zeitig Abends bemerkt und leben Mach= barn fo nabe, bag fie zu Bulfe fommen fonnen, fo ift es jedenfalls rathfam, daß ein ober zwei Berfonen langs ber wenn auch nur von fern bedrohten Vencen binpflugen, mab=

rend die übrigen die Flammen unmittelbar zu tilgen fuchen, bamit man, wenn ein ploglich fich erhebender Sturm die Besfahr vermehren follte, bann boch im Stande ift, bas Begensbrennen zu versuchen.

Dbicon nun größere ober fleinere Brande im Walbe und in ben Brarien mit baraus entflebenbem balb bebeuten= bem , balb geringem Berlufte an Gigenthum vorkommen , fo ift es bennoch zu vermundern, daß bei ber Nachläffigfeit, mit welcher bier fait überall im Freien Feuer angegundet und bie Bornicht gegen Brandichaben ganglich außer Acht gelaffen wird, nicht bie gangen Bereinigten Staaten in brei Wochen abbrennen. Die Debrzahl ber Lanbhaufer ift g. B. bier ent= meber gang ober boch menigftens größtentheils von Solg und Die Dacher felbit in ben größten Stabten find faft ohne Ausnahme mit Schindeln gebedt, nichtsbestoweniger benft Diemand baran, einen Schornstein ober Ofenrohre geboria qu reinigen. In Die Defen wirft man, mabrent Feuer barinnen ift, einen in Papier eingewickelten Schug Bulver, woburch ber Ruß theils in bas Ramin, theils in bas Bimmer getrieben mirb, und die Schornfteine brennt man entweder abnichtlich aus, wenn burch Regen ober Schnee bie Dacher eini= germaßen gegen bas Teuerfangen gefcutt find, ober überläßt es bem Bufalle, wenn fich ber fie faft verftopfende Glangruß zu entgunden Luft hat. 3m Winter tann man faft täglich bie Mlammen aus bem einen ober bem andern Schornfteine mebrere Tug boch berausschlagen feben, ohne bag fich die Sausbewohner ober Nachbarn barum fummern. Gollte man eine folde unverzeihliche Nachläffigfeit von einem Bolte erwarten, bas fich für jo tlug und für jo ausnehmend civilifirt balt?

Briefe aus Morb-Amerifa. II.

In großen Städten bergebt baber auch fein Tag und feine Nacht, ohne daß es an verschiedenen Orten brennt und daß nicht verschiedene Saufer burch Tener gerftort werben. Frembe beunruhigt anfangs ber häufige Fenerlarm außer= ordentlich, allein mit ber Beit gewöhnen fie fich baran und finden, wie die Amerikaner, Troft barin, ihr fammtliches Eigenthum gut zu verfichern. Wer bies nicht thut, läuft jeben Augenblick Gefahr, Alles zu verlieren ; benn außer ber Un= vorsichtigkeit ift auch häufig ber bofe Wille Beranlaffung zu fehr vielen Feuersbrunften. In fleinen Stabtchen und Bleden ift bas Berfichern gegen Brandschaben noch wenig in Gebrauch, allein die Gefahr auch bedeutend geringer, weil die Baufer mehr einzeln fteben, flein und fur bie Lofchverfuche leichter zugänglich find. Uebrigens find bie Löschanftalten im Allgemeinen unter aller Kritif schlecht; Die Löschcom= pagnien bestehen aus freiwilligen Mitaliebern, welche häufig vorzugeweise nur auf hubsche Saden und schone, lacherlich verzierte Spriten halten und nicht felten falichen Feuerlarm verurfachen, um in Maffe ausrucken, eine feindliche Sprigen= compagnie treffen und fich mit biefer in ben Strafen prügeln ober fogar schießen und stechen zu fonnen. Philadelphia zeichnet fich burch bergleichen schandliche Strafenkampfe ber Veuerleute besonders aus und wird einer ganglichen Reform feiner verdorbenen Stadtverwaltung bedürfen, ebe es fich von biefen es entehrenben Borfallen befreien fann.

Obichon Farmhäuser selten durch in ihnen selbst ausges brochenes Veuer abbrennen, so ist es boch rathsam, ein gutes Landhaus zu versichern, weil die Gefahr eben so leicht von Außen kommen und weil man darauf rechnen kann, eher

nachläffige als vorfichtige Dienftleute zu erhalten, und baber wohl thut, fich ftets auf bas Schlimmfte gefagt zu machen. Es ift hier gang unmöglich, Dienstleute zu verhindern, glübende Roblen auf ben Behöften unbededt von einem Saufe zu bem anderen zu tragen , ober mit offen brennenben Lichtern, Pfei= fen und Cigarren in Ställe ober Scheunen zu geben ; fie ber= laffen lieber ben Dienft, als fich in einer "freien Lanbichaft" (wie fie bie Bereinigten Staaten nennen) fo "bespotischen", altmodifchen Berordnungen, welche ihnen bergleichen grobe Nachläffigfeiten verbieten, zu fugen. Rauchhäufer geben bau= fig in Flammen auf, ohne bag baburch ben Wohnhäusern, von benen fie immer hinreichend entfernt find, Schaben gu= gefügt würde. Bermiethete Farmhäufer follten unbedingt gu ihrem vollen Werthe versichert fein , weil tudische Renter biefelben zuweilen angunden, wenn fie miffen, bag ber Gigen= thumer baburch Berlufte erleibet, fich aber wohl huten, bies zu thun, wenn letteres nicht ber Fall ift. Bwar zahlt man bier ein bis ein und ein halbes Brocent von ber verficherten Summe. allein nichtsbestoweniger ift es vortheilhaft, fich für biefe Musgabe bie Gewißheit zu verschaffen, bag man fich ein neues Db= bach bauen fann, falls man burch ein Unglück bas alte verliert.

Aus meinen letten Briefen wirft Du ersehen, daß bie hienge Landwirthschaft noch sehr vieler Berbesserungen fähig ift und daß einem tüchtigen Dekonomen hier ein weites Feld nüglicher Thätigkeit offen steht. Wer aber mit den Bortheislen der hiefigen Farmerei die Annehmlichkeiten des europäisschen Landlebens vereinigen zu können glaubt, irrt gewaltig. Der Aufenthalt auf dem Lande, besonders im Westen der Union, ist auf die Daner für Jeden, welcher in Europa nur

einigermaßen mit ben Segnungen ber Civilisation bekannt war, unerträglich. Entweder muß man langweilig werben, wie ber amerikanische Karmer und aus langer Weile bigott und geduldig Alles ertragen fonnen, wie ein Chinese (mas ohne wenigstens fechzehn dinefische bezopfte Uhnen boch offen= bar unmöglich ift), ober man verläßt im Alerger über bie faft ausschließlich schlechte Gulfe, welche man fich fur autes Gelo zu verschaffen im Stande ift, über Entbebrungen aller Art, über bas unbeftandige, oft die ichonften Erwartungen auf gefegnete Ernten vernichtende Rlima, über bie grundlofen Wege ic. ic. die anfange mit enthufiaftischen Soffnungen betretene Farm und versucht fein Seil lieber auf jede andere nütliche Weise. Beherzige baber meine Mittheilungen und halte fest an bem Grundfate, bag es faft nur Leuten hier mohlgefällt, welche in Europa mit ber äußersten Roth zu fampfen hatten. Vor längerer Zeit fagte ber alte Rapp, ber Prophet und Ge= fchaftsführer in ber Communiften = Mucker = Colonie gu Dekonomie, zu mir: "Dos ifch a Land for Sandwerfer un Bure, abber net for Philosophe un Gelehrte!" Damals glaubte ich, ber alte Suche fürchte Auftlarung feiner frommen Berbe burch bie letteren; allein in fpateren Jahren habe ich es recht oft erfahren und gefühlt, bag er recht hatte. Wem blos baran liegt, feinen Magen zu füllen und zu Wohlstande zu gelangen, mit einem Worte, ber blos materielle Menfch ohne alle geiftige Unfpruche an bas Leben, findet bier bas Land ber Berheißung - wer mehr fucht, wird bitter getäuscht wer= ben. Daber überlege Du Dir gang befonders Dein Borhaben nochmals wohl und ichreibe fogleich, wenn Du zu irgend einem festen Entschlusse gekommen bift.

## Achter Brief.

Die Thiere bes Walbes und ber Prarie. — Jagben auf biefelben, theils jum Bergnügen (besonders ber Landleute), theils bes Fleisches ober Belges, theils ihrer Schablichkeit wegen (Raubthiere), hirfde und beren Jagben, Pafens, Cichborndens, Truthuhners, Brariehuhners, Rafanens und Wandertauben Jagben. — Jagben auf Sumpfound Waffervögel. — Froschooncerte.

Sighland, den 22. Marg 1852.

## Mein theurer Eduard!

Mit dem innigsten Bergnügen ergreise ich die Feber, um mich einmal wieder recht lange mit Dir zu unterhalten. Seute hast Du es einem Unfalle zuzuschreiben, wenn Du mehr zu lesen erhälft, als Dir seit langer Zeit zu Theil wurde; ich bin nämlich durch einen Sturz mit dem Wagen so bedeutend am Knie und Fußgelenke gequetscht, worden, daß ich schon seit einigen Tagen eine sigende und liegende Lebensart führen und dieselbe wahrscheinlich noch einige Wochen fortsetzen muß. Wie könnte ich aber meine Zeit besser anwenden, als mit Dir zu plaudern und Dir, dem gewaltigen Nimrod, eine Beschreibung unseres Wildes und

unserer Jagden zu geben. Wie oft ichon habe ich gewünscht, einen in Fröhlichkeit und Wit, im Jagen wie im Treffen fo ausgezeichneten und unermüblichen Gefellschafter, als Du bift, bei mir zu haben, um mich boppelt bes eblen Baidwerfes zu erfreuen und öfter bagu veranlagt zu werben ; benn fehlt es hier auch nicht an vortrefflicher Gelegenheit zum Jagen, fo ift boch bie bagu fich vereinigende Gefellschaft in ber Regel fehr langweilig und ungebildet. Konnte man bier Briefter ber Diana finden, wie in Curopa, fonnte man nur zwei ober brei vereinigen, wie Dich, Bava, M. ober &., bann ware man wohl versucht, hier ben Mimrod zu häufig zu fpielen. Denfft Du noch manchmal an unsere Jagben in C., wenn M. mit feinem unergrundlichen Borrathe von humoriftischen Unekooten und Wit ben einfachen Imbig wurzte, und wir auf einem Raine ober im Balbe gelagert vor Lachen kaum entscheiden konnten, wem bie Balme bes Sieges zu geben, ihm ober Dir? Erinnerft Du Dich unferer Fahrten und Ritte nach ben Jagbfammelpläten, wie furz und bie Entfernungen bis dahin vorkamen und wie unbemerkt die Beit enteilte, trot unseres Bunfches, bas Biel un= ferer Ausflüge balo zu erreichen? Befinnst Du Dich noch auf unfere frohlichen Abenbe, auf Balle und Gingfrangden ze. nach vollbrachtem Baidwerte? Ich möchte wohl nach langer Beit wieber einmal einige Tage in folcher Ge= fellschaft zubringen und babei fein, wenn 3hr jaget und finget und tanget, ober beim frohlichen Mable mit Wit und Sumor die gewaltigen Nimrobe bes Tages befrittelt.

Wenn man hier bie Jago genießen will, fo hat man bas Wilo in ber Regel so fern von bichtbewohnten Unfiede:

lungen zu fuchen, daß man entweder im Freien übernachten, ober gufrieden fein muß, eine fühle Aufnahme auf einer ent: legenen Farm gu finden; baber ift nicht baran gu benfen, nach beendigtem Tagewerke bie langen Abende noch gemuth= lich und in unterhaltender Gefellschaft zuzubringen, wie mir es gewohnt maren; und beshalb merben bie meiften Guro= väer bes Jagens bier bald überbruffig. Diefes Bergnugen ift überhaupt bier viel weniger geniegbar, ale in Deutsch= land, weil man nie auch nur mit einiger Gewißheit barauf rechnen fann, irgendwo Wild angutreffen, benn ba ein Jeber jagen fann, mo er Luft hat, und ba felbft die Ungahl von Farm= und Jagbbunden auf eigenen Untrieb ohne ihre Ber= ren im Balbe berumfpuren und baufig gange Tage lang und viele Meilen weit begen, fo bat man haufig bas Unglud, gerate folche Orte abzusuchen, von benen furz vorher ent= meber Sunde allein ober in Begleitung ihrer Berren bas Wild rabifal vertrieben batten.

Um Dir jedoch ein anschauliches Bild unserer Jagben zu verschaffen, will ich Dir die verschiedenen Arten derselben schildern, zuerst solche, welche die Erlegung von Wildpret und später andere, welche die Bernichtung von Raubthieren und Erlangung von Belzwerf zum Zweck haben. Zu den vierfüßigen Thieren, welche ihres Fleisches wegen besonders gejagt werden, gehören die hires Fleisches wegen besonders hörnchen; zu den Bögeln: die wilden Truthühner, Brärieshühner, Fasanen, Wandertauben, Rebhühner, Schnepsen, Gänse und Enten. Die gewöhnlichsten Raubthiere sind: Waschere, Füchse, Opossums, Luchse (Pardelfagen), Istisse, Marber; außer diesen jagt man auch noch Moschusse

ratten, Murmelthiere, Ottern und Schildfroten. Bon Jagben auf Buffel, Glenthiere, Moosthiere, Baren, Bolfe, Biber zc. laß mich schweigen, fie find zu fehr außer unferem Bereiche, als daß ich fie hier aufführen konnte. Zwar ge= . hörten biefe Thiere zu ben früheren Bewohnern unferer Begenden und der weftlichen Staaten überhaupt, allein ichon seit vierzig bis funfzig Jahren sind fie in benselben entweder gang ausgerottet worden, ober haben fich westlich ober nördlich gezogen, ober halten fich zum Theil noch in ben Wild= niffen im Innern, wie g. B. Baren und Bolfe in ben 211= leghany=Bebirgen, auf. Buffel finden fich öftlich vom Mif= fiffippi nirgends mehr und kaum näher als fünfhundert Mei= len weftlich von bemfelben. Biber haben fich in bemfelben Bebiete wohl ebenfalls verloren, ausgenommen in einigen noch völlig unbewohnten Gegenden bes nördlichen Wisconfin ober Michigan. Bon ben Moosthieren (Riesenhirsch), Elenthieren und Bolfen trifft man in ben Bilbniffen und Prarien ber nordweftlichen Staaten und Canada's noch Beerden an, allein wenn hier eingewanderte Curopaer nicht mit den sogenannten Belgcompagnien reifen, ober fouft febr fostspielige Jagderpeditionen zu naturwissenschaftlichen Zwe= den veranftalten, ober als Jager, Solbaten, Arbeiter mit Bermeffungs = ober Reisegesellschaften von ber Regierung in Indianergebiete ober noch gang unbesiedelte Wilbniffe gefenbet, ziehen, werden fie felten Belegenheit haben, mit foldem edlen Wilde in Berührung zu fommen. Baren finden fich fast in allen Staaten ber Union, allein fie fuhren meiftens ein fo zurudgezogenes Leben, bag es Jager für ein Glud halten, fich ihnen nabern zu fonnen. 3ch felbft habe gwan =

gia ber öftlich vom Miffiffippi gelegenen Stagten, fowie einen Theil Canada's bereift und von Miffouri, Arfanfas und Louifiana ganglich unbewohnte Gegenden befucht, und ben= noch weber Wolf noch Bar, weber Biber noch Untilope, weber Glen= noch Moosthier in ber Wildnig gefehen, trot bes eifrigften Beftrebens, fie zu finden. 3ch batte zwar bei langerem Berweilen an verschiedenen Orten, fowohl in ent= legenen Balbern Canaba's, als in ben Robrbickichten von Louisiang ober Arfanfas, in ben Gebirgen von Bennfplva= nien ober Nordfarolina's manche biefer Thiere feben und auch erlegen konnen, allein ba ich früher beabsichtigte, mich mit noch einem Befannten einer Belghandelscaravane anguichließen, um auf ben großen weftlichen Prarien und in ben Welsengebirgen theils einmal ein echtes Jagerleben zu führen, theils aber auch eine möglichft vollftandige Sammlung von Sauten ber Thiere und von ben Bflangen und Mineralien jener Gegenden mitzubringen, fo verschob ich alle zeitrau= bende Jaaben bis zu biefer Gelegenheit. Wir hatten ichon einen großen Wagen nebft vier Maulthieren im Sandel und waren auch fonft ichon vorbereitet zum Aufbruche fur Anfang April, als ploblich bie Nachricht in St. Louis eintraf, alle Indianerstämme bes Weftens, von Texas bis an bie nördliche britifche Grenze, hatten fich zu einem Bertilaungs= \ friege gegen bie Beißen vereinigt, zogen zweimalhunderttau= fend Mann (Krieger) ftark gegen bie entlegenen Forts und Unffebelungen und hatten ichon eine Ungahl Trapper und Raufleute ermordet. Naturlich unterblieb unter biefen Um= ftanben ber Abgang ber Belgcompagnie und somit mein Ausflug nach ben Felfengebirgen. 3ch reifte balb barauf

nach bem Guben und hörte bafelbft zu meinem größten Bebauern, daß die Bocken unter ben blutdurftigen Indianern ausgebrochen feien und eine fo entfehliche Berheerung unter benfelben angerichtet hatten, baß faft bie Salfte ber mordluftigften Rrieger bavon meggerafft worben feien, bie übri= gen aber Freund ben Freund, Bruder ben Bruder, Cohn ben Bater und Bater ben Cohn in feiger Angft verlaffend entweber nach ihren fernen Dieberlaffungen geflohen, ober mit ben bemuthigften Bitten um Gulfe zu benfelben Beigen aekommen feien, mit beren Chalpen fie nur noch furge Beit vorber ale ficheren Siegestrophäen beim narrenhaft scheuß= lichen Rriegstange zu prablen hofften. Nachbem man nun erfahren, daß von ber Berferkerwuth ber rothen Don = Qui= jotes Michts mehr zu fürchten fei, mar bennoch bie Caravane einen Monat fpater, als anfangs beabsichtigt murbe, aufgebrochen und auch glücklich am Biele ihrer Bestimmung angelangt. Damals that mir es febr leib, bag mich meine beschleunigte Abreife an ber Theilnahme an bem weftlichen Ausfluge verhindert hatte, allein fpater habe ich fo Biel von ber Ginformiafeit und Beschwerlichkeit folder Reisen gebort. daß ich überzeugt worden bin, fie lohnen, als Bergnügen betrachtet, Die Mube und Roften nicht, und entschädigen blos wohl ausgeruftete Naturforscher ober Belghandler. Rranfliche Berfonen unternehmen bie Reise nicht felten zur Wiederherstellung ihrer Gefundheit und erreichen biefen Breck gewöhnlich vollkommen, nachdem fie burch Mangel gezwungen wiederholt Sungerfuren gebraucht und langere Beit Nichts als am Feuer geröftetes Buffelfleifch ohne Salz ober irgend andere Bemurze ober Butoft genoffen hatten.

Der gewöhnliche amerikanische Sirich (cervus virginianus) ftebt feiner Große und Gestalt nach gwischen bem beut= ichen Goelhirsch und Reh und ahnelt bem Dammilbe, Die Geweibe ausgenommen, welche benen fleiner, gewöhnlicher Siriche gleichen und felten über gwölf ausgebildete Enden baben. Die Figur ift gebrungen, ber Sale furz und wenig gebogen, und ber Schwang ohngefahr fedis Boll lang, bid behaart, unten ichneeweiß. Beim Laufen tragt ibn ber Birich aufrecht, fo bag bas Weiße beffelben fehr weit fichtbar und sumeilen bas erfte Beichen, bas man von jenem gewahr wird, ift. Schlägt bas Wild nach einem Schuffe beim Sprunge ben Schwang nieder, fo ift bies ein ficheres Beichen, bag es vermundet worden ift. Die Edzähne ober Safen fehlen ben biefigen Birfden. Bei trodnem Wetter findet man fie vorzugeweise in ber Dabe ber Fluffe und Bache, in ben fogenannten Bottome, und im boben Walbe bei feuchtem, ober bei Schnee gieben fie fich nach ben Boben und nach Bebufchen in ben Brarien ober Felbern. Benn in ben letteren bie Caat ober reifer Mais beffere Nahrung gemahrt, als ber Balb, liegen fie entweder im Getreibe, im boben Mais, im bichten Grafe ober Unfraute ber Wiefen, ober in ben Buichen ber nächsten Walbung ober auch in benachbarten Safel= bicfichten; die Safelstauben machfen nämlich bier auf gutem Boden fo bicht und in folder zahllofen Menge, bag große Streden Landes baburch in undurchbringliche Didichte vermanbelt werben. Much bie Dbftgarten werben von ben Sir= fchen häufig besucht, wenn bas Dbft reif ift.

Dbichon es nun anscheinend ein Leichtes sein mußte, bas Rothwild auf bem Unstande zu erlegen, wenn es über die

Kencen fpringt, um in ben Velbern zu freffen ,\*) fo ift bem boch nicht fo, mahrscheinlich weil es burch Sunbegebell, burch bie im Walbe beständig herumlaufenden Sausthiere, burch bas in ber Nähe bes Farmhofes ftete ftattfinbenbe Geräusch mehr ober weniger am Tage gestört und auch Abende abgehalten wird, fo zeitig fich in bie Felder zu bege= ben, bag man noch barauf ichiegen konnte; übrigens bauert bie Dammerung hier nur halb fo lange, als in Deutschland, und auch beshalb veranlagt jede Verfpätigung bes Wilbes einen verfehlten Unftand. Mit Sirfchen ift es mir babei niemale geglückt und ich weiß auch feinen meiner Befannten, welcher auf diese Urt beren erlegt ober öfter ben Berfuch bazu gemacht hatte, wenn man auch überzeugt ift, baß Birfche in ber Nacht in bie Welber fpringen werben, weil fie regelmäßig während ber vorhergebenden Abende gefommen waren. Der fleißige Farmer hat aber gerade in ber Abend= und Morgenbämmerung fein Dieh zu beforgen, und felbit abgefeben von biefer febr nothwendigen Beschäftigung fo viel zu thun, bag ihm nicht Beit genug bleibt, fich auf bem langweiligen und ungewiffen Unftande zu amufiren. Es fann nämlich leicht vorfommen, bag er, mahrend er einige Abende vergebens auf ungewiffes Wild lauert, ficher ein ober mehrere werthvolle Sausthiere verliert, welche fich von

<sup>\*)</sup> Ich bedaure Dein Sager Bartgefühl beleidigen ju muffen, infofern ich mich aller früher unter uns üblicher Jagdtunftausbrude enthalte, allein ba es ber beutschen Sprache überhaupt schon zu sehr an Einheit sehlt, so halte ich es für im höchsten Grabe nachtheilig, absüchtich eine Menge unfinniger Worte und Phrasen zu brauchen, wie z. B. Jäger und Studenten, welche dazu beitragen, die Sprachverwirrung in den deutschen Landen noch zu vergrößern!

ber Farm abgewöhnen und verlaufen, weil fie nicht zur rech= ten Beit ihr Futter erhielten.

Der Bürichagna (Still-hunting) ift jedenfalls bie befte und von ben Amerikanern, benen es um Wildpret zu thun, am meiften ausgeübte Jagbart auf Rothwild. In febr befiebelten Gegenden ift biefelbe jeboch fehr muhfam, weil jenes fortwährend burch Sunde und andere Sausthiere in Unruhe erhalten wird und baber nicht leicht ichufrecht zu finden ift. Much halt es fchwer, ohne Schnee Fahrten zu verfolgen, meil bas Bublen ber Schweine und bie ungabligen Spuren berfelben, ber Rinder, Schafe ic. leicht bie nur an einzelnen Stellen bemerkbaren ber Biriche untenntlich machen ober ganglich gerftoren. Es gehort überdies zuweilen grundliche Renntnig ber Waidmannsfunft bagu, um aus ber Menge verschiedenartiger und oft unbeutlich abgebrückter Kährten von Doppelhufern, die rechte herauszufinden und außerbent ein fehr geübtes Muge und Rube, um nicht Ralber, Gullen ober andere Sausthiere anstatt ber Biriche zu ichießen. Jagt man in Deutschland, hort man vor fich beim Burichen ben Tritt eines größeren Thieres, fo macht man fich schuffertig und brudt los, fobald man auch nur einen fleinen Theil beffelben fieht, überzeugt, daß es nur Sirfch ober Reh fein tann, allein hier ift bies anders; bevor man nicht beutlich ben Sirich erkennt, ift es gefährlich zu ichiefen, weil ichon mancher geübte Jager im Gifer und in ber Uebereilung Saus= thiere erlegte, von benen er einzelne Korpertheile von ber Farbe und Größe bes Rothwildes burch bie Bufche ober mabrend ber Dammerung in unbeftimmten Umriffen fab. Abgefeben von ben febr bedeutenben Untoften, wenn ein gutes Füllen bem Befiger erfett werben muß, ift ber Spott, mit welchem ein folder unglücklicher Schüte für alle Zeiten verfolgt wird, gehörig in Unschlag zu bringen. Ich selbst habe mehrere Male ungewöhnlich buntel aussehende Biriche (man trifft hier beren von fern fast fchwarz erscheinenbe (black deer) und baber fchwarz genannte, bingegen niemals weiße) lieber un= beläftigt laufen laffen, als auf ein Thier zu schießen, bas ich im bichten Walbe nicht zur rechten Zeit als einen Girsch erfennen fonnte. Für ben Guropaer ift es außerorbentlich ftorend und unangenehm, beim Schleichen nach Wild im Balbe ungablige Male burch Sausthiere getäuscht zu werben, ebe er wirklich ein Stud von jenem zu feben befommt; wie oft fieht man von fern fich ein Dhr fpiten ober bie Bufche ober bas Gras fich bewegen und hofft einen Birfch zu finden; man nabert fich vorsichtig, ift jeden Augenblick zum Schuß bereit und fiehe ein Ralb, Füllen, Schaf ober Schwein er= wartet ruhig ichlafend unsere Unfunft, ober fpringt mohl auch nach Wildesart gerade burch bie leife Unnäherung bes Jägers erschreckt, auf und bavon. Die Amerikaner, von Ju= gend auf an diefen Umftand gewöhnt, werden badurch weni= ger geftort und ihr geübtes Unge läßt fie auch fchneller ben Unterschied ber verschiedenen Thiere bemerken, und bennoch ift es auch mehreren von ihnen begegnet, beim Schuffe Sausthiere, besonders große Sunde mit Birichen gu ver= wechseln und fogar andere mit braunröthlichen Roden befleibete Jager, beren Gegenwart im Balbe fie nicht ahneten, und von beren Rleidern fie nur einen fleinen Theil zwischen bem Bebuiche bindurch faben, irrthumlich zu verwunden. Beim Burichen ift die Buchse ber Flinte unbedingt vorzuziehen, benn wenn auch ein guter Bostenschuß felbst ben stärksten Sirsch schnell töbtet, so ist boch die Rugel gerade bei dieser Jagd viel sicherer, weil man meistens dem Wilde nachschießen muß und baher mit Posten kaum im Stande ist, einen tödtlichen Schuß beizubringen, ausgenommen in den Ropf, und diesen trägt der hiesige Sirsch nicht aufrecht oder nach rückwärts gelegt, sondern gesenkt und mit der Nase saft die Erde berührend; die Sirschfühe halten den Ropf mehr in die Söhe und sind baher auch beim Bürschen leichter zu erlegen.

Uebrigens mußt Du Dir bie Jagb, felbft bie Guche, nicht fo leicht und angenehm benten, wie in ben meiften beutschen Walbern, in benen man naturlich bie jungen, an= gefaten ober fogenannten Schonungen abgerechnet, unbehinbert burch Unterholz ze. fich nach Belieben frei bewegen und umsehen fann. Du findeft im Gegentheile überall Sinberniffe und feindliche Machte, welche gehörig vermieben merben muffen, will man nicht fein werthes 3ch und feine Rleibung ftudweise in Gottes freier Ratur bangen laffen. Bon ben umgefturzten Batrigreben bes Balbes will ich fchweigen, fie find in ber Regel bid genug, um von fern bemerthar zu fein , allein am Boben liegende fleine Stamm= chen, ungahlige burre, obichon noch febr fefte Mefte, an ber Erbe nich bingiebende Ranten und Luftwurzeln von Bein. Rhus und andern Pflangen, bide Safelgebuiche mit feche bis gebn Fuß langen febr feften Brombeer = und Rofengweigen burchwachsen, bilben eine folche Mannigfaltigfeit von Semm= niffen für ben Jager, bag baburch nicht allein feine Gebulb fehr auf bie Brobe gestellt, fonbern auch nicht felten ber

Erfolg feiner Bemühungen vereitelt wird. Balb bleibt man im eifrigen Berfolgen bes in furgen Sprungen entfliebenben Wilbes an einer Rante hangen, ober fällt zu Boben und verliert es aus bem Gefichte; bald verfagt bas Gewehr, weil im bichten Geftrupp bie Bunbhutchen abgeftreift wurden, bald stellt sich und eine Dornenwand entgegen, welche ber leichtfüßige Sirfch überspringt, die wir aber mit Mühe burchbrechen muffen, wollen wir die Verfolgung nicht auf= Mit unfäglicher Mube arbeiten mir uns hindurch, gerkratt an Geficht, Sanden und Rnieen, und mit burch= löcherten Rleidern und haben eben noch Gelegenheit, Die Rich= tung mahrzunehmen, welche bas unferen Bliden fast ichon entschwundene Wild einschlägt, als ploglich unfere Ropfbebedung burch eine höhnische Dornenvanke erfaßt und wieder zurud in bas Didicht geschleubert mirb. - Man fucht na= türlich fein verlorenes Eigenthum wieder und das Wild ent= gebt febr baufig mabrend biefer Beit unferer Machstellung.

Ueberaus ärgerlich ift es auch, wenn man mit ziemlicher Gewißheit an irgend einer Stelle Girsche vermuthet, sie vieleleicht schon von ferne erblickt, mit der äußersten Worsicht zu beschleichen sucht und plöhlich an Wurzeln, Ranken, dürren Alesten hängen bleibt, stolpert oder fällt, und durch das das bei unvermeiblich entstehende Geräusch jene verjagt, oder wenn ein neidischer Aft, mährend man die Augen erwartungsvoll und gespannt anders wohin richtet, unbemerkt und hinterlistig den Drücker faßt, den Schuß abseuert und so nicht selten das Schicksal des Tages zu unserem Nachtheile entscheibet.

Sat man einen Birfch geschoffen, fo sucht man ihn,

wenn er zum Tragen zu schwer ift (bie ftartften wiegen auß= geweidet über zweihundert Bfund), ben Schweinen und Sunben zu entruden, mabrend man nach Saufe geht, um ein Bferd zu holen. Bu biefem 3mede biegt man ein binlanglich ftarfes Baumchen um, bangt bas Wildpret an ber Sehne eines Sinterfußes an einem Ufte beffelben feft und gibt ibm mit möglichfter Unftrengung und nöthigenfalls mit Bulfe einer abgeschnittenen Gabel feine frubere gerabe Richtung. Done biefe Bornichtsmaßregel wurde man nicht felten bei ber Rudfehr gefreffen finden, was man felbit als vorzüglichen Braten zu holen beabsichtigt. Die Gingeborenen betrachten im Balbe auf biefe Urt aufgehangtes Bilb als bas unbestrittene Gigenthum eines Unberen und wurden fich schämen, ce zu entwenden; von Gingewanderten habe ich fcon mehrmals gebort, daß fie bergleichen geftoblen, aber auch entbedt und vor Gericht bestraft wurden. Ift ber Ort, wo Wild erlegt wurde, weit von ber Wohnung bes Jagers entfernt und Birfcbraten nichts Seltenes, fo wird bas Well abgezogen und blos bie bintere Salfte bes Thieres binein gewidelt und mitgenommen.

Regnerisches, trübes und nebeliges Wetter find am gunftigsten für ben Burschgang. Es gibt hier durchaus keine beschränkenden Sagdgesete, man kann zu jeder Sahreszeit Wild jeder beliebigen Art, jedes Geschlechtes und jedes Aleters schießen; bennoch schonen die Amerikaner und alte Einzewanderte regelmäßig in der Brut= oder Satzeit. Bei Schnee ift natürlich die Bursche vorzüglich erfolgreich und daher triffst Du auch schon am zweiten Tage nach dem Falle besselben in angesiedelten Gegenden kaum eine Sirschsährte

Briefe aus Nord-Amerifa. II.

ohne die fie begleitenden langen Fußtapfen und Schritte eines verfolgenden Rimrobs. Die unermudlichen Jäger gehen ben Thieren oft meilenweit und tagelang nach, bis fie gum Schuß tommen und erlegen nicht felten mehrere berfelben hinter einander, wenn biefe nach bem Schuffe in geringer Entfernung ftehen bleiben und fich nach bem fehlenden Familienmitgliebe umfeben. Das Wild fommt auch bier balb auf ber alten Fährte zuruck und baber fann man ziemlich mit Gewißheit barauf rechnen, es, bei frifchgefallenem Schnee feiner Spur vorsichtig folgend, entweber im Lager zu treffen, ober von anderen Schüten verfolgt und nach diefen feine vorzügliche Aufmerksamkeit richtend, auf fich zukommen zu feben. Die Betten ber Birfche befinden fich im Walbe ge= wöhnlich an großen umgefallenen Baumen und in bichtem Gebuiche abhängiger Sugel. Ihre Wanderungen geben baufig entlang ber Fluffe, Bache und Waffergraben, nach ben natürlichen Salgleden, Feldern und offnen Wiefen im Balbe oder in der Mabe beffelben.

Wo das Nothwild nicht sehr häusig und hunde und Jäger selten sind, ist die Jagd auf dasselbe, als Bergnügen betrachtet, langweilig, und was den Ertrag betrifft, kostspielig; denn man ist gewiß, sich dabei jedesmal Kleider zu zerreißen und sie oft umsonst zu unternehmen, während diesselbe Zeit, auf Berbesserung der Farm verwendet, einen sichesren und bleibenden Nußen gehabt haben würde. Die zuverslässigste und leichteste Art, hirsche zu schießen und Zeit, Kleisder und haut dabei zu schonen, ist die, mit einem an den Schuß gewöhnten, ruhigen Pferde zu gelegener Zeit an solche Orte, wo man jene anzutressen erwarten darf, zu reiten und

vom Pferde zu schießen; benn auf biesem kann man nicht allein bichtes Gebüsch besser übersehen, sondern das Wild bleibt auch oft vor demselben bis auf wenige Schritte ruhig liegen, oder erwartet, wenn zufällig aufgeschreckt, den Reiter in geringer Entfernung, besonders wenn er sich gegen den Wind nähert.

Die berühmten amerifanischen Buchfen (rifle, Reifel ausgesprochen) find funf bis feche Tug lang und ichiegen eine fehr fleine Rugel (gewöhnlich blos ein Loth wiegend) mit febr wenig Pulver. Da fie ihrer gange wegen mehr Windung ber Buge im Laufe haben, ale ein furges Gewehr, und biefelbe bem abgeschoffenen Blei in ber Luft eine fich langfam erweiternde fpiralformige Bewegung gibt, welche besonders bemerkbar mird, fobald es trifft, fo folgt baraus, baß eine aus einem langen, gewunden gezogenen Gewehre fommende Rugel in einem weichen Rorper ein größeres Loch machen und baher ftreng genommen gefährlichere und fchnel= ler tootliche Bunden veranlaffen muffe, ale eine aus einem fürgeren in gleicher Entfernung gefchoffene. Dies ift ein Borgug ber ameritanischen Buchsen vor ben gewöhnlichen beut= ichen, allein ba bas Blei ber letteren wenigftens doppelt fo groß ift als bas von jenen, fo wird baburch bie Wirfung bes Schuffes fast völlig ausgeglichen, und ba bie beutschen Buchsen, und namentlich die boppelläufigen Bucheflinten fo viel leichter zu führen, fo viel ichneller zu handhaben find und viel weiter ichießen als die amerifanischen, fo behalten Deutsche meistens ihre Gewehre bei, ja bie übrigen Guropaer und fogar viele Umerifaner bedienen fich vorzugeweife ber beutschen und besonders ber vorzüglichen Spitfugelbuchfen,

wenn fie von biefen gebort und fich biefelben verschaffen ton= Der Amerikaner braucht ziemlich viel Beit, um mit feinem langen, ichweren Reifel ichuffertig zu werben, und schießt baber mit bemfelben faft niemals anders als auf flebende ober liegende, überhaupt in ber Rube befindliche Thiere. 3ch felbft babe noch nie einen Gingeborenen mit feinem Reifel auf irgent Etwas im Laufen , Fliegen ober in ber Bewegung ichießen feben, mas bod in Deutschland jeber Buchsenschütze thut! Amar babe ich bin und wieder gehört, baß zuweilen Amerikaner auch mit ihren Reifels gut in ber Blucht schöffen, allein bies ift fo felten, bag Dlancher bier geboren werben, fleifig jagen und im hoben Alter fterben tann, ohne es jemals zu feben. Du fannft Dir biernach einen Begriff machen von ber lächerlichen Uebertreibung ber Runftfertigfeit amerikanischer Scharfichuben in Romanen und Reisebeschreibungen, wenn g. B. Cooper feinen Billy Kirby mit ber Rugel ben Ropf einer vorüberfliegenden Taube treffen läßt zc. !! Schon die Urt und Weife, bas Gewehr anzulegen, macht es bem Reifelfchüten unmöglich, fchnell gu zielen; beibe Sande muffen fich namlich am Bugel vereini= gen, ber Vorberarm mit bem Oberarm obngefähr einen rechten Winkel bilden und beibe Ellbogen in ber Sobe ber Augen fteben. Berfuche einmal, mit einem fchweren Bewehre auf diefe Urt zu ichießen, und Du wirft überzeugt fein, daß, abgesehen von ber Bucht bes Laufes, bie gezwungene Saltung bas schnelle Abkommen auf einen beweglichen Gegenftand fast unmöglich macht.

So fehr ich mich nun auch gebrungen fühle, lebertreis bungen und Aufschneibereien aller Arten, wie fie besonbers

bei eitlen Bolfern und fich intereffant machen wollenden Reifebeschreibern febr gebrauchlich find, zu widerlegen, und fo erfahrungsmäßig ich Dir verfichern fann, bag g. B. ge= übte beutsche Schüten burchschnittlich nicht allein viel beffer treffen als bie Umerifaner, fonbern biefe letteren fogar burch Schnelligkeit und Sicherheit bes Schuffes in Erstaunen feten, fo ift es boch unleughar, bag bie meiften ganbbewohner ber Union febr geubte und fichere Buchfenfchuten auf rubige Begenftande find und lettere felten fehlen. Es ift Thatfache, bag fie Cichhornchen, Raninchen ze. im Gigen meift in ben Ropf ichiegen und überhaupt felten auf einen anderen Rorpertheil eines Thieres gielen. Achtzig Schritt (bier zu brei Tug und nicht zu zwei und einen halben, wie in Deutschland, berechnet) gilt für einen weiten, hundert für ben weitesten sicheren Schuf. Ueber biefe Entfernung bin= aus fchießt ein Amerikaner nicht leicht auf ber Jagb, auf ben Feind wohl noch weiter, wenn er hoffen barf, wieber la= ben zu fonnen, ehe ihm biefer auf ben Sale fommt. Daß folche Schuten als Infanterie im Rriege fich auszeichnen, ift fehr natürlich und bag faft jebe ihrer Rugeln ihr Biel trifft, febr gefährlich fur ben Geinb. Die Rube und Ralt= blütigfeit ber Landbewohner macht ihre Schuffe, wenn fie nur Beit jum Bielen haben, befonders ficher und gleich= förmig.

In noch wenig angesiebelten, eine gehörige Abwechselung von Wald, Prarie und Wasser barbietenden Gegenden ift man sicher, zu jeder Jahreszeit hirsche zu finden und auf bem Burschgange, bei hinreichender Ortstenntniß, zu erlegen. Schießt man mehr, als man für den Augenblick ver-

gehren fann, fo werben bie Schinken eingefalzen und geräuchert. Zuweilen versuchen auch wohl Jäger von Gewerbe im Winter gange Wagenladungen von Wild in fiebzig bis acht= gig (engl.) Meilen entfernt liegenden Orten fur brei bis fünf Dollars ben gangen Sirich zu verfaufen und machen mitun= ter recht gute Geschäfte, wenn bas Wetter falt und ber Weg gut bleibt; allein bas Gegentheil findet fatt, wenn fie ent= weber, wegen Schlechter Wege nicht an Ort und Stelle an= langen konnen, oder wenn ihnen bei fchnell eintretender Warme bas Wildpret verbirbt, fo bag fie es unterwegs für einen fehr billigen Preis verfaufen oder megschenken, oder wegwerfen muffen. Daber ift bie Jagd, als Erwerbszweig betrachtet, eine fehr schlechte Spekulation und lediglich geeig= net, nur folchen Berfonen nothburftig bas Leben zu friften, welche für jede andere nüpliche Beschäftigung ungeeignet und zufrieden find, wenn fie, wie bie Thiere bes Baldes, effen, trinten und ichlafen fonnen. Gelbft bie mit fteter Lebens= gefahr in ben Velsengebirgen ober in ben Indianergebieten an ben Seen und fernen Stromen jagenden und ebles Pelg= werk erbeutenden Trapper erübrigen felten etwas der gehabten Mühen und überftandenen Gefahren Werthes, weil die ihnen von den Agenten ber Velzcompagnien verfauften Rleiber, Fallen, Schiegbedarf, Tabak, Whisky zc. fo ungeheure Preise kosten (letterer z. B. von brei zu fünf Dollars bie Gallone, bier ohngefahr funfundgmangig Cent werth), bag Wenig ober Nichts von ihrer Jagobeute für fpatere Zeiten übrig bleißt.

Die unterhaltenofte Art, Girsche in dicht bewohnten Gegenden zu jagen, ift bas Treiben zu Fuße. Gine Anzahl Schüten mit gut abgerichteten Sunden versammelt fich in einem Gehölze ber Nachbarschaft und forgt für einen Wagen und wenigstens ein gutes Jagopferd, um etwa fchwer vermundetes Wilb rafch verfolgen zu fonnen. Wer mit ben Dertlichkeiten am beften bekannt ift, ftellt einen Theil ber Mannschaft auf die Wechsel, Die übrigen treiben mit ben Sunden. Jeder Theilnehmer an ber Jagb, mit ober ohne Flinte, erhalt gleichen Theil von bem erlegten Rothwilb, und Jeber, welcher ein Stud bavon ichieft, erhalt bie Saut, bier 25 bis 65 Cent werth und getrodnet zwei bis feche Pfund ichwer, als besondere Bergunftigung noch außerbem. Bon Geflügel, Raninchen, Gidhornchen und überhaupt fleinerem Bilbe behalt Jeber, mas er felbft erlegt hat. Je zahlreicher bie Theilnehmer an folden Treibjagben, befto größer ift gewöhnlich bie Ausbeute und bas Bergnugen; allein nach erfolgter Theilung ift ber erlangte Bewinn an Wildpret für ben Gingelnen unbedeutend.

Ich sprach soeben von gut abgerichteten hunden und wiederhole, daß die Beschaffenheit berselben eine wesentsliche Bedingung für den Erfolg der Jagd ausmacht. Zur Aufsuchung und Bersolgung des Nothwildes bedient man sich nämlich einer Arthunde (hounds, Parforces oder Jagdshunde), welche am Tage blos Fährten von jenem und bei Nacht blos die von vierfüßigen Naubthieren versolgen solslen, allein zuweilen, wenn schlecht gezogen, auch Schweine, Schafe und Hasen heben und fressen. Die hounds sind zur Gestügeljagd durchaus nicht zu brauchen und werden vorzugsweise zur Bersolgung der Girsche badurch angeregt, daß man ihnen von jedem erlegten Thiere dieser Art das Blut

lecten und fammtliche Gingeweibe freffen läßt. Gie folgen baber laut bellend, ja mehr heulend, unermudlich ber erften frischen Sirschfährte, welche fie finden, und wenn bies gu= fällig geschieht, noch ebe bie Schuten ihre gehörigen Plate eingenommen haben, fo bekommt man fie gewöhnlich ben gangen Tag über nicht wieder zu feben, benn ohne auf Buruf ober Sorn zu boren, laufen fie unermublich bem Siriche nach, fo lange fie noch einen Sug rühren konnen. Es tommt baber febr viel barauf an, bie Bethunde zu gewöhnen, bem Rufe, Pfiffe ober einem Sornfignale zu gehorchen und von ber Berfolgung abzulaffen, fobalb fie abgerufen werben. Nur mit großer Mube fann man junge Sunde biefer Race ge= wöhnen, anzuhalten, wenn fie, burch bas Treiben hindurch gebett ober gesucht, an bie vorstebenben Schüten fommen; gewöhnlich find zu biefen rubigen Treibigaben nur alte, leicht ermüdende Sunde (slow-hounds) zu brauchen. Solche alte, erfahrene Sagdgehülfen find hier außerordentlich werth= voll, indem fie 1) ficher nur bann anfangen zu bellen ober zu heulen, wenn der Sirfch unmittelbar vor ihnen ift, weil fie 2) Diefen nur langfam verfolgen und ihm baber 3) Beit laffen, fich gelegentlich umzuschauen und auch im mäßigen Laufe ben harrenden ober treibenden Schuten zu nabern. Bort man bie Stimme eines guten , alten Birfchunbes, fo fann man fast versichert fein, bag Wild erlegt wirb, benn wenn es felbft feinen Bemühungen nicht gang gelingt, letteres nach ben ihm wohlbefannten Ständen ber Jager zu treiben, fo konnen boch biefe an dem Gebelle bes Sundes bie Rich= tung erkennen, nach welcher ber Sirfch fliebt, und im fchnel= len Laufe ihm zuvorkommen.

Banglich verschieden von biefen civilifirten, ruhigen find bie Bet = ober Barforce = Treibjagben, bei benen fammtliche Theilnehmer zu Pferbe erscheinen. Wer ein an ben Schuf gewöhntes Bferd reitet, treibt entweder mit ben Sunden, ober balt fich auf ben Flügeln ber Linie ber vorftebenben Schüben, welche ihre Pferbe in ihrer Rabe im Balbe ober an Fencen angebunden baben. Bei biefem freugtollen Beranugen ift es von Saus aus mehr auf ein halebrechenbes, wildes Reiten als auf Erlegung von Wild abgesehen. Je mehr Sunde babei find und je weniger bie Reiter ben Werth ibrer Salfe ober bie Symmetrie ihrer Befichter und Glieber in Unichlag bringen, befto ergoblicher wird bie Bete. Ge= lingt es nämlich nicht, ben erften Birfch, welchen bie Sunbe in allen möglichen Tonarten flaffend und heulend verfolgen, zu erlegen, bat biefer entweber nur leicht ober gar nicht ver= wundet bie Reihe ber Schuten paffirt ober umgangen, fo folgen bie Jager ihrer Insviration und wie bie aus Meolus Schlauche hervorbrechenden Winde fich nach allen Simmele= gegenden zerftreuen, fo fprengen jene, nachbem fie eilig ihre Roffe bestiegen, nach ben verschiedenften Richtungen wie ra= fent bavon, um wo möglich an ben Orten, wo eines jeben Unficht nach ber Sirfd mabricheinlich fich hinmenben wirb. ibm zuvorzufommen und ben erften Schuß zu haben. Ge= wöhnlich aber hat jener ben Borfprung und fo geht es im wutbenden Galovo burch Mur und Bald, bis man endlich weber hunde hort, noch Jager fieht, und manchmal nach langem Guchen, Warten und Blafen auf bem Jagbhorne nicht einen ber letteren wieber zu finden im Stande ift.

Un Orten, wo es fehr viel Rothwild gibt, wird nicht

felten fo manches Stud bavon verwundet, allein felten gefucht ober gefunden, weil ben meiften Jagern mehr baran liegt, ben beulenden Sunden nachzusprengen oder mit bem Sirfche um bie Wette zu reiten, ale bie Jagb nach Baibmanngart zu betreiben. Bewöhnlich enden folche tolle Beten damit, daß Jeber allein nach Sause zuruckfehrt, ohne gu miffen, mas aus den Uebrigen geworben ift. Gind baber einzelne ber Jäger nicht in ber Gegend genau befannt, fo ift es fehr rathfam, baß fie fich einigermaßen Die verschiedenen Richtungen merken, nach welchen sie geritten, damit sie fich fobald als möglich zurechtfinden können; Du wirst nämlich bei folden Gelegenheiten felten Jeman'o finden, welcher Bilbung genug gehabt ober noch hat, um zu wissen, bag man fich frember Theilnehmer annehmen, fie wieder aufsuchen und zurechtweisen muffe. Man blaft baber auf ben Sornern nach besten Rräften und hört vielleicht auch bald bier , bald bort ein Antwortsignal; allein bies hilft so viel wie Dichts; benn ben Antwortenben fommt es burchaus nicht in ben Sinn zu warten, bis man fie gefunden, fondern fie verfolgen fortwährend ihren eignen Weg, wodurch man naturlich immer in ber Ungewißheit erhalten wird und in ftete glei= cher Entfernung von den Underen bleibend und bald biefem balb jenem Signale folgend, fast ohne es zu miffen in ben verschiedensten Richtungen umberirrt. Sat man baber nicht im Boraus einen naben Sammelplat für bie gerfprengten Jäger bestimmt, wo man etwa bie Rückfunft ber Sunde er= warten und eine neue Betjagt beginnen fann, fo thut man am beften , fich ohne Weiteres nach Saufe zu wenden , wenn man von ber übrigen Jagbgefellichaft getrennt wurde.

Du haft ohnstreitig von ben englischen Suchsbeten ober von den früher in Europa üblichen Barforcejagben gebort und häufig auf Abbildungen gesehen, wie Rog und Mann babei fürzen und allerlei Unfällen ausgefest find; bennoch läßt es fich benten und ich habe es felbft erprobt, bag auf ben meift ebenen, unbewalbeten Flachen Großbritanniens, welche zu biefer Unterhaltung gewählt werben, ober bei ben großen Barforcejagben mit Benutung ber überall burch ben Wald ausgehauenen schönen Wege und burch Burechtweisung ber Reiter vermittelft ber Biqueurs ober Signale vom Jagb= fchloßthurme aus alle Theilnehmer , welche fich meiftens ge= genseitig im Auge haben konnen und mit einander fortwah= rend im tollen Rennen wetteifern, ihre eigene Geschicklichkeit und die Gute ihrer Roffe bethätigend erheiternde Aufregung und mannliches Beranugen finden. Allein bier auf ben ge= fährlichen Wegen bes Walbes, ober ba felbft biefe häufig fehlen, im vollen Rennen burch bas. Didicht bem Birfche nachzusprengen und jeden Augenblick burch Aefte halb vom Bferbe berunter geriffen, balb im Befichte gerfratt zu merben, balo Theile ber Rleibungoftude, bald ben Gut, bas Born ober andere Jagdgerathschaften zu verlieren, bald fich bie Knie zu guetschen und bald ben Fuß zu verrenten - und bies Alles blos um vereinzelt hinter bellenden Sunden ber= zureiten ober einem Siriche ben Borfprung abzugewinnen nein mahrhaftig, bas ift zu toll und verbient, wie es auch von allen achten Jagern geschieht, als unfinnig verworfen, aber nicht nachgeahmt zu werben. Nachbem ich auf wieberholte bringende Ginladungen von Nachbarn zc. mich einige Male an bergleichen mahnsinnigen Ergötlichkeiten betheiligt und fast jedesmal nach erschöpfender Anstrengung mich im Walde verirrt hatte und allein nach Sause zurückgekehrt war ohne andere Zagdresultate als zerrissen Kleider, zerfrattes Gessicht und Berlust irgend eines Stückes der Zagdgeräthschaften, — bin ich zu der Ueberzeugung gekommen, daß dergleichen Zags den sich nur für Leute schicken, welche ihre Gesundheit und Zeit sehr gering anschlagen, in der Wahl ihrer Vergnügen so beschränkt und so durchaus ohne allen guten Geschmack sind, daß sie für nichts Besseres Sinn haben.

Bas bie Betjagten zu Pferbe bier in befiedelten Begen= ben noch gang besonders unpraktisch macht, find Die Fencen, welche bie Sirfche überfpringen, bie Jager hingegen auf = und wieber zulegen ober umreiten muffen. Dag baburch bie Ber= folgung mit nur einiger Aussicht auf Erfolg plötlich auf= hort, verfteht fich von felbit, und bag bas Wild biefen Bortheil febr gut kennt, fann ich Dir verfichern. Cobald im Walbe gehette Birfche fich irgend wo einer Fence nähern fonnen, überspringen fie biese und sicher auch bie auf ber andern Seite bes Feldes befindliche, wenn letteres nicht groß genug und fo beschaffen ift, daß es ihnen Berftede barbietet; ja nicht felten feten fie scheinbar spielend wiederholt über ein und biefelbe Fence, fich jedesmal nach bem Sprunge fchnell wieder gurudwendend, um bie Sunde irre gu führen. Auch Fluffe ober Bache, welche ber Fugganger zuweilen über: springen, burchwaden ober auf einem barüberhinliegenden Baumftamme paffiren fann, hindern ben Reiter nicht felten wegen ihrer fteilen Ufer an bem Rachseben. Das Wild be= nutt aber regelmäßig bie Mabe bes Baffere, theile um fich augenblicklich abzufühlen, theils aber auch um ein Sinder-

nif gwifchen fich und feine Feinbe gu bringen und befonbers, um feine Spur gu binterlaffen , baber laufen ober fcmim= men Siriche gewöhnlich ein Stud im fliegenden Baffer, wenn es nicht febr breit ift, ebe fie bas entgegengefette Ufer berühren und geben durch daffelbe wiederholt blos aus biefent Grunde, wenn es bie Rabe ihrer Berfolger nicht unmöglich macht. Buweilen ift jedoch gerade biefe Borficht bes Siriches fein Berberben und Beranlaffung zu einer fehr ergöblichen Bafferjago; benn nicht felten bleiben Sunde, welche bie Ralte bes Waffere icheuen, auf bem bieffeitigen Ufer gurud und empfangen bas babin gurudfehrende Bilo mit wuthen= bem Gebelle, mahrend bie verfolgende Meute es unaufhaltfam in bas Waffer treibt. Die Mehrzahl ber letteren fturgt fich ebenfalls in bas Baffer, gewöhnlich aber bleiben einige auf jeder Seite bes Fluffes ober Sees auf bem Lande und verhin= bern ben Sirich, fo ichnell als er es municht bas Waffer zu verlaffen. Ginige Male habe ich Gelegenheit gehabt, berglei= den Schwimmubungen mit anzuseben, und ich verfichere Dir, baß es nicht leicht ein unterhaltenberes Schaufviel geben fann. Ift bie Bafferflache groß, jo ift ber Birich ficher, ben Sunben zu entrinnen, wenn ihn nicht bie Rugel bes Jagers ereilt, an fcmalen Fluffen find bingegen bie letteren im Bortbeil und ihrer Beute gewiß, wenn bie am Ufer gurudgebliebenen ben nach und nach ermattenben Sirich beim Musfteigen gehörig faffen. Die Rraft und Rube bes Letteren beim Schwimmen ift mahrhaft erstaunenswürdig und man follte in ber That bas arme Thier eber in feinem Fluchtversuche unterftugen, als fein Ende beschleunigen helfen! Allein ftatt beffen beeilt fich jeber Bufchauer mit ber fomischften Saft, fei=

nen schlechtgezielten Schuß abzuseuern, und je mehr Schüßen gegenwärtig find, besto gewisser trifft keine Rugel. Einmal z. B. trieben die Hunde eine große schon verwundete Sirschstuh in ein Flüßchen, an welchem wir uns ohngefähr zehn Mann stark gelagert hatten. Im Nu sprang Jeder von uns auf und die meisten schossen beide Läuse auf das Thier ab, ohne es zu treffen. Die vielen Schüsse brachten dasselbe jeboch so in Verzweislung, daß es troth der Mente am User dieses gewann, und entkommen sein würde, wenn ich es nicht erlegt hätte, überzeugt, daß es seine erste Wunde keinenfalls lange überleben könnte.

In unseren schon feit vierzig Jahren angesiedelten und jett bicht bewohnten Gegenden gibt es trot ber Ungahl von Jägern und Sunden noch ziemlich viel Sirsche und wilde Trut= buhner, allein, wie fchon erwähnt, ift bie Jagb auf Diefel= ben wegen ihrer unausgesetten Berfolgung burch bie letteren und Beunruhigung burch Sausthiere und Arbeiter im Walde fehr unsicher und wenig erfolgreich. Ich habe oft zufällig beim Reiten, Fahren ober Geben mehrere Tage bin= tereinander Biriche faum gehn Schritt von mir ruhig fteben bleiben feben, wenn ich aber den folgenden Tag schon vor berfelben Beit mit gehöriger Berücksichtigung bes Windes mich an benfelben Plat auf ben Unftand gestellt hatte, find fie mir niemals zu Besichte gekommen. Cbenfowenig fann man bei ber Treibjagt auch nur mit einiger Gewißheit barauf rechnen, das Wilb an bestimmten Orten zu finden ober nach ben von den Schügen befetten Ständen bingutreiben. Daber ziehen es bie meiften Jagbliebhaber vor, anftatt öfter in ihrer Nachbarschaft erfolglose und langweilige Jagden anzu=

stellen, lieber während des Gerbstes und Winters in größerer Anzahl sich in entfernte, wenig oder gänzlich unbewohnte Gegenden zu begeben und dort des Ueberflusses des Wildes sich zu erfreuen. Man richtet sich mit Decken, Buffelhäuten, Zelten, warmen Kleidern gehörig ein, damit man des Nachts im Freien aushalten kann, und mit Speise und Trank, um nicht Hunger und Durst zu leiden, wenn man nicht bald Wildpret erlangt oder von temporärer Wasserscheu befallen wird. Es versteht sich von selbst, daß einige Kochgeräthe: Teller, Lössel ze. nicht vergessen werden dürsen.

Benachbarte Farmer machen in ber Regel bie Fremblinge bereitwillig mit ben Berhaltniffen ber Wegend und ben bor= züglichsten Aufenthaltsorten bes Wildes bekannt, ja einer ober ber andere von ihnen übernimmt gewöhnlich die Anordnung ber Jagben. Ueberhaupt kennt man hier bie fleinliche Gifer= fucht und ben Gigennut ber europäischen Forftleute gar nicht, benn fogar an Orten , wo nur noch wenig Wilb vorhanden ift, ergablt Dir ber Umerifaner unaufgeforbert und ftete ber Wahrheit getreu, mann und wo er Sirfche, Welfchuhner zc. gesehen und fummert fich anscheinend fehr wenig barum, ob man fich biese Kenntniß zu Nute macht ober nicht. Die Fremden bewundern gewöhnlich anfange biefe mertwürdige Uneigennütigkeit und benuten fie häufig und nicht felten auf unwürdige Beife, indem fie Nachbarn Sirfche, welche biefe begen ober gur Jagb fur abmefende Gobne aufsparen, in beren Felve tobten ! Im Berlaufe ber Beit geht bie un= eigennütige Dffenherzigfeit ber Ameritaner in Jagbangelegenbeiten auch auf bie europäischen Ginwanderer über, welche früher eber funfzig Unmahrheiten gefagt, als auch nur ein=

mal irgend Jemanden verrathen hatten, wo fich ein Sirsch, ben fie selbst zu erlegen hoffen, gezeigt habe.

Bei ben Ausflügen gablreicher Jagdgefellschaften ift es fehr wefentlich, bag wenigstens ein Cachverftanbiger im Lager bas Rochen versieht und auf bie gurudgelaffenen und ange= bundenen Pferbe, welche fich alle mögliche Mühe geben, fich loszureißen, um bann auf bem gerabeften Wege nach Saufe zu laufen, Acht gibt. Done biefe Borficht laufen bie Jager ober wenigstens ein Theil berfelben Gefahr, ihres verhofften Bergnugens beraubt zu werben , wenn fie ihre Pferbe, an= ftatt bes Wildes, suchen, und mahrscheinlich zu Tuße und mit leeren Sanden nach Saufe gurudtehren muffen. Co wi= berfährt Europäern, welche zu Wagen fich in entfernte wild= reiche Gegenden begeben, bier nicht gar felten, daß fie, nach= bem ihre Pferbe bie erfte gunftige Gelegenheit zur Flucht benutt hatten, genothigt werben, biefen nachzulaufen und nach einigen unruhig und ärgerlich verbrachten Tagen fich frembe Roffe zu miethen, um mit leerem Wagen und ohne Wilopret nach Saufe zurudfehren zu konnen.

In ganz fremden Gegenden ist es für die Jäger besons bers nothwendig, erstens das Lager an einem hochgelegenen durch auffallende Merkmale sich auszeichnenden und leicht wieder auffindbaren Orte aufzuschlagen, undzweitens die versfolgten Richtungen, sowie die himmelsgegenden zu berückssichtigen, damit sich ein Jeder, welcher sich verirrt oder aus Mißverständniß oder in hitziger Verfolgung des Wildes den nächsten Sammelplatz versehlt hat, zu der Gesellschaft zurückssinden kann. So lange die Sonne, Gestirne oder selbst Morzgen sober Abendröthe sichtbar sind, hält dies für einen tüchs

tigen Baidmann allerdinge nicht schwer, allein wenn alle biefe Merkmale zur Beftimmung ber Simmelsgegend fehlen und man freuz und quer bem Wilbe im Walbe ober auf ber endlosen Brarie gefolgt ift, fommt man oft wegen ber Rud= febr zu bem Lager in Berlegenheit. 3m Balbe ift bie Nordfeite ber Baume an ber größeren Menge bon Moos und Blechten an ben Stämmen berfelben fo ziemlich, obicon bier viel weniger beutlich als in Deutschland, erkennbar, allein' auf ber Brarie ift man bei trubem Wetter faft ganglich rath= los; benn wenn man auch allenfalls die Richtung bes Win= bes als Mittel zum Burechtfinden benuten wollte, fo ift dies boch fehr unzuverlässig, weil fich biefer bier fo fchnell verändert und nicht felten binnen wenigen Minuten in die ent= gegengesette Richtung umspringt. Erhalt baber ein verirrter Jäger auf hornsignale und wiederholt abgefeuerte Schuffe feine Antwort, fo muß er fich im Balbe nach ber bemooften Seite ber Baume orientiren und auf bet Brarie bem Bufalle bie Bestimmung ber einzuschlagenden Richtung anbeimstellen, wenn er nicht von fern irgend einen Baum ober einen Balb= faum als Merkzeichen wieber erkennt. Ift man zu Pferbe, jo überläßt man biefem die Bugel, überzeugt, daß es uns zunächst nach bem Lager, wenn nicht gar geraben Wegs nach Saufe bringt. Ueberrafcht und bie Nacht im Balbe, bevor wir zu unserer Gesellschaft gelangen, fo gunden wir ohne Bergug ein Feuer an, zu welchem Behufe wir ftets ein Bucheden mit Bundholzchen bei uns führen, und legen uns nie= ber, nachbem wir bas Pferd, wenn wir beritten find, mit= telft Baum und Sattelgurt an ein noch junges elaftisches Baumchen, ober an einen festen, aber schwantenben Uft ge=

bunden, damit die Nachgiebigkeit des einen sowohl als des anberen verhindert, daß sich jenes mit Gewalt losreiße. In der 
Brärie kann man auch während der Nacht seinen Weg sortsegen und wenn die Kälte sehr heftig werden sollte, das Gras
anstecken, wenn man sich an einem Graben oder Bache besindet,
und dadurch vor dem Berbrennen geschützt wird, während
man sich der nöthigen Wärme erfreut. An Gesahr zu verhungern oder von irgend einem boshaften Thiere verspeist zu
werden, ist natürlich bei dergleichen Berirrungen nicht zu
benken, weil letztere nicht vorhanden sind und man stets Wild,
Trüchte, Nüsse und esbare Eicheln genug sindet, um sich
reichlich zu ernähren.

Ift man glücklich genug, angenehme Gesellschafter zu bestommen, so gehören wohlausgerüstete, höchstens einige Woschen bauernbe Jagdzüge in nicht zu entlegene Gegenden zu den ergöhlichsten Unterhaltungen der Sinterwäldler. Die Reise bis zu den Jagdgründen, kleine in fröhliches Lachen endende Widerwärtigkeiten, die Einrichtung des Lagers, die Pläne für die nächsten Tage, die Menge und Mannigsaltigsteit des Wildes, die folgenden Kritiken der guten und schlechsten Schüsse, die Wetten, die heiteren und gewöhnlich sehr spashaft zubereiteten und genossenen Mahlzeiten und endlich der gewöhnlich sehr reichliche Ertrag der Jagd, erhalten alle Theilnehmer an dergleichen Ausssügen in der Negel in der heitersten Stimmung und gewähren ihnen für längere Zeit noch reichlichen Stoff zum Lachen und zu muthwilligen Nefstereien.

Eine nicht zu gahlreiche Jagdgefellschaft quartiert sich wohl auch auf einer ober mehreren entlegenen Farmen ein

und wird aufgenommen, auch wenn fie beren Befigern vol= lig unbefannt ift. Man fragt vorher, ob man einige Nachte im Saufe ichlafen tonne und erhalt gewöhnlich fehr gleich= muthig zur Antwort : "ich vermuthe mohl" ober "ich bente wohl" (I guess, ober I think so), bas bedeutet aber gang beftimmt : jamobl! Dun wird entweder ein Lager auf ben Dielen gurecht gemacht, ober bie Sausbewohner raumen eines ober mehrere ihrer Betten ein, und concentriren fich mit unbegreiflicher Birtuontat zuweilen in bem einzigen noch übrigen. Bei bergleichen Gelegenheiten babe ich bis gwölf Berfonen, flein und groß, in ein zweifpanniges Bett friechen, und was mir mabrhaft wunderbar erschien, alle auch wieber lebendig beraustommen feben. Uebernachtet bie gange Befellichaft in bem einzigen Zimmer bes Saufes, fo feten fich bie Ladies gang ungenirt an bas Ramin und ichauen in bas Feuer, mahrend fich bie Manner, foweit es bie erhal= tenen Deden rathfam ericheinen laffen, austleiben und gur Rube verfügen. Cobald lettere ichlafen, begeben fich iene gu Bette und geben babei fo ungezwungen und boch fo borfichtig zu Berte, bag ber ftrengfte Sittenrichter nicht allein nichts Unanftanbiges in bem gangen Borgange finben fann, fondern fogar bie Ungezwungenheit und bas an ben Tag ge= legte Schidlichkeitsgefühl bewundern muß. Morgens erhebt fich bas ftarte Geschlecht zuerft und bas ichone folgt erft, wenn fich jenes im Bofe am Brunnen mafcht und fammt. Frühftud und Abendbrot genießt man gewöhnlich im Saufe und entschädigt ben Sausherrn mit einer fehr mäßigen Sum= me für bie Beherbergung von Mann und Rog. Bringt man feinen Buder mit, fo ift man gezwungen, ben Raffee unverfüßt zu trinken, wenn man nicht Honig ober Sprup (hier molasses, von den meisten hiesigen Deutschen mulassig! genannt) hineinthun will. Wer kein Maisbrot essen kann, versorge sich für die Dauer der Jagd mit anderem, weil in abgelegenen Häusern häusig nur Maismehl zu treffen ist. Alls trefflich jedoch kann ich Dir die hier sehr beliebten Deekstakes, in Scheiben geschnittenes und mit Fett gebratenes Sirschsleisch empsehlen, und zwar nicht blos ihres ausgezeichneten Geschmackes wegen, sondern auch beshalb, weil sie binnen sunfzehn Minuten, nachdem man das Wildpret in das Haus gebracht-hat, schon genießbar sind.

Die Mannigfaltigfeit und Menge-bes in unbefiebelten Ge= genden vorhandenen und burch eine Angahl geubter Schuten in wenigen Tagen erlegten Wilbes, ift außerorbentlich. Wenn man abwechselnd an Seeen, Fluffen, in Walbern ober Brarien jagt, fann man Schwäne, Belifane, Ganfe, Enten, Welfch = und Brarichuhner, Abler und Uhus, Sirfche, Füchfe, Luchse und außerbem noch hundert verschiedene andere Thiere fchießen. Der Spatherbit ober Februar und Marg find bie gun= ftiaften Beiten zu folchen Jagbpartien. Bei beftigem Winde barf man fich wenig Erfolg versprechen, abgeseben bavon, baß es wegen bes Umfturgens burrer Baume und bes Berunterfallens fchwerer vertrodneter Aefte gefährlich ift, mahrend beffelben fich in Balbern, gang jungen ausgenommen, aufzuhalten. Ja felbft wenn man burch Sturm im Beholze überrascht wird, thut man wohl, sich während bes schleuni= gen Rudzuges aus bemfelben, von trodnen ober febr fchief ftebenden und überhaupt verbächtig aussehenden Bäumen forgfältig fern zu halten und auf jedes Anaden und Rrachen

befonders aufmerkfam zu fein, um durch einen schnellen Sprung ben fallenden Stämmen ober brechenden Aeften zu entgeben.

Ginige gute Jagbhunde find fur entfernte Jagbguge un= entbehrlich, gewöhnliche ungehorfame Beber jeboch febr binberlich. Die letteren vertreiben zuweilen alles Wild meilenweit, noch ebe die Schuten ihre Flinten gelaben, ober freffen angeschoffene Biriche auf, che man eine Ahnung bat, bag fie ichon gefangen wurden. lleberhaupt find folche blos gum Wilbfreffen , Begen , Rlaffen und Beulen gehaltene Sunde jebem Jagbfreunde ein Greuel, insofern fie mehr Biriche berjagen und freffen, ale ben Schuten gutreiben, und furben felben Tag völlig unbrauchbar und faul werben, nachbem fie von einem gefangenen Stude Rothwild fo viel Fleifch ver= schlungen , daß fie fich faum regen konnen. Un blutige und reichliche Mahlzeiten gewöhnt find es gerade biefe Hounds, von benen öfters arme, aber lieberliche Farmer funf bis feche ftete im halbverhungerten Buftanbe halten, welche ben be= nachbarten, fleißigen Landleuten außerorbentlichen Schaben gufügen, indem fie ihnen Schafe und Schweine gerreißen, Gier wegfreffen und fogar bas gefalzene und frifche Fleisch aus nicht fehr forgfältig vermahrten Rauchhäufern, Rellern. ober Ruchen ftehlen. Baren biefe Thiere nicht fo fchlau, ihre Räubereien besonders bei Racht mit ber größten Borficht auszuführen und gegen Frembe felbft am Tage fo fcheu, wie wilde Raubthiere, fo murbe feiner von ihnen ein hobes Alter erreichen, ba alle betriebfamen, orbentlichen Farmer, und namentlich die Amerikaner von achtem Schrot und Rorn ihre Tobfeinde find und ihnen ohne weiteres ben Garaus machen,

wenn dies unbemerkt oder gesetzlich und öffentlich geschehen kann, theils wegen ihrer erwähnten Diebereien, theils aber auch weil jeder vernünftige Jagd = und Wildpretliebhaber in ihnen die nutzlosesten und gefährlichsten Zerstörer des Wildes und der Jagd erkennt. Ein dis zwei gut abgerichtete und wohlgefütterte Hounds können einem Farmer in einer mit Hirschen noch reichlich gesegneten Gegend zur Jagd von grosem Nutzen sein und ihm zugleich als Hoshunde gute Dienste thun, allein wer mehr davon hält, thut dies in der Negel auf seiner Nachbarn Unkosten und ist gewöhnlich ein schlechster, nachlässiger Farmer.

Wenn Du hierher kommen und ben Ruf bes Reichthums mitbringen follteft, fo fei verfichert, bag einige wilbe Jager Deine Bekanntschaft fuchen, Dir fogleich ben Unkauf von gepriefenen Sagdpferben, Hounds und Suhnerhunden anrathen und fich Dir überhaupt fo angenehm als möglich machen werben. Personen aus ber Jagbelique beeilen fich fogleich, Dir bas Nothigste aus Freundschaft zu unverschämt hoben Preisen bereitwillig anzubieten und aufzubringen. In ber fehr naturlichen Voraussetzung, baß, wer fich einmal anführen läßt, ben Planen ber ehrenwerthen Berren auch für alle Bufunft feine Buftimmung nicht verfagen konne, veranftalten fie Jagben, reiten Deine Pferbe (Du barfft viel= leicht auch eines benuten), bebienen fich Deines Wagens, Deiner Gewehre, Deiner Sunde - laben fich, nachbem wie gewöhnlich fein Wild erlegt worden war, an Deiner Tafel, trinfen Deinen Wein ze. und besprechen babei neue, unvergleichlich viel ergiebigere Büge gegen bie Thiere bes Bal= bes, beren Ausruftung fie Dir ebenfalls großmuthig allein überlassen, aber Dich als Neuling sicherlich auf die schlechetesten Stände weisen, bei der Theilung des allenfalls erlegten Wildes Dich jedoch niemals mit zu Diel belästigen werden. Bist Du dieses Treibens endlich müde und dankst höflichst für erhaltene Jagdeinladungen, so erzeigt man Dir dennoch die Chre, sich Deiner Pferde, Wagen, Hunde, dann sämmtlicher waidmännischer Zubehör zu bedienen und Dir es zu überlassen, dies Alles zurückzuholen, wenn es Dir ja einsfallen sollte, es selbst benutzen zu wollen. Gehst Du aber sogar endlich soweit, Dein Eigenthum hauptsächlich selbst brauchen zu wollen, oder unbedeutende Anlehen zu verweisgern, dann verlierst Du alle Achtung in den Augen der unseigennützigen Nimrods und kannst versichert sein, daß ihre geläusigen Jungen Dich mitleidigst verlästern werden.

Spricht man Dir baher sehr enthusiastisch von Jagb, bestürmt man Dich förmlich mit Einladungen bazu und gibt man Dir viel gute Rathschläge für Borbereitungen und Anschaffungen für dieselbe, so sei auf der Hut und nimm an, daß Du müßige, arbeitöscheue Schmarober vor Dir hast. Kause Dir gelegentlich einen guten Huhnerhund und einen ruhigen Hound (Haund ausgesprochen), jenen für fünf bis zehn, diesen sür drei dies fünf Dollars, und benuche sie, nachem Du selbst Dich einigermaßen mit den Dertlichseiten und den Wechseln des Wildes bekannt gemacht hast. Laß Dich aber niemals verleiten, mehrere ober junge Hounds anzuschaffen, die Du mit der schwer zu bändigenden Natur berselben hinlänglich bekannt bist und Beit und Gelegenheit haft, sie gehörig zu ziehen, wenn Du nicht großen Schaben an Deinem eignen Wich erleiben und endlich doch genöthigt

fein willft, die nichtsnuhigen Thiere todtzuschießen. Ein guter Gühnerhund, welcher zugleich als Schweißhund und ber Sirschssährte zu folgen gelehrt ift, verdient unbestritten ben Worzug vor allen Hounds ber Welt für jeden vernünftigen Jäger.

Bon ben vierfüßigen Thieren, welchen ihres Fleisches wegen nachgeftellt wird, fteben bie Kaninchen (lepus campestris, americanus s. virginianus) hinsichtlich ihrer Größe bem Birfche am nachften. Bon ben Amerikanern werben fie rabbids (Raninchen) genannt, und nur febr ausnahmsweise gegeffen, von ben Deutschen: Safen, was wohl richtiger ift , und mit Bergnugen verfpeift. Gie feben gang aus wie beutsche Raninchen und find nur wenig größer als biefe, haben aber mehr bie Lebensweise ber Safen, insofern fie nicht in Sohlen leben und fich nur in locher ober hoble Baume flüchten, wenn fie verfolgt werben. Man findet fie vorzug= lich in ben Safel= und Dornendickichten ber fleinen Brarien, in ben an lettere grenzenden Gehölzen und in Ungahl in ber Nähe ber Farmen. In großen ausgebehnten Walbungen find fie felten und auf ben endlofen weftlichen Steppen follen fie gar nicht vorkommen, mahrscheinlich weil fie bort theils burch die fo häufigen Brande, theils aber auch burch bie Un= zahl von Raubthieren vertilgt werben. Gie laufen, wie bie europäischen Raninchen , nur furze Strecken gerabe aus, weil fie, weniger schnell und ausbauernd als bie europäischen Sa= fen, balb von flüchtigen Sunden, Füchsen ze. gefangen werben würden, falls fie langere Zeit unverandert eine Richtung verfolgten. Mit außerorbentlicher Geschicklichkeit breben fie fich im vollen Laufe um, wenden fich bald rud =, bald feit=

warts und entschlüpfen nicht felten noch unter ben Sugen bes Sundes. Gin Bortheil, welchen fie durch ihre Bidgad-Flucht zu erreichen ftreben, ift ber, nicht aus einer ihnen mohlbefannten Gegend, in welcher fie fichere Berftede, wie g. B. boble Baume, Locher in ber Erbe, Bruden, Fencen befiten, vertrieben zu werben, um biefelben benuten zu fonnen. 3ft ihnen baber burch ben Teind ber Butritt zu benfelben beim Beginne ber Berfolgung abgeschnitten, fo fuchen fie jenen babon abzulenten und burch schnelles Umtehren babin zu ge= langen. Im Walbe glückt ihnen bies fast ohne Ausnahme; in ben Prarien schütt fie vor ben vierfüßigen Berfolgern bichtes Geftrupp, und in ber Nabe ber Felber benuten fie bie Gencen fo meifterhaft, bag ihnen jene fast niemals etwas anhaben tonnen. Saben fie nämlich im fcnellften Laufe eine Einfriedigung erreicht, fo ichlupfen fie mit ber Bewand= heit der Schlangen zwischen ben unteren Riegeln hindurch und bleiben regungelos figen, bis fie auch auf ber anderen Seite verfolgt werben, in welchem Falle fie bann baffelbe Berfahren nach ber entgegengesetten wieberholen und babei fo lange, balb nach ber einen, balb nach ber anderen friechend verharren, bis fie entweder ihre Feinde, welche ftets über die Fence fpringen ober flettern muffen und gewöhnlich eine gewiffe Strecke über biefelbe hinaus ihre Berfolgung fortfeben, ermudet ober getäuscht, ober auch felbft Belegenheit zu entrinnen gehabt haben. Wo irgend ein Stud Geholz eingefriedigt ift, fann man verfichert fein, in bemfelben Safen in großer Ungahl zu finden, weil fie barin von Schweinen und anderem Dieh nicht geftort werben. Will man fie an einem folden Plate wegschießen, fo ftellt man fich an eine

Fence, welche bem offenen Walbe zunächst liegt, und läßt Hunde oder andere Jäger das eingefriedigte Stück absuchen. Es leidet keinen Zweifel, daß die flüchtenden Häschen ohne Ausnahme nach jenem zu laufen und gewöhnlich dicht an der Fence und zuweilen kanm einige Schritte von den Füßen des Jägers einige Augenblicke ruhig sigen bleiben werden. Bei diefer Gelegenheit kann man sie sowohl im Sigen als auch im Laufe sehr leicht schießen und bald die ganze Sippsichaft der nächsten Umgebungen, welche sich sämmtlich nach solchen ruhigen Orten hinzieht, vertilgen.

Jebem forgfältigen, umfichtigen Landwirthe, ja felbit ben hasenverzehrenden Deutschen ift es aber vielmehr um bie Musrottung biefer fleinen Plagegeifter, als um ihre Jagd ober ihr Bleisch zu thun, weil fie in Garten, Baumschulen und jungen Dbftbaumpflanzungen außerorbentlichen Schaben thun. Mit unermudlicher Gebuld laufen fie bie Lattenzäune ent= lang, um eine Deffnung groß genug zum Sindurchschlüpfen zu finden, und bleiben bann gewöhnlich im Garten fo lange, als noch ein Bäumchen zu benagen ober ein Pflanzchen zu freffen übrig ift. Trot ber Sofhunde friechen fie nicht felten unter bie Baufer und machen von biefen ziemlich ficheren Berftecken aus ihre Befuche in ben Baumschulen ober Gemujebeeten. Bei Schnee habe ich öftere ihre Fahrte verfolgt und mahrgenommen, wie fie einem langen Lattenzaune ge= folgt waren, an vielen Stellen vergeblich burch benfelben bin= burchzudringen versucht hatten und endlich bicht am Saufe, ober fogar burch Buglocher ber Grundmauer beffelben bin= burch in Garten gelangt und zuweilen biefen wegen ber Mabe ber Sunde fehr gefährlichen Weg mit größter Buversicht allnächtlich hin und her gehüpft waren. Du fannst Dir benfen, daß bei so großer kaltblütiger Frechheit ber unzähligen Hasen die Lattenzäune ober Seden außererbentlich sorgfältig gemacht werden mussen, und daß die Latten an keiner Stelle weiter als zwei Zoll auseinander stehen durfen, wenn man nicht Gemuse, Blumen, Baumschule ben kleinen Räubern preisgeben will. In den Obstgärten, welche meistens nur mit Wurm = oder Bretterfencen umgeben sind, sichert man junge Bäume am besten dadurch vor den Bissen der Hasen, daß man gespaltene und getrocknete Maisstengel, welche vom Erdboden an ein und einen halben Fuß hoch reichen, um sie herumbindet.

Mur in febr angefiedelten Begenden barf man ber Soff= nung, Die Ungahl ber Safen beträchtlich zu verminbern, Raum geben; auf abgelegenen Farmen bingegen bemerft man trot aller Bemühungen zu biefem 3mede faum eine Abnahme biefer fchablichen Thiere, weil fie fich ftets aus bem Balbe und ber Prarie nach Felbern und Garten bin= gieben , und burch ihre Schlaubeit häufig ben eifrigften Ber= folgern zu entgeben miffen. Balb ichlüpfen fie in einen an ber Wurzel hoblen Baum, bald in die Soblung eines um= gestürzten, bald in unter Diefen befindliche Löcher, bald unter Bruden, ausgewaschene Uferbante ic. und find auf biefe Art meistens vor ferneren Nachstellungen ficher, infofern fich felten Jemand Die Mübe gibt, befondere Unftrengung auf ihre Sabhaftwerbung zu verwenden. Soble Baume gibt es aber hier außerorbentlich viele, beren Sohlung zuweilen noch eng ift, aber ziemlich boch in ben Stamm fich aufwarts erftrect, fo bag man bie in dieselben gefluchteten Thiere weber mit ber' Sand noch mit dem Krätzer erreichen fann. In folchen Fällen gibt es nur zwei Mittel, dieselben zu fangen oder zu tödten, nämlich am oberen Ende der Söhlung des Baumes mit der Art ein Loch zu hauen und sie entweder durch bieses, oder das untere herauszuziehen, oder Feuer in letteres zu machen und die Flüchtlinge zu ersticken oder zu betäuben.

Schlägt man mit bem ftumpfen Enbe ber Axt an einen Baum, in bem fich ein Safe verftedt hat, fo verrath ein bumpfer Ton bes Schlages fehr beutlich, baf und wie weit ber Baum hohl ift. Sat man burch biefes Mittel in Erfah= rung gebracht, daß bas obere Ende ber Sohlung, in welches fich bie Safen mit unglaublicher Rletterfertigkeit flüchten, für ben Gebrauch ber Axt nicht zu hoch über bem Erbboben und das gefunde Solz nicht zu bid ift, fo haut man , befon= bers wenn fich ber Stamm in ber Rabe ber Farm befindet, fo hoch als möglich eine Gegenöffnung, und zieht gewöhnlich aus biefer bas Saschen beraus. Dergleichen mit mehreren Löchern versehene Bäume findet man bier im Walde, nabe bei ben Saufern fehr häufig, weil man öfters zur Bertilgung von Raubthieren gezwungen ift, fie einzuhauen; fie bienen aber zu gleicher Beit als vortreffliche Fallen für Safen, welche man leicht hineinjagen, ober ohne alle Muhe herausholen fann. In hohlen Baumftammen , welche an ber Erbe liegen und in ber Nachbarschaft von Farmen ebenfalls häufig an verschiedenen Stellen angehacht worden find, hat man nicht felten Belegenheit, mehrere Saschen auf einmal zu fangen. Eines Tages erbeutete ich fogar vier in einem Stamme, vor welchem die Sunde hitig bellten, nachdem ich ein Loch in benfelben gehadt und mich vorher burch eine in die Saupt=

bffnung gesteckte lange Ruthe überzeugt hatte, daß und in welcher Gegend lebendige Thiere darin waren. Die letztere Borsicht braucht man übrigens jedes Mal, wenn Hunde durch ihr Gebell vor irgend einem Loche verrathen, daß Wild darin steckt, erstens damit man sich nicht umsonst besmüht, und zweitens um an den an der Ruthe hängenden Saaren das fragliche Thier zu erkennen, damit man nicht von einem Opossum, Mink, Waschbären oder Murmelthiere gebissen wird, wenn man einen Hasen zu fassen beabsichtigt.

Das Ausbrennen ber letteren ift ziemlich langweilig, in= beffen boch öfters rathfam, wenn fich ein fehr bicker und ziemlich hoch hinauf bobler Baum, in welchen fich jene wiederholt ungeftraft flüchten, in ber Nabe von Garten befindet. Dan mag nämlich an benfelben flopfen, fo viel man will, ber Safe kommt niemals beraus und ba bie Sob= lungen zum Theil febr boch und gewunden find, fo baß nicht einmal ein Schuß bas Thier erreicht, fo bleibt öfters nichts Unberes übrig, ale Feuer in bas Loch am Erbboben zu machen. Soble Baume haben fait nur ale Brennholz Werth, und ba übrigens niemals mehr als bas faule Solz von ber Flamme verzehrt wirb, fo fann man fich bas Bergnugen bes Ausbrennens von Wild machen, ohne Furcht, Schaben zu verurfachen , wenn man bei trodnem Wetter nur bafür forgt, bas um ben Baum berumliegenbe burre Laub auf Die Seite zu fehren , bamit es nicht Feuer fangt, wenn man benfelben inwendig noch glimmend verläßt. Wie ichon bemertt, erftreden fich bie Sohlungen in alten Stammen oft bis zu breißig ober vierzig Fuß Sohe und munben nicht fel= ten in einem oberen Uftloche; und wenn fie auch unten fo weit find, bag man bequem in ber Deffnung fteben fann, und bemnach bem Safen baburch bas Rlettern erschweren, fo ift dieser boch so geschickt, immer boch genug hinauf zu ge= langen, daß man ihn niemals mit ber Sand ober mit irgend einem an eine lange Ruthe gebundenen Instrumente faffen fann. Je höher aber Junker Lampe ober ein Raubthier in bie immer enger werbenbe Deffnung hinaufgestiegen, besto ichwerer erreicht ihn ber Rauch und besto länger vermag er Dem Ginfluffe beffelben Trot zu bieten, insofern ber nach unten gekehrte und die enge Soblung ausfüllende Rucken, ben Ropf gegen jenen ichütt. Buweilen unterhalt man bie Gluth eine halbe Stunde lang, ehe bas Thier herunterfällt, und felbst bann wird es nicht felten, wenn es scheinbar betäubt mit ben Rohlen in Berührung kommt, zu neuen Un= itrengungen angefeuert und entschlüpft uns in verzweifelten Sprungen, wenn wir nicht ichnell mit ber Sand ober ber Wlinte bereit find.

Es ift jedenfalls sehr rathsam, schuffertig am Loche zu stehen, sobald bas Feuer in bemselben zu brennen anfängt, weil die Sasen gewöhnlich bald barauf sich herabstürzen, um zu entstiehen. Geschicht dies nicht und hört man sie nicht im Baume sich bewegen, so ist das Gerabträuseln von Flüsssigkeit in das Feuer ein Beweis, daß das Thier selbst bald folgen wird. Sat die Söhlung des Baumes auch eine obere Dessung und bemnach der Rauch einen leichten Durchzug, so erscheint das geängstigte Thier sehr bald an einer berselben und entstieht nicht selten durch einen kühnen Sprung von oben, während wir unten achtgeben, ober sucht sich durch die Flammen einen Ausweg, wenn man es in der Söhe erwartet.

Um mir die Mühe bes Ausbrennens zu ersparen, habe ich Sasen oder Raubthiere in hohlen Bäumen einsperren und durch Sunger töden wollen, indem ich die Löcher mit Golz, da man hier im Freien nach Steinen Jahre lang vergebens suchen würde, möglichst sest zustopfte; allein ich fand dieselben bald darauf jedes Mal wieder geöffnet, entweder durch die unermüdlichen Anstrengungen der verzweiselten Insassen, oder durch Hunde, welche mit unglaublichem Eiser Holz und Wurzeln zerbeißen und tagelang unermüdlich mit den Proten fragen, um Wild aus seinen Versteden hervorzuhosen. Das Gebell ver stets die Nachbarschaft der Farmen durchstreisenden Hunde ist es auch gewöhnlich, welches ihre Herseren an die hohlen Bäume führt und ihnen Gelegenheit gibt, den lebendigen Inhalt derselben an das Tageslicht zu fördern.

Außer ben hohlen Bäumen bieten Saufen von Reisern, Scheit = ober Bauholz, zum Trocknen und Berbrennen betimmte Haselwurzeln ic., ober von Murmelthieren ic. in die Erde gegrabene Löcher den Sasen fichere Berstecke dar, aus denen sie nur mit einem Zeit = und Krastauswande vertrieben werden können, welcher sich nicht der Mühe verlohnt. Berräth daher das Benehmen der Hunde, daß sich Sasen an solchen Plägen versteckt haben, so ist es am zweckmäßigsten, sich eine Stunde vor Sonnenuntergang in die Nachbarschaft derselben auf den Anstand zu stellen und die vorsichtig herzvorschlüpsenden Thiere zu schleichen. Schleicht man um diesselbe Zeit am Saume des Waldes oder auf diesen durchkreuzenden Wegen, oder in der Nähe von Haselgebüschen umher, so kann man versichert sein, den größten Theil der die umsliegenden Gebüsche bewohnenden Kasen zum Borschein koms

men zu feben und zu erlegen. Der Rnall bes Schuffes erfchreckt fie fo wenig, daß turg nachdem man einen getobtet hat, öftere fich mehrere andere an berfelben Stelle zeigen. Bei Schnee werben fie zu Sunderten in ben Safelgebufchen theils im Gigen', theils im langfamen Laufe geschoffen , in= bem man fich auf folche Blate, wo fich viele ihrer Fährten vereinigen (Sauptwechsel), ftellt und burch Sunde ober Men= fchen Gebufche und Gehölze abtreiben läßt. Dhne Sund find fie fchwer aufzujagen, weil fie fo fest liegen, bag man oft wiederholt an einen Strauch ichlägt ober tritt, ohne baß fie aufspringen. Es ift mir zuweilen vorgekommen, bag, wenn ich zeitig am Tage gewisse Gebufche und Dicichte abfuchte, nur wenige, auf bem Beimwege gegen Abend hingegen, als fie anfingen zu erwachen und nach Futter fich um= zusehen, an benfelben Dertlichkeiten Safen in reichlicher Un= gahl antraf. Ihr Fleisch schmeckt, wie bas ber europäischen Raninchen, füßlich = fad und eignet fich baber mehr zur Bu= bereitung mit fraftigen Brühen (Safenpfeffer), welche ge= wöhnlich bas Befte bei biefem Gerichte bilben, als zum Braten. In Ermangelung anberen frischen Fleisches ift man wohl gelegentlich gut zubereitete Safen; allein bei öfterer Wiederholung wird man ihrer bald überdruffig; ja es hat fich fchon getroffen, daß hier bereits febr verwöhnte Arbeiter einen guten Dienft verließen, weil fie es fur eine unverzeih= liche Geringschätzung ansahen, bag man ihnen Safenbraten vorsette!

So gewiß nun aber ber lettere mit einem wohlzubereis teten turopaischen sich, was ben Wohlgeschmad betrifft, nicht vergleichen läßt und so wenig man es baber ben Amerikanern

und vielen ihnen nachaffenden Deutschen verargen fann, wenn fie bie Safen nicht genießen, fo ift es boch minbeftens gefagt eine Abgeschmacktheit, wenn fie Cichhornchen nicht allein jenen porgieben, fondern als große Leckerbiffen anpreifen. Man bat fich häufig Muhe gegeben, mir burch verschiedenartige Bubereitung biefelben ichmachaft und annehmbar zu machen, allein umfonft; ich fant , bag ihr Fleisch bem ber Gafen bei Beitem nachsteht, infofern es, wie leicht begreiflich, noch faber ichmecht als bas ber Letteren und, ausgenommen von jungen Thieren, fehr gab ift. Die Amerikaner ruhmen awar bie Rraft und Nabrhaftigfeit ber Brühen von gefoch= ten Cichbornchen und manche graue (langangefiebelte) Deutsche glauben baffelbe thun zu muffen, um es recht an= ichaulich zu machen, baf fie nicht mehr grün, fonbern fo flug, erfahren ic. wie jene find - allein ich versichere Dir, biefe gepriefenen Bruben ober Suppen fcmeden wie Spulmaffer, welches etwa burch Pfeffer ober andere zufällig barin enthaltene Bewurze einen nicht fehr angenehmen Reiz auf bie Bunge ausübt. Roche in einem Topfe fo viele Cichhorn= chen als Du willft , Du wirft niemals eine Fluffigkeit er= balten, welche nur im Entfernteften mit gleifch = ober Bub= nerbrube Aehnlichkeit hat. Die eigentliche und befte Art ber Bubereitung von Gichhörnchensuppe besteht barin, bie Thier= den erft mit Wett ober Butter zu braten und dann mit Beimischung von Butter, Gier und Gewürzen zu tochen. Dabei ift mir bie Unefbote von bem Bettler eingefallen, welcher ber geizigen Wirthin mit einem Nagel und Waffer Suppe fochen lehrte und ber auf ben Erfolg bes munberbaren Erperiments Gespannten unvermerft Mehl, Butter, Gier ic.

ablockte; benn nimmt man die Bestandtheile des Eichhörnschensuppenrecepts, so kann man mit Weglassung der Eichshörnchen eine viel schmacklastere Suppe versertigen, als mit Beibehaltung derselben. Daß die Brühe, in welcher eine gewisse Anzahl dieser Thiere gekocht wurde, wohl etwas nahrhaster sein muß als bloses Wasser, leidet keinen Zweisel, allein ihr Geschmack ist widerlich und daher dieselbe, sowie das gekochte oder gebratene Fleisch der Gichhörnchen nur gegen den ärgsten Sunger zu empsehlen. Ich habe es östers verssucht, wenn mir nur die Wahl blieb, davon oder von Speck zu essen, allein ich habe eher noch letzteren vorgezogen, wenn man mir es übel genommen haben würde, Brot allein zu essen. Sehr häusig werden übrigens die Eichhörnchen als Braten oder Ragout außerordentlich gerühmt und ausgeztischt, um die Hühner zu schonen.

Es gibt hier viele Arten biefer Thiere, kleine, ohne ben Schwanz kaum fechs Boll lange, wie die fliegenden, die Vences und die Erdeichhörnchen (in Löchern in der Erde lebend, spermophilus Parryi), und große mit dem Schwanze vierundzwanzig bis achtundzwanzig Boll lange: die grauen, braungelben und schwarzen oder vielmehr dunstelbraunen. Am häufigsten sind die grauen, am größten die gelben (fox-squirrels, Vuchseichhörnchen). Die sehr feinen Belze der grauen werden hier mit einem Cent für das Stück bezahlt. Nur die größeren Arten der Cichhörnchen werden geschossen und zwar zu jeder Jahreszeit. Im Winter bei großer Kälte schlasen sie in ihren Nestern oder Löchern. Sie sind hier so häufig, wie die Raben in Deutschland, und der Wald voller Nester, welche sie mit einer Haube aus trocknen

Ameigen in bie Spiken junger Baume und gwar nach unten fo bid bauen, bag man zuweilen eine gute Labung Schrote bineinschießen fann, ohne bie Thiere zu verleten. Um beften gludt bie Jago, wenn zwei Berfonen zusammen auf biefelbe ausgeben, und fich auf verschiebene Seiten eines Baumes begeben, weil die Gidhornchen ftete fich bem Jager baburch unfichtbar zu machen fuchen, bag fie fich unbeweglich und ber Lange nach hinter bie Alefte ober Stamme berfteden und fich faum mertlich fortwährend in ber entgegengefesten Rich= tung bewegen, fobald ihr Berfolger fich nach einer anderen Seite bes Baumes begibt. Sind baber zwei Schuten beifam= men, fo muffen bie Thiere ftets einem fchugrecht tommen, wenn es ihnen nicht gelingt, auf febr boben biden und bori= zontalen Aleften angeschmiegt, fich völlig vor Schrot ober Rugel zu fichern. Bei bellem Sonnenscheine laufen fie ben gangen Tag über, befonders aber Morgens geitig und von vier Uhr Nachmittags an im Balbe und in fleinen Gehölzen in ber Prarie umber. Bei trubem ober regnerischem Wetter findet man fie hingegen in ihren Reftern, aus benen fie ge= wöhnlich bald heraustommen und fich in ben Gipfeln ber halbwüchfigen Baumchen umfeben, wenn man an ben Stamm ichlägt. Im jungen Walbe und an ben Solgranbern find ihre Refter befonders häufig, und hat man baber an folden Orten einen Knaben bei fich, welcher an bie Stämme flopft. fo fann man eine Ungahl biefer Thiere erlegen. Schießt man fie mit Schrot nicht in ben Ropf, fo fallen fie felten ober flettern, wenn burch ben Schuf vom Baume gefchleubert, gewöhnlich schnell am nachftfichenben wieber in bie Sobe, felbit wenn ihnen ber gange Bauch gerriffen ift, ober halten fich in den Aeften noch mit einer Pfote fest, so lange sie nicht völlig todt sind. Die Amerikaner schießen ihnen, wie schon erwähnt, fast ohne Ausnahme mit der Rugel den Kopf ab, um den ausgezeichneten Braten oder die Kraftbrühen nicht zu verderben.

Abgesehen jedoch von ber Liebhaberei für bie letteren und von bem Ruten ber Gichbernchenjagt als Schiefübung für bie amerifanische Milig, wird fie fur jeden im Balbe mohnenden Farmer zur Rothwendigfeit, bamit ihm die Ungahl biefer Nagethiere nicht zu viel Schaben gufuge, indem fie aus Liebhaberei fur bie Rerne bas Dbft gerbeigen, frifch ge= pflanzten Mais aus ber Erbe wieber ausfragen und freffen und auch die reifen Maisahren benagen. Wenn man bie fleinen, muntern Thierchen auch gern und zu feiner eigenen Beluftigung ungeftort und zutraulich gewähren laffen will, und fich anfange freut, wenn fie bis in bie Bofe und bicht an die Saufer kommen, fo wird man endlich boch gezwun= gen, an ihre Bertilgung in ber nachften Umgebung ber Farm zu benfen , wenn man fieht , wie fie häufig bie fchon= ften Früchte gerftoren und zuweilen in einer Nacht auf großen Streden bie frifdigepflangten Maisforner aufgezehrt haben, und wenn man genöthigt wird, zu einer Beit öfters vergeblich wieber nachzupflangen, mo man überhaupt faum mit ben nöthigften Geschäften fertig werben fann.

Die fliegenden Eichhörnchen (pteromys volucella) find ziemlich felten und nicht im Stande, fich lange in der Luft zu erhalten. Sie bedienen fich ihrer Flughaut nur fehr ause nahmsweise und auf furze Entfernungen, gewöhnlich von einem höheren Baume auf einen niederen, oder in schräger

Richtung nach bem Erbboben, von welchem fie bann wieber mit gleicher Behendigkeit wie die Uebrigen an hohen Stäm= men in die Höhe klettern. Sie sehen auf dem Rücken grausbraun, am Bauche weißlich aus und sind zehn bis zwölf Boll lang von der Nase bis zur Schwanzspige. Man erhält zuweilen Junge beim Fällen der Bäume, sieht aber Alte kaum einmal innerhalb mehrerer Jahre. Sie thun weniger Schaben als die übrigen Sichhörnchen und werden daher höchstens von Sammlern für Naturalienkabinette und überhaupt von Bersonen geschossen, welche sich für Naturgeschichte interessiren.

Bei ber Jago auf Gichbornchen, fowie überhaupt auf alle Thiere bes Walbes, welche auch im Sommer erlegt wer= ben, muß man während ber bier fo häufigen und gefährli= den Gewitter besondere vorsichtig fein und es forgfältig vermeiben, unter hohen Baumen, vorzüglich Gichen, in welche ber Blit febr oft einschlägt, Schut vor bem Regen gu fuchen. Du findeft bier ungablige vom Blite getobtete und noch mehr von bemfelben gezeichnete Stamme. Die letteren erfennft Du an einer ober zwei parallel neben einander laufen= ben, zwei bis drei Boll breiten und häufig einen Boll erhabe= nen Narben. Diele Leute fonnen fich bie Entftehung ber letteren gar nicht erflären und viele ichreiben fie irrthumlich bem Froste zu; ich habe mich jedoch öfters personlich bavon überzeugt, baf fie vom Blite herrühren, indem ich nicht allein unmittelbar nach ichweren Gewittern an verschiebenen Baumen in meinem Forfte bie gang frifchen Riffe bemertte, fon= bern ben Blit auch nur wenige Schritte von mir einschlagen fab. Dabei batte ich bie fur mich bis babin noch neue Be=

legenheit, die Wahrheit von ber Theorie des Blipes (Ausalei= dung verschiedener Gleftricitat) in ihrer Wirfung erwiesen zu sehen, insofern ich mehrere Male unmittelbar nach bem Schlage an ben Baumen zwei parallele ohngefahr vier Rolle von einander entfernte und acht Linien tiefe, bis auf bas Bolg fich erftredende Riffe fand, welche fich boch oben in ben Meften zu vereinigen ichienen. Gie maren gleichmäßig einen halben Boll breit und an ben Seiten icharf begrenzt. Die aus beiben herausgeriffene Rinbe erfchien wie fünftlich ausgefchnitten, beftand an beiben Riffen aus einem einzigen un= getheilten, langen, feften Streifen, von bem ber eine tief an ber Burgel gelöft, oben an ben Zweigen verfchlungen war und am oberften Ende bes Riffes noch mit ber übrigen Rinde zusammenhing, ein Beweis, baß bie Gewalt von unten nach oben wirkte; ber andere, ohngefähr breißig Tug lang, mar oben ab= geriffen, burch ben Schlag um bie nächften Bufche und Bäumchen herumgeschlungen worden und hing noch tief im Boben an ber Burgel fest, unwiderleglich bar= thuend, daß hier die Richtung ber Gleftricitat von oben nach unten ging und fich in ber burch Regen schon feuchten Erbe verlor. Den unten noch festhängenben Streifen fchnitt ich in einem Falle als Merkwürdigkeit ab, entwirrte ihn aus feinen festen Berschlingungen und nahm ihn als meinen Un= theil an bem mir fehr naben und mich einige Augenblide be= täubenden Schlage mit nach Saufe, wo Niemand ben Berfer= tiger biefes fonderbaren Studes erratben konnte. In ber Fol= ge vernarbten die beiben Riffe an ben Baumen vollftanbig.

Die wilden Truthühner (Buter, Welfchuhner, turkey's)

find ohne Ausnahme von buntelbrauner Farbe mit einem ftablblauen Glange ber Febern, welcher fie oft fast fcmarg ericheinen läßt. Gie leben in Beerben von funfzehn bis gwangig und find in wenig befiedelten Gegenden, befondere in ben Baldungen entlang ber Fluffe fehr gablreich. 3m Berbfte und Winter nahren fie fich hauptfächlich von Gicheln, welche fie am Erbboben auffuchen und beshalb Stellen bes Balbes, wo Teuer bas trodine Laub verzehrt hat, vorzugsweise befuchen, meil fie baselbit ihr Lieblingefutter, ohne bie Blat= ter wegscharren zu muffen, leicht finden konnen. Gie bleiben ben gangen Tag über, außer wenn hart verfolgt, am Boben und fliegen erft in ber Abendbammerung auf alte Baume, auf beren biden Meften fie übernachten und feten fich gern auf folde, welche fich boch über bem Baffer und in beren unmittelbarer Nabe fich febr fchrag gewachsene Stamme befinden, bie ihnen bas Indiehohekommen treppenartig erleich= tern. Gie fliegen überhaupt fcmer und ungern, und ent= gieben fich ihren Feinden lieber durch Rlugheit und fchnellen Lauf, ale burch ben Bebrauch ihrer Flügel. In fehr bidem Bebuich, hohlen Baumen und hinter umgefallenen Stammen verbergen fie fich baufig, wenn man nicht unmittelbar auf fie losgeht und fie fich für unbeobachtet halten.

Man erlegt bie wilben Truthuhner vorzüglich auf bem Unftanbe, auf ber Treibjagd ober fangt fie in Fallen; auf ber Suche ober beim Schleichen ift es fehr schwer, fich ihnen auf Schufweite zu nähern, weil fie, wie die Trappen, Baschen ausstellen, einander fehr schnell von brohender Gefahr benachrichtigen, ben Jäger in ber Regel eher bemerken, als biefer fie, und sich, wie Diefer auch schleichen ober laufen

mag, immer in einer Entfernung von mehreren hundert Schritten von ihm halten. Mit Gulfe eines gut abgerichteten Gundes, welcher ihrer Spur schnell folgt und unter die Beerde springt, kann man sie leicht erlegen, insofern sie dann gewöhnlich erschreckt auf die nächsten Bäume fliegen, ihre Ausmerksamkeit so unverwandt auf den bellenden Sund richten, daß der schnell und vorsichtig herzueilende Schütze zuweilen mehrere nach einander heradzuschtesen Beit hat, ehe die übrigen sich entfernen. Bu Pferde kommt man ihnen leicht nahe, besonders wenn man ihnen nicht in gerader Richtung folgt, sondern sie umkreist.

Bei feuchtem Wetter ober bei Schnee fann man ihre Fährten leicht im Balbe finden, ihre Lieblingeplätchen und Sauptwechsel auskundschaften und Treibjagben biefer erlang= ten Renntniß gemäß anstellen. Wenn fie nicht geftort werben, verfolgen fie bei ihren ausgebehnten Wanderungen fo regelmäßig immer biefelben Wege, wie anderes Wild; es ift baber febr mefentlich, folche Baffe mit Berücksichtigung bes Windes beim Treiben vorzugeweise zu befeten. Bei Schnee tonnen zwei Berfonen, von benen bie eine fich auf einen Wechsel ftellt und geduldig ausharrt; während die andere ber frifchen Fahrte folgt, fo ziemlich ficher fein, Truthuhner gu erlegen, weil sie von letterer verfolgt sobald als möglich sich wieder babin zuruchwenden, wo fie hergekommen waren, und auf biefe Urt bem einen ober bem anderen Jager ichugrecht tommen muffen. Bei großen Treibjagben auf Biriche wer= ben fie nicht felten burch bas Gebell ber Sunde aufgeschreckt und im Fluge ben Schuten zugetrieben; werben fie aber nicht tödtlich getroffen, fo laufen fie noch mit Bligesschnelle

bavon, obichon man hatte glauben follen , daß fie durch ben Sturg aus der Luft zerschmettert worben maren.

Auf ben Buteranftand begibt man fich an Orte, wo man bas Loden oder Rollern (Balgen) und wiederholt bas Beräusch beim Aufbaumen gehört ober viele Fahrten gefeben hat, vorausgesett, daß fich bafelbft hohe und biche Baume befinden. Man thut wohl, eine Stunde vor Sonnenuntergang am Plate zu fein und fich forgfältig zu verbergen. Sat man bie rechte Stelle getroffen, fo fieht man fich plotlich von einander lodenden und pipenden Truthubnern umringt, welche im Gifer, fo ichnell als möglich ben beften Uft zu befeten und ben bequemften Drt zum Auffliegen zu finden, und im Gefühle vollkommener Gicherheit ben Jager wenig beachten. Saben fie fich einmal gefett, fo muß man fich forgfältig bie Mefte merten, auf benen man fie gulett fab, weil fie beim gering= ften Geräusche ihren Git quer über ben bicken Aft verlaffen und fich schnell nach ber Lange beffelben breben und auf biefe Art fo vollständig von biefem verbectt werben, bag man fie im Zwielichte nicht mehr ertennen fann. Saufig , befonbers bei Mondichein, vertheilen fich mehrere Jager in verschiebe= nen, jeboch nabe bei einander gelegenen Gegenden bes Balbes, um ihres Erfolges besto gewiffer zu fein, und geben, nachdem fie fich auf irgend einem Wege ober fonft fenntlichen Buntte verabrebetermaßen wieber vereinigt, gemeinschaftlich . nach Baumen, auf welche ber eine ober ber andere von ihnen Truthuhner auffliegen gefehen hatte und ichießen bann gu= . fammen auf Commando. Bei folden Gelegenheiten fommt es nun zuweilen vor, und ich bin felbft babei gemefen, baß bie Buter, wenn einer ber Jager zufällig ein Berausch ver=

anlagte, g. B. einen burren 3meig gertrat ober mit bem Fuße am Boben bin ichleppte, fich plöglich baburch unfichtbar machen, daß fie fich in ber Langenare ber biden Alefte breben und fo unbeweglich auf biefelben nieberbuden, baß fie bas fcharffte Auge nicht entbeden fann. 3ch fab felbft einmal im Spatherbste achtzehn bis zwanzig Truthuhner auf zwei bicht neben einander ftebende Baume fliegen und ichlich mich leife fort, um noch brei Jagbgenoffen, welche unfern von mir ebenfalls auf bem Unftande fich befanden, zu rufen. Mach furger Beit erreichten wir fammtlich ben bon mir bezeichne= ten Plat und faben und vergebens nach bem Bilbe um. Meine Begleiter, von benen ber eine ein achter amerikanischer und die beiden andern altangesiedelte beutsche Binterwäldler und vorzugeweife mit fo fcharfem Gefichte begabt maren, baß ihren Luchsaugen Nichts entging, wenn fie ihren Bortheil auf Roften eines Grunen ober Wild in ber Musficht hatten, faben, wie gefagt, eben fo wenig Etwas von meinen Welschhühnern, als ich und fingen an, weil fich über uns auch nicht bas Geringfte regte, meinen glängenben Unftandsbericht als Phantafieftud zu befpötteln. Allein ba ich auf ber Richtigkeit meiner Beobachtung bestand, fo gaben fie fich Mube, die verzauberten Bogel zu entbecken und hielten bald einen ber unendlich vielen und großen schwammigen Auswüchse und Knorren, welche fich hier an ben Baumen befinden, bald ein Gichhörnchenneft, bald eine Rreugungs= ftelle ber Aefte fur jene und fingen an barauf zu ichießen. Nach jedem Anall flogen nur einige Buter fort, mahrend bie übrigen unverruckt und unfichtbar figen blieben.

Es scheint kaum glaublich und boch versichere ich Dir,

baß wir durch das Mondlicht getäuscht nach und nach sieben bis acht Schüsse auf vermeintliche Truthühner abseuerten, während die wirklichen zu zweien und breien nach jedem Knalle fortslogen, nachdem sie die ganze Zeit über und gefessen und und völlig Gelegenheit gegeben hatten, sieben bis acht Stück von ihnen zu erlegen, wenn wir sie hätten sehen können. Anstatt daher auf Andre zu warten, oder gar diese zu rusen, rathe ich Dir in einem ähnlichen Falle so lange ruhig stehen zu bleiben, bis die Buter die Köpse unter die Flügel gesteckt und eingeschlasen sind und dann, wenn Du noch genau weißt, wo sie sich gesetzt haben, einen nach dem anderen herunterzuschießen; benn im ersten Schrecken und aus dem ersten Schlase erwacht, bleiben sie zuweilen längere Zeit sitzen oder sliegen sogar nur auf ganz nahe stehende Bäume.

Im Frühjahre kann man wilbe Welschühner leicht mährend ber Morgendämmerung auf der Balze erlegen. Bährend
ber Monate März und April hört man bei Tagesanbruch
und stillem Better ihr Kollern sehr weit und mit einiger
Ortskenntniß lassen sich darnach die Orte, wo sie zu treffen
sind, sehr leicht bestimmen und an den solgenden Morgen
zur Jagd benutzen. Sat man zahme Truthühner auf einer
Baldsarm, so kann man darauf rechnen, daß ihnen die
wilden Besuche abstatten und daß sich die Sähne beider Arten
auf Tod und Leben beißen, wobei gewöhnlich die ersteren unterliegen und nicht selten daß Beitliche segnen. Ein frühwacher Farmer kann bei solchen Gelegenheiten sich manchen
guten Braten verschassen. Die wilden Truthühner brüten
nicht selten in Getreideseldern innerhalb der Fencen und ganze

Geerben berselben besuchen regelmäßig die Maisfelber in ber Nähe ber Waldungen und schlafen sogar zuweilen auf ben Vencen, in der Nachbarschaft von Säusern, wenn nicht gerade hohe Bäume mit umfangreichen Aesten in der Nähe sind. Es ist daher, um Misverständnisse zu vermeiben, sehr rathsam für im Walde wohnende Farmer, sich nur weiße, scheckige oder hellbraune Puter zu halten, damit die zahmen nicht für wilde angeschen und geschossen werden.

Es leidet wohl feinen Ameifel, baf jene von biefen abftammen, allein im Gefieber find fie fo wesentlich von ein= ander verschieden, daß man fie felbst in der Entfernung nicht leicht verwechseln fann, ausgenommen, man fabe blos ben Ropf fcmarger gabmer Truthuhner. Dbgleich es nun febr schwer halt, aus ben Giern ber Wilben burch Suhner aus= gebrütete Junge vor bem Davonlaufen zu bewahren und zu gahmen, fo findet man boch viele Rachkommen ber wilden auf entlegenen Waldfarmen, welche noch gang bas Aussehen ihrer Stammverwandten behalten haben und folche fann man natürlich auch fehr leicht für gang wilbe ansehen und bemgemäß behandeln. Weil nun aber biefe nicht felten weit in ben Wald hineinlaufen und wilde hingegen gang in ber Nähe ber Farnibaufer fich aufhalten, fo befindet man fich nicht felten in Ungewißheit, ob man schießen foll ober nicht. Bwar kann und Niemand einen Vorwurf machen, wenn wir einen gang wie ein wilber Buter aussehenden gahmen im Walbe erlegen, allein man fonnte uns vielleicht mittelbar bes Muthwillens ober bofer Absicht beschuloigen, beshalb habe ich ftete vorgezogen, gange Beerden wilber Truthuhner nabe bei Farmen unbeläftigt laufen zu laffen, fo lange fie

ihr Benehmen nicht entschieden als folche erwies, als auch nur einmal aus Migverständniß durch Tödtung eines zahmen Nergerniß zu geben. Sätte man einen der letzteren innerhalb einer Fence geschossen, so würde der Eigenthümer desselben jedenfalls zu Schadenersatz berechtigt sein, da streng genommen Niemand ohne Erlaubniß des Besitzers auf eingefriedigtem Lande jagen darf.

Große Rehschrote, bei Euch Nummer Null, sind die besten zur Buterjagd. Die Rugel ist dabei nicht wohl answendbar, weil durch den Schuß mit derselben häusig der größte Theil des besten Fleisches verdorben wird. Das letztere ist selbst von alten Hähnen außerordentlich wohlschmeckend und gerade so viel besser als das der zahmen, wie Rehseisch seiner und angenehmer ist als Schöpsensleisch. Obgleich die wilden Truthühner durchschnittlich bedeutend größer sind als die zahmen, so ist doch ihr Fleisch, selbst das der Keulen, immer viel zarter als das der letztern.

Die Liebhaberei ber wilden Welschühner für Mais, ihre geringe Scheu vor bem unbewaffneten Menschen und seinen Werken und ihr Mangel an Geistesgegenwart in Gesahr hat Beranlassung zu einer wahrhaft spaßhaften Falle gegeben, in welcher oft ganze Geerben derselben auf einmal gesangen werben. Man errichtet nämlich an Orten, welche häusig von ihnen besucht werden, ein drei bis vier Fuß hohes Viereck von sencenartig b. h. wechselsweis über einander gelegten, zehn Fuß langen und vier bis höchstens sechs Zoll dicken, geraden Holzscheiten (Venceriegeln), und bedeckt dasselbe mit eben solzchen, so daß gewissermaßen ein großer Kasten gebildet wird, bessen durchbrochene Wände jedoch nirgends mehr als sechs

Boll Bwifchenraum zwifchen ben Scheiten haben burfen. Un ber einen Seite beffelben fagt man eine ohngefahr einen und einen halben Sug hobe und eben fo breite Deffnung aus und befestigt bie unteren Bolger berfelben Seite burch Mägel ober Stricke an einem fenfrecht ftebenben Solze ober Brette, fo baß fie in ihrer parallelen Lage zu ben oberen bleiben. Sierauf ftreut man Maiskorner in ber Umgegend ber Falle aus, besonders zahlreich aber am Gingange und in bem Innern berfelben. Die Buter, welche fehr häufig im Walbe aufgeschichtete Saufen von Fenceriegeln feben und fich fogar gern unter benfelben verbergen , nabern fich jener ohne Schen, freffen ben Mais gierig auf und folgen mit bem Ropfe am Boben ber lockenben Spur, bis in bas Biered hinein. Sind aber die barin befindlichen Rörner aufgezehrt und fällt bie Beranlaffung zu ber gebudten Stellung bem= nach hinweg, fo ftrecken bie erschrockenen Thiere angftlich bie Ropfe in bie Sohe und fuchen mit folder Berzweiflung einen Ausweg nach oben, baß fie barüber bie fleine Deff= nung am Boden vergeffen, fie niemals zum Entfommen be= nuten und ben nächsten Morgen ober in ber Nacht von ben boshaften Jägern noch bei ihren lächerlichen Fluchtversuchen überrafcht und gefangen werben.

Die wilben Truthühner sind sogar in unserer Nachbarsschaft noch so häufig, bag man sie im Binter für ohngefähr einen halben Dollar kaufen kann, mährend die zahmen das Doppelte und Dreifache kosten. Ihre ausgespreizten und in dieser Form getrockneten Schwänze bilben sehr zweckmäßige und auf bem Lande beliebte Fächer.

Sehr unterhaltend ift im Spatfommer bie Jagb auf

Brariebuhner (tetrao cupido, boppelflugeliges Balbhuhn), wenn bie Jungen ausgewachsen find. Der ameritanische Name Prairichen ober Prairiechichen ift richtiger ale Wald= buhn, weil biefe Bogel fich wirklich blos in ben Prarien aufhalten und nur im Binter bem Saume ber Balber ober fleinen Behölgen fich nabern und fich auf bie Baume fegen. Der Name Brarie ift von ben erften frangofischen Unfiedlern ben großen baumlofen Cbenen im Weften der Union beige= legt, barf im Deutschen feineswegs wortlich burch Biefe überfett werben, weil wir unter Diefer Bezeichnung eine mit feinem, niebrigem Grafe befaete ober naturlich bewachfene Mläche verstehen, während bas frangofische, in die englische Sprache aufgenommene Wort große unbewalbete, mit un= gabligen verschiebenartigen, zum Theile mannshohen Grafern, Stauben und Bebufchen bewachsene Flachen bebeutet. Man bat baffelbe burch Steppe und Saibe überfest, ober gar burch "Cavanen" im Deutschen quegebrudt; allein ba alle biefe Namen mehr ober weniger ben Begriff ber Un= fruchtbarkeit in fich foliegen, fo find fie burchaus unpaffend für bie endlofen, meiftens fehr fruchtbaren Cbenen, welche in ben Bereinigten Staaten allgemein Brarie genannt merben und auch im Deutschen fo heißen follten. Der bei Bei= tem größte Theil berfelben bilbete fruher ben Grund uner= meflicher Seen, welche theils burch bie noch vorhandenen großen Strome, theils durch jest verfiegte Ausfluffe fich entleerten, und baber ift ber Prarieboben, welcher fich noch jährlich burch faulende Gubftangen aller Arten noch verbef= fert, ber reichste, ben man fich benten tann. Mit ber Beit verwandeln fich die Prarien in Wald, welcher immer mehr

nach bem Westen fortschreitet und sie zusehends bebeckt. In unserer Gegend gab es vor dreißig Jahren noch ganz offene Stellen, welche jetzt schon mit schönem jungen Walde besetzt sind; ja an manchen Orten, wo ich vor sunszehn Jahren kaum ein Buschchen sah und Präriehühner schoß, ist sogar jetzt schon undurchbringliches Dickicht mit zwanzig bis dreis big Fuß hohen Bäumen.

Berschiedene Thiere, welche Eicheln und anderen Baumsfaamen fressen oder als Borrath in ihre Nester in der Präzie tragen, befördern nebst dem Winde und Wasser die Außebreitung des Waldes. Gewöhnlich sindet man zuerst an Flüssen und Bächen einige alte Bäume, um welche herum sich nach und nach ein Dickicht junger Nachkommen bildet, und an einzelnen Stellen der übrigens baumlosen Ebene wiederholt sich dasselbe Beispiel. Da hier fast alle Thiere Eicheln fressen und größtentheils ganz verschlucken, so kannst Du Dir denken, daß aus dem Kropse eines einzigen Wogels oder dem Magen eines Säugethieres, welche zufällig, z. B. durch Raubthiere, ihren Tod vor vollendeter Verdauung sinden, binnen kurzer Zeit ein ganzer Wald zu entstehen vermag.

Selbst die Brariehuhner, im Winter sich theilweise von dem Saamen verschiedener Baumarten nahrend, tragen mit dazu bei, diese Gattungen in große Entsernungen zu verspstanzen und ziehen sich dann selbst, von diesen verorängt, in die noch offne Prarie zuruck, jedoch immer nur in gemessener Weite davon, so daß sie mit Wintersanfang sich leicht wies der in den Schutz derselben begeben können. Sie sind von der Größe eines Birts oder Haselhuhnes, jedoch mehr langges

ftredt und vier bis funf Pfund fcwer. Auf dem Ruden feben fie bunkel und bellbraun, am Leibe und ber Bruft weiß und braun geftreift (geflect, gewellt) aus. Ihre Fuge find bis an bie Beben mit haarabnlichen Febern bewachfen. Die Sahne haben an jeder Seite bes Salfes unter ben Dhren ei= nen unbefiederten, faltigen, orangegelben, faft breiectigen Sautlappen, ohngefähr zwei Boll im langften Durchmeffer, welchen fie bis zu ber Dide eines halben Buhnereies aufblafen und babei, befonders mabrend ber Begattungezeit, einen bumpfen, brullenden Ion boren laffen. Ueber ber ermahnten fablen Stelle befinden fich im Nacken zu jeber Seite acht ichmarz und braungeftreifte fteife, bis zwei Boll lange Fe= bern, in Geftalt von fleinen Flügeln, welche auch flügelabn= lich aufgerichtet werben konnen und in biefem Buftanbe flei= nen Engels = ober Cupidofittigen gar nicht unabnlich feben. Auf bem Ropfe ber Sahne ift außerbem noch ein fpit zulau= fender Federbufch bemerkbar, welchen fie aufzurichten und niebergulegen vermögen.

Wenn fie im Frühjahre, im März und April, während der Balze fich aufblasen und dumpf brüllen, find fie so unsgetheilt beschäftigt, den gegenwärtigen Sühnern den Gof zu machen oder mit Nebenbuhlern zu kämpsen, daß es einem vorsichtigen Säger, welchem ihre melodischen Liebesklagen den Ort des Minnespieles verrathen haben, leicht wird, sie zu beschleichen und zu erlegen. Bon Ende August an ist die beste Zeit für die Suche auf Präriehühner, welche man den Tag über in dem hohen Grase und Gestrüpp, Morgens zeiztig und gegen Abend aber in den Feldern, besonders auf Beizenstoppeln, in Geerden zu funszehn bis zwanzig Stück

finbet. Dhne einen guten Suhnerhund barf man in biefer Jahredzeit burchaus an feinen gunftigen Erfolg ber Jago benten , weil bie Subner felbit in ben Stoppelfelbern (auf welchen hier freilich schon binnen vier Wochen fußhohes Gras und Unfraut machft) jo fest liegen, bag man wieber= holt bicht an ihnen vorbeigeben fann, ohne fie aufzuscheuchen. Ferner entziehen fie fich häufig burch fchnelles und anhaltendes Laufen ihren Verfolgern, wenn diese nicht von Sunden begleitet find, und endlich verfriechen fie fich, wenn angeschoffen, fo vorsichtig in bem hoben Grafe, ober find, felbit wenn man fie in einiger Entfernung fallen fieht, in bemfelben fo fchwer zu finden, bag man ohne jenen weder viel Suhner aufjagt, noch faum die Salfte ber geschoffenen befommt. Gie laffen beim Auffliegen einen lauten, bem La= chen ähnlichen gackernben Ton hören und fliegen fehr fchnell und weit, ehe fie fich wieber feten. Bon einem guten Bor= ftebbunde begleitet fann man oft ben größten Theil einer Beerbe eines nach bem anderen schießen, ebe die übrigen fort= fliegen, häufig thun fie bies, mabrend ber Jager wieber ladet, weshalb es auch rathsam ift, daß sich etwaige Jagdgenof= fen schnell in die Mabe beffen begeben, welcher eben geschof= fen bat.

Wegen der außerordentlichen Sitze des Spätsommers ift die Suche auf Bräriehühner sehr beschwerlich und wegen des sehr fühlbaren Mangels an Wasser an Orten, wo sich diese aufhalten, auch häusig erfolglos, indem die halbverschmacheteten Hunde den Geruchsinn fast gänzlich verlieren. Geswöhnlich hat man eine ziemliche Strecke zu fahren oder zu reiten, ehe man auf große, noch wenig besiedelte Prärien,

ben einzigen Aufenthalt vieser Bögel, kommt, und ist baher schon sehr ermüdet; steigt man ab, um zu suchen, so muß man das Pferd erst anbinden und später wieder zu demselsben zurücksehren; oder man muß auf einer entlegenen Farm übernachten und die Morgenjagd hauptsächlich benuten; kurz das Bergnügen ist sehr anstrengend und das erlegte Wild zuweilen schon halb verdorben, ehe man nach Haufe kommt. Daher werden Bräriehühner hauptsächlich nur von wenigen Zagdliebhabern, welche fast mitten unter ihnen wohnen, während der warmen Jahreszeit geschossen, trotzeten daß Alle dasselbe thun und gute Schügen eines leidlischen, ja sogar eines ausgezeichneten Erfolges gewiß sein können.

Cobald es anfängt, fühler zu werben, und jebenfalls ichon Enbe October, ift bie Guche vorüber, weil bann bie Brariehühner unruhig und icheu werben und bie Jäger nur felten auf Schufweite nabe fommen laffen. Bu Pferbe ober gu Wagen gelingt es wohl noch fo ziemlich, fich ihnen zu näbern und noch gelegentlich einige zu erlegen, befonders wenn fie Abende ober Morgens auf den Fencen figen. Sobald es falt wird, gieben fie fich, wie ichon bemerkt, aus ber offnen Brarie, wie andere Strichvogel, nach ben Solgrandern und mehr besiedelten Wegenden und feten fich fogar gern auf bicht an Saufern ftebenbe Baume, ja fogar auf verlaffene Bebaube ober Ställe. Ihr Gegader beim Aufbaumen per= rath fie balb ben Sausbewohnern und gilt biefen für eine willfommene Aufforderung zu manchem glücklichen Schuf aus Thure ober Fenfter, wobei fie jeboch jebes Beraufch vermeiben muffen, um die Bogel nicht zu verscheuchen. Der

erfte Schnee ift bas Signal zu einem allgemeinen Rreuzzuge gegen biefelben, befonders zu Schlitten ober zu Pferbe. figen bann alle auf Baumen ober Fencen, icheinen ichlecht zu feben und weniger furchtfam zu fein , denn fie laffen fich febr leicht nabe kommen und kehren auch bald, wenn burch Schuffe aufgeschrecht, nach ihren Lieblingepläten gurud. Bu biefen gehören hauptfächlich einzelne hohe Baume mit bich= ten, ausgebreiteten Wipfeln in Felbern ober Safelbufchen, auf welche fich zuweilen Sunderte von Prariehuhnern feten. Benn fich baber einige gute Schuten an verschiedenen fol= chen Orten, felbit an bie Baumftamme angeschmiegt, verber= gen, fo fonnen fie ficher fein, bag fie fich einer dem anderen Die aufgeschreckten Buhner zutreiben und eine vortreffliche Jagb machen werben, wenn bie Gewehre gut ichiefen und bie Schrote groß genug find, benn im Winter ift bas Befieber ber Prariehuhner fo außerordentlich bicht und bich, baß es eines fehr guten Schuffes bebarf, um fie zu erlegen. Befindet fich bei einer folchen Jagdgefellschaft ein geübter Schüte mit einem guten Jagopferbe, fo kann biefer nicht allein unter bie Taufende Diefer Bogel, welche bie Baume ber Solgrander und fleinen Geholze bededen, wie Aepfel eine reichlich tragende Obstpflanzung, fo manchen erklecklichen Schuß thun, fondern auch feinen ruhig ftehenden Benoffen gange Schaaren berfelben bor bie Flinte bringen.

Der Anblick ber schwarz mit Brarichühnern besetten und in der Entfernung einer halben Meile kennbaren Bäume ift für jeden Sagdliebhaber mahrhaft entzückend. Gleichwohl ift es nothwendig, vom Beginne der Jagd an den rechten Blan zu machen und sich sogleich zweckmäßig nach verschiebenen Richtungen zu zerstreuen, bamit man nicht burch einen unüberlegten und falsch gerichteten Angriff ben zahllofen Schwarm auf einmal zu weit wegtreibt. Befonders muß man die einzelnen, auf Wache sitzenden Vorposten derselben entweder schnell zu erlegen, oder durch geschiefte Bewegungen von jenem abzuschneiden suchen und jedenfalls schnell seuern, sobald sie die Sälse in die Söhe strecken; denn unmittelbar darauf fliegen sie mit lautem Gackern fort und die übrigen solgen selbst in ziemlicher Entfernung dem gegebenen Beispiele und Signale.

Bumeilen verlocht bie Denge ber besonders in ben Maisfel= bern liegenden Brariebuhner an warmen Wintertagen Jager gur Suche, allein bies ift bei bem grundlos weichen und naffen Boben meiftens nicht nur ein unbeschreiblich anftrengenbes, fondern auch gewöhnlich ein fehr nutlofes Beginnen. Man nieht vielleicht bei folden Gelegenheiten Gunberte von Sub= nern , bekommt aber felten eines nur leiblich zu Schuß und geht baber oft tagelang, ohne auch nur ein einziges zu erle= gen. 3ch bin felbft im erften Winter bier wochenlang gan= gen Schwarmen berfelben nachgegangen, um wenigstens ein Baar behufe bes Ausstopfens zu erlangen, ehe mir es gelang, eines auf ohngefahr hundert Schritt zu ichießen, und biefem fogar mußte ich noch geraume Beit nachlaufen und meinen Sund gurud halten, bamit er bas Befieber nicht verlegen follte; als ich ihm jeboch endlich mit telamonischen Sprungen nabe fam und es vorsichtig am Rucken gefaßt zu haben glaubte, fiebe, ba hatte ich blos ben Schwang in ber Sand und überließ es bierauf bem eifrigen Nero, ben Braten gu fichern, nachbem ber Balg für mich verloren mar. Das

Fleisch der Präriehühner ist ohnstreitig das schmackhasteste und angenehmste von allem Wildpret, besonders wenn es gedämpst und mit Wachholderbeeren gewürzt wird, ja selbst einsach und ohne alle Kochwissenschaft gebraten, wird es allsgemein allen anderen Gerichten vorgezogen. Es ist zarter und wohlschmeckender als das der verschiedenen Rebs, Birks, Sasels oder Woorhühner und höchstens dem der im Süden völlig im Freien lebenden und wild gewordenen Perlhühner zu vergleichen. Ich konnte niemals Präriehühner genug mit nach Sause bringen und habe auch überhaupt nie gehört, daß irgend Jemand Ueberdruß am Genusse derichtes empfunden hätte.

Was man hier Fasanen (tetrao umbellus) nennt, sind ben vorigen sehr ähnlich, dunkler auf dem Rücken, am Bauche sast weiß aussehende, nur paarweise im Walde an hohen, seuchten Stellen lebende und sehr seltene Bögel. Man wird beim Schleichen im Holze von ihrer Nähe durch einen dumpken, summenden, trommelnden Ton, ähnlich einem fernen, kaum vernehmbaren Donner, welchen sie theils mit der Stimme, theils auf umgefallenen Stämmen sigend und schnell mit den Flügeln schlagend hervordringen, benachrichztiget. Gewöhnlich halten sie sich im dichten Unterholze auf, sind sehr scheu, entsliehen, ehe man zu Schusse kommen kann, und fliegen so weit, daß man ihrer selten mehr als einmal ansichtig wird. Daher ist es eine nuhlose Zeitverschwendung, auf Fasanen ausgehen zu wollen, und ein seltzner Glücksfall, wenn man einen erlegt.

Die vergnüglichste und ersprießlichste aller Jagben ift ohnstreitig die auf Banbertauben. Wenn ber Bug berfelben

beginnt, gerath bier Alles in Bewegung; Alt und Jung, Sonntage = und andere Jager, ja wer auch nur eine Flinte fein nennt auf bem Erbenrund, ober wer auch nur irgend einen vermitterten ober verrofteten Schiefprügel zu borgen bermag, giebt aus und ftellt fich an ben erften beften Baum ober fonft wohin in Gottes freie Ratur und ichieft nach Bergensluft nach ben gabllofen Flügen von Tauben, welche Abende und Morgens burch bas Raufchen ibrer Millionen Fittige in bobern Regionen Die abnungevollen Gemuther mit hober Begeifterung erfüllen. Die verweichlichtften Schlaf= muben fteben vor Sage auf, alte Rrippenfeter find bor ber Morgendämmerung ichon im Freien und bald wird von al= len Seiten und auf einem Flacheninhalte von Taufenden von Quabratmeilen eine Ranonabe eröffnet, wie fie Raifer Mapoleon felbst mahricheinlich niemals gehört bat. Dente Dir, wenn es Dir möglich ift, ein Tirailleurfeuer ftunden= lang von fast fammtlichen Bewohnern einer Begend unun= terbrochen unterhalten und bie Sunberte von Schuffen, welche in ber Nahe großer Stabte auf jeden Augenblich gleichzeitig fallen, und Du wirft einen fcwachen Begriff von unferen Abend= und Morgenftandchen und ber großartigen Feierlichkeit befommen, welche wir bem guten Bater Noah gu Chren bantbar barbringen, weil er fo gewiffenhaft bie Boraltern unferer geflügelten Gafte von bem fchmäligen Ertrinfen gerettet bat.

Sobalo als fich mit Bligesichnelle von Mund zu Mund bie fröhliche Kunde verbreitet hat: "Die Tauben fans gen an zu ziehen," was gewöhnlich nach ben erften ftarsten Rachtfröften gegen Ende October ftattfindet, ruftet fich

ein Jeber und ift gewiß auch ichon benfelben Abend an einem Lieblingeplätchen. Auf ihre Geschicklichkeit und vortrefflichen Gewehre ftolze Schuten Schießen im Fluge viele Tauben, fehlen aber noch mehr und verwunden ungablige, welche, wenn felbst töbtlich getroffen, bei ber unglaublichen Schnelle ihres Fluges und ber ichon vorhandenen Geschwindigkeit ihrer Bewegung weit außer bem Gefichtefreise ber Jäger fallen und baber nutlos ober hochstens zum Beften ber Schweine getobtet werben. Außerbem haben bie Tauben ein fo außerordentlich gabes Leben, baß fie unter allen jagdbaren Thieren, etwa die Fuchse, Gichhörnchen und Opoffume ausgenommen, am schwerften beffelben schnell beraubt werben fonnen. Man ichieft baber febr häufig auf tief Borüberziehende, ohne eine zur Erde zu bringen, obichon die in der Luft umberfliegenden gablreichen Febern beweisen, daß man getroffen hat; ja einmal fah ich vier fehr gute Schüten ihre Doppelgewehre auf einen niedrigen und bichten Schwarm von Tauben abfeuern, ohne bag eine einzige fiel, obgleich es ben Unschein harte, daß gar fein Raum gum Fehlen vorhanden war und daß man felbst aus Berfehen hatte treffen muffen.

Es ift baher sicherer und jedenfalls vernünftiger, die Tauben im Sigen zu schiefen, wobei man auf guten Plägen zuweilen zehn und zwölf, gewöhnlich aber doch wenigstens einige mit jedem Laufe erlegen kann. Sobald der Tag graut, fangen die Wandertauben, welche des Nachts auf den Bäumen ruhen, an zu fliegen; sinden sie noch Cicheln genug in der Nähe ihrer Nachtquartiere, so schwärmen sie von einer Gegend des Waldes zu der andern, füllen sich die Kröpfe

mit Gideln, besonders von ber Rabeleiche (Pinoak), fuchen bann Baffer zum Trinfen und ziehen bann von ohngefähr acht Uhr an ben Tag über weiter nach Guben. Mus Begen= ben, wo fie ichon ben Abend vorher wenig Futter gefunden ober Alles aufgefreffen hatten, fommen fie ichon in ber Morgendammerung millionenweise an und feten fich ba, wo fie Nahrung finden. Gegen Abend fallen fie abermals ein, um fich fatt zu freffen und bann zu ruben. Der Behauptung, daß fie auch des Nachts ihre Wanderungen fort= fegen, muß ich aus Erfahrung wiberfprechen; benn obichon ich mohl häufig bes Rachts milbe Ganfe, Rraniche und an= bere Bogel ziehen fab, und jahrelang faft alle Machte bis gegen Morgen wach und zu verschiebenen Stunden im Freien war, und obwohl ich befonders mahrend bes Buges ber Tauben auch mabrent ber Nacht auf biefe Acht gab, fo habe ich fie boch niemals nach Dunkelwerben fliegen feben. mag baber vielleicht in einzelnen Fällen und an einzelnen Drten vorkommen, daß fie weiter und langer fliegen muffen, um Futter ober Baffer zu finden, und daß fie gutveilen noch mabrend ber Macht in manchen Gegenden einfallen; allein bies find nur feltene Ausnahmen ; größtentheils mogen bie noch fpat herumfliegenben wohl aus bem Schlafe geftort und weiter gejagt worben fein.

Die Tauben find fehr gefräßig und von ber Wanderung so hungrig, daß fie fo schnell wie ber Blit nach einer raschen Schwenkung auf Eichen fliegen und auch mit einem papagepenartigen Gegader, mit Anurren vermischt, sogleich anfangen zu fressen. Raum hat man einen Schwarm in ber Sonne schwar roth und graublau glänzend im Nu vor seinen

Alugen vorbeieilen feben, fo hat er fich auch ichon im Bogen gewendet und von ben Baumen berabfallende Gicheln ver= rathen, bag er bei ber Mahlzeit begriffen ift. Die Menge ber mahrend berfelben von einer Taube verschluckten Gicheln, ihre Sauptnahrung in unferer Begend, ift außerorbentlich. Der völlig gefüllte Rropf enthält fo viele bavon, als in bie hoble Sand eines Mannes geben, und ichust burch feinen Inhalt bie Bruft ber Bogel wie ein Rurag gegen bas Gin= bringen ber Schrote. Mertwürdig ift bie Geschicklichkeit und Saftif, mit welcher fie bei bem plöglichen Rieberseten und Auffliegen in fo bichtgebrängten Maffen, alle Berwirrung und das Aneinanderstoßen vermeiden; benn wenn fie fich auch fo eng nebeneinander niederseten, daß fein Raum zwi= schen ihnen bleibt und ploblich erschreckt im Ru wie entzun= betes Bulver in die Sobe fahren und dem Blicke entschwin= ben, fo ftogen fie boch niemals gegen einander und verhin= bern fich niemals gegenfeitig im Fluge.

Saben die Tauben gefressen, so suchen sie Wasser; die größten Schwärme berselben sind baher immer nach Gegensben gerichtet, wo Waldungen und Flüsse oder Seeen sich besinden. An solchen Orten fallen sie in so ungeheurer Zahl ein, daß nicht allein viele Acfte von Bäumen brechen, sonstern sogar die letzteren selbst, wenn sie eine schräge Nichtung haben oder nicht wurzelsest sind, umfallen. Salte dies nicht etwa für eine Uebertreibung; denn was ich Dir mittheile, ist buchstäblich wahr und besonders geschrieben, um Dir begreislich zu machen, wie sehr bisher viele Berichte über den Westen übertrieben waren. Wie reichlich der Jagdertrag an solchen Hauptpässen der Wandertauben sein muß, kannst Du

baraus abnehmen, bag mit einem Schuffe auf einen unter ber Bucht von Tausenden berfelben brechenden Baum öfters zwanzig und breißig erlegt werben. Ueber Städte, Felber (frifch befate ausgenommen) und Brarien gieben fie gewöhnlich boch und zuweilen in fo ungeheuren Schwarmen, baß fie ftunbenlang ben gangen Simmel wie eine fdwarze Bolte bis zum Sorizonte bededen. Audubon, einer ber tuchtigften amerifanischen Drnithologen, bat berechnet, und meine eig= nen Beobachtungen ftimmen bamit vollfommen überein, baß ein Taubengug nur von ber Breite einer englischen Meile und brei Stunden ununterbrochen fortbauernd die Bahl von 1.115,136,000 Ctuck enthalte, angenommen, bag auf vier Quabratfuß nur zwei Tauben fommen und biefe bie engl. Meile in einer Minute gurud legen. Die lettere Unnahme gilt als folche nur fur bie vorliegende Berechnung, benn es ift burch genaue Beobachtungen nachgewiesen, bag bie Befchwindigfeit bes Fluges ber Wandertauben wenigstens ein Behntheil mehr beträgt.

Gewöhnlich bauert ber Hauptzug nur brei bis vier Tage; Nachzügler selbst in großer Anzahl sinden sich gleichwohl noch mehrere Wochen länger in Wäldern entlang der Klüsse und Bäche, und besonders in Nadeleichenhölzern. Da die Hauptschwärme meistens den größten Theil des Eichelvorzrathes verzehrt haben, so sind die nachfolgenden kleineren genöthigt, ihr Kutter mühsamer und besonders auch am Boden zusammenzusuchen und langsamer zu reisen. Je nachzem in gewissen Gegenden die Cicheln mehr oder weniger reichlich gerathen sind, sinden sich auch die Tauben in größezen Massen ein. Während mehrerer Gerbste, wo die Gichen

wegen fpater Fruhjahrefrofte faft gar feine Fruchte trugen, vermieben bie Tauben unfere Gegend ganglich, ftellten fich hingegen in bem folgenden Frühlinge zahlreicher ein. letterer Jahrebzeit erscheinen fie gemeiniglich bier nur in einzelnen Trupps von gehn bis hundert, halten fich einige Wochen im Walbe zerftreut auf und verschwinden nach und nach, wie fie gekommen waren, fo bag man fie nur beim Schleichen im Walbe, besonders an feuchten Plagen, einzeln erlegen fann. Seit einigen Jahren find fowohl im Winter als auch im Sommer mehr Wandertauben bier geblieben, als früher. 3ch hoffe nicht, daß fie im Sinne haben, größere Miederlaffungen bier zu grunden, benn ber von ben ungabli= gen bicht bei einander niftenden auf ben Felbern verübte Schaben ift unberechenbar. Zwar mogen fie als Commerbesuche ben blos von ber Jagb lebenben Indianern oder Ca= nabischen Mischlingen willkommen genug fein, allein unfere fleißigen Farmer find mit ihren furgen Besuche vollkommen befriedigt.

In unseren nächsten Umgebungen, wo der junge, wenig Eicheln tragende und mit vielen Rußbäumen, Ulmen ze. untermischte Wald vorherrscht und im Serbste allgemein Wassermangel stattsindet, fallen die Wandertauben nicht so millionenweise ein als in den endlosen, aus riesigen Eichen bestehenden und von wasserreichen Flüssen durchströmten Urwäldern. Gleichwohl kann man nur zwanzig bis dreißig Meilen von hier, am Kaskaskia-Flusse und anderen Orten, den Taubenzug in seiner größten Bollkommenheit sehen und die damit verbundenen Jagdsreuden genießen. Wir beschränsken und gewöhnlich darauf, an irgend einer Stelle des Walsen

bes, wo fich ein Wafferloch, Teich und bergleichen befindet, und in ber Nabe eines burren Baumes gu verbergen. Bon ben ungabligen Schwarmen von Tauben, welche mit bem Saufen bes Sturmes über uns hinmeg nach beffer befetten Tafeln eilen, fonbern fich ftets Taufende ab, laffen fich verbungert und verschmachtet, babei aber wohlgenahrt, in un= ferer Nahe nieber, nachbem fie mit unglaublichem Scharf= blid und im ichwirrenden Bogenfluge gefucht und gefunden, mas fie munichen. Gine große Angahl berfelben fest fich, fobald fie binnen wenigen Minuten Die Rropfe mit Gicheln gefüllt, auf die burren Baume ober trodine Aefte noch leben= biger Stämme, theils um fich in ber Conne zu warmen, theils aber auch, um vor bem Berabfliegen zum Trinken etwa verborgene Feinde beffer entbeden zu fonnen. Bei biefer Belegenheit werden nun die armen Thiere zu Taufenden erlegt und man ift fo gewiß, mehrere mit jedem Laufe gu fchießen, . baß man fich nicht bie Muhe nimmt, auf einzelne zu zielen. Der Schug auf burre Baume bat ben Borgug, bag man bie barauf figenden Tauben beffer feben und fich baber ben bid= ften Saufen bagu auswählen fann, und daß biefe in ber Regel weniger boch find als noch grune, in beren bichtem, großem Laube und mächtigen Bipfeln zuweilen Taufenbe von Tauben figen und luftig freffen, ohne dag man fie ge= nau zu unterscheiben ober wegen ber Sobe bes Baumes ficher zu töbten im Stanbe ift.

Ohne mich von ber Stelle zu rühren, habe ich oft in einer Stunde vierzig bis funfzig Tauben geschoffen, trot ber unzähligen Täger, welche rings um mich her und ganz in meiner Rähe ein unaufhörliches Veuern unterhielten und

fammtlich ahnliche Mengen erlegten. Wir waren babei nur vielleicht funfhundert Schritt vom Stadtden entfernt, und batten, wenn es unfere Beschäfte erlaubt batten ober wir an ein nabes Flugden gegangen waren, leicht noch viel mehr erbeuten konnen. Gelbft auf Baumen in Statten laffen fich bie ermudeten Thiere zuweilen nieder und werden ba= bei von ben immer gerufteten Jagern erlegt, mabrend fie fich anscheinend ganglich unbeforgt und neugierig umschauen. Der Mangel an Gulfe beim Rupfen bes nach Saufe ge= brachten Wildes verringert ben Werth beffelben bedeutend. Gewöhnlich foftet bas Dutend Tauben mabrend ber erften Tage ihres Erscheinens fünf Cent und fpater, ausgenommen wenn sie schon wieder anfangen feltner zu werben, will sie Niemand mehr geschenft haben. Dhngeachtet fich alle Rauf= und Privatleute für biefe Jagbzeit gang besonders reichlich · mit Schießbebarf verfeben, tritt boch zuweilen Mangel baran ein und häufig wird man im Balbe felbit von bedürftigen Mimrode barum angegangen. In manchen Gegenden wer= ben Tauben für ben Winter eingefalgen - bier geschieht bies nicht, theils weil ber Spatherbft häufig zu warm ift, theils aber auch, weil es an Sanden fehlt, um biefes muhfame Gefchäft gehörig beforgen zu fonnen. Man ift fie baber fo= gleich frisch und zwar in folchen Maffen und fo allgemein, bağ wegen Mangels an Nachfrage nach Fleisch bie Schlach= ter langere Beit wenig ober gar fein Dieh tobten. Im Balbe, wie in ben Strafen und auf ben Farmen ift ber Erbboben buchftäblich mit Febern bebeckt und in ersterem findet man während bes Buges zufällig eine Menge tobte und verwunbete Tauben, welche von ben Jägern unbemerkt in einiger

Entfernung gefallen waren, ober sieht, wie sie die Schweine, die eifrig danach suchen, mit Wohlbehagen verzehren. Es kommt sehr häufig vor, daß Tauben anscheinend völlig lebs von den Bäumen stürzen, längere Zeit in einem Hausen ihrer Schicksalsgenossen an der Erde liegen oder in der Jagdetasche stecken und doch fröhlich und wohlgemuth davon sliegen, wenn man sie in die letztere stecken oder aus derselben herausnehmen will.

Das Fleisch ber Wandertauben hat ben besonders ange= nehmen Geschmad ber Rrammetevogel, in Folge ihrer gewöhnlichen nordischen Roft, bestehend in Saamen ber Mabelhölzer und Bachholberbeeren; mahrscheinlich find fie weniger wohlschmedent, nachbem fie langere Beit von Gi= cheln gelebt haben. Geborig braun gebraten find fie am an= genehmiten zu genießen, benn baburch wird felbft bas Fleisch ber Alten vollkommen murbe und behalt bennoch feinen fei= nen , gewürzigen Gefchmad bei , bon bem es burch bas Ro= chen ober Dampfen viel verliert. - Es ift zu bebauern, baß bisher ber Berfuch noch nicht gemacht worben ift, bie Wanbertauben, welche fich febr leicht gabmen laffen, nach Guropa zu verpflanzen und auch ben bortigen Jagern mit ber Beit bas Bergnugen ber Taubenjagt im Großen zu verschaffen ; benn in ben norbischen Balbern fonnten fie fich ebenfo gut ernähren und fortpflangen, wie bie ungahligen Safel - und Schneehühner, ohne bem Acterbaue nachtheilig zu werben, und auf ihrem Buge wurben fie fehr vielen Gegenben einen fehr werthvollen Buichuß von angenehmer und gefunder Roft gewähren. Besithern großer Forften mußte es ein Leich: tes fein, fich einige Wanbertauben gur Bucht zu verschaffen

und die Verpstanzung berselben nach Europa wäre sicherlich sehr verdienstlich. Man hat sich mit Unrecht gewundert, daß so schnell sliegende Wögel nie nach dem östlichen Continente gekommen sind; (ich habe nur von einer einzigen gelesen, welche in Schottland geschossen worden sein soll;) denn da sie so viel Futter und Wasser brauchen und außerdem Nachts ruhen müssen, so ist es sehr natürlich, daß sie sich immer im Bereiche und gewiß auch Angesichts der Wälder und Flüsse halten. Aus demselben Grunde zeigen sie sich niemals auf den großen westlichen Prärien, ja nicht einmal in Westzindien; sie zerstreuen sich vielmehr während des Winters in den südlichen Staaten der Union, wo sie überall hinreischende Nahrung sinden.

An Größe gleichen sie großen Haustauben, nur ist ihre Gestalt mehr gestreckt, ihr Schwanz spig zulausend und länsger als bei jenen. Die beiden mittelsten schwarzen Federn desselben stehen vier Zoll weiter hervor als die übrigen, und dienen ihnen als zuverlässige Steuerruder bei ihren bligsichnellen Schwenkungen. Die Männchen sehen am Halfe, Bauche und an der Brust glänzend hellbraunroth, auf dem Kopfe, Nacken und Rücken blaugrau aus. Die Weibechen sind von letzterer Farbe mit nur einem leichten röthlichen Ansluge an der Brust. An Fleisch enthält ihr Körper ohnsgefähr doppelt so viel als der einer gewöhnlichen Saustaube, besonders ist ihre Brust außerordentlich reich daran und gewölbt.

Mit ben Taubenzügen kommen ftets eine Unzahl von Raubvögeln aller Arten, vom Sperber bis zum Abler, von benen ein großer Theil in verschlebenen Gegenden zuruch bleibt. Befonders mar bies vor zwei Jahren auffallend, in= bem man fie ploblich in Menge berum fcweben fab, bor= züglich fehr große, am Bauche weiße Weihen und bie bier übrigens febr feltenen weißfopfigen Abler. Es fcheint, baß bie Raubvogel ben Tauben in ihrem pfeilschnellen Fluge nicht folgen fonnen, an gewiffen Orten ausruhen und mit ben überall herum flatternden verwundeten fürlieb nehmen und fich endlich beimisch machen, wo fie Nahrung genug finden. Sat uns baber ber Taubengug an und fur fich Un= terhaltung genug gewährt, fo wird er auch mittelbar wieber eine Beranlaffung zur Jagb auf Falten und Beiben, bie man nothwendigerweise wegzuschießen suchen muß, wenn man ihnen nicht fein fammtliches Geflügel preisgeben will. Diese Raubvogel fcheinen aus Gegenden zu fommen, wo fie ftete ungestraft morben burften und find baber fo frech, in Gegenwart ber Menschen Suhner, Enten ic. aus ben Sofen wegzuholen.

Außer den Wandertauben (pigeon) gibt es hier häusig kleine Turteltauben (dove), welche der Lachtaube an Gestalt völlig gleichen. Auf dem Rücken sind sie aschblau, am Halfe und der Brust hellbraunroth, die Männchen mit einem vielsfarbigen Glanze des Gesieders dieser Theile. Sie nisten im Walde, ja sogar häusig auf Obstbäumen, schaaren sich im Gerbste zu dreißig und vierzig Stück zusammen und besuchen dann Velder, Fruchthausen und Farmhöse. Ihre Stimme ist ein unangenehmes, trauriges, langgedehntes Huh—Huh—Huh—, das man überall, besonders während des Sommers bei Nachtzeit in den Wäldern hört. Man schießt sie nur gelegentlich, wenn man für Kinder oder Kranse ein

Briefe aus Mord-Umerita. II.

wohlschmedendes Gerichtchen wünscht und schont fie ge= wöhnlich, gleich zahmen Geflügel, für biefen Zweck.

Die hiesigen Feldhühner, (perdix virginiana) barf ich in meinem Jagbberichte nicht vergeffen, obichon fie wie bie Turteltauben nur gelegentlich gejagt und mehr in Reben ge= fangen als geschoffen werben. Gie bilben einen Uebergang von ben Rebhühnern zu ben Bachteln, zwischen beiben, mas Lebensart und Große betrifft, in ber Mitte ftebend und find von Neu = Schottland an bis Mexito, fo wie auf ben Un= tillen zu Saufe. Ihre Lange beträgt neun Boll, ihr Gefie= ber ift rothbraun, auf bem Rucken und ben Flügeln mit schwarzen Flecken und Abzeichnungen, am Bauche hellbraun gewellt; an jeder Seite ber Reble vom Auge an abwarts haben fie einen weißen Streifen und weiße Flecken im Benict. Gie leben auf ben Prarien, in an biefe ftogenden Balbern und befonders in Feldern, und feten fich gern auf Ten= cen oder niebere Baumafte. Die Mannchen haben einen doppelten Ruf, ben fie gewöhnlich hoch fitend hören laffen. Der eine flingt wie : "Bob Weit", febr weit horbar, bell= metallisch, wie ber ber Wachtel, und wird zuweilen eine halbe Stunde lang unverbroffen gerufen und auch beant= wortet, wenn man ihm nachahmt; der andere besteht in ei= nem hellen furgen, flotenabulichen Pfeifen von zwei Noten, von benen die zweite die reine hohere Octave ber erften bilbet und die befonders betonte ift. Abends und Morgens loden fie fich einander abwechselnd pfeifend und Bob Weit rufend, jeboch auch am Tage, wenn Beerben getrennt worben ma= ren. Die Buhner legen zwölf bis funfzehn Gier auf Wiefen ober Betreibefelber. Gelbft im Sommer, aber noch haufiger im Berbft und Binter fommen fie in Garten und Sofe.

Sobald bie Jungen ausgewachsen find, vereinigen fich mebrere Familien in Trupps von einigen breißig und bege= ben fich in die Weigenstoppeln und Rornfelber. bufche, Dornenheden und anderes Geftrupp an lichten Stellen in Borbolgern find Lieblingsplätichen von ihnen, fobald bie wilben Trauben, welche fie febr gern freffen, reif find. Mit einem guten Suhnerhunde fann man in einem Tage eine große Ungabl erlegen, weil fie im Balbe besonbere fo nabe zusammen laufen, bag man oft mehrere auf einen Schuß schießt. Bei Schnee ober für einen berittenen Jager ift dies befonders leicht, infofern fie fich in beiben Fällen fehr nahe tommen laffen. Dhne Sund ift es besonders im hoben Grafe ober bichten Bebuiche ichwierig, fie aufzujagen und fie entichlupfen ihren Berfolgern oft fo unbemertt, aber jo vollständig, daß es häufig ohnmöglech wird, fie wieder= aufzufinden. Sat man Ginzelne im Fluge geschoffen, fo halt es außerordentlich ichwer, fie zu finden, wenn fie zufällig auf bem Ruden liegen, weil bie helle Farbe ihres Bauches fich faum von ber bes burren Laubes ober trockenen Grafes untericbeibet.

In hafelgebufchen in ber Nabe von Farmen find fie fo ungemein zahlreich, baß man fie leicht zu hunderten an einem Tage in Negen fangt. Diese bestehen aus einem ohngefähr zwölf Fuß langen, runden, durch Reifen gespannt gehaltenen, spitz zulaufenden Sacknege mit zwei funfzehn bis zwanzig Buß langen und achtzehn Bollen hohen Seitennegen (Spiegeln) an der Deffnung des ersteren. Diese werden, wenn jenes im

Gebuiche ausgespannt ift, seitwarts und etwas nach ber Nichtung bin, von welcher aus getrieben wirb, in geraber Linie fo gestedt, bag fie überall ben Erbboben berühren. Nebliche ober regnerische Tage im Spatherbit ober Winter find zu biefem Fang am geeignetsten. Will man feines Erfolges recht gewiß fein, fo treibt man zu Bferbe, bie gum Unfeuern bes Bugviehes gebrauchlichen Worte häufig rufend, die Rebhühner aus benachbarten Feldern oder Gebüichen langfam bemienigen zu, in welchem bas Det fteht. Gebuld ift babei bie Sauptfache, damit bie zu schnell verfolgten Bögel nicht auffliegen. Je naber fie bem Nete fom= men, besto langfamer muß man treiben und erft bann fich schnell diefem nabern, wenn fich feine mehr bor bemfelben befinden. Gewöhnlich brudt man ben Gefangenen, oft in ber Bahl von breißig bis vierzig auf einmal, bie Ropfe ein, ober nimmt fie auch lebendig in einem Cade mit, wenn man fie im Sause zu füttern gebenkt. Trot ihrer Saufigkeit auf ben Markten koftet bas Dutend nie unter vierzig Cent, nicht felten aber auch bas Doppelte, benn fie gehören zu ben begehrteften Lederbiffen. Ihr Fleisch ift gleich bem ber Wach= teln weiß und außerordentlich gart, und ba fie faum ein Dritttheil fo viel bavon enthalten als ein beutsches Rebbuhn, fo kann man ohne fich 3mang anzuthun, leicht ein balbes Dutend ber hiefigen verzehren.

Was die Schnepfenjagd betrifft, so ist diese hier sehr ergötzlich und ergibig, wenn man mit der großen Mannig-saltigkeit der hiesigen Arten zufrieden ist und nicht die europäische Waldschnepse, die hier fehlt, sucht. Anstatt dieser ist eine andere, etwas kleinere (scolopax minor) an seuchten

Stellen im bichten Unterholze bes Walbes Ausgang Winters und im Spätherbste sehr häufig, und außer biesen an Sumpfen, Teichen, Seeen und in feuchten Brärien ein Ueberfluß an Doppelschnepfen, Becassinen, Strandläufern ze., wie man ihn nicht leicht anderswo findet. Die Anzahl dieser Bögel, die ein guter Schütze hier in einem Tage erlegen kann, ist fabelhaft, und wird nur durch den endlichen Ueberdruß ber Jäger beschränft, benn an dem Gestügel tritt niemals Mangel ein.

Chenfo verhalt es fich mit ben Bafferjagben, wenn man bie geeigneten Wegenden und Beiten bagu auswählt. Es gibt bier viele, alten Jagoliebhabern vorzugeweife befannte Blate, mo Enten, Ganfe, zuweilen auch Schmane, Belifane zc. fo unabläffig gichen; bag man faum ichnell genug laben und für neue Unfommilinge ichuffertig werben fann, nachbem man auf früher vorüberfliegende gefeuert bat. Allein auch an jedem Flüßchen, Bache ober Teiche, ift man mabrend ber Buggeit im Spatherbfte und zeitigem Frubjahre ficher, En= ten und an größeren Seeen, Fluffen ober auf überfchwemm= ten Brarien Ganfe, Schwane und Belifane zu treffen. Ganfe und Enten bat man überall im Freien Belegenheit zu fchie-Ben, wenn man fich binter Fencen ober im Gebufche ber= ftecft, weil fie baufig febr niedrig gieben; erftere regelmäßig Morgens um neun, Nachmittags um vier Uhr und mabrend ber Nacht, lettere hauptfächlich ben gangen Tag über, und in ber Morgen = und Abendbammerung einfallend. Die Ganfe fliegen fo regelmäßig zu ben genannten Stunden und balten fo gleichmäßig biefelbe Richtung, bag ein aufmertfamer Jager ficher ift, fie von einem gewiffen Baume aus

schufrecht zu bekommen. Es befuchen uns verschiedene Urten von Banfen, von benen bie großen ichwarzhalfigen (anas canadensis) und die Brant's (anas bernicla) die gewöhn= lichsten find und fich, wenn verwundet ober aus Giern ge= zogen, leicht gahmen laffen. Die fcmarzhalfige Gans ift bedeutend größer als bie gabme, wiegt von gebn bis viergebn Pfund und gleicht in ihrem Meußeren und Gange mehr ei= nem fleinen fcmarzen Schwane als einer Gans. 3hr Ge= fieber ift fcmarggrau, an ben Flügelfpigen und am Schwange fast fdmarg, ber Schnabel, ber lange fchmanahnlich gebogene Sals, fowie die Fuge find gang fchwarg, an ber Reble unmittelbar unter ben Augen befindet fich ein weißer Fleck; Die Bruft fieht hellgrau und ber Unterbauch, fowie bie un= tere Flache bes Schwanzes weiß aus. Sie ziehen erft , wenn ftarte Frofte ftattgefunden haben und find im Berbite un= trügliche Borboten von ftrenger Ralte, und im Marg von warmem Wetter. Biele Naturforscher behaupten, baß fie nur im höchsten Morben, ohngefähr am wirklichen Morbpole bruten, weil man noch nirgends ihre Refter gefunden, und fie fogar bet ben nördlichsten Entbeckungereisen noch nörd= lich ziehen gefehen habe.

Diese Annahme bin ich glücklicherweise im Stanbe zu berichtigen, insosern ich Ganse bieser Art gesehen habe, welche burch zahme aus Giern ausgebrütet worden waren, welche ein Farmer in Amerika, Bottom bei St. Louis im Schilse eines Seees fand; wenn nun aber bie Anas canadensis in so besiedelten Gegenden brütet, so ist man wohl berechtigt anzunehmen, daß sie ein Gleiches in allen nördelichen Gegenden ber Union noch häufiger thun werbe, allein

vielleicht so vereinzelt, daß sie gewöhnlich unbemerkt geblieben ift. Die gezähmten schwarzhalsigen Gänse erzeugen unter einander erst im vierten Jahre Junge, allein schon im dritten Bastarde mit den gewöhnlichen zahmen. Ihr Geschreiklingt wie ein tieser, durchdringender, aber überschnappender Klarinettenton mit dem Laute: "Ga-uk." Die Brant's gleischen der gemeinen deutschen wilden oder Schneegans; sie sind kleiner als die zahmen und weniger wohlschmeckend. Zu Pferde kann man sich ihnen sowohl, als den canadischen Gänsen sehr leicht auf Schusweite nähern, wenn man das Gewehr gehörig verbirgt.

Die Mannigfaltigfeit ber bier bortommenben Entenarten ift fo außerorbentlich groß, bag es zu weitläuftig fein wurbe, fie aufzugablen, nur einer will ich erwähnen, ber Sadtuch= rücken = Ente (canvass-back-duck, anas valisneria), welche in Europa nicht vorkommt, und hier wegen ihres außeror= bentlich faftigen, garten und wohlschneckenben Fleisches, bor allen ben Borgug hat und von Kennern bis zu einem Dollar und ein halb bas Stud bezahlt wirb. Gie ift grau, auf bem Ruden febr flein geflect (factuchahnlich) zwei guß lang und zwei Pfund ichwer. Da fie fein auffallendes Meu-Bere benitt und im Fluge ober Schwimmen leicht mit ande= ren grauen Enten vermechfelt werben fann, fo hat man es hauptfächlich bem Bufalle zu banten, wenn man eine biefer Urt unter vielen anderen erlegt, allein wenn man auch nur einmal ihr Fleisch gekoftet, fo weiß man fie fpater febr qu= verläffig wenigstens aus einer Menge getobteter berauszu= finben.

Im Spatherbfte besuchen die wilden Enten wegen ber zu

biefer Beit vorherrschenden Trodenheit zuverläffig auch bie fleinften Bache ober Teiche, im Frühjahre liegen fie gerftreut in naffen Brarien, Feldern und überschwemmten Begenden; daber ift es in letterer Periode schwieriger, ihrer habhaft zu werben, ausgenommen beim Bieben. Im Berbfte ift es vorzugsweise rathfam, fich rubig in ein Gebuich ober hinter einen Baum verftedt neben eine, wenn auch noch fo fleine Wafferfläche auf ben Auftand zu ftellen und bie nie ausblei= benben Enten mit leichter Mühe zu erlegen. Läßt man eine fcon gefchoffene an einer offnen Stelle fcwimment liegen, ober bindet man eine graue gahme an einen Faben, fo baß fie von vorüberfliegenden gefeben werden fann, fo fallen biefe häufig nach einer Schnellen Schwenfung ein. Bur gewöhn= lichen Unterhaltung mabrend ber Angzeit rathe ich Dir biefe Art von Entenjagt, mogu Jeber überall gang in ber Nabe feines Wohnortes Gelegenheit findet, vorzugsweise an, weil fie im Berhältniffe bes bagu erforberlichen Beitaufwandes einträglicher ift, als entferntere Jagbzuge, und außerbem bem Beobachter Gelegenheit gibt, eine Menge neuer Thiere fennen zu lernen. Sauptfachlich wird Deine Aufmertfamfeit burch eine große Mannigfaltigfeit fehr verschiedenartiger Tone, beren Urheber Dir völlig unbekannt und unfichtbar find, in Unspruch genommen werden. Bald hörft Du bas bumpfe Brüllen eines fernen Stieres, welches gleichwohl gang in Deiner Nahe zu entstehen scheint, bald ein leifes ober ftarte= res, viele Tonarten umfaffenbes Pfeifen, bald Schnarren ober Trillern in hoben und tiefen Noten, bald klingenden Glödichen ahnliche Laute, faft niemals aber auch nur ein einzelnes Quaten, welches Dich auf bie Bermuthung füh=

ren fonnte, bag biefe gange wunderliche Spharenmufit von Frofchen berrühre. Dichts bestoweniger aber ift es fo; benn die in Größe und Farbe bier fehr verschiebenartigen Frofche bringen alle biefe mir bisher noch gang fremd geme= fenen Tone hervor, theils auf Baumen, theils im Grafe, theils aber auch im Baffer figend. Der im Rorper, Die Füße ungemeffen, feche Boll lange und vier Boll breite, gludlicherweise bier nur feltene Dehsenfrosch (bullfrog) vertritt in bem an warmen Tagen, befonders vor Regen, fehr lauten Concerte bie Baggeige ober Pofaune, mabrend feine fleine= ren Bettern bie übrigen Inftrumente zu erfeten fich alle mögliche Muhe geben. Che ich glauben fonnte, bag alle biefe mehr pfeifenden, flingenden, pipenben oder zwitschern= ben Tone nicht von Bogeln, fonbern wirklich von Frofchen herrührten, habe ich wiederholt fo manches Stundchen im Bebuiche laufchend und ben einzelnen Stimmen folgend gu= gebracht, bis ich mich überzeugt, bas fie von biefen fonber= baren, bald schwärzlich, bald grun, meift jeboch grau aus= febenben und fleinen Amphibien, welche fogar häufig bie Säufer befuchen, bertamen. Man hat zwar ben berühmten Whip - poor - will, eine Nachtschwalbe (caprimulgus vociferus), melder in Fruhjahrenachten fein einförmiges aber weitschallendes Bip = pur = will, ben Bachteln ahnlich, viele Mal hinter einander ichneller und immer ichneller ruft, und besonders in der Nähe der Farmen fich aufhält und bevor= ftebendes Regenwetter anzeigt, bie amerifanifche Nach= tigall genannt, allein obichon bies mehr mie Spott, als wirkliche amerikanische Naivität klingt, fo konnte man boch ben Froschen, ben großen brullenden ausgenommen, mit

mehr Recht biesen Namen beilegen. Es gibt nämlich hier weber Nachtigallen, noch überhaupt erwähnenswerthe Singvögel im Walde, und nur in Präriegebüschen leidlich zwitschernde Spottvögel. Ein geistreicher deutscher Ansiedler erflärte diesen Mangel sehr tröstlich mit folgenden Worten:
"es ist kein Wunder, daß die Bögel in einer so neuen,
wilden Landschaft noch nicht singen, mit der Zeit
werden sie es schon lernen!"

Da ich, wie ich soeben bemerke, von der Jagd ab und auf Nachtigallen und Frosche gekommen bin, und da dieser Brief ohnehin schon lang genug geworden ift, so verspare ich den Schluß meiner Mittheilungen über das eble Waid-werk auf den nächsten.

## Neunter Brief.

Das Anlegen einer Colonie von Deutschen. — Fortsetzung ber Jagbberichte. — Jagb von Raubthieren und Beschreibung dieser Thiere. —
Waschbaren. — Oposium (Beutelthier). — Füchse. — hirschluchse.
— Iliise. — Stinkthiere. — Wiesel. — Moschustatten. — Canabische Murmelthiere. — Fischottern, — Schilbkröten. — Gulen.

Sighland, ben 2. April 1852.

## Liebster Freund!

Bor einigen Tagen empfing ich Dein Schreiben vom 8. März und beeile mich es sogleich zu beantworten. Dein gewohnter Frohsinn scheint von Dir gewichen zu sein bei ber Schilberung bes in vielen beutschen Gauen herrschenden Elensbes, dem abzuhelfen der Einzelne leider zu schwach ist. Es schmerzt in tiesiter Seele selbst in weiter Ferne davon zu hören, wie unendlich trauriger muß es sein, täglich das Leiden so vieler Unglücklichen mit anzusehen! Ich habe theils aus bfefentlichen Blättern, theils Privatmittheilungen, wie die Deisnigen mit Bergnügen ersehen, daß die Bohlhabenden in der neuesten Zeit schon thätiger gewesen sind und größere Opfer

gebracht haben als je zuvor, um bas namenlose Glend ber Darbenden zu milbern und bas Berhungern von Menschen zu verhindern. Wollte man nur Bevollmächtigte hierher nach St. Louis ober andern Städten bes Weftens gum Unfaufe von Beigen ober Belfchforn schicken, fo konnte man für einen billigen Breis ber Sungerenoth in Deutschland abhelfen. Auf ben Felbern fieht jest bie Beigenfaat ausgezeichnet und ba hier schon Ende Juni und bis Mitte Juli Mehl aus ber neuen Frucht zu haben ift, fo läßt fich ber größte Theil ber hiefigen alten Borrathe ohne alle Gefahr eines möglicher= weise eintretenden Mangels veräußern. Konnten body alle bie unglücklichen Nothleibenben bierber fommen, fie murben menigstens gefättigt werben; und wie gebrückt auch bas Leben für jeden biederen Deutschen bier fein mag, beffer bleibt es immer, als in ber Beimath zu verhungern ober Die Seinigen bem gräßlichften Glende preisgegeben zu feben. Begen Uebervölkerung hilft nur Auswanderung und biefe verbeffert nur bann ben Buftand ber Fortziehenben, wenn fie nach Lanbern, wo fich ber Mensch frei bewegen fann, gerichtet ift. Go lange als die beutschen Regierungen aber noch nicht ben nothwen= bigen und acht patriotischen Beschluß ber Unlegung einer beutschen Colonie in einem auf biplomatischem Wege eigens bagu erworbenen Gebiete gefaßt und ausgeführt haben, bleibt nichts Underes übrig, ale es mit Bedauern zu feben, baß alljährlich burch bie Auswanderung nach fremden ganbern bem Baterlande ein Betrag an Arbeitefraft und Rapital entzogen und verloren werbe, welcher, wenn weise und flug in fernen Gegenden zu einem Tochterftaate verwendet, bem Sandel und ber Macht bes Mutterlandes einen nicht gu

berechnenden Aufschwung verschaffen mußte; gang bavon abgefeben, bag baburch ben aus ber Beimath mit Rummer Scheidenden bie Ausficht erhalten murbe, auch in weiter Werne unter Brubern in einem von fremden Ginfluffen un= abbangigen Lande leben und fur bas Bohl des Baterlandes fortwirken zu fonnen. 3ch boffe, bag patriotische beutsche Staatsmanner, welche fich über fleinliche Barticularinteref= fen hinmegfeten und benen bas erhabene Biel ber Große und ber zeitgemäßen Entwickelung ihres gangen Bolfes vor Augen schwebt, ben Gebanten erfaffen und ruftig zur Ausfuh= rung bringen werben. Lagt es Guch angelegen fein, für ben Plan zu einer beutschen Colonie im Bolfe Theilnahme zu erwecken und ihn auf jede mögliche Weise zu beforbern, und 3hr mer= bet ben Grundftein zu einem bieber unerhörten Emporblüben beutscher Macht und beutschen Sandels gelegt haben. Wir im Auslande fennen wohl die Wichtigfeit bes Gegenstandes, allein abgeschnitten von bem Mittelpunfte bes beutschen Lebens, find wir fast ohnmächtig in unserer Einwirkung auf baffelbe, Dir und anderen Freunden hingegen, Guch ift es möglich, burch Wort und Schrift fraftig für Alles zu wirken, was zum Beile unferer Nation führen muß.

Laß mich jest zu der Fortsetzung meiner Jagdberichte und zwar zunächst zu dem von der Berfolgung der Raubthiere übergehen. Ich beginne in der Reihenfolge mit den Basch-bären (racoon, coon, ursus lotar), dem Ansehen nach Dir sehr wohl bekannt. Sie bewohnen meistens hohle Bäume in der Nähe von Wasserschen, Bächen, Teichen ze. und fressen wie andere Bärenarten nach Umständen Fleisch oder Begetabilien. Mit biesem zwiesachen Appetite begabt sind

fie auch bem Farmer boppelt schablich, indem fie theils fei= nem Webervieh , theils feinem Dlais bedeutenben Schaben qu= fügen. Sie fteigen Nachts auf Baume, mo Suhner fchlafen und holen fich regelmäßig ihren Frag, fie rauben brutenbe Buhner, Ganfe ober Enten am Boden, ober fragen auch frischgepflangte Maisforner aus ber Erbe, ober freffen bie Mehren, nachbem fie ein Stud an bem Stengel in bie Bobe geklettert waren und biefen niedergebogen oder gebrochen bat= ten. Da ein altes Racoon jabrlich vier bis feche Junge wirft und ba ihre einzigen gefährlichen Feinde bie Sunde, benen ne überdies gewöhnlich burch ihre Rletterfertigkeit ober verzweifelte Biffe entgeben, ober Menfchen find, fo kannft Du Dir benken, wie außerordentlich fie fich vermehren, wenn ihnen Jager nicht eifrig nachstellen. Gie halten fich borguas= weise in Sohlungen von alten Baumen auf, beren Deffnun= gen fich breißig bis vierzig Buß über bem Erbboben befinden, und verandern nur felten ihre Wohnstätte. Man erfennt bie von ihnen in Befit genommenen Stämme leicht an ber burch ihre scharfen Rlauen beim Muf = und Absteigen gerfratten Rinde, und an ber um biefelben berum fichtbaren langge= ftrecten, funfgehigen Fahrte, von benen bie innere Bebe ftets etwas furger ift als bie übrigen. Weil es jeboch um ihrer habhaft zu werden gilt, einen bicken Baum zu fällen ober zu besteigen und weil fie häufig auch bis in bie bochften Alefte nach Weintrauben , Bogelneftern ic. ober um fich vor Berfolgung zu schüten, fteigen, und babei auf ber Rinde ber Stämme bie Marten ihrer Nagel hinterlaffen, fo verläßt man sich felten auf biese Anzeichen allein, fondern sucht im Commer burch Beobachtung in ber Dammerung fich Bewiß=

beit zu verschaffen, bag fie einen berfelben bewohnen, und erlegt fie beim Mus = ober Gingange mit ber Flinte, ober wenn bies, wegen ber Dunkelheit nicht ficher ericheint, haut man am nachften Tage ben Baum um und lagt bie Thiere entweder burch bie Sunde fangen ober ichieft fie. Es ift in ber That merkwürdig, wie rubig fast alles Raubwild, und befondere bie Bafchbaren in ihren Sohlen verfledt bleiben, mabrend ber boppelten, bei ftarfen Baumen von zwei Dannern zu jeber Seite beffelben geführten Artichlage, und wie fie fogar trot bes frachenden gewaltfamen Sturges berfelben baufig erit von den Sunden bervorgezogen werben muffen, wenn man ichon glaubte, vergeblich gearbeitet zu haben, weil nie nicht freiwillig zum Borfchein famen. Im Commer ift es gang besonders wichtig, Die Behaufungen ber Baschbaren auszuforschen, weil man zu biefer Beit auf einmal bie Mut= ter fammt ben Jungen erlegen fann. Die Letteren fpielen nicht felten am Tage auf ben Meften in ber Nabe ihrer Löcher und verrathen fich baburch öftere ben Jagern; wenn man fie lebenbig fangt, ftogen fie ein unablaffiges entfetliches Befchrei aus, ein Gemisch von verzweifelten Ratentonen und bem Gefreisch boshafter Rinder.

Da bie Waschbären nur bei Nacht auf Raub ausgehen und beim geringsten Anschein von Gesahr sich auf Bäume flüchten, in beren bichtem Laube sie während ber warmen Jahreszeit nicht sichtbar sind, so stellt man ihnen besonders im Spätherbste over Winter nach, theils am Tage bei Schnee ihrer Fährte solgend, theils bei Nacht mit Gulfe guter Junzde. Die Letzteren werden, wenn noch jung, entweder burch schon vollkommen abgerichtete ältere, ober durch Borhalten,

Schleppen, von ober bas Schlagen mit ichon erlegten Ra= coons (fprich Rackuhn) zur Jago tuchtig gemacht. Man nimmt zu benfelben außer ben Sunden eine Klinte und eine Art mit und geht bei mondhellen Nächten langfam auf Waldwegen oder an Graben, hier Branchen (Brantschen) genannt, Bachen und Fluffen, entlang, welche bie Thiere gern laufen, bin und läft die Sunde im Balbe fuchen. Co= bald lettere laut anfangen zu bellen, eilt man fo fchnell als möglich nach bem Orte bin, gewiß bort Raubwild zu fin= ben. Saben Opoffums ben garm veranlagt, fo figen biefe gewöhnlich auf bunnen niedrigen Stammeben, von benen man fie meiftens abichutteln fann; find aber Waschbaren vorhanden, fo trifft man fie ftete auf hohen biden Baumen und zwar fo auf den hochften bicken Aleften verftectt, baß fie felten fichtbar find, und weil ein bicker unten aftlofer Stamm nicht zu erklettern ift, fo fucht man einen ohngefähr feche Boll bicken, bis an bie unterften Zweige von jenem reichen= ben in beffen Umgebung aus, haut ihn ab, legt ihn ichräg gegen jenen an und ersteigt ben erften mit Bulfe bes zweiten. Gewöhnlich gehört ein im Rlettern geübter Mann bagu, um bas fich immer weiter zurnichziehende Racoon burch Werfen ober Schlage mit burren Bweigen gum Berabkommen gu zwingen, zuweilen bleibt es aber fo bartnäckig in bunnen Aeften figen, bag man genöthigt wird, es burch ben Schuf zu erlegen.

Gelingt es, fie zur Flucht nach ber Erbe zu bewegen, fo laufen fie mit bewundernswürdiger Fertigkeit und Schnelle am oberen Theile des Stammes herab und fpringen nicht selten zwanzig bis dreißig Tuß tief im weiten Bogen, um

ben unten lauernden Feinden zu entgeben. Dbgleich ihr Lauf febr ichnell ift, fo werden fie boch balb von flüchtigen Sun= ben überholt, feten fich aber fo verzweifelt zur Wehre und beißen rechts und links mit folder Schnelligfeit und Rraft, baß fie oft funf bis feche Sunde langere Beit mit Glud ab= halten. Dergleichen wuthende Gefechte find fur die Buschauer außerordentlich fvaßhaft und infofern nüblich, als baburch bie Sunde befto erbitterter gegen biefen Feind gemacht mer= ben und ihn fur bie Bufunft befto eifriger aufsuchen. Das Racoon, den letteren an Große bei Weitem nachstebend, ift ihnen an Gelenfigfeit und Mannigfaltigfeit ber Bertheibi= aungsmittel überlegen; es breht und biegt fich nach allen Seiten wie eine Rate, ichlagt und fratt mit ben Pfoten wie ein Bar und hat bas haarscharfe Gebig eines jungen guch= fes. Es vertheibigt fich vorzugeweife in fitenber Sellung, macht aber tapfere und blitichnelle Ungriffe gegen bie fühn= ften Sunde, breht fich im Nu und pact feinen Ruden bebrobende. Webe einem folchen, wenn ihn bas Racoon gatt= lich umarmt, am Salfe gerfratt und fich wuthend in feinen Dhren oder Baden verbeißt, breimal Bebe aber bem Lette= ren , benn fogleich fturgen fich in einem folden Falle bie Benoffen des Erfteren über biefes ber und tobten es gemein= schaftlich.

Es gibt nur wenige große Sunbe, welche Erfahrung und Geschieft genug besitzen, einzeln einen alten Waschbaren zu meistern, gewöhnlich ift dieser geschieft genug, sich einer ganzen Schaar berselben zu entziehen. Wie schon bemerkt, fällt er in ber Regel fühn vorschießend die vordersten Gunde an, daß sie heulend davon laufen und benutt jeden nur Briefe aus Nord-America. II. einigermaßen freien Augenblick, um im schnellen Sprunge einen Baum, ein Loch in der Erde oder fonstige Schlupfwinkel zu erreichen, und entgeht ihnen-fast ohne Ausnahme,
wenn ihn nicht die Wenschen immer wieder und unter ungünstigen Umständen vor diese Teinde bringen. Wein Grund=
sat ist immer der gewesen: ein Nacoon ohne Weiteres durch
den Schuß zu tödten, wenn ich Gelegenheit dazu hatte und
mich nicht zu sehr auf die Hunde zu verlassen, damit mir
dasselbe nicht entginge oder viele unnöthige Mühe machte.
Ein Beispiel möge Dir die Nichtigkeit dieser Ansicht erläutern.

In einer warmen mondhellen Januarenacht (bei kaltem Wetter bleiben die Thiere nämlich halb erftarrt in ihren Sohlen) fingen unfre vier guten Sunde mit leichter Mühe ein ohngefähr neun Monate altes, obichon ausgewachsenes Racoon, welches wir ohne viel Schwierigkeit von einer hohen Eiche herabgejagt hatten. Nach Mitternacht schlugen unsere Rüben abermals gewaltig an einer vier Fuß bicken, langge= ftrecten Weißeiche auf einer Unbobe am Rande eines Bachel= chens an und gaben uns übrigens noch burch ihren Gifer zu erkennen, daß bas gesuchte Wild oben fei. Wir hackten fofort einen schlanken jungen Baum ab, und ließen ihn fo fallen, daß fein Wipfel an die unteren Hefte des ftarten Baumes fest anzuliegen fam. Sierauf fletterte einer von ber Befellschaft hinauf und fand nach langem Umberfriechen einen ungewöhnlich großen Waschbaren auf einem ber oberen 3mei= ge, von bem er fich nur Schritt für Schritt burch Werfen und Schlagen vertreiben ließ; ba ich fürchtete, bas Thier wurde fich wegen bes Beulens und Bellens ber Gunde gu

lange in dem ungeheuren Wirfel halten, so wollte ich es von einem dünnen Zweige herabschießen, allein die Mehrzahl der Jagdgenossen münschte sich an dem Gesechte zwischen den seindlichen Vierfüßlern zu ergögen und der kühne Kletterer ohne Grund sürchtend einiger Prellschrote theilhaftig zu werben, rief bittend von oben "schießt nicht, schießt nicht, ich will es schon heruntertreiben," und so ließ ich ihn gewähren.

Nach furger Beit gelang es ihm auch, bas Racoon gur Blucht zu bewegen ; bebend wie ein Cichhornchen lief es am Stamme ein Stud berab, fprang auf einmal aus funfund= breifig Tug Sohe außerhalb bes von und und ben Sunben geschlossenen Rreises auf bie Erbe, und lief zu meinem größten Erftaunen, benn ich glaubte es mußte wenigstens betäubt liegen bleiben, febr fchnell davon. Bald hatten es jedoch unfre Sunde ereilt und eine für bie Theilnehmer gwar fehr empfindliche, für uns aber im bochften Grabe ergöpliche Beigerei mit Beulen und Bahnklappen und grimmigem Knurren bes Bafchbaren begann. Der Lettere, ein Batriarch feines Stammes, in Aniffen und Biffen erfahren, vertheis bigte fich tapferer als es noch jemals einer von uns gefeben hatte und benutte verschiedene Zwischenspiele zwischen ben Sunden , welche einander zum Theil fremd , fich gelegentlich in blinder Buth gegenseitig felbft anfielen, um einen ober ben andern berfelben tuchtig abzubeigen und zu fragen, und fie auf biefe Art immer im gehörigen Refpect zu erhalten. Gin junger Umerikaner ftant ihm unwillführlich in feinem Rampfe bei, indem er mit einem Rnuppel, mit bem er ibn ju fchlagen beabsichtigte, ftete nur bie Gunde traf und baburch schüchtern machte. Außerbem waren auch die Letzteren einander sehr häufig im Wege und leisteten jenem durch ihre zu große Anzahl Worschub.

Nachdem das Gefecht fich endlich zum Bortheile bes Da= coons zu entscheiben schien, naberte fich ber Reulentrager, wie er glaubte, biefem unbemerkt von hinten, um es mit einem fraftigen Tritte in die Mitte ber Sunde gu fchleubern; allein das schlaue Thier hatte feine Unnaberung bemerkt und ben Stiefel gefaßt, ebe es noch bavon berührt murbe. Glud: licherweise war letterer außerordentlich plump, dick und bebeutend zu lang, fo bag bie icharfen Babne größtentbeils hartes, festes Leder und nur ein flein wenig Fleisch gefaßt hatten; bennoch fchrie und fluchte ber junge Mann gemaltig, fprang wie mahnfinnig auf einem Beine umber und schleuderte das an dem andern festhängende Racoon in wei= ten Rreisen um fich herum. Die Sunde folgten bem in ber Luft ichwebenden Thiere mit der außerften Buth und Bebendigkeit und pacten es wirklich zu verschiedenen Malen; allein je mehr fie baran gogen, besto verzweifelter bruckte bie= fes feine Bahne in Leder und Bleifd, und befto mehr fchrie ber tangende Jäger. Trot ber Schmerzen bes Letteren war Die Scene boch fo außerorbentlich fomifch, bag bie Buschauer vor Lachen faum zum Sandeln kommen fonnten, und ein tolleres Gelächter habe ich vielleicht noch nie gehört, ober felbit mit zu Stande bringen helfen. Bir faben vom erften Augenblicke an, bag ber Gebiffene nur hochft unbedeutend verlett fein konne, und ba weder die Beforgnig vor Wefahr, noch die Möglichkeit zu Gulfe vorhanden mar, fo blieb ber Eindruck bes Lächerlichen fo überwiegend, bag wir faum im

Stande waren, die Hunde wegzujagen, damit sie nicht durch ihr Festhalten am Waschbären die Schmerzen des Tänzers vermehren sollten. Nachdem sich dieser nun längere Zeit verzebens bemüht hatte, sich von seiner Qual zu befreien, und jenen bald mit großer Gewalt auf den Boden, bald hoch in die Luft schleuberte, gelang es ihm, jedoch, wie es schien, mehr mit Zustimmung und aus Ueberlegung des Thieres, als in Folge der Krast des Mannes; denn kaum war es einizgermaßen frei von den Hunden, so ließ es plöglich los, slog in weitem Bogen zur Erde, lief behende eine kurze Strecke und verschwand plöglich, ohne daß wir nur im Geringsten wußten, wo es hingekommen war.

Die nachften Umgebungen bes Rampfplages beftanben aus lichtem Balbe, und außer ber vorerwähnten riefigen Beigeiche befanden fich nur junge Baume, Die Nachfom= men von jener, welche bas Racoon offenbar als ungenügend für Bluchtversuche betrachtete, in ber Rabe. Dag es feinen der letteren erklettert, hatten wir beutlich gefehen und ebenfo, baß es nach bem Bachelchen zu gelaufen mar. Die Sunde verfolgten in ber erften Sige bie faliche Spur und ichienen längere Beit völlig rathlos; allein bald fingen fie an ruhiger zu suchen und vor einem taum bemerkbaren Loche unter einem am Boben liegenden Stamme zu bellen. Wir untersuchten mit bem Labestocke und fanden bas Thier einige Fuß tief in ber Boble figend, waren aber langere Beit nicht im Stanbe, es mit bem Rraber berauszuziehen, weil es entweber auf biefen feft bif, ober fich burch geschickte Bewegungen bem Gin= bringen beffelben in bas Fell entzog. Die Sunbe erweiterten zwar bie Rohre fo weit, baß fie bis zu bem Racoon gelangen

konnten, allein biefes bot jenen ftets nur bie gefährlichen Bahne zum Willkommen und als Angriffspunkt bar, und trieb bie besten, vor Wuth schäumenben Sunde blutend und heulend zurud.

Das Abbruden eines Gewehres in bie Fluchtröhre murbe bingereicht haben, bas Thier in unsere Gewalt zu bringen, aber die Mehrzahl unfrer Gefellichaft bestand barauf, ben Sunden ben vollständigen Gieg zu überlaffen, und als achte Unglesachsen waren fie von ber wildkomischen Bete fo angeregt, daß fie bes ergötlichen Schauspieles ohne Unterbrechung bis zu Ende fich erfreuen wollten. Daber wurde abermals ber Kräter versucht und ber Waschbar auch nach langem vergeblichen Bemühen, unter fortwährendem rafenden Gebelle und nach öfteren burch bie wuthenden Angriffe ber Sunde auf benfelben veranlagten Störungen, endlich hervorgezogen ; allein kaum im Freien riß er fich mit Bligesschnelle los und verschwand abermals noch ehe ihn einer ber Rüben packen fonnte, unter einem burch trodfnes Solz, Erbe, Gewurzel, Laub und Zweige im Bache zufällig entstandenen und in= wendig theilweise hohlen Damme. Bierfüßler und Menschen arbeiteten jest in gleichem Gifer mit Pfoten und Bahnen, mit Sanden und Alexten, um ben Feind wieder in bas Gefecht zu bringen, allein biefer wußte fich so geschickt von einer Seite bes burch feine gemischte Busammensehung schwer qu= ganglichen Dammes zu ber andern zu flüchten und babei Söhlungen unter ftarfen Wurzeln am Ufer zu benuten, baß er fich feinen Ungreifern ftets glücklich entzog und eine etwa gemachte Deffnung fo nachbrücklich mit feinem fcharfen Bebiffe vertheibigte, bag ihn bie Sunde nirgende faffen konnten.

Gin Schuß auf ben Ropf hatte nun abermals hingereicht, bas Racoon nachgibiger zu machen, bagegen erklärten fich jeboch immer noch die auf Berlangerung bes Chafes erpich= ten Jager, ja ber ichon am Buge gebiffene mar bor Allen anbern im hochften Grade aufgeregt und entschloffen, bas Thier burch eine fleine Rebenöffnung am Genick zu faffen, während es an ber größeren fich mit ben Sunden big. Es gelang ihm auch in ber That, allein fein Borwit murbe burch entsetliche Ungft beftraft, welche feine figliche Lage mit fich brachte; benn obichon er ben Bafchbaren mit feinen beiben fraftigen Fauften am Benick festhielt, fo mar boch bas vorhandene Loch zu flein, um bas Thier burchzuziehen, und follte zu biefem Behufe erft erweitert werben , welches nich aber nicht thun ließ, weil große Solgftuden freug und quer über einander lagen. Während biefer Berfuche fürchtete ber junge Mann jeden Augenblick von bem gewandten Ra= coon ober aus Berfeben von ben eifrigen Sunden gebiffen zu werben und bat auch bringend, jenes nicht auf ben Ropf zu schlagen, aus Furcht, er mochte getroffen werben. Wieber loslaffen wollte er auch nicht, beforgend fein ploglich befreiter Gefangener fonnte bie ihm läftigen Sande schneller faffen als fie gurudgezogen murben und fo fag ber arme Teufel im Schlamme bes Dammes, wie an ben Bafchbaren gepicht, von lachenden Gefährten und larmenden Sunden umgeben, ein Bild bes Leporello in Berzweiflung. Enblich mochte bie Rraft feiner Finger nachlaffen, benn burch eine plopliche Wendung entzog fich bas Thier feinen Griffen und unferen Augen , ohne ihn zu verleten.

Endlich famen einige Rabehauen, nach benen wir ge- .

fchicft hatten , von ber nachften Farm , ein Feuer wurde am Ufer angegundet, um uns zu warmen, und gehörig mit allen Berkzeugen tuchtig auf ben Damm losgearbeitet. Balb ge= lang es, zwei hinreichend große Deffnungen für ben Bugang ber Sunde zu machen und ben Feind in ein Rreugfeuer zu bringen; bennoch fuhr er wie ein Blit von einer Deffnung gur andern, bot jedem Angreifer bie Bahne auftatt bes erwarte= ten Ruckens und war überall auf ber Brefche. Selbenmuthi= ger ift weber Saragoffa noch Sagunt vertheibigt morben, als bie naffe Gefte bes tapfern Waschbaren, allein bie Götter wollten fein Berberben und ba begab es fich, bag einer ber Sunde jenen ploblich beim Ruden faßte und ine Freie gog, aber auch fogleich erbarmlich schreiend in bas nahe Waffer fprang, weil ihm jener augenblicklich feine vollste Erkennt= lichkeit für ben erwiesenen Freundschaftsvienst zu erkennen gab, indem er fich fchnell brebte und mit Babnen und Rral= len ihm Ropf und Gals unmenschlich bearbeitete. Im Waffer hörte jedoch bald bie fpecielle Bartlichkeit fur ben einen gund auf und verbreitete fich fogleich mit auf die übrigen, welche ihren gehörigen Antheil davon durch muthende Biffe zu verbienen fuchten. Der Wafchbar mußte fich meiftens auf ben Sinterfüßen wehren, um nicht zu schwimmen und bennoch hatte es ganz ben Unfchein, als würde fich ber Rampf abermals zu feinem Botheile entscheiben, obschon die Tiefe bes Baches feinen Wiberfachern gestattete, ftebend zu fechten und beliebige Sprunge zu machen, baber verehrte man ihm einige unverbauliche Ropfnuffe mit einem leiblichen Anuppel und ver= schaffte baburch nach ftunbenlanger Arbeit, ben Sunden ben Sieg. Ich muß gesteben, bag bie Jagt im hochsten Grate ergößlich und unterhaltend war, daß ich aber selbst mit der sichersten Aussicht auf endlichen Erfolg dennoch jedesmal ein Raubthier lieber bei der ersten Gelegenheit durch den Schuß erlegen, als eine so zeitraubende Sehe begünstigen würde. Die Sunde haben jedenfalls Anlaß genug zu Beißereien mit jenen, denn nur äußerst selten wird eines derselben selbst nach mehreren Schuffen so schnell getödtet, daß es nicht noch Lebenstraft genug besäße, diese die scharfen Zähne hinlänglich fühlen zu lassen, um sie für alle Zeiten erbittert genug und für diese Art Jagd hinlänglich tüchtig zu machen.

Bei Schnee geben bie Racoons nur bann aus, wenn Thauwetter oder nur ein fehr geringer Grad von Froft ftatt= findet. Ihre Fahrte unterscheidet fich von ber anderer abn= licher Thiere baburch, bag ftete bie beiben vorderen Tuftapfen neben einander, bon ben beiben hinteren bingegen bie rechte gewöhnlich einige Boll feitlich vor ber linken fich befindet und bag alle vier überhaupt verhaltnigmäßig zur Breite lan= ger find als bie anderer Funfzeber. Beabsichtigt man bei paf= fenbem Wetter Waschbaren zu erlegen, fo geht man wenig= ftens zu zwei, gewöhnlich aber in größerer Bahl, mit Art, Mlinte und einigen guten Sunben verfeben nach Platen bes Walbes, wo jene gern luftwandeln, und fobald man eine Rabrte findet, theilt fich gewöhnlich bie Gefellichaft, bie Ginen berfelben vorwärts, bie andern ihr in entgegengefetter Richtung folgend; weil nämlich bie Thiere ftete zu bem Baume, von welchem fie ausgegangen, gurudfehren, und weil andererseits bin und wieder bie Fußtapfen auf einem betretenen Bege, auf bem Gife ic. untenntlich geworben fein tonnen, und weil es weniger wahrscheinlich ift, bag man

in zwei verschiebenen Richtungen eine Fahrte verfehlen fonne, als nur in einer, fo fchlägt man biefe Berfahrungsweise ber größeren Sicherheit wegen ein. Gewöhnlich treffen fich beibe Theile nach langen Bickzachwegen an bem vom Racvon bewohnten Baume. Ift ein guter Rletterer unter ben Jagern, fo befteigt ibn biefer auf bie früher angegebene Beife und jagt mit einem Stocke ober Piftolenschuffe bas Wild in bie Breige, von welchen es heruntergeschoffen wird. Da jedoch nicht felten in langen Sohlungen ber Stämme ober Alefte mehrere, ja fogar vier bis funf Racoons fiten und fich aus benfelben nur hochft fcmvierig, baufiger jedoch auf feine Weife vertreiben laffen, und ba man am Tage ber Sunde wegen bie Bete bem Schiegen vorzieht, fo haut man ben Baum gewöhnlich, wenn er nicht gar zu bick ift, um. Durch ben schweren Fall spalten meistens bie boblen Theile beffelben und bringen fogleich ihren bennoch völlig unverletten Inhalt an bas Tageslicht. Sind mehr Bafchbaren als Sunde vorhan= ben, fo thut man wohl, bie Flüchtenden zu erschießen, um fie nicht entrinnen zu laffen ober genöthigt zu fein, ihnen gu weit ober abermals auf Baume folgen zu muffen. Stamm fällt, ift es nöthig, bie Sunde von ber Seite fern zu halten, wohin er geworfen werden foll, weil die eifrigen, ftets mit ber gespannteften Erwartung nach aufwärts blicken= ben Thiere von bemfelben fonft leicht erschlagen werben. Um Tage vertheibigen fich bie Baschbaren in ber Regel viel schwächer als bei Nacht, es mag fein, bag fie ber Schnce und bas Licht blenbet, baß fie von Ralte theilmeife erftarrt, ober überhaupt, felbit im Sommer furchtfamer find.

Bufällig findet man wohl einmal ausnahmsweise am

Tage ein Racoon in Safelheden ober unter Bruden in Solgbaufen ober in Maisfeldern, allein fur gewöhnlich nur im Walbe, und zwar immer nur in Baumen, welche nur oben bobl, unten aber gefund find. Ein ausgewachsenes ift burch: schnittlich einen Tug boch und brei Tug lang; ein Dritttbeil feiner gangen Lange fommt auf ben abwechselnd bell = und bunfelbraun geringelten Schwang. Der Ropf ift fpis, wie ber eines Fuchfes, bas Maul graumeiß, Rafe und Baden fcmarz, über ben Augen bon ber Stirn nach ber Reble befindet fich ein weißgrauer Streifen, ber Ruden ift hell = und buntel= braun gewellt (ber untere Theil ber Saare von erfterer, ber obere von letterer Farbe), ber Bauch , bie Seiten , Fuge und Dhren feben ebenfalls weißgrau aus. Gin wohlgenährter Bafchbar wiegt ohngefahr funfundzwanzig Pfund, ber Bin= terpelz koftet zwanzig Cent, fein Fleisch, mas häufig gegef= fen wird, fcmedt wie Sammelfleifch, und ift nur burch eine gewiffe Bachheit von jenem verschieben, wenn es von einem alten Thiere fommt. Die Schlauheit ber Racoons ift in ben Bereinigten Staaten fpruchwortlich geworben und Coon (Abfürzung von Racoon) bedeutet gerade fo viel, wie in Deutschland & uch &, baber fagt man : ein altes, fchlanes Coon (Ruhn) auftatt bort ein alter, ichlauer Juche; ben Bhige wird vorzugeweise biefer Name zugegeben, weil ber frühere burch biefe Partei ermählte Prafibent Barrifon ben= felben bekommen batte.

Die Fuchs jagb ift hier außerordentlich viel einfacher als bei Guch, weil die Füchse hier niemals in Göhlen (Bauen), sondern wie die Safen immer über der Erde leben und fich namentlich im Gasel = und Dornendicicht der Bravien und

ber Borhölger aufhalten. In ber Lift fteben fie ihren europaifchen Bettern um Nichts nach und haben fogar bas Talent bes Kletterns bis zu ber mäßigen Sohe von ohngefahr zwölf bis funfzehn Bug in fenfrechter Richtung. Wenn fie verfolgt werben, flüchten fie fich baber zuweilen auf die unteren Alefte niedriger Baume und bleiben bafelbft ftundenlang un= beweglich figen, ober fie laufen auf ben oberften Riegeln (Reitern) ber Fencen lange Strecken fort, um bie Sunbe gu verhindern, ihrer Spur zu folgen; fehr häufig machen fie auch aus gleichem Grunde benfelben Weg bin und guruck und schlagen bann ploplich auf ber Mitte beffelben nach einem gewaltigen Sprunge eine Seitenrichtung ein. Befonbers gern laufen fie im Gebufche an Graben und auf ben von Safen, Birfchen, Schweinen, ober anberem Biebe feftgetretenen schmalen Wegen, baber ift es auch befonders zwedmäßig, fich bicht an einen folchen zu ftellen und Ehren = Reinike wohl auf bas Rorn zu nehmen, wenn er fich leife fortschleichen, ober hart von ben Sunden verfolgt keuchend und hart ga= loppirend wie ein altes Schaf, fich burch fchnelle Flucht ent= ziehen will. Als ich bas erfte Mal diefen keuchenden Ton und ben schweren Tritt bes schnell im Dickicht auf mich zu= fommenden Thieres horte, bevor ich es noch feben konnte, glaubte ich ficherlich, es wäre einer meiner größten und ichon febr ermubeten Sunde, allein wie erstaunten wir beide gu gleicher Zeit, als wir uns ansichtig wurden. Er hatte faum Beit umzukehren, ich kaum abzukommen und zu feuern. Ich war überzeugt, getroffen zu haben, fand aber meinen Buchs nicht und eben jo erging es ben Sunden, aber fiebe, ba bemertte ich, bag fich etwas Lebenbiges burch eine benachbarte

Tence schleichen wollte, sich aber sogleich hinter einen Graßbufchel verbarg, als ich barauf zuging; in demfelben Augenblicke kam auch ein Hund und stürzte mit ebler Kampfbegier nach berselben Richtung und ehe ich noch zum zweiten Male zu schießen Zeit hatte, waren nur noch die irdischen Ueberreste Reinikes, welcher durch einen klugen, geheimen Flankenmarsch sein besseres Ich zu retten hosste, zwischen seinen Zähnen.

Bur Tuchsjagt bebient man fich hier gewöhnlich ber Hounds ober guter Sühnerhunde. Die Amerifaner, aber nur wenige Deutsche, beben die Fuchse in mondhellen Winter= nachten zu Pferbe ohne Gewehre mitzunehmen; babei ift es hauptfächlich auf tolles Reiten abgesehen und wenig Erfolg zu hoffen, ausgenommen auf der noch gang unbebauten Brarie; benn wo viele Fencen umritten werden muffen, verfteht es fich von felbit, bag bie Sunde ben Sauptfpag allein haben muffen und ben Fuchs, wenn er nicht irgendwo auf einen Baum flettert, fern von ben Reitern fangen. Dun, wer am Tage feine Beit hat fich Bewegung zu machen, und ein gutes, ichnelles Pferd besitt, mag immerhin fich ge= legentlich Nachts bie Schienbeine zerschlagen und bas Be= nicht zerkraten, bas Alles heilt bald wieder; bag biefe Fuchs= betjagben jeboch eine bier fehr unpraftifche Nachahmung ber unfinnigen englischen, und noch viel unfinniger find als biefe, wirft Du mir wohl unbestritten zugeben. Auf ben ausgebehnten, maldlofen Gbenen Englands find Betjagben zu Pferde allenfalls möglich, allein hier in bicht verschlun= genen Balbern , gum Theil aus Baumen wie bie Gleditschia (bier locust genannt) mit brei bis vier Boll langen eisenfesten und haarscharfen Dornen, und unzähligen anderen stachlischen Ranken und Buschen, bestehend kommt mir ein berittener Tuchstäger wirklich vor wie ein έαυτον τιμωφούμενος, b. h. wie einer der Neigung zum gelinden Selbstmorde hat.

Die biefigen Suchfe tragen im Laufe ben Schwang fer= zengerade in die Sohe gestreckt, find weniger schnell und er= muden leichter als bie beutschen und werben baber auch auf offnem Felde bald bon ben Sunden gefangen. Deshalb ziehen fie die bichteften Gebufche zu ihrem Aufenthalte vor und ent= geben barin ihren Berfolgern nur burch bie Renntniß aller verschlungenen Pfabe und Schlupfwinkel. Läft man Sunde in einem Didicht fuchen und ftellt fich irgendwo in bie Mitte beffelben und einen anderen Schüten an einen Berbindungs= ftreifen mit einem benachbarten Bebuiche, ober an eine furze offene Stelle zwischen beiben, fo ift man ficher ben Buchs schußrecht zu bekommen, wenn einer barin ift und fann fich bemnach alle weitere Dinhe erfparen. Dbichon berfelbe allmäh= lig meilenweit herumläuft, fo ift er boch ben Farmern weni= ger fchablich, weil er in ber Nahe feines Aufenthaltsortes hinlängliches Tutter findet und ziemlich schen ift und baber Die Farmhöfe wenigstens vermeidet. Buweilen verfolgt man feine Fährte (ein Fußtapfen in gerader Linie vor und ohngefahr acht bis zehn Boll von bem andern entfernt) bei Schnee rings um eine Gence herum, ohne bag fie fich binein er= streckte, ausgenommen in Dicidite fern von ben Gofen und Sunben.

Es gibt hier zwei Arten von Füchsen, rothe und graue; bie letteren tommen hier bei Weiten am häufigsten vor. Gie find höher und schlanker als die deutschen, am Ropfe, bem

Rücken und oberen Theile bes Schwanzes schön stahlgrau, von ben Ohren an beiden Seiten bes Salses sucheroth, an ben Küßen äußerlich bunkler rothbraun innerlich weiß, ebenso an ber Rehle, am Bauche weißgelb, an ben Seiten bes Körpers und am Unterschwanze gelbbraun. Die langen, spiten Ohren sehen inwendig weiß, äußerlich rothbraun aus. Der Schwanz ist länger und langhaariger, gleichwohl weniger buschig als bei bem gewöhnlichen Fuchse. Der Winterbalg koftet hier von zwanzig bis fünsundzwanzig Cent.

Gines ber icharlichften Thiere bes nordamerifanischen Continentes ift obnftreitig bas Opoffum (didelphis virginiana) ober bie Beutelratte. Der beutsche Rame ift burch= aus unbezeichnend und bas Urtheil irreleitent, und follte baber ganglich verworfen werben, benn bas Opoffum bat ohngefahr ebensoviel Bermandtichaft mit einer Ratte, als mit Gultan Salabin. In feiner außeren vorn niebrigeren und fchmaleren, binten boberen und breiteren Geftalt abnelt es fo ziemlich einem Jael (ohne Stacheln), nur bag es viel größer ift. Gein Ropf ift fpit, funf Boll lang, bie Lange bes gangen Thieres, ben Schwang mit gerechnet beträgt zweibis vierundbreifig Boll, Die bes letteren allein gwölf bis vierzehn, ber Umfang bes Leibes zwanzig Boll. Das Fell hat eine meiggraue Grundfarbe mit langeren borftenartigen, am Ruden ichwärzlichen, übrigens filberglangenden Saaren; unter biefen befinden fich bichte, weiche Wollhaare. Die Schenkel, Guge und Schwanzwurzel feben fchwarz, bas Enbe bes unbehaarten und mit Sautschuppen bebedten Roll = ober Widelichmanges, grau aus; ohngefahr bis auf bie Mitte beffelben befinden fich einzelne borftige Baare. Die Dide bes

letzteren beträgt an der Wurzel einen ganzen, am Ende nur einen halben Zoll. Um Leibe hat das Thier eine in der Mitte offene Hauttasche, welche die Zigen bedeckt und willführlich sest verschlossen werden kann. In diese gelangen die Jungen, kaum einige Linien groß, nur wenige Tage nach der Beschatztung und bleiben an den Zigen (funszig Tage lang) sesthänzgen, bis sie mit Haaren bedeckt sind und zu kriechen vermözgen. Die Physiologie und Anatomie diese Thieres ist selbst von Euwier irrig angegeben worden, wie ich Dir nach den Beobachtungen und Präparaten eines meiner Freunde, welche ich selbst gesehen, gelegentlich beweisen werde.

Die Ruge bes Opoffum gleichen fo ziemlich turzen bicken Sanden, benn alle vier innere Beben haben einen breiten Ballen und können auch wie ein Daumen bewegt werben, fo baß bamit fleine Zweige und Ranten gefaßt und erflettert werden konnen. Der Schwang ift fehr bid und ftart, gelenfig und zum Sefthalten bestimmt; felbft bie Lange eines Bolles feiner außerften Spite über einen Uft gebogen, halt bas gange Thier in ber Schwebe. Die plumpe bicke Geftalt bes Dpoffume, fowie bie Beschaffenheit feiner Banbe, geftatten ibm nur langfam Bewegungen und verhindern es andere Bäume ober fonftige Gegenftanbe zu erflettern, als welche es zur größeren Balfte umspannen fann. Es erfteigt baber nur bunne Stamme und findet fich nur bann, wiewohl bochft felten, auf den unteren Alesten ber bicken und hoben, wenn es babin mit Gulfe von Beinranten, Zweigen benachbarter Bäumchen ic. gelangen fann, ober wenn biefe fchrag gewach= fen find. Das gewöhnliche Opoffum ift langfam, trage und vertraut im Angesicht eines Feindes nur ber Lift, indem es

nich balbaefrummt und mit offnem Maule auf ber Seite liegend tobt ftellt; ja es bedient fich nicht einmal feines auferordentlich icharfen Gebiffes und weit gefpaltenen Maules gu feiner Bertheidigung, obichon es funfzig Bahne, mehr als jedes andere Saugethier, und barunter mehrere einen halben Boll lang aus ber Rinnlade hervorftebenbe befitt. Bum Schute feiner Jungen fperrt es allenfalls ben machti= gen Rachen auf und flappt bie Bahne fnurrend gufammen, allein niemals habe ich es auch nur ben geringften Berfuch jum Beifen machen feben. Cogar wenn es in einem engen Loche fitt und burd ben Gebrauch feiner Bahne ben ftartften Sund febr leicht abhalten fonnte, läßt es fich boch obne Widerstand felbit von einem fleinen berausziehen und tobten. Das gewöhnliche, weißgrau und nur auf bem Ruden und an ben ebenermahnten Theilen buntler ausschende Dpoffum habe ich nie anders laufen feben als im fchnellen Schritt, bagegen gibt es bier eine Abart ober mahrscheinlich verschiedene Species von ber didelph. virginiana, ber ich ben Ramen didelph. fusca (bie hiefigen Landbewohner nennen fie black opossum, schwarzes Opossum) geben wurde , welche außerordentlich schnell läuft und fogar Sprünge macht, wie Safen.

Das erste Mal wurde ich auf diese ungewöhnliche Art von Opossum bei folgender Gelegenheit ausmerksam gemacht. Ich ging in einer mondhellen Winternacht auf einem Wege zwischen Feld und Gehölz und hörte an dem Gebelle meiner Sunde, daß diese mir Etwas mit größter Geschwindigkeit zutrieben, und war daher schußfertig, um das fragliche Thier auf dem offenen Wege zu erlegen. Allein es übersprang densielben mit einem Sat, schlüpfte durch die Vence und verspriese aus Nordenmerita. II.

schwand mit außerordentlicher Gefchwindigkeit innerhalb berfelben. Die Sunde folgten ichnell ber Cour und brachten bas Thier, welches ich im ungewissen Mondlichte und feines Laufes megen für einen großen Safen gehalten, wieber nach mir gu. 3ch fab, bag es in großen Spungen fich ber Tence näherte, und war ichon im Anschlage, um es biesmal gewiß zu erlegen, wenn es burch biefelbe hindurch fame. menia vermundert, daß bies nicht geschah, trot bes schnel= Ien Berannahens ber Sunde, bemerkte ich pluglich hinter und über mir ein leifes Beraufch und zu meinem größten Erstaunen ein Opossum, welches fich auf die Spite eines Wencepfahles geflüchtet hatte. Obgleich es nun bie Gunde mit muthenden Sprungen zu faffen fuchten, fo mar es boch vollkommen außer ihrem Bereiche und verhielt fich unbeweglich ruhig, allein ba ich fürchtete, es konne leicht durch seine bebeutende Schnelligkeit noch in ben naben Walb entfommen, fo ichof ich es von feinem ficheren Site berab. Bei naberer Untersuchung ergab es fich, bag es etwas fürzer, schlanker und über ben gangen Rorper mehr braun gefarbt mar. Gpater habe ich öfter Thiere von berfelben außeren Beschaffenheit gefeben und ftets bemerkt, bag fie behender und fchneller maren als die grauen, und alte Sinterwäldler haben meine Beobachtung in biefer Sinsicht bestätigt, ja fie hatten für biefe besondere Urt ichon ben Namen bes black opossum fertig.

Der Schaben, welchen biese Thiere bem Farmer zufügen, ift unbeschreiblich, weil sie sich nicht allein ganz in ber Nähe ber Landhäuser, sondern in ben Gebäuden felbst und unter Seu=, Stroh= ober Holzhausen ze. verbergen und mit ber größten Frechheit bes Nachts bas Geflügel erwürgen.

Man fagt, daß fie blos bas Blut ausfaugen, bas Fleifch aber liegen laffen. 3ch bezweifle bies febr, erftens weil Thiere von ohngefähr funfzehn bis zwanzig Pfund Gewicht, welche noch überdies gewöhnlich fehr fett find, mehr Blut faugen mußten, als ben Droffums zur Berfügung fieht, und zweitens, weil ich recht wohl aus Erfahrung weiß, bag fie mir, ebeich meinen Bertilgungsfrieg gegen fie noch mit einigem Glude geführt, fo manches Suhn ic. geraubt, bag ich niemals aber Die ausgefaugten Leichname gefunden habe', wie mir bies bei Befuchen von Iltiffen vorgekommen. Denke Dir einmal felbft eine alte lady opossum mit zwölf (bie gewöhnliche Bahl) hoffnungevollen, etwa brei Boll langen und verhältnigmäßig breiten und burftigen Jungen im Beutel und frage Dich, ob befagte lady, welche ben gangen Tag gefastet, fich mit eini= gen Löffeln voll Blut begnugen werbe, wenn fie einer tuchti= gen Mablgeit bedarf, und ob fie ben Braten liegen laffen wird, blos mit ber Bruhe fürlieb nehmend?

Gute Hunde besorgen den Opossumfang in der Rähe der Farmen auf eignen Antrieb und werden, wenn man sie nur einigermaßen unterstügt, außerordentlich zuverlässig in dieser Beziehung; Hühnerhunde muffen in der Regel erst dazu abgerichtet werden. Hört man bei Tage oder bei Nacht auf den Gösen, in den Feldern oder in der Nähe derselben ein besonders anhaltendes, eifriges und heftiges Gebell und Geheul, so muß man unverdrossen mit Art und Flinte sich an den Ort desselben begeben und das Raubthler durch Schuß, Sieb oder Kräger in den Bereich der Hunde bringen und tüchtig beißen, ja um diese recht scharf zu machen, es wo möglich von ihnen zerreißen lassen. Da sich jedoch die Opossums so

außerorbentlich bermehren und fich tiefer im Balbe burch Rlettern und Berfriechen ihren vierfüßigen Feinden häufig entzieben, fo ift bringend nothwendig, auch zuweilen Jagben auf biefelben anzustellen. Um Tage finden fie bie Sunde burch ben Geruch in boblen aufrechtstehenden und am Boben liegenben Bäumen, Erdhöhlen, unter burren Reifighaufen und in Gichhörnchennestern. In ben letteren kann man ihre Begenwart meiftens von unten erfennen, infofern bie fleinen Rubeplätchen ihren biden Körper nicht gang verbergen. Gin Schuf bringt fie in ber Regel zu Boben ober wenigstens in Die Aeste. Untersucht man Sohlungen in Bäumen ober im Boben mit Stoden und findet viel burres Laub barin, fo fann man versichert fein, daß sich Opossums in benfelben aufhalten, und wenn fie mit Schrot ober Rugel nicht zu er= reichen find, bas Aushacken mit ber Art aber zu mühfam ericbeint, fo brennt man fie aus. Mabert fich ihnen bas Feuer, fo kommen fie gewöhnlich langfam zum Borfchein, feben fich ftumm ringe um (bie buntlen ausgenommen, welche nicht felten unvermuthet entfommen) und laffen fich wie ergebene Martyrer tobtschlagen ober beißen.

Ein scharfes, spizes Eisen mit ftumpfen Wiberhalen, welches man mit einem festen, burch zwei daran angebrachte Löcher gezogenen Bindsaben an einen Stock von beliebiger Länge befestigen kann und in geraden Söhlungen bem verssteckten Thiere in den Körper stößt, habe ich für das zwecksmäßigste Mittel erkannt, um diese schnell hervorzuziehen. Es erspart außerordentlich viel Zeit und Mühe und kann leicht in der Tasche mitgeführt werden. Aus Erdhöhlen sind Opossums sowie alle anderen Thiere hier fast niemals hers

auszubringen, weil jene stets unter ben Wurzeln ber größten Bäume angelegt sind; man hat baher nicht allein schwer und stets durch die zähesten Golzfasern verhindert zu graben, sondern auch unausgesetzt zu hacken. Berschiedene Male haben wir in hinreichender Anzahl das Werk unternommen, aber nur ein einziges Mal mit Erfolg ausgeführt und selbst in diesem Falle gelang es nur, weil der Bau in einer hohen wurzelfreien Userbank besindlich war. Die Erdröhren lausen ohne Ausnahme in gekrümmter und abwechselnd auf = und abwärts gebogener Nichtung, so daß sie sowohl die Anwensung des Hatens, des Schusses, als auch des Feuers verhinzdern. Weiß man, daß ein Raubthier in einer solchen Göhle verborgen ist, so erlegt man es am leichtesten auf dem Ansstande.

Da bie Opossums, wie oben erwähnt, Nachtwandler sind und sich durch keine Kälte vom Spazierengehen abhalzten lassen, so kann man versichert sein, ihrer habhaft zu werzen, wenn man Nachtjagden bei Mondschein anstellt. Man verfährt dabei, wie bei benen nach Nacoons, und schüttelt sie gewöhnlich von den Bäumchen herab, auf welche sie sich vor den Gunden zurückziehen. Meistens trifft man sie einzeln, einmal jedoch fanden wir drei auf drei neben einander stehenzen jungen Eichen. Es gibt viele Personen, welche ihr Fleisch gern essen und behaupten, es schmecke ähnlich, aber noch beferer, als Spanferkel, wenn es wie dieses gebraten, oder vielzmehr gebacken sei, nachdem es abgezogen und vorher gehörig gefroren war. Ich selbst habe nie diesen Braten versuchen mögen, weil er roh zu widerlich riecht, und obgleich ich mich vor Bären = und haistschbraten, vor dem Genusse der Austern,

Brofche und ichottischen Safertuchen nur wenig gescheut, und obgleich ich brei ber fetteften Opoffums forgfältig geschunden, steinhart gefroren und appetitlich anzusehen auf: gehangt hatte, fo hat mid bennoch weber ber Sunger noch ber Uebermuth fo arg geplagt, biefes murzige Gericht, bas Biele in Städten auf ben Markten anderem Bilde vorziehen, zu koften; ich habe es vielmehr, ba ce felbft die Sunde ver= schmaben, ben Schweinen gufommen laffen, bamit biefe Beschmad baran bekommen und ein etwa luftwandelndes Thier biefer Urt aus Liebhaberei für fein Fleisch versveifen follten. Mit bem Felle ift Nichts anzufangen, insofern es fingerbick und febr fett ift und Monate lang bangen und wohl verwahrt fein muß, wenn man es behufs bes Ausstopfens trodnen will. Db fünftige Generationen von den wolligen Saa= ren einmal Gebrauch machen werden, ift ichwer vorauszu= feben, vor ber Sand aber steben fie fo wenig in Nachfrage, baß fie fammt ber Saut weggeworfen werden.

Die Berstellungskunft des Opossums ift, wie die Schlausheit der Racoons und der Füchse, hier so allgemein bekannt, daß man einen betrügerischen, sich arg verstellenden, scheinsheiligen Menschen ein Opossum oder Bossum nennt. Ich selbst hatte schon oft davon gehört, hielt aber den größten Theil der Angaben für Uebertreibung, bis ich durch eigne vielfältige Erfahrung vom Gegentheil überzeugt wurde. Laß mich Dir nur einen Fall der Merkwürdigkeit wegen mitztheilen.

Nachbem ich mir während ber ersten Zeit meines hiesigen Aufenthaltes vergeblich viel Mühe gegeben, für einen Freund behufs anatomischer Untersuchungen ein unversehrtes Opossum gu erhalten, und über meinen übrigens ausgezeichneten Sub= nerhund wiederholt in eine mahre Berferkermelancholie ge= rathen war, weil er fich nur mit bem Auffpuren geniegbarer Gegenstände (wozu hier bie Sunde bie Schildfroten zu rechnen scheinen, benn sie fteben vor ben fleinen im Balbe und auf ber Brarie vorkommenden wie vor Feldbubnern), aber nicht mit dem von Raubthieren abgeben wollte, fab ich let= teren in einer fternenhellen Aprilnacht nach einem frifchge= pflügten Stud Geld laufen , fich furge Beit an einer Stelle beffelben aufhalten und bann zu mir gurudtommen. Dies Benehmen fiel mir auf und veranlagte mich, nach bem Grunde beffelben zu forschen. Als ich mich ber burch ben Sund bezeichneten Gegend naberte, fab ich etwas Beiges liegen und erfannte ben Gegenstand bald fur ein Dpoffum, welches halbgefrummt, mit weitgeoffnetem Rachen regungs= los auf ber Seite lag. Der Gebante an bie funfzig und ber Unblid von einer hinreichenben Ungahl biefer brauenben und grimmigen Bahne erfüllte meine biden Jagbftiefeln mit bei= liger Scheu, benn was ich von ber Lift biefer Thiergattung gehört, veranlagte mich anzunehmen, bag es noch lebe, allein baß es nicht einmal bie Entfernung bes hundes gur Flucht benutt hatte, brachte mich auf ben Gebanken, bag es irgend eines Tobes geftorben fei.

Der Borsicht gemäß zu handeln war unter biesen Umständen dringend rathsam, und da ich mit der frommen Erzgebung des scheinheiligen Thieres in verzweiselten Fällen noch nicht bekannt war und mich nach keinem Tanzunterrichte, wie ihn das Nacoon im Walde ertheilte, auf der Prärie sehnte, so gab ich dem am wenigsten intelligenten Theile des

Thieres einige belebende Tritte, ohne bag baburch auch nur bas geringste Lebenszeichen bervorgebracht worben mare. Db= schon ich nun berechtigt mar, es für fehr tobt zu halten, zog ich por, ibm ben Kräter in ben Schlund zu fchrauben und es am Labeftoche nach Saufe zu tragen. Anfange ging bas Dreben auch recht leiblich von Statten, allein bald fühlte ich, baß ber Labeftod festgehalten murbe, und fah, bag bas Opof= fum benfelben mit ben Babnen fefthielt. In Der Meinung, baß es vielleicht von Bunben gehiffen ober burch einen Schlag bem Tode nahe gebracht worden und bag bas Schliegen bes Munbes, welcher fich nach Entfernung bes Labeftoches fo= gleich wieder öffnete, das lette ichmache Lebenszeichen gewesen fei, und um zu versuchen, ob ich, ohne gebiffen zu werben, es magen durfe, es nach Saufe zu tragen, blies ich ihm Ta= bakerauch in bas Geficht und hielt ihm bie brennende Cigarre mehrmals an die Nafe, ohne daß es fich auch nur im Be= ringften regte.

Nach alle biefen verschiedenen Proben faßte ich vorsichtig den Schwanz des Thieres und trug es mit halbausgestrecktem Urme so fern von meinem Körper, als möglich, damit es nicht, wie schon häusig todtgeglaubte Füchse gethan, nach Luft schnappend, Fleisch von meinem Fleisch packen sollte. Mir selbst unbemerkt hatte die Schwere seines Körpers den glatten Schwanz sast schon gänzlich meiner ermüdeten Sand entzogen, da sühlte ich, wie das letzte Ende desselben sich langsam, aber sest über meinen Daumen bog und so das Gerabfallen das anscheinend leblos herabhängenden Opossums verhinderte. Ich muß gestehen, diese Hülfleistung war mir sehr willsommen, denn ohne dieselbe wäre der Schwanz ges

wiß öfters meinen Fingern entschlüpft, da ich meine Last über eine halbe Stunde weit zu tragen hatte. Bu Hause ansgelangt warf ich das Thier auf die Porch (Piazza), ging in ein Zimmer und rief nach Licht, hörte aber auch schon im nächsten Augenblicke die Hunde auf der andern Seite des Hauses bellen, Etwas herumzausen und fand mein Opossum nicht mehr. Sogleich begab ich mich auf den Kampsplatz und ersblicke einen Hofhund, welcher Letzteres beim Fluchtversuche ertappt hatte und kräftig am Fell schüttelte. Auf Zureden ließ er sogleich los und da lag das an der Brust durch die letzten Bisse übel zugerichtete Thier wieder regungslos, ein Bilb des Todes.

3ch bob es auf, legte es in bie Mitte eines erleuchteten Bimmere und beobachtete es burch bie Deffnung ber nicht völlig geschloffenen Thur. Nachbem es langere Beit vollfom= men ruhig liegen geblieben mar, erhob es vornichtig ben Ropf nach ber einen, bann nach ber anbern Seite, und als es nich für unbeobachtet hielt, fing es an, bebende umbergulau= fen, an allen Banden einen Ausweg zu fuchen, an Stublen und bem Bett in die Sobe gu fteigen ic. ; in bem Augenblice jeboch, wo ich in bas Bimmer trat, blieb es, wie verfteinert fteben und fiel, ale ich es anrührte, fogleich wieber in feine gefrummte Seitenlage mit offnem Maule, aus ber es Richts, nicht einmal Cigarrennasenversuche ober Nabelftiche mit obli= gaten Rippenftogen, zu bringen vermochte. Raum batte ich mich indeffen wieder eine fleine Beile aus bem Bimmer ent= fernt, fo murbe bas Dpoffum wieber febr lebhaft, ftellte fich . aber auch nach meinem Wiebereintritte fogleich tobt, und benahm fich überhaupt wie bas erfte Mal. Nachbem ich ihm

jedoch nochmals Gelegenheit zur Auferstehung gegeben und mich ihm plöglich wieder genähert hatte, ließ es sich nicht mehr stören, und lief ohne alle Hoffnung, mich ferner täusschen zu können, ganz unbefangen umher, wie ein Hund, welcher ein Mäuschen im Zimmer sucht. Ich gab ihm Geslegenheit, in eine leere Kiste zu kriechen, verschloß diese mit dem Deckel und ließ mich in meiner Nachtruhe durch das unaufhörliche Kragen und Laufen des Gefangenen nicht weister stören.

Um nächsten Morgen, nachbem mein Freund, ber Ma= turforscher, berbeigerufen worden war, übernahm ein Ur= beiter bas etwas unwaibmannische Geschaft, bem abermals icheintobten Droffum burch einen Schlag auf den Ropf, welcher biefen völlig gerschmetterte, bie Berftellungofunfte gu vertreiben. Nichtsbestoweniger lebte es noch über eine balbe Stunde. Bu unferer Freude faben wir, bag es ein Beibchen war und zwölf nachte, blinde Junge, fo groß wie Maufe, in feiner Bauchtasche hatte. Die letteren ließen fich nur gewalt= fam von ben Biten, welche einen halben Boll weit in ihre Mäuler und mahrscheinlich bis in ihre Salfe reichten, ab= gieben. - Bis fie bie Große halbmuchfiger Ratten erlangt haben, verlaffen fie die Tafche ber Alten nie und auch bann nur, um mit engverschlungenen Schwänzen, ein treues 216= bild (und mahrscheinlich auch die Beranlaffung zu biefer Fabel) bes Rattenkonigs, auf ihrem Ruden fpazieren zu rei= ten. Jung gefangene Opoffums verrathen in Gefellichaft ber Menschen burchaus feine Furcht und flettern-fogar, wie junge Raten, auf letteren berum, allein wirklich gegahmt fonnen fie niemals werben , benn gleichviel ob jung ober alt an die Gefangenschaft gewöhnt, benuten fie doch ftete, wie die sogenannten gahmen Suchse, die erste dargebotene Gelegenheit zur Flucht.

Das größte Raubthier unferer Begend und überhaupt angefiedelter Partien des Weftens ift ohnftreitig ber Birfch= luche (felis rufus); bier cat-a-mount, (Barbelfate) ober auch fälichlich wild cat (wilde Rate) genannt. Die meiften Befchreibungen beffelben find fehr mangelhaft und irrthum= lich, baber wird es Dir hoffentlich angenehm fein, burch mich genquere Ungaben barüber zu erhalten. 3ch habe mehrere. biefer Thiere im Balbe gefeben, verschiedene erlegte fogleich gemeffen und noch zwei ausgestopfte Eremplare vor mir liegen, von benen ich Dir wenigstens die Ropfe fenden werbe, ba burch bie Mäufe bier und ba ein Löchlein in die fchonen Relle gefreffen worben ift. Das eine bavon ift ein alter, bas andere ein junger, mabricheinlich faum einjähriger und baber noch lange nicht ausgewachsener Luche. Der Lettere ift in ben verschiedenen gangenmaaßen um ein Dritttheil fleiner, jeboch faum halb fo fchwer als erfterer. Aehnliche Berfchiebenbeiten in ber Grofe ber getobteten Thiere mag mobl Ber= anlaffung zu Brrthumern in ihrer Benennung und Befchrei= bung gegeben haben.

Folgendes sind die Ma a fe bes größten von mir gemeffenen Sirfchluchses: von der Nase bis zur Schwanzspite drei Fuß sechs Boll, Schwanz, welchen das Thier zunächst der Burzel etwas gesenkt, dann aber in die Sohe und nach vorn gebogen trägt und bessen letter Wirbel auch besonders bick und stark nach auswärts gekrümmt ift, acht Boll lang, Sohe achtzehn Boll, Umsang des Leibes ebensoviel, Kopf sechs Boll

lang, funf breit und vier bich, Edzahne funf Sechetheil Boll lang, Ohren brei und einen halben Boll boch, an ber Burgel brei Boll breit und bergformig in eine ftumpfe Spite auslaufend, Pfoten zwei Boll breit und zwei und einen hal= ben lang, Umfang bes Ropfes breigebn Boll. Farbe: im Nacken und auf bem Ruden braun, schwärzlich gesprenkelt, befondere fcmargbraun am hintern Theile bes letteren, ge= rabe wie bei alten beutschen Safen, an ben Seiten hellbraun mit einzelnen schwärzlichen Flecken (junge Thiere find mehr und fogar auf bem Rucken geflect), am Salfe, Bauche, an ber Bruft und ber inneren Seite ber Beine fcmutig weiß mit bunkelbraunen Querftreifen, an ber außeren hellbraun mit mehr und fleineren bunflen Rleden, an ber Stirn bellbraun mit einigen braunen Längenstreifen, Rinn und Bart schmutig weiß, Reble geflect, Ohren außerlich hellbraun gefleckt, mit ichwarzbraunem Rande, innerlich hellbraun, lang behaart, mit einem langen Saarbufchel an ber unteren vorberen Flache, jedoch bie Spite bes Ohres nicht überragend. Die Sinterfüße find an der hinteren Fläche von der Ferse bis zu bem Ballen fcmarzbraun.

Die Gewandtheit und Schnelligkeit des Thieres ift vollstommen seiner Größe und Bauart entsprechend und die Kraft seiner Füße und Länge der Klauen geben ihm außerordentsliche Fertigkeit im Klettern. Es bewohnt hauptsächlich größere Wälder und vorzugsweise Windbrüche in diesen, hält sich aber auch gern in kleineren mit jenen zusammenhängenden Gehölzen angesiedelter Gegenden auf, vorausgesetzt, daß es in benselben einige große und hohle Bäume findet, auf benen es seine Wohnung aufschlagen kann. Der Sirschluchs hält

nich nämlich fast immer auf boben Baumen auf, in beren Soblen er ben Tag über ichlaft. Seine Lebensart ift bie anberer Stammbermandter, er fpringt von nieberen Baumaften auf feinen unter ibm vorübergebenten Raub berab, macht aber in Ermangelung folder bequemen Belegenheiten auch ziemlich weite Ausfluge nach ben Wohnungen ber Menschen und richtet unter ihrem Geflügel und jungen vierfüßigen Sausthieren , befonders Lämmern und Ferfeln, große Ber= beerungen an und ift ein um fo gefährlicherer Feinb, als er fich burch feine Rlugheit und Schnelligfeit meiftens ben Nachstellungen entzieht. Da er nämlich viel gefdwinder läuft als ein Sund, fo fann er von biefem weber allein gefangen, noch wie andere Raubthiere leicht gezwungen werben, auf benachbarte Baume, wo ihn berzueilende Jager burch eine Ru= gel erlegen fonnten, ju flüchten, fonbern er fliebt, wenn verfolgt, mit unaufhaltfamer Gile bis in ferne unzugangliche Didichte, weit aus bem Bereiche ber Nachsetenben. Den Sunden ift er übrigens fo bebeutend an Rraft, Gewandtheit, Scharfe bes Gebiffes und burch feine Rlauen überlegen, baß er felbst fcmver verwundet zuweilen vier bis fünf berfelben gu Rruppeln macht, ehe er überwältigt werben fann.

Die sicherste Art, sich bes hirschluchses zu bemachtigen, ift ber Unstand an solchen Orten, wo man seine Fährte häusig sieht, ober im Winter bei Schnee bie Jagd mit hunben. Seine Spur ift an ben breiten fast runben und im Trab von einer geraben Linie nur wenig seitwärts abweichenden Fußtapfen leicht zu erkennen. Man folgt ihr bei Schnee, ober von ben Hunden geleitet bie zu dem von bem Thiere bewohnten Baume, aus bessen höhlung ihn gewöhnlich einige fraf-

tige Artichlage aufschrecken und in die bochften Mefte, auf welche er fich flach niederlegt, treiben. Die Sobe ber Baume und bie Lebenszähigfeit bes Thieres machen es nothig, mit ber Rugel ober wenigstens mit Boften zu ichiegen. Die erftere ift jeboch ftete vorzugieben, benn wenn fie trifft, ift viel Babrscheinlichkeit borbanden, bag man ben Luche entweder befommt, ober baf er weniaftens, wenn er auch fur ben Augenblick noch entfliehen follte, an ber Bunbe ftirbt ; fehlt fie aber, fo bleibt er unbeweglich liegen und erwartet ruhig einen zweiten Schuß. Die fich zerftreuenben und fleineren Boften bingegen verwunden bäufig nur leicht und verjagen bas Thier blos, ohne feinem Leben gefährlich zu werben. Sturzt es getroffen vom Baume, fo rafft es fich nicht felten wieder blitschnell auf und erklettert ihn ober einen anderen benachbarten von neuem felbft mit zwei zerschoffenen Pfoten, ober es sucht am Boben zu entfliehen. Wird es verwundet von Menschen ober Sunden angegriffen, fo bringt es bem erften nicht felten gefährliche Wunden bei und tobtet mehrere ber letteren.

Der große von mir beschriebene Girschluchs zersteischte, nachdem er von neun Augeln getroffen worden und zweimal über hundert Tuß hoch senkrecht auf den Boden gefallen war, dem einen Jäger ein Bein so bedeutend, daß er nach Saufe getragen werden mußte, und verwundete drei Sunde tödtlich und zwei sehr gefährlich. Mit einem Bisse brach er ihnen einen Fuß und mit einem Schlage der langen Mauen riß er ihnen den Bauch auf und ein Auge aus. Es ist demnach sehr nöthig, sich und die Hunde von dem Thiere fern zu halten, wenn es angeschossen zur Erde fällt, und es lieber mit der

Rugel ober im Laufe mit Bosten ober groben Schroten zu erlegen, wenn es zu entstiehen sucht. Um die Hunde vor dem Berderben zu sichern, thut man wohl, sie anzubinden, ehe geseuert wird, und nur einen mit der Hand sestzuhalten, damit man ihn schnell zur Berfolgung loslassen kann, wenn das Thier noch flüchtig davon gehen sollte. Auch ist es für den Ersolg der Jagd unerläßlich, daß mehrere Bersonen zussammen auf dieselbe ausgehen, theils um die Luchse auf allen Seiten der Bäume, hinter deren Stämmen und dicken Alesten sie sich stets mit der größten Schlauheit vor einem Beobachster verbergen, sehen und theils aber auch sicherer durch den zweiten Schuß tödten zu können, nachdem sie durch den erssten aus der Söhe herabgeholt worden waren.

Co lange noch Laub an ben Baumen, ift an bas Auffuchen ber Sirschluchse in ben biefigen Balbern burchaus nicht zu benten, baber fucht man fie mahrend biefer Beit auf bem Anftanbe zu erlegen. Nach Gegenben, wo fie fich aufhalten, wird man zuweilen burch ihr furchtbar gellend freiichendes, Mart und Bein burchbringendes Gefchrei geführt. Es abnelt bem gräßlichen Tone, welchen Beiber ober über= haupt Sopraniften ausstogen, wenn fie verwundet werben und tottlich getroffen zu fein glauben, wird aber fo unge= beuer ftart, meitschallend und gehalten ausgeftogen, baß man vor Schrecken ftarr fteben bleibt, wenn man es bas erfte Mal Nachts gang unvermuthet in ber Balbeseinfamfeit vernimmt. 3ch versichere Dir, bag ich zum erften und einzigen Male in meinem Leben bei biefer Belegenheit erfchrochen bin, weil ich ben mit einem gewaltsamen Tobe ringenben Schrei eines verzweifelten Menschen zu hören glaubte. Erft nach ber

zweiten Wiederholung besselben gelang es mir, mich zu beruhigen und mir seine wahre Ursache zu beuten. Später habe ich Gelegenheit gehabt, mich zu überzeugen, daß dieser scheuß- liche Laut eine Art Liebestlage oder freundschaftlicher Buruf der Pardelkaze ist. Ihr Wuthgeschrei, wenn sie verwundet oder mit den Hunden im Kampse sind, ist ein lautes Gestreisch und Geheul, ein Mittelding zwischen der Kriegsmusik der Kater und dem Geheule der Leoparden, allerdings widerwärtig genug, jedoch beruhigend und melodisch im Vergleiche mit jenem gräßlichen, sehr weit hörbaren Tone.

Sehr läftig werben uns bier bie Iltis, Mink, indem fie fich gang in ber Nahe ber Farmeu, ja fogar in ben Gebauden felbft, und zwar immer paarmeife aufhalten. Gie morben nicht blos bes Nachts, fonbern auch am Tage und fehren felbit unmittelbar, nachbem auf fie fehlgeschoffen worden war, am bellen Tage in bie Sofe ober Milchfeller gurud. 3ch habe zwei um Mittag und einen Morgens um neun Uhr geschoffen, als er eben im Begriff mar, eine fast schon ausgewachsene und heftig wiberftrebende Gans am Salfe in Die Scheune zu ziehen. Es foftete viel Muhe und vieler Sande Arbeit, um ihn aus feinen immer neuen Berfteden endlich auf bas Dach zu jagen. Unter ben Dielen bes Maisbehälters (Cornerib) fand ich fünf todte Enten, worunter eine große türfifche, und mehrere Guhner, welche bas liebe Thierchen burch eine fehr fleine Deffnung babin gezogen, ausgefaugt, übrigens aber nur unbebeutend angefreffen hatte. Dhne gute, auf ben Fang aller Raubthiere mohl abgerichtete Sunde barf man fich auf einer Waldfarm feine Rechnung auf Erhaltung von Geflügel, Genug von Giern zc. machen; befondere aber

muß man wegen ber Minks auf seiner Sut sein, bei Anlegung von Gebäuden sorgfältig vermeiben, Berstecke für sie zu lassen, wohin ihnen die Junde nicht folgen können, und weber bei Tage noch bei Nacht versäumen, dem Ruse der letzteren zu folgen, wenn ihr Gebell andeutet, daß sie irgendwo ein Raubthier in die Enge getrieben haben. Hüte Dich, wenn Du in unsere Gegend kommen solltest, Deine Getreider, Heur oder Holzhausen in die Nähe bes Farmhoses zu seten, damit Du nicht den sämmtlichen Minks der Umgegend badurch sichere Schlupswinkel gewährst.

Auf bem Anftande an Brudichen, an Getreibe = ober Solzhaufen zc. in ber Nabe ber Farmen, ober an ben Scheunen felbit tann man am ficherften barauf rechnen, bie Minte gu vertilgen; in ihren tiefen Erbhöhlen find fie vor Nachftellun= gen völlig ficher, weil biefe immer fo beschaffen find, baf fie weder mit Baffer gefüllt, noch ohne unfägliche Mube aufgegraben werben fonnen. Das Mint ift unferem Iltis febr ähnlich, nur etwas fleiner und von gleichmäßig bunfelbrauner Farbe (nicht fo schwarzbraun als ber Iltis), ob es mustela lutreola ift ober nicht, barüber bin ich in Ungewißbeit. Es theilt mit jenem die Fahigfeit, nach Belieben einen icheuß= lichen Geftant zu verbreiten; wird es fchnell burch ben Schuß getobtet, fo bemerkt man nichts bavon, befto mehr aber; wenn es verwundet oder von den Sunden gefaßt wird. In fleinen Tellerfallen laffen fie fich leicht fangen , andere baben fie meiner Erfahrung gemäß ftete vermieben.

Marber soll es auch im Westen geben, bennoch habe ich niemals einen gesehen, weder tobt noch lebendig; dagegen sinden sich kleine Wiesel, welche uns jedoch wegen des Briese aus Nord-Amerika. II.

Neberfluffes von Mäusen, Bögeln ze. im Walde nicht läftig werben, in Ungabl. In ben Waarennieberlagen in St. Louis und anderen Städten halt man fich Bahme zur Bertilgung ber Legionen von Ratten und Mäufen. Bon ben Stinktbieren zeichnet fich bier eine Urt burch ihr fcones, fchwarz und weißgestreiftes Well und burch ihren fabelhaft widerlichen Geruch aus (mephitis putorius). Das Thier ift von ber Größe eines zahmen Raninchens, bid und ziemlich unbehol= fen; ber Borbertheil bes Rorpers ift ohngefahr nur halb fo bick als ber hintere, ber Schwang fo lang als bas Thier felbit und febr bicht und lang behaart, abnlich einem Fuchsfchwanze; ber langgeftrectte Ropf läuft fehr fpit zu. Bon ber Rafe geht ein ichneeweißer Streifen, welcher fich im Raffen in brei regelmäßig über ben Ruden und bie Seiten fich hinziehende Theile theilt und an der Schwanzwurzel wieder in einen vereinigt, bis zur Schwanzspite, ber übrige febr feine Belg bes Thieres ift tohlichwarg. Go fcon als bas Meugere biefes Thieres aussieht, fo fehr unangenehm weiß es fich feinen Berfolgern gu machen, indem es ihnen einen burch eine besondere Drufe bereiteten Gaft, welcher an Un= ausstehlichkeit seines Geruches Alles übertrifft, mas es in biefer Begiebung nur geben fann, entgegenfpritt. welche es verfolgen ober fangen und bavon getroffen werben, wälzen fich verzweifelt im Grafe, fturgen fich in bas Baffer ic., konnen aber oft wochenlang biefen höllischen Geftant nicht los werben. Töbtet man bas Thier schnell burch einen Schuß, ohne baß es feines Feindes anfichtig wird, fo riecht es nicht mehr als ein Wiesel ober Marber. Ich habe selbst eines auf biefe Urt erlegt und nach Saufe getragen, ohne

nur im Geringsten von seinen mephitischen Eigenschaften beläftigt worden zu sein. Die Skunks leben in lichten Gölzern oder Präriegebüschen und sind ziemlich selten. Sollte Dir jemals eines zu Gesichte kommen, so laß es ungestört laufen, oder schieß es schuell auf ben Ropf, damit die Sunde nicht gesalbt werden und Dir die Segenspende mit nach hause bringen.

Die Jagd auf Mosch usratten (fiber zibethicus ober sorex moschatus), auf Englisch Musk rat ober Ondatra ge= nannt, ift febr einfach, aber unterhaltend und geminnbrin= gend, infofern die Thierchen gewöhnlich in großer Ungahl beifammenleben. Gie find von ber Große eines fleinen Ra= ninchens, gehn bis zwölf Boll lang, funf breit, von ge= brungenem, rattenähnlichen Rorper, bunfelgimmetbrauner Farbe und mit einem neun Boll langen, fcuppigen Schmanze verseben. Ihr Belg ift feibenweich, bem Biberfelle abnlich, riecht ftarf nach Mofchus und foftet.einen Biertel Dollar. Im feichten Baffer tragen fie Saufen bon Schlamm und Wafferpflangen gufammen, welche ohngefahr zwei Guß über bem Bafferspiegel hervorragen, unter letterem einen Musgang haben und ihnen zur Wohnung bienen. Diefe fleinen Sugel find auf ben Geen in unferer Nahe, bicht an fehr befahrenen Landftragen und an Farmen fo baufig und fo nabe bei einander, daß ich fie beim erften Erbliden fur Dunger= haufen auf einem Felve, welches zufällig überschwemmt wor= ben mar, anfab. Bei Connenfchein fpielen fie baufig auf ben Dachern ihrer Balafte und ichwimmen Ungefichts ber Menfchen ohne Scheu umber. Man fangt fie in Neben ober ichieft fie febr leicht auf bem Unftanbe. Salten fie fich

an Flüffen auf, so bauen sie in Uferhöhlungen. Bei großer Kälte bewohnen sie das über dem Wasser befindliche Stockwerk fast ausschließlich, fallen in eine Art von Winterschlaf
und werden erlegt, indem man auf das Gerathewohl in den Hausen schleicht man an Bächen oder Flüßchen hin,
so sieht man sie häusig sorglos umherschwimmen oder auf
Holz oder am Ufer sigen und kann sie leicht mit der Plinte
erlegen. Sie sind ganz unschädliche Thiere und werden nur
ihres Belzes wegen versolgt.

Das hiefige Murmelthier (arctomys monax und empetra), von ben Amerikanern Ground hog (Grund-Schwein) genannt, ift von ber Rafe bis zur Schwanzspite zwanzig bis zweiundzwanzig Boll lang, wovon auf ben Schwanz allein acht Boll kommen. Sein Ropf ift bick, und im Maule befinden fich born abgestumpft vier fehr lange Nagegahne. Die Farbe bes Thieres ift gelbbraun, auf bem Rücken schwärzlich und an ben Fußen und bem mit ohngefähr zolllangen Saaren ziemlich bufchig bewachfenen Schwanze fchwarz. Die Geftalt biefes Murmelthieres ift gebrungen und feine Dicke zu ber Lange fast unverhaltnigmäßig. thut ben Farmern bedeutenden Schaben, indem es wie bas Racbon frischgepflangten Mais ausfratt, und auch von dem reifenden und ichon reifen viel verzehrt; ba es fich gern an erbigen ober fandigen Abhangen in ber Mahe von Felbern Sohlen grabt, fo wird ihm eifrig nachgeftellt. Gewöhnlich unterbrechen es bie Sunbe auf feinen Ausflügen und tobten es nach heftiger Gegenwehr, wenn es nicht in irgend ein Loch in ber Erbe ober in boble Baume flüchten fann. In letterem Falle verschafft man sich mit ber Axt Bugang zu bem=

felben, muß es aber meistens burch ben Schuß umbringen, weil es sich gegen Sunde und Menschen wüthend vertheibigt und mit seinen langen Bahnen gefährliche Biffe austheilt. Der Belz ift sammetartig sein und das Fleisch sehr wohlsschmedend, daher hat man bei dieser Jagd den dreisachen Nuten, sich von einem schädlichen Feinde zu befreien, sich einen angenehmen Braten und einen guten Belz zu verschaffen. Da das Murmelthier selten in wurzelreicher Erde seinen Bau anlegt, so ist es mit weniger Mühe auszugraben, als alle anderen in unterirdischen Wohnungen lebenden Thiere.

Un Fifchottern (lutra canadensis) ift an ben biefi= gen Geen und Fluffen fein Mangel, obwohl man ihnen wegen ihres fehr feinen Belges, wofür bis vier Dollars begablt werben, fehr nachstellt. Man fängt fie in Negen und Gifen , ober ichieft fie auf bem Unftanbe ober mit Gulfe ber Sunde. Befett man nämlich eine größere Strecke bes Ufers eines ichmalen Fluffes und hat gut abgerichtete Gunde, welche bie Sohlen ber Fischottern auffinden und lettere burch Gebell baraus verscheuchen, fo werben biefe gezwungen, fich in bas Baffer zu begeben und weil fie nicht lange tauchen konnen, zuweilen an bie Dberflache beffelben zu fommen, um Luft zu ichöpfen, bei welcher Belegenheit fie burch bas töbtliche Blei ober burch ben Speer erlegt werben. Die biefige Fifch= otter ift mit bem Schwanze achtunbbreifig bis vierzig, ohne biefen zwei = bis vierundzwanzig Boll lang, ohngefähr funf breit, mehr flach als rund gebaut und von schwarzbrauner Farbe. Dbichon ihre Bewegungen plump aussehen, befigen fie bennoch bie Schmiegfamteit bes Males. Gie laffen fich. jung gefangen, leicht gahmen und laufen ihren Brotherren

auf der Straße nach wie Hunde und spielen sogar gern mit diesen, wie ich ofters bei einem meiner Bekannten gessehen, welcher zwei junge Fischottern am Ufer eines Flusses zufällig gefunden und aufgezogen hatte. Da die Fischerei in allen Gewässern hier eben so frei ift, als die Jagd auf dem Lande, so kann man die letteren auch als unschädliche Thiere betrachten, wenigstens vom Gesichtspunkte des Brivatinteresses aus; allein ihr kostbarer Belz gereicht ihnen nichtsbestosweniger zum Verderben.

Noch einer Wafferjagd muß ich erwähnen, ber fich ber Landmann zuweilen unterziehen muß, wenn er nicht fein junges Geflügel, befonders Entchen und Ganochen verlieren will, es ift bie auf Schildfroten. Es gibt nämlich bier eine Art biefer Thiere mit weicher Schale, gwölf bis vierzehn Boll lang und ohngefahr acht bis gebn Boll breit, mit febr großem Ropfe und ichnabelähnlichem Maule, welche fich überall aufhalt, wo es nur ein Wafferloch gibt, aber obfcon langfam, boch unermubet benachbarte Subnerhofe befucht und fogar auf bem Lande bie alten Gludhühner zc. burch ihr Erscheinen so fehr erschreckt, bag diese vor übergroßer Ungft das Fortlaufen vergeffen und fo lange verzwei= felt um ihre Ruchelchen herumtrippeln, bis bas häßliche Ilngethum berangefrochen ift und fie zu verspeisen anfangt. Im Baffer haben die gefräßigen Schildfroten naturlich leich= tere Mube, indem fie bie jungen Schwimmvogel an ben Bei= nen, einen nach bem andern unter bas Waffer ziehen, ohne bie Uebrigbleibenben auch nur zu erschrecken. Wer baber in ber Nabe feiner Farm oder feines Saufes fleine Teiche, Bache oder Baffergraben hat, thut wohl, fich bei warmem Sonnen=

schein an bieselben auf ben Anstand zu stellen und die Unholde mit groben Schroten zu schießen, wenn sie sich auf
ber Oberstäche des Wassers zeigen. Wirft man kleine Stückchen Speck auf dasselbe, so erscheinen sie in der Regel schneller. Mit recht scharsen, in Fleisch oder Speck wohl versteckten
Angelhaken fängt man sie wohl zuweilen, jedoch weniger
oft, als man glauben sollte, weil sie sich mit den kräftigen
Küßen den Haken meistens wieder ausreißen. Man muß sich
übrigens hüten, dieser Art von Schildkröten mit den händen
zu nahe zu kommen, denn sie beißen so wüthend und können
ihren Kopf so weit vorschnellen, daß man gefaßt wird und
burch ihre hörnernen scharsen Kinnladen einen Vinger zerquetscht erhält, ehe man an die Möglichkeit glaubt. — In
Ermangelung besserer Kost sind diese Amphibien besonders
zu der berühmten Schildkrötensuppe zu empfehlen.

 eignen Bortheile schuldig, solche bose Nachtgeister möglichst zu vertilgen. In mondhellen Nächten kann man sie leicht im Fluge, aber auch von Dächern und im Winter von ben Bansmen in der Nähe der Gose oder in diesen selbst schießen.

Doch genug für heute und wahrscheinlich für längere Zeit; benn mein Tuß ift fast ganz wiederhergestellt und in wenigen Tagen werbe ich wieder im Stande sein, mich meisnen gewöhnlichen Geschäften zu unterziehen. Ich habe mich bestrebt Dir, eine möglichst vollständige Uebersicht über unste Jagden und unser Wild zu geben, und glaube Nichts übersgangen zu haben, was Dir für den Augenblick vielleicht unsterhaltend, bei einer etwaigen Uebersiedlung hierher aber nützlich sein kann.

## Zehnter Brief.

Die Deutschen, die Barias der Bereinigten Staaten, werden von den Amerikanern gehaft, ja sogar verachtet. — Die Natives, das haufgecorps der Whigs bei den Bahlen gegen die Demokraten. Streitigkeiten zwischen den Whigs und Demokraten und ben Deutschen bei den
Bahlen. — Ein Bahlstraßenkampf in St. Louis. — Gefährlichfeit des Reisens, besonders auf Dampsschiffen und Cisenbahnen. —
Unglücksfälle durch Springen und Sinken von Dampsschiffen auf den
westlichen Strömen der Union. — Ursachen der häusigen Unglücksfälle.

Sighland, ben 1. Mai 1852.

## Mein lieber Anton!

Nach Beendigung unserer Brivatangelegenheiten gehe ich zu den öffentlichen über. Leider sind meine Mittheilungen über dieselben diesmal keineswegs erfreulicher Art, aber wohl geeignet, Dir die Augen über die hiefigen Berhältnisse zu öffnen und jeden Europamüden von der Auswanderung nach dem vermeintlichen Baradiese zurückzuschrecken. Schon früher habe ich Dir, Bernhard, und wohl noch mehreren Freunden gesschrieben und durch Thatsachen bewiesen, daß die Deutschen die Barias der Bereinigten Staaten sind und von den Bollsblut- Dankees recht herzinniglich gehaft, ja sogar verachtet

werben. Die Sauptfeinde ber fogenannten Dutch beggars find bie Natives, ein fanatisches Gulfecorps ber Whige, welche zwar recht gern feben, daß die Deutschen jährlich ohngefähr funfzehn Millionen Dollars in bas Land bringen und burch ihren Fleiß bedeutend gum Aufschwunge ber Nation beitragen, es jeboch als eine grenzen= lofe Unmaßung betrachten, wenn biefe arbeitfamen Burger von ben ihnen burch bie Constitution ber Bereinigten Staaten verliehenen Rechten Gebrauch machen und fogar gegen einen Bhig oder Native zu ftimmen magen. Die Bhige, Ratives und Co. find fehr ungehalten, bag bie weisen, menschenfreundlichen Grunder ber nordamerikanischen Republik diefelbe zu einem Afple fur alle ungerecht Berfolate und Darbende gemacht, ihnen faft gang gleiche Rechte mit ben Gingebornen genichert, letteren bingegen, meiftens un= gerathenen, abtrunnigen Göhnen ber ebeln und ruhmreichen Bater, nicht, gleich großen Feudalherren, überwiegende Geburtevorrechte und Ansprüche an ben Boben vorbehalten und auf biefe Urt ihre entarteten Nachkommen, egoiftische Barvenu's, zu einer bevorzugten Rafte gemacht haben.

Es ift leicht begreiflich, daß die unendliche Mehrzahl aller Einwanderer sich durch folche Grundsätze und Menschen zurückgestoßen fühlt und sich mit aufrichtiger Zuneigung den Demokraten anschließt, welche zwar großen Theils in dem Mangel einer wirklich humanen Bildung entspringende Abneigung gegen Fremde und die Deutschen ins Besondere persönlich hegen, allein wenigstens im Brincipe die Rechte der Einwanderer versechten und dem Fortschritte hold sind. Bon allen eingewanderten Bürgern der Union sind es nur

grave Caviften, welche fich mit Stolz für Amerifaner ausgeben und fo nennen, weil fie nie einen Funten Baterlandeliebe befagen und theile aus Berglofigfeit, theile aus Untenntnif ber Gefdichte, Buftanbe und Literatur ib= res Bolfes besiten tonnten, ober fanatische Boglinge und Sölblinge ber Jesuiten, welche fich nicht ichamen, ihre eigenen Feinde und Berachter mit efelhafter Ergebung ober begablter Brutalität zu unterftugen, wenn fie auch wiffen, baß fie balb nach geleifteten Dienften, g. B. fogleich nach ben Wahlen, mieter shabby dutch ober irish cattle genannt werben !! Du fannft Dir benfen, daß Bhige und Natives entfetlich erbittert werben, wenn fie feben, bag bie Demo: fraten ihnen häufig nur burch bie Mitwirfung ber fogenannten Aboptivburger ben Gieg entreißen, und bag bie Bhigpartei in Staaten , mo fich viele Deutsche aufhalten, wie g. B. in Bennfplvanien, Michigan, Juinois zc. fast immer bei ben Bablen unterliegt." Beichnen fich Deutsche als Politifer, Rebner ober Beitungschreiber aus, fo werben biefe bie Bielicheiben ber reactionaren Bbige und weber Geld noch tappische Schmeicheleien werben unversucht gelaffen, um felbft einige fervile Graue ober hungrige Grune gegen jene aufzuheten.

Beim Gerannahen ber Wahlen entspinnt sich bie Seftigkeit ber Parteileibenschaften immer mehr und mehr, besonders in ben Zeitungen und Bolfsversammlungen. Die Mitglieder ber verschiedenen Parteien werden zur Thätigkeit aufgefordert, große Processionen mit Musik, Symbolen, \*)

<sup>\*)</sup> Co g. B. fah ich vor vielen Jahren in New-Yorf einen ungemein gahlreichen und langen Umgug ju Gunften General Jadfone, wobei ein

Bilbern und Inschriften veranstaltet, um öffentlich burch die Ungabl ber Unbanger ber verschiedenen Canbibaten gu imponiren. Trot ber allgemeinen Aufregung vor und mab= rend ber Wahlen laufen biefe boch fast immer fehr friedlich ab, und fobald bas Ergebniß berfelben bekannt geworben ift, herrscht aller Orten eine für Fremde mabrhaft bewunde= rungewürdige Rube und Ergebenheit felbst ber eifrigften Politifer ber überstimmten Bartei. Rommt es irgendwo gu Bewaltthätigkeiten, fo ift meiftens bie Trunkenheit baran Schuld, ober bie Bbigs, großentheils felbftfüchtige Menfchen, welche ihren Vortheil als bas hochfte Gefet betrach= ten, veranlaffen biefelben, wenn fie fürchten, bag ihnen bie rubig beendigte Abstimmung nachtheilig werben fonnte. Bur Ehre der Demokraten muß ich erwähnen, daß fie fich als Partei meines Wiffens niemals bergleichen haben gu Schulden fommen laffen. Gewöhnlich bezahlen bie reichen Natives, bamit ihr eignes werthes Fell nicht bie Jahnen= weihe erhalte, eine Ungahl ber berüchtigtften Rlopffechter und Lanbstreicher, bamit biefe, von Freunden und Berufsgenoffen unterftütt, einen gewaltsamen Angriff auf friedliche Burger machen und bie Demokraten von ben Stimmfaften vertrei= ben. Da nach Sonnenuntergang ftete bie letteren gefchlof= fen werden, fo ift um diese Beit gewöhnlich die Rube wieber hergestellt, und felten folgt eine Untersuchung und noch feltner eine Beftrafung folder Borfalle, theils weil die Miß=

mächtiger hidorpftamm, noch mit grunenben Blattern, von 12 stattlichen Schimmeln auf einem ichon geschmudten Bagen gezogen wurde. Jakson hatte ben Beinamen old hickory, wegen ber bekannten Festigkeit und Bähigkeit seines Charafters, und gewiß erinnerte ber Baumstamm Biele lebhaft an bie Schlacht von Neu-Orleans und bie frangosische Frage.

banbelten gewöhnlich Frembe sind, theils aber auch, weil die gemeinen Angreiser meistens ihrer Partei den Sieg versichaffen und von dieser sowohl in Anerkennung ihrer Berbienste, als auch in Erwartung fernerer Husse durch Bestechung und sonstige Pfiffe und Kniffe vor dem schwachen Arme der blinden Gerechtigkeit geschützt werden. Uebrigens sind solche Loaser (Lagabunden) und Rowdies (Klopssechter) schon an und für sich der Auswurf der Gesellschaft, und vorzugsweise an den Ausenthalt in Gefängnissen so gewöhnt, daß ihnen eine etwaige Berurtheilung zu einigen Wochen oder Monaten Einsperrung nicht die Lust zu ähnslichen Berbrechen benimmt.

Als Borbereitung zu ben in St. Louis am 5. April ftattfindenden Wahlen fur Burgemeifter und überhaupt bie gesammte Stadtverwaltung murben viele Bolfeverfamm= lungen und verschiedene Umzuge veranftaltet und manche begeifterte Rebe gehalten. Bon ber Schlauheit und Intrique ber Umerikaner mahrend bes Wahlkampfes fann fich ein ehrlicher Guropaer feinen Begriff machen und mit Erftau= nen und Etel fieht und bort er bas jefuitifche Princip "ber 3wed heiligt bie Mittel" ftundlich angewendet. Go verbin= ben fich fanatische (fich wenigstens als folche gebenbe) Pres= byterianer ober Methobisten mit ben Jefuiten, um beren fromme Beerbe bei ber Abstimmung auf ihrer Seite zu ha= ben, eingefleischte Natives und Bhige fprechen vor einem Saufen gerlumpter und betrunkener Irlander mit Begeifterung von bem grunen Irland und feinem herrlichen Bolfe, ja ber bisberige Burgemeifter von St. Louis, Rennet, melder wieder gewählt fein wollte, ging fogar foweit, vor einer folden Versammlung zu erklären, er bebauere, baß er nicht in Irland geboren sei! Gelogen, geschmeichelt, gebroht und versprochen wird bei Gelegenheit der Wahlen auf die unverschämteste Weise; die Klugen wissen, wie dies Alles gemeint ist, die Dummen werden dadurch bestochen, gewonnen und nach bitterer Enttäuschung von den gewissenlosen Politikern ausgesacht.

Um die Aufmertfamteit bes Bublifums auf bevorfte= bende Bolkeversammlungen zu richten und ben Befuch ber= felben fo gablreich ale möglich zu machen, veranftaltet man Broceffionen mit Mufikbanden, Fahnen, Inschriften und Transparents, welche fich von entfernten Stadttheilen nach ben Berfammlungepläten begeben. Dies gefchah auch am letten 29. Marg Abende von Seiten einer fleinen Bahl Demofraten, meiftens Deutscher, unter benen fich ein gewiffer Allexander Ranfer, ein begabter Redner und ein Mann von ben ichonften Unlagen, ben beften Grundfaten und außer= ordentlichem Gifer fur bas allgemeine Befte, befand. Wie fcon bemerkt, find folche Leute ben Ratives gang befonbers im Wege un's ber rege Untheil, welchen fie an politischen Fragen nehmen, wird von letteren als unverzeihliche Un= maßung angefeben. Daber wurde benn auch ein Saufe bes gemeinsten Gefindels gegen bie fleine Ungahl in Wagen fah= render Deutscher ausgefandt, welcher lettere mit einem Stein= bagel empfing und verfolgte und babei unter ben gemeinften Beleidigungen gegen bie Deutschen Berrn Rapfer nament= lich mit dem Tode bedrohte. Bergebens forderte die fleine überfallene Gefellichaft bie gegenwärtigen Polizeidiener (Con= ftablere) auf, bie Morberbande zu vertreiben und bie Rabele=

führer zu verhaften, was ein Leichtes gewesen ware. Unsthatt ihrer Pflicht nachzukommen, verbanden sich im Gegenstheile diese noblen Diener der Gerechtigkeit, im Solde der Whigskadtverwaltung stehend und ihre Stellen zu verlieren fürchtend, wahrscheinlich aber auch noch mit geheimen Instructionen versehen, mit dem Gesindel, und belagerten gemeinschaftlich mit demselben ein Wirthshaus, in welches sich die Demokraten zurückgezogen hatten, nachdem mehrere der letzteren durch Steinwürfe verwundet und ihre Symbole zertrümmert worden waren.

Der Wirth forderte jest im Namen bes Gefetes ben roben Saufen, welcher Die Fenfter einwarf und bas Saus ju ger= itoren brobte, auf, fich zu gerftreuen, allein er wurde verlacht, mit bem Tobe bebroht und bas Gefindel von ben ih= rem Berrn und Burgemeister blind ergebenen Conftablers zu verdoppelter Buth angefeuert, ja ein Mann, welcher es gu beruhigen fuchte, ju Boben gefchlagen und nur mit Dube noch gefährlicheren Berletungen entzogen. Endlich bewaff= neten fich bie Belagerten mit Biftolen und brobten, fich felbit gu helfen, wenn bies bie Boligei nicht thate, fie murben aber verhöhnt und fogar von letterer aufgeforbert, ihre Bemehre abzuliefern, um etwa wie weiland bie Griechen in Conftan= tinopel gefahrlos erwürgt zu werben, nachbem bies gefchehen mare. Gie unterließen es baber, bem pflichtvergeffenen, ge= meinen Polizeipersonal zu gehorchen, und erlangten wenig= ftens burch ihre fefte Saltung foviel, bag fie, wenn aud ftundenlang belagert, boch übrigens unbeläftigt blieben und endlich Nachts um ein Uhr nach Sause zurudtehren tonn= ten, nachbem fie Entfat burch Freunde erhalten hatten. Der

gange Borfall wurde von vielen Burgern, wie ich ihn Dir gemelbet, eidlich beschworen und Rlage vor Bericht geführt, bennoch habe ich noch nicht gehört, bag irgend ein Mitglied ber infamen, von Berson und Namen wohlbekannten Mörder= banbe zur Strafe gezogen worben mare. Die Breffe mar natürlich fehr thätig in Befprechung biefer Angelegenheit; bie bemofratischen Blatter forberten laut Bestrafung ber Miffethaten und Berftarfung ber Sicherheitsmaßregeln gur Erhaltung ber Ordnung, bie Bhiggeitungen bingegen, welchen nicht einmal ein Schatten von Entschuldigung übrig blieb, ergingen fich theils in Schmähungen ber beutschen Demofraten und ber dutch überhaupt, theils sprachen fie aber unverhohlen Drohungen gegen biefelben aus und gaben zu verfteben, bag man ihre Unmagungen mit Gewalt unterbruden muffe. Außer Alexander Raufer mar ben Bhigs, Natives, Jefuiten und anderen Nachtvogeln noch Seinrich Bornftein, ber Berausgeber "bes Unzeigers bes Weftens", ein talentvoller, völlig vorurtheilofreier Mann, (deffen mit vor= züglicher Sachkenntniß geschriebene Gebeimniffe von St. Louis Du hoffentlich gelesen haft), ein Dorn im Muge, weil er, begeiftert für Recht und Licht, ein willtom= mener Bunbesgenoffe ber amerifanischen Demofratie, feiner Bildung gemäß in ben vorberften Reihen berfelben mit füh= nem Muthe und unermublichem Gifer fampft und burch fein Talent und feine Grundfate ben größten Ginfluß auf bie Deutschen bes Westens überhaupt und auf ihre Bildung und politische Emancipation insbesondere aus= übt. Erft feit Bornftein Berausgeber feines Blattes ift, haben bie ameritanischen Beitungen angefangen, zuweilen bie beutsche Presse einer Erwähnung zu würdigen, früher hielten sie bies nicht für der Mühe werth. Die Whigs, Natisves und die Zesuitenpartei waren natürlich gegen den Anzeiger ganz vorzüglich aufgebracht und hossten bei Gelegensheit eines Mod's (Pöbeltumult) am Wahltage die Druckerei besselben zu zerstören. Recht gestissentlich deuteten daher die Journale der drei ehrenwerthen Berbündeten darauf hin, daß Kanser, Börnstein mit seiner Presse und Kapitan Phislipps, der Gerausgeber und Besitzer der tüchtigen Demokratischen Zeitung "Union", die Erzseinde von St. Louis, die Anstifter aller Unruhen und die Quäsgeister des (tollversschwenderischen) Whigstadtrathes, zum Schweigen gebracht werden müßten.

Allem Anscheine nach gingen die Bhigs planmäßig zu Werke, um einen Mob gegen die Demokraten und namentlich gegen die Deutschen zu organisiren. Die ausreizende Sprache ihrer Blätter und des in ihrem Solde stehenden Gesindels berechtigte zu dieser Boraussetzung und wir hegeten ernstliche Besorgnisse wegen des Schickfales unserer Freunde in St. Louis. Schon am 3. April Abends besahsichtigten Bhig-rowdies eine demokratische Bersammelung zu sprengen, sie wurden jedoch nach einer heftigen allgemeinen Prügelei in die Flucht geschlagen.

St. Louis ift, wie alle ameritanische Stabte, in versischiedene Wards (Biertel oder Bezirke) getheilt und besteht jett, soviel ich weiß, aus sechs. In der ersten wohnen bei weitem mehr Deutsche als Amerikaner, und baber richtete sich die ganze Wuth der Whigs und Natives auch gegen diese, die sogenannte Bannerward, weil in derfelben

Briefe aus Morb=Amerifa, II.

unbezweifelt bie bemofratischen Canbibaten eine außeror= bentliche Mebrheit über bie Gegenpartei erhalten mußten. Schon am Morgen bes 5. April famen Stadtbeamte (Whigs) aus anderen Barbs mit vielläufigen Biftolen bewaffnet und fuchten burch Schimpfreben und fogar burch Schuffe bie Deutschen zum Rampfe zu reigen, allein vergeblich; fie murben entwaffnet und beimgeschicht. Das Stimmgeben ging babei regelmäßig weiter und bie Gefahr fur eine Mieberlage ber Whias flieg ftunblich. Da murbe ploblich Nachmittags in anderen Stadttheilen bie Machricht verbreitet, Die Deut= ichen ber erften Warb hatten Whigs vom Stimmkaften vertrieben und die Amerikaner maren bort in Lebensgefahr. Sogleich brach alles nativistisches und Whiggefindel ohngefähr taufend Mann ftart mit bem berüchtigten Mor= ber Jubson, bekannt unter bem Mamen Ned Buntline, gu Bferbe an ber Spite nach ber erften Ward auf, um bie damned dutch zu moben, b. b. ihnen auf jede mögliche Weife Gewalt anzuthun und bas Mutheben an ihnen zu fühlen. Schon vorher hatten die verschiedenen Anführer diefer mordluftigen Banden ihre Freunde versammelt und fie durch zügellose Reben zu Mord und Plünderung aufgeregt und namentlich Rapfer, Philipps und Bornftein bem Tobe geweißt ..

Der erste Angriff geschah auf bas Saus, wo sich ber Stimmkaften befand. Die organisirte Rotte siegte balb, indem sie die unvorbereiteten Demokraten vertrieb und so dann zur Zerstörung und Plünderung von Wirthshäusern überging. Judson und andere schossen babei unabläffig mit Bistolen und die Spripe einer Feuercompagnie bespripte fort-

mahrend Alle, welche ben Bedrohten belfen wollten. Ein Deutscher, Namens Niemeier, vertheibigte fein Saus, in beffen Sofe bie Ranonen einer Artilleriecompagnie ftanben, bebergt mit ber Blinte, wobei er einen Umerikaner (von ber Feuercompagnie) töbtete und mehrere verwundete. Nun ging bas Schiefen und Tumultuiren erft recht an, bas Befindel bemolirte Niemeiers Saus und verbrannte es nebft bem Nach= bargebaude bis auf ben Grund, lud eine Ranone, - rich= tete biefe gegen andringende Gulfe und beabsichtigte fogar bie Sausbemohner zu verbrennen. Dennoch gelang es, Alle, fo= ' gar ben verwundeten Niemeier und feine Tags borber erft entbundene Frau zu retten. Während ber Feuersbrunft fprit= ten, ichoffen, marfen und ichlugen bie Glieber ber Banbe fortwährend auf Alle, welche lofchen wollten, damit ihre Rache an Miemeier grundlich fei. Gludlicherweise herrschte an diesem Abende Windftille, fonft hatten bie muthenben Bestien mabricheinlich ein Unglud über bie Stabt gebracht, wie ber ungeheure Brand bor brei Jahren mar; wie über= haupt bas Teuer endlich mahrend bes fortwährenden Be= fechtes gelofcht murbe, begreife ich felbft noch nicht. Nach Sonnenuntergang und nachdem viele Saufer und ungablige Beräthschaften beschädigt ober zerftort und fehr viele Berjonen verwundet worben waren, trat Rube ein. Wahrend ber gangen Beit bes Aufruhre thaten bie Bhigeftabtbebor= ben auch nicht bas Berinafte, um bem Unfuge zu fteuern, wahrscheinlich bamit ihr nobler General Neb Buntline nicht verhindert werden follte, die Demofraten vom Stimmen abzuhalten.

Es wurde in den folgenden Tagen den Deutschen vor-

geworfen, baß fie ben Streit mit Bewaltthatiafeiten begonnen, indem fie mehrere Whige vom Stimmfaften gurudaetrieben, allein bies ift erftens eine gang unbegrundete Luge und zweitens ichon barum unwahrscheinlich, weil biefes Jahr im Gangen in ber erften Warb noch 5 Whigftimmen mehr abgegeben wurden, als im vorhergehenden. Uebrigens hatte die Polizei folche Störenfriede, waren fie wirklich als Agents provocateurs von ben Bbige angestellt gemesen, fofort faffen und einsteden muffen; und endlich erweift fich bie gegen bie Deutschen vorgebrachte Beschuldigung, bie Beranlaffung zum Rampfe gegeben zu haben, fchon beshalb als völlig unbegrundet, weil in anderen Wards bergleichen Gingriffe gegen das freie Stimmrecht ber Demokraten vorgekom= men find, ohne zu einem Mob zu führen! Warum bie Stadtbehörden Michts thaten, um letteren zu verhüten oder in Beiten zu unterbruden, ift leicht begreiflich. Ihre Bartei hatte benfelben organisirt, hoffte auf eine tuchtige Buchti= qung ber shabby dutch und burfte ibm baber nicht Gin= halt thun. Erft als fie fahen, bag bie Deutschen fich gu fammeln und gehörig zu bewaffnen anfingen, die Rowdies bes Mob's hingegen nicht zahlreicher werben konnten, weil alles verfügbare Befindel von St. Louis ichon im Gefechte und tuchtig gerhauen und gerschoffen mar, befam bie Bbigarmee Orbre zum Rudzuge. Da bie Behorben es wie ge= fagt auf Buchtigung ober Bernichtung ihrer Widersacher abgesehen hatten, fo unterließen fie es auch, befonders bebrobte Gebäude ober Personen zu schüten. Man wandte fich baber an ben Sheriff Belt, welcher auch ale Staate= beamter fofort burch Berufung freiwilliger Militarcompag=

nien feiner Pflicht nachkam und Ruhe und Ordnung in anderen Stadttheilen aufrecht erhielt.

Am folgenden Tage erschienen abermals aufreizende Artifel in den Nativeblättern, z. B. in einem Winkelblatte "der Novellist," herausgegeben von Buntline und überall als Extraausgabe vertheilt, die folgenden: "Amerikaner! Die Vorgänge des Tages müssen Euch lehren, daß die Institutionen unseres Geburtslandes nicht erhalten werden können, wenn Ihr nicht Eure Pflicht thut. Das Feldgeschrei an den Stimmkästen war: Deutsche und Irländer gegen Amerikaner! Diese niederträchtige Unthat kann nicht geduldet werden, und sie wird nicht geduldet werden." — "Diese Geschichte hat erst angesangen; was gestern geschehen ist, war nur der Ansang vom Ende und Niemand kann noch sagen, was das Ende sein wird. Der amerikanische Geist ist erwacht und das Blut unserer ermorz beten Bürger wird nicht ungerächt bleiben."

Für ben Nachmittag war ein großer Trauerzug behuss ber Beerdigung bes erschossenen Sprigenmannes veranstaletet; Ned Buntline, obwohl übel zugerichtet, ritt abermals voraus und ließ zwei große Banner mit solgenden Ausschriften im Zuge tragen: 1) Amerikaner! wir beerdigen unsern Bruder; erinnert Guch! wie er erschlagen wurde."
2) "Unser Bruder wurde ermordet; indem wir seinen Berlust betrauern, gedenken wir seines Berthes." Der Sarg war mit einer amerikanischen Flagge umwickelt, Major Kenenet, der Bürgemeister, welcher noch einige Tage vorher bezdauert hatte, kein Native von Irland zu sein, solgte dem Sarge im Zuge seiner native american Spießgesellen.

Die Rudfebr berfelben vom Rirchhofe war von bem Gefin= bel zu einem allgemeinen Angriffe auf die Deutschen auser= feben worben und verschiedene Bhiggentlemen famen bin und wieder scheinbar in größter Gile angesprengt mit Nachrichten von Mighandlungen, welche Amerikaner in verschie= benen Stadttheilen bon ben Deutschen zu erleiben hatten. Die wohlgesinnten Burger wiesen jeboch bergleichen Aufhetereien mit Berachtung gurud und bas Gefindel furch: tete einen noch fcblimmeren Ausgang, als Tages vorber, besonders ba ber Sheriff alle Militarcompagnien mit icharfen Batronen verfeben, aufgeboten und an bie geeigne= ten Plate aufgestellt, Die Polizeimannschaft in Bereitschaft gefett und noch hundert Burger ale Specialconftablere ein= Abgesehen nun bavon, bag ohngefähr geschworen batte. brei Biertheile aller Militarcompagnien bier aus Deutschen befteben, fo maren auch alle unfre Landsleute gehörig bemaffnet und feft entichloffen, Giner fur Alle und Alle fur Einen zu fteben. Die Dagregeln bes Sheriffe und bie Ent= schiedenheit ber Deutschen bat seitbem und hoffentlich bier für alle Zeiten bie Rube erhalten und gefichert, und ebenfo gewiß ben Whigeinfluß fur immer vernichtet. Seitbem find befonders bie Deutschen ber erften Ward febr gablreich in neue Militärcompagnien zusammengetreten, um auf ben erften Alarmruf die blutdurftigen Morbbrenner mit ber gehörigen Barme empfangen und mit "beutschen Sieben" heimschicken zu fonnen.

Erot bes vielen Schießens und bes Gebrauches andrer Mordgewehre, trot bes Steinhagels, bes lange anhaltenben Gefechtes, ber furchtbaren Erbitterung und ber zahlreichen

ichweren Bermundungen, ift boch mahrend bes gangen Cfanbales nur ein Dann geblieben. Der Beld bes Tages Jubfon, ober mit feinem Corpsnamen Neb Buntline genannt, verbient als Reprafentant eines ameritanischen Rowdy\*) nabere Erwähnung. Un welchem Orte bie Golle biefes Scheufal ausgespien, ift mir nicht bekannt, querft murbe es in Nashville berühmt, wo es eine Frau verführte und beren Dlann erichof. Das Bolt, entruftet über bie Greuel= that, faßte ben mobernen Don Juan und bing ibn auf, ohne jedoch, wie es scheint, ben unbeugfamen Racen bin= länglich gebogen zu haben, benn als bie Orbnungemanner und Freunde des Morders ben Mob vertrieben und jenen losichnitten, war er unverfehrt. Che ihn feine Befreier aber in Sicherheit bringen fonnten, hatten ihn feine freiwilligen Richter abermals gefaßt und zum zweiten Dale aufgefnüpft, allein feinen Bertheidigern gelang es ebenfalls, ibn zum zwei= ten Male vom Stricke zu befreien, und ba er mahricheinlich, während er mit großer Spannung bem Rampfe gufab, auch einen befferen Ueberblick über bie Umgebungen erlangt batte, fo glückte es ihm biesmal zu entrinnen. Bunachft ericheint ber burch ein zwiefaches Bunber Gerettete in Rem-Dort, wo er fich als Berausgeber eines hochft frechen und ichamlofen Winkelblattes bie Liebe und Ergebenheit bes Ber-

0 10 0 0 0 Sky

<sup>\*)</sup> Das Wort Rowdy konnte man eigenklich mit Krafeeler ober Bravo überschen, die Bedeutung besselben läßt sich jedoch nur durch Umschreibung geben. Der Rowdy ist einem alträterischen bienstlosen Landenbefnechte zu vergleichen, seine Beschäftigung ist Mord - und Todtschlag, sein Bergnügen : Raster jeder Urt, besonders Trunk - und hazardspiel. Sein Costum besteht in einem langen haarschaften Messen mot einigen sechstäufigen, stets gelabenen Pistolen, sein Baterland ist die amerikanische Union.

worfenften, was biefe Weltstadt an Mannern und Weibern aufzuweisen bat, in bobem Grabe erwarb. Durch feine Unverschämtheit und Tollfühnheit schwang er sich bald zum Könige ber Rowdies empor und leitete als Bollblut Rative vor einigen Jahren ben berüchtigten Angriff auf bas Aftor= plat=Theater, worin ein mit einem Umerifaner in ber Runft rivalifirender Englanber, Ramens Macready auftrat. Die entschiedene Saltung ber Behörden von New-Dork, welche unpatriotisch genug waren, amerikanisches Blut zu vergießen, und amerifanische Bürger zu morben, fogar folche aus bem bevorzugten, eblen Geschlechte ber Rowdies, vereitelte Jubsons Raisergelufte, fostete einigen zwanzig fei= ner Bergensbrüber bas Leben und ihn felbit ein Jahr Bucht= haus. Später ift ber noble Whiggeneral in St. Louis aber= male querft ale Journalist aufgetreten und auch schon, wie früher in New-Dort, wegen unguchtiger Artitel in Strafe verfallen, hat fich aber nichts bestoweniger bereits bebeuten= ben Unhang und Rriegesruhm erworben. - Scheint es nicht unglaublich, daß bergleichen Berbrecher fich in einem civilifirten Lande ungefcheut auf ber Strafe feben laffen und noch bagu von ben Behörben formlich unterftütt, eine Rolle spielen burfen? Batte ich jemals fruher bergleichen Gefchich= ten im öfterreichischen Beobachter ober Frankfurter Jour= nale gelefen, ich hatte fie fur bie fchandlichften Berlaum= bungen gehalten - jest weiß ich leiber, bag fie mahr find und nur zu oft vorkommen. - In ben letten Tagen ba= ben viele Deutsche bie Stadt St. Louis auf Schabenerfat verklagt, ein gewiffer Dr. Moses (Native) ift wegen gewalt= famen Angriffes auf Deutsche zu funfzig Dollars Geloftrafe

und in Ermangelung biefer Summe zu brei Monat Ge= fananiff verurtheilt und gegen Ned Buntline (Judson) ein Berhaftsbefehl erlaffen, ba er fich jest fogar bei ben Bhigs entbebrlich gemacht bat und ibnen überhaupt nach beenbig= ter Bahl nicht mehr viel nüten fann. Der einzige Tabel, welcher bie Deutschen bei bem Bahlfampfe in St. Louis, fowie bei allen ahnlichen Gelegenheiten trifft, ift ber, bag ne zu wenig fraftig aufgetreten find, ichlecht gufammen ge= halten, fich zu viel gefallen laffen und zu wenig Borausficht gezeigt haben. Waren fie bem organifirten Gefinbel orga= nifirt und gehörig bewaffnet entgegengetreten, fo mare bies auseinander geftoben, wie Spreu vor bem Winde. Leiber find Demuth ber Urrogang, und Arrogang ber Befcheiben= beit gegenüber, Liebe zum Streit und Scheu vor bem Rampfe, und Mangel an Um = und Borficht Nationalfehler ber Deut= ichen, welche fie ben schlauen, fich im Augenblide organi= firenden und blitfchnell handelnden Amerifanern gegenüber in großen Nachtheil und ben Ruf ber Mengftlichkeit und Dummheit bringt. Die Freiheiten , welche fich Amerikaner bemaufolge gegen Deutsche herausnehmen, find ungahlig und alle Begriffe überfteigend. Lag mich nur eines Falles er= mabnen. Cobald fich bier eine Militarcompagnie bilbet, ichreibt ber Rapitan berfelben an ben Gouverneur bes Ctaa= tes und ersucht biefen um Berabfolgung ber Gewehre, welche ber Staat ber Milig liefert. Dies Gefuch fann bem Milig= gefete gemäß nicht verweigert werben, wenn bie Compagnie gehörig organifirt und Gicherheit fur bie Erhaltung und Wiebergurudgabe ber Waffen gestellt worben ift. Im vori= gen August erbat fich nun herr Rottermann, Rapitan einer

neuen Compagnie, vom Gouverneur King von Missouri Baffen aus dem Staatszeughause, mit dem Ersuchen um baldige Uebersendung, weil die neue Miliz schon am 14. September auszurücken beabsichtigte. Anstatt der Gewehre kommt abschlägliche Antwort, weil die Compagnie vorgehabt habe, Sonntags (der 14. September fiel auf einen Sonntag) zu exerciren!!! Zugleich bemerkte der Gerr Gouverneur: es sei besser für die Deutschen, sich sobald als möglich zu amerikanische Art zu seiern.

Doch zu etwas Underem, wenn auch nicht Erfreulicherem ber hiefigen Buftanbe. Das Reifen gehört in Guropa gu ben größten Unnehmlichkeiten bes Lebens, in ber Union hingegen zu ben gefahrvollsten Unternehmungen. Bare ber Johann von Paris bier gefdrieben, fo murbe bie eine Arie ficherlich beißen : "welche Ungft gewährt bas Reifen" und im Andante funebre porgetragen merben; benn größeren Gefahren ift ber Colbat im Rriege nicht ausgesetzt als bier ber Reisende auf Dampfbooten und Gifenbahnen. Die Land= ftragen find zwar auch entsetlich schlecht, bie Bruden haben häufig mehr Löcher als Bretter, und Die Rutscher gehören größtentheils zu ben rohften , rucffichtsloseften Göhnen bes Landes, allein bei Benutung ber Lanbstragen wird man höchstens in ben plumpen, schlechten Rutschen halbtodt ge= schüttelt, bricht allenfalls einen oder mehrere Knochen ober fann burch bas Umwerfen auf einer fogenannten Brude ein= fach ertrinken, mabrend bie Reise mit Dampf befonders gu Waffer häufig alle Greuel und Schmerzen im Gefolge hat, von benen fid, bie raffinirtefte Graufamkeit ber Inquisition

Nichts traumen ließ. Muf ben amerifanischen Gifenbahnen fommt wohl auch viel baufiger Unglud vor, als auf ben europäischen, allein die Nachläffigfeit, mit welcher bier, befonders im Beften, Dampfboote gebaut und gefahren merben, überfteigt alle Begriffe und verurfacht jährlich einen furchtbaren Berluft an Menschenleben und Gigenthum, und eine Ungabl ber qualvollften Bermundungen. Das Auffliegen, Berbrennen ober Ginfen von Dampfern tommt auf ben westlichen Fluffen fo baufig vor, bag man taum jemals ein Zeitungsblatt in die Sand nehmen fann, ohne Berichte von bergleichen Ungludefällen barin zu finden; und bennoch unterläßt es bie Regierung in Bafbington fowohl, ale bie ber einzelnen Staaten, energifche ober wenigstens irgend welche Magregeln zu ergreifen, um bas leben und bie Befundheit ber Reisenden zu ichuten. Sandelte es fich um Gelb, ober gar um ben Gehalt ber Senatoren ober Reprafentanten, um Wahlen zu einträglichen Aemtern tc., ba wurden bie weisen Berren in bochften, ja oft in ungeziemenben Gifer geratben und bald zu bem gewunschten Resultate gelangen, allein werben wirflich bumane, bas Bolfewohl betref= fende Borichlage gemacht, bei beren Besprechung ober Durchführung meber Seibe zu fpinnen noch Popularität zu erjagen ift, fo find bie Bertreter und Diener bes Bolfes trage und flau, und wenig befliffen, fur bie fo nothige Abbulfe ibre foftbare Beit und ichmachen Rrafte zu verwenden. Es ift eine unausloschlliche Schande fur bie jetige amerifa= nische Generation, daß fie faft theilnahmlos bleibt bei bem namenlosen Unglude und Glende, welche burch bie fo baufi= gen Dampfbootunfalle entsteben. Das Bolf follte feine nachlässigen Bertreter durch bindende "Instructionen" zwingen, sich mehr mit der Wohlfahrt der Bürger, als mit ihrem eigenen Wohle und politischen Intriguen, oder durch ihre Stellungen begünstigten Geldge schäftchen zu beschäftigen. Die Presse, namentlich die deutschamerikanische, spricht sich zuweilen mit großer Entrüstung über die Nachsicht aus, mit welcher Gesetz und Richter die gröhsten Fahrlässigkeiten in Leitung der durch Dampf getriebenen Boote und Wagen behandeln; allein da das Bolk im Allgemeinen zu gleichz gültig gegen diese schändliche Nachlässigkeit bleibt, so haben vereinzelte Beschwerden und Klagen nicht den gehörigen Einzsluß bei den eigennützigen Politikern und nach wie vor wird das gewissenloseste, infamste Spiel mit dem Leben, Glücke und der Gesundheit unzähliger Menschen fortgetrieben.

Gewinnsucht, unverantwortliche Nachlässigefeit, Trunk, die ein fältigste Lust an Wettfahrten und die unsähligen Snags der großen westlichen Ströme tragen hauptsfächlich Schuld an den häusigen Unfällen der Dampfreisegelegenheiten. Mittelst sehr kurzgefaßter Gesetze ließen sich diese Uebelstände sehr leicht beseitigen oder unschädlich machen, wenn es nur der Congreß, die verschiedenen Staatslegislaturen und die Nichter ernstlich wollten. So gescheidte Leute wie Webster, Buchanan, Klay, Kaß und andre hervorzagende Politifer, Marinebeamte oder Abgeordnete der verschiedenen längs der westlichen Flüsse liegenden Staaten könnten ohne vieles Kopszerbrechen, selbst ohne Zuziehung einiger gewissenhafter Dampsbootcapitäns und Maschinisten, sehr bald die allgemein bekannten Ursachen der häusigen Unsfälle durch weise Verordnungen verbannen. Ich bin übers

zeugt, es murbe ficher zum Biele führen, wenn man Gefete erließe, welche bestimmten : 1) bag jeder Dampfbooteigen= thumer nur bie Salfte bes mirtlichen Werthes feines Dampfbootes in einer ber Stabte, zwifchen melchen es fahrt, verfichern burfte, bei Strafe bes Berfalles ber Berficherungefumme, wenn ber Werth zu boch angegeben ober in mehreren verschiedenen Gesellschaften versichert wird; 2) bag Rapitans, Mafchiniften und Steuerleute (Piloten), che ihnen die Erlaubnig zur Uebernahme ihrer Geschäfte ge= geben wird, einer ftrengen, gewissenhaften Prufung unterworfen, 3) daß Trunkenheit und die geringfte Fahrläffigkeit im Dienfte berfelben burch ftrenge Strafen geahnbet murben, 4) bag es eine ichwere Gelbbuge nach fich goge, wenn Beu, Sanf, Baumwolle ober andre leicht brennbare Gegen= ftanbe in ber Nabe ber Feuer verladen werben, 5) bas ichon beftebenbe Befet geborig in Rraft zu erhalten, welches verorbnet, Retten, welche vom Steuerruber nach bem auf bem Rajutenbache befindlichen Steuerrabe geben, anftatt ber noch überall üblichen Stride, gur Lenfung bes Schiffes zu benuten, bamit, wenn Feuer ausbricht, letteres schnell an bas Ufer gesteuert werden konne und nicht, wie es jest meiftens ber Fall ift, nach Berbrennung bes Strices bulflos in ber Mitte ber Stromung langfam verbrennt und ben meiften Reisenden nur bie Wahl zwischen Berbrennen ober Ertrinken lägt, 6) bag Schiffe, welche Bulver gelaben haben, feine Baffagiere führen burfen, und 7) end= lich, bag Wettfahrten zwischen verschiebenen Dampfern mit ben fcmerften Geloftrafen belegt murben. Außerbem aber follte ber Congreg in Berbindung mit ben Regierungen ber einzelnen Staaten bafür sorgen, baß bie ben stromauswärts fahrenben Schiffen so verberblichen Snags gehörig entfernt würden.

Bas ben erften Bunkt betrifft, fo ift er um fo bebergi= genswerther, als febr häufig mit hober Berficherung völlig nutlofer Dampfboote und absichtlicher Berftorung berfelben Die infamfte Spekulation getrieben wird. 3ch habe kaum jemals gehört, bag bier ein alter, abgenutter Dampfer für unbrauchbar erklärt (condemnirt) wird, oder daß bagu be= rufene Beamte vorhanden find; Die Schiffe geben vielmehr burch Berkauf aus einer Sand in die andere über, werden nach langer Benutung wieber icheinbar ausgebeffert, neu angestrichen, bem Publifum als Mufter von Tüchtigkeit an= empfohlen, boch, verfichert und gelegentlich verbrannt, ver= fenft ober in die Luft gesprengt. Als Beweis für biefe Behauptung wird Dir gewiß die Thatfache gelten, baß fehr felten die Maschiniften ober Officiere bei ben Unfällen ber Dampfer Schaben erleiben, und bag es andrerfeite Rapitans und Maschinisten gibt, welche burch Chrlichkeit und Corgfalt in ihrem Berufe bei mehr als zwanzigjähriger Dienft= zeit bie ihnen anvertrauten Dampfer vor Berftorung ober ernstlichen Unfällen bewahrten. Wo hingegen bie Beamten bes Bootes bas Schicksal ber Paffagiere theilen, b. h. beim Springen ber Reffel, Berbrennen ober Ginten getobtet ober verwundet werben, ift jedenfalls bie unverzeihlichfte Rach= läffigfeit bes einen ober bes anderen Schulb an bem Iln= glude. Saufig ift, wie gefagt, Trunfenheit bie Urfache bes letteren und baber ware es wohl auch fehr zwedmäßig, ben Gebrauch von geiftigen Getranken am Bord ber Dampfboote

und den Bahnzugmaschinisten mahrend des Dienstes so lange bei schweren Strafen gänzlich zu verbieten, als nicht ein zuverlässigerer, ehrenwertherer Nachwuchs solcher Beamten herangebildet worden ist. Ich glaube kaum, daß es Personen
gibt, welche so roh oder unverständig sind, zu behaupten,
der Staat, welcher ja doch die Berpflichtung hat, das Leben
jedes Einzelnen, ja selbst überwiesener Verbrecher zu schügen,
habe nicht das Recht einer solchen weisen und nothwendigen
Beschränfung. In unseren durch den Dampf völlig umgewandelten Zeiten bedarf die Ueberwachung des letzteren dieselbe und noch größere Vorsicht und Strenge, als die des
Schießpulver jemals erforderte.

Das Wettfahren ber Dampfboote führt unftreitig am bäufigsten zu bem Berfpringen ber Reffel. Die Amerikaner befiten in noch höherem Grabe ale bie Englander bie ur= iprunglich findische, in ihren Folgen jedoch febr baufig ber= derbliche Luft zum Wetten. Betrafe biefelbe nur ben Ausgang unblutiger Rampfe, g. B. bes Ringens, Laufens, ber Schnelligfeit ber Pferbe und Segelschiffe, ober ber Rraft ber Sunbe, fo murbe allenfalls bas Wetten bas lebhafte Intereffe an einem nütlichen Zwecke: ber möglichften Musbilbung forperlicher Rraft und Gewandtheit ber Menfchen und Thiere, ber Berbefferung ber Pferderacen und ber Schiffe ic. betunben, allein wenn ichon jeber gebilbete Menich Boxereien, Stiergefechte, Sahnenkampfe und anbere graufame Bebereien verschiedener Thiere auf einander fur gemein und rob balt, fo muß er nothwendiger Beife bie Bettfahrten ber Dampfer, folche von fachtundigen Berfonen im Intereffe bes Schiffe = und Maschinenbaues mit ber gehörigen Bor=

ficht veranstaltete ausgenommen, für eine Ausgeburt von Ruchlofigfeit und Berrücktheit erklären. Dennoch, follte man es glauben! befindet fich bier im Westen am Bord bis gum Berfpringen ber Reffel überheizter Dampfboote, welche um ben Breis ber Schnelligfeit ringen, faum irgend ein Ameri= faner, welcher nicht die an und für fich schon im höchsten Grabe aufgeregte Mannschaft, besonders die für die Chre ihrer zum Theil faum brauchbaren Boote bei folden Gele= genheiten glübenden und ichwitenben Rapitans auf jebe mögliche Weise anfeuert, verhöhnt, wenn sie nicht toll ge= nug find, burch Geldverfprechungen veranlagt Speck, But= ter, Theer, Sarg, Terpentin und andre fchnell brennende Gegenstände in bas Feuer zu werfen, um ben hochften Grad von Dampftraft auf die fchnellfte Weise hervorzubringen ! Entscheidet fich ein folder verberblicher Wettfampf nicht balb, fo ergreift ein mahrer Schwindel von mahnfinniger Begeifterung Mannichaft und Paffagiere. Die letteren ftehen auf bem oberften Berbeck, schwenken Bute und Tucher, rufen fich von einem Schiffe zum anderen allerlei triumphi= rende ober verhöhnende Worte zu und beftreben fich, auf jede mögliche Beise ihre eigne Bemannung burch Aufmunterung ober Tadel zu ben äußersten, tollften Unftrengungen angutreiben. Dit Staunen und Bermunderung habe ich öfters fruber bas wilde Gefchrei und Rufen bei Pferberennen, Stiergefechten, Barenbeigen und Sahnenfampfen gehört und Die Robbeit der unbetheiligten Buschauer bedauert, allein ich versichere Dir, ber Anblick zweier wettfahrender Dampf= boote und ber auf benfelben befindlichen, in hochfter Aufregung wie Befeffene fich gebehrbenben und ihren eignen Untergang auf bas Ruchlosefte beforbernben Menschen, gewährt für ben unbefangenen Beobachter einen noch viel nieber= ichlagenberen Unblid. Unbefummert um ihr eigenes und bas Schicffal vieler forgenvoller Frauen ober anbrer Baffa= giere benfen fie nur an ben Augenblick, und ber mabrhaft lappifche Bunich, ichneller zu fahren als ihnen meiftens gang unbefannte und felten exfennbare Berfonen eines anberen Schiffes, läßt fie alle Rlugheit und Menschenwurde ber= geffen; ja fie geben in ihrem einfältigen Uebermuthe fogar fo weit, bas Racen (Wettfahren) als bas Lebensprincip bes Fortschrittes barguftellen, ihre berrudte Aufregung babei aleichsam als belbenmutbig und für ben glorreichen Go-ahead-grundsat fur unbebingt nothwendig zu betrachten. Der Bewohner ber weftlichen Staaten namentlich fann es nicht begreifen, bag man bas Racen migbilligt, und meint, es fei erhaben und männlich, fich von bem Excitement bes Augenblickes ganglich binreißen gu laffen und lieber mit einem fcmachen, baufälligen Schiffe, beffen Ramen im beften Falle bie Reisenden nach einigen Tagen vergeffen haben, in bie Luft zu fliegen, als ein befferes und fchnelleres an lette= rem vorbeifahren zu laffen. Gelten nur ift es mir gelun= gen , burch Bureben und Vorftellungen eine Anzahl Baffa: giere zu bewegen, meine Bemühungen, ben Kapitan vom Wett= fahren abzuhalten, fraftig zu unterftugen, und jebes Dal batten wir babei nicht allein die Reigung bes letteren, fon= bern auch bie tolle Berwegenheit einer Menge Mitreifender gu befampfen. Gewöhnlich, wenn biefe taub gegen alle Grunde waren , wirfte bie Erregung ihres Mitleibens gegen bie anwesenben Frauen und Rinber gum Beften , und meine

Berficherung, daß ich perfonlich unbekümmert fei, weil ich mit Leichtigkeit durch Schwimmen das Land erreichen könnte, und mit Bergnügen bei einer Explosion gegenwärtig sein würde, wenn Niemand dabei gefährdet wäre.

Ift man nämlich ein auter Schwimmer und während einer Wettfahrt auf bem Berbeck, fo ift man ficher vor aller Gefahr, wenn man fich auf bem Gintertheile bes Schiffes balt; benn ba die Reffel fich ftets auf bem Bordertheile beffelben befinden, beim Springen immer aufwarts fliegen und nur in ber nächsten Umgebung durch Berbrühen mit tochendem Baffer und glübenbem Dampf, und erft in gro-Berer Entfernung burch niederfallende Stude Tob und Ber= Derben verbreiten, fo bleibt man fast ohne Ausnahme auf Dem hinteren Deck ober in ber Damencajute, welche fich auf allen Dampfern hinter den Rabern oder Reffeln befindet, ziemlich gefichert, befonders, wenn man fich bei Feuersge= fahr mit Buverficht ben Fluthen anvertrauen fann. Rettungsboote barf man weber bei Bluß = noch bei Seefchif= fen, welche Baffagiere führen, rechnen, benn biefe find felten groß und gablreich genug, um mehr als einen fleinen Theil der letteren aufzunehmen, und werden noch dazu gewöhnlich zuerft von der Mannichaft in Beschlag genommen. Sobald ich baber zu irgend einer Beit an ber ungewöhnlich schnellen Bewegung eines Dampfbootes, auf welchem ich reifte, gewahrte, daß es mit einem hinter ihm herkommenden ober vorausfahrenden um die Wette lief, ober wenn ich zufällig, 3. B. bes Nachts im Schlafe bie ominofen Worte horte : "we are racing", versuchte ich ungefaumt, bem verruckten Beginnen Ginhalt zu thun, und wenn bies nicht gelang,

mich und andre besonnene Reisende auf die angegebene Beife in Sicherheit zu bringen.

Um jedoch für vorkommende Fälle möglichft gefichert zu fein, ift es fur einzelne Reifende (von ihren Frauen beglei= tete Manner haben bas Recht, in ben Schlafzimmern ber Damencajute zu mohnen und lettere auch am Tage zu be= fuchen) rathfant, 1) fich bie ber Damencajute zunächft gelegenen Schlafzimmerchen, als am weiteften von ben Reffeln entfernt, auszuwählen, 2) bei febr fchnellem Laufe, bei furgem Aufenthalte und bem Abfahren bes Schiffes bas Sintertheil beffelben vorzugsweise zum Aufent= halte zu mahlen und 3) mo möglich neue, fcbone und als ficher befannte Boote gur Reife zu benuten, follte ber Fahrpreis auch boppelt fo boch fein, als ber auf alten, fleinen und verbächtigen, weil man verfichert fein fann, daß die letteren ebenjo mahricheinlich aus Speculation bem Untergange geweiht, als jene aus bemfelben Grunde, wenigstens bis fie wiederum ein neues, größeres verbient haben, ber forgfältigen Beforderung von Guter = und Menschenfrachten gewidmet und mit ben beften, guverlässigften Officieren verseben find. 3ch erwähnte foeben bes Unhaltens und Abfahrens ber Dampfboote als be= jonders gefährlicher Augenblicke und zwar beshalb, weil bie Maschinisten, theils geizigen Rapitanen gefällig, um Feuermaterial zu fparen, nicht genug Dampf aus ben Reffeln entweichen und biefen fich baber häufig bis zum Uebermaße anhäufen laffen, theile aber auch, weil fie bies oft auch in ber Absicht thun, um beim Anlanden und Abfahren ben am Ufer ftebenden Buschauern bie Rraft ihrer Maschinen

und Schnelligkeit ihrer Schiffe in größter Vollkommenheit zu zeigen. Leiber tragen beide Ursachen sehr häufig dazu bei, das Berspringen der Kessel und das Berderben der Reisenden und Buschauer herbeizuführen. Obschon nun die erwähnte Gefahr hier den meisten Uferbewohnern und Neisenden hinslänglich bekannt ist, so fallen dennoch jährlich Viele derselsben zum Opfer, weil sie sich entweder aus Theilnahme für geliebte am Bord besindliche oder erwartete Bersonen, oder aus Gewinnsucht und Neugierde an den Landungsplägen besinden.

Um Dir aber einigermaßen einen Begriff von der Unficherheit und der Gefahr des Reisens in Dampfern auf den westlichen Gewässern zu verschaffen, theile ich Dir einen Bericht von den bedeutendsten während des Monats April dieses Jahres vorgekommenen und mir durch die Zeitungen bekannt gewordenen Dampsbootunfällen auf einigen der westlichen Flüsse mit.

1) Der Dampfer Glencoe kam am 3. April Abends nach sieben Uhr von Neu Orleans in St. Louis an und wollte eben zwischen mehreren anderen Schiffen anlegen, als seine Keffel sprangen und ohngefähr vierzig bis sunfzig Verssonen, theils auf bem Glencoe selbst, theils auf ben bes nachbarten Dampfern töbteten und eine noch größere Menge verwundeten. Viele wurden so entseylich zerrissen, daß ihre verstümmelten Glieder weit umherslogen, viele in das Wasser geschleudert, und mehrere verbrannten unter dem gräßelichsten Angstgeschrei, weil sie verbrüht, verwundet und zu schwach waren, sich in das Wasser zu stürzen. Sogleich nach

ber Explosion stand bas Schiff in Flammen, fing an, ben Bluß hinunter zu treiben, fette verschiedene Lichterboote und Solgftofe am Ufer in Brand und murbe felbft bis gum Bafferfpiegel zerftort. Bon ben Officieren bes Glencoe ent= famen nur ber Rapitan mit gerbrochenem Schulterblatt, ber zweite Schreiber (clerk), ber zweite Steuermann und ber zweite Dafchinift, welcher jedoch einige Tage fpater ftarb. Gin Cohn bes Rapitans wurde fo verftummelt, bag man feine Ueberrefte nur an ben Rleibern zu erkennen vermochte. Der Rorper Des erften Schreiber lag fast unkenntlich auf bem Dede eines anderen Schiffes, bie bes erften Steuerman= nes und Majdiniften, fo wie vieler Baffagiere und Arbeiter vom Bord murben nirgends gefunden. Gine große Ungahl ichmer verwundeter Berfonen ftarb in ben Sofpitalern nach unfäglichen Schmerzen, unter ihnen, wie ichon bemerft, ber zweite Maschinift Ryan. Diefer fagte auf feinem Todenbette folgendes eidlich aus: bag ber Glencoe auf ber Reife wie= berholt Wettfahrten gehalten und bag ber erfte Dafchinift Buchanan furz vor ber Rataftrophe bas Waffer in ben Reffeln zu niedrig habe werden laffen und durchaus feine Einsprache beshalb bulbete. Er meinte, fie wollten im Drachenfluge (a kiting) landen und bie Leute glauben machen, baß fie auffliegen mußten. Gegen alles Bureben von Ryan antwortete Buchanan, welcher in ber letten Beit bie Bache (bie Aufficht und Leitung ber Mafchine) hatte, noch rob und grob: bag es feine Sache mare, fich um bie Reffel gu befummern, und bag er fo viel Waffer führe, als er Luft habe ! Enblich beim Canben ließ ber verruchte Menfch bas Baffer reichlich in die glubenden, faft leeren Reffel ftromen. Die

Folge bavon war eine ungeheuer schnelle Entwickelung von Dampf und bie gräßliche Explosion. —

Bielleicht haft Du burch Gerrmann, welchem ich am 24ften Januar fcbrieb, erfahren, bag baffelbe Dampfichiff Glencoe bamals unterhalb St. Louis im Gife feftfag und ber Mgent ber beutschen Gesellschaft, welcher an Bord ging, um ben armen halbverhungerten und halberfrorenen Baffa= gieren Lebensmittel zu bringen, auf bemfelben gröblich beleibigt und bon bem erften Steuermann zu Boben gefchla= gen wurde. Ein Dampfboot, auf welchem fo etwas vor= kommen fann, fteht naturlich unter fehr schlechter Leitung und ba die auf bemfelben befindlichen Reisenden noch außer= bem roh behandelt worden waren, fo hatte man von St. Louis aus die Deutschen in Neu-Orleans vor bem Glencoe gewarnt. Diefem Umftande, einem neuen Beweise für bas fegensreiche Wirken ber beutschen Gesellschaften, ift es gugu= fchreiben, bag fich fein beuticher Reisender am Bord befand, und baß nur zwei beutsche Botelviener, welche fich beim Lanben bes Glencoe in Geschäften auf benfelben begaben, leicht verwundet wurden. Fande von allen Seiten eine fo regelmäßige und ftrenge Aufficht über bie Dampfer und Damfwagen ftatt, als burch bie beutschen Gefellichaf= ten ausgeübt wird, fo wären baburch wahrscheinlich schon längst eine große Angabl von Unglücksfällen verhütet wor= ben. Leiber wird aber bier bie Schnelligkeit öffentlich ber Sicherheit und Gute vorgezogen, und weil bie Preffe fast einstimmig hauptfächlich bie Schnelligkeit ber Dampfer preift und hervorhebt, von der Gicherheit und Buverläffigfeit der= felben aber nicht fpricht, fo ift es faum zu verwundern,

wenn Kapitäns und Maschinisten der Schiffe auch besonbers jene auf Rosten bieser hervorleuchten zu lassen suchen; allein wenn sie aus Ruchlosigkeit ihr und vieler anderen Bersonen Leben wagen, so ist dies im höchsten Grabe verbrecherisch oder verrückt.

2) Am felben Tage, ben 3ten April, flog ber Dampfer Redstone am Rentuchgufer bes Dhio, brei Meilen oberhalb Carrolton an Scotts-Landung, welche er nach furgem Aufenthalte eben wieder verließ, auf. Das Schiff, welches furz vorher um bie Wette gefahren und vermittelft unfinniger Unspannung bes Dampfes wieder von Reuem bagu vorbereitet worden war, murbe burch bie Explosion buchftablich gerriffen, augenblicklich in Flammen gehüllt und fank binnen brei Minuten in zwanzig Fuß Waffer. Die Gewalt bes bervorbrechenden Dampfes war fo ungeheuer, bag zwei Leichen und ein Stud bes Reffels breitaufend fuß weit, bie eisernen Schornsteine bes Schiffes bis in bie Mitte bes Fluffes gefchleubert wurden und bag in ben Aleften ber Baume am Ufer ungablige Studen von Schiffstrummern, Bafche und Theile menschlicher Rorper bingen. Conberbarer Beife wurde ein Mann einige hundert Schritte weit auf bas Land geworfen und nur febr unbedeutend beschädigt, und bem Schreiber (clerk) gelang es, fich burch Schwimmen zu retten, nachbem er bedeutend boch in bie Luft geworfen worden und mit ben Fugen zuerft in ben Fluß gefallen mar. Dbnge= fahr funfzig Berfonen verloren ihr Leben, barunter bie gange Bemannung bes Bootes mit Ausnahme bes Schreibers und fchwer vermundeten Rapitans. Alle in der Damencajute befindlichen Frauen wurden gerettet. Der Unblid ber noch

lebenden verstümmelten und entsettlich verbrühten Versonen soll herzzerreißend gewesen sein! Nur fünf Vassagiere blieben unverlett.

- 3) Am 9ten April sprangen die Keffel des Dampsbootes Saluda, als es eben von Lexington in Missouri den Missourissus aufwärts nach Council-bluss absahren wollte. Um Bord besanden sich eine große Anzahl Kaliforniaaus-wanderer und 110 Mormonen. Ohngefähr 75 Personen wurden getödtet; unter diesen besanden sich alle Officiere des Bootes, den ersten Schreiber und Schenkwirth, obschon letzterer lebensgefährlich verwundet, ausgenommen.
- 4) Die Pocahontas, mit 2300 Ballen Baumwolle beladen und vom Arfansas-Flusse nach Neu Delcans fahrend, sing in der Nacht des 16ten April bei Cypreß=Bend, zwanzig Meilen unterhalb Napoleon, Feuer, brannte bald bis zum Basserspiegel ab und fank. Elf Personen sielen dem Tode theils durch Berbrennen, theils durch Ertrinken zum Opfer.
- 5) Auf dem Dampfer Prairie-State sprang ein Kesselim Angenblicke des Absahrens von Beking am Illinoissuns, Worgens 10 Uhr am 25sten April, wobei ohngefähr zwanzig Personen getödtet und mehrere schwer verwundet wurz den. Das augenblicklich ausgebrochene Feuer wurde mit Hülfe des schnell herzukommenden Dampfers Avalanche bald gelöscht. Der Stadtrath von Beking versammelte sich sogleich und forderte vom Kapitain, zugleich dem Eigenthümer des Schiffes, 500 Dollars zur Unterhaltung der Berzwundeten, und als er diese verweigerte, mit der Bemerkung, er wolle die Berpstegung der letzteren selbst übernehmen,

wurde er verhaftet und erst wieder frei gegeben, nachdem er 1000 Dollars Bürgschaft gestellt für sein Erscheinen bei ben Sitzungen des nächsten Criminalgerichtshoses, da eine Klage auf Mord gegen ihn angestellt werden soll, weil er, wie dies leider sehr häusig geschieht, alte, schlechte Dampstessel auf seinem übrigens neuen Schisse gebraucht habe. Folgten mehr Behörden diesem trefflichen Beispiele, so wurde nicht der hundertste Theil von Dampsbootunfällen vorstommen!

- 6) Am 26sten April lief ber Dampfer Pontiac auf bem Missouriflusse heftig auf einen großen Snag (unter ber Oberstäche bes Wassers schräg nach auswärts gerichteten, mit ben Wurzeln auf bem Grunde liegenden Baumstamm), zersbrach fast augenblicklich und sant so schnell, daß die Passagiere, meist Kaliforniareisende, ihr sämmtliches Gepäck versloren. Retteten sie auch ihr Leben, so erlitten sie doch schwere und Viele vielleicht unersehliche Berluste.
- 7) Die Dampfschiffe Cliston und Chickasaw stießen am 27sten April auf bem Ohio mit folder Gewalt gegen einander, daß das letzere sehr bald sank und zwanzig bis fünfzundzwanzig Menschen in ben Wellen begrub! Die Cajüte wurde buchstäblich vom Rumpse bes Schiffes abgestoßen und schwamm für sich den Fluß hinunter, so daß ber Cliston Zeit gewann, die darin besindlichen Reisenden zu retten.

Außer ben eben angeführten Dampfbootunfällen kamen auf ben westlichen Strömen vom Iten Januar bieses Jahres bis letzten März noch 22 andere vor, bei benen zusammen überschläglich 110 Menschenleben verloren gingen, 8 Boote theilweise in bie Luft flogen, 9 sanken, 3 verbrannten, 2

Bentile explodirten und überhaupt 17 Schiffe gänzlich zers ftört wurden.

Die ganze Zahl ber auf bem Ohio und Mississpie fahrenden Dampfer beträgt 600, ihr Tonnengehalt 150,000 Tonnen, ihr Werth 16,000,000 Dollars und ber der auf ihnen verschifften Güter belief sich im Jahre 1849 schon auf 256,223,820 Dollars. Im April vieses Jahres kamen in St. Louis allein 316 Dampsboote an; es versteht sich, daß dies nicht so viele verschiedene Schiffe waren, sondern daß, Fährboote abgerechnet, auch solche, welche z. B. von benachebarten Orten während ber genannten Zeit öfters anlangten, jedes Mal als neuangekommene gerechnet wurden.

Auf den großen nördlichen Seeen ift der Verluft an Menschenleben und Eigenthum im Bergleiche mit der Flußsschiffsahrt bebeutend geringer, jedoch immer noch ungeheuer groß im Berhältniß zu anderen Ländern. Im Jahre 1851 litten im Ganzen 263 Schiffe Schaden. In dieser Zahl sind nur solche inbegriffen, wo letzterer über 100 Dollars betrug. Sechs Dampsschiffe, drei Broveller und 37 Segelschiffe ginz gen entweder gänzlich verloren oder wurden wenigstens völlig unbrauchbar. Der Berlust an Menschenleben betrug 79, an Eigenthum 738,537 Dollars. Im Jahre 1850 famen auf benselben Seeen (dem Outario, Erie, Huron, Michigan und Superior) 395 Menschen ums Leben.

Aus dem Borhergehenden ergibt sich, daß es im Sommer für Auswanderer nach dem Westen bei Weitem am sichersten ist, über New-York, Dunkirk (am Eriesee) nach Chicago oder nach Milwaukee zu gehen. Bon Chicago reist man ohngefähr in zwei Tagen, theils auf Eisenbahn, theils

auf Canal =, theils auf Dampsbooten, bis nach St. Louis, und im Ganzen in ohngefähr sechs bis acht Tagen von News York bis nach St. Louis. Da die Seereise von Bremen, Antwerpen, Havre ic. nach NewsYork ohngefähr drei Woschen weniger erfordert, als die über NewsOrleans und bes beutend billiger tst als letztere, so folgt daraus, daß erstere nicht allein den großen Vortheil der Zeit = und Geldersparsniß, sondern auch noch den der größeren Sicherheit vor Gefahren gewährt. In meinem nächsten Briefe, — der gegenswärtige ist ohnehin schon lang genug, — werde ich Dir die kürzesten und besten Reiserouten nach dem Westen, die Unsfosten auf denselben, den hier üblichen Werth europäischer Münzsorten ze. mittheilen.

Der biesjährige Winter war sehr streng und anhaltend, und obschon wir gegen Ende März einige Tage 22 Grad Wärme (Réaumur) im Schatten hatten, folgten doch noch bis Mitte April sehr rauhe Tage und kalte Rächte (bis zu zwei und drei Grad unter Null). Seit einigen Wochen erst ist das Wetter anhaltend warm und sogar schwül. Die Wälder sind aber noch kahl und fangen eben an, sich zu belauben, was gewöhnlich zwei bis drei Wochen früher geschieht. In den letzten Tagen ist die Sitze schon bis 25 Grad gestiegen, ohne durch heftige, von anhaltenden Gustregen begleitete Gewitter gefühlt zu werden. Die Saaten stehen ausgezeichnet schon und versprechen eine reichliche Ernte. Nördlich von hier haben fürzlich Orfane und in den östlischen Staaten durch Wolfenbrüche erzeugte Ueberschwemmunsgen vielen Schaden gethan.

Schließlich theile ich Dir noch bie feit bem 30ften Juni

porigen Jahres in Rraft getretene Brieftare ber Bereinigten Staaten mit, bamit Du ohngefahr weißt, wie viel Boffgelb Du für eine gewiffe Ungabl Bogen zu bezahlen baft. Bei Vorausbezahlung koftet ein Brief innerhalb ber Union auf eine Entfernung unter 3000 Meilen 3 Cent, und über 3000 Meilen 6 Cent, für unfrankirte bezahlt man nach obigem Berhältniffe bei ber Abgabe 5 ober 10 Cent. Das Gewicht eines einfachen Briefes ift auf eine halbe Unze (etwas mehr als brei Bogen von feinem beutschen Briefpapier, wie bas porliegende), festgesett. Für bas geringfte Uebergewicht eines Briefes, mare es auch nur ein Gran, wird bob= peltes und für mehr als eine Unge bas vierfache, und fo fort jedes Mal für jedes folgende lebergewicht ber gangen Ungen doppeltes Poftgeld hinzugerechnet. Bis Bremen foftet ein einfacher Brief 20, bis nach Mittelbeutschland 32 Cent, und fann völlig frei ober bezahlt gefendet werben, wenn er mit ben Bremer Dampfern geht; über England muß man ne jebenfalls hier mit 5 Cent voraus ober nachbezahlen. Briefe nach Suddeutschland konnen von hier aus blos mit 20 Cent ober auch gar nicht, allein nie gang frankirt wer= den; zu obigen 20 Cents kommt nämlich noch bas Porto von Bremen , Samburg , Savre ic. bis nach ihrem Beftim= mungsorte.

## Elfter Brief.

Berichte über Betrügereien an beutschen Einwanderern, von Einwohnern ber Bereinigten Staaten verübt, — über bie Ermordung bes deufschen friedliebenden Rasch in Baltimore. — Die Grundung einer deutschen Colonie mit deutschen Cinrichtungen und Staatsgesehen wird in den Bereinigten Staaten als unaussuhrbar geschilbert. Beschreibung ber Colonien Rapps in Dekonomy und Cabets in Nauvoo.

Sighland, ben 10. Mai 1852.

Theuerfter Freund!"

Im December des verflossenen Jahres schrieb ich Dir über die zahl= und maßlosen Betrügereien und Bedrückun= gen, welchen die in den Bereinigten Staaten ankommenden Einwanderer, besonders die Deutschen, ausgesetzt sind, sowie über die unmenschliche härte und Gefühllosigkeit, mit der die niedrigste Speculationswuth die Fremden aussaugt; heute veranlaßt mich das Ueberhandnehmen solcher Schändslichkeiten, Dir einige Zeitungsberichte zu senden, damit Du siehst, daß meine frühere Schilderung durchaus fern von aller Uebertreibung war. Ich fühle es sehr wohl, so manche meiner Mittheilungen werden Dich und andere Freunde in

eine Stimmung verfeten, in welcher fich Rinder befinden. benen man ein liebgeworbenes Spielzeug genommen, weil es ihnen nachtheilig werben fonnte; allein ich bente, es ift Beit, ben enthusiaftischen Berehrern ber neuen Welt biefe gu zeigen, wie fie ift, und fie frei zu machen von bem verberb= lichen Ginfluffe, welchen feichte Lobhubeleien, wie Brommes, Dubens u. a. Reisebeschreibungen, auf fie ausgeübt haben. Ift es nicht fonderbar, bag man in Deutschland bie Rob= beit ber Abuffinier fennt, welche ben lebenben Rindern Bleisch ausschneiben zum Gffen, damit bas fehlende wieder nachwachsen könne, und bag man früher besonders mit ber "Seelenverfauferei" in ben großen Seeftabten vertrauter war, als mit ber eignen Ortsgeschichte, bag man aber über bas Leben in ber Union noch fo wenig und über bie unwürdige, oft mehr als barbarisch graufame Behandlung ber bortbin ziehenden Deutschen Nichts weiß? Es ift bas allerdings auf= fallend, indeffen boch leicht baburch erklärlich, bag viele ber hierher Gekommenen fich zu bekennen icheuen, daß fie in ih= ren Erwartungen getäuscht und burch faliche Borfviegelun= gen angeführt worben find. Die folgenden Berichte find beutschen, an ben Orten, wo bie Schandthaten begangen wurden, erscheinenden Blättern entlehnt, also unbezweifelt wahr. Zwar fpricht fich auch bie amerikanische Breffe bit= ter über bergleichen Borgange aus, allein auch ihre Rlagen verhallen bald in bem Geräusche bes politischen Lebens und bem Geschäftsstrubel, theils weil bie Betrogenen Frem be und die Gefete fehr vielbeutig und unbeftimmt find, theils aber auch, weil die Gerechtigkeit bier theuer und oft nur nach langer Beit zu erlangen ift.

1) Der in Buffalo beraustommende "Weltbur= ger" meldet unter bem 10ten April biefes Jahres wortlich, wie folgt: "Diefes Frühjahr hat man mit einem uner= borten Betruge an beutichen Auswanderern begonnen. Heber 2000, fage zwei Taufend Berfonen find bier mit Tidets (Baffagierbillets, Quittungen für bezahlte Reifegelder) nach Chicago und anderen westlichen Städten angefommen. Auf bie Unfrage: "wann fie weiter fonnten?" antwortete man ihnen regelmäßig: daß fie weiter beforbert werben fonnten, fobald bie Schifffahrt auf bem Gee beginne, Die jest noch wegen Gis gehemmt fei. Wenige wollen fo lange warten; die Men= ichen, welche ihr lettes Geld baran gefett, um froben Muthes nur balomöglichft bas Biel ihrer fernen Wanderung gu erreichen und mit Luft ein felbstiftanbiges Wirfen und Schaffen zu beginnen, fonnen es nicht. Gie gieben bor, ja fie muffen nothgetrieben ihre Tickets zu irgend einem Breife verfaufen und froh fein, wenn fie biefelben an ben nachft= besten Unbold um ben vierten ober gar noch geringeren Theil ihres Werthes verschachern fonnen. (Die fo erhandelten Billets find für ben Räufer vollgultig für biefelbe Reife gu anderen Zeiten und werben baber meiftens von Agenten ber speculativen Compagnien, welche fie niederträchtiger Beife im Binter ausstellten, aufgekauft.) Gie muffen ihr und der Ihrigen Leben friften. Diefe unabweisbare Nothwendig= feit brangt fie in Berhaltniffe, bie bem Namen und Befen nach zwar mit ber Cflaverei Richts zu schaffen haben, in ber That aber ihr fo ahnlich find, wie ein Gi bem anderen. Und bas ift ter Gruß, ber biefe Urmen zu Unfang in bie-

fem gepriefenen Lande erwartet! Das ift ber Segen und bie Wirksamkeit ber bier zu Lande fo üblichen, fo "smarten Büffinegmacherei" (pfiffigen Beschäfte)! Das find bie Werke des Krämerthums, das fich hier in der Bolitif wie im socialen Leben bas große Wort führend und ben Ton angebend breit macht! Welch eine unerhörte Berglofigfeit, fich auf solche Weise auf Kosten armer Ginwanderer zu bereichern! Beld ein Bis, welch eine ungeheure Smartheit, fich auf Roften ber ehrlichen und in ihrer Chrlichkeit vertrauenden arbeitoluftigen Unmiffenheit zu bereichern! Welch ein ehren= hafter Triumph über die Gemüthlichkeit und Leichtgläubigkeit ber bummen "dutch"! Und bann wollen fie (bie Amerikaner) noch grollen, wenn bie Bruft bes Deutschen gleich von vorn herein mit Bitterfeit fich füllt! Dann wollen fie es noch übel nehmen, wenn er, erft betrogen, unwillig fnirscht und Miene macht, fich einer bewußten, entschiedenen Opposition hinzuneigen, jene politische Gleichstellung und Berechtigung unter ben ebenfalle nur Gingewanberten, fogenannten "Natives" zu erlangen, bie weife Beftimmungen ibm gefeplich zusichern! Und bann magen es felbft noch entartete beutsche Abenteurer und Jammerwichte, Die von ber faubern Smartheit ber alteren Ginmanberer burch langeren Aufent= halt schon profitirt und in rasch abgelernter, gaunermäßiger Buffinegmacherei fich ben Sackel schon gefüllt, ihre Untenftimme in scheinheiliger Entruftung gegen folde Opposition zu erheben! D pfui! pfui! foldem efelhaften Treiben! Täuschung macht und europamube, und fcheinbare Ibeale beißen uns als freundliche Wegweiser ziehen in biefe foge= nannte "neue Belt." Mit befeligender hoffnung, wie fie ber Rechtschaffenheit und Tugend entkeimt, machen wir und auf den Weg, mit Thränen der Freude begrüßen und betreten wir die User dieses gelobten Landes der Neuzeit und — schmutziger, nichtswürdiger Betrug smarter Lumpe ist der erste Gruß, der wie ein schriller, entsetzlicher Miston in die lautern Gerzen hineintönt, und sich schwerzhaft enttäuschend hinein sühlt! Es wird uns bald klar, die Schlechtigkeit, der wir entslohen, wir sehen sie auch hier wieder uns umgeben, aber wo möglich noch schlechter, noch erbärmlicher, noch ekelhafter, weil in jeder Beziehung noch gemeiner.

Die Unterbrückung Europas hat wenigstens trabitionelle Ritterlichfeit, Große und Romantif zur Bafis, eine Romantif, die mitunter, ja meift, von erhebenber Boefie ber= bramt, felbst bem falteften Urtheile noch Concessionen ber Unerfennung, und bei Manchem fogar wiber Willen Beifall abnöthigt. Das fällt aber bei Betrachtung ber Schlechtigfeit ber politischen und socialen Goben und Geschickeslenfer ber neuen Welt gang grundlich meg. Lagt und Front machen gegen bieje perfibe, erbarmliche Schlechtigfeit; Front um fo mehr, als wir fein Mittel, wo wir auch binblicen mogen, ern ftlich angewandt feben, ihr zu fteuern. Wir wollen Burger im gewiffenhafteften, lauterften und reb= lichften Ginne bes Wortes, aber nicht Stlaven fein, Gfla= ven, mit benen bie nach Gaunerart ausbeutenbe Smartheit von berglofen Egoiften und Stodfifchariftofraten hohnla= chend Ball fpielt. Schütt uns fein Gefet bor folchen traurigen und emporenben Grugen gum Anfange, wie ber Gingangs erwähnte, ber fich tagtaglich an unferen neuan= fommenden Mitbrudern wieberholt, gibt und bie Birflich=

Briefe aus Nord-Amerita. II.

teit nicht die politische Gleichstellung und Berechtigung, die uns doch dieses Landes von weisen und tugendhaften Män=nern geschaffene Fundamentalgesete garantiren; wohlan, so laßt uns nicht vergessen, daß ein beliebter Spruch der vor uns, und daher sich besser dünkenden Gingewander=ten in ihrer Sprache lautet: "help your self" (hilf Dir selbst), und daß er, wie ein Appell an die Männlichteit klin=gend, allerdings sehr viel für sich hat!"—

2) Baltimore, ben 24ften Marg 1852. - "Es war ja nur ein Deutscher! Um 8 Uhr Dienstage Abende begaben fich vier Mitglieder vom herrlichen Corps ber Row= bies in die beutsche Wirthschaft bes herrn Unger in ber Barrisonstrafe. Die Lumpe foffen und ichlugen ftatt ber Begablung bie Venfter ein und Tifch und Bante gufammen. Nachdem fie bermagen gehauft hatten, traten fie auf bie Strafe und begannen zu bombarbiren, und zwar mit Bacffteinen. Bei biefer Gelegenheit, welche fein Polizeimann ftorte, murben zwei Boarber (Roftganger) ins Beficht ge= troffen; ber Frau Unger felbit flog ein Stein auf bie Stirne. Die Wunde geht über ben gangen Ropf und ift lebensgefähr= lich. Stellenweise hat ber Stein Die Saut mit weggeriffen und ben Schabel gräßlich blosgelegt. Rommt bie Frau mit bem Leben bavon, fo ift ihr Beficht jedenfalls zeitlebens ent= ftellt. - Die Gauner find verschwunden ; fein Sahn wird barnach frahen, ob man sie auffindet oder nicht, und fom= men fie vor Gericht -: Was geschieht biefen Mordgefellen ber erbarmlichften Race? Michts, ober nicht viel, benn bie Mighanbelten find ja Deutsche. Giner ber Raufbolbe, Ramens M. Mc. Henry, wurde fpater verhaftet und

nach überstandenem Berhör bis zur Sigung des Criminals gerichtes in das Gefängniß gebracht. ("Baltimore Wecker.")

Die vorzüglichsten Berührungspunkte ber Rowbies mit unseren Landsleuten sind die unzähligen deutschen Kneipen, hier Grocerien genannt. Die Deutschen sind leiber hier, wie die Juden bei den flavischen Bölfern, die zahlreichsten Schenkwirthe, und werfen badurch nicht allein einen üblen Schein auf ihre Landsleute, sondern tragen auch viel zur Berschlechterung und Bermehrung des Gesindels bei. Der unverhältnismäßig reichliche Gewinn der Schenkwirthschaften veranlaßt zu viele gewissenlose Menschen, solche zu errichten; unglücklicher Weise trifft die Strafe nicht blos die Besitzer solcher Spelunken und Quellen des Lafters, sondern häufig auch völlig vorwurfsfreie Personen.

3) Der "Baltimore-Courier" schreibt Mitte April wörtlich Folgendes: "Die Ermordung Karl J. Rasch's. Ein schreckliches Berbrechen ist in unserer Mitte verübt, einer unserer Landsleute, Bater von vier unmündigen Kindern, der seit elf Jahren unter uns wohnende Karl J. Rasch, ist von einem Rausbolde vorbedächtig, mit der kältesten Ueberlegung erschossen worden. Der Ermordete war ein nüchterner, thätiger, im höchsten Grade friedliebender Mann, der kein Kind beleidigen mochte, ein Mensch, welchen Leben in Fleiß und Redlichkeit hindrachte, der jetzt eben ansing, die Früchte seines. Fleißes im Schoose seiner Familie zu genießen.

Die Aufregung, welche biefe Schandthat unter ber beutichen Bevolferung hervorrief, ift ebenfo groß, wie gerecht= fertigt. Es ift in unferem, von Frommlern wimmelnben Baltimore, in ber Stadt ber Rirchen babin gefommen, baß fein Menich mehr ficher ift, bon Raufbolden auf offener Straffe und am bellen Tage überfallen und ermorbet zu werben . obne baß er auch nur im Entfernteften eine Beraulaf= fung zu einem Streite zu geben nothig bat. Bor Allem aber ift es ber Sonntag, ber an Berbrechen biefer Urt reicher ift. als alle Wochentage zusammen genommen. Un biefem Tage fühlen unsere Romdies bie tobtlichfte Langeweile, man tann nicht immer beten, und ba in bem frommen Amerika jebe Erholung unschuldiger Art als eine ber Gottheit zugefügte Beleidigung erachtet wird, fo theilen die Rombies ihre Beit an biefem Tage in Rirchengeben und Morben ein: Das ift ein höchft troftlofer focialer Buftand, ber gu ben ernfteften Befürchtungen Beranlaffung gibt. Bas wird baraus merben, wenn wir bergeftalt auf bem Bfade ber emporenoften Entfittlichung fortschreiten? Um wie viel gefahrbrobenber wird ber Aufenthalt in Baltimore, wenn wir die Thatfache nicht in Abrede ftellen konnen, bag bie Rowdies burch Mationalhaß, ber gegen bie Deutschen gerichtet ift, zu berglei= den Schandthaten angetrieben werben? - Bei bem Dlörber W. Galt und feinem Rumpan James Brown trat biefer Saß gegen bie "Dutchmen" zu beutlich und handgreiflich bervor, als baß er in Abrebe gestellt werben fonnte. Fragen wir uns, inwiefern die Deutschen biefen bittern Sag verbienen, fo werben wir feine, auch nur einigerniagen befriedigenbe Antwort finden konnen. Die meiften unserer Landeleute gleiden bem Ermorbeten; fie find fleifige, friedfertige Leute, bie jeben Streit zu vermeiben fuchen und manche Beleibi= gung von Ameritanern achselzudend einfteden, ehe fie bon

ihren Fauften Gebrauch machen. Es ift bies ein nicht genug löblich hervorzuhebender Charafterzug ber Deutschamerika= ner, obgleich fie fich eine weit beffere Stellung ben Raufbol= ben gegenüber erringen fonnten, wenn fie tuchtig brauflos folugen. Wir follen aber bas Recht in bie Sand nehmen, ba wir in einem Lande leben , wo Recht und Gerechtigfeit geubt wird; aber wir follten auch barüber machen, baß wirflich Gerechtigfeit, ohne Unterfchieb bes Bermo = gens und ber Abfunft, ausgeübt werbe. Gefchieht bies von Ceiten ber Deutschen? Die Band aufs Berg! Gind Die Deutschen bergestalt wie ein Mann verbunden, baf fie mit vereinter Unftrengung barauf feben, bag ein gegen ben Einzelnen verübtes Berbrechen auch nach Gebühr beftraft werbe? Die Erfahrung hat uns gezeigt, bag bies leiber nicht ber Fall war, die Rombies haben aus fruheren Beifpielen bie Ueberzeugung geschöpft, baß fie weit ungeftrafter einen Deutschen als einen Gingeborenen mißbanbeln fonnen, und Diefe Ueberzeugung hat fie fo ftart gemacht, bag Berbrechen, wie bas unter Uns vorgefallene, verüht werben fonnen!

Das muß anders werden! Wir muffen zu fammenhalten, wir muffen Alle für Einen und Einer
für Alle einstehen, wenn wir anders ein abschreckendes
Beispiel statuiren wollen. Auf jede erdenkliche, rechtliche
Beise, durch Gelomittel, durch Stellung der besten Abvocaten, durch Agitirung, durch die Tagespresse, mussen wir
es dahin bringen, daß nicht allein der Mörder des unglucklichen Rasch dem Galgen nicht entgehe, sondern daß jedes
fortan an einem unserer Landsleute verübte Berbrechen mit
der Schärse des Schwertes der Nemesis bestraft werde. Es

wäre zu biesem Zwecke vollkommen an der Zeit, daß wir einen Fond gründeten, der dazu diente, unbemitztelten Landsleuten die nöthige Rechtshülfe zu verschaffen, die in dieser gesegneten Republik dem Armen in nur sehr selten en Fällen in gleichem Waße, wie dem Reichen, zu Theil wird. Bor Alsem sollten wir darauf sehen, daß jedem Ueberfalle von Seiten der Rowdies, sobald er gegen einen friedlichen Deutschen ausgeübt wird, die ener zische Berfolgung und sichere Bestrasung auf dem Fuße folgt. — Bringen wir dieses Brincip nur eine kurze Zeit hindurch in Aussührung, so werden wir Bersechen, wie das obenbesprochene, nicht mehr zu bestagen haben."

Folgendes find die näheren Umftande ber Ermorbung Die zwei obengenannten Rombies fielen am von Rafch. 11ten April zwischen 6 und 7 Uhr Abends einen ruhig in ber Strafe gehenden Deutschen, Namens Bud, an und suchten ihn durch Sin = und Berftogen zum Losschlagen zu reigen, wurden jedoch von diefem gebeten, ihn loszulaffen. Er fluch= tete fich hierauf nach einem naben beutschen Wirthshause und ergablte einigen an der Thure ftebenben Berfonen ben Borfall. Unmittelbar barauf famen bie Rowbies vor bas Sare; Brown forberte alle hohnisch zum Rampfe beraus mit dem Bemerken, bag er fie alle niederschlagen werde und schimpfte auf die emporenbfte Weise auf die Deutschen. Rafch, welcher in ber Nahe wohnte und ben garm borte, fam herbei, um fich nach ber Urfache beffelben zu erfundi= gen, fant aber auch im Augenblicke von brei Rugeln tobtlich in ben Ropf getroffen zu Boben und verschied nach elf Stunden; Galt hatte nämlich, weil feiner ber gegenwarti= gen Deutschen ben Rampf mit ihm und feinem Spiefgefellen annehmen wollte, einen Revolver (fecheläufige Biftole) gezogen und nach bem Erften Beften geschoffen. Als bie Rombies Rafch fallen faben, ergriffen fie bie Flucht; ber Morder brebte fich noch zweimal um und ichof auf zwei ibn verfolgende Freunde Rafch's, und fchlug felbft noch, von Trautner gefagt und zu Boden geworfen, auf biefen an, murbe jedoch an einem zweiten Morbe verhindert, indem ibm ber Bebrobte ichnell und geschickt die Biftole aus ber Sand rif. Che ibm ber berzugekommene Conftabler bie Sanbichellen anlegte, verlangte er, man folle ihn eine Ci= garre angunden laffen, mas naturlich verweigert murbe, und vor bem Richter rief er, als man ihm gefagt, bag Rafch tobtlich verwundet fei, lachend : "lagt ihn zur Bolle fabren !!"

Doch genug von bergleichen Greuelscenen, welche leiber hier nur zu häufig vorkommen und en blich die Regierung zwingen werden, energische Maßregeln zum Schutze der friedelichen Bürger zu ergreisen. Borläufig lebt man hier, befoneders in großen Städten, auf dem Kriegösuße oder wie unter dem Belagerungszustande. Das infamste, verworfenste und steits auf Gewaltstreiche sinnende Gesindel, nach Belieben mit niehreren Revolvern, Dolchen oder Faschinenmessern bewassent, greift im brutalsten Uebermuthe den ersten besten Borsübergehenden an, schießt, schlägt oder sticht ihn häufig ohne alle Beranlasjung nieder und entslieht meistens, oder entgeht gewöhnlich durch allerlei Advocatenknisse der Strase. Die

brei vorhergehenden Beitungsberichte find schlagende Belege für meine früheren Schilderungen der hiefigen Zustände; ähnliche findet man sehr häusig, aus allen Theilen der Union kommend. In St. Louis selbst sielen während des Monats April verschiedene Morde und Kämpfe mit Schusswaffen zwischen einzelnen Bersonen vor. Zur Ehre der Deutsichen sei es gesagt, daß von ihnen im Berhältnisse zu ihrer Anzahl unendlich viel weniger Verbrechen begangen werden, als von den Amerikanern oder Irländern. Dies erkennt selbst die unparteiische amerikanische Presse an, wie Dir der folgende, der Jowa State Gazette (Iowa Staatszeitung) entnommene und die St. Louiser Wahlunruhen betressend Aussach beweisen wird.

"Bas die Deutschen veranlaßt hat, zur Gewalt zu greisfen, haben wir nicht in Erfahrung gebracht, aber ohne Zweifel wurden sie gereizt; denn eine friedlichere, harmlosere Klasse von Bürgern, als sie sind, kann nirgends mehr existitien. Dies ist uns Allen bekannt. Arbeitsam und ruhig, verlangen sie nur in ihren verschiedenen friedlichen Geschäften nicht gestört zu werden. Keine Klasse der Emigration könnte nüglicher sein, als sie es sind. Sie betreiben hauptsfächlich Ackerdau und sind im ganzen Lande dafür bekannt, daß sie aus den rauhesten unergibigsten Landstrichen reiche und fruchtbare Gärten machen. Und während wir alle Geswaltseenen wie dieser Mob verabscheuen, gleichviel von wem hervorgerufen und fortgeführt, so sind wir beinahe gewiß, daß die gerichtliche Untersuchung des Borfalles die Deutschen gänzlich freisprechen wird."

Die Unlegung einer gang beutschen Colonic

ober Brundung eines gang beutichen Staates in bem Gebiete ber Bereinigten Staaten ift eines ber reigen= ben Luftichlöffer beutscher Auswanderer, worüber ich Dir icon langft zu fchreiben beabsichtigt habe. 3ch felbit begte, ebe ich hierher fam, die Soffnung ber möglichen Musfuh= rung biefes Planes und glaubte, Die Sauptfache fei bie Bahl einer bagu geeigneten Gegend, allein es zeigten fich mir, ab= gefeben von der Schwierigkeit ber letteren , boch balb un= überfteigliche und nie geahnete Sinderniffe verschiebener Art, welche ich bei rubiger Ueberlegung und ber gehörigen Rennt= niß ber hiefigen Berhaltniffe mohl hatte voraussehen ton= nen. 11m Dir die Cachlage auf einmal verftanblich zu ma= den, verweise ich Dich auf die frühere Maffenhafte Auswan= berung ber Burtemberger ic. nach Gubrufland. Glaubft Du, ober hat irgend Jemand glauben konnen, bag bie ruf= fifche Regierung ober irgend eine andere unter abnlichen Umftanden geftattet haben murbe, bag bie Deutschen fich bort als ein felbstftanbiges Bolt, gleichsam als einen Staat im Staate, batten organifiren burfen? Bemig nicht, benn ebenfo vortheilhaft und minder gefährlich murbe es für ir= gend ein Land fein, eine große Proving ganglich obe liegen zu laffen ober zu verschenken, als zuzugeben, bag ein frem= bes, machtig anwachsendes Clement im Bergen beffelben er= ftarte. Man ift in Deutschland zu ber irrigen Unnahme bes Forterhaltens ber beutschen Nationalität in fremben gan= bern burch bie Unflebelungen ber Schwaben und Rheinlanber in Ungarn, Siebenburgen und Pofen verleitet worben, weil man bie Betrachtung überfab, baß in biefen Fallen es beutiche Regierungen maren, welche burch bie Ueberfiebe=

lung von Landeleuten die Glaven, Wallachen und Ma= aparen, alfo ihrer eignen Abstammung gegenüber fre mbe Bolfer, beffer im Schach zu halten bezweckten. Burbe man aber jemals in Deutschland ben früher ichaarenweise babin ziehenden und fich in großer Angahl an einzelnen Orten nieberlaffenden frangofifchen Sugenotten zugeftanden haben, von ben Staatsgeseben völlig unabhängige Colonien zu bil= ben? Man hatte zuversichtlich bergleichen Unfinnen mit Lacheln aufgenommen und mahrscheinlich feiner Antwort ge= würdigt, wenn auch bie Deutschen gerabe bas gaft freun b= lichfte und insofern artigfte und wirklich men= ichenfreundlichfte Bolt find, ale fie bie Fremben als folche mit gang befonderer Freundlichfeit und Bergens= aute aufnehmen, ohne von einem übermuthigen National= buntel befeffen zu fein oder gar ben Fremden benfelben fuh= len zu laffen, wie ich bies bisher noch bei allen anderen Bol= fern und vorzüglich bei ben Umerifanern gefunden habe.

Würbe nun eine Bergleichung ber Politik anderer Länsber mit der der Bereinigten Staaten hinreichend gewesen sein, die Chimäre einer deutschen national selbstständigen Colonie in der Union in das gehörige Licht zu seigen, so veranlaßten andererseits der Ruf der den Fremden daselbst gesetzlich gesicherten Rechte, die Idee der fast souveränen Unsabhängigkeit jedes einzelnen Ginwohners, die Möglichkeit, Millionen Acker Landes für einen sehr niedrigen Breis zu erwerben, und die Meinung, daß, weil jeder einzelne Ginswanderer sich niederlassen und leben könne, wie er wolle, einer größeren willkürlich organisirten Anzahl dies ebenso frei stehe, den Wahn, daß der Gründung einer deutschen

Colonie, fcon im Boraus Berrmann, Germania ic. ge= nannt, burchaus fein Sinderniß im Wege ftebe. Man vergaß babet, baß außer ben, bie perfonlichen Rechte bes Burgers betreffenden und nichernden Gefeten auch noch folche vorhanden fein muffen, welche feine Berpflichtungen gegen ben Staat bebingen. Abgeseben aber von ben einzel= nen Staatsaeseten, besteben nun noch die in ber Conftitu= tion ber gangen Bereinigten Staaten enthaltenen, welche un= ter andern vorschreiben, bag ein neues Territorium (neu angefiedelter Landestheil) mit wenigstens 72,000 Ginwohnern burch Stimmenmehrheit eine beliebige Berfaffung annehmen und fich als felbstftandiger Ctaat organifiren fonne, bor = ausgesett, baß jene feine Berordnung irgend einer Art im Wiberfpruche mit ber Conftitu= tion ber Union enthalte. Ferner ift bie Regierung ber fogenannten Territorien in ber unmittelbaren Sand ber Di= nifter in Washington und wird ftete nach ben amerikani= schen Grundrechten und ohne Ausnahme von Natives als Beamten geleitet. Alle Berordnungen, Urtheile, Beichluffe, Raufbriefe zc. werben in englischer Sprache erlaffen, alle Berichtsverhandlungen finden in derfelben ftatt, und nur wenn Deutsche ober überhaupt Nichtamerikaner eine nichtamt= liche Versammlung halten, fonnen fie fich ihrer Mutter= fprache bedienen, muffen aber alle ihre Untrage, Befchluffe ober Berhandlungen in bas Englische überfeten, wenn Beamte ober bie Regierung Motiz bavon nehmen follen. Wie fann unter folden Berhältniffen an bie Errichtung von beutschen Staaten ober bas Aufbluben eines neuen Deutschland in der Union zu denfen fein?

. Es gibt viele unverftandige Menfchen, welche ben Umerifanern ben Borwurf ber Ungerechtigfeit megen biefer Gin= richtungen machen und fie bitter tabeln, baf fie biefelben fvaar in Stabten, Diftriften und Staaten aufrecht erhalten, wo mehr Deutsche als Gingeborene wohnen. Balo nach ber Unfunft in ber Union wird man leicht von biefer irrigen Meinung angestedt und findet es fogar febr anma= Bend, wenn gefetgebenbe Berfammlungen einzelner Staaten fowohl ale bie ber Centralregierung in Washington es ver= weigern, ihre Berhandlungen ober Erlaffe in Die beutsche Sprache überfett brucken zu laffen. Allein wenn man mit Unparteilichkeit urtheilt, muß man ben Amerikanern in diefer Beziehung entschieden Recht geben; benn wie fonnte bie amerikanische Nationalität aufrecht erhalten werben, wie bie Regierung bestehen, wenn fie fich auf folche Forberungen und Augeständniffe einließe? Um Enbe fonnten alle verschiebene europäische Mationen biefelben Unsprüche erheben, fie fogar noch weiter treiben und verlangen, bag bie Bertreter verschiedener Bolfer bei ben gesetgebenden Rorpern in Ba= fhington fowohl als in ben einzelnen Staaten in ihrer eig= nen Muttersprache reben burften! Bas für eine entsetliche Sprachverwirrung murge bas geben, und welche Lahmheit und Sinderniffe in der Regierungsmafdine, wenn die Ume= rifaner nicht entschieben fest barauf beständen, bag bie eng= lifche Sprache ftets bie herrschende und amtliche bleiben muffe! Bas bleibt aber andererfeits von ber Gigenthumlich= feit und Gelbstftandigfeit, mit einem Borte von ber Natio= nalität ber Auswanderer übrig, wenn fie fich fremden Gefegen unterwerfen und fich bei allen wichtigen Gelegenheiten

einer fremben Sprache bebienen muffen? Außerbem haft Du noch aus früheren Briefen erfehen, wie die Amerikaner im Allgemeinen die Gleichberechtigung der Deutschen verstehen, und kannst Dir also leicht vorstellen, daß die Germania hier ein sehr betrübtes Aussehen und gebundene hande haben wurde.

Abgesehen von dem Borbergesagten, ift es auch außer= orbentlich fcmierig, bier eine große Strecke Landes gu fin= ben, von welcher nicht ichon einzelne, und zwar die beften Stude im Boraus verfauft ober von Squattern angefiebelt find, es mare benn, man goge, wie bie Mormonen, in eine ferne Wildniß, mitten unter bie Indianer. Allein fo ichlaue Bolfe, wie die Sohenpriefter, und fo bumme Schafe, ale bie Beerbe biefer Gette, finden fich hoffentlich unter ben Deutfchen nicht, und baber fällt auch für fie bie Möglichkeit ber Colonisation mittelft eines, theils burch Lift von Betrügern gegrundeten, theile burch unbeschreiblich bumme Bigotterie ber Daffen zusammen gehaltenen Gesellschaftsverbandes binweg. Die Mormonen, fich burch ihre Angahl (etwa 50,000), Entfernung von aller Civilifation (am Salgfee im Utah= Territorium ) und ben täglich eintreffenden Buwachs ftark genug fühlend, haben in frechem Uebermuthe und mit alt= teftamentlicher Unmagung (fie geben fich für bas mirtlich beilige Bolf aus und behaupten, Die gange Erbe gebore ib= nen) Reigung verrathen, fich unabhängig von ber Union zu erklaren; allein ichon find Truppen nach ber beiligen Stadt aufgebrochen , und Taufenbe werben folgen , wenn es nothwendig ift , um bas freche Befindel zum Gehorfam gu bringen, wie es ichon zweimal in Miffouri und Illinois vor diefem geschehen ift.

Bei früheren in Deutschland projectirten, in ber Union zu grundenden beutschen Colonien bat bas Miglingen ber= felben ichon burch allerlei Streitigkeiten auf ber Seereife be= gonnen und gewöhnlich am erften Landungeplate geenbet; felten ift nur eine fleine Schaar vereint nach bem Innern gezogen und hat fich in einer großeren Stadt ober in ber Mabe berfelben niebergelaffen, anftatt blubenbe, großartige Unsiedelungen in ber Wildniß zu gründen! Dreimal hat Radwit mit bedeutenden Geldopfern gang beutsche Colonien in Texas zu grunden verfucht, die berüchtigte Abelscolonie bat eine Ungahl von Menschen nach biesem Lande verlockt und unglücklich gemacht, und fo ift es mit allen anderen geschehen, felbft mit ber Bruberschaft ber Stephaniften, welche aus ben Fugen ging und ihren Stifter unweit von hier, in Rastastia, unter Fremben in burftigen Umftanben fterben ließ, weil es offenbar geworben, bag er mehr fein geitliches Beil, als bas ewige ber Bemeinde bezweckte. Bwar gibt es ein herrmann, eine fchmude Stadt am Miffouri mit recht mackeren Leuten, wie ber brave Munch, und trefflichem Wein; allein bie alten Burger find wenig= ftens schon Graue geworben, sprechen fehr amerikanisch= beutsch, verhandeln in englischer Sprache, leben unter amerifanifchen Gefeten und in einem Stlavenftaate, bie jungen Burger bingegen find großentheils arge Muder und errichten Missionsfreuze! Wollte aber jest noch eine Angahl Deutscher irgendwo eine neue Niederlaffung in ber Union grunden, verfteht fich, ohne Ausficht auf nationale Unabbangigfeit ic. , fo erreichen fie ihren Zwed am beften , wenn fie gemeinschaftlich nach bem Weften reifen, erft ein Jahr

innerhalb angesiedelter Gegenden sich aufhalten und nütlich beschäftigen, und erst, wenn sie sich einigermaßen mit den Berhältnissen bekannt gemacht haben, die Gegend zur Ausführung ihres Planes auswählen. Ich möchte aber Allen rathen, die für einzelne oder gesellige Niederlassungen ausersehenen Orte bis nach abgeschlossenem Ankaufe geheim zu halten, damit nicht, wie es häusig zu geschehen pslegt, speculative Amerikaner oder Graue die besten Strecken des Landes, oder z. B. den an die Prärie grenzenden Wald oft kaum wenige Stunden vor der Ankunft der verdachtlosen Colonisten wegkausen, um ihn diesen für den doppelten und breisachen Werth wieder abzulassen.

Es leidet feinen Zweifel, baß bie gemeinschaftliche Un= fiedlung vieler, einander ichon feit langen Jahren befreunde= ter Menschen in gutgewählten Gegenben auf Regierungelanbe (zu bem Preise von 11/4 Dollar für ben Uder) außerorbent= liche Bortheile gemahrt, infofern bem Gingelnen burch ge= genseitige Gulfeleiftungen größere Sicherheit verlieben wird, Die erfte , mubfeligfte Beit zu überfteben. Ginige geräumige, vielen Berfonen zugleich Schut gewährende Baufer, ein gro-Bes, bon einer Fence umgebenes und gemeinschaftlich bear= beitetes Felo, eine Ginfriedigung für bas fammtliche Dieb ic. laffen fich burch viele Sanbe fchnell zu Stanbe bringen und fichern tie Erifteng ber Colonisten mabren's bes erften Jahres, mit bem Dritttheile von Rraftaufwande, welchen bie abgesonderte Behaufung und Beftellung ber Felder jedes Gin= gelnen erforbert haben wurde. Sind bie erften Schwierigkei= ten übermunden, bann mag Jeder für fich felbit forgen; allein felbst bann wird er burch gefelliges Bufammenleben

mit alten Bekannten und Freunden, sowie im Falle der Noth durch ihre Gülfe eine angenehmere, sorgenfreiere Eristenz haben, als der einzelne Ansiedler. Abgesehen von den ers wähnten Vortheilen, kommen noch die hinzu, daß in einer solchen Niederlassung auch sogleich von wohlhabenden Mitzgliedern, der ganzen Gemeinschaft, oder von auswärtigen Speculanten zur Errichtung von Dampssäge und Mahlmühzlen, Ziegelbrennereien, \*) Kausläden ze. geschritten wird, daß sich gewöhnlich alle Arten von Handwerfern unter den Ansiedlern befinden und daß demnach weder der Absah der Producte (Kausseute kleiner Landstädte nehmen sie meistens zu den lausenden Preisen gegen Waaren an), noch der Einzkauf von Bedürsnissen Schwierigkeiten veranlaßt.

Erot aller dieser Borzüge gemeinschaftlicher Ansiedlung, und ungeachtet bes Bortheiles für ihr Gebeihen, wenn ber Blan und die Borbereitungen bazu mit gehöriger Umsicht schon in Europa gemacht werben, sollte sich boch niemals eine Gesellschaft zu diesem Zwede schon jenseits bes Oceans sest verbinden, oder gar eine gemeinschaftliche Kasse in den Sänden eines Schapmeisters bilden; denn erstens wird vieslen für eine Unsiedlung Schwärmenden dieselbe verleidet, sobald sie sich auf irgend eine Weise gebunden glauben, zweitens ändert sich aber auch das Benehmen Anderer auf eine sehr

<sup>\*)</sup> Wenn Du irgendwo Ziegelbrenner kennst, welche mit der Anwendung der Steinkohlen anstatt des Holzes in ihrem Geschäfte bekannt sind, so veranlasse sie, sobald als möglich hierherzukommen. In unserer Gegend gibt es viele Millionen Bushel Steinkohlen, allein nicht einen einzigen Mann, der damit Ziegelsteine verserigen kann, was doch in England und Belgien so allgemein geschieht. Da Kohlen kaum den fünsten Theil des Polzes koften, so kannst Du Dir denken, wie gut sich ein solcher Brenner hier stehen muß.

unliebenswürdige Art, wenn fie ber Meinung find, bie Uebrigen feien gezwungen, ihre Unarten zu ertragen, und drittens werden fehr Vielen fogleich beim Landen in ber Union ober mahrend ber Reife nach bem Innern fo mannigfaltige wirklich gute, ober fpeculativbetrugerifche Unerbietungen gemacht, baß fie entweder unmittelbar ihre gegebenen Berfpreden brechen, ober boch mit fo großer Unluft ben fruberen Blan verfolgen, daß berfelbe baufig baburch vollftanbig scheitert. Dag ein Mann burch ein einfaches Berfprechen fein Wort unwiderruflich zu erfüllen verpflichtet fei, bas wiffen nur Wenige und vergeffen bie Meiften, fobalb ihnen eine bortheilhafte und ftraflofe Belegenheit geboten wird, einen Treubruch zu begeben, wie bies bier fo haufig vorfommt. Daß aber unter folden Umftanben bas Borhan= benfein einer gemeinschaftlichen Raffe zu vielen Difhelligkei= ten Beranlaffung geben muffe, befonders wenn fich bie Un= nieblungegesellschaft vor Erreichung thres Bieles aufzulofen gezwungen ift, ergibt fich von felbft. Saufig verhindern zwar Die Schatmeister burch ihr plogliches Berfcwinden mit ben Bereinsgelbern alle weiteren Streitigkeiten, gefchieht bies jeboch nicht, fo entftehen über bie etwa noch vorhandenen Refte berfelben fo viele Bantereien und bittere Feindschaften, baß man wohlmeinenbe, ehrliche Leute nicht genug bor biefen Rlippen ihrer fünftigen Bufriebenheit marnen fann. 3ch wieberhole baber, bag es unbebingt am beften ift, wenn alle Berfonen, welche ernftlich Willens find, eine gemeinschaftliche Unfiebelung zu grunden, vollfommen unabhängig von einander reifen, fich ebenfo erft ein Jahr lang bier beschäftigen und nach Berlaufe biefes Beitraumes zur endlichen Ausfuh=

Briefe aus Dorb=Umerifa. II.

rung ihres Plans schreiten. Ihre Anzahl wird bann vielleicht nur halb fo groß sein, als sie vor ber Abreise war, allein bie besten und tüchtigsten Leute sind jedenfalls in berselben begriffen und diese werden mit Einigkeit, Umsicht und Kraft bessere und schönere Anlagen zu Stande bringen, als jemals die von ben Schlacken ungereinigte größere Menge zu thun gestattet haben würde.

Bon allen fremben ichon in Europa beabsichtigten gro-Beren Unfiebelungen find in ben Bereinigten Staaten nur zwei wirklich zu Stande gekommen, die von Rapp in Deco= nomy und die von Cabet in Mauvoo; alle übrigen foge= nannten fchweiger, baierifche, plattbeutsche ze. Settlements wurden von einzelnen Familien gegründet, ober bie erften Unlagen Amerikanern abgekauft und burch fpater Nachkom= menbe bevolkert. Die beiben genannten Nieberlaffungen ver= banten ihren Urfprung und namentlich ihr Bebeihen ber Schwärmerei, jene ber religiofen, biefe ber politischen. Ue= ber beibe, namentlich bie erftere, ift fcon Diel gefagt worben, aber vielleicht nicht viel Wahres, daher will ich Dir über jene mittheilen, was ich hauptfächlich aus eigner Unschau= ung, aber auch aus zuverlässigen Berichten weiß und über biefe, was eine in Nauvoo monatlich erscheinenbe Zeitschrift und gabireiche Befucher barüber fagen.

Oeconomy, ein nettes Dertchen mit 300 Einwohnern, liegt in Bennsplvanien am Dhioflusse, 18 Meilen von Bitts-burg, wird von ihrem Gründer Rapp, früher Leinweber auf bem Schwarzwalbe, mit Gulfe einiger anderen Intriguanten geleitet. Das Städtchen hat regelmäßig sich rechtwinklig freuzende, weite Strafen, mit Ausnahme bes Wirthshauses,

ber Baarennieberlage, einiger Manufafturgebaube, ber Rirche und Rapps Wohnung lauter fleine einftocfige Saufer und überhaupt ein recht freundliches Unfeben. Es liegt in einer reizenden, fruchtbaren Gegend und ift von bubichen Garten, Feldern und Rebenhugeln umgeben. Trot ber ichonen Ra= tur, bes reinlichen und behaglichen Aussehens bes Dertchens, trot bes ergibigen Welh = und Weinbaues, ber blubenben, wenn auch fleinen Manufakturen und bes gewinnreichen Sandels bieten boch die Bewohner von Deconomy einen traurigen , bloofinnigen Unblid, abnlich bem ber Ibioten, bar. Wo Glud und Frohfinn ber Lohn bes Fleifes und ber Ordnung fein follte, bat fich eine buftere, freudenlofe-Miebergeschlagenheit aller Gemuther bemachtigt und abnunge= grauend feben fie ben Dingen entgegen, welche ihnen allfonn= täglich und noch außerbem bei befonderen feierlichen Belegen= beiten als nabe bevorftebend verfundet werben (bas taufend= jahrige Reich). Gine furze Ueberficht ber Entftebung und ber Geschichte ber Rapp'schen Colonie wird es Dir möglich ma= den, Dir biefes ungludliche Difverhaltniß einigermaßen gu erflären. Rapp arbeitete früher als Landmann und Leinweber auf bem Schwarzwalde und mar, wie es baufig ben burch ben langen Winterschnee in ihren Baufern gefangen gehalte= nen Gebirgebewohnern, welche von feiner höheren patrioti= ichen ober poetischen Idee befeelt find und feine nütlichen Bucher befigen, zu geschehen pflegt, burch bas Lefen mufti= icher Schriften , besonders ber Offenbarung Johannis, auf religioje Grubeleien gefommen. Als Mann von unbeugfa= mem Billen, großer Lebensflugheit, Gitelfeit und Berebfam= feit mußte er es bald babin zu bringen, bag ibn eine Un= gabl von geiftig befchrantten Rachbarn für gang befonders erleuchtet und begabt bielt. Seine verblumten Undeutungen von fünftiger Glückseligkeit und fommendem Boblleben, mit ber Aussicht auf Wiedereinführung ber altebriftlichen (obli= gaten) Gütergemeinschaft, scheinen ihm einen großen Un= hang erworben zu haben, benn mo er predigte, brangten fich Die Gläubigen ichaarenweise bingu. Die würtembergifche Regierung verbot damale (1806) ben unschuldigen Unfinn und beleibigte baburch die Frommen in fo hobem Grade, daß fie befchloffen, auszuwandern, allein arm und mittellos fonn= ten fie bies ohne frembe Unterftugung nicht ausführen und baher wandte fich Rapp an Onkel Napoleon, welcher befanntermaßen oft, besonders ben beutschen Regierungen ge= genüber, mit bem Liberalismus coquettirte und ben Dlyfti= fern nicht allein Befoftigung und bie Reifekoften burch Frank= reich zusicherte, sondern auch eine Fregatte (ich glaube in Cherbourg) zur Ueberfahrt nach Philadelphia zu ihrer Berfügung ftellte.

Im Jahre 1807 brachen ohngefähr 700 Schwarzwälster unter Rapps Führung auf und kamen im folgenden Jahre von allen Mitteln entblößt in der Bruderstadt an, wo ihnen wohlwollende, mit Rapps Blänen unbekannte Quäker beshülflich waren, eine Ansiedlung, Harmony genannt, 27 Meislen nordwestlich von Pittsburg zu gründen. Trot der Schenstung bes Bodens und der liebevollen Unterstützung der Quäker erlitten doch die Schwaben während des ersten Jahres schwere Drangsale, allein in den folgenden erblühte Harmony zu einem wohlhabenden Städtchen, nach dessen Säusern und Aleckern amerikanische Speculanten lüstern wurden. Rapp,

unter bem Borgeben unmittelbarer gottlicher Gingebungen ber unumschränfte Gebieter und Gesetgeber, batte in ber Colonie Gutergemeinschaft mit fcheinbarer Gleichberechti= gung aller Mitglieber an bem Befitthume berfeben einge= führt und Jedem feinen befonderen Wirkungefreis angewies fen. Ale fich gunftige Belegenheit barbot, bas fammtliche Eigenthum in Harmony zu verfaufen, that er bies, angeblich burch eine himmlische Erscheinung bagu bestimmt, und gog mit feiner Beerbe nach einer ihm ebenfo angewiesenen Begend von Wabash im Weften Indianas. Bier begann balb eine neue Niederlaffung, Neuharmony genannt, emporzublühen, allein ichon nach furger Beit zeigte es fich, bag ber Prophet falich verftanden haben mußte, benn Ueberschwemmungen und Rrantheiten nöthigten bie Gemeinde zur abermaligen Banberung. Rapp mablte nun eine liebliche, buglige Gegend von Dhio, nur ohngefahr gehn Meilen bom alten Barmony, feiner erften Nieberlaffung, entfernt, gur Unfied= lung und erbaute bafelbit bas jest noch von ber Gemeinbe bewohnte Oeconomy. Das Miflingen bes Umzuges nach Neuharmony Schrieb ber Autofrat bem Mangel an Frommigfeit und Gottvertrauen ber mabrlich ichon beifpiellos unterwürfigen und blindglaubenden Schäflein gu, und bermochte fie, mit Sinweifung auf eine abermalige himmlische Erscheinung zu bem Gelübbe ber Reuschheit. Beibe Geschlech= ter wurden nun, Rapp und beffen Familie ausgenommen, in Saufern, Arbeitofalen, auf bem Felde zc. forgfaltig ge= trennt erhalten. Das ftrenge Berbot bes Lefens aller Bucher, Beitungen ober irgend einer Art von Schriften, Die Bibel, ein für die Gemeinde besonders gebrucktes unbeschreiblich bummes Gefang = und Gebetbuch ausgenommen, die mystischfanatischen Predigten Rapps und die Mitwirkung einisger schlauer Gelfershelfer erhielten die Gläubigen lange Zeit in der starrsten Unterwürsigkeit. Das "tausendichtige Reich," dieser Popanz und Lockvogel für alle hypochondrischhysterische Zeloten, wurde von Zeit zu Zeit als ganz nahe bevorsstehend in Aussicht gestellt und die deshalb kurze Entfagung und Enthaltsamkeit als eine gute Speculation für Erlangung der balb kommenden ungeheuren Glückseligkeit dargestellt und angenommen, und weil als Gesetz in der Colonie galt, daß wer austräte oder ausgestoßen würde, alle Ansprüche an dieselbe verlöre, so entstand kein Widerspruch.

Im Unfange ber breißiger Jahre erlangte ein gemiffer Le on in ber Gegend von Frankfurt am Main große Berühmtheit als Gektirer, Brediger, Prophet und Schwind= ler. Rapp hatte von ibm, mahrscheinlich aber mit Berschweigung von beffen lettgenannter Gigenschaft, gehört, ihn für würdig zu feinem Nachfolger erachtet und beshalb veranlaßt, bald möglichft nach Dekonomy zu kommen. Mitt= lerweile erklärte ber Theokrat wiederholt, bag ber Berr einen neuen Bropheten fenden werbe, gu feiner Gulfe und feinem Nachfolger, einen Beiligen bes reinsten Baffers (fogar bie Berfonlichkeit wurde beschrieben), beffen Lebren man fich unbedingt unterwerfen muffe. Bu biefer Beit waren bie welt= lichen (irbischen) Geschäfte ber Gemeinde ebenfalls in ber größten Bluthe, bie Manufakturen, fogar eine kleine Cei= ben weberei, hatten reichliche Arbeit, in Dew = Dorf und Philadelphia fanden Die Baaren burch Rapp'iche Bevollmachtigte einen ichnellen Abfat, alle Bedürfniffe ber Gemeinde wurden burch biefelbe felbit erzeugt, ber Acter = und Wein= bau, bas Wirthshaus, welches viele Frembe besuchten, und ber Raufladen gewährten reichlichen Ueberfchuß. Der Rein= gewinn ber Colonie muß febr bebeutend gewesen und noch fein, ber Betrag beffelben ift aber nur Rapp, in beffen Namen alle Beichafte geführt werben, und vielleicht noch theilweise vier ober fünf feiner Ugenten bekannt, welche als ich laue Selfer mit bem Lowenantheile beschwich= tigt werben. Alle Gemeindemitglieder erhalten gleiche Woh= nung und Befoftigung und Rleibung (bunfelblaue Jaden und Beinfleiber , Die Beiber eben folche Roche nach fchmarg= malber Mode), aber nie Gelb. Im Botel be Wirthshaus fann man recht leiblich leben und mahrscheinlich läßt fich ber febr pfiffig aussehende Wirth (unterftutt von einigen Ausermablten) Richts abgeben. In der Familie bes unumichrantten Theofraten fam ber erfte Berftog gegen bas Berbot ber unabanderlichen Trennung ber Gefchlechter vor, benn ein ba= bin gerufener, muthmaglich noch nicht genug zerknirschter Arzt warb ber hubichen Tochter Rapps in Liebe gewogen und entführte bie Nichtwiderftrebenbe, um ben Seiligen fein Mergerniß zu geben. Db nun die Unficht vorherrichte, baß Mergte überhaupt ichon eber bas himmelreich verbienen, als andere gewöhnliche Menschen, ober auf welche Weise Rapp bie Ausnahme rechtfertigte, ift mir unbefannt, bingegen bie Thatfache unumftöflich, bag bas junge Barchen in bas Saus bes Patriarchen gurudzukehren und bafelbft fortan vereint zu wohnen eingelaben murbe.

Che noch der heilige Leon ankam, trat einstmals Rapp fehr begeistert unter ben Seinen auf und fagte: "Chriftus,

im Strahlenglanze sei ihm, während er die Fluren beschaute, auf einem herrlichen mildweißen Rosse (ber schlaue Alte ritt selbst einen recht hübschen Schimmel!) erschienen und habe ihm verkündet, daß daß tausendjährige Reich (Millennium) nahe bevorstehe, daß aber nur diejenigen aus der allgemeinen Zerstreuung gerettet und für die Strahlenkronen ze. der ewigen Glüdseligkeit würdig erachtet werden würden, welche allen irdischen Gütern und Ansprüchen freiwillig entsagten." Er rieth daher der Gemeinde: alle Schriften und Papiere, welche jedem Mitgliede einen gleichen Antheil an dem Besitze derselben zusicherten, durch Feuer zu vernichten, um gereinigt von allen irdischen Schlacken das Simmelzeich zu verdienen, ja er selbst war der Erste, welcher das that und die Uedrigen folgten in erhabener Begeisterung!

War dies nicht ein Meisterstreich in der Gaunerei? Wohl hatte Rapp seine schriftlichen Unsprüche als Gemeindemitzglied vernichtet, allein da sämmtliche Geschäfte in seinem Namen geführt wurden, so betrachtete er sich auch fortan für den alleinigen Besitzer des ganzen Gemeindegutes und Gewinnes! Das Benehmen dieses Mannes, sowie der so unzwürdig von ihm gegängelten Einfältigen, ist ein treues Ubzbild der Vorgänge in der großen Welt. Der Ansangs halbzverrückt gewordene Schwarzwälder scheint vor der noch größeren Verrücktheit seiner Nachbeter und blinden Anhänger erzschrocken und wieder zur Besinnnung zurückgekehrt zu sein, zugleich aber auch den für Viele unwiderstehlichen Reiz, sein Uebergewicht zu misbrauchen, gefühlt zu haben. Gleich einem Mahomed, Thomas Münzer, Mesmer, Onkel Napoleon, Sahnemann, Miller, Joe Smith (Stifter der Mormonen)

ift auch Rapp vom Uebermuthe befeffen Schritt fur Schritt burch blinde Unterwerfung und bienstwilligen Behorfam ber Menichen von einem nieberen Grabe bes Migbrauches feines Benies zu bem höheren übergegangen und hat endlich eine Meifterschaft in ber Nichtswürdigkeit feiner Regierungstunft erlangt, welche offenbar verrath, wie febr er bie ihm Er= gebenen verachtet. Mitleiden fennt der üble Genius niemals; fühlt er baber fein Bedurfniß am Berftoren ober Qualen, jo figelt es ibn, die Dummen feine Dacht fühlen zu laffen und zu feben, bis zu welch unerhörtem Grabe von Albernheit und Unfinn fie fich verleiten laffen. Wer Rapp nur ein ein= ziges Mal gefehen, ber wird mit mir die leberzeugung thei= len , bag meber fein Meugeres , noch fein Wefen ben Mucker, wohl aber einen bochft ichlauen, flugen und fraftigen Mann verrath, welcher auf guten Wegen viel Gutes hatte bewirken fonnen. Leider bat ihn Geig und Berrichfucht als Betruger gebrandmartt, wenn auch noch ein Sauflein von Getreuen mit bloofinnigem Glauben an ihm hangt.

Leon, ber Prophetensubstitut, langte endlich (ich glaube 1833) in Deconomy an, nachdem seine unmittelbare Rähe abermals durch himmlische Erscheinungen vorher verkündet worden war. Rapp stellte ihn der Gemeinde als einen Gottsgesandten vor und ermahnte sie zu Gehorsam z. Der neue Antömmling war äußerlich sehr fromm, innerlich aber noch klüger als Rapp, und gewann sich bald Aller Gerzen. Nachsem er seinen Einfluß gesichert glaubte, und bemerkte, daß die jungen Colonisten lieber das Millennium ristiren und heirathen wollten, verkündete er seinerseits, daß ihm von Oben die Weisung zugekommen sei, das Letztere zu gestatten,

unter ber Bebingung , bag bas junge fleischlich gefinnte Bolt Die ehrbare alte Colonie verlaffen und eine neue grunden muffe. Dente Dir Die Buth bes alten Propheten über bas Schisma und bas bamit verbundene Berlangen ber Ausgab= lung eines runden Summchens! Es verfteht fich, bag Leon barauf rechnete, bie jungen Schafe hinfuro zu icheeren, wie es Ravo bisber mit ber gangen Beerbe gethan, und baf er ben letteren burch alle Arten von Drohungen über Enthul= lungen ic. babin brachte, ihm 200,000 Dollars gur Un= legung ber neuen Colonie, genannt Philippsburg, fieben Meilen von Deconomy, auszuzahlen. Der Aufbau von Saufern, Die Unlegung von Garten, Feldern und Rebhugeln ging ruftig von Statten, ale ploblich ber beilige Leon mit bem größten Theile ber Gemeindegelder verschwunden mar. Dennoch ift Philippsburg vorangeschritten und besteht noch als ein freundliches Dertchen ohne Theofratie und Communismus, Leon aber wurde im Staate Arfanfas als Pferbebieb gehangen, nachbem er burch Spieler, Schwindler und andere Gleichgefinnte aller geftohlenen Schape beraubt morben war. - Die alten Bewohner Dekonomy's liegen fich burch alle folche Bufalle in ihrem Glauben nicht erschüttern; nach wie vor lebten fie nach Rapps Gebote und laufchten fei= nem unfinnigen Geschwät in ftummer Demuth. 3ch babe fie figen feben, mit ben langen, rings um ben Ropf gleich lang abgeschnittenen Saaren, mit ben ftupiden, fahlen, un= natürliche Gunben verrathenden Befichtern, bem truben, niedergeschlagenen Blicke, bem gebückten Bange und bem scheuen Wefen. Wahrlich es war traurig anzusehen, wie fie gleich abgetriebenem Bugvieh (obichon gut genährt) einher= schlichen, lautlos in ben Betsaal hinein = und ebenso wieber berauszogen, während Rapp mit listigem Blide eifrig um= berblinzelte und von seinem einsachen Sige berab Schrecknisse und Glüdseligkeit verkündete, je nachdem es ber Gemüthszustand ber Görer zu ersordern schien. Daß er dabei gehörig auf Philosophen und Gelehrte schimpfte und in breitester schwäbischer Mundart sprach, versteht sich nach der ihm eigensthunlichen Bildungsstuse von selbst.

Deconomy ift zwar mit feiner dinefischen Mauer um= geben, allein Rapp weiß feine Beerbe fern von allem übeln Einfluffe zu halten. Er felbft auf feinem Schimmel ift überall und nirgende, und feine Bertrauten halten forgfältig Bache. Die Deconomuften burfen ben Ort nicht verlaffen, und fremden Befuchern ichenkt man fo viel Aufmerkfamkeit, baß fie burchaus ber Mube überhoben find, Gefprache mit gemöhnlichen Gemeindemitgliedern anzuknüpfen. 3ch fuhr Connabende nach Deconomy, um bent folgenben Tag Rapp predigen zu hören. Rurg nach meiner Ankunft traf ich ihn in feinem Saufe, welches fehr nett, wohnlich, aber trot bes nabe bevorftebenden jungften Gerichtes recht leidlich mit Por= gellan, Spiegeln zc. verfeben mar. Der Brophet ichien ba= mals (es find feitdem 15 Jahre verfloffen) 75 bis 80 Jahre alt, jeboch ruftig und fraftig wie ein Funfziger. Geine Beitalt ift mittelgroß, breitschultrig und fraftig, bas Beficht oben breit, unten fpit zulaufend, Stirn breit, aber niebrig, Saar und Bart filberweiß, febr lang und forgfältig gefämmt, bie grauen Augenbrauen find bid und bufchig, bie Augen flein, buntel und ftechend, ber Blid ift burchbringend und forschend. Seine Unterhalung mar lebhaft, feine Gitelfeit

ftets burchicheinend. Mit gleichem mohlgefälligen Schmungeln zeigte er mir felbstgezogene Rurbiffe von 120 Pfund Schwere und ergablte von feiner Ankunft in ber Union und wie bie Umerifaner burchaus nicht hatten begreifen konnen, baß ibm allein fo viele Menschen nachgezogen wären. Er fprach mit vieler Sachkenntnig über Landwirthschaft, Dbftzucht und Beinbau, und murbe gemiß burch feine Fabigfeiten ein recht nütlicher Mann geworden fein, wenn ihn nicht bas Schicffal zur Beifel von Dummföpfen auserfeben hatte. Un bem Wirthe war ebensowenig eine Spur von Frommigfeit, wohl aber berfelbe fvahende Blick wie bei feinem Berrn und Meifter bemertbar, und außerdem noch eine besondere Gabe bes Lauerns und Spionirens, trot eines mohlerzogenen Spitels. In meinem Bimmer lag ein Gefangbuch, beffen Inhalt mich fo binrif, daß ich beschloß, einige ber vorzug= lichften Symnen abzuschreiben, weil man mir fagte, bag bas unfterbliche Wert burchaus weber zu verfaufen, noch fonft zu erlangen fei. Während ich in mein Tagebuch fchrieb, fam ber Wirth öfters unter allerlei Bormanden auf mein Bimmer und als er meine Absicht zu errathen ichien, bat er nich bas foftliche Buch aus mit bem Bemerken, es werbe nothwendig gebraucht. 3ch hatte gerade nur Beit gehabt, Die folgenden Unfange von Liedern niederzuschreiben : "Die Jungfrauen, die alle nur Chriftum nachlaufen", "Ich lag Me= gypten feine Freuden" und "Sophie, bu leuchteft uns allen voran" ic., ba murbe ich bes Schapes erhabener Dichtfunft beraubt. Ueber bie Producte ber Unfiedlung erhielt man ftete befriedigende, über beren innere Ginrichtung bingegen nur ausweichende Antwort.

Die Colonie ber Alten muß nothwendiger Weise ausfter= ben und ihr Bermogen ben letten Mitgliebern berfelben ober ben Rapp'ichen Nachkommen zufallen - wenn nicht befon= bere Ereigniffe eintreten. Obichon man nun von der Rapp= ichen Nieberlaffung im Gangen viel weniger hort als von ber Revolution in China, fo icheinen boch beibe Simmelsgegen= ben abnlichen Bufallen unterworfen zu fein. Schon vor eini= gen Jahren las ich einmal, bag ein Gemeinbemitglied von Deconomy aus ber Colonie habe austreten wollen, feinen ibm verweigerten Untheil am Befite gerichtlich geforbert und 80,000 Dollars zugesprochen erhalten habe, und fürzlich fam mir ber folgende Zeitungsartifel zu Geficht : "Gin Proceß gegen bie Rapp'iche Communistencolonie ift vor Rurgem por bem Bereinigten Staaten-Berichte bes weftlichen Diftrictes von Bennfylvanien zur Entscheibung gefommen. Es handelte fich um bie Unspruche eines gewissen Josua Nach= trieb, ber im Jahre 1846 angeblich "Burch moralifchen 3 m a n g" aus Deconomy vertrieben wurde und nun feinen Untheil an bem Bermögen ber Colonie beansprucht. (Für Den Fall eines freiwilligen Austrittes verzichten bie Mitglie= der auf Entschädigung.) Das Bericht anerkannte feinen Un= ipruch und hat vorläufig eine Inventarifirung bes Bermögens von Deconomy angeordnet, um barnach bie Sobe ber an Nachtrieb zu leiftenden Entschädigung zu bestimmen. Nach einer mäßigen Schätzung foll jenes Bermogen fich in biefem Augenblide auf acht Millionen Dollars belaufen! Es ift febr mahrscheinlich, bag auf Grund jener richterlichen Enticheibung noch mehrere ber Berren Communiften individualiftifche Gelufte bekommen und fich in einer Beife benehmen werden, daß Napp ihnen "moralischen Zwang" ansthun muß. Möglicherweise führt dies die Auflösung der ganzen Colonie herbei." Glaubst Du wohl, daß es so Manscher der Mühe werth halten würde, an Napp's Stelle gegen die Bergünstigung der unverantwortlichen Berwaltung eines solchen Bermögens den Seiligen oder Propheten so lange als möglich zu spielen?

Die Communiften = Gemeinde in Nauvoo befteht aus 300 Berfonen und erfreut fich eines froblichen Gebeihens. Der 3. Kebruar, ber Jahrestag ber Abreise ber erften "I fa= rier" 1848 von Sabre nach Texas, murbe als Stiftungs= feft gefeiert. Gin einfaches Abendmahl, mit Thee als Getrant, begeisterte Toafte, Quartette, Schauspiel (Cajus Gracchus von Chenier), Instrumentalmusit und ein Ball, welcher bis 2 Uhr Morgens bauerte, erheiterten bas Fest, an welchem über 200 Amerifaner Theil nahmen. Geit brei Jahren haben fich bie Ifarier in Nauvoo, auf einem Sugel am Diffiffippi liegend, niebergelaffen, von wo einige Jahre vorber bie Mormonen, welche fich ihren Nachbarn burch un= gahlige Diebereien und vielfältige andere Beeintrachtigungen verhaßt gemacht hatten, gewaltsam und nach vielem Blut= vergießen, aber auf ungesetliche Weise vertrieben worden maren. Die neuen Unfiedler famen meift frant bier an und waren mit Feldarbeiten wenig befannt. Dennoch haben fie jest ichon 600 Acter Land auf zwei gepachteten Farmen int Bau, fehr viel Dieb, zahlreiche und große Saufer, Mühlen, Brennereien, eine Buch= und Steinbruckerei, eine ausgewählte Bibliothet von 3000 Banben, Mah =, Gae = und Drefch= maschinen , Lichterfahne ober Schiffe ze. und eine Rieberlage

in St. Louis. Die Sauptleiter ber Colonie, acht an ber Babl, werben in ber allgemeinen Berfammlung auf ein Jahr gewählt und für jest von 14 befonderen Ausschuffen für bie verschiedenen Geschäfte, und wenn nothig burch noch meh= rere unterftutt. Alle Mitglieber, Manner fomoblale Frauen, muffen nach ihren Rraften und Fabiafeiten von 8 bis 10 Stunden täglich fur bas allgemeine Befte grbeiten. Die Befellichaft forgt für alle Bedürfniffe und Bergnugungen, ba= gegen gehört bas gange Bermogen bes Gingelnen ber Befell= ichaft. "Bedingungen ber Aufnahme find: 1) Kenntniß bes Princips der Gutergemeinschaft, 2) Unterwerfung einer vier= monatlichen Brufungegeit, 3) Uebermachung allen und jeben Gigenthums an bie Gefellichaft. Das Minbefte, mas ber Eintretende mitzubringen bat, find 80 Dollars fur bie er= wachsene Berson und 40 Dollars für jedes Rind; ferner ein Bett und Rleidung fur 2 Jahre. Sollte die Aufnahme nach abgelaufener Prufungezeit (wogu Zweidritttheile ber Stimmen erforderlich) nicht erfolgen , fo wird alles Ginge= brachte bis auf ein Funfttheil bes eingezahlten Belbes fo= gleich zurudgegeben. Wer nach bestimmter Aufnahme bie Colonie verläßt, hat bie Galfte bes eingezahlten Belbes in berfelben zu laffen. In letterem Falle werben 20 Dollars fogleich, bas llebrige aber in Terminen, welche nöthigen Falls auf funf Jahre ausgebehnt werben fonnen, ausge= gahlt. Letteres ift noch nie eingetreten, jeboch als Borfichts= magregel betrachtet, wenn Biele auf einmal bie Colonie ver= laffen follten." -

Cheleute wohnen zusammen und behalten ihre Rinder bis zum Alter von zwei Jahren bei fich; altere Rinder (über

2 Jahr alt) wohnen ganglich in ben Schulen bei ben Lehrern und Lehrerinnen. Unverheirathete Berfonen leben gu 3 und 4 in einem Bimmer beisammen. Mütter mit nicht ichulfabi= gen Rinbern naben in ihrer Wohnung einige Stunden lang für die Gefellichaft und beforgen außerdem die Räherei für ihre Familie. Die Mahlzeiten find gemeinschaftlich, ausge= nommen für entfernt Beschäftigte, Frauen mit fleinen Rin= bern ic. In ben- Schulen, Mublen, Farmen befinden fich besondere Rüchen und gemeinschaftliche Tische. Die Roft ift einfach, aber gut. Im Sommer versammeln fich bie Danner früh vor fünf Uhr in ber Salle, erhalten einen Schluck Bhisty, ein Stud Brot und geben bann an die Arbeit. Salb acht ruft bie Trompete gum Fruhftud, halb ein Uhr gum Mittage = und um fieben gum Abendmahl. 3m Win= ter, Frubjahr und Berbit werben bie Mablgeiten je nach ber Länge bes Tages früher ober fpater eingenommen. - Sonn= tage, wird nur in bringenben Fällen, g. B. mabrend ber Ernte, gearbeitet, außerbem ift biefer Tag bem gefelligen Ber= gnugen und ber Erholung gewibmet. Für Unlegung von großen Garten zum Gemufebau, zur Obstzucht und zum Luftwandeln ift geforgt, fogar Couliffen und Decorationen zu einem Theater, vierzig verschiebene mufitalische Inftrumente, Flinten und Rete für Jäger und Fischer find vorhanden. Bon allen Seiten erhalten wir die Berficherung, bag bie größte Bufriebenheit, Ordnung und Beiterkeit in ber Colonie berricht. Die Lage von Nauvoo foll febr gefund fein, benn bald genafen alle frant Angekommene und beim letten Stif= tungefefte war Riemand burch Unwohlfein an ber Theil= nahme baran verhindert. - Gine fehr zwedmäßige Berordnung ift noch die, daß Zeder, welcher sich beeinträchtigt glaubt, fei es nun durch Auferlegung unpassender Arbeit, voer auf irgend eine andere Weise, bei den Generalversfammlungen Beschwerde führen und Necht erhalten kann und foll.

3ch fenne mehrere Familien, welche fich burch bie gun= ftigen Schilderungen bes Lebens in ber ifarifchen Colonie gum Unichluffe an biefelbe bewogen fühlen. 3ch felbft glaube, bag ber Berfuch noch in zu fleinem Mafftabe ausge= führt worben ift und zu furze Beit gebauert bat, um verlockend zu fein; benn ich bin ber Meinung, bag bin und wieder eine fleine Dieberlaffung biefer Art, aus febr enthuffaftifchen und rechtschaffenen Mitgliebern beftebend, fich felbit eine langere Beit halten fann, allein ich fürchte, baß biefe Lebensart ber menschlichen Natur im Allgemeinen gu febr miberfpricht, und obwohl beglückend in ber Theorie, in ber Praris, im Großen wenigftens völlig unausführ= bar fein wird. Der Verfuch bleibt übrigens immer lobens= werth und Bater Cabet, wie er überall genannt wird, ift ein Menschenfreund mit warmem Bergen und unermud= lichem Gifer. Amerifa ift übrigens bas Land, wo berglei= chen Unternehmungen ohne allen Widerspruch und ohne alle Gefahr ausgeführt werben und ihren Werth völlig un= geffort bethätigen fonnen, wie es g. B. mit bem Uffocia= tionswesen geschah, welches vor zwei Jahren außerorbentlich eifrig betrieben murbe, jest aber ichon wieber vergeffen mor= ben zu fein icheint, weil man eines Theils in Erfahrung gebracht, bag Affociationen aller Bewerbe und Stanbe Die jest vorhandenen hoben Preise burch bie Organisation Briefe aus Dorb-Amerifa. II.

noch steigern würden, und weil alle fleißigen und nüchternen Arbeiter recht wohl eingesehen haben, daß die freie Concurrenz ihnen am nüglichsten ift, und daß es zur Bebung aller Gewerbe nur eines verbesserten Innungswesens mit Unterstügungskassen zur Gülfe für Kranke bedarf.

## 3wölfter Brief.

Die besten und fürzesten Bege und empfehlenswertheften Gelegenheiten auf Dampfbooten, Gisenbahnen und Strafen nach dem Besten, nach Nord, und Sudwesten der Union für Ginwanderer. — Die politischen und focialen Berhältnisse in Californien und im Oregongebiete. — Aussuhrliche Schilderungen der Indianer oder sogenannten Rothhaute.

Sighland, ben 22. Mai 1852.

## Lieber Robert!

Nach langer Unterbrechung komme ich endlich wieber auf niein Dir im verstoffenen Winter gegebenes Bersprechen, bestreffend die besten Wege und Gelegenheiten, nach dem Westen zu reisen, zuruck. Um Zeit und Geld zu ersparen, ist es, im Winter ausgenommen, am zweckmäßigsten, in New-York zu landen, obschon Boston dazu, wie ich Dir später angeben werde, der passendste Plat wäre. Bon ersterem Orte sahren zwei gleichlange Eisenbahnen nach den Ufern des Erie-Sees (Irih ausgesprochen), die eine nach Buffalo, die andere nach Dunkirk, 43 Meilen westlich von jenem und daher näher nach dem Neiseziele der meisten Auswanderer.

Ber ben über alle Beschreibung herrlichen Niagarawafferfall feben will, muß nach Buffalo, von wo er noch 23 Meilen entfernt ift , fabren ; wem bingegen baran liegt, ohne Beit= und Geldverluft schnell vorwärts zu kommen, ber gehe geraben Weges nach Dunfirt, von ba, fo lange bie Gifenbahn nach Cleveland noch nicht gang fertig ift, mit bem Dampf= boote nach Sandusty und von bort mit ber Gifenbahn nach Cincinnati, bis wohin bas Reifegeld auf bem erften Blate von New = Dork aus 16 Dollars und funfzig Cent beträgt, Mahl= zeiten ungerechnet. Um nach St. Louis zu gelangen, benutt man ein Dampfboot zur Weiterreife und legt ben Weg von 688 Meilen gewöhnlich in brei bis vier Tagen fur bie Sum= me von feche bis acht Dollars, Mahlzeiten inbegriffen, qu= ruck. Bon Rew = Dork bis Cincinnati, eine Entfernung von Taufend Meilen, bauert die Reise von zwei und einem halben bis brei Tage. In ber erften Cajute und bem beften Dampfmagenplate koftet bie ganze Tour von Rem = Dorf bis St. Louis, eine Entfernung von 1688 Meilen, ohngefahr breifig, im Zwischendecke und ber britten Wagenflaffe von gebn bis zwölf Dollars für bie ermachfene Berfon.

Für Leute, welche sehenswerthe Städte und Gegenden zu besuchen wünschen, ist es bei Weitem vorzuziehen, von New - York aus durch die Neu - England Staaten nach den Niagarafällen, von da über Pittsburg, das Birmingham und Sheffield Amerikas, nach dem Westen, Süden und durch die südlichen Staaten nach Charleston, Wilmington, Norfolk, wo das größte Arsenal der Union sich bessindet, Washington, Baltimore und Philadelphia zu reissen. Ich habe diese Tour selbst gemacht und kann Dir ver-

fichern, bag es fich, wenn man boch einmal bie Bereinig= ten Staaten betreten bat, ber Dube verlobnt, obichon ich nicht leugnen will, bag man mit bemfelben Beit = und Roftenaufwande und bei Weitem mit weniger Dube, Unan= nehmlichkeiten und Gefahren im gangen weftlichen und fublichen Europa unendlich viel Schöneres und Intereffanteres, bie Riagarafalle ausgenommen, fieht und fich taufendmal beffer unterhalt. Gelegentlich will ich Dir eine furze Reife= beschreibung fenden, um Dich von ber Wahrheit bes Chenge= fagten grundlich zu überzeugen und Dir recht anschaulich zu machen, bag es viel zwedmäßiger ift , aufrichtig gefchriebene Schilberungen ber Bereinigten Staaten zu lefen und fich in Europa feines Lebens zu freuen (wenn man fann), als bie im Durchschnitte langweilige Reife felbit zu machen und fich jeben Augenblick baran zu erinnern, mas fur parabiefifche Gegenden man in berfelben Beit auf bem öftlichen Continente batte in ber angenehmften Gefellichaft befuchen fonnen.

Dhnstreitig der kürzeste und beste Weg, nach dem Nordwesten der Union, oder nach den westlichen Mittelstaaten,
Missouri, Illinois und Jowa zu gelangen, ist der von Dunstirk am Erie = See nach Monroe in Michigan (300 Meilen)
mit dem Dampfer und von da nach Chicago im nörblichen
Illinois (257 Meilen) am Michigansee, auf der sogenann=
ten südlichen Eisenbahn. Diesenigen, welche sich nach Milwausee in Wisconsin, 94 Meilen nörblich von Chicago, begeben wollen, gehen dahin mit dem Dampsboote; Solche
hingegen, die nach dem Innern von Illinois oder St. Louis
zu reisen wünschen, benutzen von Chicago aus die Eisenbahn nach Joliet, von da das Canalboot bis Beru und von

bort aus ben Dampfer auf bem Illinoisfluffe und Miffiffippi bis St. Louis, welches, 368 Meilen von Chicago entfernt ift. Die Reise von New = Dork auf bem angegebenen Wege bauert von fünf bis feche Tagen, burchmißt eine Entfernung von 1462 Meilen und foftet ohngefahr 25 Dollars mit Beföstigung in ber Cajute und ben Wagen erster Rlaffe und zehn bis zwölf Dollars im Bwischendeck und der britten Bagenflaffe. Anstatt von Dunfirk nach Monroe kann man auch von Buffalo (im Staate New = Dorf am Griefce) nach Detroit am St. Clairfee in Michigan, von ba auf ber Centraleisenbahn nach Meu = Buffalo (am Michigansee) und von bier aus wieder mit bem Dampfer nach Chicago fahren, ie nachdem die eine ober die andere Belegenheit schnelleres Fortkommen gewährt; gleichwohl beträgt ber Umweg auf letterer Tour ohngefähr 100 Meilen. Gine britte Art, von Buffalo ober Dunkirk nach Milwaukee ober Chicago zu rei= fen, ift bie mit bem Dampfboote über bie Geen Grie, St. Clair, Suron und Michigan. Man hat babei ben Bortheil, baß man fein Gepack vor ber Ankunft an ben genannten Orten nicht umgulaben hat und, wenn fein Sturm fich erhebt, gehörig von ber letten Dampfwagenschütteltour ausruhen fann. Der Umweg um bie Salbinfel von Michigan herum und burch bie Mackinawstraße ift zwar fehr bebeutend und beträgt 377 Meilen, allein nichtsbeftoweniger gieben viele, besonders mit Riften, Roffern ober zahlreichen Familien ge= fegnete Reifende biefen Weg, welcher übrigens nicht tofffpic= liger ift, als bie übrigen, vor. Bon Buffalo fommente und Aufenthalt in Michigan beabsichtigende Perfonen muffen in Monroe, Detroit ober Gratiot an bas Land geben.

Innerhalb furger Beit wird eine Gifenbahn zwischen Bhiladelphia und Cincinnati und binnen einiger Jahre auch Die jest ichon begonnene zwifchen letterem Orte und St. Louis fertig fein und bann verdienen beibe als bie ficherften, fchnell= ften und billigften ben Vorzug vor allen anderen Reifegelegen= beiten nach ben mittleren Staaten bes Weftens. Jebenfalls wird die erftere Bahnftrede noch diefes Jahr vollendet und Tollte baber auch vorzugeweise von allen Ginmanderern benutt werden, felbit von folden, welche in New = Dork lan= ben. Die Gifenbahnen gewähren vor ben Dampfbooten bes= halb ben fo außerordentlich großen Bortheil ber Sicherheit für Leben und Cigenthum, weil bie Actionare ber erfteren burch bas Gefet für allen ben Paffagieren bei Benutung ber= felben zugefügten Schaden verantwortlich gemacht und zu Erfat verpflichtet find, mas leiber bei ben Dampfbooten noch nicht ber Fall ift! Bon New = Dort nach Cincinnati reift man auf ber Gifenbahn jebenfalls über Philabelphia, Die iconfte Stadt ber Union; von ba aus bis nach Cincinnati gibt es zwei große gleichlange Schienenwege, von benen ber eine über Baltimore und Parkersburg am Dhio (Dheio), ber andere über Sarrisburg und Bittsburg geht. Der lettere ift für Ginmanderer jebenfalls vorzuziehen, info= fern baburch ber, wenn auch nur furze, aber fur bas Gigen= thum ftets fehr gefährliche Aufenthalt in einer großen Stabt vermieben wird. Mus gleichem Grunde mare es zu munichen, baß bie beutschen Rheber fich mehr mit Bofton in Berbin= bung fetten, bamit bie nach ben nordweftlichen Staaten ziehenden Auswanderer fammtlich in diefer ruhigen, ordent= lichen, Dieben, Raufbolden und Betrügern, und hoffentlich für immer, weniger günstigen Stadt landen könnten. Abgefeben von der größeren daselbst herrschenden Sicherheit für
die neuen Ankömmlinge und der etwas kürzeren Seereise
ist der Landweg von Boston nach Buffalo oder Dunkirk auch
wenigstens um 100 Meilen kürzer, und bennach so viel
billiger.

Man ift jest fogar mit ber Ausführung bes Planes beschäftigt: Auswanderer fünftig mittelft bes Lorengstromes, Ontariofee's, Wellandeanales (welcher bie Riagarafalle und Stromfcnellen umgeht), ber Geen Erie, St. Clair, Suron und Michigan (Mischigan ausgespr.) zu Schiffe bis nach ben Ufergebieten biefer verschiedenen Gemäffer zu bringen. Der Wellandeanal hat aber bis jest nur 81/2 Fuß Tiefe und viele Schleußen, und feine hochfte Erhebung über ben Ontario beträgt einige hundert Fuß, baber murbe mohl bie Be= schiffung beffelben für Auswanderer etwas zu langfam fein; ftellt man aber bie leicht zu ermöglichende Berbindung bes Suronfee's mit bem Lorenzo durch eine Wafferftrage vermittelft ber Georgiabai, Des French = Fluffes, Dippingfee's, Mattaman = und Ottowafluffes ber, fo wurden ohnstreitig beutsche und englische Segelschiffe, von Dampfern bie Fluffe hinaufgezogen (wie nach Neu = Orleans), ihre Baffagiere un= mittelbar in Macfinam, Milmaufee ober Chicago landen fonnen. Welche Unnehmlichkeiten aus biefer Ginrichtung ben Reisenden, welcher Bortheil bem Sandel und welcher Gewinn baburch ben Schiffeeigenthumern erwachsen wurde, ift leicht vorauszusehen. Ich zweifle nicht, daß die Umeri= faner und Englander, Die jungen, thatfraftigen, mit ber Beit fortschreitenden Cohne ber alten, ihren Busammenhang

mit ber großen Welt vernachlässigenden Sachsen \*), das Werk bald in Angriff nehmen und gehörig in Ausführung bringen werden.

Der bieber von ben meiften Auswanderern gewählte Weg nach ben nordweftlichen Staaten, über Reu = Drleans, ift im Allgemeinen ber allerunpaffenofte und faum im Berbfte anzuempfehlen, weil ber Miffiffippi von ber Dhiomundung an zuweilen zufriert, oberhalb ber Miffourimundung alle Winter langere Beit burch Gis gefchloffen bleibt und nicht felten Schiffe und Paffagiere in die verzweifeltfte Lage bringt. 3mar bleibt bie Schifffahrt auf bem Miffiffippi langer offen als auf ben nörblichen Geen und Canalen, welche biefen Winter 102 Tage mit Gis bebedt waren, bennoch ift bie Winterreife nach bem Innern ber Bereinigten Staaten Niemanbem anzurathen, theils wegen ber Gefahr bes Ginfrierens (mit Aussicht, zu erfrieren und zu verhungern), theils wegen ber außerorbentlichen Schwierigfeit, mahrend ber fal= ten Sahreszeit irgend ein Unterfommen ober Berbienft au finden. Gleichwohl wird es Auswanderern häufig empfoh= len, im Spatherbfte von Europa nach Orleans abzureifen und ihnen bas Klima von Diffouri, Illinois, Dhio ic. als mahrhaft andalufifch gefchilbert, allein bies gefchieht

<sup>\*)</sup> Bonifacius, der Apostel der Deutschen, sagt in einem Berichte an Bapft N. N., daß die ausgewanderten Franken und Sachsen die füchtigften der Nation gewesen seien — dies mag vielleicht für den Augenblick gegolten haben, insosen die jungen Krieger auf Eroberungen auszogen —; seit dem ist aber wieder viel braves junges Bolk nachgewachsen, welches hoffentlich genug Energie besiben wird, im Austande als selbstständige Colonie auszutreten und nicht wie bisher sich spurtos unter fremden Nationen zu verlieren, nachdem ihnen zum Danke für ihr fleißiges Wirken und Schaffen haf und Berachtung zu Theil geworden ist.

lediglich von Speculanten , welche im Winter Befchaftigung für ibre Schiffe fuchen und fich wenig barum fummern, wie viele Menschen burch fie unglücklich werben, vorausge= fest, daß ihr Kapital nur recht schöne Procentchen trägt. Bon bem füblichen Charafter des hiefigen Klimas fannft Du Dir eine Borftellung machen, wenn ich Dir verfichere, baß wir am 18ten Mai bei Sonnenaufgang noch einen tüchtigen Reif hatten, feitbem bes Feuers in ben Bimmern bedürfen, indeg vor feche Jahren am 17ten Mai bas schon fußhohe Kartoffelfraut ganglich erfror!! Stelle Dir nun aber arme Auswanderer in bem nach allen Seiten offenen, (nur oben gebeckten) Zwischenbecke, ober bie Cajutenpaffa= giere in ihrer breternen Behaufung bei heftiger Ralte (ge= legentlich 20 Grad Reaumur unter Rull), und zum leber= fluffe noch tage = ober wochenlang im Fluffe eingefroren bor, und Du wirft begreifen, daß fehr viel Unkenntniß ber Ber= haltniffe ober Schlechtigkeit bagu gehort, um Leute in eine fo gräßliche Lage zu bringen.

Abgesehen von der Gefahr der Ankunft im Winter gibt es noch viele andere der Dampsbootreise von Neu Deleans nach St. Louis oder Cincinnati, z. B. 1) das häusige Ausstiegen (großentheils der Anwendung des Hoch drutfees bei den Dampsmaschinen zuzuschreiben) und Berbrensen der schwer beladenen und dennoch mit der äußersten Dampstraft gegen den schnellen Strom (bei mittlerem Wasserstande hat er eine Geschwindigkeit von fünf Meilen in der Stunde) ankämpsenden Dampsboote; 2) der Ausbruch tödelicher und ansteckender Krankheiten bei großer Sitze und Uesbersüllung der Boote; 3) das Sinken derselben durch Ausse

rennen auf Snags. Ueber bas baufige Borfommen ber querft genannten Ungludefälle habe ich Dir ichon früher öftere ausführlich geschrieben, und bag bei ber afritanischen Sige ber beigen Jahredzeit unter einer großen Angahl (zuweilen feche bis fiebenhundert auf einem Dampfboote, welches taum fur bie Aufnahme ber Balfte eingerichtet ift) auf einem fleinen Raum, wie Neger auf ben Stlavenschiffen, zusammengebrängter Berfonen Reime von Krantheiten fich schnell entwickeln, ben Musbruch ber bosartigften Geuchen und häufige Todesfälle veranlaffen, wird Dich nicht Wunber nehmen, baber enthalte ich mich aller weiteren Erorterungen ber unter Gins und 3mei angeführten Reifefahrlich= feiten ; allein über bie Snags ober Sawyers muß ich noch einige Worte ber Erläuterung bingufugen. Gie befteben in febr großen, festen und biden Baumen, welche vom Ufermabrend bes hoben Bafferstandes ber Fluffe meggespult und furge Streden mit fortgeführt, endlich mit ben ichweren Burgeln auf ben Boben bes Fluffes finken und bafelbft geborig eingeschlemmt werden, mabrend die Rrone halb fdwim= mend, halb von ber Baffermaffe niebergebruckt unter ber Dberfläche beffelben bleibt. Die Mefte folder Baume werben nach und nach erweicht und burch bie Stromung bes Bluffes meagemaiden, ober durch vorüberfahrende Dampfboote abgebrochen. Wenn bies Rachts geschieht und Theile babon in ben Radern hangend gegen ben Radertaften fchlagen, fo macht biefe Urt von Dufit einen fo überrafchenben Gin= brud, bag alle Paffagiere mit Bligesschnelle auffpringen und fich halbtobt vor Schreden verzweifelnd umschauen, nachbem faft ein jeber feinen Schabel gewaltig gegen bie Dede

ber niedrigen Schlafftatte geftoßen und baburch ben allgemeinen garm und fpater die Beranlaffungen zu einem bo= merifchen Gelächter vermehrt hat. Go lange als bie Baumftamme noch nicht gang fest im Flugbette figen und ihre Spigen bald vom Strome niebergebrudt, bald wieber burch ihre Schwimmfähigkeit fich über bas Waffer erhebend eine fortwährende auf = und niebergebende Bewegung machen, nennt man fie Sawyer (Sager), fteben fie aber fest, fo heißen fie Snags. Bei hohem Baffer find Erftere fowohl als Lettere ganglich unfichtbar und ben ftromaufwarts fabrenden Dampfern fehr gefährlich. Dente Dir einen vier bis funf Fuß biden, am oberen Ende burch bas Abbrechen ber Aefte nach und nach fpit gewordenen, fchrag nach aufwärts gerichteten und durch feine weit ausgebreiteten, im Flugbette feftfitenden Burgeln einen unüberwindlichen Wiberftand lei= itenden Baumftamm, gegen welchen ein Dampfboot mit ber gangen Rraft feiner Dafchinen anfährt, und Du wirft begreifen, bag er letteres ohnfehlbar aufspießt. Dringt er in ben Boben des Schiffes, fo finkt es in ber Regel fchnell, indem es fich mit Waffer füllt und ersteren bis zu einem gewiffen Grabe mit niederbrückt. Es ift schon vorgekommen, daß bie Snags durch ben Rumpf ber Boote hindurch, die Cajuten, lange hölzerne Sale mit zwei Reihen Schlafzimmerchen, welche fich über bem erften Berbecke befinden, völlig abgefto gen haben, fo bag biefe eine gewiffe Strede ben Flug für fich allein abwärts schwammen, während ber Rumpf fant! Dit wird ein Rab ber Dampfer burch bie Snags gerbrochen ober bas Schiff anderweitig beschäbigt, ohne bag baburch mehr Unheil ale eine unangenehme Bergogerung ber Reife entfteht.

Um die westlichen Strome von biefen gefährlichen Sinberniffen ber Schifffahrt zu befreien, fuchte bie Regierung fruher burch ein fogenanntes Snagboot biefelben zu ger= ftoren, und ihrer Entstehung baburch vorzubeugen, baf bie großen Stämme an ben Flugufern gefällt wurden. Das Snagboot befteht aus zwei niedrigen, bauerhaft gebauten und mit fehr fraftvollen Maschinen versebenen Dampfern, welche burch bicke, ftarte Balten von gebn bis funfgebn gun Lange zu gleicher Beit feft verbunden und von einander getrennt find. Der vorderfte Balten befindet fich ohngefahr brei bis vier Ruß über bem Bafferspiegel. Wenn bie gluffe am niedrigften und bie Spigen ber Snags fichtbar find, fahrt bas zu ihrer Berftorung bestimmte Boot mit ber außerften Dampftraft ftromaufwarts gegen biefelben an, faßt fie mit bem porberften Balten und ichiebt ben Baum auf Diese Art in Die Bobc. bis er fast fentrecht fteht. Sierauf halt bas Boot ftill, und feine Mannichaft haut ihn in große Studen, bie man fortichwimmen läßt. Leiber bleiben bie Stumpfe mit ben Burgeln feft im Flugbette fitend übrig und bringen immer noch Ge= fahr, wenn auch weniger, als bie Gisbrechern abnlich vorftebenden Spiten. Snags, welche von fehr biden, ichweren Baumen herrühren, wiberfteben, ebenfo wie die Stumpfe und Wurzeln, häufig allen Rraftanftrengungen bes Snagbootes (von ben Bootsleuten Ontel Sams Bahnausreifer genannt), und es murbe bie vereinte Rraft von gehn Dam= pfern erfordern, wollte man fie entfernen. Geit vielen Jah= ren hat die Unioneregierung die die Flufichifffahrt ichon um Bieles verbeffernde Arbeit ber Enagboote eingestellt und mit unverzeihlicher Rachläffigfeit bie Befahren ber weitlichen Ströme unberücksichtigt gelassen; benn bie zur Beseitigung berselben verwilligten 200,000 Dollars sind eine wahrhafte Berhöhnung ber bringlichen Hülfsgesuche bes Westens und verrathen entweder tadelnswerthe Unkenntniß ber Berhält=nisse, oder Mangel an gutem Willen, insofern in jeder anderen Beziehung mit dem Staatsvermögen, besonders wenn die Herren Senatoren, Minister oder deren Freunde ic. ihr Schnittchen dabei machen können, übrigens sehr leichtsinnig und verschwenderisch umgegangen wird.

Was bas Fällen ber Bäume an ben Ufern ber großen Strome zur Berhütung ber Bilbung von Snags betrifft, fo ist es in der Theorie wohl sehr richtig, allein in der Braris als burchgreifende Magregel völlig unausführbar; benn erftens fpulen die reißenden und hochgeschwollenen Fluthen jährlich den lockeren Sumusboden der meiften Tlugufer acker= weise hinweg, 2) bilben fie häufig gang neue, mit Snags reichlich gespickte Flugbetten, und 3) find noch hunderte von Meilen ihrer Geftabe mit riefigem Urwalbe bebeckt, beffen Lichtung ungeheure Summen toften wurde. Der ge= wundene Lauf ber weftlichen Strome (ein Segen fur bie Schifffahrt, weil baburch ihre Schnelligkeit vermindert wird) verrath ein nur zeitweiliges Fügen in ben vom Lande ihnen angethanen Zwang, gegen welchen fie unaufhörlich an= fampfen. Bei hohem Waffer entstehen baber häufig an verschiedenen Stellen Durchbrechungen ber alten Flugbetten mit Bilbung neuer, welche entweder für immer ben Tluß auf= nehmen ober nur bei leberschwemmungen einen Theil fei= ner Waffer ableiten. Durch bas Weg = und Wieberanfpulen von Land wird bas Unsehen einer Gegend bedeutend ver=

andert, Die Schifffahrt aber auch febr unficher gemacht, inbem bas Fahrwaffer fich zu verschiedenen Beiten an ben ent= gegengesetten Seiten ber Fluffe befindet und Sandbante zum Borfchein fommen, wo noch bor wenigen Monaten bie größten Dampfer fuhren. Unferer Begend fteht vielleicht in naber Bufunft eine gewaltige Beranderung Diefer Art bevor, infofern ber Miffouri bas fübliche Ufer an feiner Munbung unwiderstehlich fortschwemmt (binnen 3 Jahren eine halbe Meile weit) und feine gange Waffermaffe, und bie bes fchmä= cheren Diffiffippi gegen bas Illinoisufer treibt, um fein altes Klugbett, welches fich ohnstreitig bis fieben Deilen öftlich von bem jegigen, bie fogenannten Bluffs entlang erftredte, wieberzugewinnen. Nur ein fleiner Raum ift zu burchbrechen und ber Strom hat wieder feinen alten Lauf und Die bon bemfelben noch berrührenben Seen und Rieberungen werben von ftattlichen Dampfern burchfurcht werben. Die burch die beiden letten großen Ueberschwemmungen berbeigeführten Beranderungen in unferer Nachbarschaft berechtigen zu ber eben angeführten Bermuthung.

Das Wegspülen größerer, mit dichtem Balbe bebeckter Strecken erklärt sich theils durch die erwähnten Beränderungen in dem Laufe der Flüsse, theils durch die Lockerheit und Weichheit des fast hauptsächlich aus Dammerde (Alluvialboden) bestehenden Bodens der Niederungen. Sind die Flüsse niedrig, so dringt besonders in ihren Krümmungen das Wasser in die unteren Schichten des Ufers, weicht das Erdreich auf und schwemmt es fort, während die Oberstäche des Landes noch einen ungestörten Zusammenhang verräth; allein die nächste lleberschwemmung trennt auch noch die

lette Berbindung und fturzt oft Flachen von ber Große eines viertel ober halben Acters, felbft mit ben größten Baumen befest, in ben Flug. Bei einem folchen Erbfturge ober Baf= ferfalle ware ich felbst einmal mitgerutscht, wenn nicht mein gutes Rof mich gerettet batte. Ich ritt nämlich ber Stadt Alton gegenüber im Balbe bicht an bem zwei Fuß hoch überflutheten Miffiffippiufer bin, auf einem Wege, welcher nur burch bie Lichtung in ben Baumen fenntlich mar. Das Baffer ftromte noch fortwährend von bem immer mehr an= schwellenden Fluffe landeinwärts. Mein Pferd verrieth da= bei außerordentliche Mengftlichfeit und fprang in mahrhaft tollen Gagen vom Fluffe und Wege abwarte; allein weil man mir gerathen, auf letterem zu bleiben, weil ber Boben bicht am Strome am hochsten und baber bas Waffer am flachsten sei, so zwang ich bas Thier mit Gewalt wieber ba= bin gurudt. Rur unwillig und gitternd gehorchte es einige Minuten lang, und fette bann plotlich mit einigen gemal= tigen Sprüngen trot bes tiefen Baffers in ben Balb bin= ein und ließ fich auch ba noch faum halten. Gin ungewöhnliches Geräusch veranlagte mich rudwärts zu feben, und zu meiner nicht geringen Berwunderung hatte fich eine ziemliche Strecke bes von mir noch vor einigen Sekunden benutten Beges mit bem zu beiben Seiten befindlichen Baloc vom Lande gelöft und fant langfam flugabwärts treibend in die gierigen Fluthen. Ich muß gestehen, daß ich mich bem Billen bes Roffes nicht ferner widerfette und es ihm gern überließ, ben ficherften Weg zu mablen. Ich vermuthe, daß es bie Schwankungen bes ichon fast gelösten Stuck Lan= bes fühlte und beshalb fo angftlich zitterte. Ich felbft fonnte

wegen bes hoben, braungelb babinftromenben Waffers me= ber bie Bewegung bes Bobens, noch bie mahrscheinlich ichon in demfelben vorhandenen Riffe feben und hielt bas Bittern des Thieres für Froft, weil auf bem Fluffe noch viel Treib= eis fcmamm und bas Waffer baber falt genug war. Geit biefer Beit habe ich gang besondere Sochachtung bor ber Rlugheit ber Pferde und vermeibe auf Bergnugung8= ober Inftruction ereifen überschwemmte Wegenben, befonders in der Nachbarschaft fo rudfichtslofer Flugchen, wie ber Miffiffippi ober Miffouri, benn an bemfelben Tage befam ich auch eine zweifache Mahnung zur Befolgung biefer Regel, indem ich noch funf Deilen weit reiten mußte, ebe ich wieber auf trodfnen Boben fam und am folgenben ein bebeutenbes Stud Balb St. Charles gegenüber in ben Miffouri fiel und faft bas Umichlagen unseres elenben, bem Lande ichon naben Ruberfahrbootes veranlafte.

Abgesehen von ben Gefahren Ber Flußreise von Reus Orleans bis St. Louis, Gincinnati oder Bittsburg, so ist bie ganze Tour von Europa nach Neus-Orleans und ben Mississpieliger, als die über Boston, News-York, Philadelphia oder Baltimore. Gewöhnlich dauert die Seereise nach Neus Orleans drei Wochen, also ohngefähr um die Hälfte länger als nach letzten Städten, und ist in der Regel auch saft um die Hälfte theuerer. Außerdem haben die Bassagiere der meistens über ladenen Schiffe auf der Seereise nach dem Mississpielight und häusig auch von Krankheiten zu leiden, was auf den nach dem Norden der Union sahrenden kaum jemals (auf englis

Briefe aus Norb-Amerika. II.

ichen Emigrantenschiffen ausgenommen) vorkommt. Bon Neu-Orleans bis St. Louis ober Cincinnati, bis wohin man burchschnittlich in 8 bis 10 Tagen fahrt, betragen bie Reiseunkoften in ber Cajute ohngefahr zwölf, im Bwifchen= bed mit Befostigung feche, ohne biefelbe von zwei bis 31/2 Dollars für die erwachsene Person, für Rinder unter gebn Jahren wird bie Sälfte, für Säuglinge Nichts bezahlt. Die Bwischenbeckspaffagiere muffen in ber Regel beim Ginneh= men von Solz behülflich fein und werden meiftens noch schlechter behandelt als Meger. — Worin nun ber Vortheil bes Landens in Orleans und ber Miffisspireife besteben foll, wird aus bem Vorhergebenden schwerlich erfichtlich fein, und ba ich in Erfahrung gebracht habe, bag brei Wochen Beitverluft, Ausstehen verschiedenartiger Drangfale, brobende Gefahren und unnöthige Untoften nirgende zu ben Borthei= len gerechnet werden, fo glaube ich auch nicht, daß man vernünftiger Beife irgend Jemandem, welcher ben nadiften, beften und billigften Weg zu erfahren wünscht, ben von Europa nach Neu-Orleans und ben Missispi aufwärts anempfehlen fonne.

Im Allgemeinen kann man annehmen daß das Reissen auf den westlichen Dampsbooten wenig oder gar Nichts kostet, denn wenn ein Zwischendeckspassagier für sich und einige schwere Kisten für 1212 Meilen Weges, (von Neus Orleans nach St. Louis) zwei bis 3½ Dollars bezahlt, so ist dies doch kaum erwähnenswerth, und wenn es in der Cajüte für dieselbe Entfernung 12 Dollars, die Mahlzeiten eingestechnet, kostet, so sind die letzteren, von denen täglich drei, durch eine Unzahl von Gerichten und allerlei Leckereien

(Bein ausgenommen) ausgezeichnete, welche, nicht fo gut, in jedem Sotel täglich fich auf 11/2 Dollar belaufen murben, bei einer Rabrt von 8 bis 10 Tagen faum bezahlt, Wohnung aber und Weiterbeforderung völlig umfonft. Rur Die Wohlfeilheit bes Golges zum Schiffbaue und zur Feuerung, und bie zahllofe Menge ber Reifenben machen biefe unerhört niedrigen Breife möglich und laffen es zu, bag bie Dampfboote zu gleicher Beit als Transportmittel und reifende Birthebaufer bienen; bie Labung nämlich und bie Dedpaffagiere gablen Fracht, die in ber Cajute Reisenden binge= gen nur febr mäßig für Roft und Wohnung. Früher betrug ber Breit ber Reife von St. Louis nach Neu-Orleans vierzig Dollars und mehr, bag er aber noch unter gwölf fommen fonne, ift faum glaublich. Dennoch barfit Du bie bier angeführten Reiseunkoften nur als eine ungefähre Ueber= ichlagssumme annehmen, benn je nach Umftanben find fie bald etwas höber, bald niedriger und fteben im umgefehr= ten Berhaltniffe zu bem Bafferstande ber Fluffe. Da nam= lich bei niedrigem Baffer nur fleine Schiffe fahren fonnen, jo find die Frachtpreise boch, und weil bei bobem Baffer große und fleine Boote thatig find und in allen Richtun= gen zu hunderten fahren, fo werben burch die vielfältige Bewerbung die Fracht = und Fahrpreise niedrig. - Auf ben Gifenbahnen gablt bie Berfon auf bem erften Blate burch= ichnittlich zwei Cent für bie Deile, ebensoviel bie Tonne (2000 Pfund) Fracht, und auf ber zweiten ober britten-Bagenklaffe koftet es fur Reisende nur bie Galfte ober meni= ger, besonders wenn fie Fahrbillets auf lange Streden nebmen. Die Bagen legen meiftens nur 20 Dleilen in ber Stunde

zuruck, auf einigen Babnen wohl auch 28 bis 30, und nur auf ber von New-Dorf nach Albany 40. Extraguge, g. B. folche, welche die Botschaft bes Prafibenten zc. überbringen, fabren fogar 45 Meilen in ber Stunde. Spater gebe ich Dir vielleicht ausführlichere Nachrichten über bie Gifenbab= nen ber Union, fur ben Zweck biefes Briefes ift bas Bor= ausgeschickte hinreichend. Lag mich baber nur noch fürglich bemerken, bag Enbe 1851 in ben Bereinigten Staaten ichon 10.804 Meilen befahren murben und noch 10,898 im Baue begriffen waren, bag aber bie beften amerikanischen Eisenbahnen sich, mas die Großartigkeit der Anlagen ober Sicherheit ber Ausführung betrifft, mit ben beften beutschen feineswegs meffen konnen. Das überall fo beilfame Fort= schrittsprincip (go a head principle, muß oft burch "über Sals und Ropf" übersett werden) wird bier fehr häufig falich verstanden und angewendet; benn um irgend Etwas fch nell, verfäumt man febr häufig, es gut zu machen. Dies finbet gang besonders Unwendung auf die Gisenbahnen, welche hier nicht felten meilenweit über holzerne Boce binlaufen, wie z. B. bie große Gud-Rarolina burchziehende, und wörtlich Air-lines (Luftlinien, bier bie Bezeichnung für gang gerate Richtungen) bilben ober auf fo fchlechtem Grunde, ohne ben gehörigen Unterbau, errichtet find, bag bie bolger= nen Unterlagen bei feuchtem Wetter burch bie Laft ber Wa= gen in die weiche Erbe gebruckt werben. Daburch entfteht anftatt eines borizontalen, ein wellenformiger Schienenweg, welcher die Wirkung der Dampfmaschine bedeutend schwächt und fie zuweilen völlig aufhebt. Ich habe mich einige Dlale genothigt gefeben, nebft meinen Mitreifenben auszusteigen,

bamit die Maschine nur die leeren Wagen über die wogende Eisenbahn wegziehen konnte, und einmal sogar auf der Bahn von Buffalo nach dem Niagara mußten Pferde herbeigesichafft werden, um die Maschine aus der Versenkung zu zieshen! Die öftlichen Schienenwege sind nun wohl im Allgemeinen besser gebaut, als früher, allein gegen die guten eusropäischen halten sie nicht den Vergleich aus.

Als Bufat zu bem bisberigen Inhalte biefes Briefes mogen folgende für Einwanderer fehr wichtige Erlaffe ber Befetgebung vom Staate New-Dort Plat finden. Dlochte bas Gefen fo redlich gehandhabt werben, als es gut gemeint ift! Emigration 6 = Befet, ben 11ten Februar 1852. -Das Ropfgeld, welches bie Ginmanberer vor ihrer Ausfchiffung zu gablen haben, wird wieder um 52 Cent erhöht, um Sofpitaler und andre Gebaube gum Beften ber Ginman= berer zu errichten. Cobald hierzu Die hinreichenbe Summe vorhanden ift, bleibt biefes Gefet nur fur bie brei erften Dlongte bes Jahres in Rraft, mabrend ber übrigen neun beträgt bas Ropfgeld nur einen Dollar und 25 Cents. (Merfe Dir bies mohl, benn baufig wird bas Ropfgelb, welches man mit bem Baffagegelbe einforbert, bedeutenb bober angerechnet; ich felbft mußte 7 Dollars gablen und viele Undre 3 und 4 Dollars, mabrend es boch in ber That faum halbsoviel und noch weniger betrug.) - Es befteht eine besondere Ginwanderungsbehörde, zu welcher fünftig= bin Niemand, ber bei bem Transporte von Emigranten in= tereffirt ift, auch fein Schifferheber, Agent zc. ale Mitglieb gemablt werden barf. - Die Gigenthumer und Agenten von Dampfichiffen, Canalbooten, Gifenbahnen zc., welche

fich mit bem Transporte ber Ginmanberer nach bem Innern beschäftigen, follen fünftig jedes Jahr vor bem 1ten Mai eine Lifte ber Breife, für welche fie Ginmanderer und ihr Bepack beforbern, ber Emigrationsbehörde behandigen, und burfen ohne vorherige Anzeige (mindeftens 10 Tage) ihren Tarif nicht andern. (Folgen bie Strafen fur Uebertretungs= fälle.) - Alles Gepäck ber Ginmanberer foll fünftig vor ber Berladung auf einer geftempelten Baage gewogen und bem Cigenthumer eine Bescheinigung barüber gegeben werben. - Jedes Fahrbillet ber verschiedenen Beforderungs= gesellschaften foll beutlich ben Betrag zeigen, ben ber Baffa= gier bafur bezahlt, fowie bie Angahl ber Pfunde, welche frei find und ber, für welche er bezahlt, und foll dem Paffa= giere behändigt werden. Das Billet foll ferner ben Ramen, Wohnort ber Gefellichaft zc. tragen und beutlich angeben, ob ber Baffagier mit Gifenbahn, Dampfichiff, Canalboot u. zu befördern ift. - Alle Rlagen von Paffagieren über schlechte Behandlung mabrend ber Ueberfahrt, bei ihrer Un= funft ober Reife nach bem Innern, follen fchriftlich eingereicht und bem Beschwornengerichte zur Entscheibung über= wiesen werben. - Ginwanderer werben baburch nirgenbs aufgehalten, fondern konnen fofort nach Ginreichung ihrer Rlage weiter reifen. -

Was ben letten Cat betrifft, so nimmt er sich, wie überhaupt bas Ganze, recht hübsch auf bem Papiere aus, enthält aber, was seine Anwendung betrifft, entweber eine Unwahrheit oder Unfinn; denn wie viele Einwanderer sind im Stande, eine schriftliche Klage in englischer Sprache zu verfassen und auf einer eiligen Durchreise die Person

zu treffen, mo fie eingereicht werben nuß? Und werben bie Beichwornen bes Ortes reiche Actionars von Gifenbah= nen ze. auf bie vielleicht und mabricheinlich burch Form= febler völlig ungultig geworbene Rlage eines fremben und muthmaglich armen Menfchen verurtheilen? Gewiß nicht! Es ware benn, bag ber Fremde burch Berletungen zum unfreiwilligen Aufenthalte gezwungen worben mare und burch feine Bunben ober feinen Ruftand unumftofli= des Beugniß ichlechter Bebandlung ablegen fonnte. - Gin Beisviel moge Dir erflaren, wie fconend bie Gefete bier Gauner behandeln, welche Sunderte von gutrauensvollen Menichen in bas Unglud frurgen. In New-Mort zeigte ein Sandelshaus Palmer et Co. an; daß es Reifebillets gur villia freien Ueberfahrt von New-Mort über Chagres und Panama bis nach St. Francisco in Ralifornien verfaufe und fur bie vollständigfte Bequemlichkeit ber Reifenden ge= ferat babe. Debr als 500 Golbigner benutten nach Erlegung von 350 Dollars für bie Berfon biefe Belegenheit und langten auch wirklich wohlbehalten in Chagres an, wo ne aber zu ihrem Schreden erfuhren, bag burchaus feine Dagregeln zu ihrer Beiterbeforberung getroffen und bag fie bemnach gevrellt maren. Gie befagen weber Mittel gur Beis terreife noch zur Rudfehr, und fo befanden fich die Unglud: lichen in einem fremben Lande, wo Alles jest ungeheuer theuer geworben ift, bem Mangel und Glenbe preisgege= ben und fielen in großer Angahl bem für Mittellofe fo ge= fährlichen Klima zum Opfer. Gin Bericht bes amerifani= fchen Confule von Panama fette bie Behörden von Rem-Dork von biefer infamen Betrugerei in Renntnig. Die ber=

baren Palmer et Co. wurden verhaftet, aber nach Cautions= leiftung von 1000 Dollars fur ihr Erscheinen bei ben nachsten Situngen bes Criminalgerichts wieder in Freiheit gefett!! Ift bies nicht eine himmelichreiende Berhöhnung ber Berechtigfeit, verworfene Schwindler, welche burch ihre Kniffe weniaftens 70 bis 80,000 Dollars geftoblen baben, nach Erlegung von 1000 Dollars frei zu laffen? Wenn die betreffenden Gerichte in New-Yorf wirklich Chr: lichkeit in ihrem Berufe beanspruchen, schämen fie fich bann nicht ihrer Dummheit ober bes unverzeihlich fchamlofen Scheines berfelben, infofern fie glauben machen wollen, ein Berbrecher werbe fich ber Strafe bes Gefetes unter= werfen, um nicht Gintaufend Dollars zu verlieren, wenn er fich durch die Flucht allen üblen Folgen entziehen und noch 70 bis 79,000 Dollars geftohlenes Gelb mit fortnehmen fann? 3ch bin gefpannt, zu erfahren, wie bie in Banama am Leben Gebliebenen ber betrogenen Funfbundert von bin ehrlichen Richtern New-Dorks und ben burch biefe öffentlich erhobenen 1000 Dollars entschädigt werden follen! Glaubst Du noch, daß eine schriftlich eingereichte Rlage eines armen Frem ben nachtheilige Folgen für reiche Gifenbah= nenactionars ober beren Agenten, wenn fie auch noch fo ftraf= bar find, haben werbe, wenn bie gerechteften und bitterften Befdwerben von 500, mahrscheinlich größtenheils ameritanischer (freilich von dem Richter febr entfernter) Bur= ger fo fchnöbe behandelt werden?

Außer Palmer et Co. gibt es noch mehrere gewiffenlofe Agenten ber Dampfbootgefellschaften, welche allerdings gültige Fahrbillets von New-York nach St. Francisko

verfaufen, allein nicht bafür forgen, bag bie Goldjager von Chagres ober Panama weiter gebracht werben; benn von erfterem Orte und von Neu-Orleans laufen zwei bis breimal monatlich große Dampfer mit 1300 bis 1500 Baffa= giere in Chagres ein und nur gmei fleine Schiffe, welche nicht mehr als 40 bis 50 Reifende aufnehmen fonnen, fah= ren von Banama nach St. Francisto. Tros ber Benutung von allen möglichen erreichbaren Segelschiffen häuft fich baber eine große Ungahl Ralifornienauswanderer auf ber Land= enge an. Rurglich befanden fich über 5000 bort, welche auf Die langft vorausbezahlte Reifegelegenheit vergebens martend ichon aus Gelomangel bem größten Glende verfallen waren, ba bie Ausgaben fur ben färglichften täglichen Un= terhalt ohngefähr zwei bis brei Dollars betragen. Durch er= faufte Bergunftigungen gelingt es ben Wohlhabenbiten im= mer eber weiterzufommen, als ben ichon ganglich Bergrm= ten, weshalb bie Lage ber Letteren immer verzweifelter wirb, weil fie ber Landessprache unkundig nur febr felten irgend eine Beschäftigung erhalten fonnen.

Bährend aus Banama und Chagres fortwährend bie ungünstigsten Nachrichten eintreffen, und sogar schon bis dorthin Gereiste ihr lettes Geld zur schleunigsten Rücksehr (mehrere derselben, welche wir schon wohlbehalten in Kalifornien glaubten, sind fürzlich wieder hier in der Nachbarsschaft angelangt und machen traurige Schilderungen bes auf dem Isthmus herrschenden Elendes) nach Sause verwenden, lauten die Berichte der durch "Vanderbilt's neue Linie zwischen New-York und San Francisko über Nicaragua" beförderten Reisenden sehr günftig. Um 5ten und 20sten

jeden Monate verläßt ein Dampfichiff von 1500 Tonnen, ber Dan Webster ober ber Prometheus, New-Morf und langt nach 9 Tagen in San Juan be Micgragua an. Bon bort geben bie Baffagiere vermittelft brei fleiner Dam= pfer 180 Meilen weit über größtentheils flache Gemäffer und ftromaufwärts bis Castillo viego. Sier muffen fie Stromfcnellen von ohngefähr 300 Fuß Lange zu Lande umgeben, fich fobann auf einem anderen Dampfboote über - die Torofälle bringen laffen und hinter biefen auf einem großen Dampfer ben füdlichen Theil bes Nicaraquafees bis Birginbai überschiffen. Bon ba aus bis nach San Juan del Sur am ftillen Deean, eine Entfernung von 12 Meilen, reift man über 620 Tuf bobe Sugel in ber trodfnen Rabredzeit in brei Stunden, mahrend ber Regenzeit hingegen gu= weilen kaum binnen zwei Tagen, auf Maulthieren, für jebes Pfund Gepad wird für ben Landtransport 15 Cente bezahlt. Die gange Reise von ber Dit = nach ber Bestfufte Ricara= gua's bauert 33 Stunden, Beitverfaumniß beim Wechsel ber Dampfer ze. nicht gerechnet, und geht über eine Flache Lanbes (und Waffers) von 305 Meilen Länge. In San Juan del Sur am ftillen Meere erwarten große Seebampfer bie Reisenden und führen fie binnen 12 bis 14 Tagen nach Can Francisto. Alle Stimmen find barüber einig, bag auf biefem Wege und burch bie ibn benutende ebengenannte Com= pagnie am beften für bas fichere und schnelle Fortkommen ber Reisenden geforgt ift. Da nämlich auf ber Weftfufte von Nicaragua brei Dampfer von zusammen 4600, und auf ber öftlichen nur zwei von 1500 Tonnen jeder fahren, jo konnen auch alle an ber Ditfufte anlangenben Baffagiere

guverfichtlich und ichnell von ber meftlichen bis Can Krancisto weiterreisen. - Die Pacific Mail Steamship Company hingegen, welche bie Lanbenge von Banama gu ihren Transporten benutt, bat laut ihrer eigenen Unzeige vom erften Dai biefes Jahres zwischen ben Bereinigten Staaten, Sabana und Chagres neun regelmäßig ben 1ten und 15ten jeden Monats fahrende Dampfer von insgesammt 17,700 und im ftillen Deere von vierzehn 13,300 Tonnen Behalt, von benen fogar noch mehrere nach Dregon ober Acapulco und anderen merifanischen Safen geben, und beweift felbft ichlagend genug, baf fie nur obngefähr bie Balfte ber Paffagiere, welche fie nach Chagres bringt, in Panama weiterbeforbern fann! Die Reife über letteren Drt jowohl als über Nicaragua toftet in ber erften Cajute, bie Landtour von Meer zu Meer abgerechnet, 350, in ber gweiten 200 und im Ded 150 Dollars in Borausbezah= lung an die verschiedenen Compagnien .. Wer blos bis Chagres Baffage nimmt, bleibt gewiß bort fiten, wer aber für die gange Reife nach Can Francisto vorausbezahlt, blos wahriche in lich. Es ift jedenfalls für Raliforniareisenbe unbedingt nöthig, fich, abgefeben von der ichon bezahlten Summe, mit einer gleichgroßen zu verfeben, um vorfom= menden Falls wieder gurudfehren ober burch bebeutenbe Bufduffe bie ihnen gefetlich geficherte Baffage mirtlich ermöglichen zu fonnen. Die von mir gegebenen Breisliften gemahren jeboch Niemandem Gicherheit, bag Fahrbillets bafür zu erhalten find ; benn feine einzige ber Compagnien ift, faft mochte ich fagen, ehrlich genug, ihre Breife in ben Beitungen bekannt zu machen, und ba ber Anbrang von

Berfonen, welche sich ihre langen Sörner in bem reizenden Kalifornien schnell abzustoßen wünschen, oder von pfiffigen Speculanten aller Art ungeheuer ist, so werden die Billets scheinbar und wirklich meistens zu bedeutend höheren Summen aus zweiter Sand verkaust. Bersonen, welche die Reise über Panama gemacht haben, versichern, daß man durchsschnittlich in der Cajüte 600 Dollars dazu brauche.

Der Weg über bie Prarien und Felfengebirge nach Ralifornien wird von Mannern unferer Gegend allen anderen vorgezogen. Es gehört freilich bie Natur und Braxis eines ächten Sinterwäldlers bagu, um biefe gum Theil febr ge= fährliche und befdwerliche Reife zu überfteben. Sier ichon länger angesiedelte Deutsche konnen sie wohl mit Erfolg un= ternehmen, allein Europäern, welche ihr Unglud in Californien versuchen wollen, ist jedenfalls zu rathen, fich in bem nachften Safen einzuschiffen und birect um bie Gud= fpite Umerita's herum babin zu fegeln. Gelbft bie Bewohner ber öftlichen Staaten ber Union, wenn fie nicht burch gang befondere Umftande zur Gile genöthigt find, gieben bor, von New-Port, Philadelphia ic. aus die Reise auf Diese Urt zu machen. Gie koftet von New-Dork aus bis Can Francisko 200 bis 250 Dollars in ber erften und 160 in ber zweiten Cajute mit Befoftigung, Bedienung zc., und bauert gewöhnlich 90 Tage. Die Paffagiere erfreuen fich meistens mahrend berfelben bes besten Wohlseins und fom= men gefund und fraftig am Biele an, wohingegen bie auf ben überfüllten Dampfern einen Monat lang faft nur in brudend heißen Gegenden Fahrenden erschöpft und unwohl babin gelangen.

Unfange, ale bas Golbfieber bier Jung und Alt er= griff, fchien es auch mir febr vortheilhaft fur junge, unab= bangige Leute, nach Ralifornien zu geben, allein feitbem ich jo Biel über bie bortigen Berhaltniffe gelefen und fo viele von bort Burudgefehrte gesprochen, bin ich gang andrer Un= ficht geworben. Die falifornischen Buftanbe find entichie= ben fo ungeregelt und barbarifch, bag fich nur Salbwilbe bafelbit gefallen fonnen. Gaunerei, Schwindelei, Sagarb= fviel mit Begleitung aller ber glängenden, aber gemeinen und infamen Berlodungen fowie Lieberlichkeiten jeder Art achören zu ben Beschäftigungen und Ergöplichfeiten ber fogenannten Gebildeten ober feinen Leute, Diebftahl, Raub, Mord und Lynchjuftig zu benen bes Bolfes. Um ein Ge= richt Bobnen, welches ber in ben Minen balbverbungerte Arbeiter einem andern nicht für Bande voll Goloftaub ver= faufen will, wird oft ber Todtichlag begangen und Unfpruch an Goldland häufig durch Schuffe, Doldftiche ober Art= ichlage behauptet ober gewonnen. Gleichwie in ber Lotterie ift von hunderten auch in Ralifornien faum einer burch bas Glück begunftigt, mabrend bie Uebrigen bem entsetlichften Clend verfallen. Sat Jemand fich burch Goldwaschen ober fonft wie Reichthumer gefammelt, fo verurfacht es ihm wieber außerorbentliche Mühe, fie vor Raubern, Gaunern, Speculanten, ber Feuer = ober Wafferegefahr ic. ju fichern, ober er verliert fie vielleicht noch burch Diebe auf ber Beimreife, oder burch ben Unfauf falicher Moten und Bechiel. Wohl find bie Gehalte und Löhne in Kalifornien verlockend, allein Die Ausgaben für ben Lebensunterhalt noch ungleich größer und fur ben Geschäftslofen ruinirend. Wer nicht verhun=

gern will, muß fich bort ben harteften und ungewohnteften Arbeiten unterziehen. Biele fterben im gräßlichsten Glente, theils in Folge von maglofen Ausschweifungen, theils aus Mangel und Erschöpfung trot und wegen ber übermäßigen Unftrengungen. Alle orbentlichen, glaubwürdigen Leute, welche von bort guruckfehrten, nachbem fie glücklich genug gewesen waren, fich bie Mittel bazu zu erwerben, geben ein= ftimmig ben Rath: "bag niemand nach Ralifor= nien geben folle, wer in irgend einem civili= firten Lande ein leidliches Auskommen bat." Ronntest Du die Beschreibungen des kalifornischen Lebens von Augenzeugen horen oder bie Briefe von emfigen Gold= grabern lefen, fo murbeft Du Dich munbern über bie zwar abnehmende, aber immer noch im hohen Grade vorhandene Raliforniareisewuth. Trot aller Warnungen, trot bes Berungludens ungabliger Auswanderer auf ber Landreife, trot bes feltenen Erfolges ber nach bem Golblande Bieben= ben find biefes Fruhjahr ichon wieber Taufende auf bem Wege borthin. Bon St. Louis aus fahren fogar mit Maulthieren bespannte, gutbebeckte Feberwagen in hinreichender Anzahl, um ben Reisenben Sicherheit gegen bie Inbianer gu gewähren, über bie Prarien nach Ralifornien.

Wer ohne Geld baselbst ankommt, läuft Gefahr, bald bem Elende oder bem Tode in einem sogenannten Hospitale, oder sonst einer Spelunke zu verfallen; benn Arbeit, selbst die schmutzigste oder anstrengendste, sindet sich nicht immer für die Eifrigsuchenden. Das Leben in den Minen ist übrisgens ungeheuer theuer und nur sehr wenige Goldgräber erwerben mehr, als sie brauchen. Die Verkäuser von Lebenss

mitteln find es baber meiftens, welche in ben Minengegen= ben bas Gold behalten und reich merben. Sunderte find aus unfrer Begend nach Ralifornien gezogen und nur Wenige mit fargen Mitteln, aber zufrieden, von bort erlöft zu fein, hierher gurudgekehrt. Die Uebrigen arbeiten noch bort als Golbgraber, Strafenarbeiter, Roche, Dehfentreiber ic. ohne glangenbe Musfichten. Wer Rapital genug bat, in Ralifor= nien Sandel zu treiben, fich bei Dampfbootunternehmungen, Landspeculation zu betheiligen ober ein Wirthebaus zu er= richten, macht gute Geschäfte, ben meiften Bewinn haben ohnstreitig bie Spielhaufer mit ihrem Unhang von Bollerei, mobin bie glüdlichen Golbgraber verlodt, um ausge= plundert zu werben. Die Menge und ber unerhörte Gewinn ber Spielhöllen liefern ben unumftöglichen Beweis fur bie Sittenlofigfeit ber Stabte Raliforniens. Raub, Morb und Branbftiftung nehmen zuweilen fo erfchredend überhand, baß bie befferen ber golbsuchenben Abenteurer fich felbft bel= fen, in öffentlichen Gigungen, unter ben Formen ber Lynch= juftig, bie Berbrecher richten und fofort gur Strafe gieben muffen. In ben größeren Stabten haben fürzlich vom Bolfe gemablte Sicherheiteausichuffe bestanden , welche bie Berfol= gung und Ginbringung ber Berbrecher unabbangig von ben Dris = ober Staatsbeborben betrieben und burch Gloden= geläute bie Geichworenen und Beiniter nach ben Berfamm= lungeorten riefen. Binnen wenigen Stunden murben oft verschiedene Berbrecher vorgeführt, verurtheilt und gebangt. Wer wollte wohl leugnen, daß ein folches Berfahren barba= rifch fei, aber wer auch behaupten, daß fich ber beffere Theil ber Bevolkerung auf irgend eine andere Art vor den Dol= chen, Piftolen und Aexten ber Banditen Mexifos und ber Bravo's ber Union fchugen fonne?

3mar fehlt es in Ralifornien nicht an Abvocaten, befonders fehr verschmitten, allein gerabe beshalb mird bas Recht bort mehr verbreht als geschütt, und ba bie Behor= ben nicht Macht genng besiten, ber Ungabl von Berbrechen zu fteuern, fo bleibt bem Bolfe fein andrer Ausweg, als fich felbst gegen bas Raub = und Morbgefindel zu fichern. In Curopa fann man fich jest nirgenbe einen Begriff von bergleichen Buftanden machen, und nur Chronifen und Befchichtsbücher aus ben Beiten bes Fauftrechtes liefern ähnliche Sittengemalbe. Die Raubritter und Wegelagerer würden vielleicht heutigen Tages auch in Deutschland noch ihr Unwesen treiben, wenn nicht bie beilige Behme mit ihren Richtern und Schöffen bie Berbrecher im Gingelzelnen geftraft und gefchreckt, und endlich Maximilian burch bie Beffern unterftutt bie verwegenen Rauber und Morber zu Baaren getrieben hatte. In neuen Bebieten (Territo= rien) und Staaten findet man aber bier entschieden eine ge= wiffe Beriode bes Fauftrechtes wieber, welches anfangs nur burch bie Schnelligfeit ber Lonchjuftig, offenbar eine bf= fentliche Nachahmung ober Wiederholung ber früher heimlichen Behme, beschränft und fvater durch bie all= mälige Entwickelung von Rraft ber Unionsregierung nach und nach beseitigt wird. Betrachtet man bie gegenwärtigen Weftameritanischen Buftande von diesem Gesichtspunkte aus, fo ift man am beften im Stanbe, fie richtig zu beurtheilen und zu ermeffen, wie untlug es für civilifirte Menfchen ift, fich in ben Bereich berfelben zu begeben. Wer andere als ein

Bravo, Bandit oder Landsknecht von Profession würde sich wohl die Zeiten bes Faustrechtes, oder der Kriege der Ligue und Fronde, der Gelsen und Ghibellinen, oder von York und Lancaster zurückwünschen? Und wer anders kann, wenn er aufrichtige Stimmen hört, vernünstigerweise den Bunsch begen, nach Kalisornien zu gehen, als wer durch Furcht vor dem Strange, dem Zuchthause, oder durch alles Gefühl tödtende Goldgier, Speculationswuth oder aus Verzweislung über unglückliche Familienverhältnisse dahin getriesben wird?

Leiber veranlaffen baufig u bertriebe ne Berichte von ber reichen Ausbeute einzelner glücklicher Goldgraber, ober gerabezu falfche verlodenbe Nachrichten von Landspeculanten, Dampfbootbefigern und anderen in Rali= fornien Unfaffigen und vermehrte Ginmanderung Bunfchen= ben leichtgläubige abenteuerliche Berfonen, nach bem Glborado zu geben und fogar angenehme, gunftige Berhalt= niffe in ber Seimath zu verlaffen ! Wie febr fich folche Ungludliche bort enttäuscht finden und wie verzweifelt fie fich nach ben Mitteln gur Beimtehr fehnen, tann man fich leicht benten. Biele arbeiten jahrelang, blos in ber 216= nicht, lettere zu erwerben, und verlieren oft ploglich, wenn ichon nabe bem Biele ihrer Bunfche, burch eine verbeerenbe Feuersbrunft ober Ueberschwemmung, ober burch Raub und Banterott ihren gangen Erwerb. Rur fraftige Naturen find im Stande, folden Schlägen bes Schidfals muthig gu mi= berfteben und bie Gifophusarbeit von Neuem gu beginnen, andere erliegen phyfifch ober moralisch den feinblichen Gin= flüffen.

Briefe aus Morb-Amerifa. II.

Unter ben Mühfeligfeiten, mit benen bie Bewohner Raliforniens besonders in ben Minengegenden zu kampfen ba= ben, nehmen die Ueberfälle ber Indianer ohnstreitig ben er= ften Plat ein. Raum bat man Frieden mit letteren gefchlof= fen, fo greifen fie plotlich und unerwartet harmlofe Arbeiter an und erschlagen jeden unvorbereitet Betroffenen. Es leibet wohl keinen Zweifel, bag bie gahllofen weißen Banbiten in Ralifornien häufig bie Indianer burch an biefen verübte Graufamfeiten ober Morbthaten zu neuen Feindseligkeiten veranlaffen, allein bie Dummheit und blinde Rachfucht ber letteren verleitet fie ftete zu ungerechten Angriffen auf mei= ftens gang unschuldige Perfonen. Daber ift fein weißer Mann in ihrer Nachbarschaft ficher und felbit ihnen wohlwollende Leute find zu einem Bernichtungsfriege gegen fie gezwungen, sobald irgendwo zwischen ben beiben Racen Blut gefloffen ift. Noch fürglich, Mitte Marg biefes Jahres, haben die Rla= math = Indianer am Scottfluffe 140 Goldgraber erschlagen und für 250,000 Dollars Eigenthum gerftort. Un mehreren anderen Orten überfielen fie in febr überlegener Ungahl fleine Truppenabtheilungen ober Minenarbeiter, und tobteten fie. Die Beigen verfolgten nun bie Rothhäute, über= rafchten 40 bavon in einem Dorfe, gunbeten bies an, er= schoffen Groß und Rlein, was fich aus ber Flamme retten wollte, und faßten ben Befchluß, ohne Ausnahme und Gr= barmen jeden Indianer umzubringen, welcher fich ihren Die= berlaffungen nabern murbe. Die erfte Berlanlaffung zu bem Wieberausbruche ber Feindseligkeiten, nachdem ber Friede mit ben Indianern in Ralifornien gesichert zu sein schien, war die folgende. Gine Angahl ber letteren fam zu den wei= pen Unfiedlern am Scottstuffe und verlangte die Scalps von dreien derselben als Sühne für die Tödtung eines der Ihrigen. Die unfinnige Vorderung wurde natürlich mit Absicheu zurückgewiesen, aber zugleich auch die Bestrasung des Mörders, wenn er sich sinden oder der Mord wirklich begangen worden sein sollte, verheißen. Mit dieser Antwort unzufrieden entsernten sich die Indianer und übten ihrem Gebrauche nach Justiz auf die angegebene Art. Wohl noch Mancher, der Gold sucht, wird durch ihre Hand den Tod sinden und der Krieg nicht eher aushören, als die die Wilzen entweder vertilgt oder in gehörige Entsernung zurückzgetrieben sind.

Soeben fprach ich mit einem jungen Manne, welcher fürglich von Ralifornien gurudgefehrt ift. Er felbft batte in ben Minen gearbeitet und gerade genug gewonnen, um qu= rudfehren zu fonnen, und ftimmte mit ben meiften bort Bewesenen barin überein, bag es fur Jeben, welcher bier ober anderswo leidlich leben konne, ein Unfinn fei, nach Ralifor= nien zu gehen. Gleichwie ber Ausbruch eines Bulfanes ober ein Seefturm ic. fur ben Bufchauer, ober felbft fur Colde, welche baburch in Gefahr fommen, bentwürdige Erinnerun= gen bleiben, von benen fie gern fprechen, fo ift auch bauffa die erfte Untwort auf die Frage: wie hat es Ihnen in Rali= fornien gefallen? "recht gut," allein bei naberer Erorteruna erfährt man bald, bag bas Leben bort für gebilbete und orbentliche Leute unerträglich fei. Es gebort wirklich amerifanische Abenteuerlichkeit und Gologier, und Bruber Jona thans Unternehmungsgeift, Babigfeit und Lift bagu, nicht allein ein fo fernes Land burch ben Bugug Gingelner in

Befit nehmen, fondern auch, umgeben von erbitterten Feinben, behaupten und ansiedeln zu wollen ! Die gefammte Un= gahl von der Regierung borthin gefandter Truppen beträgt vielleicht faum Taufend, und bennoch gerftreuen fich bie amerifanischen Wagehälfe in fleinen Trupps von vier und fünf Mann bis in bie entlegenften Wegenden über einen Flachenraum von vielen Taufend Quabratmeilen! Die Sintermalbler, von Jugend auf an bas einsame Leben und baufig auch an ben Grengfrieg mit ben Indianern gewöhnt, ein Menschenschlag, in ibrer Salbwildbeit abnlich ben Bewohnern ber öfterreichischen Militairgrenze, find es, welche gleich ben irrenden Rittern ber Borgeit aus Liebe gu Abenteuern Die äußersten Borposten in ben Thälern ber Sierra nevada bil= ben und immer weiter in die Wildnig vordringen, je niehr ihnen ber Schein ber Civilisation nachruckt. Diese fühnen Grenzer, an und fur fich, abgefeben von ben unter ihnen lebenden Galgen = und Buchthauscandibaten, robe, aber ib= ren Beariffen nach rechtlich gefinnte Leute, bilben ein leicht erregbares und für bie Gestaltung einer geordneten Gesell= ichaft ichwer zu leitenbes Element. Trotbem, bag fie fich nicht gern in ben Städten aufhalten, befinden fie fich boch immer auf ber Durchreise in ziemlicher Angahl in benfelben, ftets mehr ober weniger zu Raufereien ober Gewaltthätig= teiten geneigt, befonders unter bem Ginfluffe bes Bbis= ty's. Sobald irgendwo ein Verbrechen begangen wird, ift fogleich eine Menge von ihnen bei ber Sand, um bie Uebelthäter festzunehmen, zu verfolgen, zu richten und gu strafen. Unaufgeforbert und ohne Aussicht auf Belohnung fpuren biefe allzeitfertigen Ritter Berbrechern, gleichviel ob

weißen ober farbigen, oft tagelang bis in bie entlegensten Wildniffe nach, bestehen mit ihnen die verzweiseltsten Kämspfe, und bringen sie zu Gericht. Nur sehr selten und, wenn letteres durchaus unmöglich erscheint, wird ein weißer Mann ohne Verhör und Urtheilspruch erschoffen, mit den Indianern, ben Todseinden der Angelsachsen, verhält es sich freilich anders, sie werden nur selten öffentlich gerichtet, sonsbern getöbtet, sobald man sie ereilt.

Die Gerichtsfigungen in Ralifornien, namentlich bie außerordentlichen, bei ben Lynchgerichten vorfommenben, ge= mahren einen brobenden Unblicf. Richter, Abvocaten, Ge= schworene und Buschauer find gewöhnlich bis an bie Bahne bewaffnet. Revolver und lange Meffer, ja häufig Mexte und gelabene Buchfen find in eines Jeben Befit. Das Berfahren ift furz und die Strafe folgt unmittelbar bem Urtheilfpruche. Muf Mord ober Diebstahl im Betrage von 300 Dollars fteht augenblicklicher Tob burch ben Strang. Beim Lynch= verfahren ermählt bas versammelte Bolf einen Richter, 12 Beichworene und überläßt es bem gewöhnlich auf ber That ergriffenen Berbrecher, fich felbft zu vertheibigen. Findet fich ein Rechtsgelehrter, welcher, wie es zuweilen ber Fall ift, muthig und unerschrocken ber bewaffneten Menge Trot bietet, mit bewundernswerther Ruhnheit ihr ungefesliches Benehmen tabelt und ben Berbrecher zu retten fucht (nach er= wiesenem Thatbestande ein unmoralisches, ber Complicität nabe ftebendes und ber Gerechtigfeit wiberftreitenbes Berfahren), fo wird ihm unter ben ärgften Drohungen Rube geboten und ihm gerathen, bei Tobesftrafe fich binnen 24 Stunden aus ber Begend zu entfernen. Saben bie Be= ichworenen bas Urtheil gesprochen, fo folgt bie Strafe, gu beren Ausführung gewöhnlich ichon Borbereitungen getrof= fen worden find, augenblicklich. Gine Die Robbeit des Bolfes bekundende, traurige Erscheinung ift es, daß noch nie= mals Menfchen gefehlt haben, welche freiwillig bas Umt bes Senfere übernahmen; benn ift auch bie Tobesftrafe un= ter manchen Umftanden, g. B. im Rriege und in ben eigen= thumlichen Berhältniffen Raliforniens ober neuer Territo= rien und Staaten überhaupt zu entschuldigen, bamit nicht burch bie Erhaltung eines Berbrechers (fur beffen fichere Bermahrung und Unichablichmachung bie geeigneten Mittel nicht vorhanden find) bas Leben vieler rechtlicher Burger gefährbet werbe, zu entschuldigen, und läßt es fich benten, Daß felbft die beften Leute in ber erften Erbitterung über begangene Berbrechen bie fchnelle Beftrafung berfelben wunichen, fo wird fich boch nur bas ichlechtefte Gefindel gur Bollziehung von Tobesurtheilen bergeben. Die Berachtung, welche von allen Bolfern ben von den Regierungen ange= ftellten Benkern zu Theil wird, beweift es hinlanglich, bag bas beffere Gefühl bes Menschen fich gegen Mord, felbft ben fogenannten gefetlichen ausspricht, und ift eine ernfte Dab= nung für Gefetgeber, Die Todefftrafe, beren lette Confequeng leiber immer bie ift, bag man einen vorfätlichen Mord nur baburch rachen kann, bag man abermals einen anderen Den= fchen (ben Genker) zum vorfählichen Morbe zwingt, abzu-Schaffen. Burbe es ben bisherigen Bertheibigern ber Tobes= ftrafe zur Pflicht gemacht, ihre falbungereich ausgesproche= nen Tobesurtheile felbft zu vollziehen, und an fich felbft bie Volgen bes henkeramtes zu erproben, fo bin ich ber festen Ueberzeugung und voll Zuversicht in bas bessere Gefühl ber Richter und Gesetzgeber, baß sie diese Alternative balb zur gehörigen Einsicht bringen und zur Abschaffung ber Todesstrafe führen musse.

In Kalifornien ift leider bazu noch wenig Aussicht vor= banben, benn erftens veranlagt bas allgemein übliche Tragen von Baffen, zweitens bie Aufregung burch ben Trunt, \*) brittens bie maßlofe Goldgier, viertens bie Berfchwendungsfucht und Spielmuth und funftens ber Bufammenfluß ber vielen Abenteurer und Berbrecher in biefem Lande bau= figere, verruchtere und fchamlofere Gewaltthaten, ale in jebem anderen, welche nothwendigerweise eine ichleunige Beftrafung erheischen und baber bort bie barbarische Lynchjuftig noch für langere Beit entschuldigen muffen. Go graflich aber auch bie Schilderungen ber in Ralifornien fo oft vor= fommenben Ausbrüche ber Bolferache flingen, fo muß man es boch bem gefunden Rechtefinne bes Bolfes nachrubmen, daß noch niemals ein Unschuldiger bei bergleichen Gerichten bestraft wurde, weil immer nur die ruchlose öffentlich und por vielen Beugen begangene That bie allgemeine Erbitterung veranlagte. Co häufig ich auch Berichte von Lynchaerichten

<sup>\*)</sup> So lange dieses Laster durch die Gesete noch als Entschuldigungs-grund bei Berbrechen gilt, und also ein Laster durch das andere entschuldigt wird, folglich, zwei gleichzeitig neben einander vorhandene weniger bestraft werden, als nur ein einzelnes für sich bestehendes — und so lange als man dadurch den Berbrechern Anleitung gibt, sich zu betrinken oder betrunken zu ftellen, ehe sie ihre Schandthat begehen, ift wenig Aussicht vorhanden, die Ungahl von Berbrechen zu vermindern oder das Laster bes Trunkes auszurotten! Das lettere sollte gepaart mit anderen Bergehen eine Berf ch arfung der Strafe zur Folge haben!

gelesen ober von Augenzeugen gehört, fo habe ich boch ftets in Erfahrung gebracht, bag bie Berbrecher niemals ihre Schandthaten ableugneten, und wenn baber auch bie Strafe nicht gefetlich vollzogen wurde, fo war fie boch nicht un= gerecht. Glaube übrigens ja nicht, bag bie Burger ber Union ober die Preffe bergleichen Gewaltschritte vertheidigen, im Gegentheile, fie verdammen fie faft einstimmig und bringen eifrig auf Bestrafung ber Gefetesübertreter; allein wo, wie früher bemerkt, bas Fauftrecht noch berricht, bat bas Gefes feine Macht und umgekehrt, und mit ebenfo viel Scharffinn fann man Urmen, welche aus Mangel an Brod verhungern, rathen, "Braten und Ruchen zu effen, " als ben ame= rifanischen Grengern (pioneers) ober Bewohnern neuer Staaten und Territorien anempfehlen, fo lange Raub und Mord gedulvig zu ertragen , bis fie bie Unionsregierung ge= borig bagegen zu fchüten vermag.

Entschieden günstiger, als die bisher geschilderten, sind die Zustände in Oregon, dem nördlichen Nachbargebiete Kalisorniens. Sein mildes Klima, unvergleichlicher Holzereichthum und seine außerordentliche Fruchtbarkeit versprechen den Ansiedlern eine herrliche Zukunft. Leider ist auch an verschiedenen Orten in Oregon Gold gesunden und dadurch ein Theil der Bevölkerung dem viel größeren und sichereren Gewinn bringenden Ackerdau abwendig gemacht und dem Goldgraben zugeführt worden. Die Erziedigkeit des Bodens von Oregon sindet, was die Erzeugnisse der gemäßigten Zone betrifft, nirgends ihres Gleichen und die Besichreibung der Größe und Schwere von Getreideähren, Karztosseln und Krautköpfen klingt sabelhaft. Die bisher dort

ergielten Ernten\_haben Alles übertroffen, mas man in an= beren Canbern in Betreff ber Gute und Menge ber Fruchte für möglich hielt. Der Baumwuchs ift ebenfo ausgezeichnet und die Rienafeit ber Stamme Dregons und bes nordlichen Raliforniens überragt bei Weitem bie bochften Gipfel aller anderen Balber ber Erbe. Die fconften, b. b. bie bochften, geradeften und bicfften Stamme findet man unter ben Rabelbolgern. Es gibt beren von 300 Tuf Lange und gebn Suf Dife; ein einziger Baum mar oft in einer gange von 230 Fuß bick genug zu Gagebloden (für Breter). Der Riel bes Dampfere Bhitfomb, 160 Fuß lang, befteht aus einem einzigen Baume! Um die ungemein bichen Stamme gu fallen, bedient man fich bes folgenden Berfahrens. Man bobrt mit einem großen Bohrer am Fuße bes Baumes ein Loch mit= ten hindurch ober eines von jeder Seite, fo bag fie bis in bas innere weiße Solg reichen, und legt in biefelben bren= nende Roblen. Der Wind facht bas Feuer au und binnen feche bis zwölf Stunden fällt ber Baum, ohne bag fo viel, wenigstens nicht mehr als burch bas Umhauen mit ber Art vom Solze verloren geht. Auf biefe Art bewirft eine Bohr= arbeit von funfzehn Minuten, mas bie heftigfte Unftrengung mit ber Art faum in gehn bis zwölf Stunden erzielen fonnte! Die weiße Bevolkerung Dregons befteht größtentheils aus fleißigen Farmern, von benen ein Jeber 640 Alder Land von ber Regierung zum Geschent erhalt. Die Aussichten fur bie neuen Unfiedler find außerorbentlich gunftig, infofern fie ihren Ueberfluß zu fehr hohen Preifen nach bem im Allge= meinen wenig für ben Acterbau geeigneten und fcon gabl= reich berölkerten Ralifornien vertaufen fonnen. 3mar baben

sie auch schon ihre Kampfe mit den Indignern, besonders den Wallawalla's zu bestehen gehabt, allein die Landbebauer sind im Stande, sich in ihren festen Ansiedelungen leichter gegen jene zu schützen als die umherschweifenden Goldzäger, und geben ihnen auch weniger Veranlassungen zu Feindsfeligkeiten.

Schon längst war es meine Absicht, Dir Giniges über bie Indianer mitzutheilen; ich benute baber bas Borber= gebende als bazu paffenden Unfnupfungepunft. Schon ebe Coopers Novellen erschienen, galten Die Ureinwohner (,,natives") von Norbamerifa für ein Gelbenvolt, bennoch hat fie ber Lettere mit einer neuen gang befonderen Glorie um= geben, welche ihnen außerordentlich gut fteht, fo lange fie nur in Romanen erscheinen; allein ber erfte Unblick ber Cooper'ichen Selben erfüllt Dich mit Etel und Wiberwillen, und ihre nahere Bekanntschaft vermehrt beide Gefühle bis zum Uebermaße. Doch ebe ich Indianer gefeben, ärgerte und wunderte ich mich zu gleicher Zeit, bag bie Amerikaner Die von ben Rothhäuten handelnden Werke ihres berühmten Landsmannes belächelten und geringschätten und gleichwie für bie als leibende Engel geschilderten Schwarzen fühlte ich auch bas größte Jutereffe und bie innigste Theilnahme für bie Indianer. 3ch hatte ichon bie Unfiedlungen ber civilifir= ten Tuscararves im Morben bes Staates von New-Mork befucht, Ueberbleibsel ber Mohamt's, Canandagua's, Geneca's 1c. gefehen und trop aller ihrer Gemeinheit (ihre Frauen und Tochter find ohngeachtet ihrer Säglichkeit die liederlich= ften, feilften Dirnen ber Nachbarschaft) fühlte ich Bebauern für fie und glaubte ihre freien, ungebandigten Bruder im

Weften maren Abbilber bes unverhorbenen, reinen Ratur= menschen. Damals batte ich mich noch nicht bavon überzeugt, bag ber Denich im Naturzuftanbe in allen feinen Bollfommenbeiten ben fcblaueften, gewandteften Thieren abn= lich ift, in feinen Fehlern bingegen bie graufamften weit übertrifft, und daß fich feine ebleren, befferen Gigenschaften erft burch bas gefellige Leben, gegenfeitiges Abichleifen und Die Runfte bes Friedens entwickeln. Unter wilden Bolfern, besonders von ber Jago fich nahrenden, ift, wie bei ben heerbenweise lebenden Thieren, ber Startfte ber Unführer, und wenn auch bie Lift und Berfchlagenheit ber Briefter= schaft ein gewisses Unseben sichert, fo bleibt boch immer Rorperftarte und Gewandtheit, gepaart mit großer Ginnen= fcharfe, Sauptbedingniß zur Erlangung von Dacht und Gin= fluß. Wo biefes aber ber Fall ift, wird ftets burch ben un= vermeidlichen Migbrauch überlegener Rraft bie robe Gewalt berrichen und zu unbandiger Graufdmfeit führen.

Bereinigt sich Eitelkeit mit Macht und Stärke, so wird diese Beranlassung zu unaufhörlichen Reibungen und Kämspen zwischen den übernuthigen Anführern und ihrem Gesfolge. Dieses, verbunden mit dem unfinnigen Grundsate ver Blutrache, ist der Grund aller Schlechtigkeiten und allen Unglückes der nordamerikanischen Indianer. Unter sich selbst leben sie in ewiger Fehde; der frechste Mord, der verswegenste Diebstahl und hinterlist gelten bei ihnen für Carsbinaltugenden. Kann ihre Rache den persönlichen Feind nicht ereilen, so trifft sie dessen nächste Berwandte oder Stammgenossen; sogar Weiber und Kinder werden gemorzbet und mit der vom Schädel derselben abgezogenen Kopfset und mit der vom Schädel derselben abgezogenen Kopfset

haut prahlen die Selven als Siegestrophäen! Ift nicht diefer Umstand an und für sich bezeichnend und schändlich genug, um die ganze Nace zu verdammen und dem Untergange
zu weihen? Und beweist nicht der Gebrauch des Scalpirens
und zur Schautragens der Scalps, daß die kupfersarbigen
Selven sich gegenseitig für lügnerische Windbeutel halten
und die Erzählungen der glorreichen Gelbenthaten sich gegenseitig nicht eher glauben, die sie Beweise der Wahrheit
erhalten?

Den Weißen gegenüber zeigt fich bie Schandlichkeit ihres Charaftere noch auffallender. Mit teuflischer Lift und Bos= heit haben fie fich, fogar feindliche Stämme unter einander, im Beheimen zu wiederholten Malen verbunden, Die erften Gründer ber Union zu ermorben. Gie bemerkten balo, baß felfenfeftes Gottvertrauen bie Meiften ber letteren regelmäßig Sonntage bewog, ihre Saufer zu verlaffen und fich nach ber Rirche zu begeben. Gie machten baber gewöhnlich ben Sabbath zum Schlachttage, ermorbeten bie wenigen in ben Wohnungen Burudgebliebenen, gundeten lettere an und umringten bann ploglich bie Rirche. Saufig entspann fich in berfelben ein morberisches Gefecht, welches meiftens mit bem Abbrennen ber letteren, dem Tode ber frommen Seerbe endete. Dem berüchtigten Ronige Philipp gelang es beinabe, bie jungen Colonien von Neuengland zu zerftoren, und batte nicht die berühmte rothe Pringeffin Bocabontas, welche ihre Machtommen, bie Randolfs, mit pringlicher Devotion als Stammmutter bes einzig mabren ameri= fanifchen Abels verehren, - Capt. Smith gerettet, und ein= zelne andere Indianer den Plan ihrer Landsleute, Die Wei=

Ben fammtlich burch Ueberfall zu ermorben, verrathen, fo mare bie eben begonnene Unfiedelung von Birginien, in welcher in einer Stunde 350 Berfonen fcalvirt wurden, bernichtet gewesen. Die erften Feindseligfeiten ber Rothhaute gegen bie friedlichen, frommen Reuenglander batten ihren Grund in ber Gifersucht wegen bes zunehmenden Bobl= ftanbes und Reichthums ber letteren. Jene fürchteten theils Die fich vergrößernde Macht biefer, theils munichten fie fich mit Bewalt in ben Benit ber begehrten Schape berfelben gu feten. Babrend fie bie beiligften Berficherungen ber treuften Freundschaft gaben ("eber foll ber himmel herunterfallen, als ber Friede durch uns verlett werben"), ungehindert die Wohnungen ber Beigen besuchten, fich ihrer Gerathichaften und Rahne bedienten, fchmiebeten fie Berrath und ermordeten bie letteren, wo fie fonnten. Es blieb ben europäischen Einwanderern baber fein anderer Ausweg übrig, als Gewalt mit Gewalt zu vertreiben und bas unverbefferliche india= nische Mordgefindel, welches allein mahrend bes Arieges un= ter Philipp gwölf bis vierzehn Ctabte gerftort, 300 Farnihäuser verbrannt, 600 Bewaffnete im Felde, und viele Taufende ber friedlichen Bewohner in ihren Saufern fconungs= los getobtet hatte, entweber in bie ferne Bilbnig gurudgutreiben oder zu unterjochen. Die wuthendsten, nur an Raub und Mord fich ergogenben Krieger fielen meiftens in ber Schlacht ober wurden gefangen und entweder befreundeten indianischen Nationen zur Bewachung übergeben, ober mit ihren Familien nach Weftindien transportirt.

Man hat häufig ben Amerikanern ben Borwurf gemacht, baß fie bie Indianer burch Wegnahme ihrer ganbereien zum

Rriege gezwungen batten, allein er ift unbegrundet; benn Dies ift von ben Unglefachsen vielleicht nicht ein einziges Mal geschehen. Immer batte man ben letteren ihr Gebiet abgefauft und immer behielt jeder Gingelne bes Stammes Land genug, um fich ein herrliches Landqut einrichten, noch viele Taufend Acter verkaufen und mit Schaten gefegnet ben Bortheil eines civilifirten Lebens genießen zu können, wenn feine wilbe Natur beffen fabig gewesen mare. Sollte es aber unrecht gemesen fein, bag arme, brave, fleifige, verfolgte Menschen, wie bie erften Buritaner und Quater, fich ein bescheibenes Uspl zu verschaffen suchten und burch Unkauf daffelbe erwarben, weil fie daburch die Gifersucht umber= schweifender indianischer Mörderbanden ober die Buth ber rothen, fich an Rraft, Muth, Klugheit und Borguglichkeit ber Waffen übertroffen fühlenden Selben erregten ? Gollte es Tabel verbienen, bag fich freiheiteliebenbe Guropaer nach Amerika flüchteten und unter ben harteften Drangfalen arm= felige, harmlofe Nieberlaffungen grundeten, wenn fie auch daburch bie unschuldigen Raub = und Mordvergnugungen ber eblen rothen Naturfohne ftorten? Bar es unbillig, baß arbeitfame Menschen fich ein fleines Platchen fauften und friedlich bebauten, obichon fie fich burch bie Fortschritte und llebertragung ber Civilifation in Die Urwalder Amerikas fpater ben Sag ber Natives ober Gingeborenen zuzogen? Dber follten fie fich mit gefalteten Sanden tobtschlagen laffen, ober gottergeben wieder nach bem bamals blutrothen Albion zurückfehren, damit bie rothen Lords von Nordame= rika nicht burch ber Buchse Anall in ihren gemüthlichen Jagben ober morderischen Ueberfällen geftort worden waren ? Collte Taufenben von Europäern bie Buflucht in Amerifa abgeschnitten bleiben, bamit bie unverborbenen Gingeborenen fich unbeläftigt gegenseitig aufreiben fonnten ? Bare es mun= ichenswerth gewesen, bag bas unermegliche Gebiet von Mordamerita für immer nur ben barbarifchen, blutburftigen Wilben zum Rampfplate gebient batte, anstatt von einer intelli= genten, größtentheils burch Sunger und Roth aus Europa vertriebenen Bevolferung angebaut zu merben? Wer tragt aber bie Schuld, bag bie Gingeborenen nicht friedlich und aluctlich unter ben eingewanderten, weißen Unfiedlern lebten, welche mabrlich ber Sulfe und Unterftugung bedurften und mehr an Gebetbucher, als an bie Buchfe gewöhnt, ben Rrieg nicht wünschten und schlecht zu führen verftanben? Wer anbers als bie biebischen, hinterliftigen, meineibigen Indianer, welche ftets, trop ber Berficherungen ber warmften Freund= ichaft und bes emigen Friedens, feine Gelegenheit borbeigeben liegen, wenn fie die Beigen morben ober berauben fonnten! Man fagt, bie armen Naturkinder feien häufig von letteren gereigt und beleidigt und zu Gewaltthaten ge= zwungen worden. Allein wenn auch ber Wunsch, fich zu rachen, gerecht, und bie consequente und vernünftige Ausführung beffelben gewiß geeignet ift, bem Uebermuthe Gin= gelner Schranken zu feten; fo ift boch ficherlich bie Art und Weise ber Blutrache ber Indianer so verrückt und barbarisch bumm, daß fie ihnen unvermeiblich anftatt bes einen (na= türlichen) Feindes Taufende von neuen zuzieht; benn bat irgend ein Beiger einen Bilben beleidigt und fann fich biefer nicht augenblicklich an bem Beleidiger vergreifen, fo über= fällt und scalpirt er irgend einen andern, gang unschulbigen,

ober morbet in blinder Berferkerwuth Frauen und Rinder! Entfernt er fich aber bei feinen Wanderungen ober Raubgugen aus ber Gegend bes Beleibigers, trifft aber Sunberte von Meilen bavon andere Beife, fo halt er fich fur ver = pflichtet, diese zu scalpiren, besonders wenn er es meuch= linge und ohne Wefahr für feine eigne Scalplode (man follte fagen Scalpfdmang, benn bie Indianer haben Saare wie bie Pferbeschwänze) geschehen fann. Wer fann aber Geschöpfe in feiner Rabe bulben, welche mit unerfattlichem Rache= burfte eine gange Race verfolgen, weil fie ein Gingelner beleidigt, oder weil fie beren leberlegenheit fühlen und als trif= tigen Grund zu einem Bertilgungefriege ansehen? Burben fich die poetischesten Verchrer Coopers ober feiner Naturkinder in ber Mabe folden Gefindels für ficher halten und nicht vielmehr balo in gezwungener Gelbstwertheibigung bas Gewehr ergreifen ?

Es ift ferner ben Europäern vorgeworfen worben, daß sie Bocken und andere ansteckende Krankheiten absichtlich unster die Indianer gebracht hätten, um ihre Neihen zu lichten und ihre Macht zu brechen. Abgesehen davon, daß die Ausstührung eines solchen Planes in der Wildniß außerordentlich schwierig ist, so ist er auch zu teuflisch und für die Unternehmer selbst zu gefahrvoll, als daß man ihn für mögslich halten sollte. Man erzählt zwar, daß der mit der Best behaftete maurische Besehlshaber des von den Christen hart bedrängten Sevilla in das Lager der letzteren geritten sei und sich als Gefangenen überliefert und noch im Sterben sich gesreut habe, den spanischen Rittern die Krankheit mitzgetheilt zu haben z auch gibt es Nachrichten über eine beab-

fichtigte und ausgeführte Unftedung gewiffer Urt, als Grund zu bem letten Siechthum von Rarl IX. (Bourbon); allein Seuchen absichtlich unter bie Indianer zu bringen, mochte wohl ichwieriger und gefährlicher fein. Urtheile übrigens felbit nach Durchlefung ber folgenden Mittheilung, mas es mit bergleichen Unschuldigungen fur eine Bewandtnif bat. Babrend ber Jahre 1837 und 1838 bauften im Beften ber Union die Menschenpocken auf eine ungewöhnlich heftige Beife. Bon ber amerifanischen Bevolferung mar bie Mehr= gabl nicht geimpft und baber ber Bunfch allgemein, ber Rrantheit ben möglichsten Ginhalt zu thun. Gange Fami= lien, von ben Großeltern bis zu ben Enfeln, ließen fich ba= male impfen und überall wurde mit Beforgniß von ben bosartigen Blattern gefprochen. Unter ben Mannschaften ber fernen weftlichen Forts und Sanbelsgesellschaften mußte bas Ericheinen ber Rrantheit naturlich in bemfelben Berbaltniffe gefürchtet werben, als in ben weftlichen Unfiebelun= gen von Illinois ober Miffouri und bie Unnahme, als batte man auf einem Dampfboote mit einer werthvollen Labung. beffen glückliche Untunft am Biele feiner Reise von ber Gefundheit feiner Mannichaft abbing, Blatternfrante abficht= lich nach Fort Leavenworth (322) ober bis an bie Mün= bung bes Yellow-stone-Huffes (2000 Meilen von St. Louis) zu ben Indianern ichiden wollen, mare mehr als un= finnig. Gleichwohl famen bie Poden mit bem Dampfer St. Betere 1837 ftromaufwarte nach Fort Leavenworth und weiter an verschiebenen Orten gum Ausbruch und rich= teten furchtbare Berheerungen unter ben Inbianern an. 3ch hatte ichon bavon gehört, und fab am 22. Marg 1838 bas Briefe aus Rorb=Amerifa. II. 20

genannte Dampfboot in St. Charles anlegen und hielt es für einen ichandlichen Sohn, daß babet ein auf bemfelben befindliches Mufikcorps frohlich auffpielte; benn ich glaubte bamale felbft noch, bag bas Unglud ber Indianer planmäßig berbeigeführt worben fei, bag bie Mufit gleichfam eine Siegesbymne fein follte, und in meiner Berblenbung hatte ich bas Schiff gern mit Mann und Maus verfenft oder in bie Luft gesprengt. Spater murbe ich eines Befferen belehrt, theils burch bie folgenden Berichte, theils aber auch burch munbliche Mittheilungen von verschiebenen, aus jenen Begenben guruckfehrenden Reifenden. 3m Jahre 1837 hat= ten fammtliche weftliche Indianerftamme fich zu einem all= gemeinen Kriege gegen bie Weißen verbunden und gogen ohn= gefähr 200,000 Mann ftart von allen Seiten gegen bie verschiedenen Forts und Grengansiedelungen, welche fie gu plundern gebachten, an. Taufenbe von Kriegern waren schon um Fort Leavenworth versammelt, und zwanzig Weiße maren bereits von den Dfages ermordet worden. Die Unions= regierung traf bie großartigften Bertheibigungsanstalten und auf bem St. Betere befanden fich zugleich bedeutenbe Muni= tionsvorrathe für ben Fall bes Rrieges, und reichliche Beichente für bie rothen Belben , um ben Frieben zu erfaufen.

Fort Leavenworth 1838. Die Blattern wurden unter die Indianer durch ein Individuum (Küchenjungen) gebracht, welches sich auf dem Dampsboote St. Peters befand, das im vergangenen Sommer nach der Mündung des Vellow-stone hinauf ging, um die Gouvernementssendungen für die Indianer sowohl, als die Tauschwaaren der Belzhändler hinauf zu bringen. Die Blattern theilten sich

mehreren Bootsleuten mit und famen auf bem Boote völlig gum Musbruch. Die Officiere machten ben Indianern Mittheilung bavon, und versuchten Alles, mas in ihren Rraften ftand, bie Communication ber Indianer mit bem Dampfer abzuschneiben. Allein bas ift ein vergebliches Bemuben, wenn biefe miffen, bag Geschenke und Tauschartitel fur fie angefommen find; und ohne zu ben Waffen Buflucht gu nehmen (einem bier zu ficherem Berberben führenden Bage= ftude) mare es unmöglich gewesen, die Indianer vom Fort zu vertreiben. Gin Gilbote fam zwei Tage vor Unfunft bes Bootes mit ber traurigen Nachricht vom Podenausbruche auf bemfelben bier an, bie fogleich ben Indianern mit ben bringenoften Dabnungen, fich fern zu halten, mitgetheilt wurde; allein ebenfo gut hatte man zu ben Winden fprechen fonnen! Run bereuen die Uebriggebliebenen ihren Ungehor= fam und find unterwürfig, wie bie armen Sunde, bie in ber Brarie vergebens bie Spur ihres Berren fuchen. Die elenben Refte ber Indianer fleben uns an, fie in ihrem Unglude nicht zu verlaffen, und verfprechen, wenn wir Barmbergiafeit mit ihnen haben wollten, nie mehr unferen Befehlen ungeborfam zu fein." Fort Union.

"Die Best brach zuerft am 15ten Juni im Dorfe ber Mandans, wenige Meilen unterhalb bes amerikanischen Forztes Leavenworth, aus und verbreitete sich von da mit beispiels loser Buth nach allen Seiten. Ebenso schrecklich, als die Berbreitung, war der Charakter ber Krankheit. Unter ben entferntesten Stämmen, ben Affiniboins, starben täglich funfzig bis hundert. Der Patient beklagt sich beim Anfall über fürchterliche Schmerzen im Kopf und Kreuz und in wenigen

Stunden ift er tobt. Augenblicklich barauf wird ber Leich= nam ichwarz und ichwillt beinahe zu breifacher Dicke auf. Bergebens wurden in Fort Union mehrere Hospitäler errich= tet und alle Arzneivorräthe erschöpft. Biele Wochen lang baben unfere Arbeiter nichts gethan, als mit Rarren bie Leichname gufammen gebracht, um fie in große Löcher gu werfen. Seit aber bie Erbe gefroren ift, feben wir uns genöthigt, fie in ben Fluß zu werfen. Unter ben Mandans, mo bie Seuche zuerft ausbrach, war bie Berwuftung am fchrecklichften. Der einft fo machtige Stamm, icon vorber burch gehäufte Ungludefalle auf 1500 Seelen reducirt, murbe bis auf 30 Personen ausgerottet. Ihre Nachbarn, Die Gros Bentres und Arricarees, maren gur Beit bes Ausbruches auf einer Jagbercurfion begriffen, weshalb fich ihnen bie Rrantheit erft um einen Monat fpater mittheilte, bennoch war bereits am 1. October ber halbe Stamm vertilgt und Die Krantheit griff noch immer um fich. Mur fehr wenig Erfrankte erlangten bie Befundheit wieber. Wenn fie aber bann alle ihre übrigen Berwandten begraben und bie Rrant= heit mit furchtbarer Buth ihre übrigen Stammgenoffen bin= würgen faben, war ihnen bas Leben zur Laft und fie machten ihrem elenden Dafein ein Ende, indem fie fich entweder von ber Welfenfpite nabe ihrer Unfiedelung berabfturgten, ober mit Meffer und Gewehr Sand an fich legten. Ringeum ift bie Prarie ein großer Tobtenader, auf welchem bie un= beerbigten Leichen umberliegen, Beft und Berwefung auf viele Meilen weit in die umliegende Gegen' verfendend. Groß Bentres und Arridarees, bisher auf 4000 fich belaufend, find auf mehr als bie Balfte gufammengefchmolgen.

Die Affiniboins, 9000 Köpfe, über ein Jagdgebiet nördlich vom Missouri bis zu dem handelsposten der hubsonsbaiscompagnie hin schwärmend und mit den Bereinigten Staaten durch Fort Union am Vellow-stone in Berbindung stehend, sind im wahren Sinne des Wortes beinahe ausgerottet. Sie, wie die Crows und Blackset, suchten dem Würgengel nach allen Seiten zu entsliehen, aber er ereilte sie unermüblich, wohin sie gingen. Da schien zuletzt jedes Gefühl gegenseitigen Mitseidens und zärtlicher Gesinnung zu schwinzden, Jeder floh den Anderen, die Eltern verließen die Kinzber, die Frauen die Männer und umgekehrt, und Weiber und Kinder strichen in der Präxie umher, nach kümmerlicher Nahrung suchend."

"Schrecklich find bie Nachrichten über ben Buftand ber Blackfeet. Ueber 1000 Belte berfelben find bereits ausgestor= ben. Gie find bie tapferften und ichlauesten unter allen In-Dignern; gefährlich und unverfohnlich gegen ihre Feinde, aber zuverläffig un's gartlich gegen bie Ihrigen. Doch furglich fürchteten wir ernftlich, bag ein furchtbarer Ausbruch bes Rrieges mit ihnen bevorftebe und bag fie ihre fchwinden= ben Rrafte fammtlich gegen bie Weißen vereinigen wurden. Beder Tag brachte Runde von neuen Buruftungen und laut= werbenbem Rachegefühl gegen bie Weißen. Aber bie Blat= tern marfen fie nieber, bie Tapferen wie bie Schmachen, und mer von biefem Gifte einmal befallen war, erftand nicht mehr. Es wird behauptet, daß verschiedene Rriegerhorben, welche zum Angriffe ber Forte ausgezogen waren, fammt= lich unterwegs ftarben, fo bag nicht Giner gurudfehrte, um Die Runde bavon feinem Stamme zu bringen. Gingelne

Klüchtlinge brachten bie Krankheit von einer herangiehenden Schaar zu ber anderen. So ward im Laufe weniger Wochen ihre Macht und ihr Muth gebrochen und nichts mehr mar zu hören, als bas gräßliche Tobtengeheul aus bem Lager. Jeber Bedanke an Rrieg verschwand und bie wenigen Refte find nun fo bemuthig, wie ihre verhungerten Sunde, welche berrenlos burch bie Brarie ftreifen. Reine Sprache fann ein Bild ber Bermuftung entwerfen, welches ber Unblick bes Landes barbietet. In welcher Richtung man ausgehen mag, fieht man nichts als traurige Ruinen menschlichen Lebens. Noch auf jedem Sügel fteben Belte, aber feine Rauchfäule fteigt empor, um bas Dafein menfchlicher Wefen zu verfunben. Rein Laut unterbricht bie ichrectliche Stille, außer bem Gefrachze ber Raben und bem Geheule bes Bolfes. - Mit biefen Nachrichten ift bas Gräfliche, bas wir horen, noch nicht erschöpft. Es unterliegt faum einem Zweifel, bag fich bie Beft ben Stämmen in und über ben Felsengebirgen, fowie ben Indianern in ber Richtung nach Santafé und Mexiko mittheilen wird. Bisher find ben möglichft genauen Schabungen zufolge über 60,000 Indianer ber Seuche er= legen."

Aus dem Borhergehenden ergibt es sich unbestreitbar, daß die Bocken nicht vorsätzlich unter die Rothhäute gebracht wurden, sondern daß diese trot aller Warnungen und Borssächtsmaßregeln der Weißen mit der ihnen eigenthümlichen Sabsucht und Gier sich vielmehr unwiderstehlich und in so überlegener Anzahl auf das Dampsboot und in die mit der Seuche behafteten Forts drängten, daß sie von derselben besfallen werden mußten. Ihre eigne Doppelzüngigkeit und

Neigung zu Luge und Betrug mochte wohl Biele glauben laffen, bag bie Beigen aus gleichen lafterhaften Beweggrun= ben ihnen bie von ber Regierung bewilligten Friedensgaben vorenthalten wollten, und fie bewegen, fich ber furchtbarften Drobungen obngeachtet ber Gefahr auszuseten, um nur ichnell in ben Befit von Schminke, Glasperlen und Scharlachtuch zu gelangen! - Epricht nun bas Benehmen ber Indianer weder überhaupt, noch in biefem befonbern Falle zu ihren Gunften, fo macht fie ihre grenzenlofe narrenhafte Gitelfeit noch verächtlicher; benn ohngeachtet ib= rer langen Befanntichaft mit ber Lebengart, ben Bedurfniffen, Geräthschaften und Waffen ber Weißen gieben fie boch noch beutigen Tages Schminte, Schmudfachen, Spiegel und Branntwein allen anderen Taufchartiteln ober Gefchenten vor. Bon ber Bugliebe und gedenhaften Gefallsucht ber Indianer fann fich nur ber einen Begriff machen, welcher mit eignen Mugen folche wie Uffen geputte Selben fab. Den erften in allem Brunte feiner Stellung glangenden Rrieger, welcher mir gu Besicht tam, hielt ich fur einen bochft tomisch geschmudten und gefchminften Bajaggo einer Runftreitergefellichaft. Er trug bunt gefarbte Febern auf bem Ropfe, war in eine fchar= lachrothe Decte gehüllt, welche jeboch eine große, Bafbing= tone Bilonif tragende, ginnerne Dentmunge auf ber Bruft und Perlenschnure um ben Sale feben ließ. Un ben Fugen befanden fich bie befannten Lebergamafden und Schube. Die Saare hingen wie bei Schweizermadchen in zwei langen Bopfen berab. Die Stirn war icharlachroth, bie Mafe gelb, Die Augenrander hellblau und bie Bangen mit meißen Stri= chen gefärbt! Der fo in ben Farben bes Regenbogens prangenbe und wie ein Rind ober Berrudter verzierte Dann war bon großer Geftalt und ftand mit untergeschlagenen Ur= men und bem Ausbrud bes übermuthigften Stolzes an einer Straffenede von Bittsburg, überzeugt, baf fein Erscheinen bie ungetheiltefte Bewunderung erregen mußte. Er gehorte zu einer Gefandtichaft ber ausgezeichnetsten Weisen und Rrieger ber Sace = und For-Indianer, welche megen eines Friebensschlusses nach Washington gereift und jest auf ihrem Wege nach Saufe begriffen waren. Bon Bittsburg bis Ct. Louis reiften fie auf bem Dampfboote im Zwischenbedt. 3ch fuhr einen Theil bes Weges auf bemfelben Boote, um ihre Bekanntichaft zu machen. Gewöhnlich fagen fie mit untergeschlagenen Fugen (wie bie Turken) auf ber Erbe im Rreife und rauchten aus ihren biden, mit bunten Banbern vergier= ten Pfeifenröhren und fleinen Ropfchen. Die Farben ber Pfeifen ober Tomahawfs verrathen Sachfundigen, ob Ber= fammlungen ober Berbandlungen friedlicher ober friegeri= fcher Matur find.

Die mit mir reisenden kupferfardigen Diplomaten und Krieger, die Blüthe zweier Nationen, fielen weder durch "arisstofratische Eleganz" noch durch Schönheit auf. Große Mäusler, breite, obsichon gebogene Nasen, kleine, schwarze Augen, niedere, flache Stirnen, hervorstehende Backenknochen, lange, straffe Gaare, ziemlich schlanke Gestalten, nach Außen gestrümmte Beine, kleine Sände und Küße, und viel Ungezieser jeder Art zeichnete das Gesandtschaftspersonal aus. Beim geselligen Rauchen versahren sie (in Bersammlungen Ebensbürtiger), wie die Krähwinkler beim Spargelessen. Der Sachem (Kürst, Herzog) fängt an und nach einem langen

Buge geht bie Pfeife weiter von Mund zu Dlunde, wer an Der Pfeifen = ober Rauchrunde Theil nimmt, befundet ba= burch feierlichft, bag er friedliche Befinnungen gegen bie Unwesenden bege. Früher hatte ich mich auf ben Augenblick gefreut, wo ich bie Friedenspfeife (calamut) gum erften Dtale mit ben respectablen Rriegern rauchen murbe, und beshalb auch zum Theil mich früher an ben Tabat gewöhnt, bamit es mir bei ber feierlichen Geremonie nicht übel werben moch= te; allein als ich bas Rreifen ber Pfeife und bie Unreinlich= feit ber Raucher bemerkte, ergriff mich unwiderftehlicher Efel und ich fühlte es lebhaft, daß große Liebe zum Frieden und giemliche Beforanif vor bem Scalpirtmerben bagu gebort. nich bei bem Rreisrauchen zu betheiligen. Jeber Befchluß, jedes Berfprechen ic., nach welchem bie betreffenden Parteien zusammen geraucht haben, wird als beschworen betrach= tet, b. b. ohngefahr ebenso beilig, wie ein Gib bei ben Beifien, welchen ehrliche Leute, ebenfo wie bas gegebene Bort überhaupt, treulich erfüllen, Schufte bingegen unter allerlei Bormanden, und mare es eine fpigbubifche reservatio mentalis, brechen, wenn fich ihnen bazu eine vortheilhafte, ftraf= lofe Belegenheit barbietet. Die Friedenspfeife gewährt bem Fremben unter ben Indianern mohl Ausficht auf augen= blicklichen Schut, allein burchaus feine zuverläffige Sicher= beit, und es ift baber vorfommenden Falls rathfam, fich auf ben Bfeifeneib nicht zu fehr zu verlaffen und fonftige Sicherheitemagregeln nicht zu vernachläffigen.

Als bie eben erwähnte Indianergefandtschaft in Bafhington sich aufhielt, veranstaltete ber Bräsident verschiedene Teste für dieselbe, unter andern auch Truppenübungen, um

ihr einen boben Begriff von ber Ausbildung ber Kriegsfunft und ber Baffen ber Beigen zu geben. Dabei murbe die Er= fturmung einer verzweifelt vertheidigten Batterie bargeftellt, und bie Indianer, welche bas gange Manover von einem fehr auten Plate aus fchmungelnd mit angesehen hatten, gefragt, was fie bavon bachten? Unftatt ber erwarteten Meußerungen von Bermunderung gaben Jene zur Antwort, es fei recht hubich anzusehen gewesen, allein mit ber Batterie batte man fich viel unnöthige Dube gegeben; fie murben fie umgan= gen und fehr leicht durch lleberraschung von hinten genom= men haben. Unter ben Indianern berricht die richtige Un= nicht über ben Rrieg, infofern fie bem Feinde fo viel als möglich zu schaden und den Freund oder fich felbft zu schonen fuchen; baber vertrauen fie mehr ber Lift, als ber Rraft und Tapferkeit, und besiten einen höheren Grad von Ge= wandtheit und Ausbauer, als Starke und Muth, in welchen letteren ihnen bie Weißen, befonders die Unglofachsen bebeutend überlegen find. Rur wer lange in ber Mabe ber ober unter ben Indianern gelebt hat, fann fich einen Begriff von ihrer Schlauheit und hinterlift machen und wird nur erft vor ihren Ueberfällen ficher, wenn ihm gewiffe Gicher= beitemagregeln gur andern Ratur geworben find. Die in gablreicher Gefellschaft auf ben Brarien Reifenden werben niemals überfallen, wenn fie Wachen ausgestellt haben; wird bies aber einen einzigen Abend vernachläffigt, weil man fich für ficher halt, fo machen bie ftets bie Weißen von fern und unfichtbar verfolgenden und umlauernden Roth= häute zuverläsig einen nächtlichen Ueberfall. Weiße, welche als Trapper (Belgiager) viele Jahre lang in ben Felfengebir=

gen vereinzelt leben (mehrere Befannte von mir, fruber Stu= benten auf beutichen Universitäten, bielten fich bort bis gebn Sabre auf), gieben vor, Monate lang fein Wort zu fprechen und lieber menschliche Wefen gang zu meiben, ale fich mit Indianern abzugeben. Diefe Trapper, welche mit fammt ih= ren werthvollen Belgvorräthen ben Nachstellungen ungabliger Indianer zu entgeben miffen, liefern ben Beweis, bag bie weiße Race nach einiger Uebung fogar in Lift, Schlaubeit und Ginnenicharfe bie rothe übertrifft. Indianer, welche fcon von Jugend auf an bie Buchse gewöhnt find, schießen boch niemals nur balb fo ficher, als Beife, und wenn fie auch in ber Regel fühn beim Ungriffe ober Ueberfalle find, fo werben fie boch burch bie geschloffenen Reihen und bie Unerschrockenheit ber Weißen balb gum Beichen gebracht. Mir ift fein Beifpiel befannt, daß Indianer in ber Minder= gabl Beife angegriffen batten, allein felbft in ungeheurer Mebrheit wurden fie mit wenigen Ausnahmen burch ben verzweifelten Muth und bie befonnene Umficht ber letteren geschlagen. Bie fie baber zu bem Ruhme, Belben zu fein, gekommen find, begreife ich nicht, benn wenn fie auch beffer fechten als Dieger ober tropifche Wilbe, fo konnen fie fich boch mit ben Weißen im Rampfe, felbft mit gleichen Baffen , feinesweges meffen .

Ein sehr schlechter Zug ihres Charakters ift ber, baß sie bie Frauen (Squaws) förmlich zu Lastthieren machen, indem sie ihnen fämmtliche Arbeiten: bas Säen, Bflanzen und ans bere Felvarbeiten (bei zwei ober brei Stämmen, welche Landbau treiben), bas Holzsuchen, Wasserholen, bas Aufrichten und Abbrechen ber Belte, Ginpaden ber Geräthschaften,

Muf = und Abladen ber Pferbe, Rochen, Schneibern, Gerben (Die Saute werben burch bas Ginreiben mit Rett geschmeibig gemacht), Flechten ze. allein überlaffen und fich blos Rauben , Morden , Jagen oder Fischen vorbehalten. Reiner der Manner beuft im Lager baran, ben Frauen auf irgend eine Urt ihre gehäuften Geschäfte abzunehmen ober zu erleichtern. Babrend biefe von ichweren Arbeiten faft erbrudt werben, beschäftigen fich jene nur mit Schmausen, Rauchen, Buten ober anderen Faullengereien. Die Beiber haben fogar bas Bleifch zum Aufbewahren zu trochnen ze. und felbft wenn es ben Unschein hat, als wurden bie babon gesammelten Bor= rathe nicht fur ben Winter ansreichen, geben fich bie faulen Tagebiebe boch feine befondere Muhe, ben Mangel zu erfeten, fondern verhungern lieber mit Weib und Rind. In ftrengen, lange anhaltenden Wintern, wenn die Buffel fvat nach ben nördlichen Brarien kommen und anderes Wild ebenfalls fich in ben Balbern halt, leiben bie Indianer nicht felten burch Sungerenoth und icon mancher Stamm ift baburch aufgerieben ober wenigstens fo geschwächt worben, bag er ben fpateren Ungriffen ber Feinbe erlag.

Die Regierungsform ber Stämme ift die herzoglich constitutionelle. Gewöhnlich wird der Sohn oder Bruder des verstorbenen Sachem sein Nachfolger, wenn er waffen fähig ist, wo nicht, so erhält der nächste Berwandte oder ein durch allgemeine Bahl für den tüchtigsten erklärter Krieger den Oberbefehl. Der Sachem läßt sich die Ehre nie nehmen, der Erste im Gesecht, der Schlauste im Betrügen und der Berschmitzteste bei den Berathungen zu sein. Jeder Mann kann so viele Frauen nehmen, als er bekommen und

ernabren fann; Die lettere Rudficht zwingt bie Deiften mit einer fürlieb zu nehmen und es ben Boblhabenben (ben ichlauften Dieben) ober bem Fürften zu überlaffen, mehrere gu befigen. - Babconbab beißt ihr bochftes Wefen, welches ihnen nur als ein geheimnigvolles Dufter erscheint, ba fie noch nicht fo ausführliche Rachrichten über baffelbe erhalten haben, wie die Beigen. Ihre Priefter nennen fie Mediciner ober Medicinmanner, und bie Biffenichaft, fich fveciell mit ben himmlischen Dadten in Rapport gu feben, beißt große Debicin. Die Mediciner tragen ein gang besonders narrenhaftes Coftum und unter anbern ben unentbebrlichen Bauberfact (abnlich einem ausgestopften Waschbaren mit allerhand Troddeln behangen, "medicine bag"). Ihre Runft gilt unter ben Indianern fur Bauberei und Alles, mas fie feben und nicht erklaren ober verfteben fonnen, ift "ar o fe Medicin." Die Mediciner haben gleich ben römischen Auguren ober griechischen Drakeln ziemlichen Einfluß auf Berhandlungen und Unternehmungen und find auch unter ben Rothhäuten willige, wenn auch nicht getreue Diener ber Cachems, benn wenn fich Belegenheit barbietet, ben Letteren zu fturgen und feinen Blat einzunehmen ,- fo wird ein fclauer Briefter biefelbe nicht unbenutt laffen. Die Bewalt bes Sachem über letteren, fowie über jeden einzelnen Stammbermandten ift febr befchranft, benn ohne Buftims mung aller Manner bes Stammes fann weber ein Befchluß gefaßt, noch irgend etwas Bichtiges ausgeführt werben, ja ber Cachem wird nicht felten von einzelnen Rriegern öffent= lich mit bem Tobe bebroht, wenn. man glaubt, er miß= brauche feinen Ginflug.

3m Allgemeinen halten bie Indianer febr viel auf außere Form und einen gewiffen Unftand. Es gilt bei ihnen für febr unanftanbig, fich über irgend Etwas zu verwundern (nil admirari), Reugierbe ober Schmerz zu verrathen. Die erften Dampfboote auf bem Miffiffippi haben fie icheinbar mit ber größten Gleichgültigfeit betrachtet. Ihr Betragen ift meiftens ernft und ceremonibe. Ihre Gefangenen werben gewöhnlich unter ben raffinirteften Martern gu Tobe gequalt. Die Sieger feten ihren Stolz barein , ben gefangenen Feind burch bie furchtbarften Qualen zum Wehflagen zu bringen, und biefer feinerfeits verhöhnt fie unausgefest und ergahlt ib= nen, wie gang anbere und schrecklicher feine Stammgenof= fen bie Ihrigen gequalt und zum Onabengefuch gezwungen batten. Die Graufamkeiten ber Indianer find nur burch bie ber Inquifition und ihr gegenfeitiger Sag nur burch bie Berfolgungen ber Rirche (chriftliche Liebe!) übertroffen wor= ben ; wenn aber bei ben Weißen bie Niederträchtigkeit und ber Eigennut Ginzelner Beranlaffung zu ben infamften Graufamfeiten und Berfolgungen gab, beren fich die Bolfer ichamen, fo findet bas Gegentheil bei ben Indianern statt, wo jeder Gingelne fich am Blutvergießen ergött und ftolz barauf ift, ben Reinden Schmerzenstone entlocht zu baben.

Neben ihren großen Fehlern bemerkt man an den Rothshäuten, die thierische List und Berschlagenheit ausgenommen, wenig Intelligenz oder Vervollkommnungstrieb. Selbst unter den Beißen lebend machen sie unbedeutende Fortschritte im Ackerbau und ziehen es endlich boch vor, in die ferne Wildniß auszuwandern; denn sie sehen, daß sie den

Weißen in jeder Beziehung nachstehen und an Angabl jabr= lich abnehmen. Gelbft die fo ziemlich civilifirten Tuscoraroes, im Morben bes Staates New-Mort, 500 an ber Bahl, welche hubiche Wohnhaufer, Schulen, fogar Rirchen und halb englifch , halb indianisch gebruckte Bucher befagen , be= trachteten noch immer bie Weißen, und gang besonbers bie Umerifaner mit icheuen, wildmiftrauischen Bliden, ohnge= fabr wie ein Bolf ober eine Syane ben Beobachter binter ihrem Gitter hervor anfieht. - 3mar verriethen fie gegen mich weniger Diftrauen und Burudhaltung, als fie erfuhren , baß ich fein Amerikaner fei, allein unbeimlich und wildbufter blieben bennoch ihre Blide und fcheu ihr Beneh= men. 3ch bin überzeugt, bag man fid) nie auf fie berlaffen fann und bag fie im Falle eines Rriegs fich leicht burch ben Feind gegen ihre alten Nachbarn aufheten laffen. Man bat baber moblgethan, auch ben Tuscoraroes, fowie ben Creeks, Chactaws und Cherokees in ben füboftlichen Staaten ibre früheren Wohnsite abzutaufen und ihnen neue in ben weftlichen Territorien anguweisen.

Ich glaube kaum, daß die Race einer Bervollkommnung ober Beredlung fähig ift; benn obgleich einmal eine Zeitung in der Cherokeesprache erschien und sich in Charleston ein indianischer Abwocat besand, so ist doch die Masse der Indianer geblieben, wie sie waren, theils weil die halbeivilisten bald aussterben, theils weil ihr Hang zum wilden, bald thatenreichen, bald widerlich faulen Leben sast unüberwindelich ist, theils aber auch, weil ihre Frauen durch die barbarische Behandlung in einen physisch und moralisch zu elenden, gedrückten Zustand versetzt werden, als daß von beren

Nachfommen viel Gutes erwartet werben fann. Sogar bie fogenannten canadifchen Salfbreede (halfbreeds, Baftarbe von Indianerinnen und canadifchen Frangofen) find ein ber Cultur noch weniger zugänglicher Menschenschlag, als bie Mulatten. Sie find fast ohne Ausnahme Jager, Booteleute und Fischer auf ben nördlichen Gemäffern, Wegweifer und Begleiter (voyageurs) ber Belgbanbler, welche nur an bem rohesten Naturleben Gefchmad haben und an Schwelgereien, But und Streit Bergnugen finden. Sie find falich, binter= liftig, betrügerisch, tuckisch und grausam, und erlangen nur mit wenigen Ausnahmen, burch Turcht und Gewinn bagu veranlagt, ben Ruf zuverlässiger Begleiter. Saben fie ein bubiches Summchen verbient, fo vertrinten und verfpielen fie bies balb im nachsten Indianerlager und geben bann wieber auf Abenteuer aus. Miemals laffen fie fich bleibend unter ben Weißen nieber ober treiben Acterbau und Diebzucht; fie halten fich im Gegentheile ftete zu ben Indianern , verheira= then fich wieder mit biefen und benten niemals baran, fich anderes Gigenthum zu erwerben, als mas unter jenen für werthvoll gilt. - Beigt es nicht eine unbeschreibliche Rob= heit und Gebankenlosigkeit, bag bie Indianer, in beren Ge= bieten die leicht gabmbaren Buffel millionenweise weibeten, nicht baran bachten, biefe zu gahmen und theils zur Bewinnung ber Milch, theils als Laftthiere zu benuten ? Nicht einmal die ben Unfiedlern gestohlenen Rube fuchten fie gu erhalten, fondern todteten fie entweder aus Bosheit, ober um fie zu verzehren. Rein einziges Sausthier, wilbe, ungelehrte, zu Nichts brauchbare und von Wölfen abstammenbe Sunde ausgenommen , hat man bei ihnen gefunden ; gleich=

wohl gibt es außer ben Buffeln in ben Felsengebirgen ein großes wildes Schaf, in Meriko wilbe Schweine und eine Unzahl großer, leicht gahmbarer Bogel.

Mit Ausnahme ber Azieken und ber peruanischen Connenanbeter ift unter ben amerifanischen Indianern eine große Uebereinstimmung ihrer Dent = und Lebensweise. Die Azteken waren ein ichon fehr civilifirtes Bolt, verriethen aber gleichwohl durch ihre Graufamkeit und gräßlichen Den= schenopfer beutlich ihre Abstammung von ber fupferfarbigen Race. Als Feueranbeter hielten fie es fur große From= migfeit, ungeheure fünftliche Feuer zu unterhalten, nicht etwa ein Flammchen, wie die ewige Lampe mancher driftli= der Rirchen, ober wie bas ber Bestalinnen, fondern fie beig= ten unausgesett febr große, Badofen abnliche Gewölbe. Ihre Religion ift großentheils bie Urfache ihres Unterganges geworden, weil fowohl bas Fallen und Berbeischaffen großer Mengen von Solz ihre Rrafte zu fehr in Unfpruch nahm und fie nothwendigen Beschäftigungen entzog, als auch, weil bie unerträgliche Site ber Defen in an und fur fich beigen himmelsgegenden bie fie Beigenben bald frant machte und aufrieb. Wo man noch Spuren biefer Azteken trifft, wie 2. B. am Gilafluffe in New = Merito, findet man mit Be= bauern, daß die wenigen Ueberbleibfel berfelben mit Ber= nachläffigung ihrer Lebensbedurfniffe Solz fur bie beiligen Feuer aus großer Entfernung (bie nachften Umgebungen ber Tempelofen find ichon aller Baume beraubt) berbeischaffen und ichon halb erichopft an ben glühenden Tempelofen ihre letten Rrafte verlieren.

Reuere Berichte von Reisenden erzählen von zwei Ins Briefe aus Nordelmerifa. II. 21

bianerstämmen, welche ohne Walich und Difftrauen bie Lager ber Weißen besuchten, fich ehrlich im Tauschhandel zeig= ten, Aderbau und Weberei treiben, fich Pimos und Maricopas nennen und am Gila in Neu-Mexiko in ber Nahe von Socorro wohnen. Obichon ihre Nachbarn, die Navajos und Apaches, zu ben wildeften und biebischsten Indianern gehören, icheinen fie fich als Nachkommen ber Azteken durch die Rünfte bes Friedens vor ganglicher Verwilderung bewahrt und burch Muth vor ihren Feinden geschütt zu ha= ben. Obgleich fie vortreffliche Weber und bie von ihnen ver= fertigten Decken und Mantel in Mexiko ziemlich bekannt find und einen hoben Breis baben, geben boch bie Manner faft gang nackt und bie Weiber tragen nur fleine Mantel= chen. - Ihre Waffen besteben in Bogen und Pfeilen mit fteinernen Spiten, Burffpieffen, Dleffern und Streitarten. Lettere waren früher bei ben Wilden Nordamerifas von Stein; jest bedienen fie fich faft ohne Ausnahme in Bitts= burg oder englischen Gifenfabriten gefertigter Tomabamts, beren ftumpfer, runder Theil ausgehöhlt als Pfeifenkopf und beren hohler Stiel als Rohr bient!! Du fiehft, daß bie frommen Fabrikherren fich Mühe geben, die Mordwaffen verkäuflich zu machen und gleichsam burch ihr Fabrifat ben Weg zum Frieden anbahnen; benn bie noch bluttriefende Streitart kann ohne Zeitverluft in bie Friedenspfeife umgewandelt und in Ermangelung von Tabaf mit trodinen Blat= tern geftopft werben. - Die Pfeilspigen, welche jest ichon theils aus Stahl befteben, murben früher allgemein aus Feuersteinen gefertigt. Merkwürdig ift die Aehnlichkeit ber Waffen und fteinernen Geräthe ber Indianer mit benen, welche

man in alten Hünengräbern an ben Gestaden ber Oftsee sindet. Sollten vielleicht die Normänner bei ihrem Besuche Nordamerikas (ihre Niederlassung auf Rhode Island nannsten sie Weinland Winland), im elsten Jahrhunderte den Einzgeborenen die Form und Bereitung dieser Wassenarten gelehrt haben? Ich werde Dir gelegentlich einige Pfeilspigen senden, welche zufällig zwanzig Fuß unter der Erdoberstäche im alten Bette des Connecticut-Flusses gefunden wurden und den alten deutschen oder normännischen in Form und Material vollkommen gleich sind.

Die Angabl ber bas noch nicht angesiedelte Gebiet ber Bereinigten Staaten zwischen bem Diffiffippi und ben Weljengebirgen, fowie vom Golfe von Merito bis gur Nord= grenze bewohnenden Indianer wird von den Agenten auf 261,000 angegeben. Bunachft ben Unfiebelungen ber meft= lich vom Miffiffippi gelegenen Staaten finden wir in ber Richtung von Morben nach Guben : bie Winnebagos, Chippawas, Ottawas, Pottowatomies, Miamies, Wyandats, Menomonies, Sioux's ober Dacotah's, Sacs, Foxes, Towas, Kansas, Osages, Cherokees, Creeks, Chickasaws, Chactaws, Comanches. In zweiter Linie folgen ihnen weftlich die Assiniboins, Minitarees, Mandans, Poncas, Pawnees, Missouries, Ottoes; und in ber britten bie Blackfeet, Crows, Arricarees, Gros Ventres, Snakes, Navajos unb Apaches. Bon ben zuerft aufgeführten Stämmen find viele aus ben bereits zu Staaten erhobenen bitlich vom Miffiffippi gelege= nen Landern ber Union in bie weftlichen Gebiete übergefiebelt und haben ihre fchwachen Ueberrefte unter berühmten Namen borthin verpflangt. - Das möglichft gute Berneb-

men mit ben Indianern, eine Art Frieden mit gelegentlichem Scalviren und Berfchwinden vereinzelter Beifen , wird von ber Unionsregierung burch bie jenen gemachten Geschenke un= terhalten, wie überhaupt alle Unterhandlungen mit ihnen mit bergleichen zu beginnen haben. Diese freiwilligen Ba= ben koften bem Lande in gehn Jahren faum fo viel, als die Unterhaltung eines Reiterregimentes in ber fernen Wilbniß, und gewähren mehr Sicherheit. Michtsbeftoweniger ift es boch bringend nothwendig, an einzelnen, für ben Belghandel wichtigen Orten ober an ben vorzüglichsten Strafen nach Ralifornien, Dregon ober Meu-Merito Forts anzulegen und militairifch zu beseben, theils zum Schute ber Weißen, theils aber auch um bem Blutvergießen unter ben Indianern felbit Ginhalt zu thun. Mit Ausnahme ber Mandans und Gros Ventres und einiger halbeivilifirter aus bem Dften ber Union nach ben westlichen Territorien verpflangter Stämme fcmeifen alle übrigen jagend, plundernd, einander verfol= gend ober im Tauschhandel mit ben verschiedenen Forts begriffen auf den Brarien umber. Gie leben von ber Jago und nur einzelne Stämme zum Theil mit vom Fischfange. Grenzen ihrer Jagbgebiete merben bald aus Mahrungsbeburfnig bei ber Berfolgung ber Buffelheerben, bald aus Uc= bermuth bes ftarteren gegen ben fchwacheren Stamm überfchritten. Die Folge bavon ift Krieg, bas Enbe gewöhnlich Die Bertilgung ober Bertreibung ber minder zahlreichen Mation.

Die Wohnungen ber Indianer in dem Gebiete der Union bestehen meistens aus runden, oben spigen Belten von Buffel = ober Sirschfellen, ihre Kleidung hauptfächlich aus den

letteren. Pferbe, welche fie urfprunglich ben Mexifanern ober Reisenden, und fpater fich gegenseitig fteblen, benuten fie blos zum Reiten ober Forttragen ihrer Belte und Gerath= ichaften. Celbft bie Mandans und Gros Ventres, welche Rorn, Bohnen, Rurbiffe ic. bauen, bearbeiten biefe blos mit ber Sade und nicht mit bem Bfluge. Lettgenannte zwei Stamme befigen am oberen Miffouri zwei große, aus Lebm= hutten beftebende Dorfer, jedoch außer ben Bunben und Pferden burchaus feine Sausthiere. Auch bie letteren berlieren fie, fowie andere umberschweifende Indianer, febr baufig in ftrengen Wintern burch Sunger, weil bie faulen Ritter niemals baran benfen, fur Beuvorrathe ober Ctallung zu forgen. Done Pferbe aber fonnen fie weber mit Erfolg jagen, noch fich gegen berittene Feinde vertheidigen, baber werben fie fur ihre grenzenlofe Faulheit und Sartherzigkeit gegen bie armen Thiere nicht felten burch Sungere= noth und Nieberlagen gestraft. Dennoch erleiben fie lieber Diefe unter ben verschiedenen Stämmen fich alljährlich, balb bier, bald bort wiederholenden Drangfale, als fich einer nütlichen Thatigfeit bingugeben. Ruchlofigfeit ift überhaupt bei ben männlichen Indianern fo überwiegend über alle an= beren, befferen Gigenichaften, bag fie baburch, wie einzelne verwahrlofte weiße Berbrecher, unaufhaltfam ihrem Untergange zugetrieben werben. Um Feinde ober ichmache Rach= barn zu ermorden ober zu berauben, unternehmen fie bie anftrengenoften Mariche, erdulden fie unerhörte Entbehrun= gen und geben mit einer Beharrlichkeit und Umficht gu -Berte, welche, wenn zu befferen-Breden verwendet, fie gu ben glücklichsten Menschen machen mußten; allein gleichwie

bie Spieler und Trinker nur ber ftartften, unnaturlichften Unregungen und Reize bedürfen und, abgestorben für alle befferen, reinen Gefühle und Gefinnungen, nur in guneh= mender Entsittlichung ihr Bergnugen finden, fo fühlen fich die Indianer nur glücklich, wenn ihre schrankenlose Citelkeit durch den Tod von Nebenbuhlern ober Feinden geschmeichelt, ihr Blutdurft gefättigt und ihr Geiz burch Plünderung, Raub ober erprefte Gefchenke befriedigt wird. Nicht einmal bas Familienleben ift ihnen beilig, benn erftens treten fie ihre eignen Weiber gegen Gefchenke ober aus Artigkeit febr häufig auf fürzere ober längere Beit Sändlern ober fonftigen Befuchern ab, und zweitens bringen fie auch bas Leben ber Ihrigen fortwährend in die außerfte Gefahr, indem fie fie burch ihre beständigen ruchlosen Tehden theils bem Scalpir= meffer, theils aber auch bem Berhungern preisgeben; benn wenn fich feindliche Stamme gegenseitig umlauern, burfen fich weder Einzelne noch fleine Trupps behufs ber Jagb weit vom Lager entfernen und auf biefe Urt entbehren Alle ber einzigen Nahrung.

Tausende von Weißen gehen jährlich nach den Felsengebirgen und den Quellen des Missouri und Arkansas, um
Biber zu fangen und andere Belzthiere zu jagen. Sie leben
in kleinen Gesellschaften von Dreien und Vieren, oder auch
ganz einzeln und bringen jährlich im Sommer zu bestimmten Zeiten und an gewisse, theils längst bekannte, theils im
vorhergehenden Jahre vorausbestimmte Orte ihren Vorrath
von Fellen und tauschen dagegen ihre Bedürfnisse ein. Die
Preise der letzteren sind so unerhört theuer (ein Quart
Branntwein 1 bis 2 Dollars, ein Pfund-Tabak doppelt und

breifach fo viel 1c.), bag bie Trapper ober Belg jager felten, bie Belghanbler bingegen, obichon fie ibre Borrathe zum Theil über 3000 Meilen weit bringen und holen muffen, ftete und fogar ben unglaublichften Gewinn bavon tragen. Gleichwohl fehlt es nicht an Abenteurern, Dis= anthropen und Galgenvogeln, welche bas milbromantifche Jägerleben ben Freuden ber Gefelligfeit. und ben fortmab= renden Rriegszuftand, mit fteter Gefahr bes Tobes und ber Beraubung vor Augen, einer friedlichen Befchäftigung vorgieben. Die Trapper find nämlich ganglich von ben Launen ber umberichweifenden verschiedenen Indianerftamme abban= gig und verbanten es in ber Regel ihrer Rlugheit, Schuß= fertigfeit und Freigebigfeit, wenn fie bem Scalpirmeffer ent= geben. Gebr häufig fonnen fie fich nur baburch bor Ent= bedung und Nachstellung fichern, bag fie jeben Indianer, welcher ihren Bufluchtsort auszukundschaften sucht ober fich biefem gufällig nabert, ohne Erbarmen nieberfchießen. Das Sein und Nichtfein ift in folchen Fallen bie Frage, Die auch fogleich in bem "ich ober Du" ihre Lofung findet. Bab= rend ber Commerftreifereien ber Indianer burfen bie Belg= jager oft Monate lang fein Feuer angunben, um nicht burch bie bunnfte aufsteigenbe Rauchfaule fich ben Geieraugen ber ewiglauernden und beutegierigen Rothhäute zu verrathen. Dagegen ferinen fie auch wieber bie gewohnte und unab= anderlich feststehende Lebensart berfelben fo genau, bag fie im Winter, wo jene fich nach gewiffen Begenben gurudzieben, fo forglos und ficher leben, wie in einem friedlichen europäischen Gebirgeborfchen. Nur wenn fie miffen, baß benachbarte Stämme in Rrieg verwickelt find und im blinben Saffe und Blutdurfte mit ber außerften eignen Lebens= gefahr fogar die befchneiten Berge und Thaler burchftreifen, um bie Feinde zu überfallen, bann find fie felbft im tiefften Binter in ihren Sohlen ober fleinen Sutteben nicht ficher, benn wenn ber rothe Rrieger ben Cfalb bes Reinbes bei ber Rudfebr zu ben Seinen nicht aufweisen fann, fo empfangt ihn boch jubelnder Buruf und ehrende Anerkennung, wenn er ben eines, wenn auch noch fo friedlichen Weißen und beffen geftohlene Gewehre, Fallen und Belzvorrathe mit= bringt. Daber wird zu folchen Beiten bas Leben ber ein= famen Trapper höchst gefahrvoll, benn ohne Reuer muffen fie fürchten zu erfrieren, und im entgegengefetten Galle burch ben Rauch verrathen und ber Mordluft und ber Raubgier ber Indianer gur Beute gu merden. Trot ber Gefahr, welche ben Weißen aus ben Feindfeligfeiten verschiedener Stämme der letteren unter einander erwächst, bat man fie boch oft beschuldigt, Dieselben ihres Bortheiles wegen angestiftet und unterhalten zu haben! Das Cbengejagte wiberlegt biefe Un= flage hinlänglich und wenn Jemand baburch nicht überzeugt fein follte, fo konnte man ihn fragen, ob es vernünftig und flug ware, einen Bolfshaufen, burch welchen man unange= fochten hindurchzukommen munsche, betrunken zu machen, bamit bie aufgeregte fampfenbe Menge in ber gegenseitigen Erbitterung ben Migliebigen überfeben mochte? Co gewiß aber ber Lettere febr mahrscheinlich inmitten Berauschter felbft unwillfürliche Rippenftoge erhalt, ebenfo gewiß und in noch höherem Grabe laufen bie Weißen Gefahr, wo bie bofen Leibenschaften ber Indianer burch Rrieg aufgestachelt find, wenn ber Tomabamt einmal vom Blute geröthet und

bie Luft zum Plundern und Scalpiren unwiderstehlich ge-

Die Art und Weise, wie bie Indianer ben Pferbebiebftabl im Großen treiben , ift febr originell und verbiente Beachtung und Nachahmung von Seiten ber Ravalleriegenerale. Die Ausführung ber Lift beruht auf ber genauen Renntniß von ber Schreckhaftig = und Furchtfamteit ber Pferbe, welche fie trot aller Sinderniffe bagu bringen, mit ber rafenbften Gile unaufhaltbar bavonzulaufen, nachbem fie erichrect (icheu) geworben find. Wenn Reifende auf ben Prarien ihr Nachtlager beziehen, laffen fie entweder ihre Bferbe ober Maulefel frei grafen, inbem fie ihnen nur bie Borberfuße gusammenbinden (feffeln), ober fie befestigen fie vermittelft langer Stricke ober Riemen an in bie Erbe gefchlagenen Bfablen. Die lebles im Schilbe führenben und ben Bei-Ben oft wochenlang unbemerft folgenden Indianer werden burch ihre Spione genau von ber Ginrichtung bes Lagers und von bem gunftigen Beitpunkte fur einen Angriff in Renntnig gefett und führen biefen gewöhnlich furz vor ber Morgenbammerung auf folgende Art aus. Gie nabern fich, ibre Pferbe an ber Sand führend, im hoben Grafe volltom= men geräuschlos bem Lager, fiben bann ichnell auf, ftimmen mit einem Dale ein fürchterliches Gefchrei (Yell) an und fprengen im geftrecteften Laufe ihrer Roffe burch und gu beiben Seiten um bas Lager. Che bie Reisenben noch ibre Gewehre ergreifen fonnen, ift ber Feind ichon außer Cougweite und vor ihm laufen bie erfchrockenen Pferde und Maul: thiere ber Beigen, welche burch bie ben Schläfern entgangene leife Unnaberung ber Indianer ichon aufmertfam gemacht,

burch bas Gefchrei, ben blitfchnellen leberfall berfelben und gewöhnlich noch abgefeuerte Schuffe auf bas Meugerfte er= fchrectt, ihre Feffeln und Stricke gerreißen und unaufhalt= fam bavon eilen. Die Indianer beschleunigen bie Flucht noch burch eifrige Berfolgung und fortgesettes Gebeul und trei= ben endlich die ermudeten Thiere, wohin fie fie haben wollen. Meiftens verlieren Reisende burch folche Ueberfälle, Stampede genannt, ihr fammtliches Wieh, muffen beshalb auch alle Soffnung ber Berfolgung ber frechen Rauber aufgeben und froh fein, wenn fie zu Buge und ohne zu verhungern an bem nächsten Fort ober Sandelspoften anlangen fonnen. Säufig finden fie in folden Bufluchtsorten einzelne ihrer geftohlenen Thiere, gewöhnlich die Schlechteften, welche die Indianer ichon verhandelt haben, wieder. Auch burch Bufälligfeiten, 2. B. bas Erscheinen von Raubthieren, Losgehen eines Ge= mehres, Borbeilaufen von Birfchen, Buffeln ic., tommen Stampedes vor, allein in folden Fällen beruhigen fich Die erschrockenen Bugthiere eher und fehren entweder bald felbit zum Lager zurud ober laffen fich wenigstens wieberfangen ober gurudtreiben. Gehr unangenehm bleibt indeffen auch bie zufällige Schreckflucht ber Thiere, weil badurch bie Wei= terreise nicht allein sich oft tagelang verzögert, sondern auch nicht felten bie besten und flüchtigsten völlig verloren geben.

Abgesehen von bem Pferbebiebstahle im Großen, betreisben ihn die Indianer auch im Rleinen, indem sie sich mahsend der Nacht wie die Schlangen friechend den Lagern nähern, die Pferbe mit dem Messer von den Pfählen lossschneiden, sie besteigen und mit denselben davonjagen, ohne daß der Eigenthümer ihre Nähe geahnet hat. Auch aus den

Ställen und Säusern wissen sie bieselben aller angewandten Borsicht ungeachtet sehr schlau zu stehlen. Ueberhaupt werzen die Nothhäute, ebenso wie die Neger, durch ihre dunkle Sautsarbe und ihre leichte, dunne Fußbekleidung sehr bei nächtlichen Diebereien oder Ueberfällen begünstigt, denn während des Halbdunkels bleiben sie in einer geringen Entzfernung, in welcher ein Beißer wohl zu erkennen und auf das Korn zu nehmen wäre, vollkommen unsichtbar und desphalb sicher. Auch können sie Beiße im Dunkel mit Pfeilen verwunden oder tödten, ohne dadurch sich der Berfolgung auszusehen oder ihr Bersted zu verrathen, wie dies durch ben Knall und den Schein beim Abseuern von Gewehren geschieht.

Um bas Maß ber Sunden voll zu machen, find die 3nbianer noch unverbesserliche Gazarbspieler und Trunkenbolbe,
welche Alles der Befriedigung dieser entehrenden Laster opfern.
Daher hat auch die Bereinigte "Staten" Regierung streng
verboten, ihnen Whisky zu verkaufen, und stets mit möglichster Strenge für die Ausführung dieser Berordnung gesorgt.
Sie hat an sehr vielen Orten eigne Indianeragenten angestellt, welche einzig und allein mit den Wilden verkehren
und Gesegesübertreter zur Strase ziehen sollen.

Den Sten Juli.

Soeben bin ich von einer Reise nach ben berühmten Wasserfallen bes Mississpi bei St. Anthony (750 Meilen nörblich von hier) in Minnesota guruckgekehrt, wobei ich

nicht verfehlte, einige Ausflüge in bas Indianergebiet auf bem rechten Ufer des Fluffes zu machen. Daffelbe ift von ben Sioux, welche noch 25,000 Ropfe gablen, bewohnt. Gie felbft nennen fich Dacotah's, b. b. Biele in Ginem ober bie aus mehreren Stämmen Bestebenben, und wollen von jenem Namen (Su ausgesprochen) Nichts wiffen. Als ich eines ihrer, Lager ober Dorfer befuchte und von einem Dolmeticher begleitet ben Wigmam bes Sachems ober Fürsten betrat. fand ich ihn wohlgemuth mit untergeschlagenen Beinen und im tiefften Reglige im Rreife ber Rrieger ober Braven auf ichonbemalten und gesticten Buffelhauten figen und - Rarten fpielen. Als Marken bienten ihnen Solzstäbchen; um was fie fpielten, konnte ich nicht erfahren, weil fie fehr me= nig mittheilend waren. Um folgenden Tage traf ich fie wieber bei berfelben Beschäftigung und erfuhr, baß sie bamit überhaupt vorzugsweise die Zeit todtschlagen. Wenn fie nicht auf ber Jagd ober im Rriege find, erheben fich bie Manner fehr spät von ihrem Lager und werden felten vor Mittag mit ihrem But und bem Schminken fertig. Nachmittags fchlei: chen fie, felbft bei ber ärgften Bite, in wollene Decken ge= hüllt, gleich Nachtgespenftern gravitätisch im Dorfe umber und legen fich bann auf Fellen nieder, ober feten fich zum Spielen.

Das Indianerborf, welches ich zuerst besuchte, heißt Kaposie, liegt am Missispi, hat 400 Einwohner und ohngefähr achtzig aus Baumrinde gemachte Gütten oder Zelte. Der Stamm heißt Me-de-wakan-t'wan (Wan ist so viel als Clan oder Stamm) und der Sachem oder Anführer Tchay-tan-wa-koo-wa-ma-nee (welches bedeutet:

"ber Ralfe, melder im Geben ober Schritt jagt." Die Ume= rifaner nennen ibn little crow. 3ch batte gebort, bag ein amerifanischer Missionar, ber ehrwurdige M., Doctor ber Debicin, dicht am Dorfe wohne, und fragte baber bie erften Indianer, welche ich traf, nach bemfelben. Dbichon fein einziger berfelben ein Wort englisch verstand, fo verrieth ihnen boch ber Rame bes Mannes meinen Bunfch und mit ipottischen, höhnischen Mienen zeigten fie mir in ber Ferne bas Saus. 3ch mar anfangs erftaunt über biefe entichieben feindselige und verächtliche Gefinnung, welche bie Wilben gegen ben Befehrer begten , lernte aber fpater ben Grund ihrer Abneigung tennen : benn abgesehen von bem Saffe, womit Die Indianer alle Weißen beehren, begen fie gegen die Miffionare noch beshalb einen gang befonderen, weil biefe, um einen größeren Behalt zu verbienen, zu gleicher Beit als Merzte und Geiftliche zu ihnen geschickt und von einem Theile bes Geldes unterhalten werben (angeblich zu ihrem Beften, um fie gu eivilifiren, in ber Wirklichfeit aber, wie es icheint, um verschiebenen Geften einige einträgliche Sinecuren für Fanatifer und Speculanten zu verschaffen), welches man ihnen für ihre Ländereien verwilligt und tractatmäßig fo= gleich für folche fromme Werte aussett. Die Indianer mollen indeffen lieber bleiben, wie fie find, und bas Geld nach eignem Gutbunfen verwenden, muffen fich aber ftets ben Un= ordnungen ber Weißen fugen und betrachten baber bie Diffionare als Gindringlinge und überfluffige Titulare, welche nich von ihrem Eigenthume maften. Bang unrecht haben fie wohl auch nicht, benn bie Diffionare find meiftens unge= hobelte Beloten, ihrer Religion nach Sandwerker, welche

lieber predigen und falbabern, als im Schweiße ihres Un= gefichte ihr Brot verdienen wollen. Durch Liebebienerei oder zelotifchen Fanatismus wiffen fich folche fchlaue Beilige in ibrer Beimath einen gewiffen Ginfluß und burch biefen eine Miffionsanftellung zu verschaffen. Ihre Behalte als Apoftel find zwar nicht febr erheblich, allein ba fie mit benfelben noch ben als Junger bes Mestulap verbinden und zugleich durch allerlei Tauschhandel und Auswahl und Ankauf der beften gandereien ben Grund zu fünftigen Reichthumern legen, fo wird ce erklärlich, daß fich ftete eine große Menge fpeculirende Fromme zu ben Miffionoftellen brangen. Wie über= einstimmend bie Erfolge ber Bekehrungs = und Beilverfuche Diefer mit ben Lehren des Chriftenthums und ber Medicin ohngefähr gleich unbefannten Sendlinge fich erweifen, fannft Du Dir benfen! Thatfachlich ift es bekannt, bag bie Bekeh= rungsversuche unter ben nordamerikanischen Indianern durch= gängig fehlgeschlagen find und bag bas ärztliche Talent ber Miffionare jene nicht allein mit Ungft ober Beforgniß in Rrankheitsfällen erfüllt, sondern fie auch noch mehr in ihrem nationellen Beilverfahren, bestehend in ber Austreibung bes Tenfels, bes Urhebers aller Rrankheiten, beftarkt.

Im Missionsgebäube fand ich verschiebene weiße Matronen und Jungfrauen, sowie Kinder beider Racen. Man
hatte in der Dacotahsprache verfaßte Gesang = und Lesebücher
und Beitungen. Zu meiner Erbauung wurde sogleich nach
dem Mittagessen eine Symne in der Dacotahsprache gesungen und mir vorgelesen und buchstabirt. Die Sprache,
welche von zahlreichen Stämmen gesprochen und allen wohlverständlich ift, zerfällt gleichwohl in verschiedene Dialecte.

Gine Gigenthumlichfeit berfelben besteht barin, bag fie fei= nen F = und feinen B = Laut enthält. Gie ift mobiflingend, vocalreich und wird mit einer Biegfamfeit und Mobulation ber Stimme gesprochen, wie bies nur bei ben Glaven und Supeuropäern vorfommt. Die in ber Miffion befindlichen Frauen schienen fich vorzugsweise um bas Seelen = und Ror= perheil ber rothen Bruder und Schwestern zu fummern, ob= ichon fie aufrichtig befannten, daß alle Mube vergebens fei. Die unter ben Indianern gewöhnlichfte Rrantheit find bie Stropheln mit langwierigen und häufig tobtlichen Drufen= anschwellungen und Geschwuren. 3bre Beilmethobe besteht im Exorcismus: ber Teufelaustreibung, welche fie auf bop= velte Weise, je nach der Dringlichkeit des Falles, in Ausführung bringen. Entweder wird ein blos mit Bulver ge= labenes Gewehr unter Abfingung von Befchwörungsformeln auf und über ben leibenben Theil abgefeuert, ober ber Bauberer (große Medicinmann) schwingt einen Bohnen, Erbfen ober fleine Steine enthaltenden Beutel von trodnem leber unaufbörlich über bem Rörper bes Aranten und glaubt burch ben baburch erzeugten Seibenlarm mit Bugabe von unbeichreiblichen Geberben und affenartigen Sprungen ben Bofen zu berjagen. Die Rranten begen feljenfestes Bertrauen gu biefen Methoden und find überzeugt, daß fie nur burch eine berfelben gerettet werben fonnen. Bur Behandlung außerer lebel: Gefdmure, Unschwellungen, Wunden ic. bedienen fich bie Indianer aller Urten von Rrautern und Burgeln, welche nie fauen und baburch in Brei verwandelt auflegen; allein felbft in biefer Sinficht wird ihnen mehr Renntniß zu= geschrieben, als fie mirklich besitzen; benn mit Ausnahme

eines vortrefflichen Mittels zur Berhinderung bes Starrframpfes nach Berwundungen ift mir kein einziges der Erwähnung werthes bekannt geworben, welches von Indianerm herrührt.

Mit einem Dolmetscher verseben begab ich mich, wie ichon erwähnt, zu bem Säuptling, welcher mit ber Bluthe bes Stammes unter einem Borbache feiner Rindenhütte eifrig Rarte Spielte. Der Monarch faß, wie alle Mitspieler, mit untergeschlagenen Beinen, wie Turten, auf Fellen, welche auf bem Erdboben ausgebreitet maren. Seine Rleidung beftand in einer Ablerfeber in ben Saaren, zwei fcmalen, ohn= gefähr 12 Boll langen von ben Ellbogen berabbangenben Belgstreifen, einem über ben Suften um ben Leib gebundenen Riemen, um welchen ein Stud blaues Tuch von vorn zwi= schen ben Beinen burch nach hinten bis in bie Sohe ber Guften geschlungen war, und in Mocasine (leichten gestickten Schuhen von Sandschuhleber). Diefes Coftum bes edlen Rriegers geftattete mir zur Benuge, bie Farbe und Beftalt beffelben zu beschauen. Die erstere mar gelbbraun, bie lettere von etwas mehr als mittler Große und fo fraftig, nervig und fleischig, als fich mit Bewandtheit und Schnelligkeit ber Bewegung verträgt. Ware die Gestalt der Indianer nicht burch eine Rrummung ber Schienbeine nach Hugen und bas Einwartstehren ihrer Fuge, wodurch ihr Gang etwas Schwankenbes erhalt, einigermaßen entstellt, fo konnte man fich keine vollkommneren männlichen Körper als Modelle für Maler benfen; benn fie find meift groß und trot ber vollen= betften Musteln bennoch schlant und fehr gelent. Ihre Farbe zeigte alle Abstufungen von Gelb = zu Schwarzbraun, mahr= scheinlich je nachdem sie und ihre Boraltern sich seltner ober häufiger gewaschen hatten. Wirkliche kupferfarbige Instianer habe ich noch niemals gesehen und ebensowenig bezgreisen können, warum sie eigentlich Rothhäute genannt wurden, da ihre Farbe ber bes Nußbaumholzes in seinen verschiedenen Schattirungen am nächsten kommt.

Der Sachem Tchay-tan-wa-koo-wa-ma-nee mar obnftreitig ber ichlaufte feines Stammes und ein tuchtiger Rampe noch bagu; benn erftens fab er fluger aus, als fein ganger Sofftaat, zweitens murbe er bei unferen Sanbelsge= ichaften ftete über ben Werth bes Gelbes befragt und brittens zeichnete er fich burch viele von Rugeln, Pfeilen und Tomabawte berrührende Narben und Berletungen aus. Gein fleines fchwarzes Muge blitte trot ber angenommenen ftoi= schen Rube schlau nach Allem, mas er an und bei mir Auffallendes bemerkte, und ohngeachtet feiner anscheinenden Gleichgültigfeit bemertte ich recht wohl, wenn ihm baran lag, irgend Etwas zu verkaufen und mich möglichft zu prellen. Geine nachsten Umgebungen trugen außer bem Suftriemen und Schurz wohl auch ein buntes baumwollenes febr furges Benid, ober anftatt beffelben eine wollene Dede nach= läffig über bie Schultern gefchlagen. Bebogene, breite Rafen find unter ben Indianern vorherrschend, aber auch fleine, gerade baufig genug unter ihnen zu finden. Die Manner erreichen meistens feche Buß Bobe und barüber, bie Frauen faum funf. Jene tragen ohne Ausnahme langes, gewöhn= lich in zwei berabhangenbe Bopfe getheiltes Saar , zwischen welchen fich noch ein fleiner forgfältig gewickelter, oben auf bem Scheitel mittelft einer Feber befestigter Bopf befindet.

Unter bemfelben ift bie burch bas Scheiteln ber Saare nicht= bare Saut blutroth gemalt, gleichsam um gum Skalviren einzulaben. Die meiften Frauen tragen bie Saare glatt über ber Mitte ber Stirn bis zu ben Schlafen abgefchnitten, an ben Seiten und am hinterkopfe aber acht bis zehn Boll lang, wodurch fie ein fehr einfältiges, verwahrloftes Unfeben er= Rur fehr Wenige, mahrscheinlich bie bevorzugten Weiber ber Krieger, tragen forgfältig geflochtene Bopfe. Ihre Rleidung besteht in Roden oder Schurzen, Leggings ober hofenbeinen, welche an bem Suftriemen zu jeber Seite befestigt werben, Jaden, Schuhen und Deden anstatt ber Mantel. Ropfbededungen find ben Indianern unbefannt; in ber glühenbsten Sonne und ber grimmigften Ralte bedurfen fie berfelben nicht und ziehen hochstens ihre Deden über ben Ropf, wenn fie fich schlafen legen, zum Schute gegen Müden, Schnee ic.

Die Schminksucht ber Söhne ber Wildniß erscheint uns im höchsten Grade abgeschmackt. Besonders siel es mir aus, daß fast alle Brave die Augenlidränder und eine schmale Linie horizontal von der Bereinigung der letzteren bis zu den Augendrauen purpurroth gefärbt, und wie es mir schien, sogar geätt haben. Außerdem malen sie bald senkrechte, bald horizontale blutrothe Streisen auf die Stirn oder Wangen und verschwenden übrigens eine solche Mannigsaltigkeit von Farben auf ihre braunen Gesichter, daß sie getrost mit dem buntesten Bapageben wetteisern können. Ein Spiegel ist ihnen daher ein Hauptbedürfniß und mit unverstellter Bewunderung betrachten sie ihr werthes und bemaltes Ich, wenn man ihnen einen solchen vorhält, oder wenn sie lang-

ausgestreckt in vollem But an ber Erbe liegen, eine Pfeife rauchen und ihre eigenen hervorziehen und sich wohlgefällig barin betrachten.

Das Wohlwollen ber Eingeborenen erwarb ich mir im erften Grabe burch Bertheilung bon Cigarren und Tabat; meine Borrathe wurden jedoch bald erschöpft, weil Alle, welche nicht freiwillig von mir bedacht worden waren, ohne Umftande ihren Untheil von mir forberten mit ben Worten, daß Weiße, welche zu ben Indianern famen, Diefen Gefchenfe machen mußten. Die Weiber verlangten aus bemfelben Grunde Gelb für ihre Rinder und folche, welche feines erhielten, weil meine Silbermungen ichon vergeben maren, ichienen hochlich beleidigt. Berichiedene Rleinigkeiten, Die ich theils zu meinem eignen Gebrauche, theils zum Tauschen mitgebracht hatte, nahmen bie Natives in die Sand, an= scheinend um fie zu betrachten, legten fie aber fofort neben fich bin, gleichsam fie ale ihr Gigenthum beanspruchenb. Als ich aber biefe freche Besitzergreifung nicht gut bieg und die lauernden Blide mit bem angenommenen Ausbrucke von ländlicher Ginfalt, welcher fagen follte "Du haft mir bas geschenft," nicht verftand und mein Gigenthum gang gelaf= fen wieber ergriff und einstedte, ba faben fie mich vermun= bert an und ein allgemeines furz ausgerufenes: D! ber Migbilligung erscholl aus Aller Munde, weil ein Beifer es gewagt, Etwas zurudzunehmen, was ein indianifcher Rrieger fich ichon zugeeignet hatte.

Nachbem ich bem Sachem die Absicht meines Befuches, theils ihn und ben Stamm fennen zu lernen, theils verschies bene ihrer Geräthschaften zu faufen, erflärt hatte, ließ er feine

Staatspfeife holen, fie mit einem Gemifch von Sabat und Rillifenny ftopfen, angunden und überreichte mir biefelbe, nachbem er einige lange Buge gethan. Ich folgte feinem Beispiele und handigte bas Symbol brennenber Liebe und Freundschaft meinem Nachbar ein, welcher es weiter geben ließ im Rreife ber Braven. Sierauf blies ich auf einer febr auten Mundharmonifa, welche als noch nie gefebenes und gehörtes Inftrument in ber Miffion allgemeines Erftaunen und Gefallen erregt hatte, aber auf bie Indianer nur wenig Gindruck machte. Dhne Umftanbe forberten fie biefelbe von mir und betrachteten fie als etwas Unbedeutenbes, weil fie ihr auch Tone zu entloden vermochten. Bergebens bemühte ich mich, auf irgend eine Urt ihre Aufmertfamkeit in Unfpruch zu nehmen , ober ihre Bermunderung zu erregen , ba= mit ich fie bagu bringen fonnte, Rriegstange und Gefange auf= guführen. Gie hatten mir ichon ertlart, bag fie bies nur Abende thaten, und überhaupt wenig Luft bagu gezeigt - ba verschaffte mir plotlich meine Lorgnette, mas ich munichte. 3ch hatte biefelbe, um mich nach bem Dolmeticher umgu= feben, aus ber Safche gezogen, Die Feber gebrudt und bie aus ber Scheibe hervorgefprungenen Glafer bor bie Augen gehalten und war nicht wenig erstaunt, von allen Seiten ben bei Indianern fo ungewöhnlichen Ausruf ber Verwunderung zu hören. Nachdem bas bumpfe, gezogene Ah! faum ber= hallt, ftredten fich ichon viele Sande nach bem Bunderbinge aus - allein ich erklärte es für "große Medicin " und gab es nicht aus ber Sand, zeigte ihnen aber ben Mechanismus und Gebrauch. Bon allen Gutten und Belten famen jest nun Reugierige berbei, um bie munderbare Lorgnette gu feben

und Waffen ic. zu bringen, welche ich vorher längere Zeit vergebens in verschiedenen hütten gesucht hatte. Ich kaufte vorzugsweise vom Sachem und den hauptfriegern und ers warb mir bald, nachdem die Lorgnette mich in ihren Augen zu Etwas Chrwürdigem gemacht, ihr Wohlwollen und ihre Achtung in so hohem Grade, daß sie nach einiger Zeit die gewünschten Känze und Gesänge (Terz = und Quintenabwechsselungen in tiefen, melancholischen Tönen sich bewegend und nur beim Schlachtgesange durch ein furchtbar gellendes "Hau! Hau! " unterbrochen) freiwillig zum Besten gaben.

Im Sandel maren bie Indianer fchlauer, als ich noch iemale Chriften oder Juden gefeben, und offenbar haben die Yankees von ihnen viel gelernt. Brachten fie mir irgend einen Wegenstand, fo fügten fie ftete bie Worte bei : "biefe Pfeife (Baffe ic.) ift febr gut, es ift bie befte, welche es geben fann, ich habe nur biefe eine, mas wollen Gie bafur geben ?" Meine Gebote wurden gewöhnlich verschmäht, weil ich feine Uhnung hatte, wie boch fie alle ihre Waaren im Breife hielten, und mehrere Berfaufer fühlten fich fo belei= bigt, baß fie fpater unter feiner Bedingung mehr verfaufen wollten. Satten fie einmal eine gewiffe Summe geforbert, fo blieben fie unwiderruflich babei fteben und ftiegen eber im Breife, als berunterzugeben. Die Friebenspfeife bes Sachem erhandelte ich fur funf Dollars, mußte ihm aber noch meinen Stock schenken, ber ihm febr gefiel. Bogen, Pfeile, Scalpirmeffer, Rillifenny, Mocaffins zc. erlangte ich nur nach langem Schachern und zu unverschämten Breifen. Als ich ein febr fcones Pfeifenrobr für brei Dollars gefauft und nicht noch ebensoviel für einen verzierten Ropf geben, fonbern vielmehr einen einfachen bagu baben wollte, erflarte man mir, es fei eine Beleidigung, an bas Pfeifenrohr eines Kriegers ben Ropf einer Squaw (Frau, welche nur aus einfachen rothen Pfeifentopfen und runden Röhren rauchen) ftecken zu wollen! Und wirklich verweigerte man mir überall ben Ankauf eines folchen, weil man wußte, mogu ich ihn munschte. Es blieb mir baber, ba ich eine vollftan= bige Indianerpfeife fur mich zu behalten und Dir bie zweite zu fenden beabsichtigte, Nichts übrig, als ben verzierten Ropf zu faufen. Gold verschmähten fie un's wollten blos "weißes Geld" (Gilber) nehmen, fragten aber ftete ben Sachem, ob bie Summe richtig fei, weil fie Betrug im Sandel als eine Urt Kriegslift und Regel betrachten, baber natürlich auch bei mir bie Neigung bagu voraussetten und fich nicht wenig wunderten, daß ich es übel nahm, als mir ein alter Rrieger fagte, ich wolle ihn betrugen, inbem ich ihm eine bestimmte Summe in Gold anftatt in Gilber auszahlte.

Du weißt, wie sehr die Indianer sich damit bruften, daß sie durch kein Beichen Berwunderung, Schmerz oder Schreck verrathen. Meine Lorgnette hatte sie nun aber sammt- lich außer Fassung gebracht, und sie fühlten, daß ihre Etizquette und Steisheit mir gegenüber gewissermaßen verletzt war und überließen sich daher einer mehr natürlichen Ungezwunzgenheit, versuchten aber auch, meine Standhaftigkeit auf die Brobe zu seigten. Alls ich z. B. Tomahawks (Streitärte) bestrachtete, zeigten sie mir die Art und Weise der Führung derzielben und bedrohten, während ich unter den Braven auf der Erde lag, mit blitsschnellen Bewegungen bald mein Haupt, bald meine Füße, ohne daß ich eine Miene verzog

ober ein Glied rührte. Ebenso zielten sie mit haarscharfen Pfeilen nach mir, ohne mich dazu bringen zu können, dies auch nur für "einen dummen Spaß" zu erklären oder zu blinzeln. Kaltblütiger als Fabricius, widerstand ich allen Bersuchungen — siel aber doch endlich in eine Schlinge, denn während ich eifrig mich mit einigen Kriegern unterhielt, knipp mich ein anderer unbemerkt in die Kußzehe, die ich, in der Meinung, einer der unzähligen Hunde habe mich gebissen, schnell zurückzog. Ein allgemeines Kächeln der Genugthuung überslog die braunen Gesichter, denn sie hatten jeht ihren Bunsch erreicht und mir ein Zeichen der Ueberzraschung entlockt. Die Indianer hatten sich für die Lorgnetztenverwunderung an mir gerächt und wurden nun immer gemüthlicher.

Die Form ihrer Pfeisen ist sehr auffallend; bie Röpse berselben sind aus rothem Steine geschnitten, bilden einen rechten Wintel, bessen beibe Schenkel rund und ohngefähr jeder vier bis fünf Boll lang sind. Die Dessung für den Tabak ist kaum so groß, als die Spize bes kleinen Fingers, weshalb jener auch vermittelst eines Hölzchens, welches stets neben dem Scalpirmesser in einer schon verzierten Scheide im Gürtel auf dem Rücken sich besindet, sestgedrückt wird. Die Dicke des Kopses beträgt ohngefähr 1½ bis 2 Boll und seine Schwere mehr als ein Pfund. Die Pfeisen der Squaws sind kleiner und einsach roth, während die der Männer durch in den Stein eingegrabene und mit weißem, glänzensdem Metalse ausgegossene Ringe und Längenstreisen sich auszeichnen. Die Arbeit ist sehr künstlich und die Masse, ein blutrother Porphyr, unverwüstlich. Am auffallendsten was

ren mir aber die drei bis vier Fuß langen, zwei bis drei Boll breiten und höchstens ein Dritttheil Boll dicken geraden Pfeisfenrohre, welche mit einem runden Bapfen in den Kopf beseftigt werden. Biele dieser Röhre sind sehr geschmackvoll mit herrlich glänzenden Federn, bunten haaren und Stickereien verziert und übertreffen an Farbenpracht und Geschmack die schönste Studentenpfeise. Nun ich hoffe, Du wirst bald die Dir bestimmte Dacotahpfeise vor Dir haben und im liebslichen Dampfe des Killikenny bekennen, daß sie jede Türkenspfeise übertrifft und verdient, werth gehalten zu werden.

Bei meinem Befuche in einem ber Belte, wo mir ein ichoner Bogen versprochen mar, veranlagte mich meine Rurg= fichtigfeit und bie Schwierigfeit, indianische Manner und Frauen von einander zu unterscheiden, wenn man blos bie Befichter fieht und die Saare ber Letteren gescheitelt find , zu einer fehr beleidigenden Berwechselung. Ich zeigte nämlich dem Bogenbefiter einen hubschen fleinen Spiegel, welchen ich als Bugabe für meinen Breis bestimmte, und als ber Alte fragte, mas er bamit machen folle, wies ich auf eine in eine Dede eingehüllte Geftalt mit einem glatten, jungen unbemalten Gefichte und fagte : "für bie Squaw." Der Alte lächelte pfiffig und wieberholte anscheinend unabsichtlich feine Frage, worauf meinerseits biefelbe Antwort erfolgte. Da fette fich bie vermeintliche Frau auf, ergriff ben Bogen und spannte ihn faft zum Brechen und lieferte ben ftummen Be= weis, daß die Sande einem jungen Rrieger gehörten, mel= cher, als er fpater aufstand, über feche Fuß boch war. 3ch machte ihm mit ber Sand ein Beichen ber Unerfennung fei= ner Rraft und rauchte fpater eine Friedenseigarre mit ibm.

Er fah ein, daß meine Bemerfung auf einem Migverständenisse beruhte, und setzte so wenig bosen Willen voraus, daß er sich mit dem Beweisen seiner Kraftäußerung anstatt aller anderen Erwiderungen begnügte. Unter anderen Umftänden wurde dieselbe Leußerung wahrscheinlich Beranlassung geworden sein, für ewige Zeiten den Gebrauch der Haarburfte bei mir überflüssig zu machen.

Das Innere ber Gutten und bas Meufere ber Menfchen war außerordentlich ichmutig und widerlich. Das in jenen ber Muden megen ftete unterhaltene Feuer verleiht ben Bewohnern und Gerathen berfelben einen erftidenben wiberli= chen Rauchgeruch, welcher befonders aus Leberzeug, wie 3. B. ben Macaffins, fich nur nach fehr langer Beit, wenn femals, verliert. Un ber Erbe befinden fich bie Schlaffelle und binter benfelben Bunbel, Raftchen ober Röfferchen mit ben Lumpen ober Schaten biefer meftlichen Bigeuner. Gie find gegen einander felbft fehr mißtrauifch und überlaffen nich gegenseitig niemals bie Beforgung von Geschäften, aus Furcht betrogen zu werben. In gewiffen Beziehungen erten= nen fie perfonlichen Befit an, im Allgemeinen aber fint fie Communiften und Diefes ungludliche Brincip verhindert unter ihnen alle Fortschritte ber Civilisation und überliefert jabrlich Taufende dem Sungertobe. Go bat jeber g. B. Gi= genthumsrecht an Sausrath, Pferben und perfonlich erlegter Jagbbeute, allein wenn anbere feines Stammes gum Jagen gu faul find, nehmen fie ibm, was er fur ben Augenblick übrig bat. Bestellt ein Indianer ein fleines Feld, um Mais ju haben für ben Winter, fo ift bas gange Lager ober Dorf Davon, fo lange noch ein Körnchen übrig ift. Sat ein

Mann bes Fortschrittes unter ihnen fich eine Ruh gestohlen ober gekauft, um Milch zu erhalten für feine Familie, fo fann er versichert fein, baß fie ihm geschlachtet und verspeift wird, fobald die Jago einmal schlecht ausgefallen ober Faulheit dieselbe verhindert hat. Ja es ift fogar vorgekommen, daß ein einigermaßen menschlich benkender Indianer im Berbfte mit feinen Pferben ben nothigen Wintervorrath von Solg vor fein Belt fchleppte, um feinen Weibern bas Tragen beffelben zu erfparen, allein die übrigen Indianer erklärten bies fur eine tabelnswerthe Neuerung, infofern ein Mann Gefchäfte ber Squaw übernommen, und zur Strafe erfchof= fen fie einen Sund bes fleißigen Mannes, halfen ihm aber dennoch fleißig beim Berbrennen bes Golzes. Als letteres verbraucht war, machte jener nochmals einen Bersuch, fich mittelft feiner Roffe einen neuen Borrath bavon zu fammeln, jedoch mit noch schlimmerm Erfolg, benn biesmal tobtete man ihm eines ber letteren und holte fich feinen Solzbedarf ungefragt von feinem Borrathe. Das bereits Gefchebene, sowie die Drohung für jeden neuen Berfuch, klüger und beffer fein zu wollen, als feine übrigen Stammgenoffen, ihm noch ein Pferd zu tobten, ichrectte naturlich ben armen Mann bavon ab, und baber muß ftets ber Fleißige mit bem Faulen und Lieberlichen Sunger leiben und bie Frau bes besten Indianers ebenso lastthierabnlich arbeiten, wie die des robsten und hartherzigften.

Ich habe schon früher erwähnt, daß die Squaws die schwersten und härtesten Arbeiten verrichten muffen, allein wenn man mit eignen Augen sieht, wie die armen Wesen sich plagen, so muß man sich wundern, wie sie nicht allein

alle biefe Mühfale ertragen, fonbern fich auch noch für viel glucklicher halten konnen, ale weiße Frquen, weil Diefe "fortwährend mit Scheuern und Bafchen gu thun haben," was freilich bei ben Indianern niemals vorkommt! Die Squaws, felbft halbwüchfige Mabchen tra= gen vermittelft eines Stirnbandes Laften an ben Fluffen auf= gefuchten ober mit Mexten felbft gefällten Golzes, welche nicht leicht ein Mann auf bem Rucken fortzuschaffen im Stanbe ift. Mit ber Urt arbeiten fie febr gefchickt und fraftig und belfen ben Mannern bei bem Mushohlen von Baumftammen gu Kanves. In diefen fahren fie auf ben reifenbften Stromen allein mit großer Rraft und Gefchicklichkeit meilenweit ftromaufwarts. Weiber fowohl als Manner lernen bas Schwimmen von früher Jugend an, allein ihre Bewegungen babei find ungeschickt, indem fie mit ben Armen abwech= felnb weit aus bem Baffer berausschlagen, fich gleichsam weiter greifend, aber langfam vorwärts tommen, ftart fprigen und viel Geräusch machen. 3ch fab Sunderte von Indianern baben und ichwimmen, allein niemals einen fo ichnell, ruhig und überhaupt fo zwedmäßig als wir es thun.

Haben bie Squaws Holz und Wasser geholt, Feuer gemacht, gekocht und bie Kinder besorgt ic., so gehen sie an das Gerben und Abschaben ber Säute bes erlegten Wildes und das Färben von Saaren, Febern und andern Stoffen für ihre Stickereien. Sind auch diese Arbeiten vollbracht, so holt eine sebe ein höchst schmutzig aussehendes Bundel aus bem Belte oder der Hütte und setzt sich damit auf die Erde zum — Sticken nieder, benn das häßliche Tuch oder Vell enthält zahllose bunte Läppchen, Vedern, Schnuren, Bers

len zc. mit beren bulfe fie wirklich allerliebste Stidereien, Geflechte und Gewebe verfertigen, welche viel Gefchmack in der Zeichnung und Farbenverbindung verrathen und an Dlan= nigfaltigfeit ihrer Beftimmung und Unwendung bem Erfinbungegeifte europäischer Damen faum nachstehen. 3mar finben fich unter ben Runfterzeugniffen indignischer Schonen feine gestidten Martenfaftchen , Bifitenfartenetuis u. f. w., bagegen aber an Bogen, Tomahawfe, Mefferscheiben zc. an= gebrachte Bergierungen. Gine Urt Rahmen, in welchem febr viele bunne, eng nebeneinander ftebenbe Stabchen, zwischen benen bie Faben laufen , befeftigt find , bient ben Weibern als Webstuhl , bie Finger vertreten bas Schiffchen und fon= ftige Maschinerie und die Geduld ber unermudlichen Squaws vollendet ohne Mufter ober Vorzeichnung bas nur burch ihre Phantafie gefchaffene Runftwert. Durch bergleichen Arbeiten tragen fie nicht allein viel zu bem Bute ihrer Rinder ober Bermandten, fondern auch zum Unterhalte ihrer Familien bei , benn bie Stidfereien ber Squaws bilben nicht nur einen Saupttauschartifel unter ben Indianern, fondern auch gwi= fchen biefen und ben Weifen.

Dhngeachtet nun bie Squaws unübertreffliche Mufter von Fleiß und Ergebung find, werden sie dennoch von den faulen, nichtswürdigen Männern für sehr untergeordnete Wesen betrachtet und darnach behandelt, ja der Name Squaw, einem Manne gegeben, ist der ärgste Schimpf und die tödt-lichste Beleidigung! Das Berdienst ift, wie Du siehst, auch in der Wildniß bescheiden und schlecht belohnt. Welcher Unterschied zwischen einer coquetten, niemals etwas Nügliches vollbringenden Salondame oder einem seinen Beruf verseh-

lenden, balbaebilbeten Blauftrumpfden und beren Triumpben und bem Leben einer Squaw, welche nach ben erschöpfenbften Arbeiten und bei häufigen peinigenden Entbehrungen ibr Bergnugen und ihre Erholung, ohne zu ruben, nur in ber Abwechselung ber Beschäftigung für ben Unterhalt ber Ibri= gen findet! Bahrhaftig, wenn jemale eine Rlaffe von Frauen auf Auszeichnung, Lob und Breis gerechte Unsprüche bat. jo find es bie Squaws, und es murbe burchaus nicht ungerecht fein, wenn einmal "eine jutige Tee" fame und fie in die Balafte Europa's, beren blafirte, ffanbalfuchtige, von Intriquen und ichlechter Boefie lebenbe Bewohnerinnen\*) bingegen ein wenig (zur Befferung und Erstartung ber garten Merven) in bie Brarie unter bie Indianer verfette. Gigent= liche Bacffifche gibt es bei ben Indianern nicht, benn faum hat ein Magblein bas vierzehnte Jahr erreicht, fo bewirbt nich um fie auch ichon ein würdiger Rrieger und führt fie beim als feine gebulbige Stlavin.

Kinder und Gunde findet man in jedem Indianerborfe in Ungahl, und hört den von denfelben herrührenden Larm schon in großer Entfernung. Aeltere Knaben, leibhaftige Orangoutangs, vertreiben sich die Zeit unter entsehlichem Geschrei mit dem Ballipiel, welches überhaupt eine Lieblings-unterhaltung ber Indianer ift und sehr viel zur Erlangung

<sup>\*)</sup> Du wirft mich hoffentlich nicht falfc verfteben, ich meine nicht alle Bewohnerinnen von Balaften, sondern nur die blaftrten, faulen ic.; benn ich weiß ja wohl aus Erfahrung, daß es auch unter ihnen wurdige Matronen und fleißige, fich nublich beschäftigende Jungfrauen gibt und daß auch unter Blonden und Perlenketten noch unverdorbene herzen schlagen.

und Erhaltung von Gewandtheit beiträgt. Jeder Theilnehmer am Spielen hat einen ohngefähr drei Fuß langen Stock, dessen oberes umgebogenes Ende einen vier Zoll im Durchemesser haltenden und mit Nehwerk ausgefüllten Ring bildet, womit der Ball gefangen, von der Erde ausgenommen und geworfen wird. Die Lust, mit der sich Alt und Jung an diesem Bergnügen betheiligt, und die dabei an den Tag gelegte Behendigkeit und Schnelligkeit der Bewegungen übertrisst bei weitem Alles, was man bei Unterhaltungen oder ghunatisschen Spielen anderer Bölker erblickt. Die Indianer sind so leidenschaftlich dem Ballspiele ergeben und bilden sich so viel auf die dabei an den Tag gelegte Geschicklichkeit ein, daß nicht selten Bewohner verschiedener Dörfer oder Mitglieder befreundeter Stämme sich gegenseitig dazu aufsordern und bedeutende Preise sir die Gewinner aussegen.

Benachbarte Nationen verschiedener Abstanmung leben auch in der Wildniß in nur mit zunehmender Bildung aufhörender Fehde. So bekriegen sich die Dacotah's und Chippewa's, welche letztere das öftliche Mississprücker und die Gegenden der oberen Seen bewohnen, seit vielen Jahrhunberten. Seitdem weiße Ansiedler in die Indianergebiete vorgedrungen sind, seit die Unionsregierung schon in sehr fernen Gegenden kleine Festungen angelegt und die Feindseligkeiten unter den Eingeborenen verpönt hat, ist das Morden im Großen im Abnehmen; allein Streifzüge Einzelner in die seindlichen Gebiete, um zu rauben und Sealps zu holen, kommen noch immer vor und wahrscheinlich werden die Dacotah's niemals aufhören, die Chippewa's, und diese, jene bei Begegnungen mörderisch anzusallen, wenn dies den Weißen

unbewußt geschehen kann. Noch fürzlich hatten zwanzig der Letzteren eine aus sieben Bersonen bestehende Familie der erteren überfallen und alle bis auf Einen, dem es zu entslieben gelang, scalpirt. Auf die Nachricht hiervon machte sich eine große Anzahl Dacotah's auf den Weg, um Berzgeltung zu üben, da sie jedoch die gesuchten Mörder nicht mehr vorsanden, übersielen sie eine Squaw mit vier Kindern, mordeten und scalpirten diese und kehrten im Triumphe nach Hause zurück.

Die Chippewa's, von benen ich ebenfalls Biele fah und in ihren Belten besuchte, gleichen ben Dacotah's in ihrer Lebensart vollfommen, allein in ihrem Meugeren verhalten fie fich ohngefahr zu letteren, wie bie Englander zu ben Frangofen ober Celten, fie find nämlich fraftiger, größer und bider ; ihre Befichter breiter und weniger Lift ober Schlauheit verrathend, und bie Rafen mehr gerade und breit, als gebogen. Die Sprachen beiber Mationen find febr verschieden, obichon fie ein und berfelben Stammfprache angeboren und zu einander in einem ähnlichen Berhältniffe fleben, wie bas Deutsche und Schwedische zu bem Altgermanischen. Da ich aus ber Dacotabliteratur eine in St. Paul (Minne= fota) erscheinende Reitung und ein Lesebuch besite und im Lefen und ber Aussprache reigende Fortschritte gemacht habe, fo will ich Dir ber Merkwürdigkeit wegen bas Dacotah 211= phabet mit Beifugung ber Aussprache beffelben, und einige Brobchen ber Sprache felbft mittheilen; Du magft barnach entscheiben, in wiefern bie Burgeln berfelben fich im Sanffrit finden oder ob fie mit mongolischen oder anderen Idiomen Alehnlichkeit besiten. Vorausschicken will ich noch, bag alle

Buchftaben, benen feine besondere Aussprache beigefügt ift, gerade wie im Deutschen lauten.

A, b, c (zíchi), d, e, g (ghi, wie das spanische i), h, i, j (ein Mittelsaut zwischen f und z, etwa wie das polnische s), k, q (k'a), l, m, n, o, p, r (rghi), s, t, u, w, x (sch), y (hhi), z ( $\mathfrak{h}$ ) —, c (zsch', z.  $\mathfrak{B}$ ., ci zsch'), p ( $\mathfrak{p}$ '), t ( $\mathfrak{t}$ '). —

De wicinyana (Mäbchen) waxte, winona eciyapi qon hee. Tarinca wanuyanpi cincadan wan yuha. He winona ihakta. Hin waxte kin he etanhan winona iyahde hunska sanksanica ko i,cicage kta. He caje yuha sdonwaye xni.

Hokxidan (Knabe) kin de token eciyapi he. He Jan eciyapi. Xuaka (Hund) kin de he tawa. He waxte daka. Ix eya caje yuha. Hdezedan eciyapi. He xunka waxte. Can: Baum, tiyopa: Thor, Wapaha: Hut, turmaga: Biene, tipi: Haus, inmuxunka: Kate, Zitkadan: Rebehuhu, magatanka: Schwan, tatanka: Büffel, xuktanka: Bferd, kukuxe: Schwein, tarinca: Hifch — reizo: Borgebirge, marpiya: Himmel, anpetuwi: Sonne, hanyetuwi: Mond, wicanrpi: Sterne, maka: Erde, wita: Insel, skiskita: Landenge, iza: Kap, reyaka: Berg, paha: Higg, mdamdata: Hochebene, mniyowanca: Ocean, mde: See, mdeokarmin: Bucht, iyokaxkedan: Meerenge, wakpa: Fluß, wakpadan: Bach.

Marpiya ekta wicanrpi yerya hiyeye: Sterne glänzen am himmel. Anpetuwi kin he maka owancaya oyate owasin iyoyam wicaya: Die Sonne gibt Licht allen Nationen der Erde. Anpetuwi kin he mdoka qa hanyetuwi kin he wiye qa wicanrpi hiyeye cin hena cincapi Dakota eciupi: Die Dacotah's glauben, daß die Sonne ein Mann und der Mond eine Frau ist, und daß die Sterne ihre Nach= fommen sind. — Maka kin hminyan mdaska Dakota eciu pi : Die Dacotah's glauben, daß die Erde eine runde Fläche sei.

Mit Bfeife, Bfeil und Bogen, Mocaffine ic. fende ich Dir einige Blatter bes Dakota tawaxitku kiu (Dacotah Freund), welche fehr weitläuftige und unterhaltende Rach= richten über bie Indianer und Beitrage zur Sprachforschung berfelben enthalten. Madiftens wird auch ein indianisches Borterbuch ericheinen. Die Indianer felbft belächeln verächt= lich bas Streben ber Beißen, fie zu civilifiren. Ich erbielt bavon einen folggenden Beweis, benn als fie wie Uffen meine Tafchen von Aufen betafteten, um zu erfahren, mas in ben= felben enthalten fei, fühlten fie ein Bactichen und hielten bies für Tabat, brachen aber in ein höhnisches Belachter aus, als fie zusammengewickelte Papiere erblickten und erfubren, daß biefe in ihrer eigenen Sprache gebruckt feien. Ihre Un= fichten anderten fich nicht einmal, als ihnen ber Dolmeticher einige Cape vorlas, und fie ichienen ben Inhalt fowohl als überhaupt bas Unternehmen, Etwas in ihrer Sprache auf Bapier zu bringen, für ebenfo überfluffig und abgefchmadt zu halten, als wir jest bas Borlefen ober Beröffentlichen von Beichwörungs = ober Bauberformeln betrachten murben.

Das Borausgehende wird Dich hoffentlich überzeugen, daß die von Romanschreibern, namentlich von Gooper her= rührenden und meitverbreiteten Schilderungen und Nachrich= ten über die Indianer abgeschmackte, aller Wahrheit entbeh= rende Phantasiebilder sind. Gin Berichterstatter über den zwischen Gouverneur Ramsay und den Dacotah's im vori= gen Jahre in Minnesota bei Traverse des Sioux abgeschlof=

Briefe aus Mord=Amerifa. 11.

fenen Friedensvertrag äußert fich in bem Jahrbuche für Minnefota Seite 31 folgendermaßen über biefen Gegenftand : "to drop from Cooper's exalted Indian fictions, into a wretched, real wigwam, is the deepest fall since Adam. If it be really but a step from the sublime to the ridiculous, it is a perpendicular step and a long one. There could not be a more certain, infallible specific, to cure the reading world now and forever, of Indian romance, than to attend a treaty!" (Mus ben übertriebenen Indianischen Fictio= nen in einen elenden, wirklichen Wigmam (Indianer Belt) zu gerathen, ift ber tieffte Fall feit bem von Abam. Wenn es wirklich nur ein Schritt ift von bem Erhabenen zu bem Lächerlichen, fo ift es ein fenfrechter und langer Schritt. Es gibt fein fichereres und untruglicheres Mittel, bem lefenben Bublitum jest und für immer die Ideen von "Indianischer Romantif" zu vertreiben, als einem (mit ben Indianern ge= pflogenen) Friedensvertrage beizumohnen!) Der Schreiber bes Borftehenden lebte vom 30ften Juni bis 6ten August umgeben von vielen Sunderten von Indianern, welche mit Weib und Kind, Hab und Gut nach Traverse des Sioux gekommen waren, und hatte baber binlanglich Gelegenheit, deren Liebensmurbigfeiten und devalerestes Benehmen fennen zu lernen.

Wie unbeschreiblich romantisch würde es Dir vorkommen, in einem engen, bis auf den Erdboden reichenden, mit erstickendem Rauche gefüllten Zelte mit noch zehn oder zwölf Bersonen zu wohnen, welche ihre Kleider niemals waschen, ihre Lagerfelle oder Decken kaum jemals ausschütteln, wie das Bieh in den Ställen ungenirt umherliegen, von Unges

ziefer ftrohend dieses mit naiver Ungezwungenheit sich gegenseitig absuchen und gleich Affen mit den Bahnen zerbeisen, "weil es sie ja auch gebissen habe?" Wie würde Dir ein Gericht Hundesleisch, Moschusratte, am Flusse todt aufgelesener Fische oder in den Schalen gekochter Schildkröten munden, nachdem die sittige Wirthin den Dir bestimmten hölzernen Esnaps aus ganz besonderer Nücksicht für das Reinslichteitsgefühl eines Weißen mit einer Handvoll Gras von ihrem Lager und dann noch mit einem Bipfel ihres Nöckschens ausgewischt hatte, welcher seit einem halben Jahre, weber bei Tage noch bei Nacht von ihrem zarten Leibe gestommen war?

Der vielgerühmte Stoicismus ber Indianer und ihre gepriefene Beharrlichkeit und Austauer in Ausübung ber Bergeltung für empfangene Beleidigungen find ebenfo lacherliche Uebertreibungen wie bie übrigen ichon erwähnten romanti= ichen Charakterichilberungen berfelben; benn fie laffen fich nicht allein burch ihre Sabfucht verleiten, nach erhaltenen Be= fchenken ober geforderten Gaben verfchiedener Art ber Blutrache für gemorbete Bermandte zu entfagen, sonbern ertragen auch gebuldig Prügel ober laufen feig bavon, wenn ein berghafter Beißer fie mit bem Stode für Frevel ober Unarten guchtigt. 3ch lernte verschiedene unternehmende Sinterwäldler im Inbignergebiete fennen, welche ichon feit funfzehn bis gmangig Jahren nich mitten unter ben Rothhäuten angenebelt, recht ansehnliche Farmen eingerichtet und fich bei jenen burch Muth und Entschloffenheit jo bobe Achtung verschafft hat= ten, daß fie von benfelben niemals ernftlich beläftigt wurden. Bu meiner größten Bermunderung (ich war nämlich auch

Same State of the Millian Control F

noch ber Meinung, daß ein Schlag bei den Indianern, wie bei den alten Deutschen, nur durch den Tod des Beleidigers gefühnt werden könne) hörte ich von allen ersten Ansiedelern, daß sie ihre braunen Nachbarn stets am sichersten durch Anwendung des Stockes in gehöriger Entsernung gehalten hatten, und daß jene, wenn sie namentlich durch Branntwein aufgeregt und theils unter einander, theils mit den Beißen in Streit gerathen wären, immer durch eine gehörige Tracht Brügel in die Schranken der "Convenienz" zurückgebracht worden wären! Die weißen Vorläuser der Civilisation lachten über die Maßen über meine schwachen Ueberbleibsel von Achtung vor indianischer Ritterlichseit; denn langer Umgang mit den Eingeborenen läßt sie dieselben für nicht viel besser als übermüthige Affen betrachten.

Bum Schlusse bieses unwillfürlich lang gewordenen Invianerbrieses will ich Dir noch ein Pröbchen von indianis
scher Chrlichkeit und Treue gegen die nächsten Stammvers
wandten mittheilen, welches ich wörtlich aus der Junis Nums
mer des "Dacotah streundes" von 1852 übersetze. Der Ars
titel ist überschrieben: "Pferde die be." "Durch soeben von
den Prärien eingelausene Nachrichten ersahren wir, daß sechs
Dacotahkrieger von den Prärien sich nach dem Missouri
ausmachten, um Pserde zu stehlen. Sie waren glücklich in
ihrer Unternehmung und theilten auf dem Rückwege die
Beute unter sich, wobei sich jedoch Giner von der Gesellschaft
für übervortheilt hielt. Als in der nächsten Nacht die übris
gen füns schliesen, bemächtigte er sich ihrer Gewehre und ers
schoß sie fämmtlich oder glaubte vielmehr dies gethan zu has
ben, und ritt mit den Pserden davon, in der Absicht, sie für

nich zu behalten und in bas Lager ber Seinigen gurudgefehrt vorzugeben , bag feine funf Gefährten von Feinden erichla= gen worben maren. Allein zu feinem nicht geringen Erftau= nen holte ihn einer ber Todtgeglaubten, welcher durch ben erhaltenen Schuß nur betäubt worben, bald wieder zur Befinnung gefommen war und feine Spur verfolgt hatte, an feinem nachften Rubeplate ein, fchlug bie aleichmäßige Theilung ber geftohlenen Pferbe unter beiden bor und verfprach bafur, Die Luge bes Morbers nach ber Beimkehr burch fein Beugniß zu unterftüten. Der Untrag murbe angenommen und beibe fetten ben nachften Tag über ihre Reife gemein= schaftlich fort; allein ichon in ber folgenden Nacht erbielt ber ichon Bermundete einen zweiten, beffer berechneten Schuß, worauf ber Miffethater wieder aufbrach und endlich bei ben Seinigen angelangt ergablte , bag bie Befiger ber geftoblenen Bferbe ihn und feine Gefährten auf dem Rudtwege überfallen und alle bie letteren getobtet hatten! Balb jeboch er= ichien ber zum zweiten Male Gemorbete im Lager von "Don= nergeficht," eines benachbarten Sauptlings, und verflagte ben Raubmörber, welcher fich fogleich, als er bies erfuhr, fluch= tete, allein auch balb von ben Ungehörigen ber Gemorbeten verfolgt murbe. Bei Abgang ber Nachricht von biefer Greuel= that mußte man noch nichts von seinem Tobe, boch wird er bemfelben wohl ichwerlich entgeben."

Das Entkommen bes Anklägers erscheint allerdings uns glaublich, allein es ist factisch und mir wenigstens nicht eine mal unwahrscheinlich, denn ich sah noch kürzlich einen juns gen Weißen wohl und munter, welcher einen Bajonnetstich und eine Schußwunde durch die Bruft (die Spige des erstes

ren war neben bem Rückgrate eingebrungen und bicht am Bruftbeine wieder herausgekommen), zwei tiese Säbelhiebe bis in die Hirnschale, fünf verschiedene anderweitige Sticke und unzählige Kolbenschläge, und zwar Alles dies an einem Tage erhalten hatte! Auch kenne ich einige andere Bersonen, welche von mehreren, den Unterleib in verschiedenen Richtungen durchkreuzenden Schuftwunden und anderen scheins bar unheilbaren Berletzungen vollkommen genesen waren; wenn aber Weiße nach so schweren Berwundungen mit dem Leben davon kommen, so läßt es sich wohl auch denken, daß ein von minder geübter Hand geschossener und todt geglaubeter Indianer wieder unter den Lebenden erscheinen konnte.

Doch genug von ben "Native Americans!" Du wirft fünftig keine große Sehnsucht mehr empfinden, biese "unsschuldigen, ritterlichen Söhne ber Wildniß" in ben Bräsvien aufzusuchen und ihnen auf längere Zeit Gesellschaft zu leisten!

Drud von Breitfopf und Sartel in Leipzig.



3m Berlage bes Unterzeichneten ift erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

## Naturbilder

aus bem

## Leben der Menschheit

in

## Briefen an Alexander von humboldt.

Ren

## S. Rlende.

Preis 11/2 Thir.

Bei ben großen Fortschritten aller Aaturvissenschaften, wo es bem gebilveten Einzelnen nicht mehr möglich ift, das gang Gebiet zu überblicken, hat sich das Bedürfniß berausgestellt, die Rejultate in ben speciellen Fächern, vom Standpunkte des neuesten Bewustzeins und von fähiger Jand geerdnet, ebenso überschtlich als allgemein verständlich, in einem Gezam ntbilbe zu erhalten. Diesem Bedürfnisse enthrechen 3. B. humboldts "Kosmos" und Derstedts "Geis ber Natur", und benjelben Zweck juden auch diese "Naturstier" zu erreichen. In beigen, an A. v. Humboldt, mit einen Borwissen zu erreichen. In beigen, an A. v. Humboldt, mit einen Borwissen gerichteten Briefen, erhält das gebilvete Aublikum ein überschtliches, den neuesten Forschungen enthrechendes Gem al de vom Leben der Weie zu en fich beit, und zeher Weies sit ein das Ganze sich einer Berhaltnissen zur Erbe und zum höheren Zwecke bes Lebens sie seine Werhaltnissen zur Erbe und zum höheren Zwecke bes Lebens siehls. Wie empfellen daher des Laturbilver allen Gebilbeten als eine gewiß nicht umwilltommene Gabe.

Ceipzig, I. J. Weber.

Drud von Breitfopf und Bartel in Leipzig.





